

# ACADEMIA

1/2010



# ACADEMIA

1/2010

## რედაქტორი მარინე ბულია

სარედაქციო საბჭო:

დიმიტრი თუმანიშვილი

ვახტანგ ლიჩელი

ანა კლდიაშვილი

ნინო ღალანიძე

თეიმურაზ ჯოჯუა

მზია ჯანჯალია

მაია მანია

დიზაინი

თამაზ ვარვარიძე

კომპიუტერული უზრუნველყოფა

ირმა ლიპარტელიანი

[www.art.edu.ge](http://www.art.edu.ge)

© თსსა, 2010

© თსკა, 2010



საქართველოს მთავრობის სახელმწიფო  
თავისის სახელმწიფო სამსახური აკადემია



თავისის სახელმწიფო კვლევის ასოციაცია

ISSN 1512-0899

## სარჩევი

- 4 **დიმიტრი თუმანიშვილი**  
XIX საუკუნის სახვითი ხელოვნების გაგებისთვის
- 25 **ვახტანგ ლიჩელი**  
კულტურული და საფაჭრო ურთიერთობები  
ცენტრალურ ამიერკავკასიაში (გრაკლიანი გორა)
- 39 **დავით ხოშტარია**  
სოლისებრი ფოთლების ჩუქურთმა  
ქართულ არქიტექტურაში
- 55 **გიორგი გაგოშიძე**  
კაცხის სვეტი
- 69 **მარიამ დიდებულიძე**  
ყინცვისის წმ. ნიკოლოზის ტაძრის  
მოხატულობა თანადროული ბიზანტიური  
მხატვრობის კონტექსტში
- 89 **მარინე ბულია**  
გარეჯის სამარტომყოფელოთა  
მოხატულობების შინაარსის შესახებ
- 103 **ქეთევან აპაშიძე**  
ჰუჯაბის ტაძრის ეროვნული  
სახის ძიებისათვის
- 115 **ლადო მირიანაშვილი**  
ქართველთა საქტიტორო მოღვაწეობა  
კაპადოკიაში
- 131 **თეიმურაზ ჯოჯუა**  
უცნობი ურბელი ეპისკოპოსის სეიმონ ჩხეიძის  
სამი მინაწერი (1700 წ.) იერუსალიმში  
გადატანილი XII საუკუნის გარეჯული  
კრებულის (Ven. 4-ის) აშიებიდან
- 149 **ნინო ლამბაშიძე**  
ალავერდობა და მასთან დაკავშირებული  
ქართული ტრადიციები
- 161 **თეა ტაბატაძე**  
სერგეა სუდევინის მოხატულობა  
„ქიმერიონში“ სივრცის „თეატრალიზების“  
ახალი მეთოდი თბილისში
- 173 **ნათია წულუკიძე**  
თანამედროვე ადამიანის ნოსტალგია.  
კონცეფტუალური ფოტოგრაფია
- 189 **თეა კინწურაშვილი**  
კერამიკის ტექნიკოლოგიის ზოგიერთი საკითხი  
და ნივთების რესტავრაცია-კონსერვაცია  
(არქეოლოგიური მასალის მიხედვით)

## დიმიტრი თუმანიშვილი

აპ. ქუთათელაძის სახელობის  
თბილისის სახელმწიფო სამხატვრო აკადემია

გ. ჩუბინაშვილის სახელობის ქართული ხელოვნების  
ისტორიისა და ძეგლთა დაცვის კულტურული ცენტრი

## XIX საუკუნის სახვითი ხელოვნების გაგებისთვის<sup>1</sup>

XVIII საუკუნის ბოლო და მომდევნოს დამდეგი არსებრივი გარდატეხის ხანად ჩნდება საქრისტიანოს კულტურისა და, რაღა თქმა უნდა, ხელოვნების ისტორიაში. მკვეთრი ცვლილება — თუმცა არცთუ უწანამძღვრო — მრავალგვარად იჩენს თავს. ერთი მისი ყველაზე უცნაურ გამოვლინებათაგანი ხელოვანთა თანადროული და შემდგომდროინდელი შეფასების თვალსაჩინო აცდენაა. თუ ჯორჯო ვაზარის, კარელ ვან მანდერს, თუ ვისაც გნებავთ სხვას, თვალს გადავავლებთ, შეიძლება გვეუცხოვოს ვისიმე ჩვენთვის უცნობის ან გულთან არმისატანის მეტისმეტი შექება, მაგრამ, როგორც წესი, ვისაც წამდლო-

ლად მივიჩნევთ, წარმოდგენილიცაა და დაფასებულიც. სხვაა XIX საუკუნეში — რაც უფრო ვცილდებით 1800 წელსა და 1900-სს ვუახლოვ-დებით, მით უფრო ხშირია „უილბლო“ ხელოვანი (სხვათა შორის, თითქოს ნაკლებად — მწერლები, უფრო მეტად კი მუსიკოსები და მხატვრები), ვინც წუთისოფელი გაჭირვებაში გალიეს და სიბერესა ან გარდაცვალების შემდეგლა მოიხვეჭეს სახელი. არადა დღევანდელ დღეს უწინარესად ისინი განასახიერებენ ჩვენთვის იმ დროს, მის მისწრაფებებსა და მიღწევებს.

ვის დავასახელებთ, თუ გვეტყვიან, 1870-1914 წლებს შუა მოღვაწე გამოჩენილი ფერმწერნი ჩამოგვითვალებო? დიდი ფიქრის გარეშე დავამწკრივებთ — იმპრესიონისტებს, პოსტიმპრესიონისტებს (ორთავეს ფრანგ-პარიზელებს), ექსპრესიონისტებს (გერმანელ-ავსტრიელებს), ფოვისტებს, კუბისტებს (ესეც — ფრანგებს თუ პარიზელებს); თუ ამათ სიმბოლისტებსაც მივათვლით და, მით უმეტეს, ჩრდილოელ იმპრესიონისტებს, ჩვენც და კითხვის დამსმელიც პასუხს ამომწურავად ჩათვლის. მაგრამ გადავშალოთ XIX საუკუნის ბოლოსა და XX საუკუნის დასაწყისის წიგნები იმჟამინდელ „თანამედროვე ხელოვნებაზე“ ან სულაც ჩვენებური გაზიერების „სურათებიანი დამატება“-ნი და აღმოვაჩინთ, რომ მაშინდელი საზოგადოების თვალში ეს, ჩვენი თვალსაზრისით საქრესტომათიო ხელოვანი ან სულ უცნობი, ან უკეთს შემთხვევაში, მეორე — (ან — მეათე!) ხარისხოვანნი ყოფილან; რომ არსებულა უამრავი სურათი და ქანდაკება, რომლებითაც მაშინ მოსწონდათ თავი, რომლებიც დიდი თუ მცირე გამოფენების დამამშვენებლად განიცდებოდა.

მაშინდელ „ავანგარდისტებს“ და მათ ანინდელ თანამოაზრეთ, ვისაც, წინააღმდეგ სიტყვიერი უარყოფისა, ძვალ-რბილში გაუჯდათ „პროგრესის“ ცნება და ყოველივე დროით მომდევნო, „ახალი“ უმჯობესად სწამთ, იტყვიან, ეს „ბურჟუაზიული“ შეზღუდულობის გამო იყო ასე. „იყო“ — რადგან 1920-იანი წლებიდან ვინდა გაბედავს რაიმე „სიახლე“ დაიწუნოს და ჰ. კ. ანდერსენის ცნობილი ზღაპრის მოქმედი პირების მსგავსად არარსებულსაც „დაინახავს“, თუკი ვინმემ ყიუინა დასცა — ესა თუ ის (გინდაც მოჭორილი) ხელოვნების ან კულტურის, ან საზოგადატარებული რამდენიმე საათი.

დოებრივი ცხოვრების, — „ახალი სიტყვა“ არისო. არადა, ამ „შეზღუდულთ“ შორის მეტისმეტად ბევრი ჭკვიანი და განათლებული ადამიანი ურევია და თუნდაც ეს მოითხოვს ჩვენგან რეალობას დაცილებული ისტორიული სურათის მიღმა (ის დიდნილად რამდენიმე კრიტიკოსის, პირველ ყოვლისა კი გერმანელი ულიუს მაიერ-გრეფეს და იტალიელი ლიონელო ვენტურის ნიჭიერებამ დაამკვიდრა) გავიხედოთ და XIX საუკუნის ხელოვნების უმეტესი ნაწილის რაგვარობის გარკვევა ვცადოთ. ძალიან ადვილია, რასაკვირველია, ვთქვათ, ეს „ლიტერატურულობა“ (რუსებს ამ სიტყვის მაკნინებელი ფორმაც აქვთ — „литературщина“) და „ნატურალიზმი“ რისი ღირსი არისო. მეორე მხრივ კი, თუ გინდა ხელოვანთა, გინდა დამკვეთ — მნახველთა უდიდესი უმრავლესობა სწორედ ამ „უკუღმართ“ მხატვრობა-მქანდაკებლობას სწყალობდა, არ უნდა იყოს მართებული მას უბრალოდ თვალი მოვარიდოთ.

უკვევახსენე XIX საუკუნის ერთიანად აკადემიურ-სალონურ — „იდეური“ ხელოვნების „ლიტერატურულობა“, ე. ი. მისი სეუჟეტურობა — თხრობითობა. მაგრამ, ერთგან გამომწვევი აფორისტულობით სერ ერნსტ გომბრიხის ნათქვამისა არ იყოს, ხელოვნება ხომ მუდამ ამბებს ყვებოდა. ამჟამად „სახვითი თხრობა“ ცალკე განსჯის საგანი გახდა და ძალზე საგულისხმო დაკვირვებებიცაა დაგროვებული — მაგ., ვოლფგანგ კემპს განხილული აქვს ამბის განგრძობადობის გადმოცემის ხერხები სურათოვან ციკლებში<sup>2</sup>; ან კიდევ შემოთავაზებულია განვასხვავოთ შემახსენებელ-დამმოძღვრებელი შუასაუკუნოვანი და ახალი დროის „მთხოობელი“ გამოსახულებანი<sup>3</sup>. XIX საუკუნისთვის მეტად საყურადღებოა, ისევ და ისევ სერ ე. გომბრიხის მითითება, ერთიაო ყველასათვის ცნობილის დასურათება, სხვა — ახლის მოყოლა, როგორც XIX საუკუნის „ანეკდოტების მხატვრობამ“ იცისო<sup>4</sup>. აქედან გა-

მომდინარეობს, რომ უკანასკნელი რაღაც სხვა არის, ვიდრე ყოველივე წინადროინდელი. როგორ შეიძლება დახასიათდეს ეს განსხვავება, როგორ და რანაირად გამოიხატება და „იკითხება“ „ახალი“ და რა არის ამის შედეგი?

ამ კითხვებზე პასუხის მისაგნებად ვარჩიე XIX საუკუნის რუსული „პერედვიუნიკული“ მხატვრობის ცნობილი ნიმუშის, ვასილი სურიკოვის „ბოდარინ მოროზოვის მეუღლე“-ს (1887წ.) გარჩევით დამტკიცირდება (სურ. 1). გამოსახული ამბავი ასეთია: XVII საუკუნეში რუსეთის ეკლესიაში განხეთქილების, უკიდურესი ტრადიციონალისტების, ე. წ. „ძველი მსახურების“ (старообрядцები) და მეფისგან მხარდაჭერილი პატრიარქის, ნიკონის მომხრეთა დაპირისპირების უამს, პირველთა მიმდევრებს შორის წარჩინებული ქალი, მოროზოვისა აღმოჩნდა; იგი დაუცხრომლა და ამხელდა რუსეთის მწყემსმთავარსა და ხელმწიფეს, რის გამოც იგი დაატუსაღეს კიდეც. სურათზე სწორედ პატიმრის საპყრობილები გადაყვანაა ასახული. იგი, შავებით შემოსილი და თავდაბურული, სიბრტყის მარცხენა ნახევარში, სიმაღლის შუა მესამედში წარმოგვიდგება, უხვად დაყრილ თოვლში მარჯვნიდან მარცხნივ მავალ მარხილზე მწოლიარე, ზეაღმართული მარჯვენა და ნაპირა ძელს ჩაჭიდებული მარცხენა ხელით. მის აქეთიქით ხალხი მჭიდროდ მოჯვარულა, რამდენიმე ფიგურაც მარჯვენა ნაპირზეა, სხვებზე უფრო ქვემოთ. ზედ კიდევ ჩამოძონდილი მოხუცი ჩაუცექულა. მარცხნივ წახრილი და მარჯვენა-მიმართული, იგი ასე ვთქვათ, „შემყვანი“ ფიგურაა, რომლის მოძრაობას დიაგონალურად აგრძელებს მუხლმოყრილი შაოსანი დედაბერი, შემდეგ კი (თვალი მათი სამოსის ქვედა კიდეს გააყოლეთ!) — მარხილი, მეტადრე მარჯვენა ძელი, რომლის მიმართულებას მოროზოვისას უკან განწეული თავი, მერე კი ცხენის ზურგი მიყვება. ამდენად, სიგანეში გამლილ ვიწრო სწორკუთხედს აშკარა დიაგონალი ჰქვეთს, რასაც თოვლზე ირიბად გავლებული კვალები და ირიბადვე შეჭრილი მარხილის მეორე ძელი და მის პარალელურად მორბენალი ბიჭის წახრაც უსვამს ხაზს. ყველა ნიშნით, ეს დინამიკასა და დრამატიზმს უნდა იძლეოდეს, გამოსასახის სავსებით თანახმიერადაც. ეს მით უფრო, რომ დიაგონალი ქვემოდან ზევით მარცხნისკენ მიდის. ეს კი, როგორც ჰაინრიხ

<sup>2</sup> W. Kemp, Ellipsen, Analepsen, Gleichzeitigkeiten, Schwierige Aufgaben für die Bilderzählung, in: Kemp – Reader, Ausgewählte Schriften, München – Berlin, 2006.

<sup>3</sup> მაგ.: R. Suckale, Süddeutsche szenische Tafelbilder um 1420-1450. Erzählung in Spannungsfeld zwischen Kult- und Andachtsbild, in: Text und Bild, Bild und Text, hrsg. v. W. Harms, Stuttgart, 1990, გვ. 16 და შემდ.

<sup>4</sup> E. Gombrich, The Image and the Eye, Oxford, 1982, გვ. 101.

ვეოლფლინისა და რუდოლფ არნხაიმის კვლევებითაა ცნობილი, გამოსახულების „ნაკითხვის“ ბუნებრივ (სულ ცოტა ევროპულ-ქრისტიანული კულტურული წრისთვის), მარცხნიდან — მარჯვნივ სვლას ენინააღმდეგება, რაც დინამიკას ამძაფრებს ხოლმე.

მაგრამ ჩვენს შემთხვევაში ეს მთლად ასე არაა, დიაგონალის ქმედითობა, შეიძლება ითქვას — ფორმალურია. ჯერ ერთი, მარხილის ქვედა ნაპირი ძირითადის გადამკვეთ და თუმც მასზე მოკლე, მაინც ნათლად აღქმად, შესაბამისად კი, პირველის სწრაფვადობის შემაფერხებელ დიაგონალს წარმოქმნის. ამას გარდა, მარხილი მთლიანად ადამიანებით შევსებულ „რეგისტრში“ თავსდება, რომელიც სიგანის მარცხენა ორ მესამედზე, არსებითად, ფრიზისებრია, (წყვეტილი, მაგრამ კარგად სახილველი ქვედა, და ოდნავ თუ შეტალლული ზედა ხაზით). ეს კი არათუ ფორმისებრ, საუჟეტურადაც კი „აჩერებს“, „აყოვნებს“ მარხილს — იგი ხომ შექუჩულ ბრბოში მიიკვლევს გზას. ამასთანავე, „ფრიზი“ მარჯვნივ ქვემოთკენაც იშლება და ზევითკენაც. რაკი გამოსახულება ქვემოდან იგება, აქ ფიგურებიც უფრო დიდია, მათ თავზე ამართული შენობებიც სურათის ზედა კიდით იკვეთება და, ამდენად, „მძიმეა“ (მარცხნივ სახურავები, განძარცვული ხეების ვარჯები და უფერულ-მოღრუბლული ცაა), ხოლო „რეგისტრის“ წარმოსახვით ზედა ხაზს ზემოთკენვე სცდება ჯერ მარჯვნივ (ე. ი. კვლავ მთავარის მკვეთად) გადახრილი საბრძოლო ცული, მერე კი ორი ბიჭუნა (ამათგან მეორე — ხელაწეული). მარჯვენა, როგორც ითქვა, მზერის „მიმზიდავი“ წაწილის ამგვარი „დამძიმება“, დატვირთვაც აცხრობს დინამიკას, ისევე როგორც, მოროზვისას ფართოდ გაშლილი, თითქმის მთელ მარხილზე გადაფენილი ბერვისქმიანი კაბა, რომლითაც იგი ადამიანების „ფრიზს“ შეერწყმის.

შეიძლება მოგვიგონ, რომ დიაგონალის არსებობა თავისთავად სულაც არ ნიშნავს დინამიკას. ასე, რენესანსული კომპოზიციების ცნობილი „პირამიდული“ ჯგუფები ორი ურთიერთ-შემხვედრი და სწორედაც სიმყარის, დასრულებულობის მომტანი დიაგონალით იფარგლება. ამის იქით, დიაგონალი შეიძლება ზემოქმედი იყოს, მთლიანად გამოსახულება კი სტაბილურ-განონასწორებული. აი, მაგალითებრ, ტიციანის

ბოლოდროინდელი, „დატირება“ — აქ მარჯვნიდან მარცხნივ ამავალი დიაგონალი (დაჩოქილგადახრილი იოსებ არიმათიელი, მაცხოვრის თავი და მხრები, დედალვთისას ხელი და თავი, მდგომი მარიამ მაგდალინელის თავი და მარცხნივ განპყრობილი ხელი) სურათს უთუოდ განმსჭვალავს და მეტად „ძლიერია“. მაგრამ ღმრთისმშობელისა და მის მუხლებზე გადაწვენილი მიძინებული იესუ ქრისტეს ჯგუფის ცენტრულობის, მის უკან მაღალი, ფრონტალური, ბურჯებზე გადაყვანილ ფრონტონში მოქცეული ექსედრის და მის აქეთ-იქით დახატული ქანდაკებების წყალობით საბოლოოდ მონუმენტური სიმდგრადის მთაბეჭდილება იქმნება.

რაშილაა საქმე ვ. სურიკოვთან? დიაგონალის და მოძრავი მარხილის თანხვდენა თითქოს იმას მიგვანიშნებს, რომ მას წინმიმართული მოძრაობის გამკვეთრება უნდა სურვებოდა. რატომდა „მუშაობს“ ამდენი რამ მის განსაქარებლად? თანაცვე, მას მომდგარი ხალხი ოდნავ განი-გან რომ გაეწ-გამოენია და ცისა და მარცხნივ ჩენილი ეკლესიისკენ თუნდაც მცირე გასახედი მიეცა, დიაგონალიც მსწრაფი გახდებოდა და მთავარი „მოქმედი პირიც“ არა მარტო ფორმალურად, ნამდვილად გა—მთავრებული. საქმე ისაა, რომ თუმც მისი ტანისამოსის ლაქა დიდია და სახეც მასთან სითეთრით კონტრასტული, მაგრამ ორსავ მხარეს საკმაოდ ბევრია სხვა მუქი თუ ბაცი მონაკვეთი (მაგ., სახეზე არანაკლებ ხვდება თვალს მარხილის მარჯვნივ, ჩვენებ თითქმის ზურგით მდგომი ქალის თეთრი, ყვავილებით დაქარგული მანდილი). მაშ რა, ვ. სურიკოვმა კომპოზიციის აგება არ იცოდა? საბედნიეროდ, შემორჩენილია მოსამზადებელი ესკიზები, სადაც დიაგონალურობაც უფრო თვალნათლივაა გამოკვეთილი და თეთრის დაშავის შეპირისპირებაც (აქ კი ნაჩიჩენი თოვლის თეთრი ნაცრისფერმოჭარბებულა, თან კი თვალს კაბების, თავსაფრების, ცხენის რახტის ფერები იტაცებს). საგულისხმოა ისიც, რომ საერთო, მონაცრისფრო-მოყავისფროებში შეტანილი ფერადი ლაქები არ ქმნის ფერთა რაიმე რიტმს, არამედ ერთგვარად „აჭრელებენ“ ზედაპირს — ესეც იმდენადა საკვირველი, რამდენადაც ვ. სურიკოვის ნამუშევრები, მეტადრე ეტაუდები, მოწმობს, რომ მას არც ტონალობის გრძნობა აკლდა და არც მისი მთლიანობის მიღწევის უნარი.

და კიდევ — მოსალოდნელზე ნაკლებად იპყრობს ყურადღებას მოროზოვისას ზეამართული მარჯვენა — მის აქეთ-იქით მყოფი სახურავები, ხეები, ცხენის რკალად აზიდული აღკაზმულობა მას სურათის თითქმის რიგით შემადგენლად აქცევს<sup>5</sup>. და კვლავ — დიდი თავის მტვრევა არ უნდა იმის მიხვედრას, რომ უესტის გამომსახველობის პირობა მისი მომცველი თავისუფალი არეა, რომ ცარიელი მონაკვეთის ზომა-მოხაზულობის და ხელის მიმართება განსაზღვრავს ექსპრესის თვისობრიობას. ამის დასტური უამრავია შუა საუკუნეების მხატვრობაშიც და მოგვიანობიც — ნამეტურ აღორძინების ხანისაში, რომელთაც ვ. სურიკოვი უთუობით იცნობდა.

ასე და ამგვარად, განელებულია ყველა ფორმისმიერი საშუალების — კომპოზიციის თუ ფერადოვნების მოქმედება, შესაბამისად კი, მხატვრული ფორმის ემოციური ზემოქმედებაც. უპირატესად ჩვენ გამოსახულთ, მათ დგომას, მოძრაობას, სახეთა გამომეტყველებას ვაკვირდებით. ქალების გამოხედვა სევდიანია, მარცხნივ ორი ხნიერი, მდიდრულად ჩაცმული მამაკაცი მხიარულობს, ასევე იცინის ღარიბულად გამოწყობილი ბიჭი მარხილის მარჯვნივ (მისი მხოლოდ თავი მოჩანს), ყურადღებით მისჩერებიან „მთავარ გმირს“ მარჯვენა კიდესთან მდგომი მამაკაცები... მაგრამ რას გამოგვიხატავს თვით მოროზოვისას გამეხებული სახე და აღმართული ხელი? სწერეს იგი გარშემომყოფთ თუ, იქნებ, აკურთხებს? მომხდარით თუ მისი სიტყვებით შემფოთების გამო იფარებს პირზე მანდილს ორი დედაკაცი (ერთი მარცხენა კიდეზე, ერთიც მარჯვნივ, მუხლმოყრილი დედაბრის ზევით)? ქალის ბედმა თუ მისმა ქცევამ დაანალვლიანა თეთრმანდილიანი და ყვითელთავსაფრიანი ქალები, შეაშფოთა უკანასკნელის მარცხნივ მყოფი ახალგაზრდა ქალი და შეაკრთო მის მარჯვნივ გამომზირალი ნორჩი მონაზონი? ლოცავენ მას თუ მისთვის ლოცულობენ უპოვარი მოხუცები ქვედა მარჯვენა მონაკვეთზე? ამის მისახვედრად მნახველმა უნდა გაიხსენოს, გამოიკითხოს ან წაიკითხოს — და იგივე მოეთ-

<sup>5</sup> ამბად ცნობილია, რომ ამ სურათის ჩანაიქრი ვ. სურიკოვს თოვლზე დაგდებულმა მკვდარმა ყვავმა აღუძრა — სიკედილისა და ფერ-ტონალური კონტრასტის დრამატულობამ.

ხოვებოდა 1880-იანი წლების მოსკოველსა თუ პეტერბურგელ „ინტელიგენტსაც“, — რომ „ძველი მსახურების“ მომხრენი (დღეს ამბობენ — „ძველი მართლმადიდებელი“) „ნიკონიანელებს“ ორი აშვერილი თითით კურთხევისა და ძველებური ხატნერის „სისწორეს“ უმტკიცებდნენ. ამის გათვალისწინებით, მოროზოვისა ხუნდდადებული ხელის ზეაწევით „მართებულ“ დალოცვას ემოწმება და მასვე ქადაგებს სასოწარკვეთილი მგზებარებით. ამდენადვე, თანამოაზრეობის ნიშნად გაუწვდია ორთითდაკრეფილი მარჯვენა მარჯვნივ მჯდომ ჯაჭვებჩამოკიდებულ მათხოვარს, მის ასწვრივ, კედლის (ეს, ალბათ, ტაძარია) შეღრმავებაში მოთავსებული ღმრთისმშობლის „ტრადიციული“ (მისი მიახლოებით დათარიღებაც კი შეიძლება, XV-XVI სს.) ხატი კი მის ქვემოთ შეკრებილთაც მოროზოვისას თანამგრძნობად გაგვიცხადებს; აქედან ისიც გამომდინარეობს, რომ ვინც დადარდიანებული ჩანს, ყველა მისი გულშემატკივარი ყოფილა. მართლმადიდებელი ეკლესის ცხოვრებასა და რუსეთის ისტორიას გაცნობილნი იმასაც მიხვდებოდნენ, რომ ქვედა მარჯვენა კუთხესთან უბრალოდ გლახა-კი კი არა, ჯაჭვებისმტვირთელი ღვთის გლახა, „ღვთის გამო სულელი“, სალოსი ჩამომჯდარა. სალოსები ოდითგანვე მართლის მთქმელებადა და მამხილებლებად ითვლებოდნენ, ხოლო ალექსანდრ პუშკინის პიესისა და, იქნებ, კიდევ მეტად მოდესტ მუსორგსკის მის მიხედვით დაწერილი ოპერის „ბორის გოდუნოვი“ შემდეგ უკვე ხალხის სიბრძნის მესიტყვებადაც, თანახმად ცნობილი ლათინური თქმისა „ხმა ერისა — ხმა ღვთისა“. „პერედვიუნიკების“ და იმუამინდელი „ინტელიგენციის“ გუნდებგანწყობის კვალად, დარნმუნებული შეიძლება ვიყოთ, რომ სწორედ სალოსია გასაღები მხატვრის დამოკიდებულების გასაგებად: მოხუცის გაკვირვებული გამომეტყველება — მისი ალფროთოვანებაა მოქადაგე ქალის აღმსარებლური თავდადებით და ასეთია ჭეშმარიტების შემცნობი ხალხის მხარეს მყოფი მხატვრის განწყობილებაც. აქედან მოროზოვისას სახის გამომეტყველება უნდა შეფასდეს როგორც შეუპოვრობის, ბოროტებას შეურიგებლობის გამოხატულება. ვფიქრობ, იმდროინდელი „მონინავე ადამიანები“ მას თავისი დროის „ხალხის ნების“ გამომავლენ რევოლუციონერ-ქალებსაც

მიამსგავსებდნენ, რომელთაც „ძლიერნი ამა სოფლისანი“ ასევე, ფორან-მარხილებით აგზავნიდნენ სახრჩობელასა თუ ციმბირში. 25-ოდ წლის შემდეგაც ისინი — მუქფერი ჩაცმულობით, განლეული თავგანწირული, ფერმკრთალი სახეებით რელიგიურ მოაზროვნესა და მწერალ დიმიტრი მერეულოვსკის ქრისტიან მოსაგრეთ მოაგონებდნენ.<sup>6</sup> ასე რომ, ვ. სურიკოვის სურათი თვითმპყრობელობის და, უფრო ფართოდაც, სახელმწიფოსა და კლერიკალიზმის სისასტიკის წარმომჩენ ნაწარმოებთა რიგში თავსდება.

როგორც ვხედავთ, რუსეთის ეკლესის და ხელოვნების ისტორიის მოხმობით ვგებულობთ იმას, რაც თვალმავერ გვითხრა. მაგრამ აქედამუდამ ასე იყო? ხომ განასხვავებს ერვინ პანოფსკის სახელგანთქმული ინტერპრეტაციის სქემა სამ დონეს: წინარეიკონოგრაფიულს (ვცნობთ საგნებს და მათ ურთიერთმიმართებებს თუ ხასიათს ჩვენიყოველდღიური გამოცდილებისასაფუძვლზე), იკონოგრაფიულს (სიტყვიერ ტექსტთა მოშველიებით ვადგენთ — ან ვადასტურებთ, — გამოსახულთა ვინაობას და გამოსახულის რაობას) და იკონოლოგიურს (ამოვიცნობთ გამოსახულის იდეურ-კულტურულ ნიადაგს)<sup>7</sup>. გავიხსენოთ, ჯერ ერთი, რომ ვ. სურიკოვის — ისევე როგორც მისი ხანის უამრავი სხვა ხელოვანის, — შერჩეული გამოსასახი მისდროინდელ ადამიანთა უმრავლესობისთვის ნაკლებად ან სულ უცნობი იყო (ამას ამბობს ხომ სერ ე. გომბრიხიც!). წინააღმდეგ ამისა, ეგვიპტელები, ბერძნები, შუა საუკუნეების ქრისტიანები, რენესანსულ — ბაროკული სასახლეების მკვიდრნი და სტუმრები უმეტესად სცნობდნენ თანადროული გამოსახულებების სეუჟეტებს. ასე რომ, წინარეიკონოგრაფიული და იკონოგრაფიული მათთვის ერთგვარად ფარავს ერთი მეორეს, რადგან იკონოგრაფიული მხარე მათი „ყოველდღიური გამოცდილების“ შემადგენლთაგანია. ხოლო მაშინ რაღაც ხდება, როდესაც

<sup>6</sup> Д. Мережковский, *Больная Россия*, СПб, 1910, гл. 65.

<sup>7</sup> თავად ე. პანოფსკი იკონოლოგიურ საფეხურად ამა თუ იმ მხატვრული ნაწარმოების იმ სულიერი ბირთვის ამოცნობას რაცხდა, რომელიც მთლიანობაში განსაზღვრავს მას ფორმისეულადაც და შინაარსეულადაც. დაბეჭითებით კი შეიძლება ითქვას, რომ ასეთი რამ არც მას გამოსვლია და არც ვინმე სხვას და, საბოლოოდ, იკონოლოგიის რაგვარობა ამნაირად ჩამოყალიბდა — მდრ. R. van Straten, *Einführung in die Ikonographie*, 2. Aufl., Berlin, 1997, гл. 24-25.

ასეთი ცოდნა ნაკლებია ან სულ არ იპოვება? დავანებოთ თავი ბიბლიურ ამბებს — ჩავთვალოთ, რომ ჩვენი კულტურის წიაღ მათ, ასე თუ ისე, ყველა სცნობს. შევხედოთ, ვთქვათ, ბუდას ქანდაკებას ან რომელიმე სამხრეთ-ამერიკული ტაძრის ქვაზე კვეთილობას. ვგონებ, ვინც გინდა იყოს, მიხვდება: ბუდა მშვიდად გარინდებული და ფიქრიანია, ხოლო კბილებდაკრეჭილი არსება — მუქარით აღსავს. კიდევ უფრო საგულისხმო კი ისაა, რომ იმასაც ვგებულობთ, რომ არც პირველია ერთი უბრალო ვინმე გზის პირას მოსასვენებლად ფეხმორთხმული აზიელი და არც მეორე — ტყის რომელიღაც ბინადარი, რომ ისინი არა — ჩვეულებრივი არიან. ახლა უკვე იმის თქმაც შეგვიძლია, ვგონებ, რომ არც ჯოტოს „იუდას ამბორი“ ეგონება ვინმეს ავაზაკის შეპყრობა (და არც იუდა — ქრისტეს კეთილი მეგობარი) და არც ერთმანეთს ჩაკონებული დედა ღვთისა და წმ. ელისაბედ საღოლაშენის ჭედური ლორფინისა თუ ატენის სიონის მოხატულობის „ელისაბედის მოკითხვისა“ — ორი ერთმანეთს დაჭიდებული დედაკაცი. ვფიქრობ, ამის მიზეზი მხატვრული ხერხებით გამოსახულის დახასიათებაა. ჯერ კიდევ 1820-იან წლებში კარლ ფრიდრიხ ფონ რუმორმა აღნიშნა, რომ გამოსახვა შეუძლებელია რისიმე გამახვილების და რისიმე მიჩქმალვის ე. ი. პირობითობის გარეშე<sup>8</sup>. მართლაც, რაიმეგვარი გამომსახველობის მისაღწევად გარდუვალად ხდება ფორმის რომელისამე ელემენტის (ან ელემენტების) სხვათა ხარჯზე წინაამონევა. ასეა მთელს ძველ ხელოვნებაში, რატომაც ჩვენ გამოსახულებებს არა მარტო მსხდომარე, მდგომარე, წაქცეულ მეოტ და ა. შ. ადამიანებად, არამედ, ჰანს ზედლმარის გამოთქმით, მათ „თვალით სახილველი ხასიათის“ (anschaulicher Charakter) მქონედაც განვიცდით<sup>9</sup>, ამის წყალობით კი,

<sup>8</sup> C. F. von Ruhm, *Italienische Forschungen*, Th., 1 Berlin-Stettin, 1827, გვ. 97. მართალია, რუმორი ამას გამორჩევით ფერწერაზე ამბობს, მაგრამ დიდი დანაშაული არ უნდა იყოს მისი დასკვნა ხელოვნების სხვა დარგებზე გავაცრცელოთ.

<sup>9</sup> რასაკვირველია, სინამდვილეში ვითარება უფრო როულია — უჩვეულო მხატვრულმა პირობითობამ შეიძლება გააძნელოს გამოსახულების რაგვარობის შეცნობა, რასაც მხედველობითი აღმის გაჩვევა (ამის ერთი გზა ანალიტური მსჯელობის ჩართვაც არის) თუ უშველის. მაგ., „დისპროპორციის“ გამოოპიზის რელიეფის მეფე აშოტი, დავითი (წინასწარმეტყველი?)

თუმც უზოგადესად, მის უმთავრეს სათქმელს „გულისხმავყოფთ“.

სწორედ მხატვრული ხერხების ამეტყველებაზე ითქვა უარი, თანაც — ეს, იმედია, გამოჩნდა, — შეგნებულად ზემოგარჩეულ და მრავლის — მრავალ სხვა XIX საუკუნის სურათზე. ფორმა აქ მიზანდასახულად გაუმეტყველებულია, რატომაც მას შეიძლება „გამომსახველობითად ნეიტრალური ფორმა“ ან, სიმოკლისათვის, სულაც „ნეიტრალური ფორმა“ ვუწოდოთ. მისმა „უტყვობამ“ თვით გამოსახული უნდა „აუბნოს“, ჩვენს ნინ თეატრალური მიზანსცენისა ანდა მაშინ დიდად მიღებული „ცოცხალი სურათის“ დარად გაშლილი. და მიზანსცენასავით, დანახულის ნიშანდობლივ „დედა აზრის“ გასაგებად მთელი, აქა-იქ (როგორც ვ. სურიკოვთან) საკმაოდ ვრცელი ისტორიის გაცნობაა საჭირო. გამოდის, რომ თავი და თავი ეს ისტორია ყოფილა, ფერწერული თუ ქანდაკოვანი გამოსახულება კი მასზე მიმთითებელილაა და არა რაიმე არსისმიერის მჩენი. ამრიგად, დიდი მნიშვნელობა არც შერჩეულ ნაწყვეტს აქვს (სულ ბევრი, მის „მიზანსცენურ“ შთამბეჭდაობას), მან მხოლოდ ისტორიულისა თუ ლიტერატურული ამბის შემეცნებასთან, თითქმის გადაუჭარბებლად — ნიგნთან, ზოგჯერაც, ეგებ, გაზეთთან ანდა ბიბლიოთეკასა თუ სამკითხველოში უნდა მიიყვანოს მნახველი. XIX საუკუნის საუჟეტური სურათის ბუნება ჩინებულად გამოთქვა ერთგან („ცრუ მზეთა ბილიზე“) ჯეკ ლონდონმა (თავად მას ეს ზოგადად გამოსახულების რაობა ეგონა) — ესააო ქმედება, რომლის არც დასაწყისი იცი და არც დასასარული — ე. ი. რამ, პირდაპირი აზრით, უ-თავ-ბოლო და, შესაბამისად, ვერ-გასაგებიც.

და თვით მაცხოვარიც მრავალთ კარიკატურულად წარმოუდგება; უცებ გაჭირდება ბერძნულ-არქაული სახეების „ლიმილი“ სიხარულისა თუ ნეტარების გამომხატველად კი არ აღიქვა, არამედ მრავალგვარი ქმედებისა და თანამდევი გრძნობის თანმხლები სიცხოვლისა. სხვათა შორის, შეიძლება ყოველდღიურმა გამოცდილებამაც გვიმტყუნოს — მაგ., უკონტექსტოდ შეიძლება სახის გამომეტყველებას ვერ მივუხვდეთ (E. Gombrich, დასახ. ნაშ., გვ. 86), ხოლო გამოსახულთა ჟესტები შეიძლება სხვაგან სხვა რასმე ნიშნავდეს, ვიდრე ჩვენთან (R. Falkenburg, *Ikonologie und historische Anthropologie: eine Annährung*, in: *Gesichtspunkte. Kunstgeschichte heute*, hrg. v. M. Halbertsma, K. Zijlmans, Berlin, 1995, გვ. 137-138). მაგრამ, ჩემის ფიქრით, ეს სიძელეები ვერ ცვლის მოვლენის არსებას.

რა თქმა უნდა, ასეთი მოვლენა ვერც მყისიერად გაჩნდებოდა და ვერც უნინაპირობოდ. გავკადნიერდები და ვარაუდს გამოვთქვამ, რომ სათავე მას XVII საუკუნეში აქვს, მაშინდელი მხატვრობის ორ გამოვლინებაში. პირველი — გამოსასახად საზოგადოებისთვის უჩვეულო ამბების ამორჩევაა. თუმცალა, ვიდრე გავაგრძელებ ერთი დაზუსტება საჭირო — შუა საუკუნეებშიც, მით უმეტეს, აღორძინებისა თუ მანიერიზმის პერიოდებში შეხვდებით ძნელად მისახვედრ, ხანგამოშვებით კიდეც ამოუცნობ (მაგ., ჯორჯონეს ე. ნ. „დელგმა“) გამოსახულებებს. მაგრამ განწყობილებისმიერად ესენიც საცნაურია და, რაც მთავარია, ისინი ესმოდათ იმათ, ვისთვისაც ისინი იყო შესრულებული — თუგინდ ეს ვიწრო წრე ყოფილიყო. ახლა კი თვით მხატვარი, საკუთარი მონაფიქრისებრ გამოძებნის ძნელად საწვდომ ეპიზოდებს. პირველობა, ამ მხრივ, ეტყობა, ნიკოლა პუსენს ეკუთვნის და არცთუ შემთხვევითი უნდა იყოს, რომ იგი უდამკვეთოდ მომუშავე ერთი პირველ მხატვართაგანიცაა<sup>10</sup>. მას აშკარად საამაყოდ უნდა ჰქონოდა, რომ იგი არა მხოლოდ ასრულებს სურათებს, არამედ შინაარსის მხრითაც „თხზავს“ მათ, დღევანდელი ენით თუ ვიტყვით, მათ კონცეფციას აყალიბებს. საკუთარი ნებით, „თავისუფლად“ შექმნილი სურათების წილი დიდია რემბრანდტთანაც — რად ლირს თუგინდ ავტოპორტრეტების სიმრავლე, ბიბლიური საუჟეტების მქონე ტილოები თუ გრავურები, რომელთაც დიდი გასავალი ვერ ექნებოდათ საეკლესიო გამოსახულებების მოთავისე პროტესტანტულ ჰოლანდიაში. რა ფასს ადებდა იგი თავის ვითარცა ხელოვანის „დამოუკიდებლობას“, ნათლად აჩვენებს ე. ნ. „ღამის გუშაგთა“ ამბავი. როგორც ცნობილია, მსროლელთა რაზმის დაკვეთილი ჯგუფური პორტრეტის ნაცვლად რემბრანდტმა კომპოზიცია დახატა, რომლის ზოგიერთი სახეება (განსაკუთრებით გოგონა ტილოს შუაგულში), მგონი, არც მისობას ესმოდათ, და ბოლომდე თითქოს არც დღეს ესმით. პატრონთაგან ამ სურათის დაწუნება ერთი ყველაზე საყვარელ მაგალითთაგანია „შეზღუდულ“ ბაზრგერთაგან „გენიის“ ვერგაგებისა.

<sup>10</sup> W. Kemp, *Teleologie der Malerei. Selbstporträt und Zukunftsreflexion bei Poussin und Velázquez*, Kemp – Reader, გვ. 81.

რატომლაც, ჩვეულებრივ, არ უფიქრდებიან, რომ საქმეს შეიძლება სხვა მხრიდანაც შევხედოთ — მხატვარმა ხომ გარიგება დაარღვია, რომლის დადებას — თუკი ის მას ვერ ეწყობოდა, — ვერც ვინ დააძალებდა. აქ უკვე ჩანს ის, დღევანდლამ-დე ცხოველი რწმენა, ვითომ შემოქმედებითი ნიჭიერება აძლევდეს ადამიანს ყოველგვარი უსაქ-ციელობის უფლებას, დანარჩენი ადამიანები კი „მოვალენი“ არიან რაგინდარა განპილება და შეურაცხყოფა მადლიერებითა და სიხარულით მიიღონ.

„ნინარეიკონოგრაფიულ დონეზე“ პუსენის — ასევე რემბრანდტისაც, — სურათები უმეტესად მისახვედრია. მაგრამ არის სხვაგვარი ნაწარმოებებიც — აი, მაგ., „სციპონის სულ-გრძელობა“ (სურ. 2). აქ, როგორც ვიცით, ნარმოდგენილია რომაელი მხედართმთავრის მიერ შემოვედრებული საქმროსთვის კართაგენის აკლებისას დატყვევებული ასულის დაბრუნება. სურათის მიახლოებით ცენტრში მახვენარი, ქედდადრეკილი ყმანვილი და მარცხნივ მაღალ კვარცხლბეკზეაღსაყდრებულისციპონი, (ისხელით მიანიშნებს ოდნავ უკან, ადამიანთა ჯვეფში მდგომ ქალიშვილზე) თვალნათლივ არიან მოქმედებით ურთიერთშეკავშირებულნი. მაგრამ განა არ შეიძლება ჩავთვალოთ, რომ აქ სამართალი აღესრულება და ახალგაზრდა მოჩივანი ქალის სარჩელის პასუხად რომაელი მოხელე დასჯას უპირებს ვაჟს და იგი წყალობას ითხოვს? რის გამო ადგამს სციპონის ფოთლოვან გვირგვინს ყმანვილი ქალიშვილისურათის მარცხენა კიდეზე — კართაგენელებზე მოპოვებული გამარჯვებისა თუ მისი სამართლიანობა — ზნესრულობის გამო? გავიხსენოთ ახლა წმ. მონამეთა გასამართლების შუასაუკუნოვანი გამოსახულებანი — თუნდაც მესტის საკურთხევლისწინა ჯვარზე, — იქ მიმართება არა მარტო ამოსაცნობია, ერთმნიშვნელოვანიც არის. ვნახოთ ახლა პუსენისვე „ფლორას საუფლო“. „ნინარეიკონოგრაფიული“ ყოველდღიური გამოცდილებით აღქმადი საუჟეტი აქ თითქოს იოლად ამოსაკითხია — კაცებრივს აღმატებული უშფოთველი განცხრომა ზესთაბუნებრივ (თუმც მიწიერ) საყოფელში. ოღონდ პირველი თუ არა, მეორედ შეხედვისას ხომ მაინც, თვალს ხინჯად ხვდება მუზარადიანი შიშველი ჭაბუკი, რომელიც მკერდით მინაზე დაბჯენილ

მახვილს ეგება. იგი მით უფრო არ ეთვისება სხვა ყოველივეს, რომ გამოხატული გარემო „ანეულ“ — იდეალური კია, მაგრამ „ჩვეულებრივია“, სამგანზომილებიანი. იგი არაა იმდენად პირობითი, როგორც, ვთქვათ, ფრა ანჯელიკოსთან, სადაც წმ. დედანი საკუთარი მოჭრილი თავით ხელში დიდად არ გეუცხოვებათ, ან თუნდაც, ფრანცისკუ ზურბარანთან, ვინც მონამე დედებს მათი მარტვილობის ატრიბუტებითურთ უცნაურ, ჩაბინდულ მღვიმისებრ სივრცეებში ათავსებს. პანტომიმისებრ თუ ცეკვისებრ გამოზომილი, მაინც სავსებით „ყოფისმიერია“ გამოსახულთა მიმოხვრა ანდა მათი ურთიერთობა. მაშინაც, როდესაც შევიტყობთ, რომ ნ. პუსენმა აქ თავი ანტიკური მითოლოგიის იმ გმირებს მოუყარა, რომელნიც ოვიდიუსის „მეტამორფოზების“ მიხედვით ყვავილებად ქცეულან; რომ მუზარადოსანი — აიაქ-სია, თვითმკვლელი, ვისი სისხლიდან ანემონებმა იხარა, ჩვენ კი ვგებულობთ, ეს ალეგორია არისო, ხოლო ფიგურათა კავშირი მხოლოდ ჩვენ განსჯაში მყარდება და არა აღქმაში — სურათი რაღაც ნაამბობის რგოლია, მისი მთლიანობისგან ამორიდებით შინაარს — დაკლებული.

ამრიგად, ნ. პუსენის ამ — ასევე ზოგიერთ სხვა, — ნამუშევარში ისეთივე უ-თავ-ბოლო ეპიზოდი გვაქვს, როგორიც XIX საუკუნისთვის ჩანს ნიშნეული; მხატვარი ზუსტად ისევე გვთავაზობს ეპიზოდს მწიგნობრული ამბისა, რომელიც ვერ გადაგვიხსნის მის არსებას და უკანასკნელთან მიმართებით, შეიძლება ითქვას, შემთხვევითა. სხვაგვარად თუ ვიტყვით — სურათს ისეთის რისამე თხრობა დაეკისრა, რასაც ის მიგვანიშნებს, მაგრამ ვერ კი იტევს; იგი თითქოს დასურათება იყოს ნასაკითხი ტექსტისა, ურომლისოდ გამოხატული ქმედების ლოგიკა მიუწვდომელია. გამოსახულებებში, რომელნიც სერ ე. გომბრიხით, ყველასთვის ცნობილის ილუსტრირებაა და არა მხატვრის პირადი „ნასიბრძნისა“ აღქმა სხვაგვარად მიმდინარეობს — მაგალითად, იტალიური კვატროჩენტოს ფერმწერთა — მაგალითებრ, ანტონელო და მესინას, — დახატული წმ. სებასტიანე ჭირთა უდრტვინველი დათმენის განსახოვნებად ნარმოვიდგება და მერე ჩვენ დამატებით ვებულობთ დანახულის გამომწვევ გარემოებებს, იმ „ჯაჭვს“, რომლის ბოლო არსებრივ უკვე ვიცით.

აი, ფორმას კი ნ. პუსენისას „ნეიტრალურს“ ნამდვილად ვერ დავარქმევთ — ნათლადაა გამონაკუთული სურათების აგებულება (ფრიზისებრი „სციპიონის სულგრძელობა“-ში, რკალებით გამსჭვალული — „ფლორას საუფლო“-ში), ფიგურათა, ხაზთა, ფერადი ლაქების რიტმი, მოძრაობათა მნიშვნელოვნება (შდრ. მოროზოვისას აპყრობილი ხელი — უკანმდგომთა სამოსის სიმუქით ხაზგასმულ სციპიონის მიმათოთებელ მარცხენას). არის კი ერთი რამ, რაც, საფიქრებელია, „უექსპრესიონიზმის“ შორეული საწყისია. ნ. პუსენის მოსამზადებელი ნახატები არათუ განსხვავდება — ცხადია, ასეც უნდა იყოს, — დასრულებული სურათებისგან, თავისი მხატვრული ბუნებით მათი გამომრიცხველიც კია. ლაქობრივ დატანილი, ურთიერთშედევრობილი მუქისა და ნათლის მასებით შექმნილი ჩანახატები ნ. პუსენისა შეიძლებოდა რემბრანდტის ხელიდანაც გამოსულიყო. მათი სურათების ხაზობრიობამდე მიყვანა, დინამიკის გარინდებამდე „დაწყნარება“ შემუშავება-დასრულებით ვერ აიხსნება, ერთი „ხედვის“<sup>11</sup> მეორეთი შეცვლა, უთუოდ — შეგნებულია, განაზრახი, მეტიც, რამდენადმე თვითძალდატანებითიც. შემთხვევითი როდია მასთან ხაზთა მკაფიობასთან ძნელად შესაგუებელი ტონალური კოლორიტის დიდმნიშვნელოვანება და დაცემულ ჩრდილთა სიჭარეც, სწორედ „ჩანახატთა“, პირობითად „პირველადი“ ფორმაგანცდიდან გადმოყოლილი. ამ კუთხით ნ. პუსენი, უნდა ითქვას, უნინამორბედო როდია. პირველადი განაცადისა და საბოლოო შედეგის პრინციპულ სხვაობას, უკვე ე. ნ. „ბოლონიელ აკადემისტებთან“ ვხედავთ. ასე, ანიბალე კარაჩის ნახატები, 1580-იანი წლების სურათები — უანრულიც, თვით რელიგიურიც<sup>12</sup> ჩვეულებრივს, სახასიათოს, თვით მახინჯს მიყრობილ „კარავაჯოსებრ“ მზერას ავლენს, რომელიც ცნობიერი ძალისხმევით თუ გადაინაცვლებდა იდეალურ-

<sup>11</sup> „ხედვად“, ცხადია, ფიზიკურ დანახვას კი არ ვგულისხმობ, ასახვა-გამომსახველობის საშუალებად ხილულის ამა თუ იმ თვისების, შესაბამისად კი, ფორმის რომელიმე ელემენტის მოხმობისადმი მიღდრეკილებას.

<sup>12</sup> განსაკუთრებით ღირშესანიშნავი „ალსრულებული ქრისტე-ა, რომელსაც თავისუფლად მიეყენება ფ. დოსტოევსკის ჰანს პოლბაინ-უმცროსის ამგვარსავე სურათზე ნათქვამი — „რწმენას დაგვაკარგვინებს“.

მშვენიერის ძიებისკენ; ეს თუ როგორ ხდებოდა, გვიხსნის, მგონია, 1585 წლის „ნათლისლება“, სადაც თვალი მიედევნება „მდაბიურის“ გალამაზებას, როგორც ჩანს, დამახასიათებლის „გადაცლის“, „გარანდვის“ ხარჯზე (ასევეა, მაგ., გვიდო რენისთანაც). იქნებ თავისივე დანახულ-ნაგრძნობის ამნაირ წაშლას მოჰქონდეს ამგვარ ნაწარმოებებზე ადამიანის სხეულის უცნაური სიგლუვე — ის თითქოსდა გადათლილი არისო. საყურადღებოა შესადარებლად XV-XVI საუკუნეების იტალიელივე მხატვრების ნახატ-სურათები — იქ საბოლოო ნაწარმოებისთვის ნიშნეული ფორმის განზოგადება იქნება თუ მისი (ეპოქის შესატყვისი) იდეალურობა პირველივე, რაგინდა იყოს გაკრულად ჩახატვისას დასტურდება.

6. პუსენთან თავჩენილი „კონცეფციის მაძიებლობა“ მომდევნო, XVIII საუკუნეშიც გაგრძელდა. როგორც ეტყობა, უკვე მისი დასაწყისისთვის უჩვეულოს მწიგნობრულად „ჩახრევა“ იმდენად იკიდებს ფეხს, რომ 1719 წელს უან-ბატისტ დაუ ბო საგანგებოდ ამბობს, ჩვენს გულს, რომ მიეკაროს (toucher) პერსონაუებს უნდა ვიცნობდეთ, თორემ ვერც გავიგებთ რასო<sup>13</sup>. ას-ნლეულის ბოლოსკენ, უკვე 1798 წელს იოჰან ჰაინრიხის მაიერი და თავად იოჰან ვოლფგანგ ფონ გოეთე გამოთქვამენ მოსაზრებას, რომ რადგანაც სურათი თავისთავზე უნდა მეტყველებდეს, ფერწერით ასასახის რაოდენობა შეზღუდული თუ იქნება (ცხადია, სწორედ ყველასთვის ცნობილის მცირერიცხოვნების გამო) და გამოსავალად ციკლების შექმნა ესახებათ, რაც ისტორიას მის თანმიმდევრულობაში (in ihren Folgen) წარმოგვიჩენს<sup>14</sup>. საგულისხმო აქ (გარდა საკითხის დაყენებისა, რაც სანინააღმდეგო მიდგომის არსებობას მიგვანიშნებს) შედეგია. როგორც ვხედავთ, ფერწერამ მოვლენათა რიგი, ე. ი. მი-

<sup>13</sup> J.-B. du Bos, *Réflexions critiques sur la poésie et sur la peinture* – იბ. *Historienmalerei*, hrsg. v. Th. V. Gaehtgens und U. Fleckner, *Geschichte der klassischen Bildgattungen in Quellentexten und Kommentaren*, Berlin, 1996, გვ. 208, გერმ. 211-212. ეს მოთხოვნა გასაგებია, რაკი თანადროულად ესპანელი ანტონიო პალომინო მხატვრობას საყოველთაოს, მეტიც ანგელოსურ ენას უწოდებს, ვინაიდან ის ერთი შეხედვით გვაგებინებს ხდომილებას თუ იდეას (A. Palomino de Castro y Velasco, *El museo pictórico y escala óptica*, იმავე გამოცემაში, გვ. 204).

<sup>14</sup> J. H. Meyer, J. W. von Goethe, *Ueber die Gegenstände der bildenden Kunst*, იმავე გამოცემაში, გვ. 285.

ზეზ-შედეგობრიობა უნდა გვაჩვენოს და ერთგვარი სახვითი მსჯელობა, რაციონალური ახსნა მოგვცეს. საამდროოდ გამოსახულებათა წყებად გაშლილი სუჟეტი უკვე სინამდვილეა, თუმცუ უანრულ მხატვრობაში — უკვე დახატულია უილამ ჰოგართის „მფლანგველის ცხოვრების გზა“ და „მოდური ქორწინება“. ძალზე საყურადღებოა, რომ თვით სურათთა წყებაც არ აღმოჩნდა საკმარისი — ყოველ შემთხვევაში, 1786 და 1794 წლებში გეორგ ლიხტენბერგმა შეთხა ნამდვილ მოთხოვნად დალაგებული განმარტებანი „Marriage à la Mode“-სი<sup>15</sup>. საჭიროება სიტყვიერი „თარგმანებისა“ საისტორიო მხატვრობის მიმართ ი. ჰ. მაიერ — ი. ვ. ფონ გოეთეს ასევე დასტურ უნდა სცოდნოდათ — პარიზის „სალონების“ (ლუვრის სასახლის დარბაზში სამეფო სამხატვრო აკადემიის გამართული ყოველწლიური გამოფენების) დამთვალიერებელთ საიმდროოდ უკვე კარგა ხანია მიეწოდებოდათ დასტამბული კომენტარები (რაც არც XIX საუკუნეში შეწყვეტილა)<sup>16</sup>. ეს რომ ახირება კი არა, აუცილებლობაც კი იყო, საქრესტომათიო ნამუშევრების, ვთქვათ, უა-ლუი დავიდის ტილოების თვალის შევლება დაგვარწმუნებს. არ ვიცი, არის თუ არა „ერთი შეხედვით გასაგები“<sup>17</sup>, მისი „ჰორაციუსების ფიცი“, იქნებ იყოს კიდეც, თუმცა მეჩვენება, რომ ამ გამოსახულების (ასევე, მაგ., „საბინელი ქალების“) პათეტიკურობა ბოლომდე დამაჯერებელი მანამდე თუ შემდეგ მომხდარის შეტყობითდა ხდება. აი, მისივე „ველიზარიუსისა“ კი აღრებიზანტიური ისტორიის უცოდნელად ვერაფერს მიხვდები. უამისოდ, თუ წინდანინ (ან შინ მიბრუნებისას მაინც) იუსტინიანე კეისრის ძლევამოსილი მხედართმთავრის გაჭირვებული სიბერე არ გამოვირკვიეთ, საერთოდ გაუმართლებელი გვეგონება ვინმე მათხოვრის ასეთი „გამონუმენტურება.“ ყველა ამ — ცხადია, მრავალ სხვასაც, — სურათს ამჩნევია ის „მიზანსცენტურობა“, რაც ჯერ კიდევ 6. პუსენთან არის თვალსაჩინო. ალბათ, ამ მიზეზითაც ახსენდებათ ისტორიულ სურათებთან კავშირში დრამატურგიის კანონები<sup>18</sup>, უანრულ-

თან კი — პირდაპირ კომედია<sup>19</sup>. ასეთი გააზრება, ვფიქრობ, განამტკიცებს ზემოთ გამოთქმულ შეხედულებას — სურათები (ქანდაკებებიც!) დასურათებად დაინახება, მათ მიღმა გაბმული თხრობა იგულვება, რომლის გარეშე გამოსახული „წინარეკიონოგრაფიულ“ დონეზეც კი ვერ გაიგება, ცნობისწადილსდა აღძრავს, წიგნთსაცავისა თუ სალექციო აუდიტორიისკენ გვიბიძებს.

XVIII საუკუნის ბოლოს კიდევ ერთი სიახლე ჩნდება, რაც უშუალოდ ჩვენს სამსჯელო „ნეიტრალურ ფორმასთან“ მიგვიყვანს — ჩნდება აქსესუარების სიზუსტის მოთხოვნა. ამის კვალად კი — აღნიშნავს საისტორიო სურათის შემსწავლელი ვ. ჰაგერი, ჯერ კიდევ 1771 წლის ბ. უესტის სურათზე „ვოლფის დალუპვა“ — „ინვენტარის სიმძიმე მოადუნებს კომპოზიციას — მთელი დეტალებიდან იგება და არა პირუკუ, ... . რეჟისურა კომპოზიციას ჩაენაცვლება და „სისწორე ჭეშმარიტებას“<sup>20</sup>. უკვე აღორძინების ხანაში გაუჩნდათ ისტორიული სიმართლის, შესაბამისობის მოთხოვნა (მარტო ანდრეა მანტენდას რომაული არქიტექტურის და რომაულადვე შემოსილი ჯარისკაცების გახსენებაც კმარა), მაგრამ XVIII საუკუნეშიც კი — მაგ., დ. ტეპოლოსთან, — ანტიკური იერი არ ნიშნავს ყველა დეტალის „ნამდვილისმაგვარობას“, ე. ნ. „არქეოლოგიურ სიზუსტეს“. ახლა კი ხელოვნებას — ისტორიულ თუ უანრულ სურათებს თუ ქანდაკოვან კომპოზიციებსა და ძეგლებს, — თავისებური „საბუთისმაგვარობა“ ეკისრება, იგი მემატიანესავით, მოვლენათა არა მხოლოდ არსების, მისი ფაქტობრივი ზედაპირის აღბეჭდვას თუ რეკონსტრუირებას უნდა ემსახურებოდეს. მგონია, ძალზე მნიშვნელოვანია ამნაირი მოთხოვნის გაჩენა საამისოდ მართლაცდა ზედგამოჭრილი ფოტოგრაფიის გამოგონებამდე<sup>21</sup>. აქედან ნათელი უნდა იყოს, რომ თუ საზოგადოდ ადამიანი და, კერძოდ, ხელოვანი ხშირად მართლაც იმის გაკეთებას ისურვებს

<sup>19</sup> Genremalerei, გვ. 237-238 (ეს XVIII ს-ის რომანისტის ჰენრი ფილდინგის აზრია!).

<sup>20</sup> W. Hager, დასახ. ნაშრ., გვ. 68-69.

<sup>21</sup> რასაკვირველია, ეს არ ნიშნავს ფოტოასახულობის სრულ „ობიექტურობას“, ადამიანის — გარეთა მიუდგომლობას. ძალიან ადვილია იმის ჩვენება, რამდენი რამაა დამოკიდებული კუთხის, კადრის, განათების და ა. შ. შერჩევაზე, რაც გადამდებზეა დამოკიდებული, „დოკუმენტურობის“ ხარისხიც კი, უთუოდ, მისი თვალთახედვიდან მომდინარეობს.

<sup>15</sup> იხ. Genremalerei hrg. v. B. Gaehtgens, *Geschichte der klassischen ... Berlin*, 2002, გვ. 327-329.

<sup>16</sup> W. Hager, *Geschichte in Bildern*, Hildesheim – Zürich – N. J., 1989, გვ. 55, 97.

<sup>17</sup> იქვე, გვ. 55.

<sup>18</sup> Historienmalerei, გვ. 198

ხოლმე, რაც ხელენიფება (როგორც გვაჯერებს სერე. გომბრიხი)<sup>22</sup>, ძალიან და ძალიან ხშირად იგი იმის კეთებას ჰქიდებს ხელს, რაც სურს. ხშირად უთქვამთ, ფოტოაპარატმა ხელოვანი საგანთა გამოსახვის მოვალეობისაგან გაანთავისუფლაო. როგორც ვხედავთ, „ფოტოგრაფიული“, „ნატურალისტური“ და ა. შ. — ეპითეტს დიდი მნიშვნელობა არა აქვს, — ხელოვნება სინამდვილეში იმავ სულიერ-კულტურულმა გარემომ გააჩინა, რომელმაც თავად ფოტოგრაფია აღმოაცენა და უკანასკნელი მხატვრობა — მქანდაკებლობას მხოლოდ ყველა დეტალის სავალდებულოდ გადმოცემის (ნაცვლად სახვით-გამომსახველობითად ამა თუ იმ მხატვრული გადაწყვეტისთვის სასურველისა) ვალდებულებას თუ მოაცილებს.

ისიც კი უნდა ითქვას, რომ ცოტად თუ ბევრად რიგიანი „ნეიტრალური ფორმაც“ სულაც არ უდრის ფოტოსურათს. რასაკვირველია (და ამის ჩვენებას ვეცადე კიდეც), იგი ვერ მოიცავს ხელოვანის მონაფიქრს, მაგრამ გამოსახვა-გამომსახველობის საიმდროოდ დაუნჯებული ყველა საშუალების — კომპოზიციის, ნახატის, შუქ-ჩრდილოვანი და ფერითი დამუშავების ყველა ხერხის მომარჯვებას გულისხმობს. ისე რომ ვთქვათ, მათი თანმყოფი გამომხატველობის თანმიმდევრული — არ კი მგონია, ამდაგვარად გაცნობიერებული — მიჩქმალვაც ხომ ტექნიკის დაუუფლებლად შეუძლებელი იქნებოდა. ტექნიკური ოსტატობა, ტექნიკის ბრწყინვალებაც კი, იმ დროის მხატვართა შეფასების ერთ-ერთი მთავარი საზომთაგანია.

ბუნებრივია, იმის ახსნაც უნდა ვცადოთ, რაზეც აქამდე ვისაუბრეთ. ის რაც უკვე ითქვა, ჩემის აზრით, იქნებ საპუთიანობანაკლულიც იყოს, სრულად დასაბუთებადი კია, ფაქტობრივ საჩვენებლის სიბრტყეზე ძევს. რაც ახლა უნდა ითქვას, ინტერპრეტაციაა და, ნებისმიერ ინტერპრეტაციასაცით, რაღაც ზომით მაინც სათუო.

<sup>22</sup> ეს ერთერთი წამყვანი აზრია მისი წიგნისა: „Art and Illusion“ და იგი ასე თუ ისე, სხვა მის შრომებშიც. გამოჩნდება ხოლმე. ცოდნის, განსწავლულობისმიერის წინწამონევით ე. გომბრიხის უპირისპირდება „მითს“ ყოვლისშემძლე გენიოსზე, რომელიც თითქოს არაფრიდან, იდენ საკუთარი სურვილისაებრ ქმნის. ეს ინდივიდუალისტურ-რომანტიკული შეხედულება უთუ-ოდ ცალმხრივია, მაგრამ ეგვევე ამ ჩინებული მკვლევარის მტკიცებაზეც ითქმის.

ნიშანდობლივი უნდა იყოს, რომ სახვითი ნაწარმოების შინაარსობრივ გარაციონალურებასა და ფორმის მხრივ „განეიტრალურებას“ დროით თანხვდება ხელოვანისა და მისი საქმიანობის საზოგადოებრივ-ცხოვრებისმიერი ადგილის გააზრება-გაების ცვლილება, მათი, როგორც იტყვიან, „ემანსიპაცია“ თუ „ავტონომიზაცია.“ ჯერ იყო და, მხატვარი (შემდგომ — მუსიკოსიც), სწავლულთანა და მგოსანთან ერთად, წოდებრიობისა და სოციალური განყოფის გარეთ — ზემოთაც! — მყოფად დაისახება. სხვას რას უნდა ნიშნავდეს, რომ ჯერ კიდევ XVI საუკუნის შუა ხანაში ჯორჯო ვაზარიმ ლეონარდო და ვინჩის, რაფაელ სანტისა და მიქელანჯელო ბუონაროტის შეუფარდა განსაზღვრება „ლვთაებრივი“, რომის ლვთაებებად აღიარებული იმპერატორების ოდინდელი წოდებულება? თანადროულად სხვა შინაარსი შეიძინა „ხელოვნების“ — art, Kunst, — ცნებამაც. ამ მოვლენას ბოლო ათწლეულებში დიდი ყურადღება დაეთმო მხატვრული შემოქმედების ისტორიის მკვლევართა, პირველ ყოვლისა, პანს ბელტინგის მხრიდან<sup>23</sup>. საქმე ის გახლავთ, რომ, როგორც ცნობილია, ლათინური „ars“ (ისევე, როგორც ბერძნული „ტეხნე“) მხოლოდ და მხოლოდ რისიმე კეთების ცოდნას, „ხელობას“ ნიშნავდა; XVI-XVII საუკუნეებშიც კი, მხატვრობა, მქანდაკებლობა თუ ხუროთმოძღვრება სხვადასხვა „ხელობა“ — „ხელოვნებანია.“ მაგრამ XVIII საუკუნეში, როდესაც ინდივიდუალისტური სკეპტიციზმის (მერე და მერე ნიჭილიზმად რომ გადაიზარდა) გავრცელება-გაბატონების კვალად წინანდებური მნიშვნელოვნება დაკარგა სარწმუნოებამაც და ადამიანთა თანაცხოვრების იერარქიულმა წესმაც, მათთან ერთად კი უჩინოიქმნა ქვეყნიერების საკრალური წესრიგიც, რისი განსახოვნებაც იყო ოდითი-ოდით ნებისმიერი ხელოვნება. ეს უკანასკნელი რაღაცგვარად საზოგადოებრივი მყოფობის მიღმა აღმოჩნდა და ეს ფილოსოფიურადაც იქნა დასაფუძვლებული — იმანუილ კანტმა და ფრიდრიხ ფონ შილერმა თითქოსდა ლვთიური „განზომილების“ გაქრობით გაჩენილი სიცარიელის შემავსებლად, განკერძოებით,

<sup>23</sup> იხ. მისი შრომები: „Ende der Kunstgeschichte?“, 1983; „Ende der Kunstgeschichte“, 1993; „Das umsichtbare Meisterwerk“, 1998.

ცოდნასა და ზნეობისგან დამოუკიდებლად არ-სებული ესთეტიკური სინამდვილე იგულვეს, რომლის „კანონმდებელი“ ხელოვანი – გენიოსია. შემდგომ დროს არსებობის ეს „სკნელი“ შეიძლებოდა უზენაესი ჭეშმარიტების განმცხადებლადაც წარმოესახათ (მაგ., რომანტიკოსებს ან სიმბოლისტებს), მაგრამ მისი „თავისუფლება“ იქიდან მოკიდებული თითქმის ყველასთვის ეჭვმიუტანელი რამ გახლდათ. ისიც თითქმის არავის აეჭვებდა, რომ მნერლები, მხატვრები თუ კომპოზიტორები ხელოვნების (თუ მშვენიერების) თვითარსი იდეალის მსახური, „ქურუმნი“ (ასე წერდნენ ჩვენში ასიოდ წლის წინათ) არიან<sup>24</sup>.

მაგრამ თუ მგოსანთ ანდა ფერმწერთ ამის გაგონება კიდეც ესალბუნებოდათ, შეუძლებელიც იყო „უფუნქციო“ — სხვათა შორის, მართლაც რაიმე ხელმოსაჭიდი „მოვალეობის“ გარეშე დარჩენილი, — ხელოვნება სხვათათვის საჭიროან რამ არ გამხდარიყო. ამასთან კი, იმავ სუბიექტივიზმის გაღრმავებამ ათეიზმატერიალიზმიც დიდად მოაღონიერა, რომელმაც, მოგეხსენებათ, გრძნობად-შეგრძნებადის იქით არა იცის რა და, ამიტომაც, თვით სამოთხეც ამქვეყნად, ადამიანის ხელით აშენებულილა სჯერა. აქედან გამომდინარე, მას ყველაფერი პრაქტიკულად ვარგისი ეძვირფასება, სხეულებრივი კეთილდღეობისთვის მოსახმარი. ეპოქის „ფალავანი“ – „ზუსტი“, თვლადი მეცნიერებანი და ტექნიკა ხდება. ამ ვითარებაში, აპა რა ასპარეზი შეიძლებოდა ჰქონოდა „სინამდვილეს განრიდებულ“ „ხელოვნებას“. ჩვენთვის ახლა ამ საკითხის ის გადაწყვეტაა ყურადსალები, რაც XIX საუკუნის დასაწყისშივე მოიძებნა — სუბიექტივისტურ — მატერიალისტურმა პოზიტივიზმა ხელოვნებას მეცნიერული ცოდნის უბირთათვის სახალისოდ გარდათხრობა-დასურათხატება „დაავალა“<sup>25</sup>. ასე ფილოსოფოსე-

ბი რომ ფიქრობდნენ, კიდევ არაფერი — თვითი ი. ვ. ფონ გოეთე მეორე ნანილში თავისი რომანისა „ვილჰელმ მაისტერი“ აღნერს სასწავლებელს, სადაც ერთ-ერთ დარბაზში დიად ისტორიულ მოვლენათა გამოსახულებანია ჩამოკიდებული, რათა ყმანვილებმა კაცობრიობის თავგადასავალი ადრევე შეითვისონ, ვიდრე ისინი მას მეცნიერულად შეიმეცნებენ. თუმც ეს პირდაპირ ასე არ ითქმის, მაინც აშკარაა, რომ მხატვრობა აქ სასწავლო თვალსაჩინოებად მოიაზრება და ამ გზით ხდება ადამიანთა არსებობისთვის საჭირო და არა მარტომდენ აზრს მოკლებული ფუფუნება<sup>26</sup>. ამგვარად, ხელოვნებას, თუკი მას სურს სასიცოცხლო მნიშვნელობისა იყოს, მოუწეს შეგონებით-დიდაქტიკური იყოს. ასე მოინევს წინ შემეცნობითობა საისტორიო სურათში, მორალისტურობა თუ ანეკდოტურობა — უანრულში. როგორც ითქვა, „მართალი“ რომ იყოს, პირველს შესაბამისი აქსესუარების (სამოსელი, გამართულობა, ნაგებობანი, გარემო...), ორთავეს — გარეგნობის და ფსიქოლოგიური მახასიათებლების<sup>27</sup> მოხელთება მოეთხოვება. პიროვნულის

გამოირკვა, „ხუმარსწავლა“ დაარქვა (დიდი ხნის განმავლობაში მას „კალმასობას“ უწოდებდნენ — იხ. ალ. ბარამიძის შესავალი წიგნისა, იოანე ბატონიშვილი, ხუმარსწავლა, ტ. 1 თბ., 1990).

<sup>26</sup> კიდევ ერთი — სავსებით სახელდახელო! — მაგალითი: კასპარ დავიდ ფრიდრიხის მიმდევარი მხატვარ-პეიზაჟისტი, თან ექიმი და ბუნებისმეტყველი კარლ გუსტავ კარუსი 1815-1835 წწ.-ში დაწერილ ნაშრომში „10 ნერილი ლანდშაფტური მხატვრობის შესახებ“ (C. G. Carus, *Briefe und Aufsätze über Landschaftsmalerei*, Leipzig — Weimar, 1982) — თუმც ქრისტიანულ-მოპანთეისტო თვალთახედვით (ბუნება = ღვთის გამოცხადება) და შემოქმედი — სუბიექტის წვლილის ხაზგასმით, ლაპარაკობს, რომ ხელოვნება — კერძოდ, პეიზაჟური ფერწერა — „მეცნიერების საიდუმლოთ ნათლად განცვრებს და კოხტად შემოსავს“, ის — „მწვერვალია მეცნიერებისა“ (გვ. 62); პეიზაჟისტი ბუნების ცხოვრების, მიდამოს „ისტორიას“ ამოიცნობს, მის ხასიათს და მცენარეთა ისტორიას მცენარეულობაში დაინახავს (გვ. 62-63) და უკეთესიცაა პეიზაჟისტობას „დედამიწის ცხოვრების სახვა“ (Erdlebenbild), „დედამიწის ცხოვრების სახვის ხელოვნება“ (Erdlebenbildkunst) დაერქვასო (გვ. 68). უმაღლეს შემეცნებაზე დამყარებული „მხატვრული მშვენიერების“ მაგალითად, კ. გ. კარუსს, სხვათა შორის, ი. ვ. ფონ გოეთეს ლექსები მოყავს (გვ. 61). საყურადღებოა, რომ მასთან იმპრესიონიზმის მოსწავებასაც ვნახავთ — ის წამიერ-წარმავალის მნიშვნელობაზე საუბრობს (გვ. 131).

<sup>27</sup> კვლავ კ. გ. კარუსს მოვუსმინოთ: „თუ სურათი საისტორიოა, დიდი ყურადღებითა შესასწავლი მოქმედ პირთა პიროვნება, მათი ასაკი, სულიერი თუ მშვინ-

<sup>24</sup> თვითი მე ზევითაც და მერეც „ხელოვნებას“ „მხატვრული შემოქმედების“, „სახეთმოქმედების“ აზრით ვემარბო, თუმც სადაო არ არის, რომ „ახალ დრომდე“ ასეთი იდეა არ არსებულა და, თუგინდ შუა საუკუნეების ოსტატი ხატთა თუ ტაძართ იცნობდა და არა „ხელოვნებას“ მერმინდელი გაგებით, ვითარცა განყენებულ იდეას.

<sup>25</sup> ჩვენი კულტურის ისტორიისთვის არცთუ უმნიშვნელო უნდა იყოს, რომ 1813-1828 წწ.-ში იოანე ბატონიშვილმა ენციკლოპედიას ვრცელი „მოჩარჩოებული“ მხატვრული თხრობის სახე მისცა და მას, როგორც

თუ ემოციურის გადმოცემის საშუალება — ეს ვ. სურიკოვთანაც ვნახეთ, — სახის გამომეტყველებაა, უფრო სწორად — გამომეტყველებათა ნაირფეროვნება. თითქოსდა, ამას რა სჯობს, ერთგვაროვნება რა სანატრელია. მაგრამ, მაგ., ზემონახსენები ვ. ჰაგერი უწუნებს კარლ ფრიდრიხს ლესინგის სურათს „დან ჰუსის დაკითხვა“, რომ გამომეტყველებათა სხვადასხვანაირობით იგი „ფსიქოლოგიურად მაინდივიდუალიზებელ პანტომიმად“ იქცა<sup>28</sup>. ამის საფუძველი იგივეა, რაც ატრიბუტიკის დაწვრილებითობის შემთხვევაში — მთელის აღქმას დეტალებზე მიჩერება და მათზე სჯა ცვლის. სულ სხვა რასმე ვხედავთ წინარე ხანათა ხელოვნებაში — არა მხოლოდ „უგამომეტყველებო“ ეგვიპტურსა თუ კლასიკურ ბერძნულ ქანდაკებაში თუ შუა საუკუნეებში, აღორძინებისა ან XVII-XVIII საუკუნეების მხატვრობასა და სკულპტურაში. იქ სახის ნაკვთა მეტყველების საზღვრული რაოდენობის ტიპი გვაქვს, რომელიც უმაღ იცნობა, „გაშიფრვას“ არ გვაიძულებს და არ აფერხებს ნაწარმოების მთლიანობაში მოხილვას. ისეთი შემთხვევებიც მოიძებნება — მაგ., პიერო დელა ფრანჩესკოს შემოქმედება, — როდესაც მხატვრულ ხერხთა გამომსახველობა არც შეგვამჩნევინებს სახეთა თითქმის რომ სტერეოტიპულობას<sup>29</sup>.

ამგვარი, „არქეოლოგიურად“ განყობილი, ფსიქოლოგიურად გამრავალფეროვნებული გამოსახულება მრავალნაირი შეიძლება იყოს —

ვიერი მდგომარეობა, ქმედება თუ ვნება, რომლითაც ისინი წარმოგვიდგებიან“ (139).

<sup>28</sup> W. Hager, დასახ. ნაშრ., გვ. 199.

<sup>29</sup> მრავლისმეტყველი უნდა იყოს ამ კუთხით კინომსახიობთა თამაშზე დაკვირვება. ჩვენ გადაჭარბებული, აფექტირებული და ერთგვაროვანი გვეჩვენება, ვთქვათ, გრეტა გარბოსა ან ჯანეტ მაკონალდის შერულება (ჩემს თაობაში სასაცილოდაც კი ეჩვენებოდათ, მაგ., ვერიკო ანჯაფარიძე „გიორგი სააკაძის“ იმ ადგილზე, სადაც მას, ზეიმზე მროკავს ატყყობინებენ პაატა სააკაძის დალუპვას; არადა, ოსტატობით და, სხვათა შორის, ლაკონიურობით ეს ამ ფილმის არცთუ მრავალრიცხვოან მხატვრულ მიღწევათაგანია). მაგრამ თუ ყურადღებით შევხედავთ ახლანდელი — ვთქვათ, 1960-იანი წლების აქეთ, — ფილმებს, იოლად დავინახავთ არცთუ უსასრულო რაოდენობას სახის თუ სელის მოძრაობათა, რომელიც სხვადასხვა მდგომარეობის (აღმფოთება, სასონარკვეთა, აღფრთოვანება, გულის აჩუყება, მწუხარება, გაკვირვება და ა.შ.) გამომხატველია. ნეტავ რას იტყვიან დღევანდელ „რეალიზმზე“ ასე, 30 წლის შემდეგ?

არათუ უბრალოდ საისტორიო და უანრული, არამედ ხოტბით — განმადიდებელიც (უფრო ხშირად, სახელმწიფოს დაკვეთილი), მსოფლიო თუ ეროვნული წარსულის, სულაც ლიტერატურულ წაწარმოებთა გამორჩეულ ამბავთა შემახსენებელიც, გამოჩენილ პიროვნებათა დამსახავიც, დაჩაგრული ქვეყნის შვილთა გამამნევებელიც, ზნეობრივი მაგალითის მომცემიც, გასართობიც, ცხოვრების უკულმართობათა მამხილებელიც... ხელოვანიც შესაბამისად განაფულობასთან ერთად, ამის გამო, მისი საზოგადოებრივი ხედვის, მისი პოლიტიკური მრნამსის, ცხოვრების „წყევა-კრულვიან საკითხავთა“ მიმართ დამოკიდებულების სინრფელითა და სერიოზულობით, განსწავლულობის საფუძვლიანობით, გამოსასახის იდეის მახვილგონიერებით ფასდება. ზოგთათვის ამგვარი სურათები და ქანდაკებანი — კონფორმიზმია, ადვილი წარმატების მიღწევის საშუალება; მეორეთათვის — თავისი მრნამსის გამოხატულება; კვლავ სხვათათვის მიუღებელ სინამდვილესთან დაპირისპირების, მისი გამოსწორების მცდელობა. ამავე რიგის ხელოვანნი თავს მთელი მსოფლიოსა თუ სამშობლოს, კაცობრიობის თუ თანამოქალაქეთა, მორალური თუ სოციალური იდეალების დამკვიდრების სასიკეთოდ მოღვაწედ განიხილავენ. ამ თვალთახედვით ჭვრეტისას ბევრი რამ, რაც უღიმდამოდ გვეჩვენებოდა ღირსებით იმოსება და გასაგები ხდება ბევრ რისამე მოწონება, რაც მანამდე ფასულობას მოკლებული გვეგონა. რაც მთავარია, ნათელი ხდება, რომ უსამართლობაა, ამრეზით ჩაიარო „უგამომსახველობო“ წაწარმოებთა დარბაზები, არ ჩაუფიქრდე მათ სწრაფვას მოყვასს არ გაუნაპირდნენ, მას „რამ არგონ“.

თუმცა კი, ისიც სინამდვილეა, რომ „ნეიტრალური ფორმა“ კი არ გვიჩვენებს გამოსასახს, არამედ ლამობს გვიამბოს მასზე და რაკი ეს არ ძალუს, არსებრივზე მიმანიშნებელ მის ერთომელიმე მომენტს გვისურათებს. გასათვალსაჩინოებლად კიდევ ორ მაგალითს მოვიტან. პირველი ლაგურების ეკლესის 1112 წლის მეფის მხატვარ თევდორეს მოხატულობის წმ. კვირკეს მარტვილობის გამოსახულებაა (სურ. 3). თაღოვან არეზე, რომელსაც შუაზე თხელი სვეტის ვერტიკალი ჰყოფს, მარცხნივ დედა, წმ. ივლიტა დასტირის ჯალათთაგან მოკვდინებულ წმ. კვი-

რიკეს, მათ თავზე კი მფრინვალი ანგელოზია; მარჯვნივ — საყდარზე მეფეა („უღმრთო კარ“, როგორც ზედანერილი გვაუწყებს), მის უკან კი ორი დიდებულის თავები მოჩანს. მარცხენა ფიგურათაგან ორი — წმ. ივლიტასი და ანგელოზისა, — მარჯვნივაა პირმიქცეული, ყველა მარჯვენა — საწინააღმდეგო მიმართულებით. „ფიზიონომიურად“ აქ ერთმანეთს წმ. ივლიტას მწუხარე და კარ-მეფის კუშტი სახეები უპირისპირდება. ოღონდ მარტო ეს როდი განაპირობებს ხატების გამომსახველობას. მარცხენა ნაწილი, ჯერ ერთი, უფრო მჭიდროდაა შევსებული (ეს სქემაზედაც კარგად ჩანს)<sup>30</sup>; წმ. ივლიტას და ანგელოზის სახებანი პარალელურ რკალებად შუა ვერტიკალისკენაა გადმოხრილი, (აქეთკენვე „მოედინება“ სამოსთა ნაკეცების კონები), წმ. კვირიკესი კი სხვა-გვარ დიაგონალს სახავს და დედის ფიგურასთან ერთად სამკუთხედს წარმოქმნის; მარჯვნივ, საყდრის საზურგის, მეფის სახეულისა და ერთმა-ნეთის თავზე დახატული ხელის მტევნების შვეუ-ლები იკვეთება; ორი მარჯვენა გამოსახულების მრუდხაზოვნებასთან შეპირისპირებით კუთხოვ-ნად იკითხება წმ. კვირიკეს ტანისა და კიდურე-ბის, ასევე მეფისა და პირველი (წინა) დიდებუ-ლის ხელების მოხრა; მარცხენა ჯგუფის დინამი-კურობას ისიც ზრდის, რომ თუ წმ. მოწამენი და ზეციური მაცნე მარჯვნივ, ირიბსა და აღმავალ მიმართულებას გამოკვეთს, მათი შარავანდები დალმავალ (თან არათანაბარი წრეებით — მო-მცრო-დიდი-მომცრო-შედგენილ) დიაგონალად ლაგდება, რომელიც შუა სვეტს „ეჯახება“ — წმ. კვირიკეს ბაკმი ჰკვეთს მის მომფარგვლელ ხაზს; მარჯვენა ნახევრიდან მოწამეთა ჯგუფისკენ „გვაბრუნებს“ მათზე მიმათითებელი, სადა ფონზე „ამეტყველებული“ მეფისა და დიდებუ-ლის ხელები (შეგახსენებთ, რომ ისინი მზერის მოძრაობის ბუნებრივი მიმართულების შემსვედ-რადაა მიმართული, რაც უსეტს ამკვეთრებს), თან პირველის ირიბი ხაზი წმ. ივლიტასკენ მიდის, მეფისა კი — წმ. კვირიკესკენ. ამდენად, მთელი გამოსახულება დრამატიზმითაა გამსჭვალული და ყველაფერი მჭმუნვარე წმ. ივლიტას მწუხა-

რებაზე ამახვილებს ჩვენს ყურადღებას. გამოსახულთ წარწერებიც ახლავს (მეფის თანმხლები — საყდრის საზურგებელი, წმინდანთა კი თავისუფალ არეზე, რაც შეუვსებელ სიბრტყეს კიდევ უფრო ამცირებს). წმ. ივლიტასთან წერია, რომ იგი „ჰმადლობს ღმერთსა, რომელმან სრულყონამებად წმიდისა კვირიკესი...“, წმ. კვირიკესთან კი მისი აღსრულების თარიღი და მარტვილობის გარემოებაა აღნიშნული<sup>31</sup>. გამორკვეულია, რომ თევდორე მეფის მხატვარი სიტყვიერად ავსებს „ხატულს“, „განასრულებს“ მას<sup>32</sup>. ხოლო ისიც ნათელი უნდა იყოს, რომ უმთავრესი — წარმოდგენილი ამბის ტრაგიკულობაცა და მნიშვნელოვნებაც, აგების სრული ლოგიკურობით, მკვეთრი მოძრაობის მომცველი მთელის საბოლოო მონუ-მენტურობითაა გაცხადებული.

ახლა ვნახოთ არცთუ უმართებულოდ სახელგანთქმული სურათი ილია რეპინისა „ივანე მრისხანე და ძე მისი ივანე. 15 წოემბერი 1581 წლისა“ (1885 წ.) (სურ. 4). სათაურში, როგორც ვხედავთ, ცნობარისა თუ სახელმძღვანელოს სიზუსტითაა ნაჩვენები მომხდარის თარიღი და მონაწილენი. მოხდა კი, აი, რა: სისასტიკით ცნობილმა რუსთა მეფემ, ეჭვითა და მრისხანებით შეპყრობილმა, კვერთხით განგმირა თავისი პირმშო და მემკვიდრე. მხატვარმა ამის მომდევნო უამი გამოგვისახა: სურათის შუაში ორკაციანი ჯგუფია — სიღრმეში დიაგონალურად მიმართული ვარდისფერკაბიანი ახალგაზრდა კაცი, მის უკან კი წელზევით, თითქმის გვერდხედით, მოხუცი მოჩანს, — სახეშეშლილს, მას მოკლული წამოუჯენია და ნიკაპით მის თავს ჩამოყრდნობია; წინ, ოდნავ ირიბულად კვერთხია მარცხნიდან მარჯვნივ, სიგრძის ორ მესამედზე გაშლილი; უკან — კედელია, რომელიც მარჯვნიდან — მარცხნივე ზევითკენ მიემართება (კვერთხი — ქვემოთ) და კუთხედ იკეცება. მარცხნივ, სიმაღლის შუაზე ოდნავ ზევით, მუთაქა და გადაყირავებული სკამია. ჩამოთვლისას დინამიკურობის შთაბეჭდილება უნდა რჩებოდეს — და კიდევაც

<sup>30</sup> Н. А. Алладашвили, Г. В. Алибегашвили, А. И. Вольская, *Росписи художника Тевдоре в Верхней Сванетии*, Тб., 1966, бაბ. 8, ტაბ. 29; ამ კომპოზიციის დახასიათება იხ. გვ. 44-46.

<sup>31</sup> წარწერები რამდენჯერმეა გამოქვეყნებული, არის ისინი, ცხადია, წინა შენიშვნაში მითითებულ წიგნშიც — გვ. 45.

<sup>32</sup> E. Gedevanishvili, M. Kenia, On the Interrelation of the Word and Image in the Medieval Georgian Mural Painting, Vaktang Beridze 1<sup>st</sup> International Symposium of Georgian Culture, Proceedings, Tb., 2009, გვ. 109.

ასეა თავდაპირველ ფანქრით ჩანახატზე. მაგრამ იატაკზე დაფენილი ხალიჩების ზოლების ირიბი მიმართულება არ ემთხვევა უფლისწულის სხეულისას, არც მარაოსებრი განშლის სახეს იძლევა და, საბოლოო ჯამში, დუნე მოძრაობასღა ჰქმნის; კვერთხისა და კედლის დახრა ძლიერი არ არის, თან პირველის ზედა წერტილის სწორზე ხალიჩაა აბურცული, კედლის დაბალი წერტილის გასწვრივ კი მუთაქა ხატია, რაც ამ დიაგონალებს თითქმის რომ თარაზულ ხაზებად დაგვანახებს; თვით მეფის ძის ტანის დიაგონალი მარჯვნივ მისსავ ხელით იატაკზე რკალად ებჯინება და მის პასუხად ირკალება ხელმწიფის ზურგი, რაც ჯგუფს სიმყარეს სძენს, მით უფრო, რომ უფლისწულის ხელი მისი მოკეცილი მუხლის გაყოლებაზეა. გინდა ზემოხსენებულ ნახატზე, გინდა ფერწერულ ესკიზზე მთავარი დიაგონალი თვითონაც უფრო „ძლიერია“, მას ხალიჩითა და ნივთებით მონიშნული დიაგონალებიც პასუხობს და ა. შ. ანუ, ისევე როგორც ვ. სურიკოვთან, მიზანდასახულადაა განელებული პირვანდელი ჩანაფიქრის სიმძაფრე. იგივე ითქმის ფერადოვან გადაწყვეტაზე — ესკიზზე მეფისწულის ირგვლივ მონაცრისფრო ტონები ყოფილა, კედელი მამა-შვილის უკან — შავი და ყოველივე ამას მოკლულის სამოსის ღია ვარდისფერი განეყოფოდა<sup>33</sup>. სურათზე წითელია კედელი, ბევრი წითელია ხალიჩებზე... და შედეგად — ვერ ხდება შეხლა ფერადი ლაქებისა; ხოლო იმის სანახავად, რა ძალისა შეიძლება იყოს შავის და წითელის დაპირისპირება არც შორს სადმე გამგზავრება მოგვინევს და არც წარსულში ჩაღრმავება — საკმარისია ლევან ჭოლოშვილის „ზურაბ ერისთავის სიკვდილი“ გავიხსენოთ...

ერთი სიტყვით, ისევ და ისევ, ყველა ფორმისმიერად ზემოქმედი ხერხი, მიგნებული — და ესაა სწორედ თავი და თავი! — მხატვრის მიერ, მის მიერვეა უკუგდებული. სამაგიროდ, საყველთაო ყურადღება მიიცია ივანე მეფის სახის გამომეტყველებამ და მისი ვაჟის სახეზე ჩამოძინარე სისხლმა — ანუ გამოსახულმა და ეს ყოფილა, ასე ჩანს, ხელოვანის მიზანიც. რაღას მოგვითხოვთ იგი? ი. რეპინის საკუთარი სიტყვით, ეს პასუხია იმ პოლიტიკურ დევნაზე, რაც მოჰყვა

1881 წელს იმპერატორ ალექსანდრე II-ის მკვლელობას<sup>34</sup>. მაგრამ მხატვარ ივ. კრამსკოვს, კრიტიკოს ვ. მიხეევის და მერმინდელი მკვლევარის შეხედულებით „ძირითადი მისი შინაარსი იყო უცაბედი მოკვლა ვაჟისა მამის მიერ, რომელიც სინაულის უამს ნამდვილი, თავისი ნამოქმედარის საშინელების შემცნობი ადამიანი ხდება. ძეც, ამ საზარელ უამს მამის სიყვარულსაც შეიგრძნობს და მის გამო მადლიერებასაც. სიკვდილის პირისპირ მათ ყველაფერი ჩამოშორდათ, რაც კაცებრივ არსებას ეფარებოდა, ისინი მხოლოდ დენდამიანები ხდებიან“<sup>35</sup>. ვთქვათ, სწორიცაა ეს პათეტიკა, მაგრამ მაყურებელმა ეს საიდან შეიტყო? საიდან იცის მან, რომ ეს მამა და შვილია? ვთქვათ, სათაურიდან ეს გაარკვია, ის კი საიდან უნდა გაიგოს, რომ მკვლელი მამაა? (ნიშანდობლივია — ესკიზზე კვერთხი ივანე მრისხანეს აქვს ჩაბლუჯული). იქნებ ის შემოვიდა და მომაკვდავი ვაჟი იხილა? მით უმეტეს ვერ მიხვდება ის პოლიტიკურ — უთუოდ არსებულ, — ქვეტექსტს, მეფობის როგორც ასეთის მხილებას.

ალბათ, ალარ ლირს სიტყვის გაგრძელება იმის დასამტკიცებლად, რომ შუასაუკუნვან ქართულ მოხატულობაში გვაქვს წინარეკონიგრაფიულ — იკონოგრაფიულ — იკონოლოგიურ დონეზე საცნაური ხატება, ხოლო ი. რეპინთან — „სახვითი თხრობის“ რაგვარობისა და „ფორმის ნეიტრალურობის“ გამო, სურათი, რომელთან ემოციური კავშირი მხოლოდ მისი ჩვენი მხედველობის მიღმა მყოფი დრამის მიზანსცენად გააზრებისას მყარდება. კვლავ ვადასტურებ, რომ თუ „ტრადიციული“ სახვითი ხელოვნება ამბავს აჩვენებდა, XIX საუკუნეში საბოლოო სახე მიიღო ხელოვნებამ, რომლის მიზანსწრაფვა გამოკვლევის თუ რომანის ყაიდაზე ამბის მოყოლაა. რომ მისგან ამასვე ელოდნენ და თან მთელ დასავლურ (ფართო გაგებით, რუსეთიანად) სამყაროში, სერე. ე. გომბრიხის ერთი მოგონებაც დაგვარწმუნებს. იგი იხსენებს ბავშვობაში (ე. ი. 1910-1920-იანი წლების მიჯნაზე) განათლებული ვენელი ქალბატონის ნათქვამს — ტიციანის დრეზდენიული „კეისრის დინარის“ ფერადოვნება შინაარსს ხელს უშლისო<sup>36</sup>. შეიძლება ჩვენი სათქმელის ნა-

<sup>34</sup> იქვე, გვ. 181-182, 187-188.

<sup>35</sup> იქვე, გვ. 181.

<sup>36</sup> Kunsthistoriker in eigener Sache. Zehn autobiographische

თელსაყოფად სარგო იყოს ვლადიმირ ვედლეს შემოტანილი ცნებები „აღნიშვნისა“ „ხორცის-შემსხმელი გამოხატუვის“ საპირისპიროდ: „აღნიშვნისას“ რაღაც (სიტყვა, გამოსახულება — მაგ., ბავშვების გამოხატულება მძღოლებისთვის სკოლის ან საბავშვო ბალის სიახლოვის მისათო-თებლად), — რომელიც რაღაცაზე მიანიშნებს, რაც მის გარეთ რჩება. „ხორცისშემსხმელი გა-მოხატულება“ ესწრაფვის „მსგავსებას“, გამოსა-ხატთან გაიგივებას, მის ხორცშესხმას იმაში, რასაც იგი გამოხატავს“<sup>37</sup>. თუ ამ ტერმინოლო-გიას გავიზიარებთ, ფორმ-გამომსახველობითი ხელოვნება „ხორცისშემსხმელ გამოხატულებას“ გაუტოლდება, „ნეიტრალური ფორმისა“ კი — „აღნიშვნას“. სემიოტიკური ტერმინოლოგით, თუ ამგვარ სურათ-ქანდაკებებს რაღაც საზრის-ზე მიმათითებელ ნიშნებად მივიჩნევთ, ისინი „იკონურ“ ნიშნებად უნდა ჩაითვალოს, ე. ი. ნიშ-ნებად, რომელიც მიაგავს ალსანიშნს, თუმცა კი ისინი ჩვეულებრივ მანიშნებზე, სქემებზე, ტექ-ნიკურ ნახაზებზე და ა. შ. განუზომლად რთულია — ფორმის მხრივაც და შინაარსეულადაც. ვფიქ-რობ, სემიოტიკური ცნებები ჩვენ ქვემოთაც გა-მოგვადგება.

ახლა კი ისევ ჰ. ბელტინგის აზრთა მსვლე-ლობას უნდა მივუბრუნდეთ. ამოსავალი მისთვის ხელოვნებისა და მისი მსახურების იდეების შინა-განი წინააღმდეგობრიობაა<sup>38</sup>. ჰ. ბელტინგი თვ-

*Skizzen*, hrsg. v. M. Sitt, Berlin, 1990, გვ. 65.

<sup>37</sup> ვლ. ვედლე (1895-1979) — რუსული ემიგრაციის იმ წრის ნარმომადებელია, რომელიც პარიზის წმ. სერ-გის სალვაზისმეტყველო ინსტიტუტმა შემოიკიბა; დიმ. ანალოვის მონაფე, ის იქ ხელოვნების ისტორიას კითხულობდა, თუმც სახვით ხელოვნებაზე არა-ნაკლებს მწერლობაზე წერდა. ჩვენთვის აქ საგულისხ-მო აზრი მას არაერთხელ აქვს გამოთქმული, მე კი მო-მყავს ნერილიდან „О стиходелании“, კრებულიდან B. B. Вейдле, *Умирание искусства*, М., 2001, გვ. 218.

<sup>38</sup> ეს ჯერ კიდევ XIX საუკუნის პირველ წლებში ავ-გუსტ ვილჰელმ შლეგელმა შენიშნა: ხელოვნების ნიმუშები ისტორიაში იქმნებაო, ამ დროს კი „ყოველ ცალკეულ ხელოვნების ნანარმოებს მისი ჭეშმარი-ტი ადგილი მხოლოდ ხელოვნების იდეასთან მიმარ-თებით მიეჩინება“, ხოლო რაკი ისტორია წინსვლას გულისხმობს, გამოდის, რომ ცალკე აღებული ზების-მიერი ნანარმოები არასრულყოფილია. (A. W. Schlegel, *Vorlesungen über schöne Literatur und Kunst*, Heilbronn, 1884, გვ. 15-16).

<sup>39</sup> ჰ. ბელტინგი, რასაკვირველია, არ ჩემულობს, ეს შეუსაბამობა მას აღმოჩინოს და იმონმებს კიდეც ასე მოფიქრალ თანამედროვეთა გამონათქვამებს. ზედმე-

ლის, რომ არ შეიძლება არსებობდეს რაღაც „თა-ვით თვისით“ მყოფი იდეა თუ იდეალი ხელოვნე-ბისა, რომლისკენაც ყოველივე ოდესმე ქმნილი მიისწრაფვის; მისთვის რეალობა — შემქმნელ-ნი და მათი ნაქმნია<sup>39</sup>. მაგრამ ეს ნარმოდგენები ორასი წელი ხელოვანთაც ასულდგმულებდა და ხელოვნებაზე მოაზრეთაც. ჰ. ბელტინგი ნაბიჯ-ნაბიჯ გვიჩვენებს კვეთებას „ხელოვნების“ თუ „მშვენიერების“ განხორციელებისთვის, რაც საკამაოდ მალე „ხელოვნების“ თუ „სისუფთავისთვის“ თავგამოდებულ ღვნად იქცა. უნდა ვიფიქროთ, მხატვრული შემოქმედების ამ გზაზე დადგომის ერთი წამბიძგებელთაგანი „ნეიტრალური ფორ-მის“ უზომო, ყოვლისნამლეკავი გავრცელებაც იყო. ზოგი მხატვარი, ზოგიც შემფასებელი თუ მკვლევარი ამჩნევდა, რომ სახვითი ხელოვნება ისეთ რასმე ტვირთულობს, რაც ნაკლებად ხელე-ნიფება, ხოლო საკუთარ შესაძლებლობებს კი — უგულებელყოფს. ასე დაიბადა სახელმოხვეჭილი ცნება „l'art pour l'art“, რაც საფუძველში სწორედ სახელოვნო საშუალებების გამოვლენას ითხოვ-და, თუმცა ესთეტიზმად, თვითმიზნურობადაც გადაიზრდებოდა ხოლმე<sup>40</sup>.

ტი არ უნდა იყოს იმის გახსენება, რომ ამგვარვე „მო-წოდებით“ — „სინამდვილეში არც არსებობს რაიმე „ხელოვნება“. მხოლოდ ხელოვანი არსებობენ“ — ინ-ყებს თავისი სახელგანთქმული, პირველად 1950 წელს დასტაბული „Story of Art“ — ის თხრიბას სერ ერნსტ გომბრიხი. თვით მან მსგავსი „ლოზუნგი“, ალბათ, თა-ვისი სახელგანთქმულივე მასწავლებლის ჯულიუს ფონ შლოსერის თხზულებაში „Stilgeschichte“ und „Sprachge- schichte“ in der bildenden Kunst“ (München, 1935) ამოი-კითხა, სადაც გვ. 11-ზე მოყვანილია ვინმე Konrad-ის და von Meyern-ის სიტყვები — „არრა ხელოვნება არსებობს, მარტონდენ ხელოვანინ“.

<sup>40</sup> თუმც აქაც მრავლადაა უცნაურობა და პარადოქ-სი. მაგ., „ხელოვნება ხელოვნებისთვის“ მქადა-გებლად ცნობილი ოსკარ უალდი, „დორიან გრეს პორტრეტი“-ს შესავალში იტყვის — „ხელოვნება სრულებით უსარგებლო“ არისო, მერე კი სავსებით მორალისტურ (მე ამ სიტყვებს მაკნინებელ-უარყო-ფითად არ ვთვლი) რომანს წერს, თუმც ისიც და ასევე მორალისტური ზღაპრები „უსარგებლო“ იმ აზრით, რომ არც სამეცნიერო ცოდნას გარდათხრიბს და არც სოციალურ სწავლებას ასურათებს. ან ახირებული არ არის, მუსიკის, მხატვრობის და ა. შ. „სისუფთავის“, მისი „შეურყვნელობის“ მოსურნენი, ამავე დროს, სხვა ხელოვნებათა თვისებების, მითვისებასაც“ რომ ლა-მობდნენ — თუ „ნეიტრალური ფორმა“ ლიტერატუ-რულობა — მეცნიერულობას ცდილობდა, „სუფთა პოეზიას“ ხან მუსიკობა მოუნდებოდა (პ. ვერლენი),

იწყება მხატვრობის ჯერ „ლიტერატურის-გან“, „განთავისუფლება“, რაც იმპრესიონისტებმა და პოსტიმპრესიონისტებმა (ალბათ, პ. გოგენის გამოკლებით) განახორციელეს, შემდგომ „ჩვეულებრივი“ (ვისიც გინდა თვალით დასახასი) „მგვანობისგან“ (ექსპრესიონისტებთან და კუბისტებთან) და, ბოლოს, საზოგადოდ საგნობრიობისგან; ფორმის გამომსახველობის საზღაური კი გამოსასახის გაუფასურება<sup>41</sup>. და ესაა სწორედ იმ „მაგისტრალური ხაზის“ ისტორიული შინაარსი, რომელზედაც ჩვენი ნარკევის თავში იყო საუბარი. ფილოსოფოს ხოსე ორტეგა ი გასეტის პირით ისიც კი ითქვა, ხელოვნება ყოველივე ადამიანურისგან გაიცალა, მაგ., ლექსიახლამხოლოდ და მხოლოდ ლექსიღა არისო. არ ვიცი, ეს-მოდა თუ არა მას ხელოვნების (მუსიკის აშკარად ბევრი არაფერი გაეგებოდა), ვერც იმას ვიტყვი, ნათქვამი დიდად აგვაშენებს – მეთქი, რადგან სულ ცოტა, ის მაინც უნდა იყოს განმარტებული ეს „უბრალოდ ლექსი“ რაღაა. მაგრამ ჩვენთვის ფიქრის გეზია საგულისხმო, ის კი გვითვალსაჩინოვებს, საით მივყავართ ხელოვნებათა „სინმინდეს“. უსამართლობა კი იქნებოდა, არ დაგვენახა, სინამდვილე ბევრად რთული და მრავალფეროვანი რომაა. ნამდვილად ღირებული „უსაგნო“ ნაწარმოებები ხან არსთა (ვ. კანდინსკი), ხანაც ცოცხალ არსებათა (დავ. კაკაბაძე) ურთიერთ-მიმართებებს წარმოგვიჩენს – იმის მიუხედავად, დაერქმევა თუ არა მათ ნიშანდობლივ რამ სახელი (ხომ ამბობენ, რომ ასტროფიზიკოსებმა დავ. კაკაბაძის შავფონინა აბსტრაქციებში კოსმოსური სივრცეები ამოიკითხეს). თეორიულადაც, მაგ., ფრანც მარკი სამყაროსეული ენერგიების განსახოვნებას განიზრახავდა (თუმც

მე მისი კვიცები და მელაკუდები უფრო მრავლის-მეტყველი მგონია, ვიდრე ფერთა კონები); სურეალისტები — ადამიანის არაცნობიერების აღბეჭდვას გვპირდებოდნენ (თუმც ამათ „წმინდა ფორმის“ მთაყვანებლებად, ალბათ, ვერ მივათვლით, უთუო „ავანგარდისტები“ კი არიან), კაზიმირ მალევიჩი კი თავისი „შავი კვადრატით“ — მსოფლიოს არსებობის საიდუმლოს შეზიარებას. ყურადღებას ერთიც იქცევს — ყველა ესენიცა და სხვანიც თითქოს ირაციონალურ (სულერთია, ქვე — თუ ზე — რაციონალურ) სილრმეთა ჩანვდომას იბრალებენ. საცილო არ უნდა იყოს, რომ სურეალისტებთან ყოველივე „იდუმალი“ მერე და მერე რაციონალურზე რაციონალურად აიხსნება; რომ „ბუნების ძალთა“ შეჭიდება, საბოლოოდ, მეცნიერული (ე. ი. ისევ და ისევ რაციონალური) ლოგიკით შეიმეცნება და კ. მალევიჩის ვითომცდა გონებით ვერსაცნაური „ხილვა“ საკმაოდ მარტივ მსჯელობაზე დაიყვანება<sup>42</sup>. ეს განსჯისმიერობა, ერთი მხრივ, „ავანგარდს“, ერთი შეხედვისას უცნაურად, მის მიერ დაგმობილსა და თითქმის ფიზიკურად განდევნილ (მუზეუმებიდან ლამისაა გაძევების ჩათვლით) XIX საუკუნეს აკავშირებს, მეორე მხრივ კი, 1960-იანი წლებიდან თავჩენილ ცვლილებებს.

ამ უკანასკნელთ, თუმცა, ძირი შუაგულ „ავანგარდში“ აქვს — ვგულისხმობ მარსელ დაუშანის საასპარეზოდ გამოჩენას, რასაც ჰ. ბელტინგი გამორჩეულ მნიშვნელობას ანიჭებს. რას უნდა ნიშნავდეს, მართლაც, არათუ უბრალოდ, ყოვლად ყოფით-ჩვეულებრივი, არცთუ დიდად გამოსაჩინი ნივთების საგამოფენო დარბაზში გამოდგმა. ჸ. ბელტინგისთვის — მართალია,

ხან ხილულ-ფერადობა (ა. რემბო), მუსიკას მწერლობას და სახვით ხელოვნებას შეზიარება (პროგრამული მუსიკა — ჸ. ბერლიოზი, ფ. ლისტი და ვ. რ. ვაგნერის „მუსიკალური დრამა“), „სუფთა ფერწერას“ — კვლავ მუსიკობა (ვ. კანდინსკი).

<sup>41</sup> რა თქმა უნდა, გამომხატველი და ნეიტრალური ფორმის მეაცრი გამიჯნება არ ივარგებს. ძალზე ხშირია, თუნდაც, „მეტყველ ფორმასთან“ სავსებით „თხრობითი“ სეუჟეტურობის შეერთება (მაგ., ა. ფონ მენცელთან, კ. შპიტცვეგთან, ფ. მილესთან), არის შემთხვევები, როდესაც ეს უკანასკენილი მეტად ან ნაკლებად უშლის კიდეც „წმინდა“ ხელოვნებისმიერ სისრულეს (ამის მაგალითები გვაქვს ა. ბერკლინთან, გ. მოროსთან, მ. კლინგერთან, რომელთა შემოქმედებითი მონაპოვარი, მგონი, კვლავაც აღიარებულია).

<sup>42</sup> ძალიან შინაარსიან შრომაში კ. მალევიჩის შესახებ (F. Ph. Ingold, Welt und Bild. Zur Begründung der suprematistischen Ästhetik bei Kazimir Malevic, in: *Was ist ein Bild*, München, 4. Aufl., 2006, ავტორი იზიარებს მხატვრის დებულებას „შავი კვადრატის“ სიტყვით გამოუთმელ, მხოლოდ საჭრეტ მისტიკურ არსებაზე, ამ დროს კი — ჩინებული ანალიტიკოსი! — არ ამჩნევს, რომ მხატვარიც თავის ნაწერებში და თვით იგიც იმდენს საუბრობს ამაზე, თან სავსებით „ელასიკური ლოგიკით“, რომ არათუ ამოსაცნობი, განსახილველი (ვიტყოდი, საყურებელიც) აღარაფერი რჩება. აღნიშვნის ღირსი მგონია კიდევ ზემონახსენები ვლ. ვეადლეს შეხედულება, ფსიქორანალიტიკოსების თეორიები არაცნობიერის მექანიკურ-რაციონალური საწყისადმი დაკვემდებარების მცდელობა არისო (იხ. უმრავეს ისტორიუმი, გვ. 24-27).

იგი ამას სხვაგვარად გამოთქვამს, — ეს თავისებური სასონარკვეთის უესტია: მშვენიერება — „ხელოვნების“ იდეის სიმაღლეს ვერშემწვდარი ხელოვანი, საბოლოოდ დაკარგა რა იმედი იდეალის საკადრისის რისამე შექმნისა, ამგვარად „ამბობს“, რომ ხელოვანება თავის მოტყუებაა, რადგან თავის მიზანს ვერასდროს ეწევა, ვერა უშორეს მომავალშიც. მართალია, 1910-იან — 20-იან წლებში ეს „ხელოვნების გაუქმების“ ერთადერთი ცდა არ ყოფილა — აქეთკენ იყო მიმართული ხომ „Bauhaus“-ის თუ „სანარმოო ხელოვნების“ იდეები, ყოფის გაესთეტიკურებისა და „ზედმეტი“, ცალკე არსებული მქანდაკებლობისა და მხატვრობის (განსაკუთრებით დაზგური ფერწერის) გაქრობისა. მაგრამ მომდევნო დროს, მეტადრე II მსოფლიო ომის მერე „ბურთი და მოედანი“ „სუფთა“, ახლა უკვე „უსაგნო“ ხელოვნებას დარჩა. დასავლეთის ქვეყნებში მან სახელმწიფოებრივი მხატვადაჭრაც მოიპოვა — უთუოდ ნაცისტურ გერმანიასა და ბოლშევიკურ სსრკ-ში „ავანგარდისტების“ შევიწროვების საპირნონედ. და უეცრად, 1960-იან წლების ბოლოს „პოპ-არტის“ ნიმუშები გამოიფინა, ნახევარი საუკუნის წინანდელი „ხატმებრძოლეობის“ ორივე მხარის თითქოსდა შემთავსებელი. ცალკერძ, „პოპ-არტისტები“ და მათი მომდევნო სხვა ჯგუფები და მიმდინარეობანი „სახვაზე“ უარს ამბობენ, მას ძველმანებს, ჯართს, მერე და მერე მინაზე გავლებულ კვალს, რაიმე მოქმედებას, შემდგომ ვიდეოფირს და ა. შ. ამჯობინებენ. მეორეკერძ, ისინი თავს სოციუმთან, „უბრალო ხალხთან“, ყოველდღიურობასთან წილნაყარად თვლიან — მაგრამ ჩვენთვის ახლა მათი პოლიტიკური „მემარცხენეობა“ კი არაა საგულისხმო, მათი ნამუშევრების რაგვარობა. ცხადია, გაბდლვნილ ბალიშს, დაუანგულ მავთულებს, მონიტორზე ნაჩვენებ მსუნთქავ მუცელს თავისთავად ვერ ექნება რაიმე ფასეულობა. მუზეუმსა თუ გამოფენაზე რაც გინდა, ყველაფერი შეიძლება დაიდგას ან ჩამოიკიდოს, გინდაც გათამაშდეს — შეიძლება „ქანდაკება“, მაგ., ადამიანის შემოსვლა და აქეთ-იქით სიარული იყოს<sup>43</sup>. თუმცა

ამ „პოსტ“, „ტრანს“ და ა. შ. „ავანგარდისტებს“ აქა-იქ ესთეტიკურობა კი შეეპარებათ ხოლმე, ის უცაბედია, არანაირად — ნიშნეული. ის, რაც სინამდვილეში არის აღსაქმელი, ავტორის (მას „ხელოვანს“ ახლა უკვე ძნელად თუ ვუწოდებთ, ქართულად მაინც, რადგან „ხელი“, „სახის ქმნა“ აქალარაფერ შუაშია) სათქმელი ამ „ობიექტებს“, „ინსტალაციებს“, „აქციებს“ და მისთანათა ხილულ მხარეს ცოტად თუ ბევრად ბუნდოვანი ასოციაციებით მიეწერება და, როგორც წესი, მისგან სიტყვიერ ახსნას გულისხმობს. თვით ეს, განმარტებანი შეიძლება საკმარისად ჩახლართულ-არეული იყოს და მაინც, სწორედ ისინი ფასობს, მათი გონებამახვილობა და გარეგნული გამოხატულების უმაგალითობა არის „ნანარმოების“ ღირებულების საზომი. ხოლო თუ ვერ-გასაგებ ხილულ და სიტყვიერ მინიშნებებში გზას გავიგნებთ, ლოზუნგისებრ აზრს წავაწყდებით — მაგ., „უბრალო ამერიკელისთვის ჩვეული ვიზუალური სახეები სხვას არაფრით ჩამოუვარდება და პატივისცემის ღირსია“ (დაახლოებით ასეთი უნდა იყოს, როგორც ამბობენ, ენდი უორჰოლის „მერილინ მონრო“-ებისა და სხვათა საზრისი), „ბუნებას მოფრთხილება უნდა, მასთან თანახმიერებით უნდა ვიცხოვოთ“ (ი. ბოდესი), „სიკვდილი სიცოცხლის მუდმივი თანმდევია“, „მაღალი იგივეა, რაც დაბალი“ და ა. შ. ვერ ვიტყვი, მაინცადამაინც აზრიანი მეგონის თავის მტვრევა ასეთი „ჭეშმარიტებების“ მისაკულევად, მაგრამ ჩვენთვის ყურადსალები ხომ რაობა-რაგვარობანია და არა ღირებულებანი...

მათ თუ პანოფსკის მოდელით მივუდგებით, წინარეკონოგრაფიულ დონეზე საუბარი, ალბათ, აზრმოკლებულიცაა — რასაც ვუყურებთ, უმეტესად საცნობი კია, ოღონდ არაფერს გვეუბნება სათქმელზე, როგორც ახლა იტყვიან „კონცეფციაზე“ (საერთოდ, ბოლო ორმოცი წლის მანძილზე ბევრი სხვადასხვა დასახელების მხატვრული დაჯგუფება, ხილულისა და შინაარსეულის მიმართებით, ჩვენი თხრობისთვის შეიძლება „კონცეფციუალურად“ მოვისენიოთ). ფორმისმიერ პირობითობაზე, საერთოდ რაიმეგვარ „ფორმათქმნასა“ თუ „ფორმათმეტყველებაზე“ ლაპარაკიც ზედმეტია. იგივე ითქმის იკონოგრაფიულ დონეზე — მსგავსი მასალის ან ხერხის გამოყენებაც კი უთუოდ როდია ერთსა და იმავე საზრისზე

<sup>43</sup> ასეთი „ყვითელი ქანდაკება“ „წარმოადგინა“ (თუ გაითამაშა?) ფრანც ე. ვალთერმა 17. IX, 1983 ნაურნბერგის წმ. ზებალდის ეკლესიაში, იხ. Die Kunst und die Kirchen. Der Streit um die Bilder heute, München, 1984, გვ. 136-137, სურ. — გვ. 139-ზე.

მიბმული. აი, იკონოლოგიური „შრე“ კი აუცილებლად უნდა იყოს, რადგან მხატვრულისგან განსხვავებით, კულტურულ-ისტორიული საზრისი, ადგილი საზოგადოების კულტურულ ცხოვრებაში „კონცეფტუალურ“ ექსპონატებს ნამდვილად აქვს და ისინი მასზე მოწმობს კიდეც. მაგრამ საზრისანარმოების წესი და თავად საზრისის გარკვევის ხერხი იკონოლოგიური ვერ იქნება.

თუ ე. პანოფსკი, როგორც მოსალოდნელიც იყო, დიდად არ გამოგვადგა, ვ. ვედლეს ჭრილში აღებული სემიოტიკური ცნებები უფრო მოსახმარი უნდა იყოს. ცხადია, ეს „ობიექტები“ (სიმოკლისთვის ყველა ამ რიგის ექსპონატს — რადგან საერთო მათ საზოგადოებისთვის წარდგენა აქვთ, — ასე სახელვდებ), „ხორცის შემსხმელი გამოხატულება“ არ იქნება, ისინი საზრისათან = კონცეფციასთან მიმართების მხრივ — ნიშანია. ამდენად, ამ კუთხით „პოსტავანგარდი“ XIX საუკუნის „მთხრობელი“ ფერწერა-მქანდაკებლობის მონათესავე ყოფილა. აქაც თვალით სახილველი იმდენადა ანგარიშში ჩასაგდები, რამდენადაც მნიშვნელობს მის იქით საგულვებელი რაციონალური ნააზრი. ასე რომ, რაოდენ საწყენიც შეიძლება იყოს ვინმე „პროგრესისტისთვის“, ტიპოლოგიურად „გლობალიზაციის ხანის“ ეს ნაქმნი XIX საუკუნის „ნატურალიზმს“ უახლოვდება, მისი, ასე ვთქვათ, ბიძაშვილია. მსგავსებაზე მეტი კი, უნდა ითქვას, სხვაობანია.

პირველი განსხვავება ისაა, რომ XIX საუკუნის სურათი თუ სკულპტურა, როგორც ვთქვით, „იკონური“ ნიშნის მსგავსია, რასაც „ობიექტებზე“, რასაკვირველია, ვერ ვიტყვით, რადგან ისინი რისამე „სახე“, „ხატი“, საფუძველშივე არ არის. ნიშანთა კლასიფიკაციით, ისინი უფრო ინდიკაციურ ნიშნებს შეიძლება მივაკუთვნოთ — აღსანიშნთან მსგავსებას მოკლებულ აღმნიშვნელებს (მაგ., მიმართულების მაჩვენებელი ისარი). ამასთან, XIX საუკუნის „ტიპიური“ ნამუშევარი მეტია ნიშანზე — რადგან მასში „გამოხატულების“ წილი მაინც არის, თუნდაც მხატვრული ხერხების მოშველიების გამო, რაც ნიშანს „არ ეკუთვნის“. „ობიექტი“, მეორე მხრივ, ნაკლებია ინდიკაციურ ნიშანზე, რადგან ნიშანი რომ ნიშნავდეს რასმე, აღსანიშნთან რამდენადმე მაინც მტკიცე შეკავშირება, რაღაც განმეორებადობა

უნდა არსებობდეს. ალბათ, შეიძლება ვიფიქროთ იმაზე, რომ ნიშანიც, თანამედროვე ხელოვნების სიმბოლურობის მსგავსად<sup>44</sup>, თავის თავზე მიუთითებს, ანუ კაცმა რომ თქვას, ბოლომდე ნიშანიც არ არის.

სხვადასხვაგვარია ნიშნის ქმნისადმი დამოკიდებულებაც. „ობიექტის“ გაკეთებას გამომგონებლობა, საზრიანობა უნდა. დღეს ეს ადვილიცაა, რადგან „პოსტმოდერნული ხელოვნების“ რაობის მახვილგონივრული განსაზღვრებით, რომელიც ართურ დანტოს ეკუთვნის, ახლა „ხელოვნების ნაწარმოები რაც გინდა, ყველაფერი შეიძლება იყოს“<sup>45</sup>. ხოლო რაკი „სხეული“, „ობიექტისა“ კონცეფციის მიმართ სავსებით შემთხვევითა და „ყველაფერი“, რაც კი ამქვეყნად არსებობს, სიტყვის ზუსტი აზრით, რაც ხელში მოგხვდება, ყველაფერი ივარგებს, არჩევანიც — უსასრულოა. მეორე მხრიდან რომ შევხედოთ, ესაა სწორედ სიძნელეც, რადგან ამ „ნებისმიერ რალაცას“ ხელი სხვამაც შეიძლება წაავლოს და მუდამ გაფაციცებული უნდა იყო, რათა „ორიგინალურობა“ და „მოულოდნელობა“ შეგრჩეს. XIX საუკუნის ხელოვანი სულ სხვანაირად ირჯებოდა. ზევით რაც ითქვა „ნეიტრალური ფორმის“ გამოსახულებათა შემთხვევითობის შესახებ, საქმე გამოსახულის არსების გამოვლენას ეხებოდა. თორემ მუშაობის მსვლელობის თაობაზე უცაბედობა, აბა, რა სახსენებელია — ყოველი ნაწარმოების მიღმა ნაფიქრიც არის და ხანგრძლივი აწონ-დაწონაც — აკი ისიც ვახსენეთ, მუდამუამ უშთამბეჭდავესი „მიზანსცენის“ ამორჩევა ხდებოდა. ჩვენ დავინახეთ, როგორ გულდაგულაა გამოზომილი ამა თუ იმ მხატვრული საშუალების მოხმარება — ამ წუთს თავი დავანებოთ იმას, ჩვენ როგორ ვუყურებთ მათთვის გულმისატან ამოცანებს. ახლა დავუმატოთ ამას ლიტერატურული და ისტორიული წყაროების გაცნობა-მოძიება, ატრიბუტების „არქეოლოგიური“ დაქებნა, გამოსასახ სახეთა და გამომეტყველებათა

<sup>44</sup> Peter Fingenstein, Die Bedeutung des Symbolbegriffes in der modernen Kunst, in: *Beiträge zu Symbol, Symbolbegriff und Symbolforschung*, 1982, გვ. 42.

<sup>45</sup> A. Danto, *After the End of Art. Contemporary Art and the Pale of History*, Princeton, 1997, გვ. 13. ზუსტად ასევე უთქამს 1980-იან წლებში გერმანელ სამუზეუმო მოღვაწე ვერნერ შმალებას — „ყველაფერი რაც გამოიფინა, ხდება ხელოვნება“ *Kunsthistoriker in eigener Sache...* გვ. 191.

ურიცხვი ჩანახატი და მიახლოვებით წარმოვიდგენთ განეული ჯაფის მოცულობას. ერთი სიტყვით, XIX საუკუნის ადამიანი ფორმათა — შემოქმედიცაა — თუმც მეტად თავისებური, — და თავდაუზოგავი მშრომელიც. და ახლა, დასასრულ, ზნეობრივი ღირსების საკითხიც დგება.

„ავანგარდის“ თუ „პოსტავანგარდის“ ხელოვანნი, უმთავრესად „რევოლუციონერები“ და „მემარცხენები“, თავისი ნაქმნით ყოველთვის განაპირებულნი არიან „მასას“, რომლის „გამოწვევა“, „გაღიზიანება“ და ამით თავისი „დონის“, თავისი დემიურგული თვითნებობის დანახვინება, თავისი ელიტურობის და სხვათა წინგაძლოლის უფლების დამკვიდრება სურთ. თუმცა სიტყვა „გენია“ დღეს „რომანტიკულ“ — „ისტორისტულად“ არის მიჩნეული, ამის გამო კი დღევანდელთათვის სათაკილოა, ისინი თავისი ქცევითა და ქმედებით (იერითაც, ჩაცმა-დახურვითაც...) კვლავ სოციუმის არად-ჩაგდებას, თავის უპირატესობას გამოაჩენენ. XIX საუკუნის ადამიანი — თუმც „გენიოსობაშ“ მაშინაც ბევრს დარია ხელი, — თავისი შეგნებით კაცობრიობის, სამშობლოს საამაყო საქმეთა მეხოტეა, ჭეშმარიტებისა თუ შეჭირვებულთადმი თანაგრძნობის მღალადებელი, მოკლედ თუ მოვჭრით, საყოველთაო ღირებულებათა მსახურებაშია ჩამდგარი. და საამისოდ არცთუ მცირედის გაღება უხდებოდა. უკვე რამდენჯერმე აღინიშნა „ნეიტრალური ფორმის“ მიმდევართა დახელოვნება-ხელგანაფულობა. ამასთან კი, მათ შორის დიდნიჭიერი ადამიანებიც მრავლად იყო — ეს ზემოგანხილულ რუს ოსტატებზეც, ანდა მაგ., პოლონელ დან მატევურზეც შეიძლება ვთქვათ და გერმანელ

„ფსიქოლოგისტ“ პორტრეტისტ ფრანც ფონ ლენბახზეც, უეჭველივ, არაერთ სხვაზედაც მთელს ევროპულ ქვეყნებსა და ამერიკის კონტინენტზე. ამას, უპირატესად მათი ესკიზები და ეტაზებები გვიმხელს — ხშირად გასაკვირალი ძალისა და სილამაზის. თუ ნიკოლა პუსენთან მოსამზადებელი ნახატი და დასრულებული ნამუშევარი ფორმათგანცდის ჭრილში სხვაობს, ახლა ფორმათშეგრძნებისა და მხატვრულობის ხარისხია განსხვავებული. ხელოვანნი ელევიან მათ, რადგან, ასე სწამთ, მხოლოდ ასე მოუტანენ სარგებლობას მოყვასთ, თანამემამულეთ, მთელს კაცობრიობას. დღევანდელი „კონცეფტუალისტები“ გამოგონებისთვის თუ იხარჯებიან, მათი ღვნა თუ რაიმეგვარი შემოქმედება არის კიდეც, მხატვრული ნამდვილად არ არის (ისიცაა, მოგვიგებენ, „მხატვრულობის“ ცნება მათიანად უნდა ჩამოვაყალიბოთ, მაგრამ აქვს კი მაშინ აზრი რისამე განსაზღვრას?), თანაც, მუდამ „ნონკონფორმისტები“, მშვენივრად იწერებიან დღევანდელ სოციუმში და მის სიკეთესაც კარგად იფერებენ.

თუკი დღეს წამძლოლი სახელოვნო მოღვაწეობა ასე შეიძლება დახასიათდეს, მაშ, მართლაც ხომ არ კვდება ანდა იქნებ მოკვდა კიდეც შემოქმედება, იქნებ ის გუშინდელ დღეს გადაჰყვა? მავანნი, ბევრნიც დასტურ ასე ფიქრობენ. მაგრამ მრავალზე მრავალი რამ გვიმტკიცებს, რომ ასე სრულიადაც არ არის და, იქნებ, ისინი, ვინც ყოველგვარ „ბიენალებსა“ და „ტრიენალებზე“ არ გრგვინავენ, ხვალ ისევე გახდნენ XX და XXI საუკუნეების „სახე“, როგორც ჩვენს თვალში XIX საუკუნეს, ვთქვათ, კლოდ მონე ან ვინსენტ ვან-გოგი განასახოვნებენ.



სურ. 1. ვ. სურიკოვი. ბოჟარინ მოროზოვის მეუღლე, 1887 წ.



სურ. 2. გ. რენი. სციპიონის სულგრძელობა, 1640 წ.



სურ. 3. ლაგურკა. წმ. კვირიკესა და ივლიტას ეკლესიის მოხატულობა,  
წმ. კვირიკეს მარტვილობა, 1112 წ.



სურ. 4. ი. რეპინი. ივანე მრისხანე და ძე მისი ივანე, 15 ნოემბერი 1581 წლისა, 1885 წ.

## ვახტანგ ლიჩელი

ივ. ჯავახიშვილის სახელობის თბილისის სახელმწიფო  
უნივერსიტეტი

## კულტურული და სავაჭრო

### ურთიერთობები ცენტრალურ ამინისტრაციასი (გრაკლიანი გორა)

გრაკლიანი გორის ნამოსახლარი და სამაროვანი მდებარეობს ცენტრალურ ამინისტრაციაში, საქართველოში, კასპის რაიონის სოფ. იგორითა და სამთავისის ტერიტორიაზე, მდ. ლეხურას მარჯვენა ნაპირზე წამომართულ გორაზე, უშუალოდ თბილისი-სენაკი-ლესელიძის გზატკეცილთან. მას გაბატონებული მდგომარეობა უკავია და მოქცეულია ორ პატარა მდინარეს – ლეხურასა და თოროთლას შორის. გზატკეცილის გაფართოებასთან დაკავშირებით 2008 წელს ბორცვის სამხრეთ ფერდობზე ჩატარდა გადარჩენითი არქეოლოგიური გათხრები, რომელსაც უაღრესად საინტერესო შედეგი მოჰყვა. კერძოდ, გამოვლენილია როგორც მრავალფენიანი ნამოსახლარი, ისე სხვადასხვა პერიოდის სამარხები. ქვედა ტერასა, რომელზეც აღნიშნული ქედები აღმოჩნდა, ზღვის დონიდან საშუალოდ 680 მეტრზეა განლაგებული, თუმცა ზედა გაუთხრელი ტერასები და გორის ზედაპირი, გაშლილი ადგილი უფრო მაღლა და დაახლებით 720-723 მეტრის ფარგლებში მდებარეობს.

ნამოსახლარისა და სამაროვანის (სურ. 3,5) ტერიტორიაზე მიკვლეული ქედები სხვადასხვა პერიოდს განეკუთვნება. ამჟამად არსებული მასალა იძლევა ქვემოთ მოყვანილ სტრატიგრაფიულ სურათს, რომელიც ახალი აღმოჩენების შესაბამისად შეიძლება კიდევ უფრო დაზუსტდეს.

#### 1. პალეოლითი

ეს ხანა იდენტიფიცირებულია პროფ. გ. გრიგოლიას მიერ და წარმოდგენილია ქვარგავალებზე დამზადებული დიდი რაოდენობის იარაღით.

#### 2. ენეოლითი

ამ ხანას განეკუთვნება ძირითადად ქვის იარაღი – ხელცული, კაჟის შუბისპირი, კაჟის ლამელაზე დამზადებული ნამგლის ჩასართები, ძვლის სახვრეტები. აღმოჩენილია ცუდად განლექილი, მსხვილმინარევებიანი, რუხეციანი კერამიკის რამოდენიმე ფრაგმენტი, რომელშიც ნათლად ჩანს ნამჯგის მინარევები, რის გამოც შესაძლოა, ისინიც ენეოლითური ხანით განისაზღვროს.

#### 3. ადრე ბრინჯაოს ხანა

გრაკლიანი გორის სამხრეთი ფერდობის დასავლეთ ნაწილში გამოვლენილია სხვადასხვა პერიოდის სამარხები. მათ შორის უძველესია ადრე ბრინჯაოს ხანის ორმოსამარხი.

#### 4. გვიანი ბრინჯაოს/ადრე რკინის ხანა

ეს ეპოქა ძეგლზე გაცილებით უკეთაა წარმოდგენილი. იგი დადასტურებულია როგორც ნამოსახლარზე, ისე სამაროვანზე. ქრონოლოგიურად ესაა პერიოდი ძვ. წ. XIII საუკუნიდან ვიდრე ძვ. წ. 900 წლამდე (სურ. 4).

#### 5. განვითარებული რკინის ხანა (ძვ. წ. VIII-VII სს.)

დადასტურებულია ამ ხანის როგორც საკულტო და საცხოვრებელი ნაგებობები, ისე სამარხები.

#### 6. ძვ. წ. VI ს.

ამ ხანას განეკუთვნება ერთი საცხოვრებელი სახლი და ერთი საკურთხეველი (თაღიანი).

#### 7. ძვ. წ. V-IV სს.

ამ ხანას განეკუთვნება „დასავლეთი ტაძარი“ და ქვედა ტერასაზე მხოლოდ ნანილობრივ შემორჩენილი შენობები.

#### 8. ძვ. წ. IV-III სს.

წარმოდგენილია მრავალრიცხოვანი სამარხებით.

#### 9. ძვ. წ. III-II სს.

დადასტურებულია ამ ხანის ე. წ. სამადლოს ტიპის კერამიკა (სურ. 8).

#### 10. ძვ. წ. II-I სს.

ამ ხანაში გრაკლიან გორაზე ადამიანის აქ-

ტივობის დასასრული დასტურდება. შემორჩენილია ზედა ტაძრის, შესაძლოა სასიმაგრო კედლი-სა და სამარხების ნაშთები.

### **ცალკეული არქიტექტურული ძეგლები-სა და სამარხეული ინვენტარის განხილვა**

1. ძვ. წ. 1100 – 900 წლებს განეკუთვნება მონუმენტური საკურთხეველი (სურ. 1). იგი აღმოჩენდა ნამოსახლარის აღმოსავლეთ სექტორში. შენობიდან, რომელშიც იგი იყო გამართული, გადარჩენილი იყო მხოლოდ ჩრდილოეთი კედლის ნაწილი. შენობა ჯარგვალური ტიპისა იყო – შემორჩენილია მასიური ხის ძელების ანაბეჭდები, რომლებიც ერთმანეთზე მიჯრით, ჰორიზონტალურად იყო დალაგებული. კედლები შიგნიდან და გარედან თიხის სქელი მასით იყო შელესილი. ასევე თიხის ფენით საგულდაგულოდ იყო მოტკეპნილი იატაკი, რომლის ქვეშ დადასტურდა თიხისა და ხრეშისაგან შემზადებული სუბსტრუქცია. საყურადღებოა, რომ სხვა შენობებში იატაკის ასეთი დამუშავება არ გვხვდება. საკურთხეველი წარმოადგენს ე. წ. „ხოვლეს ტიპის“ მონუმენტური ღუმელის იმიტაციას. რიგითი ღუმელებისაგან მას განასხვავებს არა მხოლოდ ზომები, არამედ დეკორატიული ელემენტებიც. პირველ რიგში ეს არის საკურთხეველის აღმოსავლეთი და დასავლეთი კუთხეების შემკობა ნახევარ-თაღებით, რაც სრულიად უცხოა ჩვეულებრივი ღუმელებისათვის. ამასთან, საკურთხეველს სამხრეთი მხრიდან, იატაკის დონიდან 10 სმ-ის სიმაღლეზე გასდევს 5 სმ-ის სისქის რელიეფური სარტყელი. ეს ორი ელემენტი განასხვავებს ამ საკურთხეველს ჩვეულებრივი ღუმელისაგან. თუმცა აღმოსავლეთიდან მას სანაცრე ორმო ჰქონდა მიდგმული, რომელსაც, თავის მხრივ, ჩრდილოეთი კედლის გასწრივ გამართული ბაქანი უერთდებოდა. ეს იყო შენირულობების დასალაგებლად განკუთვნილი პლატფორმა. მასზე ეწყო სხვადასხვა ზომის ღია ფერის კეციანი ჭურჭელი, რომლის კეცი ცუდადაა განლექილი, უხეშად არის დამუშავებული. უმეტესობა ამ კერამიკისა მხრის არეში შემკულია ირიბი ნაჭდევებით, რომლებიც რიგ შემთხვევაში თევზისფხურ ორნამენტს ქმნის. ასეთი კერამიკა უცხოა ძვ. წ. II ათასწლეულის მიწურულისათვის. საყურადღებოა, რომ ამ შენირულ ფორმებს

შორის აღმოჩენდა ცილინდრულტანიანი ყავის-ფერკეციანი პირმოყრილი ჭურჭელი, რომელსაც ორი მცირე ზომის ჰორიზონტალური ყური აქვს. ეს ფორმაც უცხოა ამ ხანისათვის. კომპლექსის თარიღის იძლევა ცალყურა კოჭობი, რომლის ანალოგიები ქართლშია ცნობილი. კერძოდ, ასეთი ფორმები ძვ. წ. 1100-900 წლებით დათარიღებულ ძეგლებზე გვხვდება (მაგ., სამთავროს №51 სამარხი, ზემო ავჭალის სამარხი)<sup>1</sup>. საკურთხეველი შენობის ჩრდილო-დასავლეთ კუთხეში იყო გამართული. მისი სწორედ ასეთი – კუთხეში – გამართვა სტანდარტული ჩანს პურის საცხობი ღუმელებისათვის – შესადარებლად შეგვიძლია მოვიხმოთ თრელი გორების<sup>2</sup>, ნარევავის<sup>3</sup>, სამთავროსა და ხოვლეს გორაზე გათხრილ სახლებში მიკვლეული ღუმელები, ისევე როგორც შედარებით მოგვიანო ხანის მედაბურის სახლში უფლისციხე – ბამბების ნამოსახლარიდან<sup>4</sup>.

2. თაღიანი საკურთხეველი წარმოადგენს ღია ტიპის ნაგებობას, რომლის ძირითადი კონსტრუქციული ნაწილი კედელია. იგი წარმოადგენს თიხით შელესილ ძელებს, რომლებიც ვერტიკალურადაა ჩადგმული. ეს კედელი E-W მიმართულებისაა. კედლის სამხრეთ მხარეს ამოვგანილია თიხისავე თაღები. საკურთხეველი ძლიერად დაზიანებული და ამის გამო მისი სრული რეკონსტრუქცია ძნელდება. დაბეჯითებით შეიძლება ითქვას, რომ ასეთი ორი თაღი ნამდვილადაა შემორჩენილი. ცენტრალური (?) თაღის წინ ამოკვეთილია მცირე ზომის ორმო (დიამეტრი 0, 2 მ.), რომელშიც შესანირავად მიტანილი მცირე ზომის ჭურჭელი იდო. ასევე შესანირავად იყო მიტანილი კედლის დასავლეთ ნაწილში დადგმული დერგიც (მისი ფრაგმენტი შემორჩა). ამავე ფუნქციის მატარებელია მცირე ზომის ბიკონუსური ცალყურა სასმისი. მსგავსი ფორმის

<sup>1</sup> კ. ფიცხელაური, აღმოსავლეთ საქართველოს ტომთა ისტორიის ძირითადი პრობლემები (ძვ. წ. XV-VII სს.), თბ., 1973, გვ. 65-68.

<sup>2</sup> რ. აბრამიშვილი, დიდი თბილისის ექსპედიციის მუშაობის ძირითადი შედეგები, თბილისის არქეოლოგიური ძეგლები, ტ. I, თბ., 1978, გვ. 12.

<sup>3</sup> ვ. ნიკოლაიშვილი, ე. გავაშელი, ნარევავის არქეოლოგიური ძეგლები, თბ., 2007, გვ. 6-28.

<sup>4</sup> ნ. ხუნდაძე, ელინისტური ხანის მედაბურის სახლი უფლისციხე-ბამბებიდან, ძეგლის მეგობარი, №52, 1979, გვ. 50 -56.

სასმისები ცნობილია კოლხეთიდან (მაგალითად, ისინი აღმოჩენილია ერგეტას III სამაროვნის I სამარხში, რომელიც ძვ. წ. VII საუკუნის მიწურულით ან VI ს-ის დასაწყისით თარიღდება)<sup>5</sup>. შესაბამისად, თაღიანი საკურთხეველი ამ ბიკონუსური ცალყურა სასმისით ძვ. წ. VII-VI საუკუნეების მიჯნით უნდა დათარიღდეს. თუმცა, აქვე მინდა შევნიშნო, რომ ცალყურა სასმისები, როგორც ზემოთ იყო ნაჩვენები, ძვ. წ. 1100-900 წლებშიც გვხვდება, მაგრამ მათ არა აქვთ ბიკონუსური ტანი, რის გამოც ვთვლი, რომ გრავლიანის ბიკონუსურტანიანი სასმისი ერგეტის ცალთან უფრო მეტ საერთოს პოულობს და ამ თარიღსაც ამის გამო ვანიჭებ უპირატესობას.

3. ქვედა II ტერასის დასავლეთ ნაწილში აღმოჩნდა ხუროთმოძღვრული კომპლექსი („დასავლეთი ტაძარი“), რომელიც შედგება სამი ძირითადი სათავსოსაგან. თითოეულში არის ერთი საკულტო და მასთან დაკავშირებული ერთი სამეურნეო ნაგებობა (სურ. 2). შემორჩენილია ნის სვეტების ორმოები, რომელიც გარს უვლის მთელს კომპლექსს. შესაბამისად, ისინი ერთიანი გადახურვის სისტემაშია მოქცეული და საკმაოდ რთული დაგეგმარებისა და განსხვავებული ფუნქციის მატარებელი ელემენტების ერთობლიობას წარმოადგენს. შენობები გახსნილია სამხრეთისაკენ, რაც გარემო პირობების სწორ გათვლასა და ჰაერისა და ტენიანობის რეზიმის ოპტიმალურ გააზრებაზე მიუთითებს. ესაა ასათვისებლად შერჩეულ სივრცეში აქამდე სრულიად უცნობი საკულტო და სამეურნეო შენობათა დაპროექტებისა და შემდგომ პროექტის რეალიზაციის იშვიათი შემთხვევა ძველ ქართულ ხუროთმოძღვრებაში. შემუშავებულია საკმაოდ რთული, მთლიან კომპლექსში შემავალი ცალკეული შენობების გეგმა, ტიპი და ინტერიერის ორგანიზაციის ყველა დეტალი. ინტერიერის მოწყობის სქემა შემდეგში მდგომარეობს: ნაგებობის ძირითად ნაწილს წარმოადგენს N – S მიმართულებაზე ორიენტირებული სამი სექცია, რომლის შიდა სივრცე გაყოფილია ორ ნაწილად, ხოლო მათში წინა პლანზე წამოწეულია უმთავ-

რესი ფუნქციური დატვირთვის მქონე ელემენტები:

1. პოდიუმი;
  2. პოდიუმთან მიდგმული ან მასთან ახლოს დამონტაჟებული და თიხით საგულდაგულოდ შელესილი ოთხკუთხა, ბორდიურებიანი მაგიდა;
  3. ბორდიურებიანი მაგიდის წინ გამართულია გეგმაში წრიული ორმო, რომელიც იატაკშია ამოღებული. ორმოს ფსკერზე საგანგებოდ შერჩეული ბრტყელი, წრიული ფორმის ქვაა ჩასმული (რიტუალური კერა).
  4. პურის საცხობი ღუმელი, რომლის ზომები იცვლება შენობის მოცულობის შესაბამისად.
- შენობის დანარჩენი სივრცე ათვისებულია იმ პრაქტიკული ამოცანების შესაბამისად, რომელიც ყველა ცალკეულ სექციას აქვს. მაგალითად, აღვწერთ №1 სექციას:
- მისი ზომებია 4,70X2,30 მ. აქ ასევე, როგორც წინა ორ ოთახში, დასავლეთ კედელთან გვაქვს პოდიუმი, მისი ზომებია 1X0,70X0, 3 მ. პოდიუმს დასავლეთ მხარეს, ცენტრალურ ნაწილში, შესაწირავი ჭურჭლის ჩასადგმელი ჩაღრმავება აქვს (დმ. 0,25 მ), რომელიც ქვის ბალიშით მთავრდება.

ბორდიურებიანი მაგიდა, რომელიც სავარაუდოდ, შესაწირავი ნივთებისათვის იყო განკუთვნილი საკურთხევლის ჩრდილოეთითაა შემორჩენილი. სათავსოს ჩრდილოეთ კედელთან, მისგან 0,25 მ-ის მოშორებით, გამოვლენილია სარიტუალო კერა, რომლის ძირშიც ქვის ბალიშია ჩადგმული. დიამეტრი 0, 30 მ-ია, ხოლო სიღრმე კი – 0, 25 მ. ოთახის ჩრდილო-აღმოსავლეთ კუთხში გამოვლენილი ღუმელი ყველაზე კარგადაა შემონახული ამ ძეგლზე შემორჩენილ ღუმელთა შორის. აღნიშნული ღუმელის მიხედვით შეიძლება დავასკვნათ, რომ სამივე შენობაში უნდა ყოფილიყო ერთი ტიპის, ე. წ. ხოვლური, ორიარუსიანი და სამგანყოფილებიანი (საცეცხლე, სანაცრე და თვითონ ღუმელის განყოფილება) ღუმელი. განსხვავებით სხვა ძეგლებზე აღმოჩენილი ღუმელებისაგან, აქ აღმოჩენილებს აქვთ ტემპერატურის რეგულირების მექანიზმი – ესაა საცხობ და საცეცხლე განყოფილებაზე მისაფარებელი გამომწვარი თიხის ფილები. სათავსოს ცენტრში

<sup>5</sup> T. Mikeladze, Grosse Kollektive Grabgruben Der Frühen Eisenzeit in Kolchis, In: *Archäologischer Anzeiger*, Berlin, New York, 1995, გვ. 2-22.

გადახურვის ჩამოქცევის შედეგად დამსხვრეული ჭურჭელია გამოვლენილი.

აღნიშნულ სათავსოს დასავლეთი მხრიდან ზღუდავს და ამ ნაგებობას მეორესაგან ჰყოფს რიყის ქვის წყობა. მისი ზომებია  $4,30 \times 0,65$  მ. რიყის ქვის წყობასა და საკურთხეველს შორის სამეურნეო სივრცეა მოქცეული. რაც შეეხება სათავსოს აღმოსავლეთ მხარეს, აქაც დადასტურდა რიყის მოზრდილი ქვებისაგან შედეგენილი წყობა. შემორჩენილი წყობის ზომებია  $2,30 \times 1$  მ.

ნაგებობათა ეს კომპლექსი ამიერკავკასიონისათვის სრულიად განსაკუთრებულ ძეგლს წარმოადგენს. გამოვყოფ ორ საინტერესო დეტალს: როგორც აღინიშნა, შესასვლელთან, მარცხენა მხარეს, უშუალოდ დასავლეთ კედელთან გამართული იყო თიხით შეღესილი პოდიუმი, რომელსაც ასევე დასავლეთ ნაწილში, შუა ადგილზე ჰქონდა საგულდაგულოდ მომზადებული მცირე ზომის ( $D = 0, 25$  მ.) ნრიული ფოსო. მისი საგულდაგულოდ მომზადება გამოიხატებოდა არა მხოლოდ მის ზუსტ ლოკალიზაციაში, არამედ იმაშიც, რომ მის ფსკერზე ჩადგმული იყო ზუსტად ფოსოს დიამეტრის მქონე ბრტყელი ქვა. ასეთი — მყარი-მომზადება თითქოს კონსტრუქციულ სიმძიმეს უნდა გულისხმობდეს, მაგრამ <sup>6</sup> სექციაში აღმოჩნდა ასეთივე ფოსოში *in situ* ჩადგმული ამავე დიამეტრის მქონე ხელადა, რაც ნათლად მიუთითებს ამ პოდიუმის საკულტო ხასიათს. საყურადღებოა, რომ ამ ტიპის პოდიუმებს აქვთ ქრონოლოგიურად ძალზე შორეული, მაგრამ ფუნქციურად უახლოესი პარალელები ერიდუს ენეოლითურ ტაძრებში, სადაც ისინი ასევე კედელზეა მიდგმული და ინტერიერის სივრცის განუყოფელ დეტალს წარმოადგენს<sup>6</sup>. ყურადღებას იქცევს ის ფაქტიც, რომ ყველა შენობა სამხრეთითა ორიენტირებული. ასეთი ორიენტაცია მარტივად აიხსნება ბუნებრივი პირობებით — აქ მუდმივად უბერავს დასავლეთისა ან აღმოსავლეთის ძლიერი ქარები, რაც სრულიად შეუძლებელს ხდის შენობების აღმოსავლეთიდან გახსნას. ამის გამო, მართალია, საკულტო ნაგებობების კარები არ უყურებდნენ აღმოსავლეთს, ანუ

დილის მზეს, მაგრამ, სამაგიეროდ, მთელი დღის მანძილზე მზისაკენ იყო გახსნილი.

გრაკლიან გორაზე აღმოჩენილ მასალაში გამოიყოფა იმპორტული ან იმპორტულის მიბაძვით დამზადებული ნივთების ჯგუფი. მათი გადანაწილება დამზადების ადგილის მიხედვით ურთიერთობათა შემდეგ მიმართულებებს იძლევა:

1. სამხრეთი მესოპოტამია. ეს მიმართულება წარმოდგენილია ორი საბეჭდავით (სურ. 6). პირველი მათგანი, როგორც ზემოთ აღვნიშნე, მონუმენტურსაკურთხევლიან ტაძარში აღმოჩნდა. ესაა ღია ფერის, კარგად განლექილი თიხისაგან დამზადებული კონუსური საბეჭდავი, რომლის ზედაპირი თიხის გამოწვამდე საგულდაგულოდაა შემკული ფაქიზად ამოკაწრული ხაზებით. ხაზები ანაბეჭდზე ერთ რიგად ჩამწერილი სამკუთხედების სქემატურ გამოსახულებას ქმნის. ხოლო ქვედა რეგისტრში შეინიშნება კარგად გამოყვანილი შევრონები. საბეჭდავის თავზე ჯვარია გამოსახული, ხოლო ძირი ოდნავ ღრუა. საბეჭდავი გახვრეტილია შუაში, სრულიად აშკარად, ნახატის დატანის შემდეგ, რაც საბეჭდავების დამზადების ტექნოლოგიას ენინააღმდეგება. ამდენად, ცხადია, რომ გამჭოლი ნახვრეტი საბეჭდავზე მოგვიანებითაა დატანილი. საბეჭდავის სიმაღლეა 5, 2 სმ, ძირის დმ. — 2, 8 სმ, ხოლო ზედა სიბრტყის დმ. არის 1, 6 სმ. პროფ. 6. სამსონია ამ ნივთის დეკორის პირდაპირ ანალოგიას ჯემდეთ-ნასრის IV ჯგუფის საბეჭდავებთან ხედავს. ამ ჯგუფის პირველი ნაწილის საბეჭდავებისათვის სწორედ ანალოგიური შევრონებია დამახასიათებელი<sup>7</sup>. ამდენად, თითქოს ამ საბეჭდავის მესოპოტამიური წარმომავლობა და მისი ადრეული თარიღი (*dz.* წ. 3000-2800 წწ.; დომენიკ კოლონი იძლევა *dz.* წ. 3000-2334 წლებს) ეჭვს არ უნდა იწვევდეს. თუმცა, იგი შემდგომ სპეციალურ შესწავლას საჭიროებს. რაც შეეხება მის გვიანდელ, ანუ *dz.* წ. 1100-900 წლების ტაძარში მოხვედრის ფაქტს, იგი ადვილად აიხსნება —

<sup>6</sup> სამსონია, შუამდინარული ვლიპტიკა, თბ., 2008, გვ. 37; D. Colloon, *First Impressions. Cylinder Seals in the Ancient Near East*, British Museum Press, 1987, გვ. 13-22; *Corpus of Ancient Near Eastern Seals in North American Collections, the Bollingen Series XIV*, Pantheon Book, 1949; pl. 35.

<sup>7</sup> The Cambridge ancient History, V. I, Part 2, 1971. Edwards I. E. S., Gadd C. J., Hammond N. G. L., Cambridge. გვ. 334.

გვიანდელ ტაძრებში ადრეული საბეჭდავების აღმოჩენა ამ ხანისათვის ტიპური მოვლენაა. რა თქმა უნდა, ძალზე მნიშვნელოვანია იმის დადგენა, თუ როდის მოხვდა ეს საბეჭდავი მესოპოტა- მიიდან თანამედროვე ქართლის ტერიტორიაზე – ძვ. წ. IV ათასწლეულის ბოლოსა თუ შემდეგ, ძვ. წ. II ათასწლეულის მიწურულს. ამ ეტაპზე დაბე- ჯითებით რაიმეს თქმა ძნელია, მაგრამ თითქმის სინქრონული მტკვარ-არაქსის კულტურის არნა- ხულად ვრცელი მასშტაბები ყოველგვარი დაშვე- ბის საშუალებას იძლევა. ამავე თვალსაზრისით სრულიად განსაკუთრებულია მეორე საბეჭდავი, რომლის წრიული მარყუში მართკუთხა დაფა- ზეა ამოყვანილი. ნივთი ღია ფერის, მოთეთრო ქვიშაქვისაგან ზედმინევნით დახვეწილი ტექნი- კითაა დამზადებული. მისი ზედაპირი იმდენად კარგადაა ათვისებული, რომ ეჭვს არ იწვევს მისი დამამზადებელი ხელოსნის ოსტატობის მაღა- ლი დონე. კვეთა ღრმაა, ანაბეჭდზე კარგად ჩანს გასხივოსნებული „ღმერთის სახლი“<sup>8</sup>. საბეჭდა- ვის სიმაღლეა 3, 2 სმ, მარყუშის სიმაღლე – 2, 2 სმ, სასურათე სიბრტყის ფართობი – 3,6X3,4 სმ- ზე. ეს საბეჭდავი ნაყარ, დაზიანებულ ფერაში აღმოჩნდა. ამდენად, იგი მხოლოდ ანალოგიების საშუალებით შეიძლება დათარიღდეს. ასეთი ანა- ლოგიები კი მას ისევ ჯემდეთ-ნასრის პერიოდის მასალებში მოეპოვება და შესაბამისად, ძვ. წ. 3000-2800 წლებს უნდა მიეკუთვნებოდეს. თუმ- ცა, აქაც შევნიშნავ, რომ ეს ნივთიც ცალკე კვლე- ვის საგანია. საყურადღებოა, რომ ნამოსახლარზე დიდი რაოდენობითაა აღმოჩენილი გვიანი ბრინ- ჯაოს ხანის ადგილობრივი საბეჭდავებიც, რო- მელთა ზედაპირი სხვადასხვა სახეებითაა შემკუ- ლი. მათ შორისაა ნაცრისფერკეციანი საბეჭდავი (მას ყურადღება მიაქცია პროფ. წ. სამსონიამ, რომელმაც დაამუშავა ასევე მესოპოტამიური საბეჭდავებიც), რომელზედაც ცენტრიდან ოთხ მხარეს გასული ხაზები/სხივები იშლება. იგი ზუსტი ანალოგიაა იმ არქაული საბეჭდავები- სა, რომლებიც დიდი რაოდენობითაა ცნობილი მესოპოტამიიდან. არაა გამორიცხული, რომ ეს

საბეჭდავიც სწორედ მესოპოტამიურების ყვე- ლაზე ადრეული ადგილობრივი რეპლიკაა.

2. ურთიერთობების ქრონოლოგიურად მომ- დევნო საფეხური და სხვა მიმართულება განე- კუთვნება ძვ. წ. VIII-VII სს-ს. კოლხეთთან შესაძ- ლო ანალოგიის თვალსაზრისით სრულიად გან- საკუთრებულია ძვ. წ. VII საუკუნის ფენაში აღმო- ჩენილი ტერაკოტის ფიგურის ნაწილი – პროტო- მა, უფრო ზუსტად, ცხოველის თავი. მისი ზუსტი იდენტიფიცირება რთულია, მაგრამ ვფიქრობ, რომ ესაა ცხენის თავი, რომელსაც რამდენადმე სტილიზებული ფორმა აქვს. ამ თვალსაზრისით ყურადღებას იქცევს მისი სრული იდენტურო- ბა კოლხეთში გათხრილ კოლექტიურ სამარხში აღმოჩენილ მცირე პლასტიკის ერთ-ერთ ნი- მუშთან. ესაა ცხენი, რომელზეც ქალღვთაება ზის<sup>9</sup>. ცხენების ქანდაკებებს საერთო აქვთ არა მხოლოდ სტილი, არამედ აღვირის მიმანიშნე- ბელი რგოლიც, რომელიც ცხვირზე, ზემოდანაა გადმოტარებული. სწორედ ამ ატრიბუტის გამო ვთვლი ამ ფიგურას ცხენის გამოსახულებად. მი- მაჩნია, რომ გრავლიანზე აღმოჩენილი ცხენის ფიგურა კოლხური ცხენოსანი ქალის ქანდაკების ერთადერთი ტერაკოტის რეპლიკაა. აქვე მინდა აღვნიშნო, რომ ცხენოსანი ქალღვთაებების გა- მოსახულებათა გენეზისი დიდი ხანია, რაც დის- კუსის საგანია<sup>10</sup>. მაგალითად, კუნძულ სამოსზე აღმოჩენილი მხედარი ქალის ბრინჯაოს ქანდა- კების შესაძლო დამზადების ადგილად თავიდან- ვე მიჩნეულია კოლხური არეალი<sup>11</sup>, მართლაც, კოლხეთის საზღვრებს მიღმა, აღმოსავლეთით და სამხრეთით – ანატოლიის ოლქში, მხედარი ქალის არც ერთი ფიგურა არ დადასტურებულა, რაც შესაძლოა მართლაც იმაზე მიუთითებს, რომ ამ ფიგურის კუნძულ სამოსზე არსებობა კოლ- ხეთთან ურთიერთობის შედეგია (თუმცა, ასევე შესაძლოა, რომ ამ ურთიერთობებს სისტემატი- ური ხასიათი ჯერ კიდევ არ ჰქონდა). მაგრამ

<sup>8</sup> P. Amiet, *La Gliptique Mesopotamienne Archaique*, Paris, 1980, n. 386-390; *Corpus of Ancient Near Eastern Seals in North American Collections, the Bollingen Series XIV*, Pantheon Book, 1949; pl. 22-25.

<sup>9</sup> T. Mikeladse, *Grosse Kollektive Grabgruben Der Frühen Eisenzeit in Kolchis*, In: *Archäologischer Anzeiger*, Berlin, New York, 1995, გვ. 20.

<sup>10</sup> შეად. ო. ლორთქიფანიძე, ძველი ქართული ცივილი- ზაციის სათავეებთან, თბ., 2002, გვ. 184 და შემდ.

<sup>11</sup> M. Vojatzis, : *Votive Riders Seated Side-Saddle at Early Greek Sanctuaries*, *Annual of the British School of Archaeology at Athens*, 1992, N 87, გვ. 259-279.

ასეთ შემთხვევაში, ჩემი აზრით, მნიშვნელოვანია კავკასიასა და კონტინენტურ საბერძნეთში აღმოჩენილი ერთი და იმავე ტიპის ფიგურების კონცეპტუალური იდენტურობა. ამავე დროს, აბსოლუტურად ცხადია ის გარემოება, რომ ცხენოსანი ქალის ფიგურა იწარმოებოდა სხვადასხვა რეგიონების სახელოსნოებში. ამ საკითხთან დაკავშირებით აუცილებლად უნდა აღინიშნოს ცხენოსანი ქალის მოხატული ტერაკოტის ფიგურა ჰერაკლეას მუზეუმიდან (ძვ. წ. 1450-1100 წწ., X დარბაზი), რომელიც, როგორც ჩანს, ყველაზე ადრეულია მსგავს ნიმუშებს შორის და ამ ქანდაკებათა გენეზისის თვალსაზრისით უაღრესად მნიშვნელოვანიც. ორიოდ სიტყვით მინდა შევეხო ამ საკითხს: ეგეოსურ – კოლხური ურთიერთობები ძველი სამყაროს კარდინალურ სამეცნიერო პრობლემათა რიგს განეკუთვნება და, ამდენად, ყველა აღმოჩენასა და ინტერპრეტაციას გარკვეული მნიშვნელობა აქვს. ამ თემასთან დაკავშირებული ერთ-ერთი აღმოჩენა შეიძლება იყოს აგრეთვე მზეთამზის სამაროვაზე მოპოვებული დოქი, რომელიც მორფოლოგიური ნიშნებით იმეორებს ძვ. წ. VIII-VII საუკუნეების აღმოსავლეთ ქართულ კერამიკას, თუმცა მისი დეკორი ამ ხანის კოლხეთისა და აღმოსავლეთ საქართველოსათვის სრულიად უნიკალურია და პარალელებს უფრო საბერძნეთის გეომეტრიული ხანის კერამიკასა და კოლხურ ცულებთან ამ-უღავნებს. მე მხედველობაში მაქვს მეანდრის გამოსახულება, რომელიც J. Whitley-ს გამოკვლევების მიხედვით, იმ პორიზონტალურ მეანდრთა რიგს განეკუთვნება, რომელიც გვხვდება ჭურჭლის ყურის ზონაში და ჩნდება ძვ. წ. IX საუკუნიდან<sup>12</sup>, თუმცა ზუსტად იგივეა გვიანგეომეტრიულ II პერიოდშიც (VIII ს-ის ბოლო, ძვ. წ. 770-40 წწ.). ამავე თვალსაზრისით უაღრესად საინტერესოა კიდევ ერთი ჭურჭლი მზეთამზის სამაროვნიდან – სასმისი, რომლის ტანი ფრიზებადაა დაყოფილი, რაც სრულიად უცხოა როგორც კოლხური, ისე აღმოსავლეთ ქართული კერამიკისათვის და სრულიად ბუნებრივია გეომეტრიული ხანის საბერძნეთისათვის. საინტერესოა, რომ ამ სასმის

აქვს ფრიზებში ჩასმული სამკუთხედები, რაც განსაკუთრებით ფართოდ ვრცელდება სწორედ ამავე ხანის – ძვ. წ. VIII საუკუნის ბერძნულ კერამიკულ ნარმოებაში. უნდა აღინიშნოს ისიც, რომ მეანდრი სწორედ ამ ხანაში ჩნდება აღმოსავლეთ ანატოლიაში (კონიას არეალი), საიდანაც უფრო ადვილად შეიძლებოდა მოხვედრილიყო კავკასიაში. მაგრამ ეს ვარაუდი მიუღებელი ჩანს იმ მარტივი მიზეზის გამო, რომ მზეთამზის სამაროვანზე ორივე ნივთი, ისევე როგორც აქ მიკვლეული „სკვითური“ ისრისპირები, მკვეთრად კოლხური არტეფაქტების კომპლექსშია აღმოჩენილი. ამის გამო, ვთიქრობ, რომ ისინი დასავლური გზით უნდა მოხვედრილიყვნენ სამცხეში. თუ კონტექსტების მიხედვით ვიმსჯელებთ (და ეს, ალბათ, მართებული გზა), შესაძლოა ამავე მოსაზრების დასტურია ისიც, რომ თრელი გორებზე აღმოჩენილი ზოომორფული ჭურჭლი, რომელსაც ანალოგიები აქვს როგორც ბერძნულ სამყაროში (მაგ., გვიანელადური C პერიოდის ჭურჭლი ატიკიდან, ჰერატიდან, როდოსიდან და სხვა), ისე აღმოსავლეთში, განხილული უნდა იქნას არა ბერძნულ, არამედ აღმოსავლურ გავლენად იმის გამო, რომ ისინი არანაირ დასავლურ კონტექსტს არ შეიცავს და მთლიანად ლოკალურ და აღმოსავლურ გარემოში ექცევა.

ამავე კონტექსტში ყურადღებას იქცევს ისიც, რომ მიუხედავად კოლხური ელემენტების მომძლავრებისა ძვ. წ. VIII-VII სს-ში, კოლხეთის ტერიტორიის აღმოსავლეთითა და სამხრეთით არ შეინიშნება ისეთი პრესტიულური კოლხური ნივთების გავრცელება, როგორიც, მაგალითად, მხედარი ქალღმერთების ქანდაკებებია. ასევე არ ჩანს ამავე ხანის კოლხეთის საკულტო ძეგლებისათვის უკვე ტიპიური ტერაკოტის ფიგურები კოლხეთის უშუალოდ მომიჯნავე ტერიტორიებზე<sup>13</sup>. ამიტომ, ბუნებრივად ჩნდება გარკვეული სკეფსის ძლიერი კოლხური ინიციატივის სხვადასხვა მიმართულებით განსაკუთრებულ გააქტიურებასთან დაკავშირებით. სწორედ ამიტომ, მეც ვფიქრობ, რომ ეს აღმოჩენები ჯერ-ჯერო-

<sup>12</sup> J. Whitley, *Style and Society in Dark Age Greece*, Cambridge, 1991, კოდი — MOT 01.

<sup>13</sup> H. Nasidze., V. Licheli, L'aire de diffusion de la culture colchidienne, In: *Le Pont-Euxin vu par les Grecs, Symposium de Vani (Colchide) – septembre-octobre 1987*, Paris 1990.

ბით ბერძნულ-კოლხური ადრეული ურთიერთობების სპორადული ხასიათის მანიშნებლად უნდა მივიჩნიოთ<sup>14</sup>. ვფიქრობ, რომ სწორედ ამ კონტექსტში უნდა იქნას განხილული ის აღმოჩენები, რომელიც კუნძულ სამოსზეა გაკეთებული და კოლხურ სამყაროსთანაა დაკავშირებული. კერძოდ, ჩემი აზრით, დასაზუსტებელია ამ ნივთების კუნძულ სამოსზე მოხვედრის ლოგიკა და კანონზომიერება, ანუ სხვა სიტყვებით, არის თუ არა ისინი ამ მიმართულებით ძლიერი კოლხური იმპულსის მაჩვენებელი.

ჩემი აზრით, ეს საკითხი მარტივად წყდება კუნძულ სამოსზე უკანასკნელი წლების მანძილზე ჩატარებული სამუშაოების შედეგების გათვალისწინებით.

იმ ვოტივების არქეოლოგიური კონტექსტი, რომლის ნაწილიც მხედარი ქალის ქანდაკებაა, არის შემდეგნაირი (გამოყენებულია ჰ. კირილაის ხელმძღვანელობით ჩატარებული გათხრების შედეგები)<sup>15</sup>. შენირული შინაური ცხოველების ნაშთები (რომელთა შორის ჭარბობს ხარის, შემდეგ – ძროხისა და ცხვრის, თხისა და ღორის ძვლები); უნიკალური გარეული ცხოველების ნაშთები (ეგვიპტური ნიანგის თავის ფრაგმენტი, აფრიკული ანტილოპას თავიდარქა); გასაოცრად ბევრი ტერაკოტის ფიგურები — ბრონეულისა და ყაყაჩის ღეროები, ისევე როგორც მათი კურკები და ფიჭვის გირჩები (რომელიც აქ არ იზრდება); სპილოს ძვლისაგან დამზადებული ლომის ეგვიპტური ქანდაკება; მამაკაცის ორი ბაბილონური ფიგურა; ხომალდების სტილიზებული მოდელები (რომლებიც გარკვეულ როლს თამაშობდნენ ჰერასადმი მიძღვნილ დღესასწაულებში) და მრავალი სხვა. ამდენად, აქ საუბარია იმპორტულ ნივთებზე, რომლებიც მოდიოდა ბაბილონიდან, ფინიკიიდან, ირანიდან, ასურეთიდან, ურარტუდან და კვიპროსიდან. მაგრამ ამ შემთხვევაში ხაზგასმით უნდა აღინიშნოს აგრეთვე: ხის სკამი ცხენების გამოსახულებით; ცხენის ტრაპეციის ფორმის აღმოსავლური ნარმოშობის საშუბლეები; საოცარი რაოდენობის ცხენის ბრინჯაოს

აღკაზმულობა, რომელსაც ანალოგია არა აქვს არცერთ ბერძნულ ტაძარში, რის საფუძველზეც აღიარებულია, რომ არქაულ ხანაში ჰერას აქვს სპეციფიკური ნიშანი — იგი არის სწორედ ცხენებისა და მხედრების (sic!) მფარველი ღვთაება. ამ ფონზე, კოლხური ქანდაკების აქვე აღმოჩენის ფაქტი სრულიად ჩვეულებრივი მოვლენაა — იგი, ისევე როგორც სხვა ნივთები, კოლხური კულტურის არეალში მოხვედრილი რომელიმე მოგზაურის/ვაჭრის მიერ იქნა შენირული ჰერასადმი. მაგრამ, თუ გავითვალისწინებთ ერთ ნიშანდობლივ ფაქტს, რომ ეგეოსიდან აღმოსავლეთით, კოლხეთის გარეთ — ანატოლიის არეალში — ანალოგიური მხედარი ქალის არცერთი ბრინჯაოს ქანდაკება არ აღმოჩენილა, მაინც უნდა ვითიქროთ, რომ მისი აქ გამოჩენა უშუალოდ კოლხეთთან შეხების (შესაძლოა, სულაც ერთჯერადი) შედეგია. ამასთან, მისი ერთეული ხასიათი იმისი მაუნიებელია, რომ ამ დროს რაიმე რეგულარულ ურთიერთობაზე საუბარი ეგეოსურ სამყაროსა და კოლხეთს შორის ჯერ კიდევ ნაადრევია. მაგრამ ამ შემთხვევაში ასახსნელი რჩება ის აშკარა თემატური იდენტურობა, რომელიც კონტინენტურ საბერძნეთსა და კოლხეთში აღმოჩენილ ქანდაკებებთან არსებობს. თუმცა აშკარაა ისიც, რომ — როგორც სპეციალურ ლიტერატურაშია უკვე მიღებული — ამ საერთო კონცეფციის შესაბამისად, მხედარი ქალების ფიგურები იწარმოებოდა სხვადასხვა რეგიონალურ სახელოსნოში. ამგვარად, კუნძულ სამოსზე კოლხური ქანდაკების აღმოჩენა კოლხურ-ეგეოსურ ურთიერთობათა თვალსაზრისით შემთხვევითი ჩანს (თუმცა უკვე გარკვეული საერთო ინტერესების მიმანიშნებელია), ხოლო ჰერაიონის ფუნქციის თვალსაზრისით კი-სრულიად ლოგიკური.

უფრო აქტიური ურთიერთობა კოლხეთთან ჩანს ადრეანტიკურ და ელინისტურ ეპოქაში. მოვიყვან მხოლოდ რამდენიმე მაგალითს გრაკლიანი გორის გათხრებიდან: პირველ რიგში ესაა ვერცხლის სხივანასაყურეები/საკიდები. მსგავსი ტიპის მასალა ტიპურია ძვ. წ. V-III სს-ის კოლხური სამარხეული ინვენტარისთვის, თუმცა, კოლხურთან შედარებით მცირე ზომის, რამდენიმე ვერცხლის ნიმუში სამცხისა და ქვემო ქართლის

<sup>14</sup> ო. ლორთქიფანიძე, ძველი ქართული ცივილიზაციის სათავეებთან, თბ., 2002, გვ. 190.

<sup>15</sup> H. Kyrieleis, *The heraion at Samos, In: Greek Sanctuaries. New approaches*, N-Y., 1993, გვ. 125 – 153.

ტერიტორიაზეც აღმოჩნდა. ამ „დაკინიებული“ ფორმებისაგან განსხვავებით, გრაკლიანის ნიმუშები მასიურია და თითქმის იმავე ზომისაა, რაც კოლხური. ამასთან, გრაკლიან გორაზე შენარჩუნებული ჩანს სხივანა საყურების/სასაფეთქლების მაინცადამაინც ქონებრივად გამორჩეულ კონტექსტში ჩადება. თუმცა ტექნოლოგიური თვალსაზრისით არის სხვაობა – გრაკლიან გორაზე აღმოჩენილი ცალები ვერცხლის გრეხილი მავთულისაგანაა ნაკეთები და არც ჩიტებისა და ვარდულის გამოსახულებები ამობს. ასევე კოლხური ოქროს რეპლიკად მიმაჩნია მცირე ზომის ყელსაბამის ვერცხლის დისკოსებრი საკიდები, რომელსაც ანალოგიები აქვს საირჩეში.

3. საინტერესო მოვლენები განვითარდა I ათასწლეულის შუა ხანების კავკასიაში, რაც აქემენიდური ირანის გააქტიურებას გულისხმობს. აღარ გავიმეორებ ცნობილ მოსაზრებებს სატრაპიებში და აქემენიდურ არმიაში ქართველურ ტომთა გაერთიანებების შესახებ (კავკასიაში და მის სამხრეთით)<sup>16</sup>. აქემენიდური აქტივობა აშკარაა ისეთი საყრდენი ადმინისტრაციული ცენტრების აღმოჩენებით, როგორებიცაა: გუმბათი<sup>17</sup>, ყარაჯამირლი<sup>18</sup>, სარი-თეფე, დრასსპანაკერტი, არინ-ბერდი, ერვანდაშატი<sup>19</sup>. არსებობს მოსაზრება იმის შესახებ, რომ გუმბათისა და სხვა აქემენიდური სასახლეების მშენებლები მოწვეულნი იყვნენ ირანიდან ან ანატოლიიდან<sup>20</sup>, რაც სრულიად

ლოგიკური ჩანს, რადგან კარგადაა ცნობილი ის, თუ რამდენად მდიდარი და მრავალფეროვანია ცენტრალური კავკასია აქემენიდური ირანის პროდუქციით<sup>21</sup>. პირველ რიგში, აღსანიშნავია ყოველდღიური მოხმარების მოხატული კერამიკა (სურ. 7) და სამკაული. გრაკლიანი გორის აქემენიდური აღმოჩენებიდან აღსანიშნავია მინის კოლ-ტუბი. როგორც ცნობილია, მინის კოლ-ტუბები კავკასიაში იშვიათია. საქართველოში მოპოვებულთაგან ფიჭვნარის კოლ-ტუბის თარიღი (I ჯგუფი D. Barag-ის მიხედვით) მიეკუთვნება ძვ. წ. V ს-ის II მეოთხედს<sup>22</sup>. იგივე ტიპის ჭურჭელი აღმოჩენილია ვანში, იგი ძვ. წ. V ს-ით თარიღდება<sup>23</sup>. D. Barag-ის კლასიფიკაციის მიხედვით, იგი აგრეთვე ძვ. წ. V ან IV სს-ით თარიღდება. ასეთივე თარიღები მოგვცა მ. ფირცხალავაზ<sup>24</sup>. საქართველოს ტერიტორიაზე აღმოჩენილი სხვა ჭურჭლები (მაგ., ენაგეთი, ტახტიძირი) ძირითადად ძვ. წ. V ან IV ს-ის დასაწყისით თარიღდება. გრაკლიანი გორის კოლ-ტუბიც D. Barag – ის კლასიფიკაციის I ჯგუფს განეკუთვნება და თარიღდება ძვ. წ. V ს-ის მეორე ნახევრით<sup>25</sup>. კარგადაა ცნობილი, რომ უფრო მკვეთრი აქემენიდური გავლენა დაფიქსირებულია ქართლის ისეთ ძეგლებზე როგორიც არის ციხია-გორა და სამადლო, ხოლო კოლხეთში – ვანი. ამ უკანასკნელში აქემენიდური გავლენის შესახებ ძვ. წ. IV – III სს-ის არქიტექტურაში მე ჯერ კიდევ 1991 წელს ვწერდი<sup>26</sup>. ამ თვალსაზრისით მნიშვნელოვანი იყო ვანში აღმოჩენილი კირქვის ფრიზის ფრაგმენტი, რომელზეც შემორჩენილია ეტლისა და მეტლის

<sup>16</sup> Herodotus, III, 94.

<sup>17</sup> F. Knauss, Persian Rule in the North. Achaemenid Palaces on the Periphery of the Empire, In: *The Royal Palace Institution in the First Millennium BC. Monographs of the Danish Institute at Athens*, 2001, Vol. 4.

<sup>18</sup> I. Babaiev, I. Gagoshidze, F. Knaus, An Achaemenid “Palace” at Qarajamirli (Azerbaijan), Preliminary Report on the Excavations in 2006, In: *Achaemenid Culture and Local Traditions in Anatolia, Southern Caucasus and Iran. New Discoveries*, Brill, 2007.

<sup>19</sup> F. Ter-Martirossov, The Typology of the Colonnar Structures in Armenia in the Achaemenid Period, In: *The Royal Palace Institution in the First Millennium BC. Monographs of the Danish Institute at Athens*, 2001, Vol. 4, გვ. 2; A. Karapetyan, Urartian and Early Achaemenid Palaces in Armenia, In: *The Royal Palace Institution in the First Millennium BC. C. Monographs of the Danish Institute at Athens*, 2001, Vol. 4.

<sup>20</sup> F. Knauss, Persian Rule in the North. Achaemenid Palaces on the Periphery of the Empire, In: *The Royal Palace Institution in the First Millennium BC. Monographs of the Danish Institute at Athens*, 2001, Vol. 4.

<sup>21</sup> O. Lortkipanidze: The “Akhalgori Hoard”-Attempt at dating and Historical interpretation. In: *Dziebani (The Journal of the Centre for Archaeological Studies)*, №11, Tb., 2001, გვ. 28-71.

<sup>22</sup> A. Kakhidze Iranian Glass Perfume Vessel from the Pichvnari Greek Cemetery of the Fifth Century BC. In: *Achaemenid Culture and Local Traditions in Anatolia, Southern Caucasus and Iran. New Discoveries*, Brill, 2007, გვ. 109-117.

<sup>23</sup> R. Phuturidze, N. Khoshtaria, D. Chkonia, Results of the excavations carried out in the north-eastern part of the Vani Settlement, In: *Vani I, Tbilisi*, 1972, გვ. 111-135.

<sup>24</sup> მ. ფირცხალავა, მინის ჭურჭელი, ვანი VII, თბ., 1983, გვ. 79-86

<sup>25</sup> D. P. Barag, Rod-formed Kohl-tubes of the Mid – first Millennium BC, *Journal of Glass Studies*, №17, 1975, გვ. 26-28.

<sup>26</sup> ვ. ლიჩელი, ძველი საქართველო ელინისტური სამართლოს სისტემაში, თბ., 1991, სადოქტორო დისერტაციის რეფერატი.

რელიეფური გამოსახულება. ამ არქიტექტურულ დეტალზე აქემენიდურია ეტლის გამოსახულება, რომელსაც „კოპებიანი“ ბორბლები აქვს. მსგავსი ბორბლების მქონე ეტლის გამოსახულება ამოკვეთილია დარიოსის საბეჭდავზე<sup>27</sup>, ანალოგიურია ბრიტანეთის მუზეუმში დაცული ოქროს ეტლის ბორბლები<sup>28</sup>; იდენტური ბორბლები აქვს აპადანას რელიეფზე გამოსახულ ეტლს ორი პონით<sup>29</sup>. ეს არქიტექტურული დეტალი, რომელიც შეიძლება მივიჩნიოთ მონუმენტური სტრუქტურის ფრიზის ნაწილად (შემორჩენილი საღებავის კვალი მიგვანიშნებს, რომ ფრიზი მოხატული იყო), იმის დამადასტურებელია, რომ, ვანში, რომელიც საუკუნეების განმავლობაში იყო კოლხური რელიგიური და ადმინისტრაციული ცენტრი, აქემენიდური გავლენა შემორჩა ელინისტურ ხანამდე. ფრიზის ეს ნაწილი არის ბერძნული და აქემენიდური ელემენტების ისეთი სინთეზი, როგორიც ელინისტური ხანის დასაწყისში უნდა არსებობდეს (ეს ფრიზი ინტერპრეტირებულია ერთის გამოსახულებად)<sup>30</sup>. ამასთანვე, ფრიზი და ცენტრალურ ტერასაზე გამოვლენილი მონუმენტური კედელი ვანში, ძვ. წ. IV-III სს-ში აქემენიდური ტრადიციების არსებობაზე უნდა მიუთითდეს. ვანის ცენტრალურ ტერასაზე ორმაგპროტომიანი კაპიტელის აღმოჩენამ დაადასტურა ჩემს მიერ გამოთქმული ვარაუდი<sup>31</sup>.

აქემენიდურ კულტურასთან ურთიერთობის თვალსაზრისით საყურადღებოა აგრეთვე გრაკლიანი გორის სამარხებში აღმოჩენილი ოქროს, ვერცხლის და ბრინჯაოს დისკოები აქემენიდური ტიპის ორნამენტით, რომელიც იდენტურია აქემენიდური თასების ძირების იმ ორნამენტული სახისა, რომელიც გავრცელებული ჩანს ძველ საქართველოს (მაგ., ახალგორის განძის თასები

<sup>27</sup> Ch. G. Starr, Greek and Persians in the fourth Century BC., *Iranica Antiqua*, vol. XII, 1977, გვ. 231.

<sup>28</sup> J. Boardman, Die Perser und Der Westen. Mainz am Rhein. In *Kulturgeschichte Der Antike Welt, Band 96*, 2003, გვ. 191-238.

<sup>29</sup> M. A. Littauer, J. H. Crouwel, *Wheeled vehicles and ridden animals in the Ancient Near East*, Leiden/Koln, Brill, 1979, გვ. 144-149.

<sup>30</sup> ო. ლორქიპანიძე, ძველი ქართული ცივილიზაციის სათავეებთან, თბ., 2002, გვ. 232-23.

<sup>31</sup> ვ. ლიჩელი, კოლხებთისა და იბერიის კულტურის საკითხები, თბ., 2001, გვ. 39.

- ძვ. წ. IV ს.)<sup>32</sup>, საზოგადოდ შავი ზღვის აუზსა და დასავლეთ ანატოლიის სხვადასხვა ოლქში<sup>33</sup>.

4. გარე სამყაროსთან ურთიერთობების მეოთხე მიმართულება გრაკლიანი გორის აღმოჩენების მიხედვით ვლინდება ბერძნულ სამყაროსთან/ანატოლიასთან, რომელიც კავკასიაში ჯერ კიდევ ბრინჯაოს ფიბულების გამოჩენით დაიწყო<sup>34</sup> და „სამადლოს ტიპის“ კერამიკით გაგრძელდა. გრაკლიან გორაზე გაითხარა სამარხი, რომელშიც აღმოჩნდა ფარავიანი ბეჭედი (ტაბ. IX, 1) ფიგურის გამოსახულებით (საფიქრებელია, „პანი-მუსიკოსის“, რაც, შესაძლოა, გაცილებით ახლოს არის ჭეშმარიტებასთან, რადგან სილუეტურად ჩანს თხის ფეხები. თუმცა რამდენადმე მსგავსი მარსიასის ფიგურაცაა ცნობილი).

5. ასევე საყურადღებოა, იეროგლიფურნარნერიანი ეგვიპტური სკარაბეობის აღმოჩენა გრაკლიანი გორის №217 სამარხში, რადგან ამ პერიოდში (ძვ. წ. V-IV სს.) ისინი, როგორც ჩანს, ფართოდ ვრცელდება დასავლეთ საქართველოში და გვხვდება სამხრეთშიც (მაგ., ანტურის №04-4 სამარხში მოპოვებული ნივთები). ამ დროს სკარაბეობიდებს მძივებად იყენებდნენ – ამას ადასტურებს მათი აღმოჩენები გარდაცვლილთა გულ-მკერდის არეში, მძივებთან ერთად. ბუნებრივია, რომ ეს ნივთი, ისევე როგორც აქვე აღმოჩენილი თვალადი მძივები, კავკასიაში ბერძენი ვაჭრების აქტიური საქმიანობის შედეგადაა შემოსული. ამ ურთიერთობათა შედეგია სხვადასხვა დროს სხვადასხვა და თანაც საკმაოდ დაშორებულ რეგიონებში დამზადებული ნივთების გრაკლიან გორაზე მოხვედრის ფაქტი.

ამგვარად, გრაკლიანი გორის აღმოჩენები ნათელი დასტურია იმისა, რომ ამიერკავკასიის

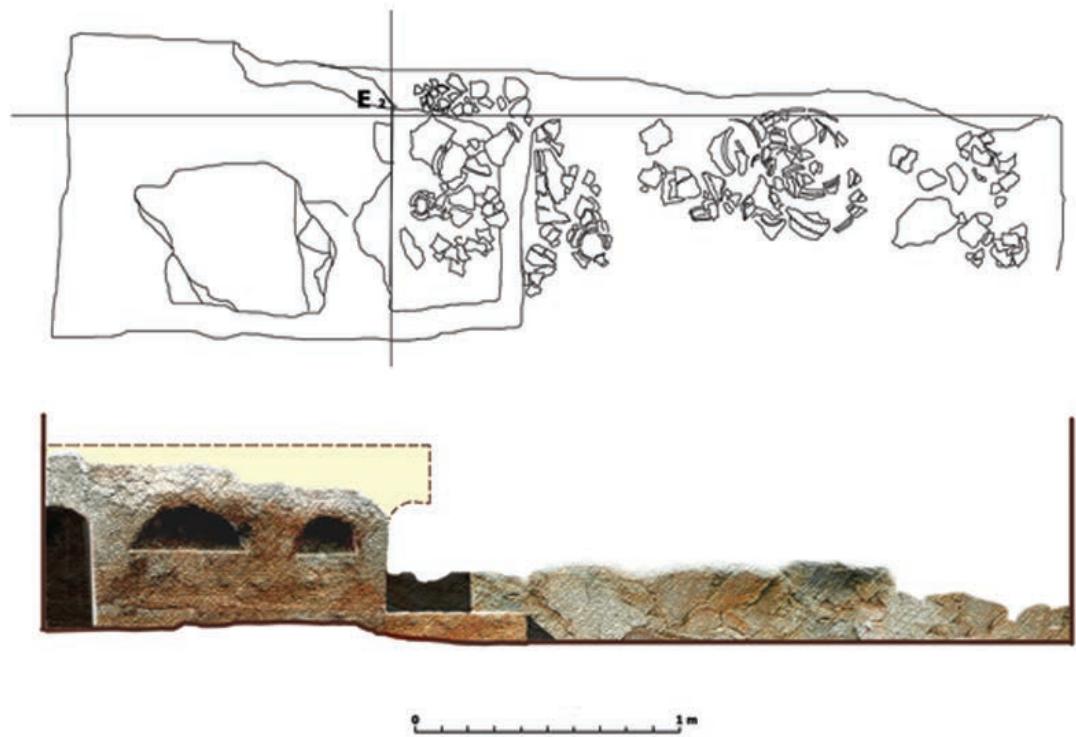
<sup>32</sup> O. Lortkipanidze: The “Akhalgori Hoard”-Attempt at dating and Historical interpretation. In: *Dziebani (The Journal of the Centre for Archaeological Studies)*, №11, Tb., 2001, გვ. 28-71.

<sup>33</sup> M. Yu. Treister, The Toreutics of Colchis in the 5<sup>th</sup> – 4<sup>th</sup> cc BC Local Traditions, Outside Influence, Innovations, In : *Achaemenid Culture and Local Traditions in Anatolia, Southern Caucasus and Iran. New Discoveries*, Brill, 2007, გვ. 84-91.

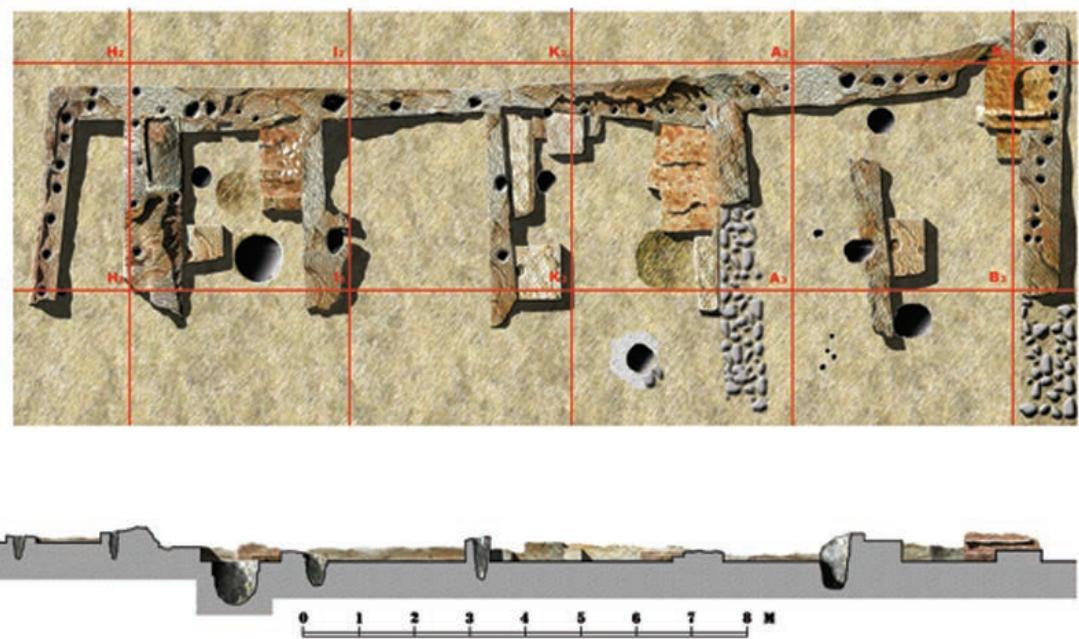
<sup>34</sup> V. Licheli, Phrygian fibulae in Transcaucasia: their diffusion route, In: *Proceedings of the First International Conference on the Archaeology and History of the Black Sea*, Amsterdam, 1999.

ცენტრალურ მონაკვეთზე – მისი შედარებით მარტივი და მოხერხებული, ამასთან სამეურნეო საქმიანობისათვის გამოსადეგი ფიზიკურ-გეო-გრაფიული პირობების გამო – კონცენტრირებული იყო სავაჭრო აქტივობის ძირითადი მიმართულება, რასაც ახლდა ურთიერთშექცევადი პროცესი: ასეთი გარემო განაპირობებდა საკმაოდ აქტიური ეკონომიკური ბალანსის მქონე დასახლების არსებობას, რასაც ახლდა გზის ამ სამოსახლოსთან მოახლოების ტენდენცია, ხოლო მეორე მხრივ, ამ სამოსახლოს არსებობისათვის გარკვეულ ქრონოლოგიურ მონაკვეთებში პრიორიტეტული ხდებოდა ამავე გზის არსებობა. არ შეიძლება, რომ მესოპოტამიური საბეჭდავების აღმოჩენა გრაკლიან გორაზე შემთხვევითი იყოს; არც ის შეიძლება, რომ გვიან-ბრინჯაო – ადრე რკინის ხანის ერთმანეთისაგან განსხვავებუ-

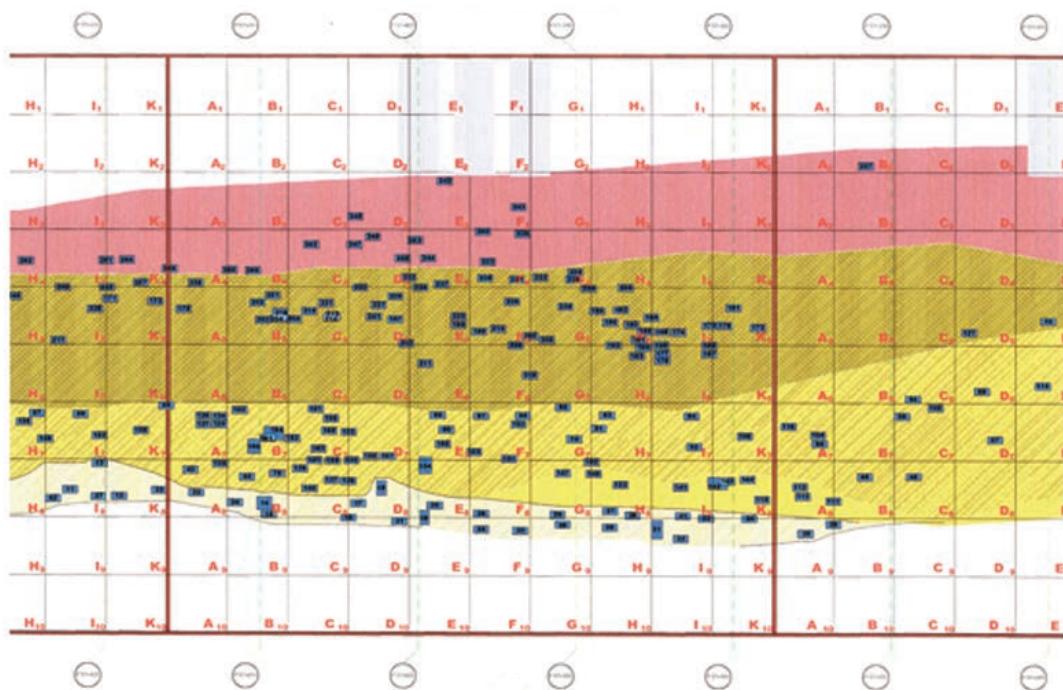
ლი სატაძრო კომპლექსები აქ შემთხვევით იყოს თავმოყრილი; და ალბათ, არც ქვედა ტერასის უნიკალური სატაძრო („დასავლეთი ტაძარი“) კომპლექსია აქ შემთხვევით აგებული; სრულიად აშკარაა სამოსახლოს არაერთგზის დაკნინებისა და კვლავ აღზევების ფაქტიც, რაც ამ ადგილის მნიშვნელობას უსვამს ხაზს. იყო ყველაფერი ზე-მოთქმული მხოლოდ გეოგრაფიული მდებარეობით გამოწვეული თუ ამ გორას რაიმე საკრალური მნიშვნელობა ჰქონდა, ამაზე პასუხს მხოლოდ მომავალი გათხრების შედეგები გასცემს. ნების-მიერ შემთხვევაში, სამოსახლოს დიდ ქრონოლოგიურ მონაკვეთში არსებობისა და აქ მიკვლეული არტეფაქტების ხასიათის გამო, გრაკლიანი გორის სამოსახლო და სამაროვანი ცენტრალური ამიერკავკასიის ეტალონურ ძეგლთა შორის უნდა იქნას განხილული.



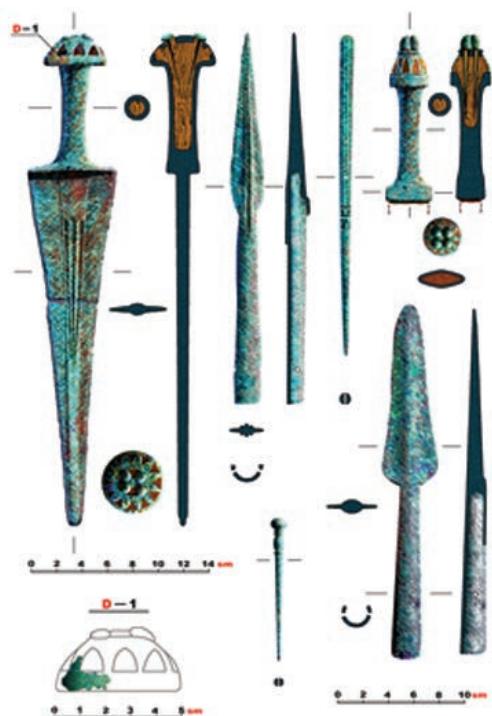
სურ. 1. გრაკლიანი გორა. მონუმენტური საკურთხეველი, ძვ. წ. 1100-900 წწ.



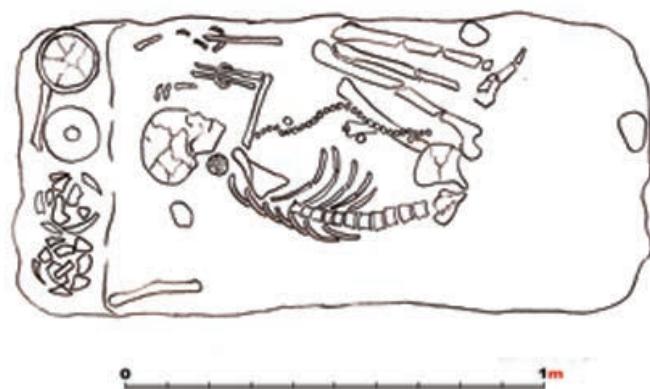
სურ. 2. გრაკლიანი გორა. ტაძრის გეგმა, ჭრილი, ძვ. წ. V-IV სს.



სურ. 3. გრაკლიანი გორა. სამაროვანი, ძვ. წ. XIII ს. — 900 წწ. გეგმა, ნაკვეთი III



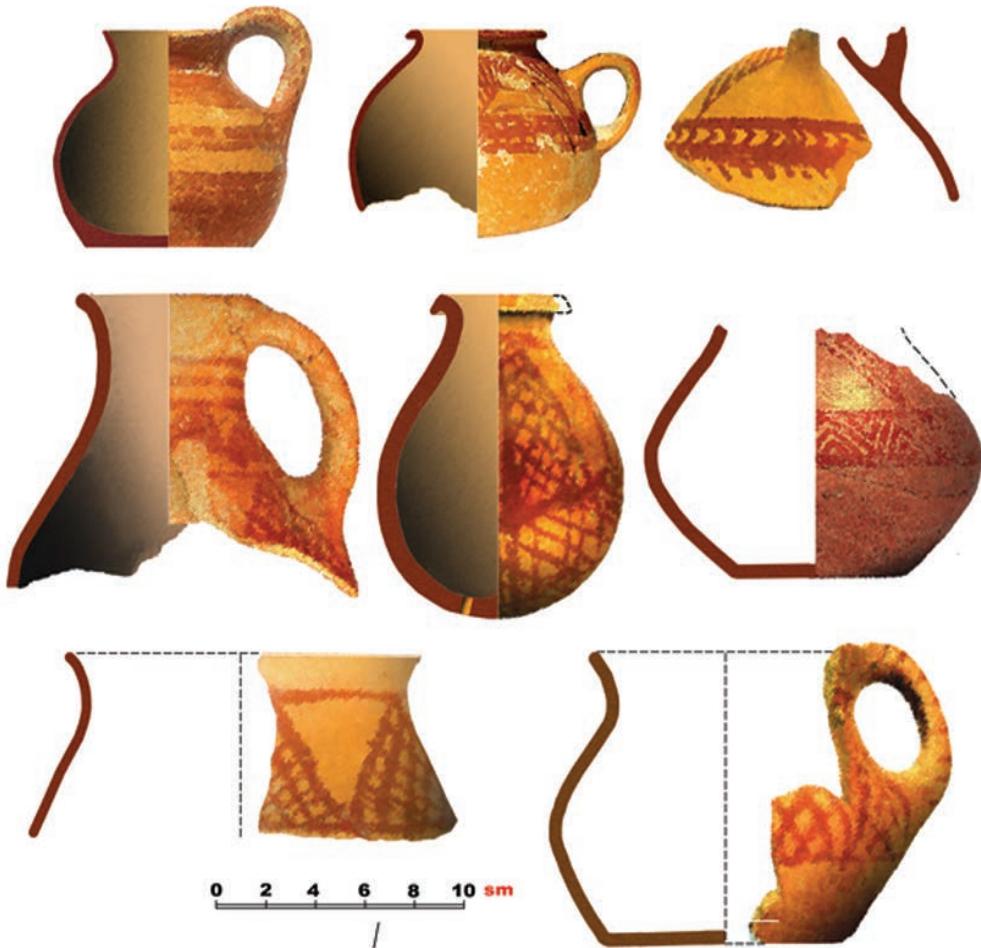
სურ. 4. გრაკლიანი გორა. ბრინჯაოს ხანის  
სამარხეული ინვენტარი, ძვ. წ. XII – X სს.



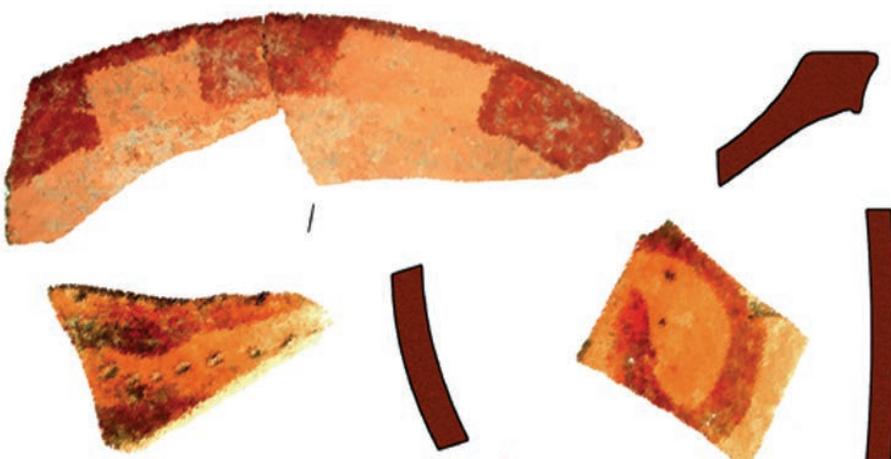
სურ. 5. გრაკლიანი გორა. სამარხი  
№217, ძვ. წ. V ს-ის II ნახ., გეგმა



სურ. 6. გრაკლიანი გორა. სამხრეთ მესოპოტამიური საბეჭდავები,  
ძვ. წ. IV – III ათასწლეული



სურ. 7. გრაკლიანი გორა. აქემენიდური ტიპის მოხატული კერამიკა,  
ძვ. წ. IV- III ს-ის II ნახ.



სურ. 8. გრაკლიანი გორა. „სამადლოს ტიპის“ მოხატული კერამიკა,  
ძვ. წ. III-II სას.

## დავით ხოშტარია

გ. ჩუბინაშვილის სახელობის ქართული ხელოვნების  
ისტორიისა და ძეგლთა დაცვის კვლევის  
ეროვნული ცენტრი

## სოლისეპრი ფოთლების ჩუქურთმა ჩართულ არქიტექტურაში

Х საუკუნის შუახანებიდან ქართული ეკლესიების კედლებზე, როგორც ცნობილია, კვეთილი სამკაული შესამჩნევად მატულობს და მასში უამრავი ახალი ორნამენტული მოტივი ჩნდება. ერთ-ერთ ასეთ მოტივთაგანია გეომეტრიზებული, სამკუთხა ფოთლების მწკრივი. ის იქმნება კონცენტრული წრეების რიგში ქვემოდან სექტორების ამოჭრით — ისე, რომ ფოთლის მარჯვენა და მარცხენა ნახევრები ეკუთვნის სხვადასხვა (მომიჯნავე) წრეთა სისტემებს, რომელთა ცენტრები ფოთლის ზედა კუთხეებს წარმოადგენს. შესაბამისად, ფოთლის ორი ნახევარი ამ ორი წერტილიდან მოხაზული კონცენტრული რკალების სახის ძარღვებით არის დაღარული. ქართველი მკვლევარები ამ მოტივის აღსანიშნავად სხვადასხვა ტერმინს ხმარობენ: ქიმები, კუნძულები, სამკუთხა კბილანები. დასავლურ მეცნიერებაში მიღებულია ტერმინი კონცენტრულნერვულებიანი (ან კონცენტრულდარღვებიანი) პალმეტები<sup>1</sup>. ის საკმაოდ ზუსტად გადმოგვცემს ჩუქურთმის არსს, თუმცა მოსახმარად მოუხერხებელია. ქვემოთ მეგამოვიყენებ ვ. ბერიძის მიერ ჯერ კიდევ 1940-

იან წლებში შემოთავაზებულ სახელწოდებას — სოლისეპრი ფოთლები<sup>2</sup>.

სამეცნიერო ლიტერატურაში არაერთგზის არის აღნიშნული, რომ სოლისეპრი ფოთლების სახის ჩუქურთმა ქართულ არქიტექტურაში გვხვდება დროის საკმაოდ ვიწრო მონაკვეთის მანძილზე. ის ჩნდება X საუკუნის II ნახევარში და ქრება XI საუკუნის შუახანების შემდგომ. ეს მოკლე პერიოდი ემთხვევა საქართველოში საეკლესიო მშენებლობის არაჩვეულებრივ გაცხოველებას და ქართული ხუროთმოძღვრების უდიდეს საერთო აღმავლობას. შემთხვევითი არ უნდა იყოს, რომ სოლისეპრი ფოთლების ორნამენტი საქართველოში პირველად ტაოში იჩინს თავს. 960-70-იანი წლების ტაოური ხუროთმოძღვრება თავისი განსაკუთრებული მიდრეკილებით ჩუქურთმის სიუხვისა და მრავალსახოვანებისადმი არქიტექტორებს ახალი ორნამენტული მოტივების ძიებისაკენ უბიძგებდა, ხოლო ქართველთა სამეფოს მჭიდრო კულტურული კავშირები, ერთი მხრივ, ბიზანტიისათან და სომხეთთან, მეორე მხრივ კი ისლამურ სამყაროსთან, ხელს უწყობდა ორნამენტული რეპერტუარის გამდიდრებას შემოსული მოტივებით. ერთ-ერთი ასეთ მოტივთაგანი იყო სოლისეპრი ფოთლები, რომელიც თავისი წარმოშობით სასანურ არქიტექტურულ დეკორსა და ტორევტიკას უკავშირდება და რომელიც ჩვენში, როგორც ჩანს, ირანული ლითონის ჭურჭლის მემკვიდრი შემოვიდა<sup>3</sup>.

სოლისეპრი ფოთლების ჩუქურთმის ერთ-ერთი უადრესი ჩვენთვის ცნობილი ნიმუში ითხოთ ეკლესიაშიგვაქვს, სადაც იგიორგანარის გამოყენებული: ერთგან ფასადზე — ჩრდილოეთი ნავის მარჯვნიდან მეორე ზედა სარკმლის თავსართ-

<sup>2</sup> ვ. ბერიძე, ეხვევის ტაძარი „დედა ღვთისა“, *Ars Georgica* 1, 1942, გვ. 46.

<sup>3</sup> ვ. ბერიძე, სავანე (XI საუკუნის ქართული ხუროთმოძღვრების ძეგლი), *Ars Georgica* 1, 1942, გვ. 112, შენ.

1; W. Djoberadze, *Early Medieval Georgian Monasteries in Historic Tao, Klardjet'i and Šavšet'i*, Stuttgart, 1992, გვ. 76, შენ. 245; გ. გაგოშიძე, სანაპიროს მონასტრის მაცხოვრის ტაძრის თარიღისათვის, საქართველოს ხელოვნების სახელმწიფო მუზეუმის ნარკვევები, II, 1996, გვ. 126, შენ. 99. სასანური ნიმუშებისათვის იხ.: K. Тревер, B. Луконин, *Сасанидское серебро: Художественная культура Ирана III-VIII вв. Собрание государственного Эрмитажа*, M., 1987, ტაბ. 56, 85, 98, 99.

<sup>1</sup> მას იყენებენ ნ. და ჟ. -მ. ტერერი (M. et N. Thierry, *La cathédrale de T'beti. Nouvelles données*, *Cahiers Archéologiques*, 47, 1999, გვ. 87) და მ. ბოგიში (M. Bogisch, *Neue Unterzuchungen zur Kreuzkuppelkirche in Yeni Rabat, Oriens Christianus*, 90, 2006, გვ. 158-161) — შესაბამისად *palmettes à nervures concentriques* და *Palmetten mit konzentrischen Rippen*. დ. პიგე-პანათოვაშვილის „გვიმრის ფოთლები“, *feuilles de fougère* (D. Piguet-Panayotova, L'église d'Ishkan: patrimoine culturel et création architecturale, *Oriens Christianus*, 75, 1991, გვ. 219-221, 231, 246).

ზე<sup>4</sup> და მეორეგან ინტერიერში — საკურთხევლის საფეხურის პირით მხარეს<sup>5</sup> (სურ. 1). თავსართზე სოლისებრი ფოთლები თავდაყირა, ზემოთკენ მიმართული წვეროთი გამოუკვეთავთ, რაც ამ შემთხვევაში კომპოზიციურად წამგებიანია და ჩუქურთმას დიდწილად უკარგავს მხატვრულ გამომსახველობას. ამგვარი გაუმართავობა მეტად დამახასიათებელია ახალი მოტივის ათვისების ადრეული ცდისათვის. რაც შეეხება ჩუქურთმას საკურთხეველში, მას სავსებით ჩამოყალიბებული სახე აქვს. ფოთლები ღრმად არ არის ნაკვეთი, მაგრამ დიდი ზომის წყალობით მაინც მეტად მეტყველი, აქტიური დეკორატიული ელემენტია. მნიშვნელოვანია, რომ აქ არის დამატებითი დეტალიც — სოლისებრ ფოთლებს შორის შექმნილ სამკუთხა არეებში ქვემოთ ნახევარდისკოებია ჩასმული.

დადგენილია, რომ 961-965 წლებს შორის აგებული ოთხთა ეკლესია გადაკეთდა 978-1001 წლებს შორის (უფრო ალბათ 980-იან წლებში)<sup>6</sup>. რეკონსტრუქცია მიზნად ისახავდა მისი შუა ნავის ამაღლებას — ეს სავსებით ნათლად ჩანს როგორც განივ ფასადებზე, ისე ინტერიერში. ვ. ჯობაძე თვლის, რომ აღნიშნულ პერიოდში აამაღლეს გვერდითი ნავებიც<sup>7</sup>. თუ ამ აზრს დავეთანხმებით, უნდა ვიფიქროთ, რომ გვერდითი ნავების ზედა რიგის სარკმლების თავსართებიც — მათ შორის სოლისებრფოთლებიანიც — არ არის თავდაპირველი. შესაძლოა, 980-იან წლებშივე დაამატეს კვეთილი შემკულობა შენობის ქვედა ნაწილებსაც, კერძოდ, გამორიცხული არ არის, რომ საკურთხევლის საფეხურის ჩუქურთმაც ამ დროს იყოს გაკეთებული.

ცალკე უნდა ითქვას ოთხთა ეკლესიის ინტერიერში შემონახული კიდევ ერთი ორნამენტის შესახებ, რომელიც შეიძლება განვიხილოთ, როგორც სოლისებრი ფოთლების მოტივის სახესხვაობა. ის ამკობს სამხრეთი მხარის საკურ-

თხევლისწინა ბურჯის დასავლეთ წახნაგზე მოწყობილი სახატე ნიშის ჩარჩოს ქვედა ბორტს<sup>8</sup>. აგებულებით ორნამენტი თითქმის იგივეა, მაგრამ ფოთლები ძალიან მოკლეა, რუდიმენტული. მათზე ვერასგზით ითქმის „სოლისებური“. ფოთლის ბოლო, რომელსაც ზემოთგანხილულ ორ ნიმუშზე წამახვილებული წვეტის სახე აქვს, აქ ბლაგვ კუთხეს ქმნის. გამარტივებულია ჩუქურთმის სტრუქტურაც — ზედა მრგვალი ნაწილი სულ სამი კონცენტრული წრისაგან შედგება (თავსართსა და საკურთხევლის საფეხურზე ორნამენტს ხუთი ასეთი წრე აქვს) და არ გააჩნია ვიზუალურად ფიქსირებული ცენტრი — თითქოს შუაღული გამოუდესო. შესაძლოა, ამგვარი გადაწყვეტა წარადგინებული იყოს ჩუქურთმით დასაფარი სიბრტყის მცირე სიმაღლით — ოსტატს არ სურდა რაპორტის მეტისმეტი დაწვრილმანება და ამჯობინა მისი გამარტივება და პროპორციის შეცვლა, სიმაღლეში (ე. ი. ფოთლის სიგრძეში) დამოკლება. საინტერესოა, რომ ორნამენტის ეს ვარიანტი უახლოეს პარალელებს პოვებს ობუჯის მონასტრიდან მომდინარე ორ ჭედულ ნივთში — სამწერობელსა და სასაკმევლეში, რომლებიც წარწერების მიხედვით, აფხაზთა მეფის გიორგი II-ის (912-957 წლებს შორის) დაკვეთით არის დამზადებული<sup>9</sup>.

მეორე ტაოური ეკლესია, რომელმაც სოლისებრი ფოთლების ადრეული ნიმუში შემოვინახა, არის ოშეი. აქ ეს მოტივი გამოყენებულია მხოლოდ ერთგან, თავისებურად „უნიკალური“ დანიშნულებით — ის ამკობს საგანგებო სარტყელს, რომელიც ზემოდან ფარგლავს ვედრებისა და ქტიოტორების ცნობილ კომპოზიციას აღმოსავლეთი მკლავის სამხრეთ ფასადზე<sup>10</sup>. ჩუქურთმა თითქმის მთლიანად გადასულია (ის მკრთალად განირჩევა 1917 წლის ფოტოსურათზეც) და მის შესახებ მსჯელობა ჭირს.

მოტივის შემდგომ სწრაფ გავრცელებას მოწმობს X საუკუნის II ნახევრით დათარიღებული სამი ეკლესია ჩრდილის ტბის ნაპირებზე — ურთა (სურ. 4), ფექრაშენი და თეთრციხე. სოლი-

<sup>4</sup> W. Djebadze, *Monasteries*, ტაბ. 221.

<sup>5</sup> Е. Такаишвили, *Археологическая экспедиция 1917-го года в южные провинции Грузии*, Тб., 1952 (ქვემოთ: АЭЮПГ), ტაბ. 125-2 (ჩუქურთმა თითქმის არ განირჩევა); ი. გივიაშვილი, ი. ქობლატაძე, ტაო-ელარჯეთი, თბ., 2004, ტაბ. გვ. 178-ზე; M. Bogisch, Neue Unterzuchungen, ილ. 8b.

<sup>6</sup> W. Djebadze, *Monasteries*, გვ. 169-170.

<sup>7</sup> იქვე.

<sup>8</sup> იქვე, ტაბ. 227.

<sup>9</sup> Г. Чубинашвили, *Грузинское чеканное искусство*, Тб., 1959, ტაბ. 22-24, 29-30.

<sup>10</sup> АЭЮПГ, ტაბ. 54-2; W. Djebadze, *Monasteries*, ტაბ. 153; M. Bogisch, Neue Unterzuchungen, ილ. 8a.

სებრი ფოთლები სამივეგან ინტერიერში, კაპიტელებზეა გამოკვეთილი. ურთის სამნავიან ბაზილიკაში ის ყოველი მხრიდან ევლება სამხრეთი რიგის აღმოსავლეთი სვეტის რვანახნაგა კაპიტელს<sup>11</sup>. კონცენტრული წრების ცენტრები ყოველი წახნაგის ზედა ნაწილის შუაშია. შესაბამისად, ფოთლების შუა ღერძები კაპიტელის ნიბოებს ემთხვევა, ხოლო თვით ფოთლები „გატეხილია“ — მათი წახევრები სხვადასხვა წახნაგებზე იშლება. რამდენადაც განათების წყაროს მიმართ ისინი სხვადასხვა კუთხითაა მიმართული, შუქ-ჩრდილი მათზე სხვადასხვაგვარად თამაშობს. ამ ეფექტს ხელს უწყობს ჩუქურთმის დამუშავების ხასიათი — ოთხთა ეკლესიასა და ოშეთან შედარებით ურთაში ის უფრო პლასტიკურად არის წაკვეთი. კონცენტრული წრეები და რკალები აღარა მხოლოდ ღარებით გაყიდვილი ბრტყელი რგოლები, მათი ზედაპირი ირიბად არის ჩაჭრილი, რაც ერთმანეთზე დადებული სიბრტყეების შთაბეჭდილებას ქმნის.

თეთრციხის ეკლესიაში სოლისებრი ფოთლები პილასტრის კაპიტელს ამჟობს<sup>12</sup> (სურ. 5). პირითა მხარეზე კონცენტრული წრეების ორი რგოლი თავსდება, გვერდითებზე — თითო. შესაბამისად, პირითა მხარის შუაში ერთი მთლიანი ფოთოლია, ხოლო კიდეებში — თითო წახევარი, რომელთა მეორე წახევრებიც გვერდით წახნაგებზე გადადის. ამრიგად, აქ თითქოს წახნაგოვან ფორმაზე ჩუქურთმის გამოყვანის იგივე პრინციპი გვაქვს, რაც ურთაში, მაგრამ შედეგი ფრიად განსხვავებულია. ურთის კაპიტელზე ფოთოლი ფართოდ გაშლილ ბლაგვ (135-გრადუ-სიან) წიბოზე ტყდება, რის გამოც ის არ კარგავს მთლიანობას, შეიძლება ერთიანად იქნას აღქმული. თეთრციხეში კი მართ წიბოზე დადებულ ფოთოლს ეს თვისება აღარა აქვს — ის მეტისმეტად ხისტად „უხვევს“, ორ ურთიერთპერპენდიკულარულ სიბრტყეზე განლაგებული წახევრები ერთ მთლიანობად არ აღიქმება.

როგორც ჩანს, დაახლოებით ამგვარადვე იყო გამოკვეთილი სოლისებრი ფოთლები ფექრაშენის ეკლესიის სამხრეთ-დასავლეთი კუთხის

პილასტრის კაპიტელზე (ამჟამად კაპიტელი დაკარგულია და მის შესახებ წარმოდგენას მხოლოდ 6. ტევრის 1968 წლის ფოტოსურათი გვიქმნის)<sup>13</sup>.

პოლიგონალურ მოცულობაზე სოლისებრი ფოთლების ორნამენტის მორგების ცდები ჩრდილისტბისპირა ხუროთმოძღვართა ლოკალურ ამოცანად დარჩა. საქართველოს სხვა მხარეებში — მათ შორის ჩრდილის მეზობელ პროვინციებშიც! — მსგავსი გამოყენების არცერთი მაგალითი არ არის ცნობილი. ეს, ერთი შეხედვით წვრილმანი, ფაქტი კიდევ ერთხელ თვალნათლივ გვიჩვენებს, თუ რაოდენ მრავალფეროვნად ვლინდებოდა შუა საუკუნეების ქართულ საეკლესიო ხუროთმოძღვრებაში რეგიონალური თუ სუბრეგიონალური თავისებურებები.

სოლისებრი ფოთლების ერთი ნიმუში გვაქვს კლარჯეთშიც — შატბერდის (ენი-რაბათის) ეკლესიაში (X-XI სს-თა მიჯნა). ის ამჟობს კარნიზებს და სამხრეთისა და დასავლეთი სარკმლების დიდ თავსართებს, რომლებიც საპირეებზეა დასმული<sup>14</sup> (სურ. 2, 3). საინტერესოა ჩუქურთმის კვეთის სხვადასხვა ხასიათი შენობის სხვადასხვა ნაწილებზე — გუმბათის კარნიზზე ჭრა უფრო ღრმა და პლასტიკურია, ძირითადი კორპუსის კარნიზებსა და თავსართებზე — შედარებით ნაკლებად (კვეთა თავსართებზე ახლა ძალიან „გრაფიკულ“ შთაბეჭდილებას ტოვებს, მაგრამ ეს ქვის გამოქარულობის ბრალია).

X-XI საუკუნეთა მიჯნაზე სოლისებრი ფოთლების მოტივი მტკიცედ მკვიდრდება ქვეყნის ყველა კუთხის (სადაც კი საერთოდ აკეთებდნენ ქვაზე კვეთილ ჩუქურთმას) არქიტექტორთა ორნამენტულ რეპერტუარში. ყველაზე ადრე სამხრეთი საქართველოდან ის, როგორც ჩანს, გადავიდა იმერეთში, სადაც განსაკუთრებით ძლიერად იჩენდა თავს ტაოს ხუროთმოძღვრების გავლენა. ეს ჩუქურთმა გამოყენებული იყო ქუთაისის ბაგრატის ტაძარში, რომლის მშენებლობაც, აღბათ, 990 წლის ახლო ხანებში დაიწყო. კათედრალის სამხრეთი მკლავის სამხრეთ ფასადზე, მოგვიანებით მიშენებული კარიბჭის დასავლეთ კუთხეში შემოინახა საფასადო ლილ-

<sup>11</sup> U. Bock, Karmir Wank, Bagnair, Çala und Urtta, *Die Karavane: Kaukasische Reise, Christliche Erbe im Kaukasus*, Ludvigsburg, 1983, სურ. გვ. 79-ზე.

<sup>12</sup> Ardahan ili: *Kultur ve dayanışma dernegi*, Ardahan, 1992, გვ. 37.

<sup>13</sup> N. Thierry, L'église géorgienne de Pekreşin (Turquie), *Bedi kartlisa: Revue de kartvelologie*, vol. XXVI, 1969, სურ. 4.

<sup>14</sup> W. Djjobadze, *Monasteries*, ტაბ. 98-99; M. Bogisch, *Neue Unterzuchungen*, ილ. 9-10.

ვური ნახევარსვეტის ქვედა ნაწილი. მას ბაზისად პატარა ბურთულა აქვს. ზედ ბურთულის თავზე გამოყოფილია ერთგვარი მანქეტი, რომელსაც ძალიან პატარა, ფაქიზად ნაკვეთი სოლისებრი ფოთლები გასდევს<sup>15</sup>. საინტერესოა, რომ იგივე ჩუქურთმა ნახმარია თვით კარიბჭის არქიტექტურულ დეკორშიც, ამასთან, სწორედ აღნიშნული ნიმუშის გვერდით, კარიბჭის შეწყვილებული ნახევარსვეტების ფილა-ბაზისზე<sup>16</sup>. თავისი დამუშავების ხასიათით ის უკვე განვითარების მოგვიანო ეტაპს განეკუთვნება (კარიბჭე ტაძარს მიშენდა დაახლოებით 1010-1020-იან წლებში).

იგივე მოტივი, ოლონდ სულ სხვაგვარი ხორცშესხმით, ამკობს ბაგრატის ტაძარში ნაპოვნ ერთ-ერთ კაპიტელსაც (რამდენადაც ზომებით შეგვიძლია ვიმსჯელოთ, ის პატრონიკეს სვეტის ნაწილი უნდა იყოს)<sup>17</sup>. ჩუქურთმა გაუყვება წრიულ თაროს კაპიტელის ზედა ნაწილში. ის წარმოადგენს ჩვენთვის უკვე ნაცნობ სახესხვაობას ძლიერ დამოკლებული ბლაგვეუთხა ფოთლებით, თუმცა ოთხთა ეკლესის სახატე ნიშასთან შედარებით ნაკლებად სქემატურია და სტრუქტურულად უფრო უახლოვდება ჩვეულებრივ ნიმუშებს. აქაც დამოკლებული ვარიანტის შერჩევაზე, ალბათ, გადამწყვეტი გავლენა იქონია შესამკობი არქს სპეციფიკამ — ძალიან დაბალ და გრძელ ლენტისებურ სიბრტყეზე ჩვეულებრივი წვერნამახვილებული ფოთლების გამოყვანა მათ მეტისმეტ დაწვრილმანებას გამოიწვევდა. აღნიშნული ვარიანტი აქა-იქ კიდევ შეგვხვდება ჩვეულებრივი სოლისებრი ფოთლების პარალელურად (ზოგჯერ ერთი ნაგებობის ფარგლებშიც), თუმცა მათზე უფრო იშვიათად.

იმერეთში სოლისებრი ფოთლების ორნამენტი ამკობს XI-XII საუკუნეთა მიჯნის კიდევ რამდენიმე ეკლესიას. ქორეთში (1000 წ.) ისინი წარმოდგენილია კარნიზზე, ზენობანში — დასავლეთი სარკმლის თავსართზე<sup>18</sup>. ზენობნის მაგალითი საინტერესოა, როგორც გადანაკეცე-

ბიან თავსართზე ჩვენი ჩუქურთმის გამოყენების ერთ-ერთი უადრესი ცდა. სოლისებრი ფოთლები თავისი ბუნებით ფრიზული ორნამენტია, სწორ თარაზულ ზოლად განსათავსებელი, და ძნელად ჰგუმბს კუთხით მობრუნებას (ამჯერად ვგულისხმობ არა სამგანზომილებიან, სტერეომეტრიულ კუთხეს, არამედ კუთხეს კედლის სიბრტყეზე). თავსართის ნახევარწრიდან გადანაკეცის პორიზონტალზე მისი რბილად, ბუნებრივად გადაყვანა გარკვეულ გამომგონებლობას მოითხოვს. ქვემოთ დავინახავთ, რომ ხუროთმოძღვრები ამ პრობლემას ყოველთვის ვერ ართმევდნენ თავს. ზენობნები ოსტატი კუთხებზე დიდ რომბული ფორმის ფოთლებს აკეთებს და ამგზით ასეთუსებ წარმატებით ძლევს სირთულეს. შესაძლოა, ამ სირთულის გათვალისწინებით ირჩევს ის ფოთლების ფორმასაც — ისინი საკმაოდ მოკლეა, მაგრამ არა ბლაგვი კუთხით გამოყვანის გამო, არამედ იმიტომ, რომ წვეტი (წამახვილებული ბოლო) მოკვეთილი აქვს.

დასავლეთი სარკმლის თავსართზე სოლისებრი ფოთლები წარმოდგენილია იმერეთის კიდევ ერთ ნაგებობაში — ეხვევის „დედა ღვთისას“ ეკლესიაში (XI ს-ის I მეოთ.)<sup>19</sup>. კუთხეზე გადასვლა აქ ნაკლებად მარჯვედ არის გაკეთებული — თავსართის შუა დიდი რკალისა და გადანაკეცების ჩუქურთმა ერთმანეთს არ ებმის, ისინი თითქოს ცალ-ცალკეა გაფორმებული.

დამოკლებული ბლაგვეუთხა ფოთლების ნიმუშები გვაქვს შიდა ქართლის ორ ეკლესიაში — დოდოთის ცხრაკარაში და ნიქოზის მთავარანგელოზში. დოდოთში ეს ჩუქურთმა ძირითად კორპუსზე XI საუკუნის დასაწყისში მიშენებული გარშემოსავლელის დასავლეთი და სამხრეთი შესასვლელების თაღებს ამკობს<sup>20</sup>, ნიქოზი — გუმბათის კარნიზზე<sup>21</sup>. შიდა ქართლშივე გვხვდება „ნამდვილი“ სოლისებრი ფოთლებიც — ასევე XI საუკუნის დასაწყისში რეკონსტრუირებული რუისის ტაძრის ჩრდილოეთი ეგვტრის კარნიზ-

<sup>15</sup> Georgien, ტაბ. 409.

<sup>16</sup> იქვე.

<sup>17</sup> Н. Северов, Опыт реконструкции Кутаисского храма Баграти, *Ars Georgica*, 5, 1959, ტაბ. 83-4. ამჟამად კაპიტელი ტაძრის ეზოში დევს, მის ჩრდილოეთი, უამრავ სხვა არქიტექტურულ ფრაგმენტს შორის.

<sup>18</sup> მ. დიდებულიძე, ზენობანის მაცხოვრის ეკლესიის ხუროთმოძღვრება, ძეგლის მეცნარი №4, 1988, გვ. 12.

<sup>19</sup> ვ. ბერიძე, ეხვევის ტაძარი „დედა ღვთისას“, სურ. 6, ტაბ. 17-1.

<sup>20</sup> В. Цинцадзе, Р. Меписашвили, *Архитектура нагорной части*, ტაბ. 49-1, 50-1, 52.

<sup>21</sup> იქვე, ტაბ. 62-1.

ზე<sup>22</sup> (სურ. 6). ეს ნატიფად ნაკვეთი ჩუქურთმა დამატებით ელემენტსაც შეიცავს — სამკუთხა არეებში ფოთლებს შორის ჩასმულია მცენარეული მოტივები. ისინი უფრო მსუბუქად, დაბალი რელიეფით არის ნაკვეთი, ვიდრე ძირითადი სახე, რაც ხაზს უსვამს მათ „დამხმარე“ როლს. ამავე ხანებისა უნდა იყოს ქვემო ბოლნისის უძველესი ეკლესის კარნიზიც, რომელზეც წვერნაჭრილი სოლისებრი ფოთლების ჩუქურთმის ნაშთი შემოინახა<sup>23</sup>.

თავისებური გამოყენება მოუძებნეს სოლისებრი ფოთლების ორნამენტს ჯავახეთში — რეგიონში, რომლის ხუროთმოძღვრებასაც საერთოდ ახასიათებს ნოვაციების „მძიმედ“ ათვისება. ზედა ვარძიაში (XI ს-ის I ნახ., უფრო, ალბათ, 1010-1020 წნ.)<sup>24</sup>, ტონთიოსა (1023-1027 წნ.)<sup>25</sup> და ზედა თმოგვში (1027-1050-იანი წნ.)<sup>26</sup> ეს ჩუქურთმა გვხვდება ერთობ უჩვეულო, შეუფერებელ ადგილას — სარკმლის საპირეზე. ცხადია, კუთხების პრობლემა, რომელიც ზემოთ თავსართებთან დაკავშირებით ვახსენე, აქ კიდევ უფრო მნვავედ დგება. ზედა ვარძიაში, სადაც სოლისებრი ფოთლები საკურთხევლის სარკმლის მართკუთხა საპირეს ამკობს, ამ პრობლემის გადაჭრის ორი ვარიანტია შემოთავაზებული. თუ საპირის ზედა კუთხებში ირიბად (დიაგონალურად) დასმული ფოთლების მეშვეობით ოსტატი კიდევ ახერხებს ორნამენტის მოქნილი მდინარების შენარჩუნებას, ქვემოთ ის სრულიად ხისტ ხერხს მიმართავს: ვერტიკალური არშიები ძირამდე ჩამოჰყავს და მათ შორის, სარკმლის ქვეშ, კონცენტრული წრეების ერთ რგოლზე აგებულ ორ ნახევარფოთოლს ათავსებს, რომლებიც უხერხულად იჭრებიან საპირეში და არ

ებმიან ჩუქურთმის საერთო ქარგას. ანალოგიურად არის გადაწყვეტილი ქვედა არშია ტონთიოს დასავლეთი სარკმლის საპირეზეც (ზემოთ ის ნახევარწრიულია). თავისებურია ჯავახეთში ორნამენტის დამუშავებაც. 6. ვაჩეიშვილის თქმით, აქ „თითქოს ჯერ ქვა იჭრება სამკუთხა კბილანებად, შემდეგ კი თხელი კონტურული, გრაფიკული ნახატი იდება“<sup>27</sup>. ფოთლები წვრილია და ძლიერ წაგრძელებული, რაც უსიამოვნოდ ხვდება კაცს თვალში მათი ვერტიკალურ ზოლად ჩამომწკრივებისას. ეს განსაკუთრებით ითქმის ზედა ვარძიაზე, სადაც ფოთლების მახვილი ბოლოები მოჭრილია და, მიუხედავად ამისა, ისინი მაინც მეტისმეტად განებული ჩანს.

აღმოსავლეთი სარკმლის საპირეზე სოლისებრი ფოთლების ჩუქურთმა გამოკვეთილია თრიალეთის ახალქალაქის (ტაშბაშის) ეკლესიაშიც (XI ს-ის დას.)<sup>28</sup>, მაგრამ აქ მას უფრო მოკრძალებული ადგილი ეთმობა. საპირე შვიდ სხვადასხვა ორნამენტულ მოტივზე აგებული მონაკვეთისაგან შედგება. სოლისებრი ფოთლების სახე ამ შვიდთაგან ერთ-ერთია და მას საპირეს ზედა არშია უკავია. ფორმისა და დამუშავების ხასიათის მხრივ ეს ჩუქურთმა ჯავახურ ნიმუშებს უკავშირდება.

აქვე უნდა ითქვას სამცხეში მდებარე ხეოთის ეკლესის აღმოსავლეთი სარკმლის შემკულობის შესახებაც. აქ ღიობის ორსავ მხარეს შვეულად ჩამოყოლებულია გრაფიკულად ნაკვეთი კონცენტრული წრეების ოთხ-ოთხი რგოლი. შიდა (ღიობის) მხრიდან მათში სექტორებია შეჭრილი — ეს არის და ეს. ფოთლები, როგორც ასეთი, საერთოდ არაა. მიუხედავად ამისა, სტრუქტურულად ხეოთის ჩუქურთმაც სოლისებრი ფოთლების მოტივს უკავშირდება, კერძოდ მის დამოკლებულ, ბლაგვფოთლიან ვარიანტს და მის უკიდურესად გამარტივებულ ქვესახეობას წარმოადგენს.

<sup>22</sup> გ. ჭუბინაშვილი, კ ისტორიი რუსული ხრამის, თ. I, თბ., 1970, ტაბ. XV საუკუნის დასაწყისში, როცა ტაძარი აღადგინეს, სოლისებრი ფოთლები გამოკვეთეს — უთუოდ ძველის მიბაძვით — გუმბათის ყელისძირა თარო-სარტყელზე, მაგრამ ძალიან უხერიო გამოუვიდათ (იქვე, ტაბ. 79-1).

<sup>23</sup> ც. გაბაშვილი, ზედა ვარძია, თბ., 1985, გვ. 72, სურ. 32.

<sup>24</sup> იქვე, სურ. 32, ტაბ. 3, 22.

<sup>25</sup> 6. ვაჩეიშვილი, ტონთიოს მელქისედეკ კათალიკოსისეული ეკლესია, გვ. 40; ჩუქურთმის ჯავახურ ნიმუშებთან დაკავშირებით იხ. აგრეთვე: დ. ხოშტარია, ჯავახეთის საეკლესიო ხუროთმოძღვრების ზოგიერთი თავისებურება, ლიტერატურა და ხელოვნება, №1-2, 1997, გვ. 132-133.

<sup>26</sup> ც. გაბაშვილი, ზედა ვარძია, გვ. 72, სურ. 32.

<sup>27</sup> 6. ვაჩეიშვილი, ტონთიოს მელქისედეკ კათალიკოსისეული ეკლესია, გვ. 40; ჩუქურთმის ჯავახურ ნიმუშებთან დაკავშირებით იხ. აგრეთვე: დ. ხოშტარია, ჯავახეთის საეკლესიო ხუროთმოძღვრების ზოგიერთი თავისებურება, ლიტერატურა და ხელოვნება, №1-2, 1997, გვ. 132-133.

<sup>28</sup> ლ. რჩეულიშვილი, რატი ერისთავთ-ერისთავის ნაგებობა თრიალეთის ახალქალაქში, *Ars Georgica* 7, 1971, ტაბ. 40.

სამცხეში „ნამდვილი“ სოლისებრი ფოთლების ორნამენტი ძალიან პოპულარული უნდა ყოფილიყო. ის გამოყენებულია საფარის მონასტრის მახლობლად მდებარე წმ. სტეფანეს მინიატურული ეკლესიის კარნიზზე (ვიწრო და გრძელი, წვერწაკვეთილი ფორმისა, ზედა ვარძიის მსგავსი)<sup>29</sup>; ეს ჩუქურთმიანი ქვები მოიპოვება რამდენიმე ეკლესიის ნანგრევებში (ბურალი, საყევარი); ზოგან ისინი ჩართულია მოგვიანო ხანის შენობათა კედლებში (ღრომას წმ. თევდორე, პატარა პამაჯის XIX საუკუნის სომხური ეკლესია სურბ-ხაჩი).

1010-იანი წლებიდან აღმოსავლეთ და დასავლეთ საქართველოში დაახლოებით ერთდროულად იჩენს თავს სოლისებრი ფოთლების მკაფიოდ გეომეტრიული ფორმის შერბილების ტენდენცია. მათი სწორხაზოვანი კონტური მოქნილობას იძენს, ტალღოვანი ხდება. ზედაპირის დამუშავება „ნათლად ამჟღავნებს ორგანულ სამყაროსთან კავშირს“<sup>30</sup>. უნინდელი სამკუთხა ფოთოლი რბილი მოხაზულობის ცოცხალ ფოთლად იქცევა. ეს უკვე ნამდვილი მცენარეული ორნამენტია, თუმცა კი აგების პრინციპით გეომეტრიული პროტოტიპისაგან არსებითად არ განსხვავდება.

საინტერესოა, რომ სოლისებრი ფოთლის გეომეტრიულობის შერბილებას თან სდევს მისი დანიშნულების მკაცრად დადგენა და დაკანონება. ტალღოვანი ფოთოლი გამოიყენება უკვე მხოლოდ განსაზღვრულ ადგილებში — კარნიზზე და (მცირე რეპლიკების სახით) ფასადის კომპოზიციის „საყრდენი“ წერტილების — კვარცხლბეკებისა და იმპოსტების შესამკობად<sup>31</sup>. ამის მაგალითები გვაქვს ქართლის, იმერეთისა და რაჭის რამდენიმე ტაძარში. ქუთაისის კათედრალის კარიბჭე ზემოთ უკვე იყო ნახსენები. შეიძლება დავასახელოთ ასევე ნიკორწმინდა (1010-1014 წე.) — კარნიზები დასავლეთის მკლავის დასავლეთ ფასადზე და ჩრდილოეთი მკლავის ჩრდილოეთ ფასადზე და ნახევარსვეტების ბაზისები აღმოსავლეთ ფასადზე<sup>32</sup> (სურ. 7); მანგლისი (1014-

1027 წე.) — გუმბათის კარნიზი და ძირითადი კორპუსის კარნიზების დიდი ნაწილი, იმპოსტები და ბაზისები გუმბათის ყელზე და სამხრეთი კარიბჭის აღმოსავლეთ ფასადზე<sup>33</sup>; მცხეთის სამთავრო (XI ს-ის I ნახ., ალბათ, უფრო 1030-40-იანი წე.) — იმპოსტები დასავლეთ ფასადზე<sup>34</sup>; კაცხის ეკლესიის გარშემოსავლელი (1014-1048 წლებს შორის) — კარნიზი და ბაზისები სამხრეთ ფასადზე<sup>35</sup> (სურ. 8); სავანე (1046 წ.) — კარნიზი, ბაზისები და იმპოსტები აღმოსავლეთ და დასავლეთ ფასადზე<sup>36</sup>.

ფოთლების დამუშავება ჩამოთვლილ მაგალითებში ერთნაირი არ არის. ნიკორწმინდის კარნიზებზე ისინი წინა ათწლეულების ნიმუშებთან მჭიდრო კავშირს ამჟღავნებს (კარნიზები, როგორც ჩანს, შესრულებულია იმ ოსტატის მიერ, რომელსაც გ. ჩუბინაშვილი „მეორე ოსტატს“ უწოდებს და უფროსი თაობის წარმომადგენლად მიიჩნევს<sup>37</sup>). ფოთლების კონტურები შერბილებულია, მაგრამ მათ ჯერ კიდევ შენარჩუნებული აქვთ სოლისებრი მოყვანილობა. სამკუთხა არეები ფოთლებს შორის სტილიზებული ყვავილის სახის ჩუქურთმით არის შევსებული. ორნამენტი იმავე ნიკორწმინდის აღმოსავლეთი ფასადის ბაზისებზე (გ. ჩუბინაშვილის მიხედვით პირველი, ძირითადი ოსტატის ნახელავი) გაცილებით უფრო განვითარებულია. აქ პირველად გვხვდება სხვაგვარი დამატებითი ელემენტი — კონცენტრულ წრეებზე „შემოჭერილი“ პორიზონტალური ქამრები. მოგვიანებით ამ ელემენტს ფართოდ იყენებენ სავანეში, ამასთან, იქ ქამარი ხან ნიკორწმინდის მსგავსად პორიზონტალურია, ხან ვერტიკალური (კარნიზზე), ხანაც დიაგონალური. მანგლისში (ზოგან) და სამთავროში (ორსავე იმპოსტზე) ფოთლები აღმა, ე. ი. წვერით ზემოთკენ არის მიმართული. აქვე ცალ-

грузинском искусстве, Вопросы истории искусства, т. I, Тб., 1970, ტაბ. 105-1; *Georgien*, ტაბ. 383, 518.

<sup>33</sup> მ. დვალი, მანგლისის ხუროთმოძღვრული ძეგლი, თბ., 1974, ტაბ. 24-30, 39.

<sup>34</sup> P. Шмерлинг, Самтавро – памятник XI века, *Ars Georgica* 1, 1942, გვ. 64, სურ. 16.

<sup>35</sup> ვ. ბერიძე, კაცხის ტაძარი, *Ars Georgica* 3, 1950, ტაბ. 21-1, 22-2, 23, 24-1, 26-2.

<sup>36</sup> ვ. ბერიძე, სავანე, გვ. 109, სურ. 17-с, გვ. 111, სურ. 18, ტაბ. 25-2, 3, 26, 28-2.

<sup>37</sup> გ. Чубинашвили, Кумурдо и Никорцминда, გვ. 257.

<sup>29</sup> ც. გაბაშვილი, ზედა ვარძია, სურ. 32.

<sup>30</sup> ვ. ბერიძე, სავანე, გვ. 111.

<sup>31</sup> იქვე.

<sup>32</sup> გ. Чубинашвили, Кумурдо и Никорцминда, как пример разных этапов развития бароккоального стиля в

კე უნდა ითქვას სვეტიცხოვლის (1010-1029 წწ.) დასავლეთი ფასადის დიდი თაღის იმპოსტების ჩუქურთმის შესახებ<sup>38</sup>. წარმომავლობით ისიც უთუოდ სოლისებრი ფოთლების მოტივს უკავშირდება, მაგრამ იმდენად არის მისგან დაშორებული, რომ არსებითად უკვე სხვა ორნამენტულ სახეს წარმოადგენს.

ამრიგად, 1010-იანი წლებიდან ქართლისა და რაჭა-იმერეთის ეკლესიების ქვაზე კვეთილ მორთულობაში გეომეტრიული სოლისებრი ფოთოლი გაქრა და ადგილი დაუთმო თავის მცენარეულ სახესხვაობას. რა ხდება ამ დროს სამხრეთ-დასავლეთ საქართველოში? ზემოთ უკვე იყო ლაპარაკი ჯავახეთის შესახებ, რომელსაც აღნიშნული ტენდენცია არ შეხებია. სოლისებრი ფოთლის მოტივი იქ შედარებით გვიან შევიდა (დაახლოებით მაშინ, როცა „მონინავე“ პროვინციებში უკვე დაიწყო მისი დეგეომეტრიზაცია), ამასთან, შევიდა სწორედ ხისტი გეომეტრიული სახით და ასეთადვე დარჩა. XI საუკუნის შუა ხანების შემდეგ ჯავახეთშიც, ისევე, როგორც ქვეყნის სხვა მხარეებში, ეს ორნამენტი აღარ გვხვდება.

სოლისებრი ფოთლის თავდაპირველი ფორმის ერთგული დარჩნენ სამხრეთ-დასავლეთ საქართველოს სხვა პროვინციებშიც, მათ შორის ტაოში — მხარეში, სადაც ეს ჩუქურთმა პირველად იქნა გამოყენებული და საიდანაც დაიწყო მისი გავრცელება. ამას თვალნათლივ მოწმობს იშხნის ტაძარი, რომლის არაჩევეულებრივად მდიდრული ქვაზე კვეთილი დეკორის უდიდესი ნაწილი შესრულებულია 1014-1032 წლებს შორის ხუროთმოძღვარ იოანე მორჩაისძის მიერ შენობის „განსრულებისას“. იოანე მორჩაისძეს აშკარად გამორჩეულად მოსწონდა სოლისებრი ფოთლების მოტივი — მან ის შვიდ სხვადასხვა ადგილას, სხვადასხვა არქიტექტურული ფორმის მოსართავად გამოიყენა. ინტერიერში ამ ჩუქურთმით გაფორმებულია სამხრეთ-აღმოსავლეთი გუმბათქვეშა ბურჯის მაღალი ბაზისის ზედა ნაწილი<sup>39</sup> (სურ. 10). დიდი, ლამაზი, ძლიერ ნამახვილებული სამკუთხა ფოთლები და მათ შორის სექტორებში ჩასმული სტილიზებული ყვავილები

<sup>38</sup> რ. შმერლინგ, *Самтавро*, გვ. 64, სურ. 16.

<sup>39</sup> *აეიოპი*, ტაბ. 21-2; W. Djibadze, *Monasteries*, ტაბ. 285.

მთლიანად ფარავს 60 სმ-ის სიმაღლის არეს (ეს ჩვენი ორნამენტის ყველაზე მსხვილმასშტაბიანი ნიმუშია). ფასადებზე ჩუქურთმა დამატებითი ელემენტების გარეშეა წარმოდგენილი. ის ამკობს გუმბათის კარნიზს (სურ. 9), აღმოსავლეთი და სამხრეთი მკლავების შუა დიდი სარკმლების თავსართებს, დასავლეთის მკლავის სამხრეთი კარის თავსართს და თაღნარის იმპოსტებს დასავლეთი მკლავის სამხრეთ (ერთგან) და დასავლეთ (სამგან) ფასადებზე<sup>40</sup> (სურ. 11, 12, 13). ფოთლები ტაძრის შიგნითაც და გარეთაც მკაფიო გეომეტრიული ფორმისაა, მაგრამ, მიუხედავად ამისა, როგორც შენიშნავს ვ. ბერიძე, „იშხანში მოტივი მაინც არ ჰქარგავს სიცოცხლეს, რადგანაც ფონი საგრძნობლადაა ჩაღრმავებული და ნახატი ღრმა ჩრდილით იფარველება“<sup>41</sup>. საგანგებოდაა აღსანიშნავი სოლისებრი ფოთლები გუმბათის კარნიზზე. მათ გადაწყვეტაში ხუროთმოძღვარი იშვიათ გამომგონებლობასა და დეკორატორის ნიჭს ამჟღავნებს. ფოთლების ქვედა, ნამახვილებული ნაწილი სცილდება ფონს და თავისუფლად ეშვება ძირს. მზის შუქზე მათი დაკბილული ჩრდილი კონტრასტულად იკითხება ქვის ნათელ ფონზე და თითქოს დუბლირებს ფოთლების მნერივს. ჩუქურთმა უაღრესად ნატიფია და ძლიერ ცხოველხატულ ეფექტს ქმნის.

საინტერესოა, რომ თვით ისეთ შესანიშნავ ისტატისაც კი, როგორიც იყო იოანე მორჩაისძე, გაუჭირდა გადანაკეცებიან თავსართებზე სოლისებრი ფოთლების გამართულად განთავსება. სამხრეთ ფასადზე კარისა და სარკმლის თავსართების გაფორმებაში კვლავ იმავე მოუგვარებლობას ვაწყდებით, რაც ეხვევში ვნახეთ — თავსართის ძირითადი, ნახევარწრიული ნაწილისა და თარაზული გადანაკეცების ზღვარზე ორნამენტის მდინარება გაწყვეტილია, გადაბმული არ არის (სარკმლის თავსართის გადანაკეცებზე სულაც სხვა სახის ჩუქურთმა დატანილი). ამათგან განსხვავებით, საკურთხევლის სარკმლის თავსართზე ამოცანა კარგად არის გადაწყვეტილი. კუთხეებში ირიბად დასმული, დაშნასავით

<sup>40</sup> *აეიოპი*, ტაბ. 9, 12, 13; W. Djibadze, *Monasteries*, ტაბ. 276, 293, 297, 307; O. Aytekin, *Ortaçağ'dan Osmanlı Dönemi Sonuna Kadar: Artvin'deki Mimarî Eserler*, Ankara, 1999, ტაბ. 27, 29, 31.

<sup>41</sup> ვ. ბერიძე, სავანე, გვ. 112.

ნაგრძელებული ფოთლები უზრუნველყოფენ რთული მოხაზულობის ორნამენტული არშიის კომპოზიციურ მთლიანობას.

იგივე შეიძლება ითქვას სამხრეთ-დასავლეთ საქართველოს სხვა დიდი კათედრალის — ტბეთის ჩრდილოეთი ეგვტრის (ის ტაძრის მესამე რეკონსტრუქციისას, XI ს-ის II მეოთხედში მიაშენეს ნაგებობის ჩრდილოეთ მკლავს) აღმოსავლეთი სარკმლის თავსართის შესახებაც<sup>42</sup> (სურ. 14). აქ სამკუთხა ფოთლები ისეთი წამახვილებული არ არის, როგორც იშხანში, რაც ნაწილობრივ აადვილებს ამოცანას. ტბელი ოსტატი ხმარობს დამატებით ელემენტებს ფოთლებსშუა სექტორების გასაფორმებლად, ამასთან, შიგადაშიგ ცვლის მათ მოტივს. სოლისებრი ფოთლების ჩუქურთმა ტბეთში წარმოდგენილია ასევე კარნიზზე აღმოსავლეთი მკლავის სამხრეთ ფასადზე (სხვა ფასადებზე კარნიზის ორნამენტაცია სხვაგვარია). შესაძლოა, ის ტაძრის სხვა ნაწილებზეც ყოფილიყო — შენობის დასავლეთი მხარე ხომ მთლიანად დანგრეულია.

სოლისებრი ფოთლები მცირე არქიტექტურული ფორმების ორნამენტაციაშიც იხმარებოდა. პატარა ონის ნმ. ნიკოლოზის ეკლესიაში ისინი ამკობდნენ თაბაშირის კანკელის (XI ს-ის I ნახ., განადგურდა 1920-იან წლებში) კარნიზს<sup>43</sup>. შემოინახა ამ ჩუქურთმის ხეზე შესრულების ერთი კარგი ნიმუშიც — ლაშეს ვანის ღმრთისამშობლის ეკლესიის ხის კარზე (XI ს-ის I მეოთ.). მკაფიო სამკუთხა ფორმის სოლისებრი ფოთლებით დეკორირებულია ჩადგმული დაფების ერთი წყვილი, კერძოდ, მათი ქვედა არშიები<sup>44</sup>.

როგორც ამ მიმოხილვიდან ჩანს, სოლისებრი ფოთლების სახის ჩუქურთმამ ფართო და მრავალფეროვანი გამოყენება ჰპოვა ქართულ

ხელოვნებაში, მიუხედავად იმისა, რომ ერთი საუკუნეც არ შერჩენია ქართველ ოსტატთა ორნამენტულ რეპერტუარს. თუ შევაჯამებთ ყოველივე ზემოთქმულს, შეიძლება შემდეგი დასკვნები გამოვიტანოთ:

1. სოლისებრი ფოთლების ჩუქურთმის დანიშნულება დროთა განმავლობაში იცვლებოდა. ქართულ არქიტექტურაში ამ მოტივის გამოჩენის უადრეს ეტაპზე (960-70-იანი წნ.) მას, ასე ვთქვათ, „არასტანდარტულ შემთხვევებში“ იყენებდნენ, ანუ ისეთ არქიტექტურულ ელემენტებზე, რომლებიც ჩვეულებრივ ჩუქურთმით არ იმკობა (საკურთხევლის საფეხური ოთხთა ეკლესიაში), ან თავისითავად არატიპიურია (სარტყელი ქანდაკებების ზემოთ ოშეში). X საუკუნის მინურულიდან სოლისებრი ფოთლებით ყველაზე ხშირად აფორმებდნენ კარნიზს (ნიქოზი, რუისი, შატბერდი, ტბეთი, იშხანი, ქვემო ბოლნისი, საფარა, ქორეთი, ნიკორწმინდა, პატარა ონი, მანგლისი, კაცხი, სავანე, ტყობაერდი, ჩანგლი), რომელსაც ის ყველაზე მეტად უხდება თავისი ლენტური, „მწკრივული“ ბუნების გამო. ჩუქურთმის გამოყენება ეკლესიის შენობის სხვა ადგილებზე დიდწილად განპირობებულია რეგიონალური თავისებურებებით. თავსართებზე (სარკმლის ან კარის) ის უპირატესად გვხვდება ტაო-კლარჯეთის ნაგებობებში (ოთხთა ეკლესია, შატბერდი, ტბეთი, იშხანი), ხოლო სხვა მხარეებში — იმ ეკლესიებში, რომლებსაც სამხრეთქართული არქიტექტურის გავლენა ატყვია (ზენობანი და ეხვევი იმერეთში, ჩანგლი სომხეთში). სარკმლის საპირეზე — მთელ საპირეზე! — სოლისებრ ფოთლებს კვეთენ მხოლოდ ჯავახეთში (ზედა ვარძია, ზედა თმოგვი, ტონთიო), ინტერიერის პილასტრებისა და სვეტების კაპიტელებზე — მხოლოდ ჩრდილის პროვინციაში (თეთრციხე, ფეხრაშენი, ურთა). საფასადო ლილური ნახევარსვეტების ბაზისებისა და იმპოსტების მორთვა ამ ჩუქურთმით იწყება 1010-იანი წლებიდან და, პირველ რიგში, უკავშირდება რაჭა-იმერეთსა (ნიკორწმინდა, ქუთაისის კათედრალის კარიბჭე, კაცხი, სავანე) და ქართლს (მანგლისი, სამთავრო). ერთი მაგალითი არის ტაოშიც (იშხანი).

2. სტილის თვალსაზრისით სოლისებრი ფოთლების ჩუქურთმის გადაწყვეტა ასევე იც-

<sup>42</sup> ДНЕВНИК, ტაბ. 4; W. Djebadze, *Monasteries*, ტაბ. 326.; ი. გივიაშვილი, ი. კოპლატაძე, ტაო-კლარჯეთი, თბ., 2004, ტაბ. გვ. 120-ზე. ტბეთის ტაძრის აღდგენა-გადაკეთებათა ქრონოლოგიისათვის იხ.: დ. ხოშტარია, კლარჯეთის ეკლესიები და მონასტრები, თბ., 2005, გვ. 233-252. ნ. და ჟ. მ. ტევრი ერთგვარად გამარტივებულ სურათს იძლევიან და ზოგიერთ სამშენებლო ეტაპს არ აღნიშნავენ: M. et N. Thierry, *La cathédrale de T'beti*, გვ. 77-89.

<sup>43</sup> რ. შმერლინგ, *Малые формы в архитектуре средневековой Грузии*, Тб., 1962, ტაბ. 64-1,

<sup>44</sup> ნ. ჭუბაშვილი, *Грузинская средневековая художественная резьба по дереву*, Тб., 1958, ტაბ. 102-103.

ვლებოდა. ბუნებრივია, ცვლილება შეესაბამება ქართული არქიტექტურული პლასტიკის განვითარების ძირითად ხაზს — ზოგადი ევოლუცია მიდის ჩუქურთმის ბრტყელი, გრაფიკული კვეთიდან მისი სკულპტურული მოდელირებისაკენ. მაგრამ სხვადასხვა პროვინციაში სურათი ძლიერ სხვაობს: თუ, მაგალითად, ურთაში, რომელიც X საუკუნის მიწურულზე გვიანი არ უნდა იყოს, ჩუქურთმა უკვე შესამჩნევად პლასტიკურია, „ფენოვანია“, მეზობელ მხარეში — ჯავახეთში მას XI საუკუნის II მეოთხედშიც კი მკაფიოდ გამოხატული სიბრტყობრივ-ხაზოვანი ხასიათი აქვს (ზედა თმოგვი).

3. სამეცნიერო ლიტერატურაში არაერთგზის გამოთქმული აზრი XI საუკუნის დასაწყისიდან სოლისებრი ფოთლის გეომეტრიული კონტურის შერბილების, გატალღოვნების თაობაზე მართებულია მხოლოდ რაჭა-იმერეთისა (ქუთაისი — კარიბჭე, ნიკორწმინდა, კაცხი, სავანე) და ქართლისათვის (მანგლისი, სამთავრო). სამხრეთ-დასავლეთ საქართველოს XI საუკუნის ეკლესიების ორნამენტაციაში ამ სახის ფოთლები არსად გვხვდება — მათ უნინდებურად მკაფიო სამკუთხა მოყვანილობა აქვს. ჩუქურთმის ფორმის დეგეომეტრიზაცია იყო ლოგიკური შედეგი მისი უფრო რბილი რელიეფური დამუშავებისადმი სწრაფვისა — ხისტი სამკუთხა კონტურისაგან გათავისუფლებამ ორნამენტული სახე ორგანულ ბუნებას დაუახლოვა და მნიშვნელოვნად გაზარდა მისი ზედაპირის მოქნილი, ნეუანსირებული დამუშავების შესაძლებლობა. სამხრეთ-დასავლეთ საქართველო ამ თვალსაზრისით აშკარად „ჩამორჩა“. მართალია, ტაოელი ოსტატები სწორხაზოვანი კონტურის ფარგლებშიც ახერხებდნენ პლასტიკიურობის საკმაოდ მაღალი ხარისხის დაუფლებას (იშხანი), მაგრამ ეს აბსტრაქტული ფორმების — როგორების, რკალების, სამკუთხედების მარტივი პლასტიკურობაა, გარდაუვალად შებოჭილი მათი გეომეტრიზმით. იშხნის მკაფიოდ მოხაზული, ენერგიულად ნაკვეთი ფოთლები ძალიან ლამაზია, მაგრამ პლასტიკური გამომსახველობის თვალსაზრისით უთუოდ აგებს ნიკორწმინდის, კაცხისა თუ სავანის ფაქიზად მოდელირებულ, „ცოცხალ“ ფოთლებთან შედარებით.

4. სოლისებრი ფოთლები შეიძლება იყოს ძლიერ ნაგრძელებულ-ნამახვილებული, ზომიერად ნაგრძელებული ან დამოკლებული (ბლაგვებულთხა). პირველი ფორმა გვხვდება მხოლოდ ჯავახეთში (ზედა ვარძია, ტონთიო, ზედა თმოგვი), თრიალეთსა (ახალქალაქი) და სამცხეში (საფარის მიძინების ეკლესია. აქ, ისევე, როგორც ზედა ვარძიაში, ფოთლებს მახვილი წვერი მოკვეთილი აქვს). სხვა ორი ფორმის გამოყენებაში რაიმე გეოგრაფიული ან ქრონოლოგიური კანონზომიერება არ შეიმჩნევა.

5. სხვადასხვა დროს სხვადასხვა რეგიონში სოლისებრი ფოთლების ჩუქურთმას ზოგჯერ უკეთებენ დამატებით ელემენტს, რომელიც მთლიანად ან ნაწილობრივ ავსებს სამკუთხა არეს ფოთლებს შორის. უდრეს ნიმუშში — ოთხთა ეკლესიაში (საკურთხევლის საფეხურზე) ეს მარტივი გეომეტრიული მოტივია, XI საუკუნის I ნახევრის ნაგებობებში — რუსის ეკვდერში, ნიკორწმინდაში (კარიბზე), ტბეთში (თავსართზე), იშხანში (სვეტის ბაზისზე) — სხვადასხვა სახის სტილიზებული მცენარეები. ამავე პერიოდში რაჭა-იმერეთში ეპიზოდურად ჩნდება სხვა დამატებითი დეტალიც — კონცენტრულ წრეებზე გადაჭერილი ვიწრო სარტყლები (ნიკორწმინდა, სავანე). ბაგრატის ტაძრის სამხრეთი კარიბჭის სოლისებრ ფოთლებს აქვთ როგორც სარტყლები, ისე შემავსებელი სამკუთხედები ფოთლების წვეროებს შორის.

აქტიურად მიმართავდნენ სოლისებრი ფოთლების ჩუქურთმას ქართველი ოქრომჭედლებიც. ზემოთ, ოთხთა ეკლესიის სახატე ნიშის შემკულობის განხილვისას უკვე ვახსენე სასაკმევლე და სამწერობელი ობუჯიდან, როგორც ორნამენტის სქემატური, მოკლეფოთლიანი ვარიანტის ნიმუშები. ხირხონისის წმ. გიორგისა და წმ. თევდორეს ხატზე (X ს., ალბათ შუახანი) ჩუქურთმას უფრო მკაფიო სახე აქვს<sup>45</sup>, თუმცა ფოთლები — პირობითად თუ ვუწოდებთ ასე — აქაც ძალიან მოკლეა, ბლაგვეული ნიმუშებს შორის უნდა მოვიხსენიოთ აგრეთვე მიტრის ხუთი ფირფიტა საღოლაშენიდან (X ს-ის II ნახ.)<sup>46</sup>, რო-

<sup>45</sup> Г. Чубинашвили, Грузинское чеканное искусство, Тб. 34-35; т. საყვარელიძე, გ. ალიბეგაშვილი, ქართული ხატები, თბ., 1994, ტაბ. 4.

<sup>46</sup> Г. Чубинашвили, Грузинское чеканное искусство,

განვითარებული სახით სოლისებრი ფოთ-ლების ჩუქურთმა გვხვდება X-XI საუკუნეთა მიჯნისა და XI საუკუნის პირველი ათწლეულების ქართული ჭედური ხელოვნების ნიმუშებზე — საღლოაშენის ფირფიტაზე ხარების სცენით, პრეტის საწინამძღვრო ჯვრის (994-1001 წლებს შორის) ტარის ბურთულაზე, მესტიის, ზარზმის, შემოქმედის სამწერობლებზე, შემოქმედის ფირფიტაზე იერუსალიმს შესვლის სცენით (1008 წ.), მონამეთის ფირფიტაზე შობის სცენით<sup>47</sup>. ყველა ამ ნივთზე ჩვენი ორნამენტი მართკუთხა თუ წრიული ფიგურული კომპოზიციის შიდა ჩარჩოს შემოწერს. განსხვავებული, ერთგვარად „არქიტექტურული“ ხასიათის გამოყენებას ვხედავთ ფრაგმენტზე, რომელიც მარტვილის ჯვრის (1040-იანი წე.) ტარად ითვლება<sup>48</sup>. ნატიფი სოლისებრი ფოთლების მწკრივი ჯვრის ტარის წრიული ძირის თაროსებრ ზედაპირს ისე ევლება, როგორც სვეტის მრგვალ ბაზის. იმავე X საუკუნის ბოლოსა და XI საუკუნის I ნახევრის რამდენსამე ჭედურ ძეგლში აღინიშნება სოლისებრი ფოთლების მოტივის სხვადასხვაგვარი ინტერპრეტაცია. ფარახეთის წმ. გიორგის ხატზე ჩუქურთმა ჯერ კიდევ საკმაოდ ახლოს დგას

ପୃଷ୍ଠା ୧୫୮

<sup>47</sup> ოქვე, ტაბ. 101-102, 107-111, 114-122; თ. საყვარელიძე, გ. ალიბეგაშვილი, ქართული ხაზები, ტაბ. 6.

<sup>48</sup> Г. Чубинашвили, *Грузинское чеканное искусство*, ф.а.д. 223.

პირველსახესთან<sup>49</sup>. კაცხის მაცხოვრის ხატსა და, განსაკუთრებით, მღვიმევის მაცხოვრის ხატზე<sup>50</sup> ის თითქოს სამყურას მოტივთან არის შეთავსებული, რის შედეგადაც მიიღება გეომეტრიული პროტოტიპისაგან ძლიერ დაშორებული (თუმცა კი პრინციპულად იმავე აგებულების) ფოთლოვანი ორნამენტი. მსგავსი მოვლენები, როგორც ვნახეთ, დაახლოებით იმავდროულად შეიმჩნევა არქიტექტურაშიც.

ისტორიული საქართველოს ფარგლებს გარეთ სოლისებრი ფოთლების სულ თითო-ოროლა ნიმუში გვხვდება (აქ, რა თქმა უნდა, არ ვგულისხმობ სასანურ ხელოვნებას, რომელ-მაც წარმოშვა ეს ორნამენტი). მათი გეოგრაფია ასახავს საქართველოს კულტურული კავშირე-ბის სფეროს XI საკუუნეში. ჩრდილო-დასავლეთ კავკასიაში მზარდ ქართულ გავლენას მოწმობს ტყიობაერდის ეკლესია ინგუშეთში — „ქართუ-ლი კულტურული წრის ძეგლი“, როგორც მას ვ. კუზნეცოვი უწოდებს<sup>51</sup>. X-XI საკუნეთა მიჯნა-ზე ეკლესია საფუძვლიანად განახლეს და მის კარნიზზე სამკუთხა ფოთლების ჩუქურთმა გა-მოკვეთეს<sup>52</sup>.

სომხეთში სულ სამიოდე მაგალითია ცნობილი — ჩანგლში (XI ს-ის I ნახ.) ეს ჩუქურთმა ამკობს გუმბათის კარნიზსა და დასავლეთ კარის თავსართს<sup>53</sup>, სანაინის ამენაპრკიჩში (1040-50-იანი წწ.) — დასავლეთი პორტალის საპირეს<sup>54</sup>, შაჰნაზარში (1095 წ.) — დეკორატიულ თაღს კარის უზარმაზარ ზღუდარზე<sup>55</sup>. სამსავე შემთხვევაში

<sup>49</sup> ନୀଳମୁଖ, ପ୍ରାଚୀ. 43.

<sup>50</sup> ନେତ୍ରି, ପାଦ. 71-72, 75-78, 82.

<sup>51</sup> В. Кузнецов, Актуальные вопросы истории средневекового зодчества Северного Кавказа, *Северный Кавказ в древности и в средние века*, М., 1980, гл. 168.

<sup>52</sup> В. Миллер, Терская область. Археологические экскурсии, Материалы по археологии Кавказа, вып. I, М., 1888, 83-14, баб. 17; ლ. ხიმშიაშვილი, მ. ანთაძე, ტყობა-ერდის სარესტავრაციო სამუშაოების შედეგები, ფერლიც მეცნიერობა №26, 1971, გვ. 71, баб. 3; Г. Чубинашвили, Ткоба-Иерди (К вопросу о культурных связях Ингушетии и Грузии), Вопросы истории искусства, т. II, Тб., 2002, გვ. 151, გაბ. 53.

<sup>53</sup> ალბომი, გაბ. 35; ATK, გაბ. 29, 33.

<sup>54</sup> О. Халпахчян, Санайн, М., 1973, թաճ. 39; Ш. Азатян, *Порталы в монументальной архитектуре Армении IV-XIV вв.*, Ереван, 1987, թաճ. 7; ց. ցացո՞նց, սանաձևություն մաշտակագործություն մաշտակագործություն թաճություն տարրություն տարրություն, թաճ. XXXII-1, 2, 3.

<sup>55</sup> П. Мурадян, *Грузинская эпиграфика Армении*, Ереван,

დანამდვილებით შეიძლება ითქვას, რომ მოტივის გამოყენება ქართული ხუროთმოძღვრების გავლენის შედეგია. სანაინსა და, განსაკუთრებით, ჩანგლში ეს გავლენა სხვა თავისებურებებშიც იჩენს თავს. რაც შეეხება შაჰნაზარის ეკლესიას, რომელიც ჩრდილოეთ სომხეთში, ქვემო ქართლის მომიჯნავე რეგიონში მდებარეობს, ის პირდაპირ არის დაკავშირებული ქართულ სამყაროსთან. აქაურ ეკლესიას აქვს ძმები ძნელადსძეების ვრცელი ქართული საქტიტორო წარწერა, რომელშიც იხსენიება საქართველოს კათალიკოსი დემეტრე<sup>56</sup>. შაჰნაზარის ეკლესიის სოლისებრი ფოთლები საყურადღებოა, როგორც მოტივის გვიანი ნიმუში. ისინი ცხადად გვიჩვენებს, რომ გამომკვეთს არ ესმის ჩუქურთმის არსი — ფოთლები შეტყუპებულია ერთიდაიმავე ნრეთა სისტემის ფარგლებში და, შესაბამისად, ყოველი ფოთლის ორივე ნახევარი ერთი ცენტრიდან მოხაზული ღარებით არის დაფარული.

განსაკუთრებით საყურადღებოა ის ფაქტი, რომ სოლისებრი ფოთლების ჩუქურთმა გასცდა ქრისტიანული კავკასიის ფარგლებს და სელჯუკურ ხუროთმოძღვრებაშიც<sup>57</sup> შეაღწია. ის ამკობს ე. ნ. ემირ სალთუკის მავზოლეუმს უჩ-ქაუმბეთლერის სახელით ცნობილ შენობათა კომპლექსში ერზურუმში (სურ. 15). ადგილობრივი გადმოცემის გარდა სხვა არაფერი ადასტურებს, რომ მავზოლეუმი მართლაც სალთუქიდთა დინასტიის დამაარსებელ ემირ სალთუკს (1081-1102 წ.). აუგეს, ამიტომ ზოგიმკვლევარი შენობას უფრო გვიანდელი ხანით, კერძოდ XIII საუკუნით

1977, ტაბ. XIV-1, 3.

<sup>56</sup> იქვე, გვ. 156, ტაბ. XV-1. კიდევ ორი ქართული წარწერა შაჰნაზარის ეკლესიაში შესასვლელის განახლების დროს, 1240 წლის ახლო ხანებში გაკეთდა ზემოთაღნიშნულ ზღუდარზე. ერთ-ერთი მათგანი იხსენიებს რუსუდან მეფესა და მის ძეს დავითს (იქვე, გვ. 153, ტაბ. XIV-2, 3).

<sup>57</sup> ბოლოხანს ა. დურუკანმა შემოგვთავაზა შევცვალოთ ტერმინი „სელჯუკური ხელოვნება“ მისი აზრით უფრო ზუსტი გამოთქმით „სელჯუკური პერიოდის ხელოვნება“, ვინაიდან ამ ხელოვნების შექმნაში მონაწილეობდნენ არა მხოლოდ სელჯუკიდები, არამედ ანატოლიის სხვა თურქული დინასტიებიც — ართუკიდები, დანიშნებდიდები, მეზგუჯეკიდები, სათუკიდები და ა. შ. (A. Durukan, *The Cultural Milieu of the Anatolian Seljuk Period I, Anadolu ve Çevresinde Ortaçağ I*, Ankara 2007, გვ. 157-158).

ათარიღებს<sup>58</sup>. ეს რთული ნაწარმოებია, რომელიც ცხადად მოწმობს ინტენსიურ კულტურულ კონტაქტებს სელჯუკთა პერიოდის აღმოსავლეთ ანატოლიაში. მისი შეწყვილებული სარკმლები შუა სვეტებით, როგორც ჩანს, შუაბიზანტიური ეკლესიებიდან მოდის; საფასადო წყობის ნაირფერი რიგების კონტრასტული შეხამება სომხურ არქიტექტურას მოგვაგონებს, ხოლო კარნიზის გაფორმება ქართული ნიმუშებით არის შთაგონებული. მასზე დატანილი მკაფიოდ მოხაზული სამკუთხა ფოთლების უახლოესი პარალელი იშნის ტაძრის კარნიზზე გვაქვს.

დასასრულს, შევეხები ერთ საოცარ არტეფაქტს, რომელიც ინახება აქსუმის არქეოლოგიურ მუზეუმში ეთიოპიაში<sup>59</sup>. ეს არის ქვის კუბური ბლოკი (წიბო – 46 სმ) — სავარაუდოდ, სვეტის კაპიტელი ან ბაზისი (სურ. 16). მისი ვერტიკალური წახნაგები შემკულია ჩუქურთმით, რომელიც ზუსტად იმეორებს სოლისებრი ფოთლების მოტივს. ქართული ნიმუშებისაგან განმასხვავებელი ერთადერთი არსებითი დეტალია ტოლმკლავა ჯვარი ფოთლის წვერზე. საინტერესოა, რომ ჩუქურთმის მკვეთელი ფარგლით არ სარგებლობდა, რის გამოც ნრეები შორს არის გეომეტრიული სისწორისაგან.

აქსუმის გერმანული ექსპედიციის მოწმბით, ეს ქვა და სხვა ფრაგმენტები ანალოგიური ორნამენტით 1906 წელს ჩართული იყო სიონის წმ. მარიამის კათედრალის კედლების ქვედა ნაწილებში. ისინი აშკარად ხელმეორედ იყო გამოყენებული<sup>60</sup>. ჩემთვის უცნობია როდის და რატომ გამოიღეს ქვები კედლებიდან და მუზეუმში გადაიტანეს. ისინი საგანგებოდ არავის შეუსწავლია და დაუთარიღებია, ამდენად, მათ შესახებ მსჯელობა ძნელია. ისტორიული ფონის გათვალისწინებით, ქვები სავარაუდო XI ან XII საუკუნეს უნდა მივაკუთვნოთ<sup>61</sup>.

<sup>58</sup> იხ. მაგალითად, D. Hill and A. Grabar, *Islamic Architecture and its Decoration*, London, 1967, გვ. 69.

<sup>59</sup> მინდა მადლობა ვუთხრა ჩემს დანიელ კოლეგას მარკუს ბოგიშს, რომელმაც გამომიგზავნა ამ არტეფაქტის ფოტოსურათი (გადაღებულია 2009 წლის ზაფხულში).

<sup>60</sup> იხ. ექსპედიციის ანგარიშის ინგლისური თარგმანი: D. W. Phillipson (ed.), *The Monuments of Aksum, Adis-Ababa*, 1997, გვ. 67.

<sup>61</sup> სიონის წმ. მარიამის კათედრალი („მარიამ ციო-

საიდან გაჩნდა სოლისებრი ფოთლების ორნამენტი აქსუმში? ვფიქრობ, სავსებით შესაძლებელია, რომ მას ქართული არქიტექტურიდან შეეღწია. შუალედური რგოლი შეიძლება ყოფილიყო წმინდა მინა, სადაც XI-XII საუკუნეებში თავიანთი მონასტრები ჰქონდათ როგორც ქართველებს, ისე ეთიოპიელებს. საკითხის უფრო ჩაღრმავებით განხილვა ეთიოპიის შუა საუკუნეების ისტორიისა და არქიტექტურის საფუძვლიან ცოდნას საჭიროებს.

სოლისებრი ფოთლების ჩუქურთმის მიმოხილვა, ვფიქრობ, ცხადად გვიჩვენებს, რომ ორნამენტული მოტივების კვლევა აუცილებელია არა მხოლოდ თვით ამ მოტივების განვითარების დასადგენად, არამედ ისეთი პრობლემების გასარკვევადაც, როგორიცაა რეგიონალური თავისებურებები და პროვინციალიზმი ხელოვნებაში, თავისი გეოგრაფიული და აქსიოლოგიური კონტაციებით. ის ასევე მნიშვნელოვანი დასაყრდენია კულტურული კავშირებისა და გავლენების საკითხთა ფართო სპექტრზე მსჯელობისას.

ნი“), რომელიც ეთიოპიის მთავარი ეკლესიაა, თავდაპირველად IV საუკუნეში აიგო. ტრადიცია მის დამფუძნებლად ეთიოპიის განმანათლებელს, აქსუმის პირველ ეპისკოპოსს წმ. ფრუმენტიუსს მიიჩნევს. 520 წლის ახლო ხანებში შენობა განაახლა ნევუსმა კალებმა. X საუკუნის II ნახევარში ტაძარი დაანგრია ანტიქისტიანმა დედოფალმა ოდიტმა. წყაროებში ამის შემდეგ 1404 წლამდე რაიმე აღმშენებლობა მარიამ ციონზე არ ჩანს, მაგრამ დაუჯერებელია კათედრალი ოთხას წელზე მეტი დანგრეული ყოფილიყო. საფიქრელია, რომ ის თავიდან ააშენეს XI საუკუნეში, დილ ნაოდის მმართველობაში (იგი ცნობილია, როგორც ეკლესიათა აღმდეგენი. იხ.: P. B. Henze, *Layers of Time: a History of Ethiopia*, London, 2001, გვ. 50), ან 1137 წლის მერე, ზაგვეს დინასტიის დროს. 1535 წელს ტაძარი კვლავ დაინგრა და ისევ ხელახლა ააგეს XVI-XVII საუკუნეთა მანძილზე. შენებლობისას, როგორც ეს ჩვეულებრივ ხდებოდა, აქტიურად გამოიყენეს ადრინდელი ნაგებობის ქვები. ასე მოხვდა XI თუ XII საუკუნის ორნამენტული ფრაგმენტები გვიანი ეკლესიის კედლებში. თეორიულად აღბათ ვერც იმას გამოვრიცხავთ, რომ ეს ფრაგმენტები IV-VI საუკუნეთა, ე. ი. თავდაპირველი ან ნეგუს კალების შენობებიდან მომდინარეობდეს, მაგრამ რეალურად ამის დაჯერება ძალიან ძნელია. მარიამ ციონის შესახებ იხ.: M. E. Heldman, Maryam Zion: Mary of Zion, წიგნში: M. E. Heldman et al, *African Zion. The Sacred Art of Ethiopia*, New Haven, 1993, გვ. 23-31; M. Dumper, B. E. Stanley (eds.), *Cities of the Middle East and North Africa*, Santa Barbara, CA, 2006, გვ. 18-20.



სურ. 1. ოთხთა ეკლესია. საკურთხევლის  
საფეხურის პირითი მხარე, 961-965 წწ.



სურ. 2. ენი-რაბათი (შატბერდი). დასავლეთი  
სარკმლის თავსართი, X-XI სს-ის მიჯნა



სურ. 3. ენი-რაბათი (შატბერდი). დასავლეთი  
ფასადი, კარნიზის ფრაგმენტი,  
X-XI სს-ის მიჯნა

სურ. 4. ურთა. სვეტის კაბიტელი, X ს-ის ბოლო





სურ. 5. თეთრციხე. პილასტრის კაპიტელი,  
X ს-ის ბოლო



სურ. 6. რუისი. ჩრდილოეთი ეგვიპტის კარნიზის  
ფრაგმენტი, XI ს-ის დას.



სურ. 7. ნიკორწმინდა. დასავლეთი ფასადი,  
კარნიზის ფრაგმენტი, 1010-1014 წწ.

სურ. 8. კაცხი. გარშემოსავლელის კარნიზის  
ფრაგმენტი, 1014-1048 წწ-ს შორის





სურ. 9. იშხანი. გუმბათის კარნიზი, 1014-1032  
წნ-ის რეკონსტრუქცია



სურ. 10. იშხანი. გუმბათქვეშა ბურჯის ბაზისი,  
1014-1032 წნ-ის რეკონსტრუქცია



სურ. 11. იშხანი. დასავლეთი ფასადი,  
დეკორაციული თაღების იმპოსტები,  
1014-1032 წნ-ის რეკონსტრუქცია



სურ. 12. იშხანი. დასავლეთი კარის თაღი,  
1014-1032 წნ-ის რეკონსტრუქცია



სურ. 13. იშხანი. დასავლეთი ფასადი,  
შუა სარკმლის თავსართი, 1014-1032 წწ.-ის  
რეკონსტრუქცია



სურ. 14. ტბეთი. ჩრდილოეთი ეგვეტრის  
აღმოსავლეთი სარკმლის თავსართი,  
XI ს-ის II მეოთხედი



სურ. 15. ერზურუმი. უჩ-ქეუმბეთლერის  
კომპლექსი, ე. წ. ემირ სალთუქის მავზოლეუმი,  
გუმბათის კარნიზი, XI ს-ის ბოლო ან უფრო  
გვიანი ხანა



სურ. 16. აქსუმი. სვეტის კაპიტელი  
ან ბაზისი, XI ან XII სს. (?)

## გიორგი გაგოშიძე

საქართველოს ეროვნული მუზეუმის შ. ამირანაშვილის  
სახელობის ხელოვნების მუზეუმი

საქართველოს კულტურული მემკვიდრეობის დაცვის  
ეროვნული სააგენტო

## კაცხის სვეტი

კაცხის „სვეტი“ — ორმოცი მეტრის სიმაღლის კირქვის კლდოვანი მასა, მდ. ყვირილას მარჯვენა შენაკადის მდ. კაცხურას ხეობაში, ჭიათურის რაიონის სოფ. კაცხის სიახლოვეს მდებარეობს (ნახ. 1; სურ. 1). ადგილობრივი მოსახლეობა „კაცხის სვეტის“ — „ძელი ცხოველს“, „სვეტი ცხოველს“ უწოდებს, ხოლო სვეტის თხემზე მდებარე ნანგრევებს წმ. სვიმეონ მესვეტის სახელს უკავშირებს<sup>1</sup>.

1944 წელს კაცხის სვეტზე ასასვლელად შეიკრიბა ჯგუფი: მწერლები — ლევან გოთუა და აკაკი ბელიაშვილი, იმხანად ახალგაზრდა არქიტექტორი — ვახტანგ ცინცაძე და ჯგუფის ხელმძღვანელი, ალპინისტი, ალექსანდრე ჯაფარიძე. 29 ივლისს აკაკი ბელიაშვილის გარდა ექსპედიციის ყველა მონაწილე და ასევე ადგილობრივი ახალგაზრდები: შუტუ ფოფხაძე და პეტრე კუპატაძე წარმატებით ავიდნენ სვეტზე. აღნიშნულმა პირებმა 29 ივლისს დამე სვეტზე გაატარეს და ძირს 30 ივლისს დაეშვნენ<sup>2</sup>. „სვეტის“ ზედა ბაქან-

ზე მდებარე, მიწითა და მცენარეებით დაფარული ნანგრევები რამდენიმე საათის განმავლობაში იკვლია ვ. ცინცაძემ, რომელმაც 1946 წელს გამოქვეყნებულ ნაშრომში სამეცნიერო ნარკვევთან ერთად წარმოადგინა ნანგრევთა ანაზომები და ჩანახატები<sup>3</sup>. მკვლევრის აზრით: კლდის თხემზე ადრე შუა საუკუნეების ორი დარბაზული ეკლესის ნანგრევია — ერთი ნახევრად კლდეში ნაკვეთის (V ს), მეორე კი ქვით ნაგების (VI ს). „სვეტი“ და ეს კომპლექსი ვ. ცინცაძემ დაუკავშირა მესვეტეობას — სირიაში გავრცელებულ უკიდურესად ასკეტურ საბერმონაზვნო ცხოვრების წესს, რომლის ფუძემდებელმა წმ. სვიმეონ მესვეტე უფროსმა († 459 წ.) ქალაქ ალექსოს (სირია) ჩრდილოდასავლეთით 40 კმ-ის მანძილზე ქვის მაღალი სვეტი აღამართვინა და ცხოვრების დიდი ნაწილი ამ სვეტზე გაატარა.

ვ. ცინცაძის მოსაზრება სხვა მეცნიერებმაც გაიზიარეს. 6. ჩუბინაშვილი კაცხის „სვეტის“ ნაგებ სამლოცველოს საქართველოში ერთ-ერთ უადრეს ეკლესიად მიიჩნევს, ათარიღებს V ს-ის II ნახევრით და განიხილავს ისეთი ადრეული ნაგებობების გვერდით, როგორებიცაა: ბოდბის წმ. ნინოს სამარტვილე, უჯარმის ჯვარპატიონანი, წვერო დაბლის წმ. ბარბარე და მანხუტის ეკლესიები. ნახევრად კლდეში ნაკვეთი სათავსი, რომელიც ვ. ცინცაძეს V საუკუნის ეკლესია ჰერია — 6. ჩუბინაშვილის აზრით, ბერის სენაკია<sup>4</sup>, ეს მოსაზრება დადასტურდა კიდეც კაცხის სვეტის არქეოლოგიური შესწავლის შედეგად. აღსანიშნავია, რომ კაცხის „სვეტზე“ ვ. ცინცაძის გარდა არცერთი სპეციალისტი არ იყო ნამყოფი და, ამდენად, ისინი თავის დასკვნებში მხოლოდ ვ. ცინცაძის მონაცემებს ეყრდნობოდნენ.

1999 (05.09.) და 2005 (24.10.) წლებში ალპინისტ ბიძინა გუჯაბიძის ხელმძღვანელობით, ხოლო მას შემდგომ რაც სვეტზე რკინის კიბე დამონტაჟდა კიდევ არაერთხელ მომიხდა სპეციალისტებთან (თ. გაბუნია, გ. მახარაძე, დ. ბერიკაშვილი, ბ. მაცაბერიძე, დ. გაგოშიძე) ერთად ასვლა კაცხის „სვეტზე“. პირველივე ასვლის შემდგომ ეჭვქვეშ დადგა: 1. ნახევრად კლდეში ნაკვეთი

<sup>1</sup> ვ. ცინცაძე, კაცხის სვეტი..., 1946. გვ. 559-562.

<sup>2</sup> ვ. ცინცაძე, კაცხის სვეტის საიდუმლო, გვ. 79-103.

<sup>3</sup> ვ. ცინცაძე, კაცხის სვეტი..., 1946. გვ. 559-562.

<sup>4</sup> ნ. ტუბინაშვილი, შაშიანის ცამება, თბ., 1988, გვ. 54-56.

ნაგებობის ეკლესიობა, 2. ქვით ნაგები ეკლესიის ვ. ცინცაძისეული თარიღის (V-VI სს.) სისწორე და 3. კაცხის „სვეტზე“ მდებარე მცირე მონასტრის სირიულ მესვეტეობასთან კავშირი. ჩვენი ეჭვები სრულად გამართლდა 2006 წელს ნარმოებული არქეოლოგიური გათხრის შედეგებით<sup>5</sup>.

კაცხის „სვეტის“ თხემზე, რომლის არასწორი ზედაპირის ფართობი დაახლოებით 150კვ. მ-ს შეადგენს, არქეოლოგიური გათხრების შედეგად გაინტენდა ერთმანეთთან დაკავშირებული რამდენიმე ნაგებობა (ნახ. 2; სურ. 2). „სვეტის“ უკიდურეს სამხრეთ-აღმოსავლეთ კუთხეში შირიმის ქვით ნაგები მცირე დარბაზული ეკლესიის ნანგრევია (ზომები: 4, 5X3, 5 მ.), რომლის ნახევარნიული ღრმა აფსიდის აღმოსავლეთი ნაწილი კლდიდანაა მონქვეტილი, რაც გვაფიქრებინებს, რომ ეკლესიის ეს მონაკვეთი სუბსტრუქციაზე იდგა. ჩრდილოეთით ნამტვრევი ქვით ნაგები ორსათავსიანი შენობა (ორი სენაკი) გამოვლინდა, რომლის აღმოსავლეთი კედელი კლდის შემაღლებული მასივია — სწორედ აქ ვარაუდობდა ვ. ცინცაძე კლდეში ნახევრად ნაკვეთ ეკლესიას. ეკლესიის ჩრდილოეთ კედელში დატანებული ერთადერთი კარი და მისი ნაოთხალები (სურ. 3) ნაგებობის სიმცირის გამო ისეა გამოყვანილი, რომ კარი გარეთ უნდა გაღებულიყო, მას როგორც ჩანს ხის (?) მცირე პორტიკი ჰქონია მიღვენილი, რითიც იგი ჩრდილოეთით არსებულ ნაგებობას უკავშირდებოდა. ჩრდილოეთით მდებარე ნაგებობა, აღმოსავლეთით შემაღლებულ კლდეს ებჯინება, სამხრეთით მდებარე სენაკს კარი სამხრეთ კედელში აქვს დატანებული, რითაც იგი

<sup>5</sup> დ. ბერიკაშვილი, ყვირილის ხეობის არქეოლოგიური ექსპედიციის ექსპედიციის მიერ ჩატარებული სამუშაოები კაცხის სამონასტრო კომპლექსში, ნავარეთის ბორცვება და პერევისაში, ჯურახ ნადირაძის დაბადების მე-80 წლისთავისადმი მიძღვნილ სამეცნიერო კონფერენციის მოხსენებათა თეზისები, თბ., 2009, გვ. 14, 15; დ. ბერიკაშვილი, ყვირილის ხეობის არქეოლოგიური ექსპედიციის მიერ ჩატარებული სამუშაოები კაცხის სამონასტრო კომპლექსში, ნავარეთის ბორცვება და პერევისაში, ჯ. ნადირაძის მე-80 წლისთავისადმი მიძღვნილი არქეოლოგიური უურნალი, V, თბ., 2010, გვ. 80-91 (მზად არის გამოსაცემად). 2007 წელს დასრულდა „კაცხის სვეტის“ თხემზე არსებული მცირე მონასტრის აღდგენა, ავტორი: არქიტექტორ-რესტავრატორი – თენგიზ გაბუნია. სამუშაო დაფინანსდა საქართველოს ისტორიულ ძეგლთა დაცვისა და გადარჩენის ფონდის მიერ (სურ. 10).

უშუალოდ უკავშირდება იქვე მდგომ ეკლესიას. ირეგულარული გეგმარების ჩრდილოეთი სენაკის კარი დასავლეთ კედელშია გაჭრილი. ამ სენაკის დასავლეთ კედელზე მიდგმულია კირდულაბის მოცულობა, რომელშიც წყლის წრიული რეზერვუარია გამოყვანილი, მასში სენაკების ქანობიანი სახურავიდან ჩამოდენილი წყალი უნდა დაგროვილყო (ნახ. 2, 3; სურ. 7). ეკლესიის აღმოსავლეთი კედლის გაყოლებაზე (დღეს ეს კედელი გადაქცეულია), კლდის პირს ჩრდილოეთისკენ უხემად ნათალი ქვის კედელი მიუყვება, რომელიც კლდის შემაღლებულ მასივთან წყდება, კლდე და კედლის პირი კარისებრ ღიობს ავლენს. ეს კარი (?) სვეტის აღმოსავლეთით „იყურება“, ვფიქრობ, აქ ჯალამბარი იყო მოწყობილი. სავარაუდოდ, სწორედ აქედან უკავშირდებოდნენ სვეტზე დაყუდებული ბერები გარე სამყაროს და, ალბათ, სვეტზე ამოსასვლელიც ამ მხრიდან იქნებოდა.

„სვეტი“-ს დასავლეთ კიდეში, მიწაში რამდენიმე ქვევრია ჩადგმული, რომელშიც სავარაუდოდ, ამ მცირე მონასტრის ღვინო და, ალბათ, წყალიც ინახებოდა (ნახ. 2). მარნის ჩასწვრივ, სვეტის დასავლეთ მხარეს, თხემიდან დაახლოებით 10 მეტრით ქვემოთ, შვეულ კლდეში, მცირე სწორეუთხა სენაკია გამოკვეთილი, სადაც 1944 წლის ექსპედიციის წევრი – მთასვლელი ალექსანდრე ჯაფარიძე ჩაეშვა და სენაკის ზომები აიღო<sup>6</sup>. ამ მონაცემების საფუძველზე ვახტანგ ცინცაძემ ეს სათავსი კაცხის სვეტის ანაზომზე დაიტანა; მკვლევარის აზრით, იგი „მესვეტის საკანი“ იყო<sup>7</sup>. 2005 წლის 24 ოქტომბერს ალპინისტ ბიძინა გუჯაბიძის დახმარებით არქიტექტორესტავრატორმა თენგიზ გაბუნიამ შეაღნია ამ სათავსში და სახელდახელოდ აზომა იგი. ეს არის სწორეუთხა ფორმის (ზომები: 2, 60X2, 00მ, H-2, 10მ.) ქვაბული შესასვლელითა და ორი სარკმლით (ნახ. 3).

ეკლესიის ქვეშ და სამხრეთით, გეგმით წაგრძელებული სწორკუთხედის ფორმის, კამაროვანი

<sup>6</sup> ლ. გოთუა, კაცხის სვეტის საიდუმლო .., გვ. 97.

<sup>7</sup> ვ. ცინცაძე, ადრექტისტიანული (V-V სს.) ქართული ხუროთმოძღვრების ისტორიის ზოგიერთი საკითხი (სვეტიცხოველი). ქართული ხელოვნება, 11, თბ., 2001, გვ. 14, სკ. 22.

კრიპტა (ზომები: 2X1 მ.) გამართული, მასში შესასვლელი — ტიმპანით დახურული, დაბალი, თაღოვანი კარი — დასავლეთ კედელშია გამოყვანილი. კრიპტა სიგრძით ეკლესიის საკურთხევლის აფსიდამდე გრძელდება, მისი ნახევარწრიული (და არა ნალისებრი, როგორც ამას პატივცემული მკვლევარი აღნიშნავს)<sup>8</sup> კამარის წყობა ფაქტი და მონქსრიგებულია — თანაბარი ზომის სუფთად ნათალი კვადრები ერთმანეთს კარგადაა მორგებული (ნახ. 3; სურ. 2, 4, 5). მსგავსი სახისაა კრიპტის აღმოსავლეთი კედელიც, რომელიც წყობის სამი რიგითაა შექმნილი. წყობის ხასიათით იგი გარკვეულწილად მონამეთას ხარების ეკლესიის ქვეშ არსებული საძვლეს თაღოვან კორიდორს გვახსენებს. კრიპტის დასავლეთი კედელი მასზე დაშენებული ეკლესიის კედელთან შედარებით მცირედ დასავლეთითაა განეული და მისგან წაგრძელებული ქვათლილებით გამოყვანილი ხარისხითაა გამოყოფილი (ნახ. 3; სურ. 4). ეკლესიის ქვათა წყობა კრიპტის წყობის ადეკვატურია და მის ხასიათზე მსჯელობა მხოლოდ დასავლეთი კედლის შემორჩენილი ფრაგმენტის მიხედვითაა შესაძლებელი (ნახ. 3; სურ. 4). შემორჩენილი კედელი ორმხრივია. შიდა და გარეთა მხარე მცირე ზომის სუფთად ნათალი შირიმის ქვითაა ამოყვანილი. წყობის რიგები სწორხაზოვანია, ქვათლილები კი — განსხვავებული ზომისა, შეინიშნება მცირე ზომის ქვათა ჩანართებიც. დუღაბის ფენა, რომელიც კლდის ნამტვრევი ქვებია ჩაძირული გაშიშვლებულია; ქვათლილების უკანა მხარე სუსტადაა გამოვლენილი, ერთგვარად, კვადრებს დუღაბთან მოსაჭიდებელი სისქე აკლიათ, რაც ვფიქრობ, ერთი მხრივ ეკლესიის მცირე ზომით (შესაბამისად კედლის ნაკლები სიმტკიცით), მეორეს მხრივ კი — მიწიდან 40 მეტრის სიმაღლეზე ასატანი სამშენებლო მასალის შემსუბუქების სურვილითაა გამოწვეული. დასავლეთი კედლის სამხრეთი, შემორჩენილი, კუთხე განსხვავებულადაა ნაწყობი, აქ სხვადასხვა ზომის ქვათლილებია ნახმარი, წყობაც

არასწორხაზოვანია (ნახ. 3; სურ. 2) ინტერიერში დასავლეთი კედლის ქვათა რეგულარული წყობისგან განსხვავებულია სამხრეთ-დასავლეთი კუთხის მშენებლობის ხასიათიც (სურ. 3), იგი ადგილზევე მოტეხილი კირქვის სხვადასხვა ზომისა და ფორმის ბლოკებითაა ამოყვანილი, რის გამოც წყობაც არეულია. უეჭველია, რომ კედლის ეს მონაკვეთი შედარებით მოგვიანო ხანაშია განახლებული. ეკლესიის დათარიღებისთვის ამ მნირი მასალის მიუხედავად, თამამად შეიძლება ითქვას, რომ იგი V-VI საუკუნეებს არ განეკუთვნება. ნათალი ქვით ნაგები ადრე შუა საუკუნეების ძეგლები დასავლეთ (ნოქალაქევი, ქუთაისი და სხვ.)<sup>9</sup> და აღმოსავლეთ საქართველოში (ბოლნისის სიონი, მცხეთის ჯვარი და სხვ.)<sup>10</sup> დიდი ქვათლილებითა და წყობის თანაბარი რიგებით გამოიჩინა.<sup>11</sup> უეჭველია, ამ კონკრეტულ შემთხვევაში ქვათა მცირე ზომები შესაძლებელია განპირობებულია იმ გარემოებით, რომ ქვემოდან სვეტის თხემზე დიდი ქვების ატანა ძნელი იქნებოდა. მაგრამ ქვათა წყობის და რიგების ხასიათი, ამ ძეგლის უფრო მოგვიანო თარიღზე მიგვანიშნებს. სვეტის ეკლესიის დასავლეთი კედლის ფაქტად ნათალი ქვათა წყობის სურათი რეგიონული ხასიათისა (ნახ. 3; სურ. 2) და ახლომდებარე ისეთი ძეგლების ქვათა წყობას გვახსენებს, როგორებიცაა: თირი და რგანი (ორივე X ს-ის II ნახ.)<sup>12</sup>, გარკვეული სიახლოვე შეინიშნება ნავარძეთის ეკლესიის პირველი ეტაპის წყობასთანაც, რომელიც X-XI საუკუნეთა მიჯნით ან XI საუკუნის პირველი ნახევრითაა დათარიღებული. თუმცა

<sup>8</sup> 3. ზაქარაია, თ. კაპანაძე, ციხე-გოჯი – არქეოპოლისი – ნოქალაქევი, თბ., 1991, გვ. 59, ტაბ. XIX 1, 2; XXII 2; ო. ლანჩავა, ქუთაისის არქეოლოგია, ქუთაისი, 2007, გვ. 142.

<sup>10</sup> ქართული ქრისტიანული ხელოვნება, დ. თუმანიშვილის, ქ. მიქელაძის, მ. დიდებულიძის რედაქტორობით, თბ., 2008, გვ. 66, 76-78.

<sup>11</sup> ადრე შუა საუკუნეების ქართული ხუროთმოძღვრებისთვის ასევე მახასიათებელია: წაგრძელებული ფორმის, უხეშადდამუშავებული, თანაბარი ზომის მომცრო ქვათა თარაზული რიგები, სამეცნიერო ლიტერატურაში ასეთ წყობას იზოდომურს, ჩვენში სმირად კი უჯარმულსაც უნდღებენ. იხ. ირ. ციციმევილი, უჯარმა, თბ., 1982, გვ. 18, ტაბ. 12-16; პ. ზაქარაია, თ. კაპანაძე, ციხე – გოჯი..., ტაბ. L 1, 2.

<sup>12</sup> 6. ვაჩერიშვილი, მასალები ნიმუშისა და ასლის საკითხის შესწავლისათვის ქართულ ხუროთმოძღვრებაში, საქართველოს სიძველეზი, 2, თბ., 2002, გვ. 122-125.

<sup>8</sup> ვ. ცინცაძე, კაცხის სვეტი, მეცნიერებათა..., გვ. 562; კრიპტის კამარის აბრისს ნახევარწრიული მოყვანილობა აქვს. პატივცემული მკვლევარი შეცდომაში შეიყვანა კრიპტის კამარის სამხრეთი (საყრდენი) კედლის ქვედა წყობამ, რომელიც შემთხვევით და არა გამიზნულად, ინტერიერისკენ მცირედ შენებულია.

განსაკუთრებით კაცხის სვეტის ეკლესიის წყობა თირისას ჰქონდა.<sup>13</sup> აღსანიშნავია, რომ ზემოთ მოხსენიებული ეკლესიები, კაცხის სვეტის სამლოცველოს მსგავსად, შირიმის ქვითაა აგებული. კაცხის „სვეტის“ ეკლესიის დასავლეთი კედლის მოწესრიგებული, ნატიფი წყობა საშუალებას გვაძლევს იგი IX-X საუკუნეებით და უფრო კი X საუკუნით დავათარიღოთ<sup>14</sup>. ეკლესიის სამხრეთი კედლის შემორჩენილი მონაკვეთი, რომელიც კლდის ქვითაა ნაგები, სავარაუდოდ XIII საუკუნეში ჩატარებული რემონტის კვალია (სურ. 3).

კაცხის „სვეტზე“ გამოვლენილი ეს მცირე  
მონასტერი, თავისი სამონასტრო მეურნეობით  
სრულიად არ ჰგავს V-VI საუკუნეების სირიული  
ყაიდის მესვეტეობას, და სავარაუდოდ, კაცხის  
სვეტზე დაყუდებული ბერების ცხოვრების წესი  
განსხვავდებოდა კიდეც სირიელი მესვეტეების  
მკაცრი და უკიდურესად ასკეტური ცხოვრე-

<sup>13</sup> Cf. 30, 83. 122, 124.

14) ამ რეგიონში საეკლესიო ხუროთმოძღვრების აყვავება X და განსაჯუთორებით XI საუკუნიდან შეინიშნება (ქორეთი, კაცხი, სავანე, ესვევი და სხვ.), სავარაუდოდ აქ IX საუკუნის ძეგლებიც უნდა იყოს შემორჩენილი (6. ვაჩერიშვილი. ყვირილის ხეობის IX-X საუკუნეთა საეკლესიო ხუროთმოძღვრება, გ. ჩუბინაშვილის სახელობის ქართული ხელოვნების ისტორიის ინსტიტუტის XXX სამეცნიერო სესია. მოხსენებათა თეზისები, თბ., 1994, გვ. 9), მაგრამ უფრო ძველი ქვის საეკლესიო ხუროთმოძღვრების ძეგლები არ ფიქსირდება. ამავე დროს, ალსანიშვანია, რომ მოდინახეს (ციხის სამხრეთ ფერდობზე (ქ. საჩხერე) გაითხარა გვიანანტიკური ხანის სამაროვანი. ა.ხ. წ-ის IV ს-ის შუა ხანებით დათარიღებულ სამარხებში მიცვალებულთა ნაწილი გაშოტილ პოზაში, თავით დასავლეთითა და კარიბალული, რაც არქეოლოგ ჯ. ნადირაძეს აფიქრებინებს, რომ ისინი ქრისტიანები იყვნენ (ჯ. ნადირაძე, ყვირილის ხეობის არქეოლოგიური ძეგლები, თბ., 1975, გვ. 75, 76). სამარხეულ ინვენტარზე, რომელზეც სავარაუდო ქრისტიანული სიმბოლოებია აღმოჩნდილი (ე. კავლელაშვილი, გვიანანტიკური ხანის თასები მოდინახეს განათხარ მასალაში და მათი სიმბოლიკა, ჯურხა ნადირაძის დაბადების მე-80 წლისთავისადმი მიძღვნილ სამეცნიერო კონფერენციის მოხსენებათა თეზისები, თბ., 2009, გვ. 25, 26) ამ მოსაზრებას გარკვეულწილად ამყარებს (მსგავსი ვითარება დასტურდება ჭიათურის რ-ნის სოფ. ჯიეთის სამაროვანზეც — ინფორმაციის მონიცემებისთვის მაღლობას უზედი არქეოლოგ გ. მახარაძეს). როგორც ჩანს, რეგიონში IV საუკუნის შუა ხანებში ქრისტიანობა უკვე ნაწილობრივ გავრცელებული იყო, მაგრამ აქ ამ დროის და მომდევნო ხანის (საუბარია ადრე შუა საუკუნეების ადრეულ ეტაპზე) ქვის საეკლესიო ნაგებობებს ვერ ვხვდებით; სავარაუდოდ აქ, ტყით მდიდარ მხარეში, ადრე შუა საუკუნეებში ხის (?) კელებიებს აგებდნენ.

ბის წესისგან, რომელიც ითვალისწინებდა სვეტის მცირე ბაქანზე, ღია ცის ქვეშ (წმ. სვიმეონ მესვეტე უფროსი ასე ცხოვრობდა), „სჯულიერ მოსაგრეობას“. <sup>15</sup> კაცხის „სვეტის“ მცირე მონასტერი, სადაც სავარაუდოდ, ორი ან სამი ბერი მოღვაწეობდა დიდი მონასტრიდან გამოყოფილი მცირე მარტოდსამყოფელია და იერით ძლიერ ჰგავს თესალიაში (საბერძნეთი) არსებულ მეტეორას მონასტრებს (XII-XVI სს.), რომელიც ამდაგვარ მიუდგომელ კლდეებზეა აშენებული.

<sup>16</sup> Пл. Иоселиани, *Описание Марткопского монастыря*, Тифлис, 1847, 83. 43.

<sup>17</sup> 6. მინდორაშვილი, გარდაბნის რაიონის სოფელ მარტყოფის ანტონ მარტყოფელის სვეტი, რესტავრაციის მუშა პროექტი, თბ., 2005, გვ. 1-16; გ. ჭანიშვილი, მარტყოფის მონასტერი, ანტონ მარტყოფელის კოშკი, ნინასწარული სახელოვნებათმცოდნეო მიმოხილვა (ხელნაწერი), თბ., 2005.

<sup>18</sup> გ: ჭანიშვილი, მარტყოფის..., გვ. 7; ალსანიშნავია,

მარტყოფის მსგავსი კოშკი-სვეტი შემორჩენილია მარტვილის მონასტერშიც. იგი კვადრატული გეგმის, თლილი ქვით ნაგები შენობაა, რომლის ქვედა მონაკვეთი კამარითაა გახსნილი. კამარის ზევით ორსართულიანი მოცულობა ორფერდა სახურავითაა დაბურული. პირველ სართულზე კამაროვანი სენაკია, მეორეზე კი მცირედარბაზული სამლოცველო. ეს კოშკი-სვეტი X საუკუნის მიწურულით და XI საუკუნის დასაწყისით თარიღდება<sup>19</sup>.

უბისის მონასტრის სვეტი შემორჩენილი წარწერის მიხედვით 1141 წელს, დემეტრე I-ის ზეობისას აუგია სვიმეონ ჭყონდიდელს<sup>20</sup>. იგი შირიმის ქვით ნაგები ოთხსართულიანი კოშკია, რომლის მეორე სართული საცხოვრებელ ოთახს – სენაკს უკავია, მესამე სართულზე კი მცირე სამლოცველოა მოწყობილი<sup>21</sup>.

რკონის მონასტრის სიახლოვეს მდებარე წმ. სვიმეონ მესვეტის სახელობის მარტოდმყოფელის კოშკი-სვეტი მშენებლობის ხარისხით ვერ შეედრება ზემოთ განხილულ სვეტებს და გვიანი შუა საუკუნეებით თარიღდება<sup>22</sup>. ხელოვნებათმცოდნე მანანა სურამელაშვილის აზრით, იგი XV საუკუნეშია აგებული<sup>23</sup>. სვეტი

რომ ამ კოშკს ვახუშტი ბატონიშვილი წმ. ანტონის დაყუდების ადგილად არ მიიჩნევდა, მისი მონაცემებით: „.... აქ (მარტყოფის ღვთაების მონასტერში გ. გ.) დაადგრა იგი მამათაგანი ანტონი და ჰყო მონასტრად ესე, ხოლო თუთ მცირე განშორებით ქვაბსა შინა მყოფობდა მარტოდ, და მით ენოდა ადგილსა ამას მარტომყოფი და ან მარტყოფი“, იხ., ვახუშტი, აღნერა სამეფოსა საქართველოსა, თ. ლომოურისა და ნ. ბერძენიშვილის რედაქციით. თბ., 1941, გვ. 95; კ. წერეთლის განმარტებით ეს კოშკი VI ს-ის არ არის, და იგი საფორტიფიკაციო ნაგებობაა იხ., კ. წერეთელი, მარტყოფის ღვთაების სახელობის სამონასტრო კომპლექსის სარესტავრაციო-სარეაბილიტაციო სამუშაოებთან დაკავშირებული სახელოვნებათმცოდნეო მოკვლევის დასკვნა (ხელნაწერი), 2009, გვ. 3, 4.

<sup>19</sup> ვ. ცინცაძე, მარტვილის „სვეტი“, ძეგლის მეგობარი, №56, 1981, გვ. 30-39.

<sup>20</sup> გ. სილოგავა, დასავლეთ საქართველოს წარწერები (IX-XIII ს.), თბ., 1980, გვ. 140, 141.

<sup>21</sup> ვ. ცინცაძე, უბისის სვეტი, ძეგლის მეგობარი, №18, 1969, გვ. 34-37.

<sup>22</sup> გ. მარსაგიშვილი, ი. მამაიაშვილი, სვიმეონ მესვეტის სავანე, საქართველოს ისტორიისა და კულტურის ძეგლთა აღნერილობა, 5, თბ., 1990, გვ. 190.

<sup>23</sup> მ. სურამელაშვილი, რკონი, სვიმეონ მესვეტის კოშკი, არქიტექტურულ-მხატვრული რეზიუმე (ხელნაწერი), იხ. რ. გურამიშვილი, წმ. სვიმეონ მესვეტის

სამსართულიანია, სართულშუა გადახურვა ხის კოჭებისაა, მეორე სართული საცხოვრებელს – სენაკს წარმოადგენს, მესამე სართულზე კი კედლის მხატვრობით შემკული კამაროვანი მცირე სამლოცველო<sup>24</sup>.

ამგვარად, ზემოთ განხილული „სვეტები“ მონასტერში, თუ მონასტრის სიახლოვეს მდებარე მსგავსი სტრუქტურის ნაგებობებია, რომლებიც სამეურნეო, საცხოვრებელ და სამლოცველო სათავსებს აერთიანებენ და მარტოდმყოფელი ბერებისთვისაა განკუთვნილი. საზოგადოდ, მათ სრულიად ესადაგება მარტვილის სვეტზე ვახტანგ ცინცაძის მიერ გამოთქმული მოსაზრება, რომ იგი „განმარტოებით საცხოვრებლად იყო განკუთვნილი და არა მესვეტეთა თვითნამებისთვის“. <sup>25</sup> მარტვილის სვეტზე მწიგნობრული საქმიანობაც მიმდინარეობდა – აქ 1031 წელს იოანე მესვეტეს მცირე აგიოგრაფიული კრებული გადაუწერია. <sup>26</sup> აშკარაა, საქართველოს მონასტრებში არსებულ განსამარტოებელ კოშკებში ბერთა ცხოვრების წესი, სრულიად განსხვავდება ისეთი მძიმე, ასკეტური ცხოვრების წესისგან, როგორც სირიული ყაიდის მესვეტეობაა და უფრო ჩვეულებრივ განსამარტოებლებს – სადაყუდებულო — სო-

სახელობის კოშკი ეკლესიით, რესტავრაციის პროექტი, ალბომი II, თბ., 2005.

<sup>24</sup> ლ. მირიანაშვილის აზრით დავით გარეჯის ჩიჩინტურის კოშკიც დასაყუდებელი კოშკი უნდა ყოფილიყო, ლ. მირიანაშვილი. გარეჯის ადრეული მონასტიციზმი და ჩიჩინტურის ზოსიმე-პიმენის კერძო სამლოცველოს მოხატულობის პროგრამა, როგორც ბერული ცხოვრების არსის ანარეკლი, *Analecta Iberica 1*, აღმოსავლეთ და სამხრეთ ევროპის კლიფის ძეგლები, თ. ჯოვანისა და ლ. მირიანაშვილის რედაქციით, თბ., 2001, გვ. 197; ქ. ართვინის ახლოს მდებარე სოფელ სვეტში ა. პავლინოვმა, 1888 წელს, აღნერა ეკლესია და კოშკი, ეს უკანასკნელი მისი აზრით დაყუდებული ბერის კოშკია იხ.: ა. პავლინოვის, ს. კ. წერეთელის, კ. წერეთელის ეკლესია და კოშკი აღარ არის შემორჩენილი, დ. ხოშტარიას ფოტოს სურათზე დაკვირვებით მიაჩნია რომ სოფელ სვეტის კოშკი თავდაცვითი ნაგებობა იყო იხ.: დ. ხოშტარია, კლარჯეთის ეკლესიები და მონასტრები, თბ., 2005, გვ. 220.

<sup>25</sup> ვ. ცინცაძე, მარტვილის „სვეტი“ ..., გვ. 31.

<sup>26</sup> ხელნაწერთა ინსტიტუტის ქართულ ხელნაწერთა აღნერილობა, ყოფილი წერა-კითხვის გამავრცელებელი საზოგადოების (ს) კოლექციისა, ტ – 1, შედგენილია თ. ბრეგაძის, თ. ენუქიძის, ნ. კასრაძის, ლ. ქუთათელაძისა და ქ. შარაშიძის მიერ, თბ., 1959, გვ. 489, 490.

ხასტერიონებს<sup>27</sup> ჰგავს, რომლებიც შუა საუკუნეების ქართულ თუ ბიზანტიურ მონასტრებში თუ მონასტრებთან მრავლად იყო. ამ სადაც უდებულოებში, მარტოდ მყოფი ბერები ხშირად აქტიურ სამწიგნობრო საქმიანობასაც ეწეოდნენ. კოშკი-სვეტები თავისი შინაგანი სტრუქტურით თითქმის არაფრით განსხვავდება ჩვეულებრივი სადაც უდებულოებისგან რომლებიც მცირე, თვით კმარ კომპლექსებს წარმოადგენდა – საკუთარი სამლოცველოთი, სენაკით და სამეურნეო უჯრედით. ამ მიმართულების განსამარტოებელი ქვაბ-საცხოვრისები მრავლადაა დავით გარეჯის მრავალმთის მონასტრებში<sup>28</sup>, ასეთი იყო, მაგალითად, კვიპროსის ღალის ქართველთა მონასტრიდან 2 კმ-ის მანძილზე მდებარე და მონასტერთან დაკავშირებული, კირ-დუღაბით ამოშენებული კლდის ეხი – მარტოდ მყოფელის სენაკი – სამლოცველო ნიშით და სენაკით<sup>29</sup>, სადაც №H-18 ქართული ხელნაწერი (XI-XII სს-ის მიჯნა) გადაიწერა<sup>30</sup>. კაცხის სვეტის მცირე მონასტერიც (ეკლესით, სენაკებით და სამეურნეო უჯრედით), სწორედ უკვე აღნერილ კოშკ-სვეტებთან და სადაც უდებულოებთან მეტ კავშირს ამჟღავნებს, ვიდრე წმინდა სირიულ მესვეტეობასთან.

2007 წელს კაცხის სვეტზე არსებულ ნანგრევებში ადგილობრივმა ბერმა მამა მაქსიმემ (ქავთარაძე) აღმოაჩინა კირქვის მცირე ქვათლილი (ზომები: 41X21 სმ.), რომელზეც ათსტრიქონიანი ქართული ასომთავრული წარწერა ამოკვეთილი (სურ. 9), წარწერა ასე იკითხება:

<sup>27</sup> ილ. აბულაძე, ძველი ქართული ენის ლექსიკონი, თბ., 1973, გვ. 401. ივ. ჯავახიშვილი, ქართულის სამართლის ისტორია, წიგნი II, ნაკვეთი II, თბ., 1929, გვ. 39.

<sup>28</sup> ლ. მირიანაშვილი, გარეჯის ადრეული მონასტიციზმი..., გვ. 178, 179.

<sup>29</sup> G. Gagoshidze, Georgian Monastery in Gialia (Cyprus). Vakhtang Beridze 1<sup>st</sup> International Symposium of Georgian Culture, Georgian Art in the Context of European and Asian Cultures, June 21-29, 2008, Georgia; Proceedings, Tb., 2009, გვ. 255.

<sup>30</sup> თ. უორდანია, ქრონიკები, I, თბ., 2004, გვ. 128; გ. შანიძე, ეფრემ მცირის ფსალმუნთა თარგმანების ტექსტისათვის, ქართული წყაროთმცოდნეობა, III, თბ., 1971 გვ. 72.

ათონის მთის ივირონის მონასტრის გოდოლში ცხოვრობდა და იქ ეწეოდა მთარგმნელობით საქმიანობას ეფთგმე მთაწმინდელი, იხ.: ივ. ჯავახიშვილი, მასალები ქართველი ერის მატერიალური კულტურის ისტორიისათვის, I, თბ., 1946, გვ. 83.

+ 7 იQ ჭეჭ ედC ჭ8ჭ ზესC 85  
სედC ჭხედC ჯასCდC წდC  
ზესC ჭხდC დC 9 წდC  
წდC 8წდC ცდC 87 ს7 ფ8  
ცტერასC 7767 ქჩC  
758C ს2ჭ8 78 ს2ჭ8  
87 720 88 87 87 87  
88 87 87 87 87 87 87  
87 87 87 87 87 87 87  
87 87 87 87 87 87 87

ქ(რისტ)ე ღ(მერთ)ო, მ(ეო)ხ(ე)ბითა მშ(ო)ბლისა  
ზ(ე)ნ(ი)-

ს(ა)ითა, ძ(ა)ლითა ჯ(უა)რის(ა)ითა, წ(მიდა)თა  
ზ(ე)ცისა ძ(ა)ლთავთა და ყ(ოვე)ლთა  
წ(მიდა)თა შ(ე)ნთავთა, შ(ეიწყალ)ე ს(უ)ლი

ფ(რია)დ

ც(ო)დვილისა გ(იორგ)ისი, რ(ომელმა)ნ ალაშ-  
ენნა სამნი ესე სახლნი სადი-  
დებ(ე)ლად, შ(ე)ნ(ევნა)დ დაყ(უ)დ(ებუ)ლთა  
შ(ე)ნთა წ(მიდ)ისა ძ(ე)ლისა ცხ(ო)რ(ე)ბისადა  
გ(ა)ნსას(უ)ნ(ე)ბ(ე)ლად მს(ა)ხ(უ)რთა მის  
თა

წარწერის მახასიათებელი ნიშანი გრაფემა-  
თა წაგრძელებული მოყვანილობაა. ძლიერ დაგ-  
რძელებული „ც“-“ა“, საქართველოს ეროვნული  
მუზეუმის, ს. ჯანაშიას სახელობის საქართვე-  
ლოს მუზეუმის ქვის ფონდში დაცულ ქვის ფი-  
ლაზე (№227) არსებული წარწერის (XII ს.) ანა-  
ლიგიურ ასო-ნიშანს გვახსენებს.<sup>31</sup> “ც“-“თ“,  
“ძ“ - “გ“ - ატენის სიონის სამხრეთი აფსიდის  
გრიგოლ ლიპარიტის ძის ფრესკული წარწერის  
(XIII-XIV სს.) გრაფემებს ჰგავს.<sup>32</sup> დამახასიათებე-  
ლია „ტ“ - “დ“-ს მოყვანილობა, რომლის მსხლი-  
სებრი მუცელი ორგვარად – ერთი და ორი ხაზით  
უკავშირდება უღელს. ამგვარი „დ“ ბეთანიის  
წმ. გიორგის ეკლესიის (1196 წ.)<sup>33</sup> და თმოგვის  
წარწერებში (1303 წ.)<sup>34</sup> დასტურდება. კაცხის სვე-

<sup>31</sup> ა. ბაქრაძე, ს. ბოლქვაძე, საქართველოს სახელმ-  
წიფო მუზეუმის ქართული ეპიგრაფიული ძეგლები,  
თბ., 1953, გვ. 33, 34, ტაბ. XIII, 2.

<sup>32</sup> გ. აბრამიშვილი, ზ. ალექსიძე, ფრესკული წარწერე-  
ბი I. ატენის სიონი, თბ., 1989, გვ. 165.

<sup>33</sup> ვ. სილოგავა, ბეთანიის წარწერები, თბ., 1994, გვ. 16,  
19.

<sup>34</sup> გ. გაფრინდაშვილი, თმოგვის გუმბათიანი ეკლესიის  
1303 წლის სამშენებლო წარწერა, მესხეთი. ისტორია  
და თანამედროვეობა, თბ., 2000, გვ. 26.

ტის წარწერა პალეოგრაფიული ნიშნებით (ასონიშანთა წაგრძელებული მოყვანილობა, შენიაღებული გრაფემები) XIII საუკუნის მიწურულით თუ XIV საუკუნის დასაწყისით უნდა დათარიღდეს. ვთიქორობ, XIII საუკუნის მეორე წარწერი ამ წარწერის ყველაზე მისაღები თარიღია.

ეს წარწერა ამ ცირე მონასტრის ისტორიის მრავალ მნიშვნელოვან საკითხს ჰქონის შუქს, – აქ მოხსენიებულია ვინმე ფრიად ცოდვილი გიორგი, რომელსაც სამი სახლი აუშენებია „ძელი ცხორებაზე“ და მკვიდრებულ დაყუდებულთათვის. ამგვარად, საქმე ეხება „სვეტზე“ დაყუდებული (Sic) ბერებისთვის განკუთვნილი სამი სენაკის მშენებლობას და ეს წარწერიანი ქვაც, როგორც წარწერის შინაარსიდან ჩანს („სამნი ესე სახლნი“) თავდაპირველად სენაკთა წყობაში უნდა ყოფილყო ჩართული, თუმცა წარწერაში მოხსენიებული სამი სახლის (სენაკი) ნაცვლად არქეოლოგიური გათხრებით ორი სენაკი დადასტურდა (ნახ. 2) და სვეტზე მოპოვებული არქეოლოგიური მასალაც მხოლოდ XVI-XVII საუკუნეებს განეკუთვნება<sup>35</sup>, რაც გვავარაუდებინებს — ორთვლიანი სენაკიც გვიან შუა საუკუნეებშია აგებული. სვეტზე წარმოებული არქეოლოგიური გათხრებით ამ მცირე მონასტრის ფუნქციონირების ბოლო ეტაპი დადასტურდა.<sup>36</sup> XVIII საუკუნეში სვეტზე ასვლა უკვე შეუძლებელი იყო და, როგორც ვახუშტი ბატონიშვილი (1696-1757 წწ.) აღნიშნავს: „წრამსა შინა (კაცხურას ხეობაში გ. გ.) არს კლდე აყვანილი, ვითარცა სვეტი, ფრიად მაღალი. მის კლდის თხემზედ არს ეკლესია მცირე, არამედ ვერღარა აღვალს კაცი, არცა უწყინ ჭელოვნება აღსვლისა“.<sup>37</sup>

საყურადღებოა წარწერაში მოხსენიებული „სვეტისა“ და სავარაუდოდ „სვეტზე“ არსებული ეკლესის სახელობაც – „ძელი ცხორებისა“. რაც ადგილობრივ მოსახლეობაში შემონახული ზეპირი გადმოცემითაც დასტურდება, ისინი,

როგორც ითქვა, „კაცხის სვეტს“ — „ძელი ცხოველს“, „სვეტი ცხოველს“ უწოდებენ<sup>38</sup> („ძელი ცხორებისა = „ძელი ცხოველი“). „ძელი ცხორებისა“ იმ ჯვრის ეპითეტია, რომელზეც მაცხოვარი ანამეს: ჭიაბერის მღვიმისადმი დაწერილი (1189 წ.) გვამცნობს: „... ძალითა ცხოველს მყოფელისა პატიოსანისა ჯუარისა, ძელისა ცხორებისაითა, რომელსა ზედა განიპყრნა უხრწნელნი მკლავნი თუისნი ქრისტემან ღმერთმან ჩუენმან...“<sup>39</sup>. ძელი ცხორებისა-ს (ჯვრის) აღმართვაა წასენები ხუნამისის სტელის ბაზის წარწერაში (895 წ.),<sup>40</sup> ამავე ეპითეტით იხსენიება ვალეს ტაძრის სადიაკვნის კარის თავზე გამოსახული აყვავებული გოლგოთის ჯვარი (X ს.).<sup>41</sup> ამრიგად, XIII საუკუნის წარწერის მიხედვით, კაცხის სვეტი წმ. ჯვრის (ძელი ცხორების) სახელობისაა. ამასვე, „სვეტის“ (კლდის) აღმოსავლეთ მხარეს, ძირში, მიწის დონეზე – კლდის (კირქვის) შეძლებისდაგვარად მოსწორებულ ზედაპირზე გამოკვეთილი ტოლმკლავა ჯვრის გამოსახულებაც ადასტურებს (სურ. 8). აღნიშნული რელიეფი აშკარად ადრე შუა საუკუნეებს განეკუთვნება, ვ. ცინცაძე მას IV-V საუკუნეებისა და VI საუკუნის დასაწყისის ძეგლებს შორის ათავსებს<sup>42</sup>. კაცხის სვეტის უხეშად ნაკვეთი და სქემატურად გამოსახული, წრეში ჩაწერილი ტოლმკლავა ჯვარი ბუნზეა დამყარებული, ბუნის ქვეშ სამი თარაზული ხაზია, რაც აშკარად საფეხურებიან პოსტამენტს ასახავს; ბუნის ორივე მხარეს თითო ჩაკვეთილი ხაზი ეშვება პოსტამენტისკენ. ჯვრის მედალიონს ზემოდან ევლება ლენტი, რომელსაც სიმრუდე ნახევარწრეზე მეტი აქვს, მასში კი ზიგზაგისებრი ხაზია ჩაკანრული. ეს დეკორი ბოლნისა და საზოგადოდ ქართლში დადასტურებულ ტოლმკლავა ჯვრებს

<sup>38</sup> ვ. ცინცაძე, კაცხის „სვეტი“ მეცნიერებათა.., გვ. 557; ლ. გოთუა, კაცხის სვეტის საიდუმლო.., გვ. 80.

<sup>39</sup> თ. ენუქიძე, ვ. სილოგავა, ნ. შოშიაშვილი, ქართული ისტორიული საბუთები IX-XIII სს., თბ., 1984, გვ. 95.

<sup>40</sup> ნ. შოშიაშვილი, ლაპიდარული წარწერები, I. აღმოსავლეთ და სამხრეთ საქართველო (V-X სს.), თბ., 1980, გვ. 109, სურ. 36, ტაბ. 22; გვ. 283.

<sup>41</sup> იქვე, გვ. 283; რ. მეფისაშვილი, ვალეს ტაძარი და მისი აღმშენებლობის ორი ძირითადი პერიოდი, ქართული ხელოვნება, 3, თბ., 1950, ტაბ. 19.

<sup>42</sup> ვ. ცინცაძე, კაცხის „სვეტი“, მეცნიერებათა..., გვ. 560; ვ. ცინცაძე, კაცხის სვეტი, V-VI საუკუნეების..., გვ. 52

<sup>35</sup> დ. ბერიკაშვილი, ყვირილის ხეობის არქეოლოგიური ექსპედიციის მიერ ჩატარებული... გვ. 86.

<sup>36</sup> კაცხის სვეტზე არქეოლოგიური გათხრებით დადასტურებული ვითარება, საზოგადოდ კლდის ძეგლების მახასიათებელი ნიშანია. როგორც წესი, ამგვარ ძეგლებზე ადრეული ხანის შერები განადგურებულია და აქ ადამიანის აქტივობის ბოლო ეტაპი ჩანს.

<sup>37</sup> ვახუშტი, აღწერა სამეფოსა საქართველოსა, გვ. 155.

გვახსენებს, რომელთა მედალიონები სამკუთხე-დებითაა შემკული<sup>43</sup>. კაცხის სვეტის ტოლმკლავა ჯვრის კვეთის უხეში მანერა, ვფიქრობ, კირქვის სიმტკიცეს და მისი დამუშავების სიძნელეს უზდა მიეწეროს, იკონოგრაფიული ნიშნებით კი, პოსტამენტზე მდგარი ბუნიანი ჯვარი აღმოსავლურქართულ ანალოგებს – ადრე შუა საუკუნეების სტელებზე არსებულ გმოსახულებებს გვახსენებს. კაცხის სვეტის ჯვრის ბუნიდან დაშვებული ორი ხაზი — რტო, დავათის სტელის (VI ს.) ერთ-ერთ ნახნაგზე გამოსახული ჯვრის სამწყვილ ანალოგიურ ნაკვთს გვაგონებს, რომელსაც გ. ჯავახიშვილი სრულიად სამართლიანდ სიცოცხლის ხის სქემატურ გამოსახულებას უკავშირებს.<sup>44</sup> საფეხურებიან კვარცხლბეკსა და ბუნზე „შემდგარი“ აყვავებული ჯვრებია გამოსახული: დემირბულალის (VI ს.)<sup>45</sup>, სათხის (VI ს.)<sup>46</sup> ქვეშის (VI ს.)<sup>47</sup>, ბოლნისის (VI-VII სს.)<sup>48</sup>, ბალიჭის (VI ს.)<sup>49</sup>, ყიზილ-ქილისას (VI-VII სს.)<sup>50</sup>, და კიდევ სხვა მრავალი სტელის ნახნაგებზე. ამ ჯვრების აყვავებული რტოები უფრო მოქნილი და „ცოცხალია“ ვიდრე ეს კაცხის სვეტისა და დავათის სტელათა ჯვრებზეა.

კაცხის სვეტზე გამოსახული ჯვარი, ნარწერაში (XIII ს.) დამოწმებულ ძელი ცხორებას (ძელი ცხოველი) ასახავს. ე. ი. კაცხის სვეტის ეს სახელწოდება (ძელი ცხორებისა, ძელი ცხოველი, სვეტი ცხოველი), არა უგვიანეს VI საუკუნისა უკვე ერქვა.<sup>51</sup> კაცხის სვეტად ნამომდგარ კლდეს ადგი-

<sup>43</sup> Г. Чубинашвили, *Болниесский Сион*, Тб., 1940, გვ. 183, სურ. 111; გვ. 184, სურ. 112; ვ. ჯაფარიძე, ადრეული შუა საუკუნეების არქეოლოგიური ძეგლები, თბ., 1982, ტაბ. III, 2, 3; ტაბ. XIX, 1; ტაბ. XXXVI, 2; XLV, 2; ტაბ. LXVI; ტაბ. XVII, 2.

<sup>44</sup> გ. ჯავახიშვილი, ადრეფეოდალური ხანის ქართული სტელები, თბ., 1998, ტაბ. XCIV, 4, გვ. 40 №104

<sup>45</sup> Н. Чубинашвили, *Хандиси*, Тб., 1972, ტაბ. 74.

<sup>46</sup> ვ. ჯაფარიძე, ადრეული შუა საუკუნეების .., ტაბ. LX, 1.

<sup>47</sup> კ. მაჩაბელი, ადრეული შუა საუკუნეების ქართული ქვაჯვარები, თბ., 2008, ტაბ. 68, გვ. 132, №68

<sup>48</sup> გ. ჯავახიშვილი, ადრეფეოდალური .., №11, გვ. 11, ტაბ. XI, 1.

<sup>49</sup> იქვე, გვ. 18, №36, ტაბ. XXVII, 2.

<sup>50</sup> იქვე, გვ. 30, 78, ტაბ. LXII, 3.

<sup>51</sup> ვ. ცინცაძე კაცხის კლდის დღემდის შემორჩენილ სახელობას: „ძელი ცხოველი“, „სვეტი ცხოველი“, ქრისტიანობის ადრონდელ ხანას აკუთვნებს. იხ.: ვ.

ლობრივი მოსახლეობა როგორც თაყვანისცემის ობიექტს – ქვასვეტს (სტელას) – ჯვარს უყურებდა და ამიტომაცაა აღბეჭდილი მის აღმოსავლეთ კედელზე ძელი ცხოველის გამოსახულება.

მწერალ ლევან გოთუას განმარტებით: „სვეტმა (კაცხის სვეტმა გ. გ.) ორი დღეობა იცოდა: სვეტობა, ანუ სვეტიცხოვლობა, აღდგომის შემდგომ პირველ პარასკევს და კოხინჯვრობა 7 მაისი...“<sup>52</sup>

იმპერატორ კონსტანციუსის დროს, 351 წლის 7 (20) მაისს, იერუსალიმის ცაზე გამოჩენილმა გაბრნყინებულმა ჯვარმა, 7 მაისის „ჯვრის გამოჩინების“ ან „ჯვრის გამოცხადების“ უძრავ დღესასწაულს დაუდო საფუძველი<sup>53</sup>. 7 (20) მაისი, ამავე დროს, მცხეთის ჯვრის აღმართვის დღეცაა<sup>54</sup>. 6. ღამბაშიძის განმარტებით, 7 მაისს კახეთში ძელიცხოვლობას (Sic) უწოდებენ<sup>55</sup>. ამ ქრისტიანულ დღესასწაულს ხალხმა წვიმის გამოსათხოვი და კოხის (სეტყვის) საწინააღმდეგო აგრარული დღესასწაულიც დაუკავშირა, რომელიც კოხინჯვრობის, კოხიჯვრობის სახელითაა ცნობილი<sup>56</sup>.

კაცხის სვეტის სახელობა: ძელი ცხოველი, სვეტიცხოველი, მცხეთასა და მის უპირველეს სიწმინდეებს სვეტიცხოველსა და ჯვარს უკავშირდება<sup>57</sup>. ამ რეალიას ადასტურებს ისიც, რომ კაცხის სვეტის დღეობა პარასკევობითაა, ჯუანშერის ცნობით კი, ყოველი პარასკევი დღე მცხე-

ცინცაძე, კაცხის სვეტი, V-VI საუკუნის ხუროთმოძღვრული ძეგლი..., გვ. 52.

<sup>52</sup> ლ. გოთუა, კაცხის სვეტის საიდუმლო .., გვ. 96.

<sup>53</sup> ნმიდათა ცხოვრებანი, წიგნი პირველი (იანვარი-ივნისი) 2006, გვ. 393; თ. მგალობლივილი, კლარჯული მრავალთავი, თბ., 1991, გვ. 146, 151.

<sup>54</sup> 6. ღამბაშიძე, მცხეთის ჯვარი და საქართველოს გაქრისტიანების სამი ეტაპი, ქრისტიანულ-არქეოლოგიური ძეგლანი, I, 2008, გვ. 451; 6. ღამბაშიძე, 7 მაისის დღესასწაული საქართველოში, საქართველოს მეცნიერებათა აკადემიის ივ. ჯავახიშვილის სახელობის ისტორიისა და ეთნოლოგიის ინსტიტუტის ჟურნალი ანალები, №2, 1999, გვ. 66.

<sup>55</sup> 6. ღამბაშიძე, აღავერდობა და მასთან დაკავშირებული ქართული ტრადიციები, *AKADEMIA*, №1, 2010, გვ. 161-172.

<sup>56</sup> 6. ღამბაშიძე, 7 მაისის დღესასწაული .., გვ. 67.

<sup>57</sup> მცხეთის სვეტიცხოველი და მცხეთის ჯვარი იდეურად დაუცალებებელი ერთიანობაა, თუ სვეტიცხოველი უფლის კვართით იერუსალიმის უფლის საფლავის იდეური განსახიერებაა, ჯვრის ტაძარი იქ აღმართული ჯვარპატიონსნით გოლგოთის ადეკვატია.

თის ჯვრის ტაძრის დღეა, რომელიც ადარნასეს ძემ სტეფანოზ ერისმთავარმა (VII ს.) დააწესა<sup>58</sup>. მცხეთის ჯვრის სახელობაზე აღუმართავს სტეფა VII საუკუნეში ვინმე კოსტანტის სოფ. წყისეს მახლობლად. ამ სტელის ბაზისის წარწერა გვამცნობს: „ესე ჯუარი ... აღჰუმართე სახელსა მცხეთისა ჯურისასა“-ო...<sup>59</sup>;

საინტერესოა კაცხის სვეტის კაცხისავე გუმბათიან ტაძრთან (X-XI სს-ის მიჯნა) ერთიანობაში განხილვა. ეს ორი სალოცავი ერთმანეთს 1, 5 კილომეტრით არის დაცილებული და მათ მჭიდრო კავშირზე ადგილობრივ მოსახლეობაში შემონახული გადმოცემაც მეტყველებს – თითქოს სვეტის თავიდან კაცხის მაცხოვრის ტაძრამდე ჯაჭვი ყოფილიყო გაბმული<sup>60</sup>. ეს ლეგენდა გვასენებს გადმოცემას მცხეთის სვეტიცხოველსა და ჯვრის ტაძრის გუმბათებს შორის გაჭიმული ჯაჭვის შესახებ, რომელზედაც კეთილმსახური ბერები დაიარებოდნენ<sup>61</sup>. კაცხის გუმბათოვანი ტაძრის კედელზე შემორჩენილი „ჯვრის ამაღლების“ რელიეფი<sup>62</sup> უთუოდ გარკვეულნილად მცხეთის ჯვრის სამხრეთი კარის ტიმპანში არსებულ მსგავს სცენასთანაა<sup>63</sup> კავშირში და კაცხის მცხეთის ჯვართან გარკვეულ დამოკიდებულებაზეც მიგვანიშნებს. ამ დამოკიდებულებას მეტ ნათელს ჰქონის კაცხის გუმბათოვანი ტაძრის საკურთხევლისწინა ჭედური დიდი ჯვარიც (XI ს.)<sup>64</sup>,

<sup>58</sup> ... „და დაუნერა (სტეფანოზმა გ. გ.) კრება ყოველთა პარასკევთა, და მუნ შეკრბიან ყოველზე ეპისკოპოსნი და მღდელნი მის ადგილისა და არისანი კათაღიკოსის თანა, წინაშე პატიოსნისა ჯუარისა; ადიდიან პარასკევი, ვითარცა დიდი პარასკევი.“ იხ. ქართლის ცხოვრება, ტექსტი დადგენილი ყველა ძირითადი ხელნაწერის მიხედვით ს. ყაუხჩიშვილის მიერ, ტომი I, თბ., 1955, გვ. 228, 229.

<sup>59</sup> 6. შოშიაშვილი, ლაპიდარული წარწერები. გვ. 97-99.

<sup>60</sup> ლ. გოთუა, მგ ზავრული კრიალოსანი, კაცხის სვეტის საიდუმლო..., გვ. 94. კაცხის გუმბათოვანი ტაძარი პლ. იოსელიანის განმარტებით მაცხოვრის ამაღლების სახელობისაა იხ. პლ. იოსელიანი, *Кацхский храм в Имерети*, თბილის, 1845, გვ. 7.

<sup>61</sup> А. Натроев, *Мцхет и его собор Свэти-Цховели*, Тифлис, 1900, გვ. 21.

<sup>62</sup> გ. ბერიძე, კაცხის ტაძარი, ქართული ხელოვნება, 3, თბ., 1950. ტაბ. 30.

<sup>63</sup> Н. Аладашвили, *Монументальная скульптура Грузии*, 2008. М., გვ. 33, ტაბ. 30.

<sup>64</sup> Г. Чубинашвили, *Грузинское чеканное искусство*, Тб., 1959, გვ. 477-489, ილ. 272-276.

რომლის წინასახე ქართლის გაქრისტიანებისას დამყარებული მცხეთის ჯვარია<sup>65</sup>.

ამგვარად, ნათელია კაცხის სვეტისა და კაცხის გუმბათიანი ტაძრის ურთიერთკავშირი და მათი დამოკიდებულება მცხეთასთან (სვეტიცხოველსა და ჯვართან)<sup>66</sup>. აქაც, ვფიქრობ, მცხეთური სინმინდების მსგავსად, კაცხის გუმბათიანი ეკლესია ქრისტეს საფლავის, ხოლო კაცხის სვეტი გოლგოთის განსახიერებაა.

ნიშანდობლივია, რომ ცოდვილი გიორგის წარწერაში ერთი სიტყვითაც არ არის ნახსენები წმ. სვიმეონ მესვეტე, იგი მეოხებასაც კი არ შესთხოვს ამ წმინდანს. აქედან გამომდინარე, კაცხის სვეტის სვიმეონ მესვეტესთან კავშირი გვიანი ხანის დანაშრევი უნდა იყოს<sup>67</sup>.

<sup>65</sup> საკურთხევლისწინა დიდი ჯვრებისა და ქართლის გაქრისტიანების დროს აღმართული სამი ჯვრის (მცხეთის, თხოთის, უჯარმის) კავშირზე იხ. დ. თუმანიშვილი, საკურთხევლისწინა ჯვრების რელიგიური მნიშვნელობისათვის, მოხსენება წაკითხული ქართული ხელოვნების ისტორიის ინსტიტუტში 1996 წლის 3 ივლისს (ხელნაწერი); ზ. სხირტლაძე, ადრეული შუა საუკუნეების ქართული კედლის მხატვრობა, თელოვანის ჯვარპატიოსანი, თბ., 2008, გვ. 111, 112.

<sup>66</sup> 1392 წლით დათარიღდებულ მცხეთის საკათადლიკოსო მფლობელობამი (სვეტიცხოვლის მამული) კაცხის მონასტერიცაა მოხსენიებული, რაც სავარაუდოდ უფრო ძველი ვითარების ამსახველი უნდა იყოს იხ.: С. С. Какабадзе, *Грузинские документы IX-XV вв. в собрании Ленинградского отделения института востоковедения АН СССР*, М., 1982, გვ. 104.

<sup>67</sup> ადრე შუა საუკუნეების ქართული მონუმენტური ქანდაკება მესვეტეთა გამოსახულებებს არ იცნობს, ვერ ვხვდებით მესვეტეთა გამოსახულებებს ვერც სტელათა წახნაგებზე გამოკვეთილ მრავალ წმინდანთა ფიგურებს შორის, თუმცა აღმართული ქვასვეტები (სტელები), ხომ ზედმინევნით ესადაგება სვეტზე მოკალათებული მესვეტის ვერტიკალურად განვითარებულ კომპოზიციას? მესვეტეთა უადრესი გამოსახულებები ჩვენში X საუკუნიდანაა ცნობილი (ოშეის დასავლეთი ფასადი, ოშეისავე სამხრეთი კარიბჭის რვანახნაგა სვეტი იხ. ვ. ჯობაძე, ადრეული შუა საუკუნეების ქართული მონასტერი ისტორიულ ტაოში, კლარჯეთსა და შავშეთში, თბ., 2007, ტაბ. 166, 167; გვ. 128), XI საუკუნიდან მესვეტეთა გამოსახულებები მრავლდება: ზედაზნის, შიო მღვიმის კანკელები (Р. Шмерлинг, *Малые формы в архитектуре средневековой Грузии*, Тб., 1962, ტაბ. 29, 45, 46); ჩრდილის წმ. გიორგის ეკლესიის კანკელის ფრაგმენტი, X ს-ის II ნახ., იხ. თ. ხუნდაძე, ჩრდილის წმ. გიორგის ეკლესიის კანკელის ფრაგმენტი, საქართველოს სიმებელი, №13, თბ., 2010, გვ. 34-52; ჩუქულის ხის კარი (Н. Чубинашвили, *Грузинская средневековая художественная резьба по дереву (перелома X-XI вв.)*, Тб., 1958. ტაბ. 43, 47) ლალამის ხატი (Г. Чубинашвили, *Грузинское чеканное*

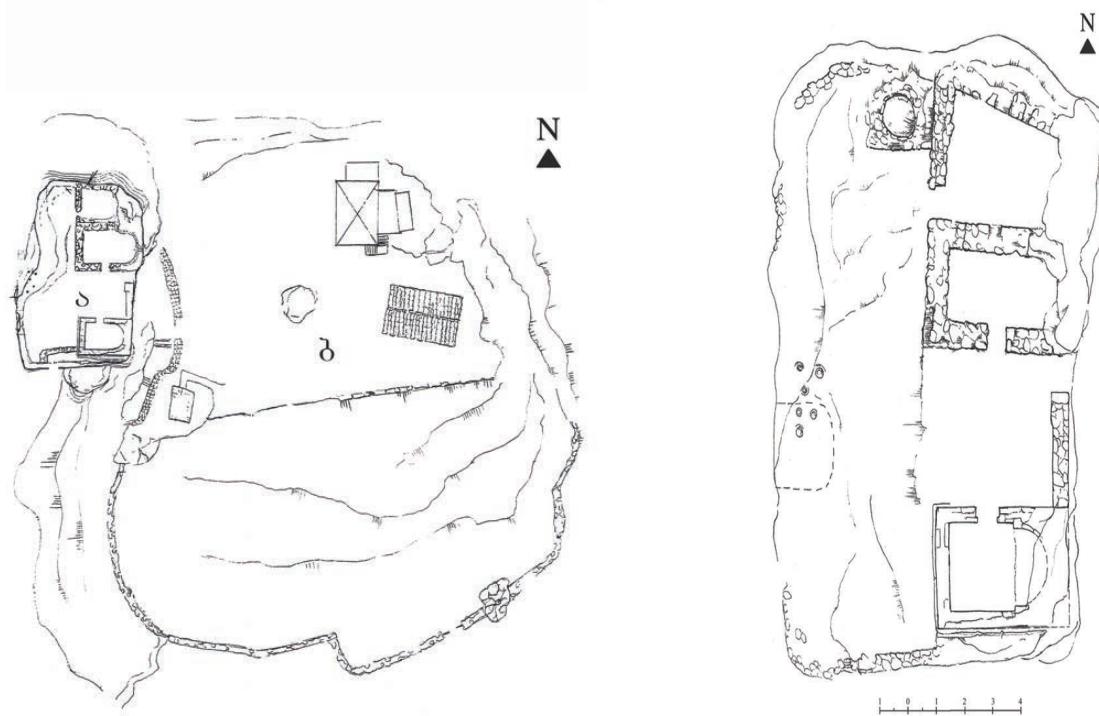
ამრიგად, საფიქრებელია, რომ კაცხის სვეტს არა უგვიანეს VI საუკუნისა ძელი ცხორების (ძელი ცხოველის, სვეტი ცხოველის), სახელობა მიენიჭა და მცხეთის ჯვარს დაუკავშირდა. მცხეთის კერპთა შემმუსვრელი ჯვრის სახელობა წარმართობაზე გამარჯვების სიმბოლოდ აღიქმებოდა კაცხის შემოგარენში, ამავე დროს, ამ ქმედებით გარკვეულწილად ადრე შუა

საუკუნეებში ქართლის სამეფოს უკიდურესი დასავლეთი საზღვარიც მოინიშნა<sup>68</sup>. კაცხში, პირველად კლდოვან სვეტზე ძელი ცხოველის – ბუნზე და საფეხურებიან პოსტამენტზე შემდგარი, მედალიონში ჩანერილი გასხივოსნებული ჯვრის რელიეფი ამოიკვეთა (VI ს.), ეკლესია კი კლდის თხემზე სამი, ოთხი საუკუნით გვიან აშენდა<sup>69</sup>.

искусство, Тб., Тაბ. 205-А), ატენის სიონის მოხატულობა (თ. ვირსალაძე, ატენის სიონის მოხატულობა, თბ., 1984, ტაბ. 58, 59) და სხვ., ეს ტენდენცია მომდევნო საუკუნეებშიც გრძელდება. X საუკუნის სამოციან წლებში ნიკიფორე ფოკას (963-969 წწ.) წარმატებული ლაშქრობების შედეგად ბიზანტიის იმპერიის საზღვრებში კვლავ მოექცა ჩრდილოეთ სირიის დიდი ნაწილი და ქალაქი ანტიოქია (968 წ.). ამ დროიდან და განსაკუთრებით კი XI საუკუნიდან, საქართველოში მესვეტეთა პოპულარობის გაზრდა, ვფიქრობ, დაკავშირებული უნდა იყოს ქართველთა სამონასტრო ცხოვრების აღორძინებასთან ანტიოქიის შემოგარენში შავ ან საკირველ მთაზე – წმ. სვიმეონ მესვეტე უმცროსის სავანესა და კიდევ სხვა მრავალ მონასტერში (იხ. ლ. მენაბდე, ძელი ქართული მწერლობის კერძი, II, თბ., 1980, გვ. 149-167; W. Djjobadze, *Archeological Investigations in the Region West of Antioch on-the-Orontes*, Stuttgart, 1986).

<sup>68</sup> კაცხის სვეტის ქართლის დასავლეთ საზღვრებში მდებარეობაზე მსჯელობს ვ. ცინცაძე; ის მისი: ვ. ცინცაძე, კაცხის სვეტი, საქართველოს სსრ მეცნიერებათა აკადემიის მოამბე..., გვ. 563; ვ. ცინცაძე, კაცხის სვეტი, V-VI საუკუნეების ხუროთმოძღვრების ძეგლი, ძეგლის მეგობარი..., გვ. 54.

<sup>69</sup> ზ. სხირტლაძის ვარაუდით, თხოთის მთის მახლობლად მდებარე ადგილ თელოვანში ქართლის მოქცევის ახლო ხანებში ჯვარი უნდა აღმართათ, მოგვიანებით კი იგი ჯვარპატიოსნის სახელობაზე აგებული ეკლესით (VIII ს.) შეცვალეს. იხ.: ზ. სხირტლაძე, ადრეული შუა საუკუნეების ქართული კედლის მხატვრობა..., გვ. 124.

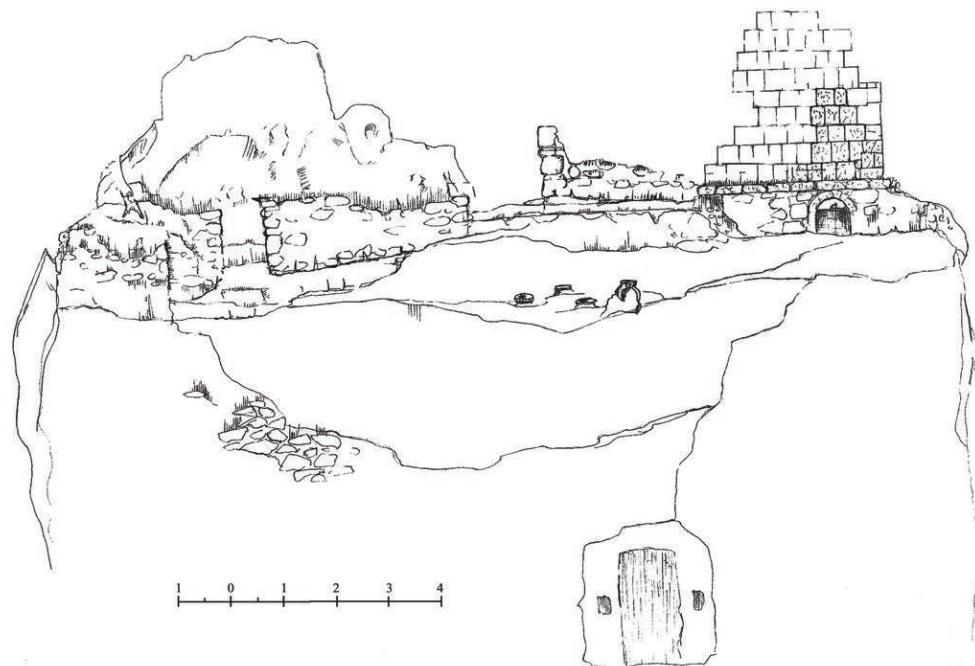


ნახ. 1. კაცხის სვეტი. კომპლექსის გენგეგმა:

- ა) მონასტერი სვეტის თხემზე  
ბ) მონასტერი სვეტის ძირას (თ. გაბუნიას  
ანაზომი და ნახაზი)

ნახ. 2. კაცხის სვეტი.

მონასტერის გეგმა (თ. გაბუნიას  
ანაზომი და ნახაზი)



ნახ. 3. კაცხის სვეტი. მონასტერი დასავლეთიდან (თ. გაბუნიას ანაზომი და ნახაზი)



სურ. 1. კაცხის სვეტი აღმოსავლეთიდან



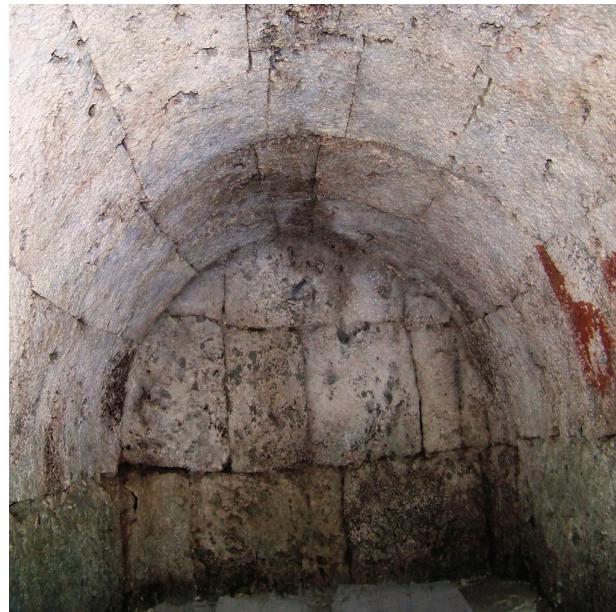
სურ. 2. კაცხის სვეტი. ეკლესიის დასავლეთი ფასადი, კრიპტის კარი



სურ. 3. კაცხის  
სვეტი. ეკლესიის  
ჩრდილოეთი კარი,  
სამხრეთი და  
დასავლეთი კედლები



სურ. 4. კაცხის სვეტი. კრიპტის ინტერიერი, კარი

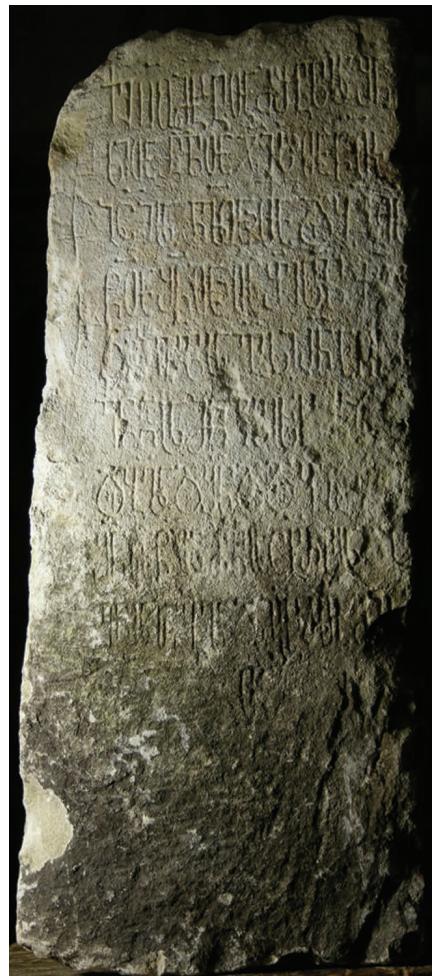
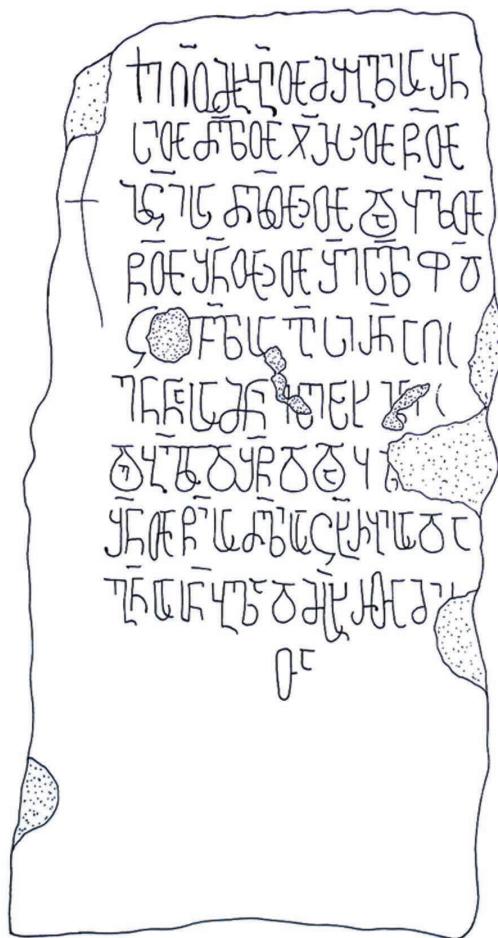


სურ. 5. კაცხის სვეტი. კრიპტის ინტერიერი, აღმოსავლეთი კედელი

სურ. 7. კაცხის სვეტი. ჩრდილოეთი სენაკი



სურ. 8. კაცხის სვეტი. სვეტის ძირში გამოკვეთილი ჯვარი



სურ. 9. კაცხის სვეტი. მონასტერში აღმოჩენილი ასომთავრული წარწერის  
ფოტო და გრაფიკული მონახაზი (გამოხაზა გ. გაგოშიძემ)



სურ. 10. კაცხის სვეტი. 2007 წ.

## მარიამ დიდებულიძე

გ. ჩუბინაშვილის სახელობის ქართული ხელოვნების  
ისტორიისა და ძეგლთა დაცვის კვლევის  
ეროვნული ცენტრი

## ყინვისის ნა. ნიკოლოზის ფაქტის მოსაზღვრა თანადროული პირანტიური მხატვრობის კონცეპტში

შუა საუკუნეების ქართული ხელოვნების მიმართება ბიზანტიურთან დიდი ხნის მანძილზე საკმაოდ ერთმნიშვნელოვნად განისაზღვრებოდა – იგი განიხილებოდა როგორც მისი პროვინციული, მაგრამ განუყოფელი ნაწილი. მხოლოდ გ. ჩუბინაშვილისა და მისი მიმდევრების ფუძემდებლური ნაშრომების შემდეგ ქართულ ხელოვნებას, მეტადრე კი ხუროთმოძღვრებას მიეჩინა ჯეროვანი ადგილი, აღიარებულ იქნა მისი თვითმყოფადი, დამოუკიდებელი შემოქმედებითი სახე და განვითარების მისეული გზა. სახვითი ხელოვნების სხვა დარგების განვითარებაში ეს თვითმყოფადობა ასევე უცილობლად აღიარებული არ არის და ჯერაც საკმაოდ ხშირად შუა საუკუნეების ქართული მხატვრობის ნაწარმოებები „ბიზანტიური მხატვრობის“ ნიმუშებად განიხილება და მას არის ხოლმე მიკუთვნებული. მხატვრობის შემთხვევაში მსგავსება და სიახლოვე (როგორც სტილის, ასევე იკონოგრაფიის თვალსაზრისით) მართლაც გაცილებით მეტია, ვიდრე ხუროთმოძღვრებაში<sup>1</sup>, მაგრამ ქართული ფერწერა მაინც სხვა, დამოუკიდებელი მხატვრული მოვლენაა, რაც დაბეჯითებით დაასაბუთეს ქართველმა მკვლევარებმა<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> V. Djurić, La peinture murale byzantine: XII<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècles, XV Congrès international d'études byzantines, Athens, 1976, Rapports and co-rapports, III, Athens, 1979, გვ. 159-247; E. Привалова, Некоторые особенности грузинских росписей рубежа XII-XIII веков, ქართული ხელოვნება, სერია A, 10, тд., 1991, გვ. 151

<sup>2</sup> Н. Аладашвили, Г. Алибегашвили, А. Вольская,

მიუხედავად ამისა, დღესაც შუა საუკუნეების მხატვრობის ნიმუშებს ადვილად აერთიანებენ „ბიზანტიური მხატვრობის“ ცნებით და ამას იმით ხსნიან, რომ ეს არის ზოგადი ტერმინი შუა საუკუნეების მართლმადიდებლური ან, უფრო ფართოდ, აღმოსავლეთქრისტიანული მხატვრობის აღსანიშნავად<sup>3</sup>.

თუმცადა ბიზანტია სრულიად კონკრეტული სახელმწიფო იყო, კონკრეტული ისტორიით, ტერიტორიით, საზღვრებით და ა. შ.<sup>4</sup> ამიტომ სხვა ქვეყნის (ამ შემთხვევაში, საქართველოს) ხელოვნების ნაწარმოებს „ბიზანტიურად“ რომ განვსაზღვრავთ, თითქოს ვგულისმობთ, რომ ეს ნაწარმოები უშუალოდ ბიზანტიელი ოსტატის

Росписи художника Тевдоре в Верхней Сванетии. Тб., 1966; Г. Алибегашвили, Светский портрет в грузинской средневековой монументальной живописи, Тб., 1979; Ш. Амиранашвили, История Грузинского искусства, М., 1963; Т. Вирсаладзе, Фресковая роспись художника Микаела Маглакели в Мацхвариши, Ars Georgica, 4, тд., 1963, გვ. 169-233; Т. Вирсаладзе, Фрагменты фресковой росписи главного Гелатского храма, Ars Georgica, 5, тд., 1959, გვ. 163-204; Т. Вирсаладзе, Основные этапы развития грузинской монументальной живописи, II Международный симпозиум по грузинскому искусству, Тб., 1977; Т. . Вирсаладзе, Избранные Труды, Тб., 2007; А. Вольская, Росписи средневековых трапезных Грузии, Тб., 1974; И. Лордкипаниძе, Роспись в Цаленджиха, Тб., 1992; Е. Привалова, Некоторые особенности грузинских росписей рубежа XII-XIII веков, ქართული ხელოვნება, სერია A, 10, тд., 1991, გვ. 143 – 158; Е. Л. Привалова, Роспись Тимотесубани, Тб., 1980

<sup>3</sup> ხელოვნების ისტორიაში, ისევე როგორც ჰუმანიტარული მეცნიერების სხვა დარგებში, პირობითი ტერმინების გამოყენება მიღებული და ჩვეულებრივი რამ არის, მაგრამ ზოგჯერ, ამგვარი ტერმინები გარკვეულ აზრობრივ და არსებით არცულობას და გაუგებრობას, ხშირად კი მცდარ დასკვნებს იწვევს. მართლაც, როცა XII-XIII ს-ში თითქმის მოელს ევროპაში გავრცელებულ ხუროთმოძღვრების მხატვრულ სტილს „გოთური სტილის“ ტერმინით აღნიშნავენ, ეს, რაფაელის მიერ მოგონილი, სრულიად პირობითი დასახელება რაიმენაირ უხერხულობას არ ქმნის, ვთქვათ ინგლისური გოთიკის გამიჯვნისათვის ფრანგულისგან ან გერმანულისგან. მაგრამ ამ სტილისათვის „ფრანგული“ რომ დაერქავთ, რახან მას მაინც საფრანგებში ჩაეყარა საფუძველი, ვგონებ ეს ბევრ გაუგებრობას (და, აღბათ, წყენასა და პროტესტებსაც) გამოიწვევდა.

<sup>4</sup> თუმცა ეს სახელწიფება მხოლოდ XVI ს-ში ჩნდება და გარეშენიცა და თვით „ბიზანტიელნი“ თავის თავს რომებს უწოდებდნენ, სახელმწიფოს კი რომის იმპერიას. „არ არსებობს ისეთი მოვლენა როგორც ბიზანტიური იმპერია, ეს მხოლოდ მოსახერხებელი „იარლიია“. იხ. C. Mango, Byzantium, The Empire of the New Rome, London, 1998, გვ. 1.

შესრულებულია, ამით კი ერთგვარად ვაკნინებთ ამ ქვეყნის, ამ ერის შემოქმედებით პოტენციალს და მის წვლილს მსოფლიო ხელოვნების საგანძურში.

უფრო მეტიც, თვით ბიზანტიური სახელმწიფოს შიგნით მხატვრული ენის თვალსაზრისით იმდენად განსხვავებული მხატვრული მოვლენები არსებობდა (მაგ., კონსტანტინოპოლიტი და კაპადიოკიური მხატვრობის სკოლები<sup>5</sup>), რომ მის მიმართაც, როგორც ერთიანი სახის და ერთიანი განვითარების მქონე პომოგენურ მხატვრულ ფენომენზე, რომელიც ერთი ტერმინით შეიძლება განისაზღვროს, საუბარი ძნელია. მითუმეტეს რთულია ეს ბიზანტიის საზღვრებს გარეთ არსებული ქვეყნების შემთხვევაში.

რა თქმა უნდა, ბიზანტიის, და, კერძოდ, კონსტანტინოპოლის როლი ფერწერის როგორც მხატვრული ენის, ასევე იკონოგრაფიის ფორმირებაში, უაღრესად დიდი იყო და იყი ყოველთვის ნიმუშისა და ავტორიტეტის ლირსებას ინარჩუნება<sup>6</sup>.

გარდა ამისა, მხედველობაში მისაღებია ისიც, რომ თითქმის არ არსებობს სრულიად „ჩაკეტილი“ კულტურები (როგორც, მაგ., იაპონია XVII-XVIII სს-ში) და რომ სხვადასხვა ქვეყნების, ერებისა თუ ხალხების ხელოვნებები აქტიურად ურთიერთქმედებენ, მაშინაც კი, როცა ეს ქვეყნები პოლიტიკურად მტრულ დამოკიდებულებაში იმყოფებიან. ქართული კულტურა ამგვარი „გახსნილობის“ მშვენიერ მაგალითს იძლევა მთელი თავისი მრავალსაუკუნოვანი ისტორიის მანძილზე, თანაც, მიუხედავად ამისა, მას არასდროს დაუკარგავს თავისი ინდივიდუალური სახე, რაც შემოქმედებითი პოტენციალის დიდ ძალას გულისხმობს. „ეროვნული განსხვავებები, თავისებურებანი“ (არავითარ შემთხვევაში, უპირატესობანი) კონკრეტული ფორმების სახეს არ დებულობს, მაგრამ სახვითი ხელოვნების ბუნებიდან გამომდინარე, სწორედ ფორმის გადაწყვეტა-გაზრების თავისებურ პრინციპს გულისხმობს. თუ ეს პრინციპები საკმაოდ უცვლელია

დროის დიდ მანძილზე და ერის ისტორიის სხვადასხვა ეტაპზე, მაშინ, შეიძლება ვილაპარაკოთ ეროვნულ თავისებურებაზე. „...რაიმსის XIII ს-ის ქანდაკებებს, 6. პუსენის სურათებსა და ჟ. ბრაკის ტილოებს, ყველას „ფრანგული“, იოლად აღქმადი ლოგიკურობა და სიკოხტავე ამჩნევიათ, ხოლო, დავუშვათ, XIII საუკუნისავე ნაუმბურგის რელიეფებს, ჰანს ჰოლბაინ-უმცროსის პორტრეტებსა და XX საუკუნის დასაწყისის ექსპრესიონისტთა ნამუშევრებში უკიდურესობისადმი ერთიდა იგივე „გერმანული“ მისწრაფება ცნაურდება – დრამატიზმი იქნება, ზედმინევნითობა-ინდივიდუალიზებაში თუ შინაგან-მშვინვერის გაშიშვლებაში<sup>7</sup>. როგორც ინდივიდუალური, ასევე ეროვნული და, სხვათა შორის, ეპოქალური სტილის ნიშნები უფრო მეტად ვლინდება მხატვრული ნაწარმოების იმ ელემენტებში, რომელთა ხასიათი გარკვეულად არაცნობიერთან არის დაკავშირებული, რომელთა შესრულება სპონტანურად, ინტუიციურად ხდება და თითქოს გონებას არც უკავშირედება. შესადარებლად შეიძლება ადამიანის ხელწერა გამოგვადგეს, რომელიც, მაშინაც, როცა ადამიანი ცდილობს მის შეცვლას, მაინც ავლენს მხოლოდ მისთვის დამახასიათებელ რაღაც ნიშნებს. სახვით ხელოვნებაში, „არაცნობიერ“ დონეზე არსებული ნიშნები ისეთი სახვითი საშუალებების ხასიათში ვლინდება, როგორიცაა ნაწარმოების კომპოზიციური აგების სტრუქტურა, ხაზი, კოლორიტი, სივრცის აგება, რიტმი, პროპორცია და სხვ. როდესაც გარკვეული მახასიათებელი მეტ-ნაკლებად მუდმივად იჩენს თავს ამა თუ იმ ერის (ან უფრო ფართოდ, კულტურული წრის) ხელოვნებაში მრავალი საუკუნის განმავლობაში და ენინააღმდეგება ცვლილებებს, მაშინ ის შეიძლება მივიჩნიოთ ეროვნული ფორმათგანცდის ნიშნად<sup>8</sup>.

გარდა ამისა, შუა საუკუნეების ოსტატებს (სხვათა შორის, საერთოდ ყველა ჭეშმარიტ შემოქმედს) სულაც არ აინტერესებდათ, ქართულ მხატვრობას ქმნიდნენ თუ ბერძნულს. ეს ნამდვილად არ იყო გაცნობიერებული შემოქმედები-

<sup>5</sup> A. J. Wharton, *Art of Empire, Painting and Architecture of Byzantine Periphery*, The Pennsylvania State University, 1988, გვ. 1-3.

<sup>6</sup> V. Djurić, „La peinture murale byzantine: XII<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècles“, XV Congrès internationale d'études byzantines, 194.

<sup>7</sup> დ. თუმანიშვილი, ეროვნულობის შესახებ ხელოვნებაში, წერილები, ნარკვევები, თბ., 2000, გვ. 289.

<sup>8</sup> Г. Вельфлин, *Основные понятия истории искусства. Проблема эволюции стиля в новом искусстве*, Москва-Ленинград, 1930, გვ. 9.

თო ამოცანა (და არც როდის ყოფილა მსოფლიო ხელოვნების ისტორიის მანძილზე). მაგრამ ამა თუ იმ გეოგრაფიულ-ისტორიულ-კულტურულ წრეში, კონკრეტული, მრავალსაუკუნოვან მხატვრულ ტრადიციებზე დაფუძნებული ნაწარმოები ყოველთვის ატარებს ყველა ამ ფაქტორის ზემოქმედების ნიშნებს, რაც, სხვათა შორის, არის კიდევაც საფუძველი ე. წ. „ეროვნულ მხატვრულ სკოლებზე“ საუბრისას – გავისენთ თუნდაც იტალიური და გერმანული რენესანსის საყოველთაოდ აღიარებული განსხვავება „Схемы видения видоизменяются в зависимости от национальности. Существуют итальянский и немецкий способы представления, которые остаются одинаковыми в течении веков. Разумеется, это не постоянные величины в математическом смысле, но установление национального типа фантазии является необходимой вспомогательной конструкцией для историка“<sup>9</sup>.

ბოლო დროს ჩვენში გაისმის მოსაზრება, რომ ქრისტიანულ ხელოვნებას არ გაჩნია „ეროვნულობა“, რომ არ არსებობს „ქართული“ ქრისტიანული ხუროთმოძღვრება, არამედ მხოლოდ ბიზანტიური და მისი მყოფობა საქართველოში და ა. შ.<sup>10</sup> რაც პრინციპულად არასწორია<sup>11</sup>.

<sup>9</sup> Г. Вельфлин, *Основные понятия истории искусства. Проблема эволюции стиля в новом искусстве*, Москва-Ленинград, 1930, гл. 279.

<sup>10</sup> ზ. კინაძე, ვინ არის პავლე, ვინ არის აპოლო?, „ლიტერატურული საქართველო“, 1996, 14-21 ივნისი, გვ. 4.

ცოტა ხნის ნინ საქართველოში გამოვიდა ბერძნულ საეკლესიო საგალობელთა კასტა, რომლის ყდაზე გამოსახულია მცხეთის წმ. ჯვრის ტაძარი, მითითებულია მისი აგების თარიღი და ხაზგასმულად განმარტებულია, რომ ეს არის „ბიზანტიური (sic!) ხუროთმოძღვრების ნაწარმოები“. ამ განმარტების „კონცეპტუალური“ აზრი სრულიად ნათელია და ეხმანება ზემომყვანილ პოზიციას. თუმცა მისი მომხრეები, ეტყობა, ვერ ხვდებიან, რომ ნაწარმოები ერთი ეროვნული კონტექსტიდან უბრალოდ სხვა ეროვნულ კონტექსტში გადააქვთ და არა ზე-ეროვნულში.

<sup>11</sup> შუა საუკუნეების ქართული ხელოვნების სპეციფიკა და თავისებურებანი ბიზანტიისა თუ სხვა ქრისტიანული ქვეყნების ხელოვნებასთან მიმართებაში ქართველ მეცნიერთა თითქმის უკლებლივ ყველა გამოკვლევაში არის განხილული, ზოგიერთი სამეცნიერო ნაშრომი კი უშუალოდ ამ საკითხს ეხება. დავასახელებთ მხოლოდ რამდენიმეს: გ. ჭუბინაშვილი, კვიპრისის ხელოვნების კონცენტრაციაზე, კულტურული მეცნიერების სამუშაოზე, საქართველოს სახელმწიფო უნივერსიტეტი, 2005, გვ. 211-238 და მრავალი სხვა.

ეროვნული ასპექტების კვლევა, ზოგჯერ გარკვეული ტაბუების, ხშირად კი ცნებებისა და ტერმინების დაუდგენლობის და ბუნდოვანების გამო საკმაო სიძნელეებთან არის დაკავშირებული. მაგ., რას ნიშნავს „ბიზანტიური ხელოვნება?“ ამ განსაზღვრების მისადაგებით ისეთი განსხვავებული მხატვრული მოვლენებისადმი, როგორიცაა, მაგ., კონსტანტინოპოლის აია სოფია და მისი მოზაიკები, კალათ-სემანის ტაძარი სირიაში, მცხეთის წმ. ჯვრის ტაძარი, ელ ნაზარის კედლის ფერწერა კაპადოკიაში, ძველი ლადოგის მოხატულობა რუსეთში, ოშკის ტაძარი ტაოში, ვლადიმირის მიძინების ტაძარი და მხატვრობა რუსეთში, ბაუიტის ფრესკები ეგვიპტეში, და სხვ., ამ მოვლენების ხელოვნურ, „ძალადატანებით“ უნიფიცირებას ვახდენთ.

„ბიზანტიური ხელოვნების“ რაობასა და მის დროით-გეოგრაფიულ არეალზე ახლაც ბევრს კამათობენ, თუმცა უმეტესობა მაინც ამ ტერმინით კონსტანტინოპოლისა და მასთან მჭიდროდ დაკავშირებული მხატვრული ცენტრების ხელოვნებას განსაზღვრავს<sup>12</sup>, თანაც მკაფიოდ

Вопросы истории искусства, т. 1, Тб., 1970, гл. 289-302; В. Беридзе, Некоторые аспекты грузинской купольной архитектуры, Тб., 1976; R. Mepisachvili, “Über einige kompositionelle Besonderheiten von Kreuzkuppelkirchen Georgiens des XI Jahrhunderts. L’Arte georgiene dal IX- al XIV secolo. Atti del Terzo Simposio internationale sull’arte georgiana, vol. I, Galatina, 1986; Г. Алибегашвили, Византия, Христианский Восток и формирование художественных традиций в миниатюрной живописи Грузии и Армении, II международный симпозиум по армянскому искусству, Ереван, 1978; Е. Привалова, Некоторые особенности грузинских росписей рубежа XII-XIII веков, ქართული ხელოვნება, სერია A, 10, თბ., 1991, гл. 143 – 158; Н. Аладашвили, Монументальная скульптура Грузии (фигурные рельефы V-XI веков), М., 1977; Л. Хусквадзе, Грузинские эмали, Тб. 1981; კ. მაჩაბელი, საქართველო და ბიზანტიური სამყარო (სახელოვნებათმცოდნეო ასპექტი), შ. ამირანაშვილის სახ. საქართველოს სახელმწიფო ხელოვნების მუზეუმის ნარკვევები, VI, თბ., 2000, гл. 154-163; დ. თუმანიშვილი, შუა საუკუნეების ქართული ხუროთმოძღვრების ეროვნული ერთანობის შესახებ, ნერილები, ნარკვევები, თბ., 2001; დ. თუმანიშვილი, ქართული ტაძრის გარე სახის ერთი თავისებურების გამო, იქვე, гл. 82-90; D. Khoshtaria, Byzantine Masonry Technique and Georgian Architecture, XX<sup>e</sup> Congrès international des Études byzantines. Pré-actes, vol. III: communications libres, Paris, 2001; მ. დიდებულიძე, ეროვნული ფორმის საკითხი ქრისტიანულ ხელოვნებაში, საქართველოს სიძღველები, №7-8, 2005, гл. 211-238 და მრავალი სხვა.

<sup>12</sup> R. Cormack, *Byzantine Art*, Oxford, 2000, гл. 2-5

გამოკვეთილი აქსიოლოგიური შეფერილობით: რაც მაღალი დონისაა — დედაქალაქურია, დაბალი მხატვრული დონისა კი — პროვინციული<sup>13</sup>.

ვ. ჯურიჩი თვლის, რომ ბიზანტიური ხელოვნება არის კონსტანტინოპოლის საპატრიარქოს გავლენის სფეროში მყოფი ყველა არეალის ხელოვნება და რომ იგი ერთიანდება უფრო სტილური ნიშნით, ვიდრე იკონოგრაფიულით — „ბიზანტიური ხელოვნება არის სტილი ან გამოსახვის ფორმა“<sup>14</sup>, დაახლოებით ასეთივე განსაზღვრებას აძლევს ლ. შაფრანი: „მართლმადიდებლური რწმენით და საიდუმლოებით მიღებული ერთობა განისაზღვრება როგორც ბიზანტიური, და ეს ერთობა იგრძნობოდა იქაც, სადაც ამის ისტორიული წინაპირობები და ტრადიცია არ იყო, მაგ., რუსეთში“<sup>15</sup>; ვ. ლაზარევის აზრით, ცნებამ „ბიზანტიური ხელოვნება“ იმდენად ფართო ინტერპრეტაცია მიიღო, რომ ყოველგვარი კონკრეტული შინაარსი დაკარგა. იგი განასხვავებს ბიზანტიას მკაცრი გაგებით, ქრისტიანულ აღმოსავლეთს, რომანულ დასავლეთსა და ცალკეულ ეროვნულ სკოლებს<sup>16</sup>. თუმცა წმინდა ბიზანტიურს, აღმოსავლეთ-ქრისტიანულსა და „ცალკეულ ეროვნულ სკოლებს“ თავის ფუნდამენტურ წაშრომი მაინც ერთი სათაურის ქვეშ აერთიანებს — „История Византийской Живописи“.

ა. გრაბარი მიიჩნევს, რომ ბიზანტიური ხელოვნების შექმნის ცენტრი კონსტანტინოპოლია, საიდანაც იგი ვრცელდება სხვა ქვეყნებში და მიბაძვის საგანი ხდება, მაშინ როცა დასავლეთევროპული ხელოვნების შექმნაში ყველა ეროვნული სკოლა თანაბრად მონაწილეობდა<sup>17</sup>. ო. დემუსი საუბრობს „პერმამნეტულ რენესანსებზე“ ბიზანტიურ ხელოვნებაში, რაც, თავისთავად, კონსტანტინოპოლის პრიორიტეტს გულისხმობს<sup>18</sup>.

<sup>13</sup> A. J. Wharton, *Art of Empire, Painting and Architecture of Byzantine Periphery*, The Pennsylvania State University, 1988, გვ. 1.

<sup>14</sup> V. Djurić, „La peinture murale byzantine: XII<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècles“, XV Congrès internationale d'études Byzantines, Atens, 1979, გვ. 160-161.

<sup>15</sup> L. Safran, *Heaven on Earth. Art and Church in Byzantium*, Pennsylvania, 1998, გვ. 2-3.

<sup>16</sup> B. H. Лазарев, *История Византийской живописи*, М., 1986, გვ. 7.

<sup>17</sup> A. Grabar, *Bizantium. Byzantine art in the middle ages*, London, 1966, გვ. 26.

<sup>18</sup> O. Demus, *Byzantine Art and the West*, New York University

ა. ეპშტეინი კი, პირიქით, თვლის, რომ ბიზანტიური ხელოვნება არის არა კონსტანტინოპოლის, არამედ მთლიანად იმპერიის ხელოვნება<sup>19</sup>.

ამ მხრივ საგულისხმოა იმ ნაშრომების სათაურები, რომლებიც ბიზანტიურ ხელოვნებას ეძღვნება: დ. თალბოტ რაისი თავის წიგნს არქემედს „Art of the Byzantine Era“<sup>20</sup> — „ბიზანტიური ეპოქის ხელოვნება“, თ. მეთოუზი — „The Art of Byzantium“<sup>21</sup> — „ბიზანტიური ხელოვნება“, რ. კორმაკი კი — „Byzantine Art“<sup>22</sup> — „ბიზანტიური ხელოვნება“. მიდგომათა და ამოსავალ წერტილთა შორის განსხვავება ნათლად იგრძნობა. ინტერპრეტაციათა ვარიაციების რიგი შეიძლება უსასრულოდ გავაგრძელოთ, თუმცა კონსტანტინოპოლურის და ბიზანტიურის გაიგივების ტენდენცია უმეტესად მაინც ნათლად გამოიკვეთება. მართლაც, რ. კორმაკი თავის ნაშრომში თავს უყრის ამ მოსაზრებებს, გამოკვეთს ძირითად ტენდენციებს და საბოლოოდ მაინც ასკვნის, რომ ბიზანტიური ხელოვნება არის კონსტანტინოპოლის ხელოვნება 330-1453 წლებს შორის<sup>23</sup>.

ისმის კითხვა, რამდენად „ბიზანტიურია“ ყინცვისის მოხატულობა და რამდენად სინქრონულია ბიზანტიურისა და ქართული მხატვრობის განვითარება და სტილური ეტაპები?

ვ. ლაზარევი ვარძიას და თამარის ეპოქის სხვა ძეგლებს ფაქტიურად „ბიზანტიურ წანარმოებებად“ მიიჩნევს, როდესაც აცხადებს რომ: „Вардзия открывает круг византийских памятников....“<sup>24</sup>, თუმცა თვითვე აღნიშნავს ხაზობრივ-გრაფიკულ საწყისს, როგორც ქართული მხატვრობისათვის დამახასიათებელ სპეციფიკურ ნიშანს<sup>25</sup>. გარდა ამისა, ჩვენთვის საინტერესო პერიოდში ეროვნული სკოლების მნიშვნელობის გაზრდასაც მიუთითებს „Открытия

Press, 1970, გვ. 3.

<sup>19</sup> A. J. Wharton Epstein, *Art of Empire, Painting and Architecture of Byzantine Periphery*, The Pennsylvania State University, 1988 , გვ. 164.

<sup>20</sup> D. Talbot Rice, *Art of the Byzantine Era*, London, 1963.

<sup>21</sup> Th. F. Mathews, *The Art of Byzantium*, London, 1998.

<sup>22</sup> R. Cormack, *Byzantine Art*, Oxford, 2000.

<sup>23</sup> R. Cormack, *Byzantine Art*, Oxford, 2000, გვ. 3.

<sup>24</sup> В. Лазарев, *История византийской живописи*, М., 1986, გვ. 183-184.

<sup>25</sup> В. Лазарев, *История византийской живописи*, М., 1986, გვ. 249.

последних десятилетий... ... наглядно показали, что рядом с константинопольской школой существовали и местные провинциальные школы, а главное – многочисленные национальные школы, каждая из которых обладала своим собственным лицом. В настоящее время уже невозможна такая постановка вопроса, при которой искусство Древней Руси, Сербии и Болгарии подводится под рубрику “*l'art byzantin chez les slaves*”, а все византинизирующее искусство Италии приравнивается к “*L'art Byzantin en Italie*”<sup>26</sup>.

ამასვე წერს ვ. ჯურიჩიც თავის ცნობილ სტატიაში<sup>27</sup>. აქ წამოიქმნება საკითხი ტერმინისა „პროვინციული“, რომელიც აქტიურად გამოიყენება, როცა ლაპარაკია არა-კონსტანტინოპოლიურ მხატვრობებზე (მაგ., ო. დემუსი გელათის მოზაკას განსაზღვრავს როგორც პროვინციულს)<sup>28</sup>.

მეორე მხრივ, ვ. ლაზარევი თვლის, რომ ყინულისის მხატვრობა ყველაზე ძლიერად არის ბი-

<sup>26</sup> В. Лазарев, Константинополь и национальные школы в свете новых открытий, *Византийская живопись*, М., 1971, гл. 137-146.

<sup>27</sup> V. Djurić, “La peinture murale byzantine: XII<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècles”, XV Congrès internationale d'études Byzantines, гл. 160-161.

<sup>28</sup> O. Demus, *The Mosaics of Norman Sicily*, London, 1949, гл. 391. ეს ტერმინი ცალკე განხილვის საგანი უნდა გახდეს. წმინდა გეოგრაფიულ-ადმინისტრაციულ-პოლიტიკური თვალსაზრით იგი მართებულია, მაგრამ ხელოვნებათმცოდნების ამ ტერმინს, როგორც წესი, აქსიოლოგიური გაგებით ხმარობენ, ანუ როგორც „დამცრობილს“ კონსტანტინოპოლიურის მიმართ. უფრო კონკრეტულად, კი იგულისხმება ისეთი მხატვრული ენა, რომელიც, მარტივად რომ ვთქვათ, კონსტანტინოპოლიური ნიმუშების „კლასიცისტურელინისტური“ ხასიათისაგან განსხვავებულ, უფრო სიბრტყულისა და ხაზობრივ სახეებს ეფუძნება. ზოგადად, პროვინციულის ცნება მართლაც ატარებს თავის თავში ერთგვარ კნინბით ელფერს და, მარტივად რომ ვთქვათ, გულისხმობს, რომ ვიღაც ან რაღაც ცდილობს იყოს ისეთი, როგორც არ არის თავისი ბუნებით და გენეზისით, ანუ გულისხმობს წარუმატებელი არა-ორგანული მიბაძვის მცდელობას. ამის კარგი მაგალითია კაპადოკიის დიდი, სვეტებიანი ეკლესიების მხატვრობები, სადაც ოსტატები უარს ამბობენ გამომსახველობის მათვის ორგანულ ფორმებზე (ხაზობრიობა და სიბრტყულისა და ცდილობენ გაიმეორონ კონსტანტინოპოლიური ნიმუშები, რაც ძალიან არამარტვრულ შედეგს იძლევა. ყინულისა, და საერთოდ თამარის ეპოქის მონიანე ძეგლებში ამგვარი არაორგანული მიბაძვის რაიმე ნიშანი არ ჩანს).

ზანტიური გავლენის ქვე<sup>29</sup>. გ. ბაბიჩი და ტ. ველმანსიც თვლიან, რომ თამარის ეპოქაში ძალიან ძლიერდება ბიზანტიურის გავლენა ქართულ ფერნერაზე<sup>30</sup>. ვ. ჯურიჩიც ამასვე გულისხმობს, როცა ამტკიცებს, რომ კომნენოსთა ეპოქაში „სტილური უნივერსალობა“ გაძლიერდა და რომ ეროვნულმა სკოლებმა დაკარგეს თვითმყოფადობა<sup>31</sup>. იმავე აზრისაა ე. ბაკალოვაც<sup>32</sup>.

ყინულისის მოხატულობა კი სხვა რამეს გვაჩვენებს – სწორედაც რომ ძლიერად გამოვლენილ თვითმყოფადობას მხატვრულ ფორმაშიც და პროგრამაშიც. აქ ძირითადად მაინც მხატვრული ენის თავისებურებებზე ვისაუბრებთ<sup>33</sup> (სურ. 1).

მსჯელობის ამოსავალ წერტილად შეიძლება ავილოთ დ. მურიკის მოსაზრება ყინულისის მოხატულობის შესახებ — იგი ყინულის XIII ს-ის ბიზანტიური მხატვრობის ნეოპლასტიკური სტილის პირველ ნიმუშად მიიჩნევს<sup>34</sup>, ანუ მას ბიზანტიური მხატვრობის განვითარების ნაკადში განხილავს. ქართული მხატვრობის განვითარების კონტექსტში კი ყინულისის მონუმენტურობა და პლასტიკურობა სწორედ რომ ნინა ეპოქის „ნაშთებია“ და შემდგომი პერიოდის ქართულ მხატვ-

<sup>29</sup> В. Н. Лазарев, *История византийской живописи*, М., 1986, гл. 143-144.

<sup>30</sup> G. Babić, “Les programmes absidiaux en Géorgie et dans les Balkans entre le XI<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècle”, ქართული ხელოვნების III საერთაშორისო სიმპოზიუმის მასალები, ბარი-ლეჩე, 1986, гл. 122; T. Velmans, A. Alpago Novello, *Miroir de L'Invisible, Peintures Murales et architecture de la Géorgie (VI<sup>e</sup>-XV<sup>e</sup> S.) Zodiaque*, MC-MXCVI, гл. 148.

<sup>31</sup> V. Djurić, “La peinture murale byzantine: XII<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècles”, XV Congrès internationale d'études Byzantines, гл. 194

<sup>32</sup> Е. Бакалова, *Бачковската костница*, София, 1977, гл. 134.

<sup>33</sup> ქართველი მკვლევარების თ. ვირსალაძის, გ. ალიბეგაშვილის, ე. პრივალოვას, ა. ვოლკაიას, ნ. ალადაშვილის, ი. ლორთქიფანიძის, შ. ამირანაშვილისა და სხვათა ნაძრომებში საკამოდ ამომზურავად არის განხილული ბიზანტიურთან მიმართებით ქართული მხატვრობის, როგორც სტილური, ასევე იკონოგრაფიული და პროგრამული თავისებურებები (იხ. შენიშვნა 2).

<sup>34</sup> D. Mouriki, “The Formative Role of Byzantine Art on the Artistic Styles of the Cultural Neighbours of Byzantium. Reflections of Constantinopolitan Styles in Georgian Monumental Painting”. *Jahrbuch der österreichischen Byzantinistik* 31/2 Wien, 1981, гл. 730.

რობაში სწორედ მონუმენტურობის დაკლებას და პლასტიკურობის შესუსტებას ვხედავთ (მაგ., შეიძლება შევადაროთ თვით ყინცვისის მონასტრის წმ. ნიკოლოზისა და ღმრთისმშობლის ეკლესიების მოხატულობები).

ცხადია, არის მთელი რიგი ნიშნებისა, რომელიც საზიაროა მთელი მართლმადიდებლური და ზოგადად ქრისტიანული აღმოსავლეთის (ე. წ. „ბიზანტიური კულტურული წრის“) ფერწერული ნაწარმოებებისთვის, (მაგ., ემოციურობის გაძლიერება, ფიგურათა პროპორციების დაგრძელება, დინამიკური და რთული პოზები, ფორმათა სიმსუბუქე, ხაზობრივობის, როგორც გამომსახველობის საშუალების მნიშვნელობის გაძლიერება, მონუმენტურობის კლება და სხვ.)<sup>35</sup>. მაგრამ ამ საერთო მხატვრულ ფონზე მაინც მკაფიოდ ჩანს განსხვავება ქართულსა და ბიზანტიურ ნაწარმოებებს შორის.

რა ხდება ამ დროს ბიზანტიურ მხატვრობაში? XII ს-ის მიწურულის და XIII ს-ის დასაწყისის ბიზანტიური ფერწერა საკმაოდ რთულ სურათს წარმოგვიდგენს. ერთი მხრივ, ჯერ კიდევ აქტუალურია კომნენოსთა სტილი (მონრეალე, ლადოგა, მიროჟი, ბაჩკოვო, ვლადიმირის წმ. დიმიტრის ტაძარი, სტუდენიცა); ბალკანურ სახერძნეთსა და კვიპროსზე „მძვინვარებს“ კომნენოსთა მანიერიზმი (კასტორის მოხატულობები, კურბინოვო, ლაგუდერა) (სურ. 2) ხოლო სერბულ მხატვრობაში XIII ს-ის II მეოთხედისთვის ე. წ. „ნეო-პლასტიკიზმი“ იკიდებს ფეხს (სტუდენიცა მილეშევა, სოპოტიანი)<sup>36</sup>.

ო. დემუსი ახასიათებს ამ პერიოდს როგორც ნეო-კლასიციზმის გადასვლას ელინისტური ილუ-

ზიონიზმზე<sup>37</sup>. ვ. ჯურიჩი XII ს-ის II ნახ. და XIII ს-ის მხატვრობაში გამოყოფს 5 სტილისტურ ჯგუფს, რომლებიც მხატვრული მიდგომებით განსხვავდება ერთმანეთისაგან<sup>38</sup>. თუ კარგად დავაკვირდებით, ყინცვისის მოხატულობა ორგანულად ვერც ერთ ამ ჯგუფში ვერ „ჩაეწერება“ და არც ო. დემუსის განსაზღვრებას მიესადაგება.

ყინცვისის ფერწერულ ანსამბლს ახასიათებს, ერთი მხრივ, მოხატულობის სისტემისა და კომპოზიციათა აგების ძალიან მონუმენტური გადაწყვეტა, რითაც ის წინა პერიოდის ქართული კედლის მხატვრობის ძეგლებს უკავშირდება. მეორე მხრივ კი, კომპოზიციებს შიგნით ფიგურათა აგების, ხაზის ხასიათის, ფორმის მოდელირების ახალ, დეკორატიულ-დინამიკურ სტილთან შესატყვევისობა. ყინცვისში ძალიან თხელი და ვიწრო ხაზია, კონტურის შემთხვევაშიც კი — ეს კი სულაც არ „შეეფერება“ მონუმენტურ-პლასტიკურ სტილს. ცალკეული დეტალები, გარეგნულად თითქოს მისადაგებული ამ სტილს, სინამდვილეში მხოლოდ მოტივის ან დეტალის დონეზე ისახება და არა ფორმათქმნადობის კონცეფციისა. მაგ., „ჯვარცმაში“ ჯვრის ვერტიკალური მკლავის სამფერად დამუშავება-ჩარჩდილვა, რომელიც თითქოს ერთგვარ მატერიალურ საგნობრიობას ანიჭებს მას, სრულიად არ არის ასახული ჯვარზე გაკრული ქრისტეს სხეულის გადაწყვეტაში: მისი ფორმებიც უკიდურესად თხელი და უწონადია, შემომსაზღვრელი კონტურიც თხელი და დეკორატიული, დამუშავებაც (რამდენადაც ახლა ჩანს) ძალიან მსუბუქი, ტონების რბილ გრადაციებზე აგებული.

ერთი ყველაზე უკეთ შემორჩენილი ფიგურის დამუშავება (მოციქული „სულთმოფენობაში“) ასევე არ ქმნის იმ სიმკვრივისა და სტატუარულობის შეგრძნებას, რომელიც ხსენებულ ნეო-პლასტიკიზმს შეესაბამება, საერთო შთაბეჭდილება აქაც სიმსუბუქისა და უწონადობისაა.

„სველი ნაკეცების სტილი“, რომელიც XI ს-ის მიწურულისა და XII ს-ის კომნენოსთა სტილის

<sup>35</sup> V. Djurić, “La peinture murale byzantine: XII<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècles”, XV Congrès international d’etudes byzantines; O. Demus, *The Mosaics of Norman Sicily*, London, 1949, gv. 418-436.

<sup>36</sup> V. Djurić, “La peinture murale byzantine: XII<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècles”, XV Congrès international d’etudes Byzantines”; L. Hademann-Misguich, “Le peinture monumentale tardo-commnène et ses prolongements au XIII<sup>e</sup> siècle”, XV Congrès international d’etudes Byzantines. Athens, 1976, Rapports et co-reports, II, Athens, 1979, გვ. 97-128; K. Skawran, *The development of the Middle Byzantine Fresco Painting in Greece*, Pretoria, 1992; S. Tomeković, *Le “manierisme” dans l’art mural à Byzance (1164-1204)*, Paris, 1984; R. Cormack, *Byzantine Art*, Oxford, 2000 და სხვ.

<sup>37</sup> O. Demus, *The Mosaics of Norman Sicily*, London, 1949, გვ. 425.

<sup>38</sup> V. Djurić, “La peinture murale byzantine: XII<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècles”, გვ. 176-184.

ერთ-ერთი „ქვე-მიმართულებაა“ და გარკვეულად სწორედ ფორმის პლასტიკური გამომსახველობის ხაზგასმას გულისხმობს, ყინცვისში მხოლოდ რამდენიმე ადგილას შეინიშნება (მაგ., გუმბათში, წინასწარმეტყველთა ფიგურებში), უფრო მოტივის სახით, ვიდრე სტილის მახასიათებლად.

კიდევ უფრო საგულისხმოა ბიზანტიური-საგან, ჯურიჩისეული თითქმის ექვსივე ჯგუფის გადაწყვეტისაგან განსხვავებული სახეთა წერის მანერა. ყინცვისის მოხატულობის შესრულების სტილში არ ჩანს არც ფერადი მოდელირება (ვლადიმირი), არც ფაქტურული მონასმები (ბაჩკოვო, მილეშვა), არც ფორმის „ძერნვა“ კონტრასტული შუქ-ჩრდილით (სტუდენიცა); არც ლადოგისა და მიროჟის ეკლესიათა კომნენოსური ხაზობრიობა მკვეთრი გამონათებების მკაცრი, რიგორისტული სტრუქტურით, კომნენოსთა სტილის ერთგვარ კვინტესენციად რომ გვევლინება (სურ. 5). ცხადია, სხვადასხვა პერსონაჟის სახეზე იკონგრაფიით განსაზღვრულსა და ასაკით, ხასიათით, ფუნქციითა და სხვა მოტივებით განპირობებულ, განსხვავებულ დამუშავებას ვხედავთ<sup>39</sup> (მაგ., წმ. სიმეონ მესვეტის მკაცრ სახეზე სამხრეთ სარკმელში თეთრი გამონათებების გრაფიკული სიმკვეთრე განსხვავდება ჩრდილოეთ კედელზე გამოსახული ანგელოზის სახის ნაზი და თითქოს ერთმანეთს შეღვენთილი ჩრდილებისა და გამონათებებით შექმნილი მოდელირებისგან). (სურ. 3) მაგრამ ესოდენ რბილი, გამჭვირვალე მოდელირება ამ პერიოდის ბიზანტიურ მხატვრობაში არ ჩანს. არ ჩანს სტუდენიცაშიც კი, რომელიც, როგორც მრავალგზის აღინიშნა, ყველაზე ახლოს არის ყინცვისთან.

ყინცვისის ფერწერა სახელგანთქმულია სახეთა შეღვენთილ-შერწყმული შუქ-ჩრდილით რბილი ძერნვით, თითქმის შეუმჩნეველი გრადაციებით. ამავდროულად, აქ თითქმის სრულიად არ გამოიყენება მკვეთრი თეთრი გამონათებები, რომლებიც ესოდენ ტიპურია, როგორც დედაქალაქური რიგის (აი სოფია, სტუდენიცა, ნერეზი, ვლადიმირი, მონრეალე) თანადროული ბიზანტიური ძეგლებისათვის, ასევე პროვინციულისთვის (ლაგუდერა, კურბინოვო, კასტორია

და სხვ)<sup>40</sup>.

ვლადიმირის წმ. დიმიტრის ტაძრის 1195 წლის ფრესკებში, რომელთა სახეები, ერთი შეხედვით, ქართულ ტიპაჟს მოგვაგონებს (დაბალი შუბლი, კეხიანი ცხვირები და დიდრონი თვალები), სახეთა დამუშავება უფრო დანაწევრებულია, თვალის უპეების ჩაჩრდილვა უფრო ღრმა და მუქი, გამონათებების ხაზობრივი საწყისი უფრო მკაფიოდ გამოვლენილი, შესრულების მანერა კი, იმავდროულად, უფრო ფერწერულ-ცხოველხატული. (სურ. 6)

სტუდენიცაში რამდენიმე, განსხვავებული მიდგომა ვლინდება – ქალებისა და ახალგაზრდათა სახეებზე უფრო გლუვი, რბილი დამუშავებაა, ხოლო სხვა სახეებზე უფრო მკვეთრი, ხაზობრივი გამოთეთრებები და მუქი ჩრდილები. სახეთა დამუშავებაში ასეთი მკაფიო ხაზობრიობა ყინცვისში არ არის (მაგ., შევადაროთ ყინცვისის წმ. მესვეტეს სახე და სტუდენიცას წმ. ბარლამი). სტუდენიცას სახეები ძალიან დაგრძელებულია, ვინრო, გრძელი ოვალით. ფიგურებიც ასეთივე ვიწრო და სიმაღლეში განელილია. ყინცვისში მაინც მეტი „პირსავსეობაა“, მომრგვალებულობა და მეტი სირბილე ტრინების გადასვლაში. თუმცა აქაც, როგორც აღნიშნული იყო, სხვადასხვა ოსტატი სხვადასხვა პერსონაჟისთვის სხვადასხვა მანერას იყენებს<sup>41</sup>.

<sup>40</sup> В. Лазарев, Приемы линейной стилизации в византийской живописи X-XII веков и их источники, *Византийская живопись*, М., 1971, гл. 157-164; V. Djurić, “La peinture murale byzantine: XII<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècles”, XV Congres internationale d'études Byzantines, гл. 273; L. Hadermann-Misguich, “Le peinture monumentale tardo-communie et ses prolongements au XIII<sup>e</sup> siècle”, XV Congres international d'études Byzantines, Athens, 1976, Rapports et co-reports, II, Athens, 1979, гл. 258-259; 356; S. Tomeković, “L'esthétique aux environs de 1200 et la peinture de Studenica”, *კრებული Studenica et l'art byzantin autour de l'année 1200*, Београд, 1988, гл. 233-242; K. Skawran, *The development of the Middle Byzantine Fresco Painting in Greece*, Pretoria, 1992, гл. 82; L. Haderman-Misguich, *Kurbanovo. Les Fresques de Saint Georges et le peinture byzantine du XII<sup>e</sup> siècle*, Brussels, 1975; O. Demus, *The Mosaics of Norman Sicily*, London, 1949 და სხვ.

<sup>41</sup> H. Maguire, *The Icons of their Bodies*, Princeton, New Jersey, 1996, гл. 48-99; ა. ოქროპირიძე, ბეთანიის მხატვრობა და მართლმადიდებლური ფერწერის ზოგიერთი ასპექტი, სპექტრი, 2005, гл. 23-29; ა. ოქროპირიძე, ქრისტიანული სახისმეტყველებისათვის, სპექტრი, №1, 1998, гл. 44-51.

<sup>39</sup> H. Maguire, *The Icons of their Bodies*, Princeton, New Jersey, 1996, гл. 48-99.

პრინციპულად განსხვავებულია ყინცვისის სახეთა წერის მანერა XII ს-ის მინურულის ბიზანტიური ნიმუშების მკაფიო ხაზობრივი, თითქმის ორნამენტული გამონათებებით წერისაგან (სხვათაშორის, ამ მხრივ მეფის მხატვრის თევდორეს XI-XII სს-თა მიჯნის მოხატულობათა მანერა თითქოს წინ უსწრებს ბიზანტიურ მხატვრობას).

ვლადიმირის ფრესკების „ელინისტური“ მოდელირებაც გაცილებით უფრო პლასტიკურ და გამოკვეთილ მოცულობითობის შეგრძნებას ქმნის. ყინცვისის ფერწერას არც „კომნენოსთა მანერიზმის“ უკიდურესად კონტრასტული და ორნამენტულობამდე მისული ხაზობრიობა ახასიათებს, თითქმის დაუკავშირებელ ელემენტებად რომ ანანევრებს კურბინოვოსა და მისი რიგის ფრესკების სახეებს.

მილეშევას ხაზგასმული ფერწერულ-ცხოველხატული, მრავალშრიანი, მრავალფერიანი, მსუყე და ფაქტურული გამონათებებით მოდელირება ასევე სრულიად წარმოუდგენელია ყინცვისში, და, რაც მთავარია, ეს არც შემდგომი ხანის ქართულ მოხატულობებს ახასიათებს – მაგ., უფრო მოგვიანო ყინცვისის მცირე ეკლესიისა და უდაბნოს ხარების ეკლესიის მოხატულობებს.

ყინცვისში არც ფიგურებზე ვხედავთ ვლადიმირის ფრესკების მსგავს მოცულობით-პლასტიკურ მოდელირებას, სადაც შუქის ათინათები სრიალებს ფორმაზე სწორედ როგორც გარედან მოსული შუქის მოძრაობის ანარეკლი და არა ფორმის „შინაგანი ნათების“ გამოხატულება<sup>42</sup>. მითუმეტეს არაფერი აქვს მას საერთო კომნენოსთა მანერიზმის აუიტირებულ და მძაფრად კონტრასტულ ხაზობრიობასთან<sup>43</sup>

კურბინოვოსა და ლაგუდერას მხატვრობებთან მისი შედარებაც კი არ ღირს, იმდენად განსხვავებულია მათი კონცეპტუალური მიდგომები. თუმცა ყინცვისშიც შეიძლება შევნიშნოთ „სუსტი“ მანერისატული მოტივები (მაგ., ანგელოზის თავის გადახრა, ხელის „გადანაზებული“ ჟესტი და სხვ.), მაგრამ ესეც მხოლოდ მოტივისა და ტო-

ნალობის დონეზეა, არ არღვევს საერთო პარმონიულობასა და კლასიკურ სიმშვიდეს. სხვა მხრივ კი კომნენოსთა მანერიზმი ამ მოხატულობაში ნამდვილად არ აისახა, ისევე როგორც საერთოდ ქართულ მხატვრობაში<sup>44</sup>. ეს მანერისტული ექსპრესია შინაგანად უცხოა ქართული ხელოვნების განვითარებული, ზომიერებისაკენ მსწრაფი ხასიათისათვის.

მეორე მხრივ, თანადროულ ბიზანტიურ ნაწარმოებებში თითქმის ვერ ვნახავთ ყინცვისისდარ დარკალულ ხაზთა უსასრულო სრბოლა-სრიალსა და მუსიკალურ დენადობას. თუმცა, თუ ყინცვისის მოხატულობას უნდა მოვუძებნოთ სტილური განსაზღვრება ბიზანტიური მხატვრობის კონტექსტში, მას მაინც უფრო კომნენოსთა სტილს მივაკუთვნებთ, ვიდრე ახალ, მოცულობით-პლასტიკურს.

ბიზანტიურ მხატვრობაში ხაზი ან უფრო პლასტიკურ-სტრუქტურულია, მაგ., მონრეალეს მოზაიკები, ვლადიმირის წმ. დიმიტრის ტაძრის ფრესკები, სტუდენიცას ლმრთისმშობლის ტაძრის მოხატულობა, ან უფრო პირობითადსტრაქტული და აუიტირებულ-ორნამენტული – მაგ., კურბინოვოს წმ. გიორგის ეკლესიის ფრესკები; პარაპორიოს და ლაგუდერას ეკლესიების მოხატულობები კვიპროსზე, (სურ. 2) წმ. მკურნალთა ეკლესიის კედლის მხატვრობა კასტორიაში. ყველაზე მეტად, ალბათ, სან-ანჯელო-ინ-ფორმისის „ნახევრად-ბიზანტიური“ ფრესკები უახლოვდება.

ერთი შეხედვით, საკმაოდ „პლასტიკური“ ნახატის მქონე ძეგლებშიც კი ხაზის რკალისებურობა და სიმრგვალე სინამდვილეში რამდენიმე ტეხნილი ხაზით არის შედგენილი და თანაც ძალიან მკვეთრ მოდელირებასთანაა შერწყმული (მონრეალე), ან უფრო მეტად ვერტიკალური და მკვეთრად რიტმული ხაზობრივი სტრუქტურისკენ იხრება (ნერეზი, სტუდ ენიცა), ან იმდენად ექვემდებარება ფორმის პლასტიკის ერთდროუ-

<sup>42</sup> ვ. ლაზარევ, *Древнерусские мозаики и фрески*, М., 1973, გვ. 157-171.

<sup>43</sup> S. Tomeković, *Le "manierisme" dans l'art mural à Byzance (1164-1204)*, Paris, 1984.

<sup>44</sup> მეტ-ნაკლებად, იქნებ, შიო მღვიმის ჯვრის ამაღლების ეკლესიისა და ახტალის საკურთხევლის მოხატულობებში. ეს უკანასწერელი კი, ვგონებ, სწორედაც რომ ბერძენი ისტატის ნახელავი უნდა იყოს. E. Привалова, Некоторые особенности грузинских росписей рубежа XII-XIII веков, ქართული ხელოვნება, სერია A, № 10, თბ., 1991, გვ. 154.

ლად მოდელირებით და ხაზით გადმოცემის ამოცანას, რომ უფრო სახვით ხასიათს იღებს (ვლადიმირი); ან სრულიად „ისტერიულ“ დაგრეხილა-აგზებულ ხლართებში იქსაქსება (კურბინოვო) და სხვ. ყინცვისისდარი დეკორატიულობა და ხაზის სინარნარით „თვითკმარი“ ტკბობა აქ ძნელად თუ მოიძებნება. ნერეზიშიც კი უფრო „სტაკატოებთან“ გვაქვს საქმე, ვიდრე „ლიგატურებთან“. ნერეზის „დატირებაში“, სადაც ვ. ჯურიჩი აღნიშნავს ფიგურათა პოზების შიდა ღერძების რკალურობას, ყინცვისთან შედარებით უფრო ელიფსებსა და წაწვეტებულ სამკუთხედებს ვხედავთ, ვიდრე წრიულ რკალებს, თანაც ფიგურებიც ბევრად უფრო დაგრძელებული და „წაწვეტებულია“. სტუდენიცაში ფიგურათა პროპორციები უფრო დაგრძელებულია და ფორმის კონცენტრი „წაბასრება“ უფრო საგრძნობია.

ყინცვისში ასევე არ ჩანს თანადროული ბიზანტიური ნაწარმოებებისთვის სახასიათო ნაკეცების დახვავება, მათი „მღელვარება“ და მუდმივი მოძრაობაც (მაგ., მონრეალე) საკმაოდ სუსტად არის გამოვლენილი. არ არის სამოსელისა და სახეების ხშირი ხაზების ბადით დაფარვა, ისე რომ ძირითადი ტონი თითქმის არ ჩანს, ისევე როგორც თეთრი ხაზებით აქტიური დუბლირება. ძალზე იშვიათია ასევე ყინცვისში ამობურცული ნაწილების აღნიშვნა მკვეთრი „ოვალებით“ და „დისკებით“, რომელთა გარშემო ხაზთა „მორევები“ ტრიალდება. მათ სუსტ ანალოგს ანგელოზის მხარზე ვხედავთ, თუმცა მხატვრულად სრულიად განსხვავებული ეფექტია.

ნერეზის მოხატულობას თუ შევადარებთ, ყინცვისის ხაზი უფრო პლასტიკური ჩანს, მაგრამ, მაგ., მილეშევასთან შედარებით — უფრო პირობითია და დეკორატიული. თავის ყველაზე თანადროულ ძეგლთან — სტუდენიცასთან — შედარებისას კვლავ ხაზის განსხვავებული ხასიათი ჩანს — სტუდენიცაში ხაზის დეკორატიული ულერადობა გაცილებით ნაკლებია, სახვითობა და პლასტიკურობა კი მეტი. სტუდენიცა სწორედ რომ მოიცავს თავის თავში მომავალი მილეშევასა და სოპოჩანის სტილის განვითარების შესაძლობას<sup>45</sup>, ყინცვისის მოხატულობის შემდგომ ქართული მხატვრობის განვითარება კი სხვა ხაზით მიდის. ამრიგად, ყინცვისის ფერწერული ანსამბლის მხატვრული ფორმა, მისი შესრულების მანერა თანადროული ბიზანტიური ნაწარმოებებისაგან განსხვავებულ მხატვრულ პრინციპებს ემყარება.

გარკვეული მსგავსებების მიუხედავად, განსაკუთრებით სტუდენიცასთან, თუნდაც ფერადოვნების მხრივ, ფორმათქმნადობის კონცეპტუალური განსხვავება გაცილებით მეტია, მსგავსება კი უფრო მოტივების და დეტალების დონეზე ვლინდება — ჩვენთან ყველაფერში სხვა მხატვრული „ენაა“.

ამასთან ერთად, სოპოჩანის ცხოველხატული, ფერწერული, პასტოზური მოდელირება ღრმა ჩრდილებით და ძალიან დანაწევრებული ნაკვთებით, ყინცვისში საერთოდ არ ჩანს, არც კი ისახება. სოპოჩანის უფრო მაარქაიზებელ ფიგურებშიც კი (მაგ., ნინასწარმეტყველის ფიგურა გუმბათის ყელში), რომელიც ჯერ კიდევ მკაფიოდ გამოხატულ კომნენტოსთა სტილს მისდევს, გამოთეთრებების კონტრასტი ძირითადი ტონის მიმართ სამოსზეც და სახეზეც გაცილებით უფრო მკვეთრია, ვიდრე ყინცვისში.

როდესაც მეცნიერები საუბრობენ იმის შესახებ, რომ ყინცვისის მხატვრობა „მოცულობით-პლასტიკური სტილის პირველი ძეგლია“<sup>46</sup> მონუმენტურობის ცნების ერთგვარი აღრევა ხდება მოცულობითობასა და სტატუარობასთან. ყინცვისის მოხატულობა მართლაც ძალიან მონუმენტურია, რაც მისი სისტემის ხასიათში გამოიკვეთა, მაგრამ რამდენად შეიძლება მისი ფიგურები დავხასიათოთ, როგორც სტატუარული, მოცულობით-პლასტიკური? ერთი მხრივ, აქ საკმაოდ პლასტიკური ნახატია, მეორე მხრივ,

<sup>45</sup> В. Джурич, *Византийские фрески, Средневековая Сербия, Далмация, славянская Македония*, М., 2000, გვ. 90.

<sup>46</sup> V. Djurić, “La peinture murale byzantine: XII<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècles”, XV Congrès internationale d'études byzantines, Athens, 1976, *Rapports and co-rapports*, III, Athens, 1979, გვ. 236; D. Mouriki, “The Formative Role of Byzantine Art on the Artistic Styles of the Cultural Neighbours of Byzantium. Reflections of Constantinopolitan Styles in Georgian Monumental Painting”, *Jahrbuch der österreichischen Byzantinistik* 31/2 Wien, 1981, გვ. 742.

ფორმები მაინც საკმაოდ ბრტყელია, მინიმალურად მინიშნებული „მოდელირებით“<sup>47</sup>, ყინცვისის ფერწერის აღქმისას ძირითადად მაინც ფერადოვან სიბრტყეებს ვხედავთ და არა პლასტიკურ ფორმებს.

ასე რომ, არ შეიძლება საუბარი ერთგვაროვან და სინქრონულ მხატვრულ-სტილისტურ ტენდენციაზე. კვლავ ვხედავთ ცალკეული გარეგნული ნიშნების მსგავსებიდან მსგავსი განვითარების ტენდენციის გამოყვანის ცდას, რაც არსებითად და მეთოდოლოგიურად არასწორია.

მაგალითად, იკორთის XII ს-ის 70-იანი წლების მოხატულობა, სადაც გაცილებით უფრო დიდრონი და მსხვილი ფიგურებია, უფრო შეიძლება განვსაზღვროთ როგორც „სტატუარული და მოცულობითი“, მაგრამ იგი გაცილებით ადრეული თარიღისაა, უფრო ნერეზის მოხატულობის დროინდელია, თუმცა ისიც ნაკლებად ემსგავსება თითქმის თანადროულ 1164 წლის ნერეზის მოხატულობის მაღალ, თხელ და უნივერსად ფიგურებს.

ასე რომ, ქართულ მხატვრობაში მონუმენტურობა და პლასტიკურობა ყინცვისის მხატვრობის წინარე ეტაპზე უფრო ჩანს, ვიდრე მის შემდეგ. სტუდენიცას სტილმა განვითარება პოვა მორაჩას, ჟიჩას, მილეშევას, სოპოჩანის მოხატულობების სტილში, ანუ მონუმენტურ-პლასტიკურ, სტატუარულ სტილში, ფერწერული დამუშავებით და რეალურს მიახლოებული მოდელირებით.<sup>48</sup> ყინცვისის შემდეგ შექმნილი ძეგლები კი ამ განვითარების ხაზს არ აჩვენებს, სწორედ რომ პირიქით. ამიტომაც გვგონია, რომ ყინცვისის მონუმენტურობა ქართული მხატვრობის განვითარების წინა ეტაპის „გადმონაშთია“ და არა ახალი ბიზანტიური სტილის დამწყები ნაწარმოების თვისება.

მართლაც, ყინცვისის შემდეგ ქართული მხატვრობის განვითარება მიდის არა „ნეო-

<sup>47</sup> Т. Вирсаладзе, Фресковая роспись художника Микаэла Маглакели в Мацхвариши, *Ars Georgica*, 4, თბ., 1963, გვ. 255.

<sup>48</sup> შუა საუკუნეების ხელოვნებისათვის დამახასიათებელი პირობითობის ფარგლებში, ბიზანტიური (კონსტანტინოპოლიური) ნაწარმოებები მეტ-ნაკლებად ყოველთვის ავლენს ტენდენციას გარკვეული „სილრმისა და მოცულობის“ გადმოცემისაკენ, რასაც ნახატის პლასტიკურობაც ერწყმის ხოლმე.

პლასტიკური“, „მონუმენტურ-მოცულობითი“ სტილის მიმართულებით, არამედ კიდევ უფრო მეტი სიმსუბუქის, უზონადობის, დეკორატიულ-დინამიკური, ატექტონიკური მიმართულებით (მაგ., ყინცვისის ღმრთისმშობლის ეკლესია, ხარების ეკლესია გარეჯის „უდაბნოში“<sup>49</sup>, ამავე ნამონასტრალის ამაღლების ეკლესია და სხვ.). უფრო მეტიც, როცა XIII ს-ის ბოლო მეოთხედში დასავლეთ საქართველოს ეკლესიების მოხატულობებში (მაგ., აჭის წმ. გიორგის ეკლესია<sup>50</sup> ან გელათის დავით ნარინის ეგვტერი)<sup>51</sup> პალეოლოგოსთა სტილის ნიშნები ჩნდება, ის საკმაოდ თავისებურ სახეს ღებულობს და „პლასტიკურ-მოცულობით“ ეფექტს მაინც არ ქმნის, თუნდაც იმ ფარგლებში, რაც ბიზანტიურ ნაწარმოებებში არის ხოლმე გამოვლენილი<sup>52</sup>.

მეორე მხრივ, ყინცვისის „რეალურ ხაზთა დინება“ ძალიან დინამიკურ ეფექტს ქმნის, თვალი სულ მოძრაობს, ფორმიდან ფორმაზე, კომპოზიციიდან კომპოზიციაზე. დინამიკურობის ეს ტენდენცია ჯერ კიდევ XII ს-ის პირველ ნახევარში ჩაისახა, მაგ., თევდორე „მეფის მხატვრის“ ფერწერაში და თამარის ეპოქის ძეგლებში პპოვა განვითარება. იმავდროულად, ეს საერთოდ ქრისტიანული აღმოსავლეთის XII ს-ის და XIII ს-ის დამდეგის მხატვრობის ერთი ძირითადი მახასიათებელიცაა. როგორც ვნახეთ, ამ საერთო მხატვრული სულისკვეთების ფარგლებში არსებობს ფორმათვანცდის საკმაოდ დიდი განსხვავება, რაც, ცხადია, ადგილობრივი მხატვრული ტრადიციებით არის განპირობებული<sup>53</sup>.

მრავალ სხვა, წმინდა ფორმალურ განსხვავებას შორის ერთი უმთავრესი, ალბათ, არის ფერის გაზრდება, როგორც ერთიანი დაუნაწევრებელი ლაქის, რაც ბიზანტიურ (ანუ კონსტან-

<sup>49</sup> მ. ბულია, დავითგარეჯის უდაბნოს მონასტრის ხარების ეკლესის მოხატულობა, ავტორეფერატი, თბ., 1993.

<sup>50</sup> ჯ. იოსებიძე, *Роспись Ачи*, თბ., 1989, გვ. 79-82.

<sup>51</sup> ქ. მიქელაძე, დავით ნარინის ეგვტერის მოხატულობა გელათის მონასტრის მთავარ ტაძარში, დისერტაცია, სელნანერი, თბ., 2001.

<sup>52</sup> ი. ლორქიპანიძე, *Роспись в Цаленджиха*, თბ., 1992; ქ. მიქელაძე, დავით ნარინის ეგვტერის მოხატულობა გელათის მონასტრის მთავარ ტაძარში, გვ. 153-154.

<sup>53</sup> ქ. მაჩაბელი, საქართველო და ბიზანტიური სამყარო, გვ. 156.

ტინოპოლურ) ნანარმოებებში ნაკლებია.<sup>54</sup>

„Как бы ни разнились по тональности грузинские росписи рассматриваемого периода, для всех них характерным является относительнаядержанность красочной гаммы, и ее гармонированность, при линейной манере. Будет ли это теплая гамма Земо-Крихи или холодная гамма Гелати, она строится из немногих тонов и относительно мало раздробленных светами и тенями цветовых пятен“<sup>55</sup>.

ასევე შეიძლება ითქვას ნახატზეც, რომ შუა საუკუნეების ქართული ფერწერის ნანარმოებებში უმეტესად ხაზის თავის თავადი დეკორატიული უღერადობა მის სახვითობაზე არანაკლებ ფასეულია, თუ მეტად არა. „Линия, являющаяся вместе с колоритом и композиционными особенностями одним из художественных средств, составляющих выразительность произведения, наделялась грузинским мастером особенной силой, жизненностью и, главное, динамикой, т. е. всем тем, что делает эту линию средоточием максимальной выразительности и эмоциональности образа“<sup>56</sup>.

ყინცვისის მოხატულობის ერთი მთავარი მახასიათებელი და მისი გამომსახველობის ერთი მთავარი ელემენტი მისი ფერადოვნებაა<sup>57</sup>, კერძოდ კი უხვად და მთამბეჭდავად გამოყენებული ლაჟვარდის ფერი. საინტერესოა, მისი ამ ასპექტის შედარება ბიზანტიურ მხატვრობის ნიმუშებთან. ლაჟვარდი მნიშვნელოვან როლს თამაშობს ბიზანტიურ და ახლო აღმოსავლეთის სხვა ქვეყნების მხატვრობაშიც (ტოკალი კილისეს ახალი ეკლესია კაპადოკიაში, სტუდენიცა სერბიაში, ლაგუდერა კვიპროსზე, სან ანჟელო ინ ფორმის იტალიაში და სხვ.); თუმცა სწორედ ყინცვისში არის მიღწეული ამ ძვირფასი შუქმნათი საღებავის მაქსიმალური ფერადოვნული გამომსახველობა. ფაქტიურად, იგი განსაზღვრავს ამ ფერწერული ანსამბლის მხატვრულ სახეს, და

<sup>54</sup> Т. Вирсаладзе, Фресковая роспись художника Микаела Маглакели в Мацхвариши, гл. 208.

<sup>55</sup> Т. Вирсаладзе, Фресковая роспись художника Микаела Маглакели в Мацхвариши, гл. 202.

<sup>56</sup> Г. Алибегашвили, *Светский портрет в грузинской средневековой монументальной живописи*, Тб., 1979, гл. 78.

<sup>57</sup> მ. დიდებულიძე, ყინცვისის წმ. ნიკოლოზის ტაძრის XIII ს-ის დამდეგის მოხატულობის ფერადოვნება, საქართველოს სამცხე-ჯავახის მინისტრის სამსახური, №11, 2007, гл. 78-104.

არა მხოლოდ მხატვრულს.

უპირველეს ყოვლისა, საყურადღებოა, რომ ლაჟვარდი ექსპრესიულობისათვის დადგებულია არა მუქ (ნაცრისფერ თუ შავ) სარჩულზე, როგორც ეს უმეტესად კეთდებოდა, მაგ., საბერებში, ბოჭორმაში, ბეთანიაში და სხვა, არამედ საგანგებო ნივთიერებით გაპოხილ ბათქაშზე<sup>58</sup>.

ფერადოვნული გამომსახველობისათვის მნიშვნელოვანია ლურჯი ლაქების დაუნაწევრებლობა. მაგ., სტუდენიცაში, რომელსაც სამართლიანად ადარებენ ყინცვისას, ფონის დიდი ლურჯი სიბრტყეები ხან მოზაიკის იმიტაციით არის დაფარული, ხან ოქროს „ბადეებით“ წარწერები, ორნამენტები და ა. შ.), რაც საკუთრივ ლურჯის უღერადობას საკმაოდ ამცირებს.

სხვა ძეგლებში, სადაც ლაჟვარდის ფონებია, ეს საღებავი შესამოსელსა და სხვა ელემენტებზე არც ისე დიდი რაოდენობით გამოიყენება, ანუ ხაზგასმულია მისი „ფონობა“. მაგალითად, ტოკალი კილისები ლურჯი ძალიან ინტენსიურია, მაგრამ თითქმის არ არის გამოყენებული სამოსებზე, ყოველ შემთხვევაში ასეთივე ინტენსივობით, ნიადაგის ზოლი კი სულაც მწვანეა. ამიტომ ფერადოვნული ეფექტიც სულ სხვაა. ლურჯს ფაქტიურად მხოლოდ ფონის ფუნქცია რჩება, ის სხვა ფერების გამომსახველობის გაზრდასა და შემცირებაზე მუშაობს და ყინცვისის დარი ყოვლისმომცველობა არა აქვს. ასევე ლაგუდერაში, სტუდენიცაში და სხვაგან.

სტუდენიცაში, რომელიც კოლორიტის მხრივ თანადროული ბიზანტიური ნანარმოებებიდან ყინცვისთან, ალბათ, ყველაზე ახლოს არის, რამდენიმე განმასხვავებელი ნიშანია: ლურჯს მუქი სარჩული აქვს; მასზე უხვად არის ნახმარი ოქრო და, როგორც გ. ბაბიჩი აღნიშნავს, ლაჟვარდი და

<sup>58</sup> ეს ნივთიერება წებოვანი ბუნებისა უნდა ყოფილიყო და თითქმის უფერული, ოდნავ მოყვითალო ელფერის მქონე. მისი ქიმიური შემადგენლობის იდენტიფიკაცია ჯერ-ჯერობით ვერ მოხერხდა. მაგრამ რაც უნდა იყოს ეს, ჩვენთვის ამ შემთხვევაში მნიშვნელოვანია, რომ ეს სარჩული (ეტყობა წებოვანი ნივთიერება ძნელად დასამაგრებელი მინერალური საღებავის ბათქაშზე უკეთ შესაჭიდებლად მოიშველიეს), ფაქტიურად უფერულია და ლაჟვარდის უღერადობას არ ცვლის. ასევე უნდა იყოს გამოყენებული იგი მაგ., ბერთუბანში, კუმურდოში, „ნათლისმცემელში“ (ვიზუალური დაკვირვებით).

ოქრო ერთად მინანქრის ეფექტს ქმნიანო<sup>59</sup> ყინ-ცვისში კი შუქით გაუღენთილი, თითქმის დემა-ტერიალიზაციული ზედაპირის — ნათელის ეფექ-ტი მიიღება.

სტუდენიცაში სამოსებზე და სხვა ელემენ-ტებზე ლურჯი ისე ჭარბად არ არის დადებული, როგორც ყინცვისში, და თუ არის, ერთი ტონით მაინც უფრო ღია ფონზე<sup>60</sup>. ამ დროს კი, ყინცვის-ში განსაკუთრებული მნიშვნელობის ფიგურებზე განსაკუთრებით ღრმა ლურჯია (მაგ., მარიამის სამოსი ჯვარცმასა და კონქში, ) თანაც ასეთ ად-გილებში ლურჯის სიმუქე და სიღრმე გაძლიე-რებულია იმით, რომ ის მხოლოდ მუქი ლურჯივე ხაზებით არის დამუშავებული, თანაც საკმაოდ მეჩერად, ყოველგვარი გაღიადებებისა და გა-მონათებების გარეშე. ა. ვოლსკაია აღნიშნავს, რომ ბერთუბანში მთავარი ფიგურები სწორედ ლურჯით გამოიყოფა. ასევე ყინცვისში. მთა-ვარ ფიგურებს — ქრისტეს და მარიამს არც სინ-გურისფერი სამოსები აცვიათ და არც თეთრი. ლურჯი აქ სულიერი იერარქიის უაღრესობას შეესატყვისება — „უპატიოსნესსა ქერუბიმთა და აღმატებით უზესთაესსა სერაფიმთასა“.

სტუდენიცას მსგავსად, ლაგუდერას თითქ-მის თანადროულ მოხატულობაშიც ფონის ლურ-ჯი ტონი ფიგურებსა და საგნებზე ზუსტად თითქ-მის არ მეორდება. თანაც იქ ძლიერია ლურჯის დრამატული კონტრასტი წითლის დიდ სიბრტყ-ებთან.<sup>61</sup> ბაჩკოვოს საძვლის მოხატულობაში კი ლურჯი საერთოდაც „იკარგება“ წითლის, მწვა-ნისა და თბილი ოქროსფერი ოქრის გარემოში,<sup>62</sup> ხოლო ინტენსიური მოდელირება კი ერთგვარად ანელებს ქრომატულ ექსპრესიას. ასევე „არააქ-ტუალურია“ ლურჯი ფერი ვლადიმირის წმ. დიმიტრის ტაძრის მოხატულობაში, რომელიც ბევრი თვალსაზრისით გარეგნულად „ჰგავს“ ქართულ მხატვრობებს, თუმცა მისი ფერწერული „ენა“ მაინც სულ სხვაა. აქ კოლორიტული ეფექტი დაქვემდებარებულია მოდელირებას,

თანაც სწორედ რომ ლურჯის მინიმალური მონა-ნილეობით. ლურჯის გამოყენების მხრივ რუსუ-ლი ნიმუშებიდან, ალბათ, ბევრად უფრო გვიანი (XV ს.) ფერაპონტეს ტაძრის მოხატულობა შეიძ-ლება გავიხსენოთ, სადაც ლურჯის ჟღერადო-ბაც და მწვანესთან დაწყვილებაც თითქმის ის-ეთივე ექსპრესიულია, როგორც ყინცვისში.

ამ მხრივ კი ქართული მხატვრობისათვის დამახასიათებელი ნიშანია ფერადოვნულ შეხა-მებათა თავდაჭრილობა და ჰარმონიულობა, მა-შინაც კი, როცა მაღალი ჟღერადობის და ინტენ-სივობის ფერებია გამოყენებული<sup>63</sup>.

„Современные им византийские мозаики, также следующие различным колористическим традициям, в целом более полихромны. Будь то холодная зеленоватая гамма мозаики Луки Фокидского, или более теплая гамма Дафни – и в тех и в других обильно применены яркие в несколько сил света и тени, иногда данные контрастирующим, т. н. дополнительным тоном, создают большую раздробленность цветового пятна, создают переходную тональность, меняющую основной локальный тон, а вместе с ним и гамму росписи. В этой манере сказываются переживания «живописной», иллюзионистической традиции позднеантичного искусства эллинистического периода, которую византийское искусство сохранила в более чистом виде“<sup>64</sup>.

თანადროულ ბიზანტიურ მხატვრობას-თან შედარებისას ყინცვისში თვალში გვხვდება დიდი, ქრომატულად დაუნაწევრებელი ფერა-დოვანი ლაქების ექსპრესიული რიტმი და დიდ ინტერვალებზე აგებული ფერადოვნული რიგე-ბი, ფერთა თითქმის თანაბარი გაჯერებულო-ბითა და სინათლით. აქ არის კონტრასტული ფერებით დამუშავება; არ არის ტენდენცია ტონ-ალური გაერთიანებისა, როგორც, მაგ., იმავე ვლადიმირში, ან ბაჩკოვოში, ან ლაგუდერაში.

<sup>59</sup> S. Ćirković, V. Korać, G. Babić, *Le Monastère de Studenica*, Belgrade, 1986, გვ. 70.

<sup>60</sup> S. Ćirković, V. Korać, G. Babić, *Le Monastère de Studenica*, ill. 59, 60, 64-67.

<sup>61</sup> Medieval Cyprus, Studies in Art, Architecture and History in memory of Doula Mouriki, Princeton, 1999, იღ. 3-6.

<sup>62</sup> Е. Бакалова, *Бачковската костница*, София, 1977.

<sup>63</sup> Т. Вирсаладзе, Фрагменты фресковой росписи главного Гелатского храма, *Ars Georgica*, 5, Тб., 1959, გვ. 195; Т. Вирсаладзе, Фресковая роспись художника Микаела Маглакели..., გვ. 202, 204; А. Вольская, *Росписи средневековых трапезных Грузии*, Тб., 1974, გვ. 128.

<sup>64</sup> Т. Вирсаладзе, Фресковая роспись художника Микаела Маглакели в Мацхвариши, *Ars Georgica*, 4, თბ., 1963, გვ. 202.

სტუდენტაშიც კი მოდელირება და ფერადოვანი ლაქის დანაწევრება მაინც საკმაოდ ძლიერია.

განსხვავებული მიდგომა ჩანს ფორმის ფერწერული დამუშავების, მოდელირების მხრივაც, რამიც ორივე ზემომოყვანილი ნიშანი – ფერადოვანი ლაქის ლოკალური ჟღერადობა და ხაზის დეკორატიული გამომსახველობა გაიაზრება როგორც უმაღლესი ფასეულობა, შესაბამისად, მინიმალურად ხდება მათი დანაწევრება და „გასახვითოება“. „В своей линейной экспрессии и сдержанной, ограниченной красочной гамме, грузинские росписи не только безконечно далеки от эллинистического иллюзионизма, но существенно разнятся и от современных им памятников византийской живописи, в которых реминисценции иллюзионизма сохранились в более чистом виде. Разнятся они и от восточно-христианских, в частности, кappадокийских памятников, линейность которых никогда не достигала той ритмической завершенности и выразительности, которая была выработана в грузинской живописи“<sup>65</sup>.

კომნენოსთა სტილში და მის შემდგომ ხანაში ქრისტიანული მხატვრობისათვის დამახასიათებელი გამძაფრებული ემოციურობაც კი ქართულ ნანარმოებებში სხვა ხასიათისაა, სხვა „გემოვნების“, უფრო მაჟორული და იმავდროულად ლირიკული.<sup>66</sup>

ემოციურობის თვალსაზრისით კომნენოსთა ხანის ბიზანტიურ ხელოვნებაში ყველაზე მკაფიო და თანაც ერთ უადრეს ნიმუშად ითვლება ნერეზის მოხატულობა სერბეთში, რომელიც ამ მხრივ ერთგვარი „კლასიკა“ გახდა<sup>67</sup>. ყინცვისი მასზე ორმოციოდე წლით უფრო გვიან არის შესრულებული, მაგრამ თავისი ხასიათით არ იჩენს ტენდენციას ემოციების „მძაფრი“, ნერეზისმსგავსი გამოხატვისაკენ. ამ მხრივ თევდორეს XII ს-ის დასაწყისის მოხატულობებში მართლაც გაცილებით მეტი დრამატიზმი და ემოციურობაა, ვიდრე ყინცვისში.

<sup>65</sup> Т. Вирсаладзе, Фресковая роспись художника Микаела Маглакели в Мацхвариши, გვ. 221.

<sup>66</sup> Е. Привалова, *Роспись Тимотесубани*, Тб., 1980, გვ. 144.

<sup>67</sup> В. Джурич, *Византийские фрески, Средневековая Сербия, Далмация, славянская Македония*, М., 2000, გვ. 36-41.

ფორმათგანცდის განსხვავებულობა ზოგჯერ კონკრეტულ დეტალებში უკეთესადაც ვლინდება, ვიდრე მთლიანობაში. ქართულ და ბიზანტიურ ფორმათგანცდას შორის მნიშვნელოვანი სტილური განსხვავება ვლინდება ნაკეცების გამოსახვისას მათი მოდელირების მხატვრულ გააზრებაში. მოზაიკურ ნანარმოებებში ეს უფრო მკაფიოდ ჩანს, თუმცა არანაკლებად საღებავით შესრულებულ მხატვრობაშიც. კერძოდ, ბიზანტიურ ნიმუშებში მიღებულია ნაკეცების, ღრმა ჩრდილებით და მკაფიო გამოთეთრებებით მკვეთრი „ჩაკვეთა“, რაც, საბოლოო ჯამში მკვრივი ზედაპირის დატეხილობის, წიბოიანობის შთაბეჭდილებას ქმნის (მაგ., ნერეზი, მონრეალე). ქართულ ნანარმოებებში კი ჩრდილების გამოყენება, არ იწვევს ფერწერული ზედაპირის სიღრმეში „ჩაჭრას“, ხდება ძირითადი ტონის გაღიავება – ზოგჯერ სითეთრემდეც კი, მაგრამ არა სასურათო ზედაპირს „შიგნით“ შესვლა. ფორმა იგება ზედაპირიდან ზემოთ, ჩვენსკენ. ყინცვისშიც ასეა — მართლაც, თუ ავილებთ რამდენიმე ყველაზე „პლასტიკურად“ დამუშავებულ ფიგურას (მაგ., მარჯვენა მოციქული „სულთმოფენობაში“), ვნახავთ, რომ გამოსახულების საყრდენი მაინც მთლიანი ფერადოვანი სიბრტყეა და ფერადოვანი შრეები მასზე „ზემოდან“ არის დადებული.

ჩრდილების გამოყენების შედეგად მიღებული „რელიეფი“ ბიზანტიურ და ქართულ ნანარმოებებში არსებითადაა განსხვავებული. მაგ., იმავე ვლადიმირის წმ. დიმიტრის ტაძრის მოხატულობა რომ ავილოთ – მოციქულთა ფიგურების ფართოდ გამლილ მუხლებს შორის ქსოვილი მართლაც „ჩაფენილია“, თითქმის ილუზორულად ჩაკეცილი. აქ ჩრდილით ჩამუქება საკმაოდ რელიეფურ ცვლილებას ქმნის სიბრტყეების დონეში. ყინცვისში, კერძოდ, და ქართულ მხატვრობაში საზოგადოდ, ამგვარი „ჩაკვეთილი რელიეფი“ არ კეთდება, რაც უნდა პლასტიკური იყოს ნახატი და მუქი ჩრდილი. ქართულ ფერწერაში ფორმა სასურათო სიბრტყის „შიგნით“, სიღრმეში არ ვითარდება. სიბრტყე ჩვენს ძეგლებში ძალიან მდგრადი და „შეუვალია“, მსუბუქი რელიეფუ-

რობა ამ სიბრტყის „ზემოთ“ ვითარდება, მას არ ლახავს, არ „შეიქრება“ მასში<sup>68</sup>.

დიდი განსხვავებაა მოხატულობის სისტემის თვალსაზრისითაც. ყინცვისისდარი მონუმენტურობა თანადროულ ბიზანტიურ ნაწარმოებებში ნაკლებად იგრძნობა. თუმცა ეს ის მახასიათებელია, რომელზეც მსჯელობა მხოლოდ ძეგლების უშუალოდ *in situ* შესწავლისას არის შესაძლებელი და არა ილუსტრაციისთი. მაგ., თესალონიკის ტაძრების მოხატულობები საკმაოდ არა მონუმენტურ შთაბეჭდილებას ტოვებს. „მედალიონების სისტემაც“, ესოდენ „პოპულარული“ ბიზანტიურ მხატვრობებში, ასევე არა-მონუმენტურია. შესაძლოა გადაჭარბებული და დაუსაბუთებული შეფასებაა, მაგრამ ქართული ნაწარმოებები ზოგადად მაინც უფრო მონუმენტური ჩანს, ვიდრე ბერძნული. მაგ., ლაგუდერაში, შიდა სივრცე გადატვირთულია მრავალი, თანაც სხვადასხვა მასშტაბის მქონე გამოსახულებით<sup>69</sup>, ასევეა მონრეალებიც.

რამდენადაც ილუსტრაციებით და აღნერებით შეიძლება ვიმსჯელოთ, ამ ეპოქის სხვა ბიზანტიურ ნაწარმოებებშიც ტაძრის ხუროთმოძღვრებასთან მხატვრობის მიმართება მონუმენტურ და ტექტონიკურ მიდგომას გაცილებით ნაკლებად ავლენს, ვიდრე ეს ჩვენშია. როგორც ჩანს, იქ მოხატულობის სისტემის უფრო დეკორატიული გადაწყვეტაა (ასეა, მაგ., სტუდენიცაშიც). იქმნება შთაბეჭდილება, რომ ქართული კედლის მხატვრობა ზოგადად ბევრად უფრო მონუმენტურია, ვიდრე ის, რასაც ბიზანტიურს უწოდებენ. თვით XIII ს-ის „მოცულობით-პლასტიკური“ სტილის ძეგლებში (მაგ., სოპორჩანა) მოხატულობის სისტემის საერთო გადაწყვეტა არც ისე მონუმენტურია, როგორც ეს მოსალოდნელია ამ მოხატულობის ფიგურების ხასიათიდან გამომდინარე.

ცხადია, XI ს-ის დიდი მოზაიკური ანსამბლები (მაგ., ნეა-მონისა ან დაფნის ტაძართა მოხატულობები) ამ მხრივ გამოირჩევა. ისინი უფრო მონუმენტური და არქიტექტონიკურია (თუმცა იქაც

<sup>68</sup> Т. Вирсаладзе, Фресковая роспись художника Микаела Маглакели. .., გვ. 211.

<sup>69</sup> A. P. Kazhdan, A. Wharton Epstein, *Change in Byzantine culture in the Eleventh and Twelfth Centuries*, Los Angeles-London, 1985 ill. 41.

გამოსახულებები სივრცეში „ჩავარგულ“ ხატებად უფრო ჩანს). მაგრამ სხვა, მითუმეტეს XII ს-ის მინურულისა და XIII ს-ის დამდეგის, მეტადრე კი ფრესკული ნაწარმოებები, რომელშიაც კედლები მთლიანად იფარება გამოსახულებით, ნაკლებ მონუმენტურად აღიქმება.

ამასთან დაკავშირებით ყურადღებას იპყრობს ქართული კედლის მხატვრობის ერთი თავისებურება – მედალიონებში ჩახატული წმიდანების გამოსახულებათა მწკრივები, მძივებივით რომ ამკობენ ბიზანტიური ტაძრების თაღებს, პილასტრებს, წირთხლებს (მაგ., კიევის სოფიი, ლაგუდერა და ასინუ კვიპროსზე, ნეა მონი და სხვ.), ჩვენში ნესტონის ადრეული მოხატულობის (სატრიუმფო თაღი) და წირქოლის გარდა, პალეოლოგოსთა ეპოქამდე თითქმის არსად გვხვდება. თამარის ეპოქაში წმინდანთა დასებს მთელი ტანით ან ნახევარფიგურების სახით წარმოდგენილი ფიგურები ქმნის, ყველა თავ-თავის არქიტექტურულ მონაკვეთში გამოსახული: სარკმლებისა და თაღების წირთხლებზე, ბურჯების წახნაგებზე, პილასტრებზე. ეს ერთგვარად ქართული კედლის მხატვრობის განმასხვავებელ ნიშნადაც შეიძლება მივიჩნიოთ.

მხატვრული მიდგომის გარკვეული თავისებურება შეიძლება შევნიშნოთ ქტიტორთა გამოსახვის, ბიზანტიურისაგან განსხვავებულ, ქართულ ტრადიციაში.<sup>70</sup> ჯერ ერთი, ქართულ ეკლესიებში უფრო მეტად არის მიღებული მეფეთა და სხვა ისტორიულ პირთა გამოსახულებების განთავსება ძირითად სივრცეში,<sup>71</sup> ბიზანტიურში კი ისინი უფრო ეგვტერებსა და საძალეებში იხატებიან, თუმცა, არც აია სოფიას სამხრეთი გალერეის საიმპერატორო საქტიტორო კომპოზიცია უნდა დავივინებოთ. გარდა ამისა, ბიზანტიურ ტრადიციაში (რა თქმა უნდა, არის გამონაკლისებიც) ქტიტორის ფიგურაუმეტესად ზომით პატარაა, ხოლო მაცხოვრის, მარიამის

<sup>70</sup> Г. Алибегашвили, *Светский портрет в грузинской средневековой монументальной живописи*, Тб., 1979; ქ. მიქელაძე, დავით ნარინის ეგვტერის მოხატულობა გელათის მონასტრის მთავარ ტაძარში, დისერტაცია, ხელნაწერი, თბ., 2001, გვ. 56-60.

<sup>71</sup> Г. Алибегашвили, *Светский портрет в грузинской средневековой монументальной живописи*, Тб., 1979, გვ. 41.

ან წმინდანის ფიგურა ან უფრო დიდია, ან მისი ტოლი (მაგ., სერბეთში). ქართულ მხატვრობაში კი სწორედ ქტიტორის ფიგურაა, როგორც წესი, საგრძნობლად დიდი, ხოლო უფლისა ან წმინდანის – პატარა. ცხადია, გამონაკლისები ამ მხრივაც არის (მაგ., ზემო-კრისი, ან ვარძია). ამით თითქოს ხაზი ესმება ადამიანისა და უფლის განსხვავებულ სულიერ განზომილებაშიყოფნას, უფლის ტრანსცენდენტურობას, მისი ადამიანის სივრციდან ხედვას, ღმერთის „სხვაგანყოფნას“. ყინცვისში, მორთულ თაღედში წარმოდგენილი მეფეები თითქოს ამ და იმ ქვეყნის ზღვარზე არიან გამოსახულნი, თითქოს სამოთხის ზღურბლზე დგანან.

განსხვავება ნათლად ჩანს ფონის ელემენტების — პეიზაჟის და არქიტექტურული ანტურაჟის, — გადმოცემის პრინციპებში. მიუხედავად დინამიკურობისა და ცალკეული მოტივების გართულება—გამრავლებისა, ყინცვისში დომინირებს ფიგურა, ხოლო არქიტექტურა, ისევე როგორც, მაგ., ბერთუპანში,<sup>72</sup> მხოლოდ კომპოზიციურ აქცენტებს ქმნის, შემოფარგლავს ფიგურებს, მაგრამ მაშინაც ფონის სტატუსს ინარჩუნებს. ამ პერიოდის ბიზანტიურ მხატვრობაში კი (მონრეალე, სტუდენცა, ლაგუდერა და სხვ.), ფონის ელემენტები და ანტურაჟი მნიშვნელოვან პოზიციებს იკავებს.

როგორც ზევითაც ვნახეთ, ვ. ჯურიჩი თვლის, რომ ბიზანტიური მხატვრობა განისაზღვრება არა იმდენად იკონოგრაფიული ერთობით, რომელიც სწორედაც ძალიან განსხვავებულია ოსმალებისა ქვეყნებში, არამედ სტილის ერთობით<sup>73</sup>. ეს საკმაოდ საკამათოა, მსგავსება—განსხვავება ორივე ამ ასპექტში ვლინდება, მაგრამ, ვფიქრობ, იკონოგრაფიული ერთობა უფრო ძლიერი არის, მიუხედავად მკაფიოდ გამოვლენილი ეროვნული თემატიკისა (მაგ., ქართულ ტაძრებში ჯვრის დიდების გამოსახვა გუმბათში). ცხადია, ფერწერის მხატვრული ენის საფუძველი დიახაც საერთოა მთელს საქრისტიანოში, მაგრამ მხატვრული სტილი — თუ მას ფორმათ-

განცდის ფიზიკურ გამოსახულებად, მხატვრული გემოვნების, პრიორიტეტების, ხერხების და სხვა მორფოლოგიური თუ სინტაქსური ელემენტების ერთობლიობად მივიჩნევთ, რომელიც საკმაოდ მდგრადია დროის დიდ მანძილზე — სწორედ მეტ განსხვავებას და თვითმყოფადობას ავლენს. მართლაც, არ არის საჭირო ღრმა სახელოვნებათმცოდნეო ანალიზის ჩატარება, რათა კაპადოკიური მოხატულობები კონსტანტინოპოლურისაგან გაიმიჯნოს სწორედ რომ ფორმათგანცდის და არა მხატვრული დონის ან თუნდაც იკონოგრაფიის თვალსაზრისით.

ასევეა ქართული მხატვრობა, რომლის შიგნითაც, თავის მხრივ, მრავალი მიმართულებაც არსებობს<sup>74</sup>, შესრულების განსხვავებული დონეც და განვითარების განსხვავებული ეტაპებიც<sup>75</sup>. მაგრამ მთელს ამ მრავალფეროვნებას აქვს გარკვეული გამაერთიანებელი, მდგრადი ტრადიციის ნიშნები. სწორედ ეს ნიშნები განასხვავებს მას იმისგან, რასაც ზოგადად ბიზანტიურს უწოდებენ, ანუ უმეტეს შემთხვევაში, სწორედ კონსტანტინოპოლურისგან<sup>76</sup>. ეს კი, როგორც წესი, ელინისტური საწყისების და ტრადიციის სიცოცხლისუნარიანობას გულისხმობს. აკი ო. დემუსის აზრით, ბიზანტიური ხელოვნების უდიდესი ღვანლი სწორედ იმაშია, რომ ცოცხლად შემოინახა და მერე დასავლეთ ევროპას გადასცა ანტიკური ელინიზმის მხატვრული ტრადიციები და ამით უზრუნველყო რენესანსის დაბადება ევროპაში<sup>77</sup>. ცხადია, ო. დემუსი სრულიადაც არ უგულვებელყოფდა ბიზანტიური ხელოვნების თავითავად მნიშვნელობას და ფასეულობას, მაგრამ ამ განცხადებაში ნათლად ჩანს, იგი მაში რა ღირებულებებს აფასებს.

სწორედ აქ არის განსხვავების ძირიც — ქართული ხელოვნება „თავისუფალია“ ამ ელინისტური ნარსულისაგან<sup>78</sup>. და მხოლოდ გარკვეულ

<sup>74</sup> А. Вольская, Живописные школы средневековой Грузии, ქართული ხელოვნებისადმი მიძღვნილი // საერთაშორისო სიმპოზიუმი, თბ., 1977.

<sup>75</sup> Т. Вирсаладзе, Основные этапы развития грузинской монументальной живописи, II Международный симпозиум по грузинскому искусству, Тб., 1977.

<sup>76</sup> R. Cormack, Byzantine Art, გვ. 2-5.

<sup>77</sup> O. Demus, Byzantine Art and the West, New York University Press, 1970, გვ. 239.

<sup>78</sup> კ. მაჩაბელი, „საქართველო და ბიზანტიური

<sup>72</sup> А. Вольская, Росписи средневековых трапезных Грузии, Тб., 1974, გვ. 144.

<sup>73</sup> V. Djurić, La peinture murale byzantine: XII<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècles, გვ. 162.

დონემდე, იმდენად რამდენადაც ეს ჩადებულია თვით მის ტრადიციებში, ავითარებს პლასტიკურ ფორმას (გავიხსენოთ წინაქრისტიანული წარსულის მდიდარი პლასტიკა, თუმცალა სტატუარული მრგვალი ქანდაკების გარეშე).

როგორც ვხედავთ, გარდა საერთო ქრისტიანული მხატვრული ენისა, რომელიც აერთიანებს ყველა დროისა და ქვეყნის მხატვრობებს, ყინცვისის წმ. ნიკოლოზის ტაძრის ფერწერული ანსამბლი თავისი თანადროული ბიზანტიური (ფართო გაგებით) მხატვრობის განვითარების ხაზში პირდაპირ ვერ თავსდება და ზოგი მსგავსება უფრო გარეგნული ხასიათისაა, ვიდრე სინქრონულ-პარალელური განვითარების შედეგი.

ყინცვისის მოხატულობის პლასტიკურობა კი, რომელიც საფუძველს აძლევს უცხოელ მკვლევარებს ის „სივრცით-მოცულობით-პლასტიკურ“ სტილს მიაკუთვნონ, ანუ მიღებევასა და სოპორანას წინამორბედად განიხილონ, სულ სხვა ბუნებისაა.

ქართულ სახვით ხელოვნებაში მოცულობით-პლასტიკური გამომსახველობა გაცილებით ადრე ვლინდება და „იფურჩქნება“, კერძოდ, XI ს-ის I ნახევარში და არა თამარის დროს. ეს ნათლად ჩანს ქვის რელიეფშიც და ჭედურობაშიც. სხვათაშორის, მხატვრობაშიც, განსაკუთრებით ტაო-კლარჯეთის მოხატულობებში, მაგ., იშხნის გუმბათის ფერწერაში, ატენში და შემდგომ განვითარებას მეფის მხატვარ თევდორეს შემოქმედებაში პოულობს<sup>79</sup>.

თუმცა მოცემული ნაშრომი ძირითადად მხატვრული ფორმის ასპექტებით შემოიფარგლა, მაინც უნდა ითქვას ზოგი რამ მოხატულობათა პროგრამების და იკონოგრაფიის შესახებ.

სამყარო“, გვ. 156.

<sup>79</sup> Н. Аладашвили, Г. Алибегашвили, А Вольская, *Росписи художника Тевдоре в Верхней Сванетии*, Тб., 1966, гვ. 63-65. ამ პერიოდში პლასტიკურობის განცდა საკმაოდ ძლიერია და თანაც ყველა ელემენტში ვლინდება – ხაზშიც და მოდელირებაშიც. ე. პრივალოვა თვლის, რომ იშხნისა და ოთხთა ეკლესიის მოხატულობათა ნახატი იმდენად ბიზანტიური გავლენით ელინისტური ნიმუშების მიმსგავსება კიარარის, რამდენადაც კაცხის და ნიკორნებინდის რელიეფების ხაზირინის, შიომღვიმისა და საფარის კანებების პლასტიკურობის გამოძახილია. Е. Привалова, Некоторые особенности грузинских росписей рубежа XII-XIII веков, гვ. 151.

საყოველთაოდ აღიარებულია ქართულ ტაძართა კედლის მხატვრობის პროგრამების მიღრეკილება ძველი ტრადიციული თემებისადმი. ასეთია მაგ., ჯვრის დიდება (სვადასხვა სახით), რითაც ქართული პროგრამები მართლაც ნათლად განსხვავდება ბიზანტიურისგან. ამ მხრივაც ყინცვისის მოხატულობა ქართული ტრადიციის ერთგულია – აქაც გუმბათში ჯვრის დიდებაა ვედრების რიგით, წინასწარმეტყველთა და მონამეთა ფიგურებით გუმბათის ყელში და საკმაოდ თავისებურად ინტერპრეტირებული მახარებელთა პორტრეტებით აფრებში. ამ სქემას პირდაპირი ანალოგი ძნელად თუ შეიძლება მოვუძებნოთ. მართალია, საქართველოში ჯვრის დიდების გარშემო განთავსებულ, მედალიონებში ჩანერილ მახარებელთა ნახევარფიგურების გამოსახულებათა საკმაოდ ბევრი ნიმუში არსებობს: მონამეთას ეკლესია უდაბნოში, უდაბნოს დიდი ეკლესიის ჩრდილოეთი ეგვტერი, ოზანი, საფარა, ჭულე, ახტალა, მაგრამ აფრებზე მედალიონებში ჩახატული მახარებელის გამოსახვა თანმხელები ანგელოზებით, საკმაოდ „ქართული“ ვერსია ჩანს (მაგ., ტიმოთესუბანი, ოზანი). თუმცა ასეთივე რედაქციით გვხვდება ეს თემა ზოგან კაპადოკიასა და ეგვიპტეში<sup>80</sup>; რაც შეეხება ანგელოზების წყვილებს, ისინი ანტიკური და ადრე ქრისტიანული რეპერტუარის მფრინავი ვიქტორიების მოტივს მოგვაგონებს<sup>81</sup> და მოზეიმე ეკლესიის – ქრისტიანობის ტრიუმფის თემას აძლიერებს.

ქართული ტაძრების გუმბათებში ჯვრის გამოსახვა (რელიეფურისა თუ ფერწერულის) საფუძვლიანად არის შესწავლილი ქართველ და უცხოელ მკვლევართა მიერ<sup>82</sup>. ჯვრის დიდების

<sup>80</sup> Е. Привалова, *Роспись Тимотесубани*, гვ. 7, 17, 173.

<sup>81</sup> Е. Привалова, *Роспись Тимотесубани*, гვ. 170.

<sup>82</sup> Т. Вирсаладзе, Фрагменты фресковой росписи главного Гелатского храма, гв. 169-170; Т. Вирсаладзе, Грузинские купольные схемы зрелого средневековья, *Избранные Труды*, Тб., 2007, гв. 225-261; Е. Привалова, *Роспись Тимотесубани*, Тб., 1980, гв. 15-17; Н. Аладашвили Тема «Вознесения креста» В Грузинском искусстве, дэгл. მეგობარი, 17, თბ., 1969, гв. 129; Н. Аладашвили Особенности декора купола грузинских церквей, оვ. ჯავახიშვილის სახ. თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის ხელოვნების ისტორიისა და თეორიის კათედრის სამეცნიერო შრომების კრებული, №6, 2005, гв. 5-20; А. Вольская, *Росписи средневековых трапезных Грузии*,

გამოსახვას ქართულ ტაძართა გუმბათებში იერუსალიმური ტრადიციის მდგრადობას უკავშირებენ<sup>83</sup>, თუმცა, გარდა ამისა, ეს ტრადიცია უნდა ეფუძნებოდეს საკუთრივ საქართველოში ქრისტიანობის ისტორიას, კერძოდ კი „მოქცევად ქართლისათ“-ში აღნერილ ჯვრის გამოჩინებას მცხეთის თავზე, მარტვილის დღესასწაულის დღეს<sup>84</sup>.

გუმბათში ჯვრის დიდების თემა (ჯვრის ამაღლებისა ან ძლევის ჯვრის სახით) ქართული კედლის მხატვრობის გამორჩეულ ნიშნად არის მიღებული და მისი უამრავი ვარიაცია არსებობს ჯერ კიდევ თელოვანიდან და საბერებიდან მოყოლებული, უფრო ჩამოყალიბებული სახით იშხანსა და ხახულში, შემდგომ თამარის ეპოქის ძეგლებში და ა. შ.

საკურთხევლის კონქში მარიამის გამოსახულებაც კი, რომელიც სწორედ ბიზანტიური გავლენების გაძლიერების ნიშნადაა მიჩნეული, (თუმცა XI ს-დან საკმაოდ მდგრადად იკიდებს ფეხს საქართველოში), სინამდვილეში სწორედ ამ პერიოდში საქართველოს ღმრთისმშობლის წილხვედრობის თემის გაძლიერებასა და გააქტიურებასთან უნდა იყოს დაკავშირებული და განპირობებული.

პრინციპში, ყინცვისის მოხატულობის პროგრამა იზიარებს თანადროულ ბიზანტიურ სახვით ხელოვნებაში აქტუალურ თემებს (მაგ., მწვალებლობასთან დაპირისპირება, ლიტურგიკული

თბ., 1974, გვ. 135-136; Z. Skhirtladze, "Under the sign of the Triumph of Holy Cross: Telovani church original decoration and its Iconographic programme", *Cahiers Archeologique*, №47, 1999, გვ. 101-118; T. Velmans, A. Alpago Novello, *Miroir de L'Invisible, Peintures Murales et architecture de la Géorgie (VI<sup>th</sup>-XV<sup>th</sup> S.) Zodiaque*, MCMXCVI, 43-52; J. Lafontaine -Dosogne "L'évolution du programme décoratif des églises de 1071 à 1261", *XV Congrès International d'Etudes Byzantines*, Athènes, 1976, Rapports et co-reports, v. III, Athènes, 1981, გვ. 131; N. et M. Thierry "Peintures du X<sup>th</sup> siècle en Géorgie méridionale et leurs rapports avec la peinture byzantine d'Asie Mineure", *Cahiers Archéologiques*, XXIV, Paris, 1975, გვ. 94. და სხვ.

<sup>83</sup> E. Привалова, *Роспись Тимотесубани*, გვ. 15-17; თ. მგალობლიმვილი, კლარჯული მრავალთავი, თბ., 1991, გვ. 180-182; J. Lafontaine -Dosogne, "L'évolution du programme decorative...", გვ. 129-159; N. et M. Thierry, "Peintures du X<sup>th</sup> siècle en Géorgie méridionale et leurs rapports avec la peinture Byzantine", გვ. 94.

<sup>84</sup> ა. ოქროპირიძე, „მცხეთის ჯვრის ტაძრის შინაარსი-სათვის“, რწმენა და ცოდნა, №1(11), 2003, გვ. 34-37.

თემების მომძლავრება, ევქარისტიასთან დაკავშირებული თემების ხაზგასმა, ვნების ციკლის გააქტიურება, ქრისტეს ორი ბუნების გამოკვეთა, წმინდანთა ფიგურების მომრავლება და სხვ.<sup>85</sup>), განსაკუთრებით კი პროგრამის აგებას არა დოდეკაორტონის ან თუნდაც წლიური კალენდარის მიხევით, არამედ ლიტურგიკულ ტექსტებსა და საკითხავებზე დაფუძნებით<sup>86</sup>.

გ. ბაბიჩი მიიჩნევს, რომ ქართულ მხატვრობაში ლიტურგიკული თემების და ლიტურგიის კომენტარების ზეგავლენა მხატვრობის პროგრამაზე არ არის მაინც და მაინც შესამჩნევი და თამარის ეპოქაში ამ ტენდენციის არსებობას ბიზანტიური ხელოვნების გაძლიერებით ხსნის და ყინცვისის მაგალითი სწორედ ამასთან დაკავშირებით მოჰყავს<sup>87</sup>. თუმცა ეს ტენდენცია მთელს სამართლმადიდებლობში იჩენს თავს სწორედ ამ პერიოდში და ერთგვარად, საერთო სულისკვეთების გამოხატულება უნდა იყოს, საერთო საღვთისმეტყველო და საეკლესიო პრობლემატიკის ანარეკლი<sup>88</sup>.

მართლაც, XI ს-დან მოხატულობის პროგრამებში შეინიშნება აქცენტების ერთგვარი გადაადგილება სახარების ტექსტიდან ლიტურგიკულ მსახურებაზე. „ახალი“ პროგრამები შთაგონებული იყო იმ ტექსტებით, რომლებიც უამისნირვის დროს იკითხებოდა ან იგაღობებოდა<sup>89</sup>.

XII ს-მდე ყოველივე ქრისტოლოგიურ დოგმატებზე იყო კონცენტრირებული<sup>90</sup>, შემდგომ კი ევქარისტიულ და ზოგადად ლიტურგიკულ

<sup>85</sup> Sh. E. J. Gerstel, *Beholding the sacred mysteries. Programs of the Byzantine Sanctuary*, Seattle and London, 1999.

<sup>86</sup> მ. დიდებულიძე, საღვთისმეტყველო პოლემიკის ასახვისათვის ყინცვისის წმ. ნიკოლოზის ტაძრის მოხატულობაში, საქართველოს სიძველენი, 6, 2004, გვ. 116-146.

<sup>87</sup> G. Babić, "Les programmes absidiaux en Géorgie et dans les Balkans entre le XI<sup>e</sup> et XIII<sup>e</sup> siècle", ქართული ხელოვნების III საერთაშორისო სიმპოზიუმის მასალები, ბარილებე, 198, გვ. 120

<sup>88</sup> მ. დიდებულიძე, საღვთისმეტყველო პოლემიკის ასახვისათვის, გვ. 116-146

<sup>89</sup> H. Maguire, *Art and Eloquence in Byzantium*, Princeton, 1981; Sh. E. J. Gerstel, *Beholding the sacred mysteries. Programs of the Byzantine Sanctuary*, Seattle and London, 1999, გვ. 2, 48.

<sup>90</sup> S. Dufrenne, "L'Enrichissement du programme iconographique dans les églises byzantines du XIII<sup>e</sup> siècle", კრებული: *L'art byzantin du XIII<sup>e</sup> siècle*, Beograd, 1967, გვ. 35-36.

თემებსა და სიუჟეტებზე. ხატმებრძოლეობის დამარცხების შემდეგ, მართლმადიდებელმა ეკლესიამ, ამონურა რა ქრისტოლოგიური დოგმატების განხილვა შვიდ მსოფლიო საეკლესიო კრებაზე, ლიტურგის საკითხებზე გაამახვილა ყურადღება, რაც, ცხადია, ხელოვნებაშიც მაშინათვე აისახა, განსაკუთრებით თვალნათლივ კი კედლის მხატვრობის პროგრამებში<sup>91</sup>.

ამ საერთო სულისკვეთებისას ყინცვისის მოხატულობის პროგრამა მაინც გამოირჩევა თავისთავადობითა და განუმეორებლობით. მოხატულობაში არის რამდენიმე თემა, რომელიც ან სულ არ გვხვდება ბიზანტიურ მხატვრობაში (მაგ., წმ. ნიკოლოზისა და წმ. სილიბისტროს წყვილადი პორტრეტი საკურთხეველში<sup>92</sup>), ანდა ამ ეტაპზე ჯერ თითქმის არ გვხვდება სხვა ქვეყნების ხელოვნებაში (მაგ., „ძირი იესესი“ არის ფაქტობრივად ერთ-ერთი უადრესი ნიმუში ამ თემის გამოსახვისა სამართლმადიდებლოს კედლის მხატვრობაში<sup>93</sup>). იგივე შეიძლება ითქვას წმ. ნიკოლოზის ეგზომ გავრცობილი (თითქმის 20 სცენა!) ცხოვრების ციკლის თაობაზე<sup>94</sup>, და,

ცხადია, ქართველ წმინდანთა გამოსახულებებზე (წმ. ასურელ მამათა ოთხი ფიგურა დასავლეთ კედელზე), მათ შორის კი, თავისი სამოციქულო ღირსებით გამორჩეულად ხაზგასმულ ქართველთა განმანათლებელ წმ. ნინოზე<sup>95</sup>.

როგორც ვხედავთ, ყინცვისის მოხატულობის მაგალითზე ნათლად ჩანს, რომ საერთოქრისტიანული მხატვრული პრინციპებისა და სულისკვეთების ფარგლებში, ქართულ ფერწერას საკმაოდ თავისებური განვითარების გზა აქვს, რომელიც ე. წ. ბიზანტიური მხატვრობის (გნებავთ, ფართო გაგებით) განვითარების აბსოლუტურად სინქრონული არ არის. არც მიბაძვასა და ეპიგონობაზეა მართებული საუბარი – ეს ერთი საერთო ქრისტიანული, მართლმადიდებლური მხატვრული აზროვნებისა და შემოქმედების ორი განსხვავებული, თავისთავადი „ხმაა“.

<sup>91</sup> J. Lafontaine-Dosogne, “L'évolution du programme décoratif des églises de 1071 à 1261”, *XV Congrès International d'Etudes Byzantines*. Athènes, 1976. *Rapports et co-reports*, v. III, Athènes, 1981, გვ. 129-5; A. P. Kazhdan, A. Wharton Epstein, *Change in Byzantine culture in the Eleventh and Twelfth Centuries*, Los Angeles-Lonson, 1985, გვ. 97-98; G. Babić, “Les discussions christologiques et le décor des églises byzantines au XII<sup>e</sup> siècle”, *Friüh-mittelalteriche Studien, Band 2*, Berlin, 1968, გვ. 368-386; Sh. E. J. Gerstel, *Beholding the sacred mysteries. Programs of the Byzantine Sanctuary*, Seattle and London, 1999.

<sup>92</sup> M. Didebulidze, St. Nicholas in the 13<sup>th</sup> century mural painting of Kintsvisi Church, *Iconographica*, VI Firenze, 2007, გვ. 61-77.

<sup>93</sup> მ. დიდებულიძე, ძირი იესესი ყინცვისის წმ. ნიკოლოზის ტაძარში, *ACADEMIA*, გ. 6-7, გვ. 41-49.

<sup>94</sup> M. Didebulidze, St. Nicholas in the 13<sup>th</sup> century mural painting of Kintsvisi Church, გვ. 66.

<sup>95</sup> მ. დიდებულიძე, ახალი მონაცემები ყინცვისის წმ. ნიკოლოზის ტაძრის XIII ს-ის მოხატულობის შესახებ, საქართველოს სიძველეზი, 1, 2002, გვ. 85-100.



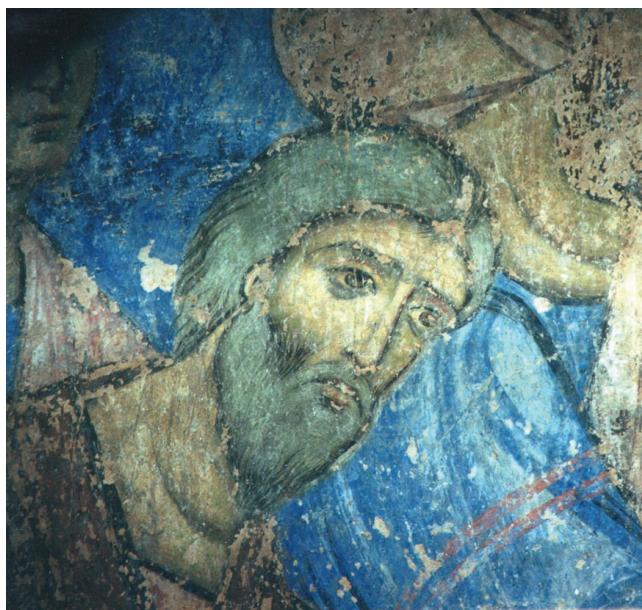
სურ. 1. ყინცვისი. წმ. ნიკოლოზის ტაძარი,  
ინტერიერი, XIII ს-ის დამდეგი



სურ. 2. ლაგულერა (კვიპროსი). პანაგია ტო  
არაკუს ეკლესია, ხედი გუმბათზე, 1192 წ.



სურ. 3. ყინცვისი. წმ. ნიკოლოზის ტაძარი,  
მენელსაცხებლე დედანი ქრისტეს საფლავთან,  
ანგელოზი, XIII ს-ის დამდეგი



სურ. 4. ყინცვისი. წმ. ნიკოლოზის  
ტაძარი, მოციქულთა ზიარება,  
წმ. ანდრია პირველწოდებული,  
XIII ს-ის დამდეგი



სურ. 5. პატმოსი. წმ. ომანე  
ღვთისმეტყველის მონასტრის  
სატრაპეზო; წმ. ბერი, XII ს-ის  
მინურული



სურ. 6. ვლადიმირი. წმ. დემეტრეს ტაძარი,  
განკითხვის დღე, მოციქულები. 1195 წ.

## მარინე პულია

გ. ჩუბინაშვილის სახელობის ქართული ხელოვნების  
ისტორიისა და ძეგლთა დაცვის კვლევის  
ეროვნული ცენტრი

## გარეჯის სამართოებრივი დოკუმენტი მოხატულობების შინაარსის შესახებ

დავითგარეჯის სამონასტრო სამხატვრო სკოლის  
მახასიათებელ ნიშან-თვისებათა შორის, ერთი  
უმნიშვნელოვანესთაგანი, ალბათ, ამ სკოლის  
ფარგლებში შექმნილ მოხატულობათა ტრადი-  
ციულობა, აქ დამკვიდრებული ტრადიციებისად-  
მი ერთგულებაა.<sup>1</sup>

ამ ტრადიციულობის არსებობის საუკეთესო  
მაჩვენებელი მარტომყოფელი ბერების სამკვიდ-  
როთა მოხატულობებია — უკეთ შემორჩენილი  
უდაბნოსა და ნათლისმცემლის მონასტრებში,  
უფრო მნირად — დოდორქები. ამჯერად ამ მო-  
ხატულობებზე შევაჩერებ ყურადღებას, მათ არა  
სტილურ, არამედ შინაარსობრივ მხარეზე.

მარტომყოფელი ბერის სამყოფელი რამდე-  
ნიმე ქვაბს მოიცავდა. ზოგ შემთხვევაში ქვაბები  
კლდის მასივის სიღრმისკენ, რამდენიმე რიგად  
ლაგდებოდა, ზოგან კი მთის ფერდობის გასწრივ  
გამოკაფული, ერთმანეთს მიყოლებული ქვაბთა  
რიგისაგან იყო შედგენილი. სამლოცველოსა და  
რამდენიმე საცხოვრებელ და დამხმარე სათავს-  
თა შორის სამი იყო უმთავრესი — უპირველესად,  
თავად სამლოცველო, შემდეგ ძირითადი ქვაბი,  
რომელსაც პორობითად შესაკრებელიც შეიძლე-  
ბა ენოდოს (სავარაუდოდ, ამ ქვაბებში ბერები  
მონაფეებს კრებდნენ) და ქვაბი, რომელიც უშუ-  
ალოდ ბერის საძინებლად გამოიყენებოდა.

<sup>1</sup> სტატია მომზადდა პროექტის — „დოდორქის მო-  
ნასტრის (VI–XVIII სს.) და განსაშორის (VI ს.) შეს-  
ნავლა ბიზანტიური და აღმოსავლეთ საქრისტიანოს  
ტრადიციების გათვალისწინებით“ (მეცნიერების  
ფონდი „უდაბნო“, Swiss National Science Foundation) —  
ფარგლებში ჩატარებული სამუშაოების საფუძველზე.

მხატვრობა სადღეისოდ, სწორედ სამ-  
ლოცველოებსა და რამდენიმე სამკვიდრო ქვ-  
აბს აქვს შერჩენილი. ამ სათავსთა მორთუ-  
ლობის პროგრამა იდენტური არ არის, თუმცა,  
გარკვეულ იკონოგრაფიულ თემათა გამეორება  
პირდაპირ მიგვითითებს სამარტომყოფელოთა  
მორთვის ადგილობრივი, გარეჯული ტრადიციის  
არსებობაზე.

უდაბნოს მონასტერში ქვაბთა სამი ამგვარი  
ჯგუფია შემორჩენილი. მათი მორთვის წესი, რო-  
გორც ჩანს, უცვლელი იყო ყველა შემთხვევაში. მოხატული იყო სამლოცველო და შესაკრებელი  
ქვაბი (ამგვარი მაგალითი მხოლოდ ერთი გვაქვს  
ე. წ. წინამდლვრის სამყოფელის შემთხვევაში, და  
ისიც ძლიერ დაზიანებული. აქ ორანტა წმ. და-  
ვით გარეჯელის ფეხზე მდგომი გამოსახულებაა  
წარმოდგენილი. ყველა სხვა შემთხვევაში შესაკ-  
რებელი ქვაბები, რომელიც სამლოცველოს სამხ-  
რეთიდან ეკვროდა სადღეისოდ ჩამოქცეულია). ეკლესიათა მორთვის წესიც მსგავსია — მოხა-  
ტულია საკურთხეველი და მხოლოდ ჩრდილოე-  
თი კედელი; პროგრამა თითქმის იდენტურია —  
ორი სამლოცველოს საკურთხეველში სხვადას-  
ხვა რედაქციით წარმოდგენილი ვედრებაა გა-  
მოსახული, ერთგან ღმრთისმშობლის დიდება; სამივე სამლოცველოს ჩრდილოეთი კედელი  
ფეხზე მდგომ წმინდა მეომრებს უკავიათ (ერთ-  
გან სამი მეომარია — წმ. გიორგი, წმ. თევდორე,  
წმ. დემეტრე; წმ. გიორგისა და წინამდლვრის  
ეკლესიებში ორ-ორი — წმ. გიორგი და დემეტ-  
რე) და მხოლოდ ე. წ. წინამდლვრის ეკლესიაში  
წმინდანთა ამ ჯგუფს ორი მღვდელმთავარი —  
წმ. იოანე ოქროპირი და წმ. ნიკოლოზ საკვირ-  
ველმოქმედი ემატება.<sup>2</sup> (სურ. 1-4)

იმთავითვე ნათელია, რომ სამლოცველოები  
კერძო იყო და აქ მაცხოვრებელ ბერსა თუ ბერ-

<sup>2</sup> ამ მოხატულობათა შესახებ თავისი მოსაზრებე-  
ბი არაერთხელ გამოთქვა ა. ვოლსკაიამ, მათი შეს-  
რულების თარიღად, სრულიად სამართლიანად, XII  
ს-ის დასასრული და XIII ს-ის დასაწყისი განსაზღ-  
ვრა და მოხატულობის ხასიათიდან გამომდინარე  
გამოთქვა ვარაუდი, რომ ერთ-ერთი სამლოცველო  
მონასტრის წინამდლვარს ეკუთვნოდა. იხ. ა. ვოლ-  
სკაია, გარეჯის უდაბნოს ქვაბოვანი მონასტრის ეკ-  
ლესიანი სენაკები, *Analecta Iberica I*, 2001, გვ. 157-  
163; ა. ვოლსკაია, დავით გარეჯის გამოქვაბული  
მონასტრების მოხატულობა, კრებული „გარეჯი“,  
თბ., 1988 და ა. შ.

თა ჯგუფს სალოცავად ემსახურებოდა, ტრაპეზის არსებობა ნათელყოფს მათ ლიტურგიულ დანიშნულებასაც, სავარაუდოა, ისინი ჟამის წირვის გარდა, სულის მოსახსენიებელი მსახურებისათვის ყოფილიყო განკუთვნილი, ანუ სამწირველოთა ფუნქციაც ჰქონდათ. თუმცა აქ წარმოდგენილი გამოსახულებები, წმინდანთა შერჩევის წესი მაფიქრებინებს, რომ სამლოცველოთა დანიშნულება მხოლოდ ზემოთმოყვანილი ჩამონათვალით არ შემოიფარგლებოდა.

რით იყო განპირობებული წმინდანთა მაინცდამაინც ამ ჯგუფის შერჩევა და მათი პრინციპული გამეორება ყველა ამ მცირე ეკლესიათა მოხატულობაში?

მოხატულობის უკეთ დაცულობისა და პროგრამის გამორჩეულობიდან გამომდინარე, ე. წ. წინამძღვრის სამლოცველოზე შევჩერდები (სურ. 1, 2). როგორც აღინიშნა, აქ წმ. იოანე ოქროპირი და წმ. ნიკოლოზ საკვირველმოქმედი არიან წარმოდგენილნი. უპირველესად უნდა აღინიშნოს, რომ ეკლესის მამები ტრადიციისამებრ საკურთხეველში კი არ არიან გამოსახულნი, არამედ ჩრდილოეთ კედელზე, სხვა წმინდანთა რიგში. და, ცხადია, ეს ადგილის სიმცირით როდია განპირობებული (უადგილობის გამო, მაგალითად, მსხვერპლის თაყვანისცემის ლიტურგიული სცენა წმ. ნიკოლოზის ეკლესიაში საკურთხევლის არეშივე ჩართულ საგანგებო ნიშშია მოქცეული). წმ. მამათა ფრონტალური პოზები, დახურული კოდექსები მათ ხელში, ფიგურათა შემომწერი დეკორატიული თაღედი ხაზს უსვამს მათ არა ლიტურგიულ, არამედ სალოცავ, ხატისებრ ფუნქციას, ეკლესის მამებს, როგორც აქ მკვიდრი ბერის სულის მეოხ წმინდანებს. მათ გამოსახულებებში მეოხების ძალა რომაა უპირველესად ხაზგასმული, მამათა შერჩევის წესი და მათი რიგითობაც გვიჩვენებს. სამლოცველოში ლიტურგის შემქმნელები — წმ. ბასილი დიდი და წმ. იოანე ოქროპირი კი არ არიან გამოსახულნი, როგორც ეს უცვლელად გვხვდება წმ. მამების გამოსახულებათა მოკლე იკონოგრაფიულ რედაქციებში, არამედ წმ. იოანე ოქროპირი და წმ. ნიკოლოზ საკვირველმოქმედი. თანაც საკურთხეველთან ახლოს სწორედ წმ. ნიკოლოზია წარმოდგენილი, წმ. იოანე ოქროპირის ნახევარ-

ფიგურა კი მის შემდეგ, ლიტურგიული დანიშნულების ნიშის თავზეა მოქცეული, რაც ხაზს უსვამს კიდეც ამ წმინდანს, როგორც ლიტურგის ერთ-ერთ შემქმნელს. წმინდანთა როლი მათი სამოსითაც არის გამიჯნული — ოქროპირს წმ. მამებისათვის ტრადიციული ჯვრებით შემკული ფელონი და ეპიტრაქილი მოსავს, წმ. ნიკოლოზს კი მხოლოდ სადა ფელონი.

წმ. ნიკოლოზზე, როგორც უდიდესი მეოხებითი ძალის წმინდანზე, ყველა ჭირში მყოფისა და უსამართლოდ ჩაგრულის მფარველზე, უკვე არაერთხელ დაიწერა.<sup>3</sup> აქ მხოლოდ მოკლედ გავიხსენებ, რომ მეოხების უდიდესი ძალის გამოისობით ის რიგ შემთხვევებში წმ. იოანე ნათლისმცემელსაც კი ცვლის ვედრების სცენებში (მაგ., მაზას სამარს კაპელაში, სოპორჩანის დიაკონიკონში და Curtea-ს ნართექსში), ხოლო მცირე სამლოცველო ეგვტერთა უმრავლესობა, სადაც წმ. ნიკოლოზის ცხოვრების სცენები ან მისი ცალკეული გამოსახულებებია წარმოდგენილი საძვალეა (მაგ., St Nicolas Orphanos თესალონიკში, Kasnitze კასტორიაში, Drapeti, Psača, Markov Manastir, Curtea, Ramaca, Kaloino, Maza კრეტაზე და ა. შ.) აქ დავუმატებდი მხოლოდ ერთ ყურადსალებ გარემოებას — ათონისა და სერბეთის მონასტრებში შუა საუკუნეებში დამკვიდრებული ტრადიციის თანახმად, გარდაცვლილ ძმათა სულის მოსახლენიებელი ყოველკვირეული წირვა-ლოცვა ტარდებოდა ეკლესიებში ან სამლოცველოებში, რომლებიც უცილობლად წმ. ნიკოლოზის სახელზე იყო ნაკურთხი<sup>4</sup>. (ამგვარ მაგალითთან გვაქვს საქმე, როგორც ჩანს უდაბნოს, წმ. ნიკოლოზის ეკლესის შემთხვევაშიც, სადაც წმ. ნიკოლოზის ფიგურა სრულიად უჩვეულოდ ღმრთისმშობლის დიდების საკურთხევლის სცენაშია ჩართული).

ეკლესის მამათა ფრონტალურ პოზებს, იმ ხანაში, როდესაც საყოველთაოდ მნირველ

<sup>3</sup> იხ. N. Shevchenko, *The Life of Saint Nicholas in Byzantine Art*, Torino, 1983; მ. ბულია, დავით გარეჯის უდაბნოს მონასტრის წმ. ნიკოლოზის ეკლესის თეოლოგიური პროგრამა, პროფ. გ. ალიბეგაშვილის ხსოვნისადმი მიღღვნილი კონფერენციის მასალები, თბ., 1999; მ. დიდებულიძე, ყინცვისის წმ. ნიკოლოზის ეკლესის მოხატულობა, სადოქ. დისერტაცია, 2006.

<sup>4</sup> G. Stricevic, Double-Sided Icons of the Virgin and st. Nicholas. Abstracts of Papere, 16th Byzantine Studies Conference, 1990 (ლ. მირიანაშვილის მიხედვით)

ეპისკოპოსთა 3/4D წარმოდგენილი ფიგურები მკვიდრდება დ. მურიკი და შ. გერსტელი სამლოცველოების სპეციფიკურ, დასაკრძალავ ფუნქციას უკავშირებენ<sup>5</sup> ( შ. გერსტელის აზრით, ფრონტალურად მდგომ მამათა პოზები მკერდის წინ აღმართული კოდექსებით ტაძარში მიმდინარე დასაკრძალავ რიტუალს ასახავს. მათი პოზები, წმ. სვიმეონ თესალონიკელის თანახმად, მიგვანიშნებს, რომ გარდაცვლილი სახარების მიხედვით (ცხოვრობდა) და მოჰყავთ რიგი მაგალითებისა, როდესაც ამგვარად წარმოდგენილი ეპისკოპოსები სამარხ სათავსებში არიან გამოსახულნი (Chora-ს მონასტრის parekklesion, St Mary Pamma Karistos კონსტანტინოპოლში – XIV ს.). ყოველივე ზემოაღნიშნულიდან გამომდინარე, არ არის გამორიცხული, რომ წინამდლვრის სამლოცველო, ისევე, როგორც უდაბნოს მარტომყოფელთა სხვა ეკლესიებიც, არა მარტო გარდაცვლილი ბერის სულის მოსახსენიებელი მსახურებისათვის, არამედ მის სამარხოდაც ყოფილიყო გამოყენებული.

ამ მოსაზრებას მიმყარებს წმ. მეომართა გამოსახულებები, რომელიც უცვლელად გვხვდება უდაბნოს მარტომყოფელთა ყველა ეკლესიაში. რამ განაპირობა წმინდა მეომართა გამოსახულებების ესოდენი სიხშირე უდაბნოს სამლოცველოებში?

უპირველესად უნდა აღინიშნოს, რომ წმინდა მეომართა კულტის ფართო გავრცელება, მათი გამოსახულებების რაოდენობრივი ზრდა ძალზე დამახასიათებელია თამარის ხანის მოხატულობებისათვის. მ. დიდებულიძე (ა. კაჟდანისა და ე. ეპშტეინის კვალად) ამ მოვლენას XII–XIII საუკუნეებში მთელს სამართლმადიდებლოში ასკეტ წმინდანთა იდეალის მეომარი წმინდანის იდეალით შეცვლის პროცესს უკავშირებს. საქართველოში კი მათი პოპულარობის ზრდას მწვალებლობასთან ბრძოლის გამწვავებით ხსნის და აქვე დასძენს, რომ წმინდა მეომართა კულტი თამარის ბრწყინვალე სამხედრო წარმატებებსაც ეხმინება<sup>6</sup>. ეს მოსაზრება სრულიად სამართლიანია

დიდ სატაძრო მოხატულობებთან მიმართებით. უდაბნოს მცირე სამლოცველოებში კი, ვფიქრობ, გარეჯის ადგილობრივ ტრადიციებზე დაყრდნობით (გავიხსენოთ საბერების მოხატულობანი) წინ წამონეულია მეომარ დიდმონამეთა მეონებითი ძალა, და, რაც ყველაზე მნიშვნელოვანია, სამხედრო სტატუსიდან გამომდინარე, მათი აპოტროფული, დამცველობითი ფუნქცია<sup>7</sup>. ეს სრულიად თვალსაჩინოდ ჩანს მათი გამოსახვის თავისებურებაში. შესასვლელის წინ წარმოდგენილი, ისინი პირისპირ ეგებებიან მნახველს და თავსდებიან რა ჩრდილოეთ კედელზე ბერის საძინებელი ქვაბის შესასვლელთან ფარითა და შუბით აღჭურვილი თითქოს მართლაც იცავენ აქ მკვიდრი ბერის სულის სიმშვიდეს. მეომართა დამცველობითი როლი განსაკუთრებული სიმძაფრით ჩანს ერთ-ერთ სამლოცველოში, სადაც მეომარი კი არ ეყრდნობა ფარსა და შუბს, როგორც ეს ყველა სხვა შემთხვევაშია, არამედ მრისხანედ ზეაღუმართავს იგი, თითქოსდა საბრძოლო შემართებაში.

რას იცავენ დიდმონამე მეომრები? უბრალოდ კერძო სამლოცველოს, ერთი ვინმე ბერის საცხოვრებელს? ვფიქრობ, აქ გასახსენებელია გარეჯში დამკვიდრებული უძველესი ტრადიცია, როდესაც წარჩინებული ბერის სამკვიდრებელი მის სამარხოდაც ქცეულა ხოლმე. მაგალითად შეიძლება მოვიყვანოთ წმ. დოდოს მისიავე სამოღვაწეო ქვაბში დაკრძალვის შემთხვევა, ანდა გვიან შუა საუკუნეებში ანტონი მღვდელ მონაზვნისა და ღირსი მამის ონისიფორეს მათ მიერვე მომზადებულ საფლავებში დაკრძალვა და ა. შ.<sup>8</sup> ვფიქრობ, ამგვარ შემთხვევასთან გვაქვს აქ სწორედ საქმე.

ასე მაფიქრებინებს დამცველ და მეომ წმინდანთა ტოპოგრაფიაც. წმინდანები უცვლელად ჩრდილოეთ კედელზე თავსდებიან და ეს არ არის ჩრდილოეთი კედლის მხოლოდ კარგად მოხილვის შესაძლებლობით განპირობებული. ჩრდი-

<sup>5</sup> Ch. Walter, *The Warrior Saints in Byzantine Art and Tradition*, England, 2003.

<sup>6</sup> ლ. მირიანაშვილი, გარეჯის ადრეული მონასტირიზმი და ჩიჩიტურის ზოსიმე-პიმენის კერძო სამლოცველოს მოხატულობის პროგრამა, როგორც ბერული ცხოვრების არსის ანარეკლი, *Analecta Iberica, I*, 2001, გვ. 183.

<sup>5</sup> Sh. E. J. Gerstel, *Beholding the Sacred Mysteries, Program of the Byzantine Sanctuary*, University of Washington Press Seattle and London, 1999

<sup>6</sup> მ. დიდებულიძე, ყინვცისის წმ. ნიკოლოზის ეკლესიის მოხატულობა, სადოქ. დისერტაცია, 2006, გვ. 93

ლოეთი მხარე ტრადიციული რომ იყო გარეჯში დაკრძალვისათვის, ადგილობრივ სამარხოთა არა ერთი მაგალითი მონმობს. ბერთუბნის, წამებულის სამარტვილებში, უდაბნოს მონამეთაში დასაკრძალავი ლუსკუმა ან საწნახელი უცვლელად სათავსის ჩრდილოეთ კედელთანაა მოწყობილი. სათავსთა ჩრდილოეთი უბის დასაკრძალავად გამოყენება ზოგადადაც წმინდა ათსამეტი ასურელი მამების დასაკრძალავი ადგილებისათვის ყოფილა დამახასიათებელი (მაგ., ზედაზნის, წილკნის, მარტყოფის, ალავერდის, ბრეთის, ხირსის ეკლესიები)<sup>9</sup>. გავიხსენებ ასევე, რომ წმ. დოდო გარეჯელის დასაკრძალავ გუმბათურ ეკლესიაში წმინდა მეომრები სწორედ ჩრდილოეთ კედელზე, მისი საფლავის თავზე იყვნენ გამოსახული<sup>10</sup>. სამარხოს შესასვლელს იცავენ აგრეთვე, წმინდა მეომრები საბერეების №5 და №8 ეკლესიებშიც.<sup>11</sup> საყურადღებოა, რომ საბერეებში, როგორც ჩანს, სამარხის არსებობა განსაზღვრავდა მოხატულობის პრაქტიკულად

<sup>9</sup> ზ. სხირტლაძე, ზ. თვალჭრელიძე, გამოქვაბული სამარტვილე წამებულში, *Academia*, ტ. 1, 2001, გვ. 50-56; ზ. სხირტლაძე, ნმ. დავით გარეჯელის განსასვენებელი, თბ., 2006, გვ. 17.

მართალია, ლუსკუმის განთავსების მსგავსი პრინციპი ცნობილია სირიის, სომხეთისა და ჩრ. შავიზღვის-პირეთის ადრექრისტიანულ ძეგლთა ერთ ნაწილშიც, ჩვენში ის მაინც, როგორც ჩანს, სწორედ ასურელ მამათა დაკრძალვის ტრადიციას ასახავს. მრავალ სხვა შემთხვევაში დაკრძალვის სრულიად სხვა, საპირისპირო წესია დაფიქსირებული. სულის მოსახენიებელ ეგვტერებს თუ საძვალეებს საქართველოში ძირითადად ეკლესის სამხრეთ პასტოფორიუმებში ან სამხრეთ მინაშები აწყობენ. მაგ., მელქისედეკ კათალიკოსის სამარხის სვეტიცხოველის სამხრეთ სადიაკვნეში (XI ს.), ქტიიტორთა საფლავები ქვაბისხევის ბაზილიკის სამხრეთ სამლოცველოში (XII-XIII სს.), საძვალე საფარის წმ. საბას ტაძრის სამხრეთ პასტოფორიუმში (XIII ს.), სამხრეთ სათავსებშია საძვალეები მოწყობილი გელათში (დავით ნარინის საძვალე XIII ს-ის დასასრული), ხობში (ვამეყ დადიანის საძვალე), ნალენჯიხაში და ა. შ. იხ. გ. გაგოშიძე, ხოურის გუმბათიანი ეკლესია, თბ., 2003, გვ. 35-36.

<sup>10</sup> III. Амиранашвили, *История грузинской монументальной живописи*, т. 1, Тб., 1957, გვ. 31.

<sup>11</sup> ა. ვოლსკაიას აზრით, დასაკრძალავი იყო მოწყობილი 6 ეკლესის სამხრეთ სადგომშიც. მის ჩრდილოეთ კედელზე ასევე, ნმ. მეომრების ჰერალდიკური გამოსახულებაა წარმოდგენილი. იხ. A. Вольская, *Формирование монастырской живописи Давид-Гареджи*, სამოხატრო ცხოვრება უდაბნოში, გარეჯა და ქრისტიანული აღმოსავლეთი, საერთაშორისო სიმპოზიუმის მასალები, თბ. 2001, გვ. 192.

იდენტური პროგრამის მქონე ეკლესიებში მეომართა გამოსახულებების არსებობას. მაგ., საბერეების №7 ეკლესიაში, სადაც კონქს, სხვათა მსგავსად, უფლის დიდების გამოსახულება ამკობს, სამარხი არ არის, შესაბამისად არც წმ. მეომრები გამოუსახავთ. ჯვარცმის კომპოზიცია კი, რომელიც №5 და №6 ეკლესიების მოხატულობებში მსხვერპლისა და აღდგომის იდეას წარმოაჩენს, აქ აშკარად განსხვავებულ საზრისს, უფლის მარადიულ ტრიუმფს განსახიერებს.

უდაბნოს მარტომყოფელთა სამკვიდრო ქვაბებში არქეოლოგიური კვლევა ჯერ-ჯერობით არ ჩატარებულა. შესაბამისად სამლოცველოებში საფლავის არსებობა ნივთიერად დადასტურებული არ არის. თუმცა მოხატულობათა იკონოგრაფიული შინაარსი, აქ გამოსახულ წმინდანთა შერჩევის წესი და წარმოდგენის ხასიათი, მათი ტოპოგრაფია ამგვარი ვარაუდის გამოთქმის უფლებას მაინც იძლევა. აღსანიშნავია ისიც, რომ რეალური საფლავის არსებობა ნაკლებად განსაზღვრავდა მოხატულობათა აზრობრივ მიმართებას. მარტომყოფელის სამკვიდრო, ბერის სიცოცხლეშივე მის საფლავს განსახიერებდა, შესაბამისად პროგრამაც სწორედ გარეჯის დასაკრძალავთათვის ტრადიციული გამოსახულებებისგან იქნა შედგენილი (აქ საგანგებოდ არ ვეხები საკურთხეველთა შემამკობელ სცენებს, რადგან ვედრებაცა და ღმრთისმშობლის დიდებაც მემორიული დანიშნულების სამლოცველოებისათვის ტრადიციულ გამოსახულებათა რიგს განეკუთვნება)<sup>12</sup>.

<sup>12</sup> მინდა შევეხო ერთ საკითხსაც, რომელიც უდაბნოს გამორჩეულად შემკულ ქვაბთა ჯვაფის მონასტრის წინამდღვრისადმი კუთვნილებას ეხება. ა. ვოლსკაშა ამგვარ ვარაუდს სწორედ ქვაბთა გამორჩეული მორთულობიდან გამომდინარე გამოთქვამს. მაგრამ გასათვალისწინებელია, რომ სხვა სამარტომყოფელოთა სამლოცველოები ძალზე დაზიანებულია, შესაკრებელი ქვაბები კი საერთოდ განადგურებული, შესაბამისად არ არის გამორიცხული, მათი მორთულობაც არ ყოფილიყო ესოდეს მნირი. და მეორე — განსახილველი ქვაბთა ჯვაფი ნათლად მოწმობს, რომ ის სამარტომყოფელოს წარმოადგენდა. გამომდინარე აქედან გამოდის, რომ მონასტრის წინამდღვარი მარტომყოფელი ბერი ყოფილა, ანდა თავისი სამკვიდროს გამართვა სამარტომყოფელოთა რიგზე მოუსურებია რატომდაც. ვფიქრობ, საეჭვოა მარტომყოფელ ბერს წინამდღვრისათვის სავალდებულო, მონასტრის მრავალი ყოფითი თუ სამეურნეო საქმიანობის ტვირთვა შესძლებოდა,

ბუნებრივად იბადება კიდევ ერთი კითხვა — რატომ ირჩევდნენ გარეჯში საფლავთა მცველებად სწორედ წმინდა მეომრებს და არა სხვა დიდმოწამეებსა თუ წმინდანებს. ვფიქრობ, ადამიანისათვის და მათ შორის გარეჯელი ბერებისათვისაც, მათთვის ვინც უმთავრესად და უპირველესად ღმრთისმიერი ძალისა და მფარველობის იმედად იყო, მფარველობისა და დაცვის ძალა სწორედაც იარაღასხმულ წმინდანებთან იყო ასოცირებული. და ეს ბუნებრივიცაა. ბიზანტიაშიც, წმინდა მეომართა, როგორც მცველთა და მფარველთა კულტიც ხომ სწორედ მაშინ გაძლიერდა, როდესაც კონსტანტინოპოლი ლათინებმა აიღეს, ევროპისაკენ მიმართული თურქთა ექსპანსია კი სულ უფრო და უფრო ძლიერდებოდა. სწორედ ძნელბედობის უამს დაიკავეს წმინდა მეომრებმა ბიზანტიური ტაძრების სტრატეგიული ადგილებიც — შესასვლელები, კანკელის აღსავლის კარი და ა.შ.<sup>13</sup>

სამარტომყოფელოთა მორთულობის შესწავლისას გასახსენებელია ერთიმეტადყურადსალები გარემოება. ნიკეის II მსოფლიო საეკლესიო კრებაზე დადგინდა წმინდანთა, როგორც რიგით ქრისტიანთათვის აუცილებელ მეოხთა როლი. ყოველ ქრისტიანს მფარველად და უფლის წინაშე მეოხად უნდა აერჩია მისთვის სასურველი, საყვარელი წმინდანი, რომელიც უფლის მიერ მისი ვედრების შესმენის ერთგვარი „გარანტორი“ იქნებოდა.<sup>14</sup> შესაბამისად, ბუნებრივია, კერძო, პრივატულ სამლოცველოებში, მათ შორის მეომრიულშიც, მოხატულობის პროგრამისათვის წმინდანთა შერჩევა დამკვეთის ნება-სურვილისა და ერთგვარი რელიგიური „გემოვნების“ გათვალისწინებით ხდებოდა. მონასტრებში ამგვარ სათავსთა მორთულობას განასხვავებდა არა მარტო მხატვრობის იკონოგრაფიული პროგრამა, არამედ მორთულობის სიმდიდრეც, რაც ხშირად ბერისა თუ სხვა დამკვეთის ქონებრივ შესაძლებე-

სენაკიდან ხანგრძლივი დროის მანძილზე გამოუსვლელად. უფრო სარწმუნოდ მიმაჩნია ეს სამარტომყოფელოც რომელიმე წარჩინებული ბერის კუთვნილება ყოფილიყო.

<sup>13</sup> Ch. Walter, *The Warrior Saints in Byzantine Art and Tradition*, England, 2003, გვ. 292.

<sup>14</sup> Ch. Walter, Two Notes on the Deesis, *Studies in Byzantine Iconography*, London, 1977.

ლობებთან იყო დაკავშირებული<sup>15</sup>. ანუ როგორც ამას გვიჩვენებს უამრავი ზემოთმოყვანილი ბიზანტიური თუ ქართული მაგალითი, მიუხედავად იმისა, რომ ყველა მემორიული დანიშნულების სათავსში მოხატულობაში აქცენტები სულის ხსნასა თუ მეოხებაზე კეთდება, მოხატულობის პროგრამა ყოველთვის ინდივიდუალური და განსხვავებულია.

უდაბნოს მარტომყოფელ ბერთა სენაკებთან არსებული სამლოცველოები კერძოა, ანუ ცალკეული, ინდივიდუალური ბერისათვის იყო განკუთვნილი. მიუხედავად ამისა, მორთულობის პროგრამა თითქმის იდენტურია. გამომდინარე აქედან, შესაძლებელია ვივარაუდოდ, რომ გარეჯის უდაბნოს მონასტერში მცირე სამლოცველოთა შემკობის ადგილობრივი ტრადიცია არსებობდა და ის სავალდებულოდ ითვლებოდა აქ მკვიდრი მარტომყოფელი ბერებისათვის.

თუმცა, ნათელია ისიც, რომ ტრადიცია მხოლოდ ერთი მონასტრის ფარგლებით არ იზღუდებოდა. იგი გარკვეულნილად წარმოჩინდებოდა დავითგარეჯის სხვა მონასტრების მსგავსი დანიშნულების სათავსთა მორთულობაშიც, თუმცა ადგილობრივ თავისებურებებთან შეთანხმებით.

ნათლისმცემლის მონასტრის ერთ-ერთი სამარტომყოფელოს სამლოცველოსა და მის წინ მდებარე სადგომის მოხატულობები სხვადასხვა დროს იყო შექმნილი.<sup>16</sup> (სურ. 5-7) თავდაპირველად, როგორც ჩანს, საკურთხევლის ბრტყელი კედელი და ეკლესის ჩრდილოეთი კედელი მოუხატავთ. საკურთხევლის გამოსახულებათა იდენტიფიცირება დღეისათვის შეუძლებელია (აქ მხოლოდ წითელი ოქრით შესრულებული დრაპირებისა და ვერტიკალურად დაშვებული მოშავო ზოლის გარჩევა შეიძლება), კედელზე კი წმინდა მღვდელმთავართა ფიგურების ფრაგმენტებია შემორჩენილი. სამლოცველო მაღევე ხელმერედ მოხატეს, ამ დროისათვის საკურთხევლის

<sup>15</sup> ლ. მირიანაშვილი, *Analecta...*

<sup>16</sup> მოხატულობის პირველი ფენა სავარაუდოდ, XIII ს-ის დასაწყისს ეკუთვნის, მეორე — მას დიდად არ უნდა იყოს დაშორებული, მესამე კი XIV — XV სს-თა მიჯნაზე უნდა იყოს შესრულებული. ამ მოხატულობის შესახებ იხ. მ. ბულია, ა. ვოლსკაია, დ. თუმანიშვილი, თ. ჯოჯუა, დავითგარეჯის მონასტრები, ნათლისმცემლი, ბერთუბანი (მომზადებულია ბეჭდვისთვის).

ხატი სავარაუდოდ, ჯერ კიდევ სრულად იყო შემორჩენილი, ამიტომაც ამ ჯერზე მხოლოდ მისი თაღი და წირთხლები შეამკეს — აյ წარმოდგენილი იყო ვედრება მედალიონში მოქცეული ქრისტე ემანუილის გამოსახულებით. საკურთხევლის გარეთა კედლები კი სადღესასწაულო ლორონიანი სამოსებით მოსილი მთავარანგელოზების გამოსახულებებით მორთეს. ამავე ფენას ეკუთვნის წმ. დემეტრეს წელს ზემოთა ფიგურა სამხრეთი სარკმლის წირთხლში (ამ გამოსახულების ქვეშ მოხატულობის თავდაპირველი ფენა გაირჩევა. სავარაუდოა, რომ ზედა მოხატულობა შინაარსობრივად, აქაც ძველს იმეორებდა). მოგვიანებით, სამლოცველო კიდევ ერთხელ განუახლებიათ, ამჯერად მოხატულობით კამარის საკურთხევლის სამხრეთით მიმდებარე არე შეამკეს და კვლავ ეკლესის მამათა გამოსახულებებით — ორ მთავარებისკოპოსთაგან ერთი დანამდვილებით წმ. ნიკოლოზია (სურ. 6).

სრულიად თავისებური და ორიგინალურია ეკლესის წინ მდებარე ქვაბის ჩრდილოეთი კედლის შემკულობა. აյ კარისაკენ მიმართული წერაქვიანი ბერია გამოსახული (სურ. 7). ეს გამოსახულება ეკლესის მესამე ფენის მხატვრობის თანადროული უნდა იყოს. როგორც ჩანს, ეს სამარტომყოფელოს ახალი ბინადარი იყო, რომელიც თავადაც მონაწილეობდა თავისი სამყოფელის გაფართოება-გამშვენებაში, მოხატულობითაც შეამკო იგი და ამ საქმეში თავისი ღვაწლიც წარმოაჩინა.

ამგვარად, ნათელია, რომ სამარტომყოფელოს შემამკობელი მოხატულობების იკონოგრაფიულ თემათა რეპერტუარი მოხატვის ყოველ ეტაპზე მეორდებოდა (ვედრება, ეკლესის მამები, წმინდა მეომრები), თუმცა კი, შინაარსობრივად უდაბნოს მიმგვანებული, აგებულებითა და კომპონირებით იგი სრულიად თავისებური იყო.

მსგავსი იკონოგრაფიული თემებია წარმოდგენილი ზემოთაღწერილი სამარტომყოფელოს მეზობლად მდებარე ქვაბთა ჯგუფის მოხატულობაშიაც. თუმცა სადგომთა მარტომყოფელი ბერისადმი კუთვნილება სათუოა და ამდენად, მათ მოხატულობას ამჯერად არ შევეხები.

როგორ იყო შემკული დოდორქის სამარტომყოფელოები დანამდვილებით ცნობილი არ არის, ვინაიდან მოხატულობები მხოლოდ

ორ კომპლექსშია შემორჩენილი და ისიც ძალზე ფრაგმენტულად. მოხატულობათა არსებული ნამთები უდაბნოსა და ნათლისმცემლისაგან რამდენადმე განსხვავებულ სურათს გვიჩვენებს, თუმცა ერთ-ერთი სამარტომყოფელოს სამლოცველოში გამოსახული ვედრების სცენა მაფიქრებინებს, რომ სავანეებში დამკვიდრებული ტრადიცია გარკვეულად დოდორქის მონასტერშიაც ვრცელდებოდა.

ეს სამარტომყოფელო მონასტრის აღმოსავლეთ მასივში არც თუ დიდი ხნის წინ იქნა მიკველეული. მხატვრობის უმნიშვნელო ფრაგმენტები აქ მცირე ზომის სამლოცველოს საკურთხეველსა და სამხრეთ კამარაზე შემორჩენილი, საკურთხეველში, ძირითადად, ბათქაშს დამჩნეული მკრთალი ანაბეჭდის სახით<sup>17</sup>.

საკურთხეველში, როგორც ჩანს, ციური ძალებით მოცული, საყდარზე დაბრძანებული განმკითხავი უფლის გამოსახულება იყო წარმოდგენილი (საყდრის ფეხსადგამთან სერაფიმის გამოსახულება შეინიშნება). მოხატულობის ეს ნაწილი სატრიუმფო თაღის შიდა პირს მიყოლებული მცენარეული ორნამენტით იყო მოსაზღვრული. საკურთხევლის მიმდებარე სამხრეთ კამარაზე კი ლურჯ ფონზე გამოსახული, უფლისაკენ 3/4D-ში ვედრებით მიქცეული შარავანდმოსილი, წვეროსანი ფიგურა იყო წარმოდგენილი — ეს წმ. იოანე ნათლისმცემელის გამოსახულება უნდა იყოს (სურ. 9).

სამლოცველოს მოხატულობის მთელი პროგრამა, როგორც ჩანს, უფლის დიდების ელემენტების შემცველი ვედრების გამოსახულებისაგან იყო შედგენილი (სავარაუდო, ჩრდილოეთ კამარას ღმრთისმშობლის გამოსახულება ამკობდა. სადღეისოდ აქ მოხატულობა ერთიანად გამქრალია). სხვა გამოსახულებათა კვალი სამლოცველოში არ შეინიშნება. როგორც ჩანს, მოხატულობის პროგრამა მხოლოდ ვედრების სცენით შემოიფარგლებოდა, რადგან სამლოცველოს ძალზე მცირე ზომა, აქ უფრო ვრცელი მოხატუ-

<sup>17</sup> სტილური და იკონოგრაფიული თავისებურებების გათვალისწინებით, სამლოცველო სავარაუდო, XI ს-ის ბოლოს — XII ს-ის დასაწყისში უნდა მოხატულიყო. დოდორქის მოხატულობების შესახებ დაწვრილებით იხ. ნ. ბახტაძე, მ. ბულია, ლ. მირიანაშვილი, დ. ჩიხლაძე, თ. ჯოჯუა, დოდორქის მონასტერი, თბ., 2010 (გადაცემულია დასაბეჭდად).

ლობის განთავსების საშუალებას არც იძლეოდა. მოხატულობის კვალი სამარტომყოფელოს არც სხვა რომელიმე ქვაბს აქვს შერჩენილი, თუმც შესაძლოა ისინი არც ყოფილიყო მოხატული.

მონასტრის ცენტრალური მასივის აღმოსავლეთ ნაწილში მდებარე სამარტომყოფელოში მოხატულობის კვალი მხოლოდ ე. წ. შესაკრებელ ქვაბს აქვს შერჩენილი. მოზრდილი სათავსი აღმოსავლეთი მხრიდან მცირე ეკლესიასთან არის დაკავშირებული. ამავე მხარეს არის მონუმენტული გაჯში ნაკვეთი ჯვრებითა და მცენარეული ორნამენტებით შემკული ტიმპანები. ამ ნიშებს აღმოსავლეთი კედლის ცენტრალური მონაკვეთი აქვს დათმობილი, კედლის უკიდურეს ჩრდილო-აღმოსავლეთ კუთხეში კი ჯვარცმის სცენის მცირე ფრაგმენტებია შემორჩენილი — როგორც აღნიშნავს გ. ჩუბინაშვილი „Видны остатки вышвевшего изображения распятия“<sup>18</sup>. დიდი ზომის მონუმენტური სცენა კედლისა და კამარის შესაყარზეა განთავსებული, იატაკის დონიდან საკმაოდ მაღლა. მოხატულობის ფრაგმენტთა შეჯრება ცხადყოფს, რომ ჯვარცმის სცენა აქორჯერ, სხვადასხვა დროს ერთი მეორეზე დაუხატავთ და ორივე შემთხვევაში მოკლე, სამფიგურიანი იკონოგრაფიული რედაქციით წარმოუდგენიათ<sup>19</sup>.

მიუხედავად იმისა, რომ სენაკის აღმოსავლეთი კედელი ნაკვეთი ტიმპანებით იმთავითვე სადღესასწაულოდ იყო მორთული, მოხატულობა ორივე შემთხვევაში მაინც ამავე კედელზე განათავსეს და სცენაც ერთი და იგივე გამოსახეს. თუმცა კი, მხატვრობის სხვა კედლებზე განთავსების საშუალება აქ ნამდვილად იყო. რა იყო მიზეზი ამგვარი დაუზინებისა? იყო თუ არა ეს განპირობებული აღმოსავლეთისაკენ ორიენტაციის აუცილებლობით, თუ მხატვრობა რაღაც განსაკუთრებულ ადგილს უთითებდა?

უნდა აღინიშნოს, რომ ჯვარცმის სცენა დიდ სატაძრო მოხატულობათა პროგრამებში, როგორც წესი, საუფლო დღესასწაულთა თუ გავრცობილ ციკლთა გამოსახულებების საერთო

რიგშია ხოლმე ჩართული (მაგ., ატენის სიონი, ზემო კრიხი, ვარძია, ნათლისმცემელი, ბეთანია, ყინცვისი და ა. შ.). უმთავრესად კარგად ცნობილი, ტაძართა მოხატულობებისათვის ტრადიციული იკონოგრაფიული თემებისაგან არის შედგენილი ხოლმე მცირე ეკლესია-ეგვტრების პროგრამებიც და მხოლოდ ამ სცენათა შერჩევა, მათი სიმბოლური ურთიერთმიმართება და ცალკეულ გამოსახულებათა ხასიათი განსაზღვრავს ამ მცირე ზომის სათავსთა ფუნქციას. თუმცა ამ ტრადიციულობის ფონზეც კი, ერთიან პროგრამაში მკაფიო აქცენტად იკითხება მსხვერპლისა და აღდგომის იდეასთან დაკავშირებული სცენები, მეტადრე კი „ჯვარცმა“. საყურადღებოა, რომ ამ სულის მოსახსენიებელი მსახურებისათვის განკუთვნილ მცირე სამლოცველოთა უმრავლესობა საძვალეა.

ამგვარი მაგალითების მოხმობისას, უპირველესად გასახსენებელია საბერეების ეკლესიათა ადრეული მოხატულობები, რომელთა არასრულ პროგრამებში ჯვარცმის სცენას განსაკუთრებული იდეური დატვირთვა აქვს მინიჭებული. ოთხი მოხატული ეკლესიდან, ჯვარცმა სამშია გამოსახული, აქედან ორი (შესაძლოა კი სამი), დამკვიდრებული აზრის თანახმად საძვალე — სამარხია. სცენა ხან ეკლესიაში შესასვლელი კარის ლუნეტში თავსდება (№5 ეკლესია, IX ს.), ხან კი უზარმაზარი ხატის სახით გამოსახული, ჩრდილოეთი კედლის აღმოსავლეთ მონაკვეთს იკავებს (6 ეკლესია, IX ს.). ორივე შემთხვევაში კომპოზიციებს თან ახლავს გარდაცვლილის გამოსახულება, რომელიც ადრექრისტიანული საფლავის პორტრეტის ტიპიური ნიშნებით ხასიათდება. საბერეების ადრეულ მოხატულობათა პროგრამებს, მეტადრე კი №5 და №6 ეკლესიათა მორთულობას ა. ვოლსკადა დასაკრძალავ კულტს უკავშირებს და ადრექრისტიანული მარტირიუმების მორთულობას უსადაგებს<sup>20</sup>.

უაღრესად ყურადსალები მაგალითია გარეჯის უდაბნოს მონასტრის ე. წ. ხარების მემორიული დანიშნულების ეკლესია, რომლის მოხა-

<sup>18</sup> Г. Чубинашвили, *Пещерные монастыри Давид Гареджи, 1948.*

<sup>19</sup> მოხატულობის ძლიერი დაზიანება ძალზე ართულებს ამ ფრაგმენტთა დათარიღებას. თავდაპირველი ფენა, სავარაუდოდ, XII ს-ის დასაწყისს უნდა განკუთვნებოდეს, მეორე კი XIII ს-ის დასასრულამდე უნდა იყოს შესრულებული.

<sup>20</sup> А. Вольская, Формирование монастырской живописи Давид-Гареджи, სამონასტრო ცხოვრება უდაბნოში, გარეჯა და ქრისტიანული აღმოსავლეთი, საერთაშორისო სიმბოზიუმის მასალები, თბ., 2001, გვ. 191-192.

ტულობაც (1289 წ-ის შემდეგ) წმ. მეფე დემეტრე თავდადებულის სულის საოხად იყო შექმნილი. მოხატულობის პროგრამაც, რომელშიც განსაკუთრებულად არის წარმოჩენილი მეფე-წმინდანის გამოსახულება, მსხვერპლისა და აღდგომის იდეით არის განმსჭვალული<sup>21</sup>.

აღდგომის თემას დასავლეთ კედელზე საგანგებოდ გამოკვეთილ ნიშაში განთავსებული, აღდგომის ხატად ქცეული ჯვარცმისა და ჯოჯონეთის წარმოტყვევნის შეწყვილებული სცენები წარმოაჩენს.

საგანგებო ყურადღებას იმსახურებს ეს ნიში და მისი ფუნქცია. საღმრთო ლიტურგის აღსრულებისას, თავისი მდებარეობიდან გამომდინარე, ის, ვფიქრობ, გამოუსადეგარი იქნებოდა; არც მცირე ზომის საეკლესიო სივრცის ილუზორულ გაფართოვებას უწყობდა იგი დიდად ხელს. მოხატულობის საერთო იდეური დატვირთვის გათვალისწინებით, ვფიქრობ, შესაძლებელია დავუშვათ, რომ ნიში მეფე დემეტრე II-ის წმინდა ნანილებისთვის იყო განკუთვნილი. ეკლესიის შესასვლელთან, ნიშის მარცხენა მხარეს გამოსახული, ზომითა და ოქროს შარავანდით საგანგებოდ გამოყოფილი ეკლესიის პატრონი — წმ. თევდორე კი ამ ნანილების თითქოსდა მცველად იყო წარმოდგენილი.

მეფე დემეტრე თავდადებული წმინდანად იყო შერაცხული, შესაბამისად, თავად ეკლესია, ეკლესია-სამარტვილედ შეიძლება იყოს მიჩნეული. ცხადია, ამ მოსაზრების დაბეჯითებით მტკიცება შეუძლებელია (ამგვარ მტკიცებას მოვერიდე კიდეც, მრავალი წლის წინ, ხარების ეკლესიის მოხატულობის კვლევისას), მით უფრო, რომ, როგორც ცნობილია, ბიზანტიაში ფართოდ გავრცელებული, მემორიული დანიშნულების მქონე ცალკეული ნაგებობების (მარტირიუმი, მავზოლეუმი, და ა. შ.) შექმნის ტრადიცია ჩვენში არ განვითარებულა. მაგრამ თავად გარეჯის სავანეებში, ბერთუბნის მონასტრისა და უდაბნოს მონასტრის მონამეთას, წამებულის სამარტვილების არსებობა ვფიქრობ, ამგვარი ვარაუდის გამოთქმის უფლებას მაინც იძლევა.

სამლოცველო — საძვალეს საინტერესო მა-

გალითს წარმოადგენს ვარძიის ანანაურის ეკლესიაც (XV ს.), რომლის ჩრდილოეთი კედლის ნიშაში ათაბაგ ყვარყვარე II დიდის და მისი მეუღლის საძვალეა მოწყობილი. მართალია, აღდგომის თემასთან დაკავშირებული სცენები (ჯვარცმა, ჯოჯონეთის წარმოტყვევნა, ამაღლება) აქ, ისევე როგორც ხარების ეკლესიაში, დიდ საუფლო დღესასწაულთა საერთო რიგშია ჩართული, მაგრამ ისინი, საგანგებოდ საძვალე ნიშის გარშემო იყრიან თავს და ამით სწორედ ნიშის ფუნქციას უსვამენ ხაზს.<sup>22</sup> საგანგებოდ არის წარმოჩენილი ჯვარცმის კომპოზიცია XIII-XIV საუკუნეების საძვალეთა პროგრამებშიც. ასეა საფარის მონასტრის სამრეკლოში მოწყობილ ლასურისეთა გვარის საძვალის მოხატულობის პროგრამაში (XIII-XIV სს-თა მიჯნა). მირქმისა და ნათლისლების სცენებს შორის მოქცეული ჯვარცმა არღვევს სცენათა ისტორიულ მიმდევრობას და პროგრამის მკაფიო მახვილად აღიქმება, იკავებს რა დასავლეთი კედლის ლუნეტის მთელს არეს.

ასევეა ხობის მონასტრის მთავარ ტაძარში მდებარე ვამეყ დადიანის საძვალის მოხატულობაშიც (1384-1396 წწ.). ვნების ციკლის სცენებისაგან შედგენილ პროგრამაში, ჯვარცმა ხსნის კამარის გამოსახულებათა რიგს და როგორც უფლის მსხვერპლისა და აღდგომის ხატი, საგანგებოდ ვამეყ და მარებ დადიანთა პორტრეტების პირისპირ თავსდება<sup>23</sup>.

კიდევ უფრო ფართო ფუნქციური დატვირთვა აქვს ჯვარცმის გამოსახულებიან სათავსებს ბიზანტიური წრის ძეგლებში. აქ ჯვარცმა, არა როგორც ისტორიული სიუჟეტი, არამედ, როგორც დოგმატურ-ტრიუმფალური სცენა მცირე ეკლესიებშიც გამოისახება, კერძო, მემორიული დანიშნულების სამლოცველოებშიც და ბერთა საცხოვრებელ სენაკებშიც<sup>24</sup>. თუმცა აქვე უნდა

<sup>22</sup> ა. კლდიაშვილი, ვარძიის ანანაურის ეკლესიის მოხატულობაზი, ავტორეფერატი, 1994, გვ. 111-112.

<sup>23</sup> ქ. მიქელაძე, XIII-XIV სს. საძვალეთა მოხატულობის ზოგადი თავისებურება, ძეგლის მეგობარი, №3, 1999, გვ. 15-16.

<sup>24</sup> მაგალითად შეიძლება მოვიყვანოთ რომის სანტა მარია ანტიკვას ტაძარში, რომის პაპის ადმინისტრატორის თეოდორის კერძო სამლოცველო, სადაც ჯვარცმის უზარმაზარ სცენას (750 წ.) მთელი საუკუთხეველი უკავია. იხ. X. ბელთინგ, Образ и Культ, M. 2002, გვ. 139-140; სიკვდილზე გამარჯვებისა და ხსნის სიმ-

<sup>21</sup> გ. ბულია, დავითგარეჯიუდაბნოს მონასტრის „ხარჯის“ ეკლესიის მოხატულობა, ავტორეფერატი, 1992.

დავძინო, რომ განსხვავებული ფუნქციის მქონე სათავსებში ჯვარცმის გამოყენების არაერთი მაგალითის მიუხედავად, ყველაზე ხშირად და ფართოდ ეს სცენა სწორედ მემორიული დანიშნულების, უფრო ზუსტად კი საფლავებისათვის განკუთვნილ სათავსებშია ხოლმე გამოსახული. უმრავლეს შემთხვევაში იგი საფლავების თავზე ან მათ გარშემოა განთავსებული. ვ. ჯურიჩი ჯვარცმას საფლავთა ტიპიურ გამოსახულებას უწოდებს და მეფეთა თუ წარჩინებულთა საფლავების ამ სცენით შემკობის მრავალი მაგალითი მოჰყავს — კონსტანტინოპოლის პანტორატორის მონასტერში, წმ. მიქაელ მთავარანგელოზის კაპელაში, სადაც კომნენოსთა დინასტიის იმპერატორთა საფლავებია, საკურთხეველში ჯვარცმა და ჯოჯოხეთის წარმოტყვევნაა გამოსახული; სტუდენიცაში სიმეონ ნემანიას საფლავზე კვლავ ჯვარცმაა; სტეფან ნემანიას საფლავზე ჯვარცმა და ჯოჯოხეთის წარმოტყვევნა; სოპოტანაში უროშ I-ის სარკოფაგის თავზე ჯვარცმა და ჯოჯოხეთის წარმოტყვევნა; პოლოშკოში, დრაგუტინის მავზოლეუმში ჯვარცმის სცენა მის საფლავს ამკობს და ა. შ.<sup>25</sup> ხშირად ირთვება ჯვარცმით ბერთა სამარხოებიც. მაგალითისათვის მინდა მოვიგონო კვიპროსის Papos მონასტერი, სადაც მცირე სათავსებში ჯვარცმის სცენა ორგზისაა გამეორებული. იგი, წმ. ნეოფიტეს სენაკშიცაა წარმოდგენილი და მის სამარხოშიც. გარდაცვლილი წმინდანის თავთან ჯვარცმა გამოსახული, ხოლო ფეხებთან ჯოჯოხეთის წარმოტყვევნა (საყურადღებოა, რომ ამ უკანასკნელში ადამი წმ. ნეოფიტეს სახითაა წარმოდგენილი, რაც გარდაცვლილი წმინდანის აღდგომის თვალსაჩინო გამოხატულებად შეიძლება იყოს მიჩნეული)<sup>26</sup>.

ბოლოდ არის ჯვარცმა წარმოდგენილი კაპადოკიის ტოკალის ახალი ეკლესის საკურთხეველშიც (964-965 წნ.), ამგვარივე დატვირთვა აქვს ამ სცენას იმავე კაპადოკიის წმ. ნიკიტა სტილიტის ეკლესიაშიც (VII ს.), სადაც მას სატრიუმფო თაღის მთელი არე აქვს დათმობილი. იხ. N. Thierry, *L'archéologie cappadocienne en 1978. Ses difficultés. Son intérêt pour les medievalistes, Cahiers de Civilisation Médiévale*, №1, 1979, გვ. 18.

<sup>25</sup> V. J. Djuric, *Polosko, Metoque de Chilandar et mausolee de Dragusin*, Народни Музеј, გვ. 339-340.

<sup>26</sup> R. Cormack, *Byzantine Society and its Icons*, London, 1985, გვ. 230-235.

იყო თუ არა დოდორქის სამარტომყოფელოში ჯვარცმის სცენა აქ მკვიდრი ბერის საფლავის აღმნიშვნელი, დღეისათვის უცნობია (თუმცა მოყვანილ ბიზანტიურ და თავად გარეჯის მონასტრებში არსებულ მრავალრიცხოვან მაგალითებზე დაყრდნობით, ამგვარი ვარაუდის გამოთქმა ვფიქრობ, დასაშვებია), ერთი კინათელია — ჯვარცმის კომპოზიციას აქ მნიშვნელოვანი, იდეური დატვირთვა ჰქონდა დაკისრებული და იგი განსაკუთრებულ საღლოცავ ხატს წარმოადგენდა. ხატს იყო იგი მიმსგავსებული გარეგნულადაც (ამ მსგავსებას დიდწილად განაპირობებს სცენის, წითელი ოხრის ზოლებისაგან შედგენილი მოჩარჩოება, რომელიც კამარაზე შეტეხილი სამკუთხედის სახით ასრულებს კომპოზიციას). მოხატულობის რაიმეგვარი სხვა კვალი ამ სამარტომყოფელოში მიგნებული არ ყოფილა.

ერთგვაროვანი დანიშნულების სათავსთა მოხატულობის პროგრამათა მსგავსება გარეჯის მონასტრებისათვის ზოგადად დამახასიათებელ თავისებურებად შეიძლება მივიჩნიოთ, აქ კვლავ უნდა გავიხსენოთ საბერების ეკლესიათა მოხატულობები, რომელთა უმრავლესობაში თითქმის იდენტური იკონოგრაფიული პროგრამებია წარმოდგენილი. საგულისხმოა, რომ, როგორც უკვე აღვინიშნე, მათი ნაწილი საძვალეა. აგრძელებს თუ არა დოდორქისა და უდაბნოს მონასტრები საბერების ტრადიციას, ამ მონასტრის ეკლესიათა საფუძვლიან კვლევამდე, ძნელი სათქმელია. ერთია მხოლოდ ცხადი — ჯვარცმისა და წმინდა მეომართა გამოსახულებები, რომლებიც დოდოს, უდაბნოსა და ნათლისმცემლის მარტომყოფელთა სენაკებს და სამლოცველოებს ამკობს, გარეჯში პირველად სწორედ საბერების ეკლესიების საძვალებში გვხვდება.

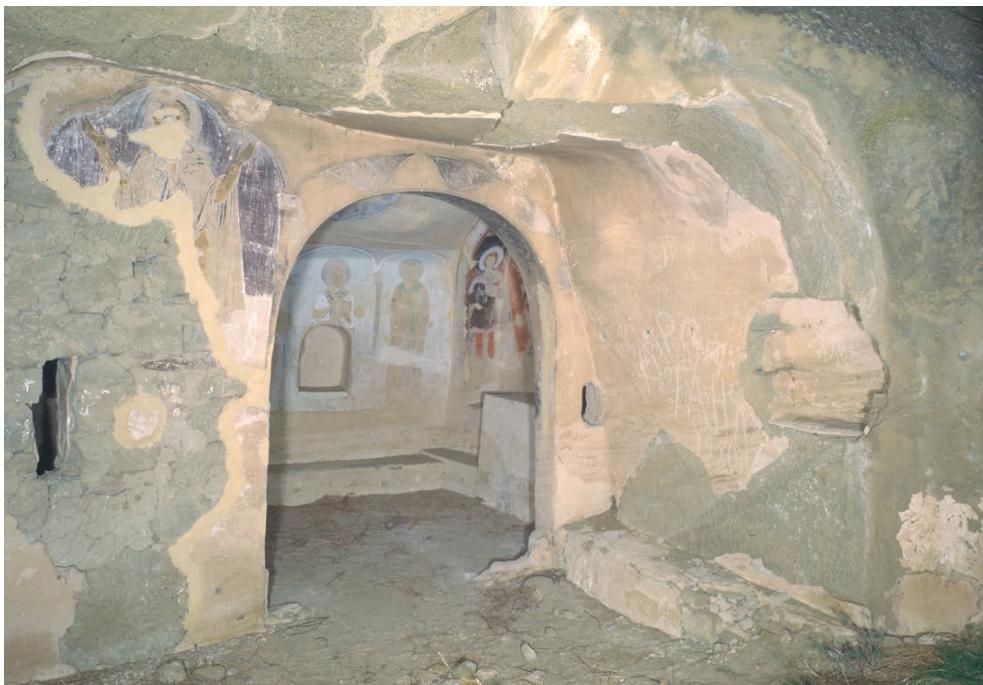
ამგვარად, დოდორქის, უდაბნოსა და ნათლისმცემლის მონასტრების მარტომყოფელი ბერების სამკვიდრო ქვაბთა ჯგუფის მოხილვამ მათი შექმნისა და განვითარების გარკვეული სურათი წარმოადგინა — უპირველესად, ანაქორეტი ბერების ქვაბების მორთვის ინდივიდუალური ტრადიცია ყველა მოყვანილ მონასტრები ერთსა და იმავე დროს — XII, XIII სს-ში დადგინდა (როგორც ადრეული, ასევე უფრო გვიანი ხანის მაგალითები გარეჯის მრავალმთაში ჩემთვის

უცნობია); მორთულობით იმკობა ერთი და იგივე სათავსები — ან სამლოცველო, ან შესაკრებელი ქვაბები, ან ორივე ერთად და არასდროს საძინებელი (sic!); ამგვარი დანიშნულების სათავსთა მორთვის მყარი ტრადიცია ჯერჯერობით მხოლოდ დოდორქას, უდაბნოსა და ნათლისმცემელ-ში შეინიშნება (თუმცა დოდორქაში შემორჩენილ ნიმუშთა სიმწირე და უკიდურესი ფრაგმენტულობა, ძალზე ართულებს დაბეჯითებით დასკვნების გამოტანას); მოყვანილი მაგალითები ასევე ცხადყოფს, რომ იდენტური იკონოგრაფიული თემების გამოყენება სავალდებულო იყო მხოლოდ სამლოცველოთა მოხატვისას (თუმცა მათი რედაქციების შერჩევა თუ ზოგადად მოხატულობათა კომპონირება ყოველ მონასტერში თავისებურია), საცხოვრებელ სადგომთა მოსართავ თემათა შერჩევაში კი, ბერებს სრული თავი-

სუფლება ჰქონდათ მინიჭებული. ამ მოხატულობებს, მართლაც ყოველი მონასტერი საკუთარი ტრადიციიდან თუ გემოვნებიდან გამომდინარე, თავისებურად ქმნიდა და შესაბამისად წარმოდგენილ გამოსახულებათა დიაპაზონიც ძალზე ფართოა — ჯვარცმის დოგმატური ხატისა და ორანტა წმ. დავით გარეჯელის გამოსახულებიდან მოყოლებული, წერაქვიანი ბერის „რეალისტური“ გამოსახულებით დასრულებული.

და ბოლოს, დოდორქის, უდაბნოსა და ნათლისმცემლის მონასტრების მცირე ქვაბთა მოხატულობების განხილულმა მაგალითებმა, ვფიქრობ, კიდევ ერთხელ ცხადყო გიორგი ჩუბინაშვილის სიტყვების მართებულება და სიზუსტე — „Нужно отметить, что каждая пустынь носит именно в этих рядовых пещерах свой характер, имеет свой специфический колорит<sup>27</sup>.

<sup>27</sup> Г. Чубинашвили, *Пещерные монастыри Давид Гареджи*, 1948, გვ. 49.



1. უდაბნო. სამარტომყოფელოს ე. წ. წინამძღვრის სამლოცველოსა და  
ქვაბის მოხატულობა, XII-XIII სს-თა მიჯნა



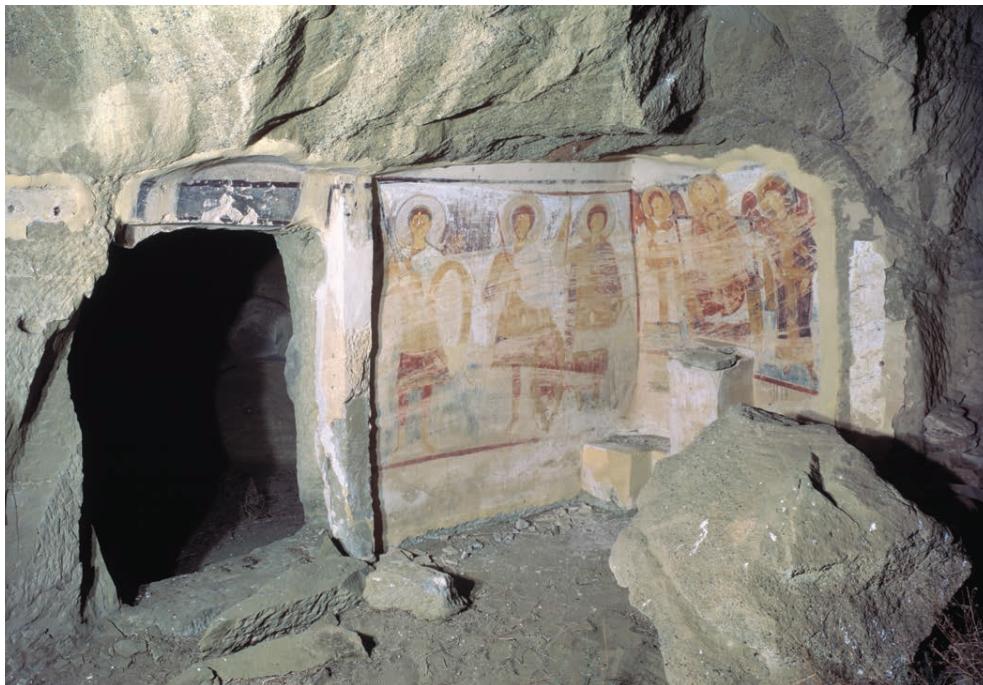
2. უდაბნო. ე. წ. წინამძღვრის სამლოცველოს მოხატულობა, წმ. მამები  
და წმ. მეომრები, XII-XIII სს-თა მიჯნა



3. უდაბნო. სამარტომყოფელოს ე. წ. წმ. გიორგის სამლოცველოს  
მოხატულობა, XII-XIII სს-თა მიჯნა



4. უდაბნო. სამარტომყოფელოს ე. წ.  
წმ. გიორგის სამლოცველოს მოხატულობა,  
წმ. მეომრები, XII-XIII სს-თა მიჯნა



5. უდაბნო. სამარტომყოფელოს სამლოცველოს მოხატულობა,  
XII-XIII სს-თა მიჯნა



6. ნათლისმცემელი. სამარტომყოფელოს სამლოცველოს მოხატულობა,  
XIII ს-ის დას. — XIII ს-ის ბოლო



7. ნათლისმცემელი. სამარტომყოფელოს მოხატულობა, წმ. მამები,  
XIII ს-ის ბოლო



8. ნათლისმცემელი. სამარტომყოფელოს  
ქვაბის მოხატულობა, წერაქვიანი ბერის  
გამოსახულება, XIII ს-ის ბოლო



9. დოდორქა. სამარტომყოფელოს სამლოცველოს  
მოხატულობა, წმ. იოანე ნათლისმცემელი,  
ფრაგმენტი, XI ს-ის ბოლო — XII ს-ის დას.

## ქართველი აბაშიძე

გ. ჩუბინაშვილის სახელობის ქართული ხელოვნების ისტორიისა და ძეგლთა დაცვის კვლევის ეროვნული ცენტრი

## ჰუჯაპის ტაძრის ეროვნული სახის ძიებისათვის

ჰუჯაპის მონასტერი დღევანდელი სომხეთის ტერიტორიაზეა მოქცეული, საქართველოს საზღვრიდან 400-ოდე მეტრის დაშორებით.

ეს ის მინა-წყალია, რომელიც ქართულ ისტორიულ წყაროებში სომხითად, ხოლო სომხურში საპირისპიროდ, „ქართველთა ველად“ იწოდებოდა. საკუთრივ ჰუჯაპის მიმდებარე ტერიტორია 1921წლიდან გახდა სადაო, რადგან იმ ხანად, „მოკავშირე რესპუბლიკებს“ შორის საზღვრების დადგენა „ინტერნაციონალური მეცნიერების“ პრინციპით წარიმართა და არა ჩვეულებრივი, ტრადიციული წესით. არ იყო ზუსტად განსაზღვრული ვისი იყო ესა თუ ის მინა-წყალი ისტორიულად. საზღვრები წყალგამყოფებსა და ქედებზე ზუსტად, კარტოგრაფიული წესით არ იქნა გატარებული და სხვა... ამიტომაც, რუკაზე მსგავსი ტერიტორიები წყვეტილით იქნა აღნიშნული. ეს ერთგვარად „დაუდგენელი“, დაუზუსტებლად დატოვებული ადგილები, სხვადასხვა დროს, სხვადასხვა წესით და სხვადასხვა ორგანოების მიერ განსხვავებულად იყო დადგენილ-მოსაზღვრული. თუმცალა, ყველა შემთხვევაში, მოქმედი სახელმწიფო რეჟიმის პირობებში, დამდგენი კომისიები არ იყვნენ უფლებამოსილნი მიეღოთ საზღვრის გადაწევა-გადმოწევის გადაწყვეტილება<sup>1</sup>. ჰუჯა-

პის მიმდებარე ტერიტორიით სარგებლობაზე დავა ადგილობრივად მცხოვრებ მოსახლეობას (ს. ოფიციალური მცხოვრებ ბერძნებს და მათ მოპირდაპირებ, სომხეთის სსრ-ის მიერ 1921წლიდან, ახლად დაფუძნებულ სოფელში გადმოსახლებულ სომხებს) შორის წლების მანძილზე გრძელდებოდა. ეს საკითხები სამართლებრივად, აგრეთვე სხვა მხრივადაც ჯერ კიდევ გამოწვლილვით შესასწავლა-დასადგენია. ამ ვითარებაში საცილო გახდა ჰუჯაპის ტაძრის ხუროთმოძღვრების ეროვნულ-კულტურული კუთვნილებაც (სურ. 1).

ვახუშტი ბატონიშვილის წიგნში, „აღნერა სამეფოსა საქართველოსა“, სომხითის აღნერისას ნათქვამია: „ამას ზეით არს მონასტერი ჰუჯაპისა, გუნდათიანი, კეთილს ადგილს და ან ცალიერ არს<sup>2</sup>.

სახელოვნებათმოცდნეო ლიტერატურაში ეს ძეგლი პირველად თუ. ბალტრუშაიტისის ნაშრომში<sup>3</sup> გამოჩნდა და სომხური არქიტექტურის ნიმუშად იყო დასახელებული. ამ ნაშრომის კრიტიკა ვ. ბერიძემ წარმოადგინა<sup>4</sup>; ის ჰუჯაპსაც იხსენიებს და აღნიშნავს, რომ იგი შეცდომით მოხვდა სომხურ ძეგლთა სიაში. ვ. ბერიძის წიგნში – „Некоторые аспекты грузинской купольной архитектуры“<sup>5</sup> X-XIII სს-ის ძეგლთა ქრონოლოგიურ სიაში, ჰუჯაპი XIII ს-ის პირველი ნახევრის ან შუა პერიოდის ძეგლად არის მოხსენებული. გ. ჩუბინაშვილს იგი რამდენიმეჯერ აქვს ნახსენები გამოკვლევაში „Архитектура Кахетии“<sup>6</sup>. აქ იგი ფუძნარის ეკლესიის პარალელადაა მოყვანილი; მისივე წერილში „К вопросу о национальной форме в архитектуре прошлого“<sup>7</sup> ფიტარეთი, ბეთანია, ქვათახევი, ახტალა და ჰუჯაპი – დასახელებულია, როგორც ერთი ჯგუფის ძეგლები; განხილულია ჰუჯაპი ასევე რენე შმერლინგის XII-XIII სს-ის ძეგლებისადმი მიძღვნილ გამოკვლევაშიც (ნაშრომი ჯერ-ჯერობით გამოუქვეყნებელია)<sup>8</sup>.

თისა, შედგენილი მეფე ვახტანგ მეექსის ბრძანებით ვახუშტი ბატონიშვილის და გივი თუმანიშვილის მიერ 1721წ., გვ. 244, 246, 247.

<sup>2</sup> ვახუშტი ბატონიშვილი, „აღნერა სამეფოსა საქართველოსა“, 1941წ., გვ. 37.

<sup>3</sup> Jurgis Baltrušaitis, *Etudes sur l'art Médiéval en Géogie et en Arménie*, Paris, გვ. 35.

<sup>4</sup> ვ. ბერიძე, „კრიტიკა და ბიბლიოგრაფია“, *Ars Georgica*, ტ. II, 1948წ., გვ. 148.

<sup>5</sup> В. Беридзе, *Некоторые аспекты грузинской купольной архитектуры*, 1976., გვ. 72.

<sup>6</sup> Г. Н. Чубинашвили, *Архитектура Кахетии*, Тб., 1959, გვ. 424.

<sup>7</sup> Г. Н. Чубинашвили, *Вопросы истории искусства*, Тб., 1970, ტ. 1. გვ. 290.

<sup>8</sup> ვ. ბერიძე ჰუჯაპს XIII ს-ის პირველი ნახევრის ძეგლებთან მოხსენებს. იხ. ვ. ბერიძე, სამცხის ხუროთმოძ-

<sup>1</sup> 1721 წელს საქართველოს სტატისტიკური აღნერილობის წიგნში მოხსენიება სოფ. ჰუჯაპი. ირკვევა, რომ ადრე დღევანდელი სოფ. ახერპის აღაგას ყოფილა ორი ქართული სოფელი: „ხუჯაპი და ზემო ხუჯაპი“, რომელიც ეკუთვნოდა აზნაუროშვილ ელიარაშვილთ. აქ მოსახლეთა გვარები სომხურია, მხოლოდ ქართული „შვილის“ დაბოლოებით და ისინი დღეისათვის სოფელში აღარ დასტურდება. დღევანდელი ახერპი კი ახალი დასახლებულია. იხ. „წიგნი საქართველოს სტატისტიკური აღნერილობისა მეთვრამეტე საუკუნეში“, „I აღნერა მენინავე დროშათა საბარათაშვილოსა და სომხი-

ჰუჯაბის ეროვნული სახის გასარკვევად ჩვენ განვიხილავთ მხოლოდ ფასადთა მხატვრულ გაფორმებას, კერძოდ კი: ა) რა მიმართებაშია კედლის სიბრტყესთან მისი სხვადასხვა ელემენტები; ბ) როგორი გამოიყენება ქვის ფერი კედლის ზედაპირზე; გ) რაგვარია ქვის წყობის ხასიათი; დ) რანაირია რელიეფურად ამოზიდული სამკაულის დამოკიდებულება კედლის სიბრტყესთან და სხვა.

ჰუჯაბის ტაძრისგან მიღებული პირველი შთაბეჭდილება მისი ფერითაა განპირობებული. ფასადთა საპირე ქვების ძირითადი შეფერილობა ისამნისფერია, რომელსაც დეკორატიულ-რელიეფური აქცენტების განლაგების ალაგას მოყვითალო-ქვიშისფერი ქვა უპირისპირდება. ფერები ღიატონისაა (ოდნავმოვარდისფრო), აქვარელური, თან ცოცხალი და უდერადი. ამ ორი ფერის ქვისაგან ნაგები ძეგლები მრავლად გვხვდება საქართველოში. მაგალითისათვის მოვიყვანთ XIII ს-ის დასაწყისის, ფიტარეთის ტაძარს. აქ ძირითადად ორი ფერის ქვაა გამოყენებული: ქვიშისფერი და ისამნისფერი, ხოლო ცალკეულ ადგილებში მათ მქრქალი მწვანე ფერის ქვაც ემატება. ოქროსფერი ქვა მხოლოდ კვეთილი მორთულობის სახეთა შესაქმნელად გამოიყენება, ხოლო კედლების გლუვი ზედაპირი კი აქაც ძირითადად ისამნისფერი ქვით სრულდება. ისამნისფერივეა გუმბათის ყელის ძირი და მისი კარნიზი; სარკმლების ჩუქურთმებით შემკული ფართო საპირეები ყვითელი-ქვიშისფერი ქვითაა გამოყვანილი, ხოლო სარკმელზედა მონაკვეთის, გუმბათის, ასე ვთქვათ „შუბლის“, ანუ კარნიზის მომიჯნავე ზოლის ორნამენტული კვეთა კი სამი ფერის — მქრქალი მწვანე, ოქროსფერი და ისამნისფერი — ქვის თავისუფალი, მსუბუქი მონაცვლეობით არის შესრულებული. ამრიგად, არ-ეიტექტურულ კომპოზიციაში ოსტატის მიერ არ-

ჰუჯაბის მხატვრულობის ნატიფი შეგრძნება, მისი გაფორმებისადმი განსაკუთრებული, ხაზგასმულად ცხოველხატულ-დეკორატიული მიღომა პირველი შეხედვისთანავე თვალს ხვდება მნახველს<sup>9</sup>. პოლიქრომის მოსამატებლად ოსტატი შენობის ძირითად კორპუსზეც აქა-იქ მსუბუქ, თავისუფალ ლაქებად იმავე ყვითელი, იასამნისფერი და მწვანე ტონის პატარა ქვებს განათავსებს.

ფერის გამოყენების მხრივ ჰუჯაბიც მსგავს მიღომას გვიჩვენებს, იმ განსხვავებით, რომ კვეთილი სახეები აქ ორივე ფერის ქვით სრულდება. მათი ურთიერთშეპირისპირება აქაც მკაფიოდ გამოხატულ, წინასწარ გააზრებულ ჩანაფიქრს ექვემდებარება.

სამხრეთ ფასადზე, შენწყილებულ სარკმლებს შორის მოხდენილი პროპორციების ჯვარია აღმართული (სურ. 2, 3). სარკმლებიცა და ჯვარიც ჩუქურთმითაა დაფარული. კედლის საპირე მთლიანად ისამნისფერია, იშვიათად, აქა-იქ ქვიშისფერი ჩანართებია — ხან ქვის დიდ კვადრებს შორის პატარა სამკუთხა ან სწორკუთხა (გრძივი, კვადრატული და ა. შ.). ჩანამატების, ხან კი (ეს უფრო იშვიათია) დიდი მთლიანი კვადრების სახით. ხოლო იქ, სადაც დეკორატიული აქცენტები რელიეფურადაა გამოყვანილი, ბურცვილ ჯვარს ღია ყვითელი ზოლი მისდევს (პორიზონტალური მკლავების ზევით ოქროსფერი, უფრო მოკლე მკლავები ისახება, ვერტიკალური კი ყვითელი ორივე მხარეს მიუყვება) და კედლის ისამნისფერ საპირეზე ოქროსფერი ქვით შექმნილი ეს გამოსახულება, შენწყილებულ სარკმლებს შორის აღმართული ჯვრისა და თვით სარკმლების კომპოზიციის „აჩრდილივით“ მეორდება. ამგვარად, რელიეფური გამოსახულება თითქოსდა „პროეცირდება“, „აღიბეჭდება“ ტაძრის კედლის სიბრტყეზე.

ამას გარდა, რელიეფური ჯვრის მკლავების დაბოლოებებს, რომელიც დეკორატიული გირჩებით არის გამშვენებული — (პორიზონტალურს სამი მრგვალი გირჩი აქვს, ხოლო ვერტიკალურს კი, ზემოთ, ოთხი გირჩი), კედლის სიბრტყეზე ოქროსფერი ედება ფონად. ესაა, კედლის სიბრტყეში ფერად ქვათა წყობით გამოყვანილი, თუ შეიძლება ასე ვუწოდოთ, საგანგებოდ შექმნილი ოქროსფერი „ხალიჩები“, რათა მათზე ჯვარი „დაქსვენოს“. ვერტიკალური მკლავის ზედა დაბოლოების ასეთი „საფენი-ხალიჩა“, ამასთან, კედლის სიბრტყეზე აღბეჭდილი ჯვრის ვერტიკალური მკლავის ზედა

<sup>9</sup> Г. Чубинашвили, Вопросы... გვ. 290, 293.

ვრება, თბ., 1955; პ. ზაქარაია ძეგლების განხილვისას ხშირად მიმართავს პარალელურად ჰუჯაბის ტაძარს. იხ. პ. ზაქარაია, ქართული ცენტრალურ-გუმბათოვანი არქიტექტურა, თბ., 1978, II ტ; ასევე მოიხსენიებს ჰუჯაბს ი. გომელაური, ერთამინდა, თბ., 1976; ჰუჯაბის ფოტოები და ანაზომები აქვს გამოქვეყნებული ც. გაბაშვილს, იხ. მისი, პორტალები ქართულ არქიტექტურაში, თბ., 1955, გვ. 31, ტაბ. 35; გამოქვეყნებულია ჰუჯაბი რ. მეფისაშვილია და ვ. ცინცაძის ნიგნშიც — *Georgien. Wehrbauten und Kirchen*, Leipzig, 1986, გვ. 187-288, სურ. 459, 461; ასევე ჩნდება ჰუჯაბი XII-XIII სს-ის ტაძრების რიგში — გამოქვეყნებულია მისი სამხ. ფასადის და სამხ. სარკმელთა ფერადი ფოტოსურათები; მოყვანილი აქვს ჰუჯაბი ასევე, ლ. მუსხელიშვილს, იხ. მისი, ბოლნისი, ენიმკის მოაძე, 1938; III ტ., გვ. 314, 336-337.

ნაწილსაც წარმოადგენს. ამრიგად, ეს გამოსახულებები მჭიდროდ უკავშირდება ერთმანეთს და როდესაც ეკლესიას შორიდან უყურებთ, მკაფიოდ იკითხება ოქროსფერი ჯვარი, რელიეფურად გამოყვანილი ჯვარი კი ნაკლები სიმკვეთრით მოჩანს. ტაძართან მიახლოებისას ამ ჯვრის მნიშვნელობა თანდათანობით იზრდება და მისი სახეც მკაფიოდ იკვეთება. ამგვარად, ხდება კედლის სიბრტყეზე ქვის წყობაში გამოყვანილი ოქროსფერი ჯვრის გამოსახულებიდან თანდათანობითი გადასვლა რელიეფურად გამოსახულ ჯვარზე და მათი „ურთიერთშებმა“. ფასადზე რელიეფურად კვეთილი ჯვარი თავისთავად საყრდენს მოითხოვდა, რომელიც „შეაჩერებდა“, კომპოზიციურად „დაამაგრებდა“ კედელზე გამოსახულებას და სიმყარეს შესძენდა მას. ამ ფუნქციას ჯვრის ვერტიკალური მკლავის ქვედა ბოლოში სარკმლებს შორის ჩასმული, იასამნისფერი ქვისაგან გამოკვეთილი რელიეფური სწორკუთხედი ასრულებს. ამრიგად, კედელზე ჯვრის „დასასვენებელი-დასაბრძანებელი“ შვერილია საგანგებოდ შექმნილი — გოლგოთის სიმბოლო. ასეთი გადაწყვეტა კომპოზიციურად და ვიზუალურადაც, მყარ საყრდენს უქმნის რელიეფურად კვეთილ ჯვარს და ეს უკანასკნელი, ჰაერში, „გამოყიდებულივით“ აღარ აღიქმება. ეს ერთადერთი იასამნისფერი ჩანართი, საბოლოოდ „გაამყარებს“ კედელზე რელიეფურ გამოსახულებას და ლოგიკურ საყრდენსაც უქმნის მას. ამით ოსტატმა ჯვარი თითქოს „კედელზე დააყენა-აღმართა“.

ამრიგად, როგორც ვხედავთ, ის რაც კედლის სიბრტყიდან რელიეფურად ამოზიდულია დეკორის სახით, ფერის საშუალებით მჭიდროდ უკავშირდება, „უბრუნდება“ მასვე და მის განუყოფელ ნაწილს წარმოადგენს. ეს ფასადი შორი მანძილიდან აღიქმება და პირველად ხვდება მნახველის მხედველობის არეში. როგორც ჩანს, ტაძრის ოსტატმა ამას ანგარიში გაუნია და სავსებით გამიზნულად გააფორმა იგი ფერის მხრივ ასე მძაფრად და ცხოველხატულად.

შეწყვილებული სარკმლებისა და მათ შორის აღმართული ჯვრის კომპოზიცია დასავლეთ ფასადზეცაა გამეორებული. ეს ფასადი ქვემოდან, ძლიერ რაკურსში აღიქმება და ისიც კუთხით, ვინაიდან ხევის პირს არის აგებული, ხევს გადაჲყურებს და მას მხოლოდ 4-5 მეტრითაა დაშორებული. ეს მანძილი გალერეა-კარიბჭით არის შევსებული,

რომელიც ფასადს დასავლეთიდან ფარავს<sup>10</sup> და მისი აღქმის შესაძლებლობა, მხოლოდ სამხრეთ-დასავლეთი და ჩრდილო-დასავლეთი კუთხიდან იქმნება. დასავლეთი ფასადის სრულად სახილველად, ხეობის მეორე მხარეს უნდა გადახვიდე და მოპირდაპირე მთიდან გამოხედო, ისიც, სრულად დასანახად მთის შუამდე მაინც უნდა ახვიდე. თავად გალერეა-კარიბჭე დასავლეთიდან დიდი თაღით არის გახსნილი და აქედან დასავლეთით ხეობასა და მოპირდაპირე მთას ვუცქერთ. ცხადია, ასეთი განლაგების გამო ეს ფასადი ძლიერი ფერადოვანი მახვილების შექმნას არ საჭიროებდა. და მაინც, ერთიანი, მხატვრული შემოქმედებითი მუხტი-ენერგია, ცხადია აქაც იჩენს თავს. ოსტატმა აქაც, XIII ს-ის სხვა ტაძართა მსგავსად — ორ სარკმელს შორის აღმართული ჯვრის რელიეფური გამოსახულება განათვასა. ჯვრის მკლავების ბოლოებს კვლავ, ხსენებული ოქროსფერი „ხალიჩები“ ახლავს, ანუ ამ ხერხით ოსტატმა აქაც მხატვრულ-კომპოზიციურად რელიეფური სამკაული შეუკავშირა კედლის სიბრტყეს, „ჩააქსოვა“ ტაძრის საპირე წყობაში და „დაამაგრა“ კედლის სიბრტყეზე. ამას გარდა, პორიზონტალურ მკლავს მან ქვემოდან ფართო ყვითელი ზოლი შეუქმნა (ზედა მხარეს ამგვარი ზოლი არ დაუყვება, რადგან იგი თითქმის უხილავია). განსხვავებით ზემო აღნერილი სამხრეთი ფასადისაგან, საგანგებო საყრდენი — გოლგოთა, ამ ჯვარს არ აქვს. მას ქვემოდან ორნამენტული კვადრატი აბოლოებს, მაგრამ ფასადის კომპოზიციური აგება — ერთიან ვერტიკალურ ღერძზე გაჭრილი კარი და მის ზემოთ ჯვარიცა და კარიბჭე-გალერეაც, ამის საჭიროებას აღარ ქმნიდა. ამ ფასადზე კიდევ ერთი საინტერესო მოტივია გამოყენებული — სარკმლების ორმაგი თაღები იასამნისფერია, მათ ქვემოთ კი მთელ კვეთილზე სამკაული ოქროსფერი ქვითაა შესრულებული. ამით კედლის იასამნისფერ საპირეზე ოქროსფერით შესრულებული სარკმლების დეკორატიულ-რელიეფური სამკაული საბოლოოდ ფიქსირდება. ეს მოტივი ოსტატის მიერ ჩრდილოეთ ფასადზეც არის გამოყენებული: მთლიანად ოქროსფერი ქვით შესრულებული მოჩუქურთმებული საპირე კვლავ ორმაგი იასამნისფერი თაღებით ერწყმის საპირის ერთიან იასამნისფერ ტონს. ცხადად ჩანს, ეს მოტივი ტაძ-

<sup>10</sup> გალერეა-კარიბჭე მოგვიანოა, მის გამო მნახველი შეწყვილებულ სარკმლებს შორის აღმართული ჯვრის კომპოზიციას ნანილ-ნანილ ხედავს, მთლიანად კი გაღმით, ზემოდან, ტყიდან. კარგი რა თქმა უნდა, აქედანაც კარიბჭეშია ჩამალული.

რის დეკორირებაში შემთხვევითი რომ არაა და მას ოსტატი საგანგებოდ იყენებს თავისი მხატვრული ჩანაფიქრის განხორციელებისას.

ამასვე ვხედავთ გუმბათის ყელზეც: გუმბათის ძირი, სარკმლების მოჩარჩოების ქვედა ნაწილის (ორმაგი ლილვები და ბაზისები) ჩათვლით ერთიანად იასამნისფერია; ასევე იასამნისფერია ორმაგი თაღები იმპოსტებითურთ კარნიზამდე ჩრდილოეთით და კარნიზის ჩათვლით სამხრეთით. ცხადია, მცირედი გამონაკლისის სახით, აქა-იქ მსუბუქად, ოქროსფერი ქვის ჩანართებია, რომლებიც გუმბათის ყელის მხატვრული გაფორმების საერთო სურათს კი არ ცვლის, არამედ ავსებს, აცოცხლებს და მეტი სიხალისე და სიცხველე შეაქვს მასში. სარკმელთა თაღებსა და საპირეს ქვემოდან „ჩამკეტ“ ორმაგ ლილვებს შუა მოთავსებულ არეში (ე. ი. სვეტები და გუმბათის სარკმლების ორნამენტირებული მოჩარჩოება) ოქროსფერი ჰორიზონტალური „ზოლები“, ასეთსავე იასამნისფერ, „ზოლებთან“ შეპირისპირებით, თუ შეიძლება ასე ითქვას, „მოზაიკურად“ არის გათამაშებული. ისინი, ერთიანად გადადის სვეტებსა და ორნამენტებზე. აღსანიშნავია, რომ ამ განსხვავებულ ფერთა ურთიერთმონაცვლეობა არ ქმნის რაიმე მეაფიოდ გამოხატულ სახეს. მათი გამოყენება აქ, ისევე როგორც გიორგი ჩუბინაშვილის შენიშვნით ფიტ-არეთში, თავისუფლად ხდება. ფერების რაიმე ორგანიზებული სახის შექმნისაგან ძლიერ შორს დგას და მსუბუქი ლაქების სახით მიმოიფანტება. ისეთი შთაბეჭდილებაა, თითქოს ხუროთმოძღვარი, როგორც მხატვარი — „იმპრესიონისტი“ ფუნჯით ხელში, ერთიანი ამოსუნთქვით, ემოციურად, სწრაფი მოძრაობით ზოგჯერ დიდი, ზოგჯერ პატარა თავისუფალი ფერადი „მონასმებით“ ქმნის თავის მხატვრულ ტილოს. გუმბათის ყელის ამ მონაკვეთზე ეს ორი ფერი ძლიერი — ინტენსიური მოძრაობით ურთიერთშესტენირისპირებული და აქვარელურად ურთიერთშესტენირისპირებული. ტაძრის ზოგად მხატვრულ სახეს მძაფრ ემოციურ მუხტს, გუმბათს კი განსაკუთრებულ უდერადობას ანიჭებს.

მსგავსსავე სურათს იძლევა აღმოსავლეთი ფასადიც. აქ, ფასადის ქვედა დონეზე კომპოზიცია ჰორიზონტალურად არის გაშლილი. ცენტრში საკურთხევლის სამი სარკმელია (ამათგან შუა შემაღლებულია); მათ მარჯვნიდან და მარცხნიდან მომცრო ნიშებია<sup>11</sup>; ისინი სიმაღლით სარკმლებს

არ აღემატება და არ არალვევს მათი განთავსების „ჰორიზონტალურობას“. მათ გვერდით, გაცილებით მცირე ზომის, პასტოფორიუმების სარკმლებია, რომლებიც კეტავს კომპოზიციურ სურათს. ზემოთ ფასადი ერთიანად იასამნისფერია, რაიმე გასაკუთრებული მხატვრული გაფორმების გარეშე, მხოლოდ ჩვეულებისამებრ, ცენტრალური ვერტიკალური ღერძია მრგვალი სარკმლით აღნიშნული. მის ირგვლივ კვეთილი ორნამენტით დაფარული ვარდულია. ფასადის მხატვრულ-ფერადოვან კომპოზიციას განასრულებს კარნიზი, რომელიც ძირითადად იასამნისფერია, მხოლოდ აქა-იქ ოქროსფრის კვლავ მსუბუქი, „აქვარელური“ ჩანართებით (იგივე მიდგომას ვხედავთ სხვა ფასადების კარნიზით გაფორმებაში).

აღმოსავლეთი ფასადი, ყველა სხვა ფასადისაგან განსხვავებით, გაცილებით მცირე მანძილიდან აღიქმება. ტაძარი დაქანებულ კლდოვან მთაზე საგანგებოდ შექმნილ მოედანზე არის აგებული. ამ მხრიდან იგი თითქმის მთლიანად ფერდობს ებჯინება და დაკვირვებული აღქმისათვის არაა განკუთვნილი. იგი მხედველობის არეში ძირითადად სამხრეთ-აღმოსავლეთი კუთხიდან ხვდება, ხოლო როდესაც გარშემოვლისას მის პირდაპირ აღმოჩნდები, ფასადი ძლიერ რაკურსში იკითხება და გუმბათი სრულებით არ ჩანს. პრაქტიკულად, ტაძარს აღმოსავლეთი მხრიდან გარშემოსავლელი არ აქვს. ამ მხრიდან, კლდოვანი ქანი ჩანს არ, ან ვერ დაუვაკებიათ. აქ მცირე მოედანიც კი არ არის შექმნილი. ფასადის შედარებით მშვიდად აღქმა ქანობზე ოდნავ ამაღლებისას შეიძლება. აქ მცირე ბილიკია, დაახლოებით სარკმელთა მოპირდაპირედ, თუმცა დაკვირვებითი აღქმისთვის ესეც მოუხერხებელია. ასე რომ, ტაძარს აღმოსავლეთი მხრიდან გარშემოვლისას ერთიანად ვერ იხელთებ, გუმბათიარჩანს და თავად ფასადიც, ნაწილ-ნაწილ, „კრთომით“ აღიქმება. აღმოსავლეთიდან ტაძარს მონასტრისკენ მომავალი გზიდან ხედავ, მხოლოდ ზემოდან, დაახლოებით გუმბათის სიმაღლეზე. ამდენად, აღმოსავლეთი ფასადი ზემოდან, ძლიერ რაკურსში მოჩანს, შედარებით უკეთ კი მრგვალ სარკმელს ხედავთ. ტაძრის აღქმისთვის, მითუმეტეს კი დაკვირვებითი ხილვისთვის ეს გზაც არაა ხელსაყრელი, რაღაც მას დაშორებულია და ხედვის არეში ბუჩქნარით და დაბალი ხეებით დაფარ-

<sup>11</sup> ეს ნიშები თავისი პირვანდელი კონსტრუქციული აზრისაგან დაცლილია. ისინი გვერდზეა განეული.

ული მთის ფერდობი შემოდის. ესაა გზა, რომელიც მონასტერს ზემოდან, აღმოსავლეთი მხრიდან უვლის, თანდათან დაბლდება და სამხრეთიდან, უფრო ზუსტად კი, სამხრეთ-აღმოსავლეთი მხრიდან ადგება მონასტერს. ყოველივე ამის გამო, ფასადის ფერადოვანი გადაწყვეტაც სხვანაირია. ორნამენტი მხოლოდ შუა, ცენტრალურ სარკმელზე და ვარდულზე სრულდება, როთაც ტრადიციისამებრ, ოსტატი ცენტრალურ ღერძს გამოიყოფს. დანარჩენ ითხ სარკმელზე მორთვის ელემენტები მოჩუქურთმების გარეშეა გამოირებული. სამაგიეროდ, ხუროთმოძღვარმა აქაც იგივე პრინციპი გამოიყენა, რაც გუმბათზე — ცენტრალური სამი სარკმელი „მოზაიკურად“, ისამნისფერი და ყვითელი ქვების „მსწრაფლი“ მონაცელეობით არის აწყობილი. აქაც, დეკორატიულ სამკაულზე ფერი თითქოს „აციმულებულია“. ამგვარად, სარკმლები მჭიდროდაა შეკავშირებული ერთიმეორესთან. მსგავსივე მიდგომა ჩანს გვერდითა, პატარა სარკმლებზეც. ფასადის ფერადოვან-მხატვრული გაფორმების ამ საერთო სურათში ნიშებიც ეწერება.

თუ სამხრეთით, დასავლეთით და ჩრდილოეთით სარკმლებზე ორნამენტი, როგორც ვთქვით, მხოლოდ ოქროსფერი ქვით სრულდება, აღმოსავლეთი ცენტრალური სარკმლის ქვედა ნაწილის ორნამენტი ისამნისფერქვაზეა ამოკვეთილი. დასავლეთით მარცხენა სარკმელზე ერთ ადგილას ჩართულია ისამნისფერი ქვით შესრულებული ორნამენტი; სამხრეთი კარის მორთულობაშიც, მარჯვნივ, შეჭრილია ისამნისფერი ზოლი, რომელზეც დეკორატიული მორთულობა სრულდება.

ფიტარეთში სამხრეთით შეწყვილებული სარკმლის მარცხენა საპირის მორთულობის ერთ ალაგას კვეთილსახიანი მოვარდისფრო ქვის ჩართვას (აქ ორნამენტის ფონი ვარდისფრად ტონირებული ბათქაშით არის შევსებული) გ. ჩუბინაშვილმა ხელოვანის თავისებური ექსპერიმენტი უწოდა („По видимому эксперимент художника“), ჰუჯაბში მსგავსი ექსპერიმენტი ფასადებზე რამდენიმე ადგილას გამიზნულად გამოიყენება. განხილულიდან შეიძლება დავასკვნათ — ისამნისფერ პერანგზე აქა-იქ მიმოფანტული ქვიშისფერი ქვის აქცენტები თავს იყრის, ან კიდევ „მოზაიკურად“ გათამაშდება, თითქოსდა გაცოცხლდება, ამოძრავდება იქ, სადაც ორნამენტულ-დეკორატიული მორთულობა სრულდება, მაგრამ იმისათვის, რომ სარკმლები მთლიანად არ „მოწყდეს“ კედლის სიბრტყეს, არ გამოეყოს მას, როგორც ცალკე ფერადი ელემენტი,

ოსტატი სხვადასხვა ხერხებს მიმართავს — დასავლეთ, ჩრდილოეთ და აღმოსავლეთ ორ სარკმელზე, გუმბათზე ისინი ისამნისფერ ორმაგ თაღებზე „შეკიდული“, გარდა ამისა, აქ ისამნისფერია სართავი თაღები იმპოსტებით და ქვედა ჩამკეტი ლილვები ბაზისებით. ამით ოსტატი სამკაულს კედლის ამავე ფერის სიბრტყეზე „ამაგრებს“, ანდა სხვაგვარად რომ ვთქვათ, კვლავ „უბრუნებს“ რელიეფურად ამოზიდულ ნაწილებს კედლის სიბრტყეს. ამგვარი ფერადოვნება თითქოს კედლის ერთგვარი „თვისებაც“ ხდება. ამის გამო, ფასადებზე აქა-იქ შერეული წითელი ქვის ორნამენტულ ნაგლეჯებს აღიქვამ არა როგორც „ექსპერიმენტს“, გამორჩეულად, „თვალში საცემად“, არამედ როგორც ჩვეულებრივ მოვლენას. იგი უკავშირდება იმ შთაბეჭდილებას, რომელიც, როგორც ითქვა, ტაძრის სამხრეთიდან პირველი დანახვისთანავე მიიღება.

ყოველივე ეს მეტყველებს იმაზე, რომ ეს არის ოსტატის ღრმად გააზრებული მხატვრული ხერხი, რომლისმეობებითაც, ეკლესიისრელიეფურ-დეკორატიული სამკაული უფრო მეტად შეუკავშირდა კედლის სიბრტყეს და მისი განუყოფელი ნაწილი შეიქმნა. რელიეფები კედლის სიბრტყესთან ერთიან მთლიანობაში წარმოგვიდგება და მათი გამოყოფა ერთმანეთისაგან სწორედ ფერის ასეთი გამოყენების გამო არ ხერხდება. ჩვენი აზრით, განხილული „სისტემა“, ჰუჯაბის კედლის სიბრტყის „თვისება“ ფერით „შეიზარდოს“ რელიეფურად ამოზნექილი ზედაპირი და დაბრუნოს იგი — გარკვეულად კავშირშია დიმიტრი თუმანიშვილის მიერ გამოთქმულ მოსაზრებასთან<sup>12</sup> იმის შესახებ, რომ ქართული ხუროთმოძვრების დამახასიათებელი ნიშანია კედლის სიბრტყის შენარჩუნება, მისი რაც გინდა უხვად დეკორირების დროსაც კი. იგი „ათვლის სისტემად რჩება, მას მიემართება დეკორატიული მორთულობის ზედაპირის ამონევა-ჩალმიგება. სწორედ ეს „ეროვნული განცდა“ ვლინდება ჰუჯაბის ოსტატის მიერ ფერის გამოყენებაში.

იმის გასარკვევად, თუ როგორ გამოიყენება საშენი მასალის ფერი სომხურ არქიტექტურაში, შესადარებლად ოვანავანქის (1216 წ.) ტაძრის მორთულობას მივმართავ. ამ ძეგლის არჩევა განაპირობა იმან, რომ მისი ფასადები, როგორც თვით სომხური არქიტექტურის მკვლევარი ნ. ტოკარსკი

<sup>12</sup> დ. თუმანიშვილი, ქართული ტაძრის გარე სახის ერთი თავისებურებისათვის, საბჭოთა ხელოვნება, 1977, №8, გვ. 85.

აღნიშვნავს<sup>13</sup>, თავისი მორთვის სისტემით ახლოს დგას ქართულსა ეკლესიო ხუროთმოძღვრებასთან; მისი მაშენებელი გარკვეულწილად ქართული ტაძრებით იყო შთაგონებული<sup>14</sup>. სწორედ ამიტომ, მით უკეთ ჩანს, როთი იხელმძღვანელა სომებმა ოსტატმა ქართული ხუროთმოძღვრებიდან და სომხური არქიტექტურის რა ნიშნები შეინარჩუნა, როგორც ეროვნული სახასიათო თვისება. ცხადია, ამ არქიტექტურის დამახასიათებელ ზოგიერთ ეროვნულ ნიშანს ის ვერ შეცვლიდა. როგორც ჩანს, ოვანავანქის ოსტატმა ნაგებობის აღმოსავლეთი ფასადის მორთვის ის სისტემა აიღო, რომელიც საქართველოში სამთავისიდან მოდიოდა – ტაძრის საფეხუროვან ცოკოლს დაფუძნებული და ფასადის ერთიანი ცენტრალურ-ვერტიკალური ღრების ასწვრივ, ლილვებით ერთიმეორებზე უწყვეტად გადაბმული ორი რომბი, სარკმელი და დამაგვირგვინებელი დიდი ჯვარი. ოვანავანქის ტაძრის აღმოსავლეთი ფასადის დეკორატიული მორთულობაც ვერტიკალურ ღრებზე იგება, ოლონდ მხოლოდ ფრონტონის ძირამდე (სურ. 5, 6). აქ კი, ეს ღრები ჰორიზონტალურად გადაჭიმული ლილვით იკვეთება და ფასადის ზედა ნაწილში მკაფიოდ გამოყოფილი სამკუთხედი იქმნება. როგორც ჩანს, ოსტატმა ეს არეგამიზნულად გლუვად დატოვა და აქ ფერადოვანი აქცენტი შექმნა — აქ, მუქი რუხი და მუქი ჟოლოს-ფერი ქვები ჭადრაკისებურად არის გაწყობილი. სხვაგან, ამავე ფასადზე ეს ორი ფერის ქვა თავისუფლადაა გაფანტული და მხოლოდ რომბების გამოსახულებაში კონცენტრირდება. თითოეული რომბი ოთხი დიდი, თანატოლი კვეთილსახიანი ფერადი კვადრით არის გამოყვანილი. ამ ფერადი კვადრების განლაგება ასევე ჭადრაკისებურ სურათს ქმნის. ეს ორი ფერის ქვა, რომლითაც ნაგებია ოვანავანქის ტაძარი, ადგილობრივ, ბუნებრივ მასალას ნარმოადგენს და, ამასთან, სომხური არქიტექტურისათვისაა დამახასიათებელი. მუქი რუხი და მუქი ჟოლოს-ფერი ქვების ჭადრაკისებური, თუ რაიმე სხვა დეკორატიული, მკაფიო ნახატის შესაქმნელად გამოყენება არაა უცხო სომხური არქიტექტურისათვის. ასეთი „ფერწერული“ მო-

<sup>13</sup> Н. Токарский, *Архитектура Армении IV-XIV вв.* Ереван, 1961, гл. 195.

<sup>14</sup> იმავე აზრს გამოთქვამს ოვანავანქის დეკორატიული სისტემის შესახებ ტ. იზმაილოვა. იგი განიხილავს ოვანავანქის დეკორატიული მორთულობის სახეს, რელიეფის კვეთის ხასიათს და სხვა. იხ. Т. Измайлова, Связи архитектурного декора грузинских и армянских памятников XIII века, IV Международный симпозиум по грузинскому искусству. Тб., 1983.

ტივის მაგალითად შეიძლება მოვიყვანოთ, ვთქ-  
ვათ, XIII ს-ის დსეხი-ბალდრაკაშის ეკლესია, სადაც  
კედლის წყობაში წითელი ქვისაგან გათლილი ვარ-  
სკვლავებია ჩართული; ასევე, XVII ს-ის მუღნის  
ეკლესია – აქაც ფრონტონის ქვეშ, ოვანავანქის  
მსგავსად, აგურისფერი და რუხი ქვისაგან ჭად-  
რაკისებური ზედაპირია შექმნილი<sup>15</sup>.

ამრიგად, თუ სომხურ არქიტექტურულ ძე-  
გლებზე ქვის ფერის „გათამაშება“ მოხდა, იგი  
მკაფიო, ორგანიზებულ, მწყობრ ფორმებს წარ-  
მოქმნის. რა თქმა უნდა, ძეგლის დეკორატიულ-  
მხატვრულ სამკაულში ფერის გამოყენების სხვა  
მაგალითებიც არის, თუმცა ყველგან მცდელობა  
იქითკენაა მიმართული, რომ ეს ელემენტი რაც  
შეიძლება მკაფიოდ და კონტრასტულად გამ-  
ოყოს-გამოიკვეთოს კედლის სიბრტყის გლუ-  
ვი ზედაპირიდან და მეტი ექსპრესიულობა და  
დაძაბულობა შესძინოს ფასადის ზედაპირის მხ-  
ატვრულ-დეკორატიულ გაფორმებას.

განსხვავებულია, როგორც აღვნიშნეთ, თვით სამშენებლო ქვის ფერის ტონშიც. თუ ჰუ-ჯაბში (ისევე როგორც საერთოდ ყველა ქართულ ძეგლზე) ფერები აქვარელურია და ნაგებობას სიმსუბუქეს ანიჭებს, ოვანავანქი, პირიქით, ამ მხრივ სომხური არქიტექტურის ტიპური წარმო-მადგენელია – ფერები მუქი ტონისაა და მასი-ურობას, სიმძიმეს ანიჭებს ნაგებობას და მეტი სიმტკიცის ხასიათს სძენს მას.

ქართულის მსგავსად, კედლის სიბრტყე სომხურ არქიტექტურაშიც მნიშვნელოვანი ელემენტია, მაგრამ აქ იგი არაა ის ამოსავალი, რასაც, ფასადის სხვა ელემენტები ექვემდებარება. სომხურ ნაგებობებს ახასიათებს ძლიერი, გლუვი ზედაპირის მქონე მონოლიტური კედელი, რომელიც თოთქოს-და ურყევია, შეუვალია და ცალკე არსებობს, ხოლო „რელიეფი კედლის ზედაპირთან დააბულ კონფლიქტს ქმნის“<sup>16</sup>. ტაძრების დეკორატიულ გაფორმებაში, რელიეფურად ამოზრდილი სამკაული თავისი მასშტაბით, თითქოსდა განზრახ დიდია ნაგებობის საერთო მასშტაბთან შეფარდებით და მასთან ერთგვარად შეპირისპირებულიც. ეს თვისება საერთოდ დამახასიათებელია სომხური ხელოვნებისათვის. სომხურ არქიტექტურაში, თუ

<sup>15</sup> О. Х. Халпахчян, *Архитектурные ансамбли Армении*, 1980, гл. 468. гл. 3.

<sup>16</sup> გ. ალიბეგაშვილი, ბიზანტია, ქრისტიანული აღმოსავალეთი და მინატურული ფერწერის ადგილობრივი მხატვრული ტრადიციების ჩამოყალიბება საქართველოსა და სომხეთში. 1980, №2; ა. 75.

შეიძლება ასე ითქვას, კედელი ცალკე გამდგარია. იგი, ან „იხუნდლება“ პროპორციულად დიდი მასშტაბის მსხვილი დეკორატიული სამკაულით<sup>17</sup>, ანდა სრულიად თავისუფალი რჩება. ამას ისიც ემატება, რომ სომეხი არქიტექტორი ნაგებობის საპირე წყობის შექმნისას ტკბება ბრწყინვალედ გათლილი, თითქმის თანატოლი ქვების რეგულარული წყობით, მათი ზუსტ რიგებად განლაგებით. საპირისპიროდ, ჰუჯაბის ოსტატი კი, სხვადასხვა ზომისა და ფორმის ქვების შერევით არღვევს რიგებს. ეს კარგად ჩანს ჰუჯაბის სამხრეთ ფასადზე, შეწყვილებულ სარკმლებს შორის აღმართული ჯვრის კომპოზიციის ირგვლივ. შესაძლოა, ერთი დიდი გათლილი კვადრის გვერდით მოთავსებული იყოს ერთიმეორის ზემოთ განლაგებული სამი პატარა ქვა და ა. შ. ამავე ფასადზე, მკლავებშორისი მოკულობების საპირე წყობის გამოყვანისას ოსტატი შედარებით რეგულირებულ, დადინჯებულ წყობას ქმნის. იქ კი, სადაც ქვის დაზიანების გამო მაშენებელი იძულებულია გამოჭრას შესაბამისი ფორმის ქვა (სამკუთხედი ან წაგრძელებული ვიწრო სწორკუთხედი, პატარა კვადრატი და ა. შ.), რათა შეავსოს დაზიანება, იგი განსხვავებული ფერის ქვასაც მიმართავს. ამით შემოქმედი დამატებით პოლიქრომიას უქმნის ნაგებობის მხატვრულ იერსახეს და უფრო ცოცხლად აუღერებს მას. ამ მეთოდს ოსტატი ყველა ფასადზე იყენებს. ანალოგიურ შემთხვევაში სომეხი ოსტატი, ქვის კვადრების დაზიანების ფორმას ზუსტად გამოთლის და იმავე ფერის ქვით შეავსებს, ისე რომ იგი რაც შეიძლება ნაკლებად შესამჩნევი შეიქმნეს და ნაგებობის სიმრთელისა და სიმტკიცის მხატვრულ-ესთეტიკური შთაბეჭდილება არ დაირღვეს, ფერები ფასადებზე დინამიკურად კი არ „განიბნევა“, არამედ მხოლოდ ცალკეულ ადგილებში იყრის თავს და მკაფიო ნახატის მქონე „სურათად“ ორგანიზდება, რაც კიდევ უფრო მეტ ექსპრესიულობას ანიჭებს სომხურ ტაძართა მხატვრულ-დეკორატიულ გაფორმებას. ამრიგად, ვფიქრობ, ნათლად ჩანს, რომ ჰუჯაბის ტაძარი ამ მხრივადაც მჭიდრო

<sup>17</sup> შდრ. ტ. იზმაილოვას ნათქვამი ოვანავანქის დეკორატიული სისტემის შესხებ: „В противоположность грузинским храмам, где сильно выступающая рельефная декорировка является неотъемлемой составной частью архитектурного фасада, в армянских храмах та же композиция представляет собой, как бы наложенное сверху плоскостное украшение, не нарушающее, а скорее подчеркивающее господство глади стены“. დასახ. ნაშრ. გვ. 4.

კავშირს ამჟღავნებს ზოგადად ქართულ საეკლესიო ხუროთმოძღვრებასთან და მეტადრე, კი XII-XIII სს-ის ტაძრებთან.

იგივე ითქმის რელიეფის კედლის სიბრტყესთან შეკავშირების თაობაზედაც. იქიდან გამომდინარე, რომ ქართველი ხუროთმოძღვარი კედელს უწევს ანგარიშს, იგი არასოდეს ამოზიდავს ანჩაზნექს გამოსახულებასისე, რომ იგი მოწყდეს კედლის სიბრტყეს. გადასვლა რელიეფზე ყოველთვის ხდება თანდათანობით, რბილად. ვთქვათ, სარკმლების მოჩარჩოების შესრულებისას, სამკაულის გამოკვეთა პირდაპირ კედლის სიბრტყიდან არ იწყება. სარკმლების ორნამენტული სამკაულის ჩამკეტი სვეტების ლილვების მომრგვალებამდე კედლის სიბრტყიდან ჯერ, გარდამავალი პატარა საფეხური კეთდება. სიმაღლით იგი დაახლოებით 1-1,5სმ-ია, ამდენითვეა დაშორებულია მისგან სარკმელთა მომაჩარჩოებელი სვეტების ლილვები. ამ საფეხურზედა იწყება რელიეფური სამკაულის კვეთა. ცხადია, სარკმლის მორთულობის გარშემონერილობას ეს საფეხური ერთიანად გასდევს. რელიეფური სამკაულის სარკმლის ღიობისკენ, ან მისი წირთხლებისკენდალრმავებისას ეს საფეხური კვლავ ჩნდება, და კვლავ საფეხუროვანი გადასვლით თანდათანობითი რიტმით განასრულებს სამკაულს. მთლიანობაში ორნამენტული კვეთის ეს, თითქოსდა უმნიშვნელო, შეუმჩნეველი დეტალი საკმაოდ დიდ როლს ასრულებს დეკორატიული გაფორმების საერთო შთაბეჭდილების შექმნაში. შუქი თანაბრად ნაწილდება კვეთილ ზედაპირზე და თანდათანობით, თანაბრადვე ეფინება მას. სამკაულსა და კედლის სიბრტყეს შორის არ წარმოიქმნება ღრმა ჩრდილი და კედლის სიბრტყიდან რელიეფურად ამოზრდილ გამოსახულებაზე გადასვლა რბილად ხორციელდება. ამას შეესატყვისება სვეტების ლილვთა მომრგვალების გამოყვანის ხასიათიც. კედლის სიბრტყის და სვეტის შემაერთებელი ადგილი მკაფიოდ არ ამოიკვეთება, პირიქით, კვეთა მცირედი, მილიმეტრის ოდენი მომრგვალებითაც კი გადადის სწორი ზედაპირიდან ლილვის ნახევარწრეზე. კვეთა თავად ლილვებს შორისაც, არ არის ღრმა და დაშორებაც მათ შორის მცირედია, 1-1,5 სმ-ს არ აღემატება ხოლმე. ეს თვისება, სხვადასხვა ნაწილთა ურთიერთ-განუყოფელობა, ქართულ ხუროთმოძღვრებას ყოველ დროს, განსხვავებულ ეპოქებშიც გასდევს.

განსხვავებული მიდგომა ჩანს სომხურ არქიტექტურაში. თუ ქართულში მრგვალი ლილვი კედლის ზედაპირიდან ოდენ ნახევარი წრით ამოდის, სომხურში იგი 3/4 წრეს შემოწერს, რომელიც 1/4 ნაწილით შეერთვის კედელს ე. ი. უფრო მეტად ამოზიდება. 3/4-ით ამოზიდული სიმრგვალე, კედლის სიბრტყისა და ამ ფორმის ურთიერთშეერთების ადგილს ფარავს და ამის გამო, კედლის სიბრტყე ძლიერად ამოზიდული ლილვის „ქვეშა“ შეჭრილი. კედლის სიბრტყიდან ამგვარად ამოყვანილი ფორმა მას გამოყენება, როგორც მისგან დამოუკიდებელი ელემენტი და, ზემოდან „დადებულის“ შთაბეჭდილებას ტოვებს. ეს შთაბეჭდილება ბუნებრივია, ძლიერდება განათებისას. შუქი მძლავრად ამოზიდულ ზედაპირს გამოანათებს, შესაბამისად ლილვის ძირში ღრმა ჩრდილი ჩანვება „შესრიალებული“ კედლის სიბრტყეზე და ლილვს მუქ ფონად დაედება. მიიღება ლილვის კედლის სიბრტყესთან შეპირისპირებულობის შთაბეჭდილება. თუ ამ კუთხით შევხედავთ ჰუჯაბის ტაძრის მორთულობას, თუნდაც სარკმლის საპირებს, სწორედ ქართული ხუროთმოძღვრებისთვის ჩვეულ, ნაკლებად მომრგვალებული ელემენტების ერთი მეორეში გადაზრდას ვნახავთ.

ასევე, სავსებით დამახასიათებელია სომხური ხუროთმოძღვრებისთვის ოვანავანქის შემკულობა. ამას თუნდაც აღმოსავლეთი ფასადის რომბების დამუშავება მოწმობს.

რომბის შემომსაზღვრელი, კვეთაში მრგვალი ლილვის ნაპირი კედლის ზედაპირთან სწორ, მკაფიო კუთხეს ქმნის, რაც ისედაც მკაფიო გეომეტრულ ფორმას, კიდევ უფრო მეტად ამკვეთრებს, ამდაფრებს. შიდა ლილვი ძლიერად მომრგვალებულია და კედლის სიბრტყეშია დაღრმავებული. მის ცენტრში ჩასმული წრის 3/4 შემომწერი ლილვი გვერდებიდან ძლიერ ჩაჭრილი, ფაქტობრივად, კედლის სიბრტყეშია ჩაძირული ისე რომ კომპოზიციაში მის ჩასასმელად ოსტატს რგოლის ირგვლივ წრიულად, ღრმად ამოუკვეთავს კვადრი სიღრმეში და მრგვალი ლილვი თითქოს „თასზე“ არისო ზემოდან „დადებული“. თითოეული კვეთილი ფორმა აქ მთავრდება რა თავის თავში, კომპოზიციის დამოუკიდებელ ელემენტს წარმოადგენს და დამოუკიდებელი აღქმისათვის არის შექმნილი.

ქართულ ეკლესიებზე ამგვარი რომბების გამოსახვა, ჯერ ერთი, ან ორი სწორკუთხა საფეხურის ამოზიდვით ხდება და მხოლოდ შემ-

დგომლა მოსდევს მათ ნახევარწრიული ლილვი. მას მერე კვლავ პატარ-პატარა საფეხურებით დაღრმავებით ბრტყელი ორნამენტული სიბრტყე წარმოიქმნება, რომლის ცენტრში რელიეფური, კვეთილსახიანი გირჩია დასმული.

როგორც ვხედავთ, სომხური არქიტექტურისთვის კედლის სიბრტყე და სამკაული ცალკე დამოუკიდებელი ნაწილებია<sup>18</sup>. ხოლო ქართულ არქიტექტურაში არსებობს კედლის სიბრტყე, საიდანაც სამკაულის ელემენტები თანდათან საფეხურებად ამოდის და ასევე თანდათანობით, საფეხურებადვე უბრუნდება კედლის სიბრტყეს — თითქოს თვით კედლის სიბრტყის ზედაპირი მოძრაობსო.

ამის გამო სხვადასხვანაირია აღქმაც — ქართული მორთულობის ყურებისას თვალი მისდევს დენად, პლასტიკურად მოძრავ ზედაპირს; სომხურში კი პირიქით ნახტომისებურად გადადის ფორმიდან ფორმაზე, რაც აღქმის არაჩვეულებრივად მძლავრ ექსპრესიას წარმოქმნის.

ჩვენი აზრით, ეს არის ეროვნული ხუროთმოძღვრების დამახასიათებელი ის ნიშნები, რომლებიც საუკუნეების მანძილზე გამოიკვეთა და ჩამოყალიბდა, ერთგვარ ეროვნულ განცდად. ოსტატმა შეიძლება „გარედან“ შთაგონებულმა, შეცვალოს რაღაც გარეგნულად, მაგრამ გაატარებს რა მოსესხებულს მისი ერისთვის დამახასიათებელ ხუროთმოძღვრულაზროვნებაში, შესაძლოა მისდა უნებურადაც კი გამოამჟღავნებს მის თავისებურებებს. ეს ნიშნები სხვადასხვა სახით თავს იჩენს ხელოვნების ყველა დარგში და საერთოდაც, ეგებ, ერთგვარად ეროვნებისთვის სახასიათო თვისებებიც იყოს.

ამრიგად კი, შეიძლება დავასკვნათ, რომ ჰუჯაბის ტაძრის დეკორატიული მორთულობის მხატვრული გადაწყვეტა, რომელიც მჭიდრო კავშირს ამჟღავნებს მსგავს ქართულ ძეგლებთან, ქართველი ხუროთმოძღვრის ჩანაფიქრს წარმოადგენს.

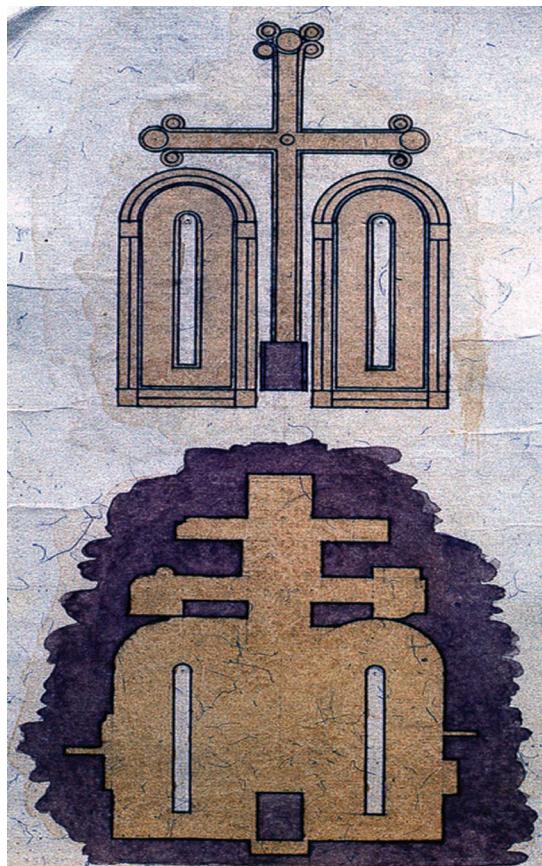
<sup>18</sup> ამას გარდა, სომხური არქიტექტურის მორთულობას ერთი დამახასიათებელი ნიშანიც აქვს. აქ კიდევ არსებობს ერთი, არც თუ ისე მნიშვნელობას მოკლებული, უხილავი, კედლის სიბრტყის პარალელური, მაყურებელსა და რელიეფებს შორის გავლებული სიბრტყე, რომელიც ზემოდან კეტავს, აბრტყელებს გამოსახულებებს და მომრგვალებას უშლის ხელს. ეს კიდევ უფრო მეტად გამოყოფს ამ რელიეფებს და თუ შეიძლება ასე ვთქვათ, „ცალკე სივრცეში“ აქცევს მათ, რითაც მორთვის დეკორატიული ელემენტები კიდევ მეტ დამოუკიდებლობას იძენს.



სურ. 1. ჰუჯაბი. ხედი სამხრეთ-აღმოსავლეთიდან, XIII ს-ის I მეოთხედი



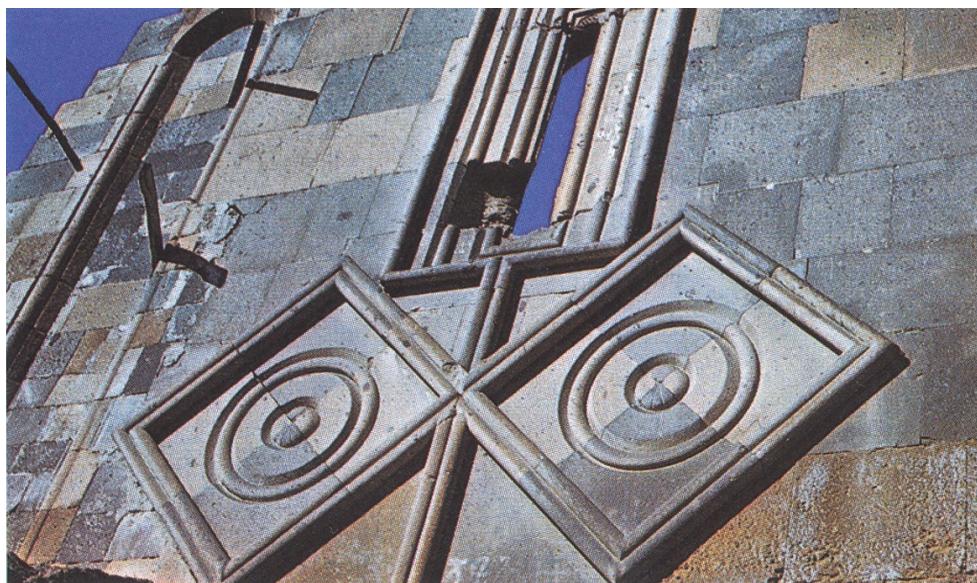
სურ. 2. ჰუჯაბი. სამხრეთი ფასადი, ფრაგმენტი, XIII ს-ის I მეოთხედი



სურ. 3. ჰუჯაპი. სამხრეთი ფასადი,  
ფრაგმენტი, სქემა



სურ. 4. ასტვაცაცინი. აღმოსავლეთი  
ფასადი, ფრაგმენტი, 1201 წ.



სურ. 5. ოვანავანქი. აღმოსავლეთი ფასადი, ფრაგმენტი, 1216-1221 წწ.



სურ. 6. ოვანავანქი. აღმოსავლეთი ფასადი, 1216-1221 წწ.

## ლადო მირიანაშვილი

მეცნიერების ფონდი „უდაპნო“

### ქართველთა საქტიტორო მოღვაწეობა კაპადოკიაში<sup>1</sup>

იჰლარის, იგივე პერისტრემის ხეობა თურქეთის ცენტრალურ ნაწილში, ისტორიული კაპადოკიის ტერიტორიაზე მდებარეობს. ამ ღრმა კანიონში მდინარე მელენდიზი მიედინება. 14 კილომეტრის სიგრძის ხეობა, რომელიც ქალაქ იჰლარასთან იწყება და სელიმესთან მთავრდება, ქალაქ აქსარაიდან ორმოცი კილომეტრის მოშორებით მდებარეობს. ხეობაში მოსახვედრად აქსარაი-ნევშეპირის სავტომობილო გზის მე-11 კმ-ზე მარჯვნივ (სამხრეთისკენ) უნდა გადაუხვიოთ. ხეობის გაყოლებაზე, ციცაბო ფერდობებში არაერთი ქვაბია ნაკვეთი. მათი ნაწილი უძველესი საცხოვრისებია, ნაწილი კი — ეკლესიები. ყველაზე მეტი ეკლესია იჰლარასა და ბელისირამას შორის არის თავმოყრილი. ამ უკანასკნელისაგან დაახლოებით ერთი კილომეტრის მოშორებით, მისგან სამხრეთით, მდებარეობს წმ. გიორგის კლდეში

<sup>1</sup> წინამდებარე სტატია ეფუძნება იმ მოხსენებას, რომელიც ავტორმა საქართველოს მეცნიერებათა აკადემიის ივ. ჯავახიშვილის სახ. ისტორიისა და ეთნოლოგიის ინსტიტუტის, მარი ბროსეს დაბადებიდან 200 წლისთავისადმი მიძღვნილი სამეცნიერო სესიის 2002 წლის 28 მაისის სხდომაზე წაიკითხა და ზემოაღნიშვნული სესიის მოხსენებათა მოკლე შინაარსების კრებულში იმავე წელსვე გამოაქვეყნა (ლ. მირიანაშვილი, მეცფერუსულდანისასულითამარის საქტიტორო მოღვაწეობის ერთი უცნობი მაგალითი კაპადოკიიდან. მარი ბროსეს დაბადებიდან 200 წლისთავისადმი მიძღვნილი სამეცნიერო სესიის მოხსენებების თეზისები. 2002 წლის 27-30 მაისი. საქართველოს მეცნიერებათა აკადემიის ივ. ჯავახიშვილის სახ. ისტორიისა და ეთნოლოგიის ინსტიტუტი, თბ., 2002, გვ. 48-57). ავტორი უდრმეს მაღლობას უხდის ისტორიკოს თ. ჯოჯუას წინამდებარე სტატიის ხელნაწერის კრიტიკულად წაკითხვისა და საგულისხმო შენიშვნებისა და რჩევების მოცემისათვის.

ნაკვეთი ეკლესია, თურქულად „ქირქ დამალთი ქილისესი“<sup>2</sup> (ნახ. 1). ეს ეკლესია მდინარის მარცხენა ნაპირის ფლატეში, წყლის ზედაპირიდან საკმაოდ მაღლაა ნაკვეთი. მისი ამოცნობა თეთრ ცხენზე ამხედრებული წმ. გიორგის ფრესკის მეშვეობით შეიძლება, რომელიც ეკლესიის საფასადო ნიშშია გამოსახული (სურ. 1). ფრესკაზე წმ. გიორგი ლახვრავს გველს, რომლის წვრილი და საკმაოდ გრძელი სხეული ორივე მხრიდან თავით ბოლოვდება. წმინდანის აფრიალებულ მუქ ყავისფერ მოსასხამს სოკოსებრი ფორმა აქვს. ანალოგიურადაა გადმოცემული მოსასხამის კონტური წმ. გიორგის გამოსახულებიან ადრეულ ქართულ ფრესკებსა და სატებზე. წმინდანის ფიგურის ნაწილი, წელიდან შარავანდედის ზედა რკალამდე, ჩამოცვენილ შელესილობასთან ერთად განადგურებულა. თავად ეკლესიაც დაზიანებულია: მისი ჩრდილო-აღმოსავლეთი მხარე ერთიანად ჩამოქცეულია. საკურთხევლისაგან მხოლოდ მცირე მონაკვეთი გადარჩენილა. იატაკზე შერჩენილი მორკალული კედლის კვალი მიუთითებს, რომ საკურთხეველი ნაწილობრივ ამოშენებული ყოფილა. თუ დავუშვებთ, რომ ეს შეკეთების კვალია, შეიძლება ვივარაუდოთ, რომ კლდე ნაწილ-ნაწილ, ხანგრძლივი შუალედით ჩამოიქცა. ეკლესიაში შესასვლელი კარი საკურთხევლის ჩრდილოეთით იქნებოდა გაჭრილი.

წმ. გიორგის ეკლესიის გეგმა არასწორი ექვსკუთხედია (ნახ. 2). ჩრდილოეთი კედლები სამხრეთ-დასავლეთისკენაა დაცერებული, აღმოსავლეთი და დასავლეთი კედლები კი — ტეხილია. ნაოსს სამხრეთ-დასავლეთით სამი მეტრის სიგრძის ვიწრო და სწორკუთხა საძვალე აგრძელებს: მის იატაკში, გარდიგარდმო, ოთხი საფლავია ნაკვეთი. ნაოსის კედლებში არკოსოლიუმებია გამოკვეთილი. განსახილველი ეკლესიის მკლევრების — ნიკოლ და მიშელ ტიერების ვარაუდით, საფლავები ნაოსის იატაკშიც უნდა იყოს გაჭრი-

<sup>2</sup> წიკოლ და მიშელ ტიერების ცნობით, რომელებმაც წმ. გიორგის ეკლესიის მოხატულობა XX საუკუნის 60-იანი წლების დასაწყისში შეისწავლეს, ადგილობრივი მუსლიმები ამ ეკლესიას ცხვრის სადგომად იყენებდნენ. ამჟამად, განსახილველი ეკლესია მოვლილია, მაგრამ მიუხედავად ამისა, ის თურქეთის ტურისტული სააგენტოების მიერ შემუშავებულ და ანონსირებულ საექსკურსიო მარშრუტებში შეტანილი არ არის.

ლი<sup>3</sup>, მაგრამ დახვავებული ქვები მათი ლოკალიზაციისა და რაოდენობის დადგენის საშუალებას არ იძლევა.

ტიერების პუბლიკაციის თანახმად, ეკლესიის სამხრეთი კედლის სიგრძე, დაახლოებით, 1 მ 70 სმ-ია, დასავლეთისა — 6 მ, ჩრდილოეთ კედლისა კი — 5 მ 50 სმ<sup>4</sup>. ქვაბის აღმოსავლეთი კედლის სიგრძე 4 მ + 2 მ = 6 მ-ს შეადგენს. ეკლესიის ჭერის დასავლეთი მონაკვეთი პრაქტიკულად ბრტყელია, აღმოსავლეთისა კი — საკურთხევლის მიმართულებით ირკალება.

ეკლესიის ინტერიერში შემდეგი სცენებია გამოსახული: შობა, ფერისცვალება, ჯვარცმა, ამაღლება, ღმრთისმშობლის მიძინება და ვედრება (ეს უკანასკნელი ამჟამად ჩამოქცეულ საკურთხეველში ყოფილა გამოსახული). ამას გარდა, ეკლესიაში არის წმ. გიორგის ხუთი გამოსახულება (მათ შორის ოთხი ინტერიერში, რომელთვან ორს წარწერა ახლავს, და ერთიც — ეკლესიის ფასადზე).

ტიერები ეკლესიასა და მის მოხატულობას, ფრესკულ წარწერაზე დაყრდნობით, 1283-1295 წლებით ათარიღებენ (1284, 1292 და 1293 წლების გამოკლებით)<sup>5</sup>.

ჩვენი კვლევის მიზანს ეკლესიის ინტერიერის დასავლეთ კედელზე მოთავსებულ ფრესკაზე, წმ. გიორგის აქტი-იქტი გამოსახული ორი ქტიორის (ნახ. 3, სურ. 3) იდენტიფიცირება წარმოადგენს. იჰლარის ხეობის ქვაბოვან ეკლე-

სიათა შორის თურქი მეცნიერები განსაკუთრებულ ყურადღებას წმ. გიორგის ეკლესიის მიმართ სწორედ ამ ფრესკის გამო იჩინენ. მიზეზი კი ორია: 1. ფრესკის ცენტრალური ფიგურის — წმ. გიორგის ხელმარჯვნივ გამოსახულია ვედრების პოზაში მდგომი, სელჩუკურ სამოსში გამოწყობილი მამაკაცი, ხელმარცხნივ კი — დიდებული ქალი, რომელიც წმინდანს ეკლესიის მოდელს უძღვნის. ქრისტიანულ ეკლესიაში სელჩუკის გამოსახვის ფაქტს თურქი ისტორიკოსები ქრისტიანობისადმი სელჩუკების ტოლერანტობით ხსნია; 2. განსახილველი ფრესკის სახით იმ იშვიათ შემთხვევასთან გვაქვს საქმე, როცა კაპადოკიის ეკლესიის მოხატულობას დამათარილებელი წარწერა ახლავს: ფრესკის თანმხებებ ბერძნულ წარწერაში ბიზანტიისა და რუმის უზენაესი ხელისუფალი — ანდრონიკე და მასუდ დიდი<sup>6</sup> არიან მოხსენიებულნი, რომელთა ზეობის წლები ფრესკის დათარიღების შესაძლებლობას იძლევა. ტიერები წმ. გიორგის ეკლესიის ფრესკულ წარწერებს კაპადოკიაში XIII საუკუნის დასაწყისიდან შექმნილ ეპიგრაფიკულ ძეგლთა რიგს მიაკუთვნებენ, რაც ამ რეგიონში სელჩუკთა ხანგრძლივი ბატონობის დროს ჩამკვდარი საეკლესიო ცხოვრების გამოცოცხლებაზე მიუთითებს<sup>7</sup>. მათი დაკვირვებით, ანალოგიური ფრესკული წარწერები დაცულია გიულშეპირის ქარში ქილისესა (1212 წ.) და სიუვეშის ორმოცი წამებულის ეკლესიაში (1216 წ.). ამ ორ წარწერაში მხოლოდ ნიკეის იმპერატორი თეოდორე I-ია ნახსენები, რუმის სულთნის პიროვნება კი საერთოდ უგულებელყოფილია. წმ. გიორგის ეკლესიის წარწერის პარალელად მეცნიერებს მოჰყავთ, აგრეთვე, კონის მახლობლად მდებარე ერთ-ერთი ეკლესიის წარწერა, რომელიც განახლებითი სამუშაოების ჩატარებისას შეუსრულებიათ. ამ წარწერაში ნახსენები არიან იგივე უზენაესი ხელისუფალი, რომლებსაც წმ. გიორგის ეკლესიის

<sup>3</sup> N. et M. Thierry, *Nouvelles églises rupestres de Cappadoce, région du Hasan Dagi*, Paris, 1963, გვ. 202. აქვე, გვსურს მაღლობა გადავუხადოთ საქართველოს კულტურული მემკვიდრეობის ჩინებულ მცოდნებს, დოქტორ ა. ფაველს, რომელმაც ჩვენი თხოვნით დაამზადებინა ტიერების წიგნში შესული წმ. გიორგის ეკლესიისადმი მიძღვნილი პარაგრაფის ქსერონასლი და ამ ტექსტის რამდენიმე მონაკვეთის ინგლისურ თარგმანთან ერთად, საფრანგეთიდან გადმოგვიგზავნა.

<sup>4</sup> იქვე, გვ. 201. ტიერების ნაშრომის ჩვენს მიერ დამოწმებულ ტექსტში მითითებულ ბოლო ორ ზომას, ამავე ტექსტისადმი დართული გეგმის გათვალისწინებით, ეჭვევეშ ვაყენებთ. მიგვაჩნია რა, რომ შეცდომის დაშვების აღბათობა ტექსტში უფრო მაღალია, ვიდრე ნახაზზე, ამ უკანასკნელს უფრო სანდოდ მივიჩნევთ. გეგმის მიხედვით, ეკლესიის ორი კედლის რეალური სიგრძე შემდეგი უნდა იყოს: დასავლეთი კედლისა — 1 მ 80 სმ + 1 მ 80 სმ = 3 მ 60 სმ, ჩრდილოეთი კედლისა კი (ნაოსის ფარგლებში) — 4 მ და 80 სმ. ამ უკანასკნელის საერთო სიგრძე 7 მ და 80 სმ-ია.

<sup>5</sup> N. et M. Thierry, *Nouvelles églises rupestres de Cappadoce...*, გვ. 204.

<sup>6</sup> იგულისხმებიან ბიზანტიის იმპერატორი ანდრონიკ II პალეოლოგი (ზეობდა 1282-1328 წწ-ში) და რუმის სულთანი მასუდ II დიდი (ზეობდა 1285-1298 და 1303-1308 წწ-ში). წყვეტა მასუდ II-ის ზეობაში მონღოლთა მიერ მისმა თავრიზში იძულებითმა გაწვევამ გამოიწვია.

<sup>7</sup> თურქ-სელჩუკებმა კაპადოკია ხელში მას შემდეგ ჩაიგდეს, რაც 1071 წელს მაღაზიერთან გამართულ ბრძოლაში ბიზანტიის იმპერატორი რომანზ IV დაამარცხეს.

წარწერაში ვხვდებით, ოღონდ მათი მოხსენიების თანამიმდევრობა განსხვავებულია: ანდრონიკეს სახელი წინ უსწრებს მასუდ დიდისას<sup>8</sup>. სულთნის მნიშვნელობის დაკნინებას, რაც წარწერებში აისახა, მკვლევრები XIII საუკუნეში რუმის სასულთნოს დასუსტებით ხსნიან. ჩვენი აზრით, ეს პროცესი XIII საუკუნის შუახანებიდან უფრო შესამჩნევია, ვიდრე მანამდე. კერძოდ, 1243 წლიდან რუმის სასულთნო მონღოლთა ვასალი გახდა და დაკისრებული ხარკის სიმძიმის მიზეზით დაკნინება დაიწყო. ამას დაერთო 1246 წელს, ყის ად-დინ ქეიჰუსრევ II-ის (ზეობდა 1236-1245 წლებში) გარდაცვალების შემდეგ, მონღოლთა მიერ ერთიანი რუმის ადგილზე, ფაქტიურად, სამი დამოუკიდებელი სასულთნოს ჩამოყალიბება, რომელთაც ოფიციალურად ქეიჰუსრევ II-ის ვაჟები, რეალურად კი — მათი პირველი ვეზირები მართავდნენ. ტრიუმვირატის მმართველობა 1257 წლამდე გაგრძელდა. 1277 წლიდან რუმის სასულთნოს ფაქტიური მმართველობა უშუალოდ მონღოლ ხელისუფალთა ხელში გადავიდა. ამგვარი პოლიტიკური ვითარების პირობებში, რუმის სასულთნოს ხელისუფალი ქრისტიანთა წინააღმდეგ არსებულ შეზღუდვებს, როგორც ჩანს, ვეღარ ახორციელებდნენ, რამაც ქრისტიანული თემის გააქტიურება გამოიწვია. ქვეყნის საშინაო მდგომარეობის ასეთმა ფონმა ქტიოროებს წმ. გიორგის ეკლესიის მოხატვის შესაძლებლობა მისცა (ჩვენი ვარაუდით, რომელიც საქტიორო წარწერას ეფუძნება, ამ ეკლესიის მოხატულობა XIII საუკუნის ბოლო მეოთხედში – XIV საუკუნის პირველ ათწლეულშია შესრულებული).

როგორც უკვე აღვნიშნეთ, წმ. გიორგის ეკლესიის დასავლეთ კედელზე სამფიგურიანი კომპოზიცია იხილვება, რომლის ღერძსაც წმ. გიორგის გამოსახულება წარმოადგენს. წმინდანი ფრონტალურად, მთელი ტანით, საომარ, მუხლებამდე დაშვებულ სამოსშია გამოსახული. მარჯვენა ხელში მას ვერტიკალურად აღმართული შუბი უჭირავს, მარცხენათი კი პროფილში გამოსახულ, სელჩუკური ორნამენტით შემკულ ფარს ეყრდნობა. ხელმარჯვნივ ბიზანტიურ სამოსში გამოწყობილი ქალბატონი დგას, რომელსაც ორივე ხელით ეკლესიის მოდელი უპყრია და

წმინდანს უძღვნის<sup>9</sup>. (წახ. 3, სურ. 3). მანდილოსანი თეთრი კაბითაა შემოსილი. ზემოდან წვივებამდე დაშვებული მწვანე მოსასხამი აქვს წამოსხმული. წინა მხარეს მოსასხამის კალთები ოდნავ მომრგვალებულია, საყელო — განიერი, მხრებზე გადასული. მოსასხამის დაბლა კაბის მდიდრულად ამოქარგული ქვედა კიდე მოჩანს. მოქარგულია კაბის სახელოც. თმა სახის აქეთ-იქით მხრების დონემდე ეშვება. თავზე ოვალური ფორმის თავსაბურავი ახურავს, ხოლო ყურებზე განიერი, მარგალიტებით შემკული საყურები უკეთა. ქტიორი ქალის სამოსელი და თმის ვარცხნილობა ბიზანტიური ტიპისაა და განვითარებულ შეუა საუკუნეებში იყო გავრცელებული.

განსახილველ სამფიგურიან კომპოზიციაში ხელმარცხნივ შავ წვერ-ულვაშიანი მამაკაცი დგას, რომელსაც თავზე საშუალო ზომის ჩალმა ახურავს. მას ტანთ სელჩუკური თეთრი ხიფთანი — „იალმა“ აცვია. მკერდზე „იალმას“ მარცხენა კიდე მარჯვენა კიდის ზემოდან აქვს გადატარებული. ხიფთანის კალთას ირგვლივ გეომეტრიულ ორნამენტიანი არშია აქვს შემოყოლებული. მამაკაცს წელზე ქამარი არტყია. ხელები ვედრებად აღუმართავს. ორთავ, მამაკაცისა და ქალის ფიგურები წმინდანისკენ ოდნავ, 3/4-ითა მიბრუნებული, თუმცა სახეები ანფასში იხილვება.

კაპადოკიაში, ბელისირამას მახლობლად მდებარე წმ. გიორგის ეკლესიაში დაცული ფრესკული წარწერების სამეცნიერო ღირებულების გათვალისწინებით, სრულად ვაქვეყნებთ ბერძნულ წარწერებსა და მათ ქართულ თარგმანს<sup>10</sup>. ტექსტების ჩვენებული პუბლიკაცია ტიერების მიერ ადგილზე მოპოვებულ მასალაზეა დამყარებული.

პირველი წარწერა მამაკაცის თავს ზემოთ იწყება და მანდილოსნის თავს ზემოთ გრძელდება, წმ. გიორგის გამოსახულების ფარგლებში კი უწარწერო შეუალედია დატოვებული:

<sup>9</sup> ფრესკა აღმნერილი გვაქვს ე. აქიურექის მიერ გამოქვეყნებული ფერადი ფოტოებისა (E. Akyürek, Fourth to Eleventh Centuries: Byzantine Cappadocia. In: *Cappadocia*, Istanbul, 1998, გვ. 392-393) და ტიერების წიგნში მოტანილი ვრაფიკული მონახაზის მიხედვით (N. et M. Thierry, *Nouvelles églises rupestres de Cappadocie*..., გვ. 203, ნახ. 49).

<sup>10</sup> ბერძნული წარწერების ქართული თარგმანი ედიშერ ქელიძეს ეკუთვნის, რისთვისაც მას უღრმეს მადლობას მოვახსენებთ.

<sup>8</sup> N. et M. Thierry, *Nouvelles églises rupestres de Cappadocie*..., გვ. 204.

’Εκαληεργίθ(η) ὡρ(αίως) ὁ πάνσεπτος ναὸς τοῦ ἀγίου καὶ ἐνδόξου μεγαλομάρτυρος Γεωργίου [έκ συνδρο] μῆτις πολυποθ [ήτου] καὶ κόπου τ [ῆτι]... γεγραμ(μ)έν(ης) κυρᾶς θαμαρὴ κ(αι) τοῦ ἀμηράρξης κυ(ρου) Βασιλείου Γιαγού [πητι].

**მშვენივრად კეთილ-იქმნა ყოვლად თაყვან-საცემი ტაძარი წმიდისა და დიდებულისა დიდმონამისა გიორგისი, მრავალსანადელი თანამოლვანეობით და დამაშვრალობით აქ გა-მოწერილის დედოფალ<sup>11</sup> თამარისა და უფალ ამირარზეს ბასილი გიაგუ [პესისა]<sup>12</sup>.**

ამ წარწერას, თამარის მხარეს, მეორე წარწერა მოსდევს, რომელიც მიმართვის ფორმას ატარებს:

Τροπεօφόρ[ε]  
Μάρτης Γεώ [ῃγιε]  
ὁ [Κ]απ(π)άδοξ.

**ძლევაშემოსილო მარტვილო გიორგი კაბა-დოკიელო.**

თამარის თავის მარჯვენა მხარეს მესამე წარწერაა:

[ἐπὶ] μὲν τοῦ πανηψιηλοτ [άτου]  
μεγαλογένους μεγά-  
λου σουλτაνου [Ma]-  
σούτη  
ἐπὶ δὲ Ῥομέων  
βασιλέυντος<sup>13</sup>  
Κυ(ροῦ) Ἀν[δρονίχου].

**ერთი მხრივ, ყოვლად უმაღლესისა დიდგვა-როვანისა, დიდისა სულთან მასუთის ზეობისა და მეორე მხრივ, რომაელებზე უფალ ანდრო-ნიკეს მეფობის ჟამს<sup>14</sup>.**

<sup>11</sup> ბერძნულ ორიგინალში „დედოფლის“ კნინობითი ფორმაა გამოყენებული, ამიტომ ამ ტერმინის ქვეშ ერთიანი ქვეყნის კი არა, არამედ პროვინციის დედოფალი იგულისხმება.

<sup>12</sup> ტიორების აზრით, მიუხედავად იმისა, რომ თამარს ხელში ეკლესიის მოდელი უჭირავს, იგი ეკლესიის კი არა, არამედ მოხატულობის ქტიტორად უნდა მივიჩნიოთ. ტექსტის მიხედვით მართლაც ასეთი შთაბეჭდილება რჩება: თამარს ნმ. გიორგის ეკლესია არ გამოუკვეთინებია. მან ის „მოპოვა“ (იხ. ქვემოთ ტექსტში), ანუ სხვისგან შეიძინა ან გამოითხოვა.

<sup>13</sup> ტიორების გამოცემაში, ორთავ ტექსტში და გრაფიკულ მოხაზულე, „βასιლეυით“-ს ნაცვლად, შეცდო-მით, „βასილებით“ წერია.

<sup>14</sup> ეს წარწერა პირველად არქიმანდრიტმა იოანე პან-ტელეიმონიდისმა 1891 წელს გამოაქვეყნა, ოღონდ

კიდევ ერთი, რიგით მეოთხე წარწერა ეკლე-სიის ჭერზეა შესრულებული:

’Επί δέ τούτ(ω) τ(ῶ) πανενδοξ(ω)  
ναῶ τοῦ ἀγίου Γεωργ(ίου). δ(ν) ἑκτησάμην  
ἐγ(ώ) ή εύτελ(ή)ς χυ(ρά) Θαμαρή,  
ἐπ(ι)διδ(ω)μ(ι) καὶ ἀμπελιο τοῦ πλευρί, ὅπερ  
κατέχ(ω) ἀγοραστὸ ἀπὲ τὸν<sup>۹</sup> Σιαραφατήνην.

**ხოლო ამ ყოვლად დიდებულ ტაძარს წმიდისა გიორგისას, რომელიც მოპოვებული მაქვს მე — უბადრუკ, კნინ დედოფალ თამარს, დამატე-ბით უბოძებ ფერდობის ვენახესაც, რომელსაც ვფლობ ნასყიდობით სიარაფატენისაგან.**

ამ უკანასკნელის მარჯვნივ კიდევ ერთი, ძალზე ფრაგმენტულად შემორჩენილი წარწე-რაა, რომელიც წმინდა გიორგისადმი ვედრებას უნდა წარმოადგენდეს.

წარწერაში ორი უზენაესი ხელისუფლის სა-ხელების დამოწმება წარწერისა და, შესაბამისად, ფრესკის დათარილების საშუალებას იძლევა. ტიორები ანდრონიკე II-ის ზეობას 1282-1295 და 1320-1325 წლებით განსაზღვრავენ, მასუდ II-ისას კი — 1283-1305 წლებით, რამდენიმეთვიანი წყვე-ტილობით 1284 წელს და 1292-1293 წლების გამო-ტოვებით. ორი ხელისუფლის თანაზეობის წლები 1283-1295 წლების ფარგლებში ექცევა, ამიტომ ფრესკები და წარწერები, ავტორთა აზრით, დროის ამ მონაკვეთში უნდა იყოს შესრულებუ-ლი (1284 წლის რამდენიმე თვისა და 1292-1293 წლების გამოკლებით). მასუდ II-ის ზეობის გან-სხვავებულ თარიღებს იძლევა ენციკლოპედია „ბრიტანიკა“: 1285-1298 და 1303-1308 წლები. იგივე ენციკლოპედიის მიხედვით, ანდრონიკე II 1282-1328 წლებში ზეობდა. ასეთ შემთხვევაში, ნმ. გიორგის ეკლესიის ფრესკული მოხატუ-ლობა და წარწერები 1285-1291, 1294-1298, ან 1303-1308 წლებში უნდა იყოს შესრულებული.

ნაწილობრივ — მხოლოდ პირველი ორი სტრიქ-ნი. დანარჩენი ტექსტი მან მიახლოებით აღადგინა. 1899 წელს ლევიდისმა ამ წარწერის შესახებ ისე გა-მოთქვა საკუთარი მოსაზრება, რომ ტექსტი აღგიღი-ზე არ უნახავს. 1990 წელს თურქმა ხელოვნებათმცოდნები ი. ოთიუქენმა, ტიორისეულ ფრანგულ გამოცემაზე დაყრდნობით, წარწერის თურქული თარგმანი დაბეჭ-და (Y. Ötüken, İhlara Vadasi, Ankara, 1990, გვ. 54-57). ამ თარგმანის გაცნობა ანკარის უნივერსიტეტის ხელოვნებათმცოდნის, დოქტორ გ. ქარამუქეს თავა-ზიანი დახმარებით შევძელით, რისთვისაც მას ულრ-მეს მაღლობას მოვახსენებთ.

კაპადოკიის წმ. გიორგის ეკლესიისადმი ჩვენი ინტერესი ზემოთ აღნერილ ფრესკაზე შესრულებულ საქტიტორო წარწერაში დედოფალ თამარის სახელის ხსენებამ გამოიწვია. ეს უძველესი ბიბლიური სახელი ყველაზე ფართოდ საქართველოში იყო გავრცელებული, რასაც ხელი შეუწყო სახელოვანი მეფე თამარის პოპულარობამ. ჩვენს მიერ 2002 წელს ივ. ჯავახიშვილის სახ. ისტორიისა და ეთნოლოგიის ინსტიტუტში წაკითხულ მოხსენებასა და იმავე წელს გამოქვეყნებულ მის მოკლე შინაარსში გამოვთქვით მოსაზრება ფრესკაზე გამოსახული თამარისა და მეფე რუსუდანის ასულის იგივეობის შესახებ<sup>15</sup>. ჩვენი მოხსენების მოკლე შინაარსის დაბეჭდვამდე, წმ. გიორგის ეკლესიის ფრესკასთან დაკავშირებული პუბლიკაციები მხოლოდ უცხოეთში იყო გამოქვეყნებული. თურქი მკვლევრები ფრესკაზე გამოსახულ და წარწერაში მოხსენიებულ თამარს ქართველ დედოფლად მიიჩნევენ<sup>16</sup>. განსხვავებული მოსაზრება მხოლოდ ნიკოლ და მიშელ ტიერებს აქვთ გამოთქმული: მათი აზრით, ფრესკაზე, ადგილობრივი (ანუ კაპადოკიელი) არაქართველი დიდებულია გამოსახული<sup>17</sup>. ზ. ბატიაშვილმა, 2003 წელს დაბეჭდილ საგაზეთო სტატიაში, კაპადოკიის ფრესკაზე გამოსახული თამარი დავით ულუს ასულად — დიმიტრი II-ის დად მიიჩნია<sup>18</sup>. მოგვიანებით, მან იგივე მოსაზრება თავის წიგნშიც გაიმეორა<sup>19</sup>. საკვლევ ფრესკულ გამოსახულებას 2006 წელს გამოქვეყნებულ სტატიაში ინგლისელი მკვლევარი ე. ისტორიული შექმნა. იგი ფრესკაზე გამოსახულ თამარს მეფე რუსუდანის ქალიშვილად, გურჯი ხათუნად მიიჩნევს<sup>20</sup>, თუმ-

<sup>15</sup> ლ. მირიანაშვილი, მეფე რუსუდანის ასული თამარის საქტიტორო მოღვაწეობის ერთი უცნობი მაგალითი კაპადოკიიდან. მარი ბროსეს დაბადებიდან 200 წლისთვისადმი მიძღვნილი სამეცნიერო სესიის მოხსენებების თეზისები. 2002 წლის 27-30 მაისი, საქართველოს მეცნიერებათა აკადემიის ივ. ჯავახიშვილის სახ. ისტორიისა და ეთნოლოგიის ინსტიტუტი, თბ., 2002, გვ. 48-57.

<sup>16</sup> E. Akyürek, Fourth to Eleventh Centuries: Byzantine Cappadocia. In: *Cappadocia*, Istanbul, 1998, გვ. 392.

<sup>17</sup> N. et M. Thierry, *Nouvelles églises rupestres de Cappadoce...*, გვ. 206.

<sup>18</sup> ზ. ბატიაშვილი, ვინ შეიძლება იყოს ეს თამარი? „კვირის პალიტრა“, 30 ივნისი-6 ივლისი, 2003, გვ. 12.

<sup>19</sup> ზ. ბატიაშვილი, კაპადოკია, თბ., 2004, გვ. 30. ავტორი თავის წიგნში ტიერებისა და ჩვენს პუბლიკაციებს არ იმონმებს.

<sup>20</sup> A. Eastmond, Art and Frontiers between Byzantium and the

ცა ამ მოსაზრების გასამყარებლად არც რაიმე დასაბუთება მოჰყავს და არც არავის იმონმებს.

კაპადოკიის წმ. გიორგის ქვაბოვანი ეკლესიის ფრესკული მოხატულობის შესრულების ქრონოლოგიურ შუალედში, რაც ფრესკული წარწერით დგინდება, ორი ქართველი დედოფალი თამარი მოღვაწეობდა: მეფე რუსუდანის (1223-1245 წნ.) ქალიშვილი და აღმოსავლეთ საქართველოს მეფის, დიმიტრი II-ის (1270-1289 წნ.) და. ჩვენი ვარაუდით, წმ. გიორგის ეკლესიაში შესრულებულ ფრესკაზე გამოსახული ქტიტორი მეფე რუსუდანის ქალიშვილი თამარი, იგივე გურჯი ხათუნია, რის დასაბუთებასაც ქვემოთ შევეცდებით.

1231-1232 წლებში მონღოლთა ჯარმა, ჩორმალან-ნოინის მეთაურობით, რუმის სასულთნოზე გაილაშქრა. სასულთნო 1077 წელს დაარსდა და მას შემდეგ მიზანსწრაფულ ექსპანსიას ეწოდა, მათ შორის საქართველოს წინააღმდეგაც. იბნ-ბიბის ცნობით, მონღოლები ანატოლიელი სელჩუკების წინააღმდეგ მეფე რუსუდანმა წააქეზა<sup>21</sup>. სავარაუდოა, რომ რუსუდანს საქართველოს ორი სამხედრო-პოლიტიკური მონინააღმდეგის — მონღოლებისა და სელჩუკების ერთმანეთისადმი წაკიდებით მათი დასუსტება ჰქონდა ჩატიქრებული. სულთანმა ქეიყობად I-მა (1220-1237 წნ.) მონღოლების შემოსევა მოიგერია და შეიტყო რა რუსუდანის მზაკვრობა, თავისი ჯარით სამხრეთ საქართველოსაკენ დაიძრა. ეს დაახლოებით 1232 წელს მოხდა. სელჩუკებს ერთ კვირაში ოცდაათამდე ქართული ციხე-სიმაგრე აუღიათ. მეფე რუსუდანი იძულებული გამხდარა ზავი ეთხოვა, რომლის ერთ-ერთი პირობის თანახმად, მისი ასული თამარი ქეიყობადის ვაჟისთვის — ყიას ად-დინ ქეიპუსრევისათვის უნდა მიეთხოვებინა. რუსუდანის მცდელობას შედეგი გამოუღია და სელჩუკთა ლაშქარი საქართველოს საზღვრიდან უკან გაბრუნებულა. ასეთ ცნობას გვაწვდის იბნ-ბიბი<sup>22</sup>. თუმცა, ჩვენ ხელთ გვაქვს ამონარიდი ელ

Caucasus, In: *Byzantium: Faith and Power (1261-1557). Perspectives on Late Byzantine Art and Culture*, Yale University Press, New Haven and London, 2006, გვ. 167.

<sup>21</sup> 6. შენგელია, მცირე აზიას სელჩუკები და საქართველო. XI საუკუნის უკანასკნელი მეოთხედი — XIII საუკუნე, თბ., 2003, გვ. 210.

<sup>22</sup> იბნ-ბიბი (ნასირ ად-დინ იაჰია იბნ მუჰამედი) მცირე აზიელი სელჩუკი მემატიანე იყო (გარდაიცვალა 1284 წლის შემდეგ). მან დაწერა „სელჩუკთა ისტორია“,

ჰუსეინ მუჰამედ ალი ელ-ქა'ფერი ერ-რუგადი იბნ-ბიბის წიგნიდან „ცნობილი სელჩუკი“, რომლის თანახმად, იმ მიზნით, რომ მომავალი საქმროს არჩევანი გაეკეთებინა, თამარისთვის სელჩუკთა სამეფო კარის ცამეტი ყველაზე წარჩინებული მა-მაკაცის პორტრეტი უჩვენებიათ, რომელთაგან თერთმეტი კანდიდატი რუმის სელჩუკთა სულთნის ოჯახის წევრი ყოფილა<sup>23</sup>. ამ ცნობის გათვალისწინებით შეიძლება დავასკვნათ, რომ თავდაპირველი მოლაპარაკება არ ითვალისწინებდა თამარის გათხოვებას, მაინც დამაინც, სელჩუკთა ტახტის მემკვიდრეზე.

რაოდენ გასაოცარიც უნდა იყოს, სელჩუკი მმართველები ქრისტიანებთან სისხლის აღრევას არ ერიდებოდნენ. ქრისტიანი ცოლი ჰყავდა თავად ქეიყობად I-საც. მისი მეუღლე — მახ-პერი ხათუნი, ალანის მმართველის ქალი, ქრისტიანი იყო, თუმცა მოგვიანებით, მუსლიმურ გარემოცვაში მყოფმა, თურქული წყაროების თანახმად, თავად თქვა უარი ჭეშმარიტ სარწმუნოებაზე და ისლამი აღიარა.

ქართული ქრისტიანული ტრადიციით, თამარისა და ყიას ად-დინ ქეიჰუსრევის ქორწინება დიდ დათმობად მოიაზრებოდა, რადგან ისინი ალალი ბიძაშვილები იყვნებ<sup>24</sup>, მაგრამ მეფე რუსულანს სხვა გამოსავალი არ დარჩენოდა. ჟამთააღმნერელი (XIV ს.), თურქულ მატიანებში დაცული ცნობებისაგან განსხვავებით, თამარის ქეიჰუსრევზე გათხოვებას სელჩუკების ულტიმატუმს არ უკავშირებს: „ხოლო ვითარ აღიზარ-

რომელიც მოიცავს პერიოდს 1192 წლიდან 1282 წლის ჩათვლით. ზემოთ მოყვანილი ცნობისთვის იხ. 6. შენგელია, მცირე აზიის..., გვ. 210; ე. ჯაველიძე, შტუდიები, თბ., 1985, გვ. 210-211; გ. ჯაფარიძე, საქართველო და მახლობელი აღმოსავლეთის ისლამური სამყარო XII-XIII ს-ის პირველ მესამედში, თბ., 1995, გვ. 197. არსებობს იბნ-ბიბის წიგნის გერმანული და ფრანგული თარგმანებიც: *Die Seltschukengeschichte des Ibn Bibi Munksaard*, Kopenhagen, 1959; *Histoire des Seldjoucides d'Asie Mineure d'apres l'Abrege du Seldjoukname d'Ibn Bibi*, Paris, 1902.

<sup>23</sup> T. M. P. Dugann, Islamic Naturalistic Portraits from Life, from the 11th to the 16th Centuries. In: *Turkish Daily News (Arts and Culture)*, 11 June 2003.

<sup>24</sup> კ. კეკელიძის ცნობით, მეფე თამარის ზეობისას საქართველოში არსებობდა საეკლესიო პრაქტიკა, რომლის თანახმად ქალ-ვაჟის ერთმანეთან შეუდლება ნათესაობის მეექვსე ხარისხის ჩათვლით დაუშვებელი იყო, იხ. კ. კეკელიძე, რუსთველოლოგიური შტრიხები, თსუ შრომები, III, პირველი სერია, საზოგადოებათმცოდნეობა, თბ., 1936, გვ. 120.

და ასული მათი თამარ, ესმა სულთანსა, ძესა ნუქარდინისსა, ყიასდინს, ქმნულ-კეთილობა მეფის ასულისა, ევედრა მრავალთა ნიჭთა და ძლუენთა მიერ, რათა მისცეს ცოლად ასული მისი თამარ, და აღუთქუა ფიცით არა დატევება სჯულსა ქრისტიანეთასა. რომელი ისმინა მეფე-მან რუსულანი, და მისცა ასული მისი სულთანსა ყიასდინს, რომელი-ესე უჯერო იყო ქრისტიანეთა მიერ. ხოლო დიდთა დიდებითა მისცა ან-უუერი ზითვად<sup>25</sup>. ჟამთააღმნერელის ზემოთ მოყვანილი ცნობის თანახმად, ქეიჰუსრევი უკვე სულთანი იყო, როცა თამარი ითხოვა. თურქული წყაროების თანახმადაც, თამარი ქეიჰუსრევს მხოლოდ მას შემდეგ მიათხოვეს, რაც ის მამის გარდაცვალების შემდეგ — 1237 წელს, ტახტზე ავიდა<sup>26</sup>. თამარის ქეიჰუსრევთან შეუღლების იგივე თარიღს მიუთითებს ე. თაყაიშვილიც<sup>27</sup>.

ქეიჰუსრევ II-ს (1237-1246) თამარის მიმართ განსაკუთრებულად ფაქტიზი გრძნობა ჰქონია და სხვა ცოლებს შორის გამორჩეულად ჰყვარებია. ჟამთააღმნერელის ცნობით, რუმის ახალგაზრდა სულთანი თამარს გურჯი ხათუნს<sup>28</sup> ეძახდა.

<sup>25</sup> ქართლის ცხოვრება, ტ. II. ტექსტი დადგენილია ყველა ძირითადი ხელნაწერის მიხედვით ს. ყაუხჩიშვილის მიერ, თბ., 1959, გვ. 172.

<sup>26</sup> ქეიჰუსრევ II-ს სულთნობაში მოცილედ ნახევარძმა გილინჯ არსლანი ჰყავდა, რომელიც ქეიყობადს სიცოცხლეშივე ტახტის მემკვიდრედ ჰყავდა დასახელებული. ტახტის ხელში ჩაგდება ქეიჰუსრევმა შად ად-დინ კოპეკისა და კიდევ რამდენიმე სხვა სამხედრო მეთაურის დახმარებით მოახერხა. ტახტისათვის ბრძოლაში ქეიჰუსრევმა თავისი ორი ნახევარძმა, მათი დედა და მრავალი დიდებული მოაკვლევინა.

<sup>27</sup> Е. Такაишвили, *Археологические экскурсии, разыскания и заметки*, Вып. II, Тифлис, 1905, გვ. 18.

<sup>28</sup> მოგვიანებით, ეს სახელი არაქართველებშიც გავრცელებულა. გ. ბერაძის ცნობით, XIV ს-ის შუა ხანებში გურჯი ხათუნი დასავლეთ ანატოლიაში აიდინის ცნობილი საგვარეულოს ნარმომადგენლის, უმარბეის ქალიშვილსაც რქმევია, იხ. გ. ჯაფარიძე, ქართველებისა და საქართველოს არაბული სახელწოდებები. კრ-ში: საქართველოსა და ქართველების აღმიშველი უცხოური და ქართული ტერმინოლოგია, თბ., 1993, გვ. 121-145. შენიშვნა 142 გვ-ზე. საგულისხმოა, რომ მ.ქომიძენის მიერ შედგენილი ანატოლიის სელჩუკთა დონასტის გენეალოგიური სქემის მიხედვით, რომელიც 1963 წელს გამოქვეყნდა, ქეიჰუსრევ II-სა და თამარის ქალს გურჯი ხათუნი ჰქვია (ეს სქემა დართული აქვს 6. შენგალიას მონოგრაფიას „მცირე აზიის სელჩუკები და საქართველო. XI საუკუნის უკანასკნელი მეოთხედი – XIII საუკუნე“, თბ., 2003, გვ. 478-479). 6. შენგალია შენიშვნას, რომ სულთნის ერთ-ერთი ქალშვილისთვის გურჯი ხათუნი უთუოდ თამარის

თამარს თავისი სილამაზით ყველა მოუხიბლავს. სპარსულ წყაროებში ის „ქვეყნიერების დედოფალ გურჯი ხათუნად“ არის მოხსენიებული. თამარისთვის პატივის მისაგებად, ყიას ად-დინ ქეიჰუსრევ II-ს მისი სახის ფულზე გამოსახვა გადაუწყვეტია. მას თავისი განზრახვა განუხორციელებია, მაგრამ, ისლამის მოთხოვნიდან გამომდინარე, მონეტაზე ნატურალისტური გამოსახულების ნაცვლად სიმბოლური ნახატი ამოუტვიფრინებია<sup>29</sup>. კონიაში მოჭრილი ვერცხლის დრაპეტის ავერსის ცენტრში ქალის სახიანი გასხივოსნებული მზის დისკო, მის ქვემოთ კი — ლომია გამოსახული (სურ. 2). შირ-ი-ხურშიდის („მზე და ლომის“) სახელით ცნობილი ეს ემბლემა მუსლიმურ აღმოსავლეთში ფართოდ გავრცელებულა. მას შემდეგ რუმში არაერთი მონეტა მოიჭრა და ყველა მათგანზე ამ ემბლემამ ზოგადი ფორმა უცვლელად შეინარჩუნა. მხოლოდ დეტალები, მაგალითად მზის სხივების გაფორმება და ლომის კუდის მდებარეობა, ვარირებდა. მზისა და ლომის გამოსახულება ქეიჰუსრევ II-ის დინასტიის სიმბოლოდ იქცა.

როგორც უკვე აღვნიშნეთ, 1246 წელს, ქეიჰუსრევ II-ის გარდაცვალების შემდეგ, მონღლოლების განკარგულებით რუმი სამ დამოუკიდებელ სასულთნოდ დაიყო, რომლებსაც ქეიჰუსრევის სამი მცირენლოვანი ვაჟი მართავდა: უფროსი — იზ ედ-დინ ქეიქავუს II (1246-1257 წწ.). მდ. კიზილის დასავლეთით მდებარე ტერიტორიებს განაგებდა და ადგილობრივ ბიზანტიელ დიდებულთა მხარდაჭერით სარგებლობდა, რუქნ

გავლენით უნდა შეერქმიათ (იქვე, გვ. 242). რ. ფიშის წიგნის მიხედვითაც, რომელიც თურქულ წერილობით წყაროებს ეყრდნობა, ქეიჰუსრევისა და თამარის ქალიშვილის სახელი გურჯი ხათუნი ყოფილა (P. ფიშ, ჯალალედдин რუმი, M., 1985, კომენტარი 257 გვ.-ზე). ამ ავტორს ფარგანას ცოლად და ჯელალ-ედ-დინ რუმის (მუსლიმი მისტიკოსი, თეოლოგი და პოეტი — 1207-1273 წწ.) თავყანისმცემლად, შეცდომით, თამარის ნაცვლად მისა ქალიშვილი გურჯი ხათუნი მიაჩნია. 6. შენგელიას მოჰყავს ამონარიდი ო. თურანის წიგნიდან, რომლის მიხედვითაც გურჯი ხათუნი ფარგანას შვილია (6. შენგელია, მცირე აზიის..., გვ. 365). ამგვარი აღრევები გურჯი ხათუნის პიროვნებასთან მიმართებით თურქული ისტორიოგრაფიისათვის უცხო არაა. <sup>29</sup> ე. ჯაველიძე, შტუდიები, თბ. 1985, გვ. 7. განვითარებული შუა საუკუნეების ისლამურ სამყაროში ნატურალისტურ გამოსახულებათა შესრულების აკრძალვასთან დაკავშირებით არსებული უსაფუძვლო მოსაზრების შესახებ იხ. შენიშვნა 38.

ედ-დინ ყილიჩ-არსლან IV (1248-1265 წწ.) და ალა ედ-დინ ქეიყობად II (1249-1257 წწ.) კი მდინარის აღმოსავლეთით მდებარე ტერიტორიებს მართავდნენ. მცირენლოვანი ძმები სულთნებად მხოლოდ პირობითად იწოდებოდნენ, რადგან რეალურ ძალაუფლებას მათი ქვეშევრდომი გამგებლები ფლობდნენ: ჯერ შემს ედ-დინ ისფაპანი (1246-1249 წწ.) და ჯელალ-ედ-დინ კარატაი (1249-1254 წწ.), ბოლოს კი — განსაკუთრებულად დანინაურებული ვეზირი მუინ ედ-დინ სულეიმან ფარვანა / ფერვანე<sup>30</sup> (1261-1277 წწ.). 1246 წელს დაქვრივებული თამარი ამ უკანასკნელის მეუღლე გახდა.<sup>31</sup> ფარვანა ქვეყნის პირველი ვეზირი იყო. მისი მოღვაწეობა მძიმე პერიოდს დაემთხვა: 1243 წლიდან, ქოსე დალთან ნაგებული ბრძოლის შემდეგ, რუმის სასულთნო მონღლოლების ვასალი გახდა. მიუხედავად ამისა, ფარვანას მიერ გატარებულმა განვითარებულმა საგარეო პოლიტიკამ ქვეყანას თავისუფლების გარკვეული ხარისხი შეუნარჩუნა.

აი რას წერს უამთააღმწერელი ფარვანას შესახებ (იგი მას ფარმანად იხსენიებს): ილხანთა ყაენმა აბალამ (1234-1282 წწ., ირანის გამგებელი — 1265-1282 წწ.), რომელიც ეგვიპტის სულთნის წინააღმდეგ საბრძოლველად ემზადებოდა, „მიუმცნო სულთანსა საბერძნეთისასა, სახელით ფარმანს, რამეთუ უნინარეს ამის უამისა აღსრულებულ იყო სულთანი დიდი სალჩუქიანი ყიასდინ, და მონასა მისსა ფარმანს მიეტაცა სულთნობა, და ცოლიცა მისი, ასული რუსუდანისი, გურჯისათუნ, მიეყვანა ცოლად, და მას აქუნდა პონტო, ასია და კაბადუკია, ამას მიუმცნო ყაენმან, რათა თანა შეეწიოს სპათა მისთა“<sup>32</sup>. უამთააღმწერე-

<sup>30</sup> ამ წარმატებული მოხელის სახელს თურქ ისტორიოგრაფიაში დამკვიდრებული ფორმით ვიმოწმებთ. საინტერესოა, რომ მუინ ედ-დინ სულეიმანს უფრო ხშირად მხოლოდ მისი სამოხელეო თანამდებობის სახელით — ფარვანა / ფერვანე — იხსენიებდნენ.

<sup>31</sup> სელჩუკური ტრადიციით, გარდაცვლილი სულთნის მეუღლე ცოლად მის ვეზირს უნდა მოეყვანა. 6. შენგელია შეცდომით აღნიშნავს, რომ „იგი (დედოფალი თამარი — ლ. მ.) გარკვეული ხნის შემდეგ გაცილდა სულთანს და ცოლად გაჰყვა მუინ ად-დინ ფერვანეს“ (6. შენგელია, მცირე აზიის..., გვ. 225). თუმცა, ოდნავ მოგვიანებით ამ შეცდომას ასწორებს და შენიშვნავს, რომ „ყიას ად-დინის გარდაცვალების შემდეგ, როგორც ვიცით თამარი, იგივე გურჯი ხათუნი, ცოლად ყავდა მუიდ ად-დინ ფერვანეს“ (იქვე, გვ. 367).

<sup>32</sup> ქართლის ცხოვრება, ტ. II. ტექსტი დადგენილია ყვე-

ლი ფარვანას სულთნად, ალბათ, იმ მიზეზით იხსენიებს, რომ მას 1261 წლიდან რეალური ძალაუფლება ეყყრა ხელთ.

კაპადოკიის წმ. გიორგის ეკლესიის ქტიტორის ვინაობის დადგენის საქმეში მნიშვნელოვნად მიგვაჩნია უამთააღმწერელის ცნობა იმის შესახებ, რომ ფარვანას კაპადოკია „აქუნდა“: „მას აქუნდა პონტო, ასია და კაბადუკია.“ იმის გათვალისწინებით, რომ ფარვანას მმართველობის არეალში კაპადოკიაც შედიოდა, აქ თამარის საქტიტორო მოღვაწეობა ბუნებრივად მიგვაჩნია.

დარჩა თუ არა გურჯი ხათუნი ქრისტიანობის ერთგული? ქართული წყაროების თანახმად, რუმში მოღვაწეობის გარკვეული ხნის შემდეგ, თამარს ქრისტეს სჯული იძულებით დაატოვებინეს, თურქული წყაროების მიხედვით კი — საკუთარი სურვილით დატოვა. თანამედროვე მკვლევრები თამარის მიერ სჯულის შეცვლის საბუთად იმ ფაქტსაც იშველიებენ, რომ იგი მუსლიმი მისტიკოსის, თეოლოგისა და პოეტის — მევლანა ჯელალ-ედ-დინ რუმის (1207-1273 წწ.) თაყვანისმცემელი<sup>33</sup> და მურიდიც<sup>34</sup> კი იყო. თუმცა, წერილობითი წყაროების ანალიზი გვიჩვენებს, რომ მუსლიმი თეოლოგის გარემოცვა მონოკონფესიური არ ყოფილა. მევლანამ თავისი ცხოვრების გზაზე მრავალი არამუსლიმი თაყვანისმცემელი დაიმეგობრა და დაიმოწაფა. მათ შორის ქრისტიანებიც იყვნენ, მაგალითად მხატვარი აინ ალ-დავლა ალ-რუმი, რომელიც, მევლანას მოწაფედ ყოფნის მიუხედავად, ქრისტიანად რჩებოდა<sup>35</sup>. ჯელალ-ედ-დინ რუმის დაკრძალვის სამგლოვიარო პროცესიაში მუსლიმებთან ერთად სხვა კონფესიების წარმომადგენლებიც მონაწილეობდნენ: რუმის ცხედარს ხუთი სხვადასხვარელიგიის წარმომადგენლები, მათ შორის ქრისტიანი და ებრაელი სასულიერო პირები მიაცილებდნენ. როცა ამ ამბით შეურაცხყოფილმა მუსლიმებმა ფარვანას შესჩივლეს, მან მართლ-

მადიდებელი მღვდელი მამა სტეფანე თავისთან იხმო და შეკითხვაზე, თუ რა ესაქმებოდათ ქრისტიანებს „მართლმადიდებელ“ მუსლიმთა შორის, შემდეგი პასუხი მიიღო: „როგორც მზე ანათებს თავისი სხივებით მთელ ქვეყანას, ისე მევლანამ გაანათა ჭეშმარიტების ნათელით მთელი კაცობრიობა. მზე კი ყველასია“.<sup>36</sup> ებრაელმა რაბინმა ხაიაფამ კი იგივე შეკითხვაზე შემდეგნაირად უპასუხა: „მევლანა პურივითაა. პური კი ყველას სჭირდება. აბა, სად გინახავთ დამშეული ხალხი პურს თავისი წებით გაქცეოდეს?“<sup>37</sup> ქრისტიანი მღვდელი და ებრაელი რაბინი მუსლიმ ჯელალ-ედ-დინ რუმის პატივს მისი სიბრძნისთვის მიაგებდნენ და ეს სრულიადაც არ უშლიდა მათ ხელს საკუთარი რელიგიების სამსახურში ყოფილყვნენ. ვფიქრობთ, რომ ამგვარივე დამოკიდებულება უნდა ჰქონოდა გურჯი ხათუნსაც. იგი იმდენად აფასებდა ჯელალ-ედ-დინ რუმის ნიჭს, რომ სულთნის კარის ოფიციალური პორტრეტისტისტისთვის<sup>38</sup>, აინ ალ-დავლა ალ-რუმისთვის, მევლანას პორტრეტის დახატვა დაუვალებია. მხატვარს ჯელალ-ედ-დინისგან თანხმობა მიუღია და ხატვა დაუწყია. როცა აინ ალ-დავლას ესკიზი დაუსრულებია და ნატურისთვის შეუდარებია, ალმოუჩინია, რომ ხატვის პროცესში მევლანას სახე უცვლია<sup>39</sup>. მომდევნო ცდაზეც იგივე განმეორებულა. ერთი დღის განმავლობაში მხატვარს მევლანას ცამეტი თუ ოცი პორტრეტი დაუხატვს, მაგრამ ქაღალდზე მისი გარეგნობის უტყუცრად ასახვა მაინც ვერ მოუხერხებია. ამის შემხედვარე ჯელალ-ედ-დინს მხატვრისთვის უთქვამს: „მე ვგავარ უკიდეგანო, დროში მუდმივად ცვალებად ზღვას, რომლის შეჩერება არავის ძალუძს“<sup>40</sup>. აინ ალ-დავლა ალ-რუმის მის მიერ დახატული ყველა ნახატი გურჯი ხათუნისთვის

<sup>36</sup> რ. ფიშ, ჯალალედдин რუმი, მ., 1985, გვ. 245.

<sup>37</sup> იქვე, გვ. 246.

<sup>38</sup> კარის ოფიციალური პორტრეტისტის თანამდებობის არსებობა უკვე XIII საუკუნეში, გამორიცხავს დასავლეთ სამყაროში გავრცელებული შეხედულების სამართლიანობას, რომ ისლამურ ქვეყნებში მოღვაწე მხატვრებს ყურანის მოთხოვნით ნატურალისტურ გამოსახულებათა შექმნა ეკრძალებოდათ. ალმოსავლელი ხელოვნებათმცოდნები უკვე დიდი ხანია რაც მიუთითებენ ამ შეხედულების ტენდენციურობაზე.

<sup>39</sup> P. Soucek, Theory and Practice of Portraiture in the Persian Tradition, In: *Musqarnas. An annual on the visual culture of the Islamic world*, Vol. XVII, Brill Publishers, 2000, გვ. 103.

<sup>40</sup> იქვე, გვ. 103.

ლა ძირითადი ხელნაწერის მიხედვით ს. ყაუხჩიშვილის მიერ, თბ., 1959, გვ. 270.

<sup>33</sup> ფარვანამ და თამარმა ჯელალ-ედ-დინ რუმისადმი დიდი მოწინებისა და სიყვარულის ნიშნად 1274 წელს მის საფლავზე აკლდამაც კი ააგეს.

<sup>34</sup> „მურიდი“ მორჩილს ნიშნავს.

<sup>35</sup> P. Soucek, Theory and Practice of Portraiture in the Persian Tradition, In: *Musqarnas. An annual on the visual culture of the Islamic world*, Vol. XVII, Brill Publishers, 2000, გვ. 103.

გადაუცია. ამ ჩანახატებიდან XX საუკუნემდე ერთადერთ პორტრეტს მოუღწევია, რომელზეც მევლანა სრული ტანით ყოფილა გამოსახული. ეს უნიკალური პორტრეტი 1906 წელს სტამბულში, დერვიშთა სავანე ენიკაპში გაჩენილ ხანდარს შეუწირავს<sup>41</sup>.

რაც შეეხება ცნობას თამარის მურიდობის შესახებ, მას შამს ალ-დინ აჰმად აფლაკის წიგნის იმ მონაკვეთში ვხვდებით, სადაც იყი მევლანას მეორე მეუღლის — ქერა ხათუნის მონახვრობს იმოწმებს: „როცა მან (მევლანამ – ლ. მ.) ლოცვა დაასრულა, მე ავდექი, მივუახლოვდი, დავიხარე, მისი კურთხეული ტერფები ხელებში მოვიქციე და შეპარვით დაზელვა დავუწყე. ამ დროს შევამჩნიე, რომ მისი კურთხეული ტერფები ქვიშით იყო დაფარული. ფერადი ქვიშა ფეხის თითებს შორისაც შერჩენოდა. წულებიც ქვიშით იყო სავსე. შეშინებულმა ამის მიზეზი ვკითხე. მევლანამ მითხრა: „... ეს ჰეჯაზის ქვიშა. შეინახე და ამის შესახებ ვინმესთან რაიმე არ წამოგცდეს ...“ მე ქვიშა ერთად მოვაგროვე. ირიჟრაჟა თუ არა, მისი ერთი ნაწილი ქალალდში შევფუთე და დედოფალთა დედოფალს, გურჯი ხათუნს გავუგზავნე, რომელიც მევლანას მურიდი იყო.... მან, მადლიერების ნიშნად, იმდენი საჩუქარი მიწყალობა, რომ თითებზე არ ჩამოითვლება“<sup>42</sup> ჯელალ-ედდინ რუმის მურიდთა რიგებში ქალები მართლაც იყვნენ, რადგან სუფიზმი სულიერების გზაზე დამდგარ მამაკაცთა და ქალთა თანასწორობას ქადაგებდა. XIII საუკუნის მურიდ ქალთა შესახებ რამდენიმე გამოკვლევა არსებობს. ცნობას გურჯი ხათუნის მურიდობის შესახებ ვერცერთ მათგანში ვერ მივაკვლიეთ. მურიდობა სუფი მოძღვრის მონაფეობას ნიშნავს. მას ვისაც ეს პატივი ხვდებოდა ნილად, სუფიური დოგმებით უნდა ეცხოვა. მურიდს სრულყოფილების მიღწევამდე სულიერი სავარჯიშოების (მუჯაჰიდის) შესრულება ევალებოდა. ერთ-ერთ პირობას კი მასნავლებელთან (შეიხთან ანუ მურშიდთან) მუდმი-

ვიდა ხანგრძლივი ურთიერთობა წარმოადგენდა, რაც სასახლის კარზე მცხოვრები თამარისთვის ძნელად განსახორციელებელი იქნებოდა. მართალია, გვიანი შუა საუკუნეებიდან დღემდე მოქმედი სუფიური კანონი მურიდისაგან ქონებაზე უარის თქმას არ მოითხოვს, მაგრამ უფრო ადრეულ ეტაპზე, ანუ კანონის ადრეული ვერსიით, გარკვეული ქონებრივი შეზღუდვები მოქმედებდა, რაც თამარს მურიდობისკენ მიმავალ გზაზე პრობლემას შეუქმნიდა. მურიდს, პერიოდულად, ორმოცდღიანი სრული განმარტოების წესიც (ხალვა) უნდა დაეცვა, რაც, სასახლეში ცხოვრების წესებიდან გამომდინარე, თამარს გაუჭირდებოდა. გურჯი ხათუნის მიერ მევლანას ნაქონ ნივთში ან უბრალო კენჭისგან შექმნილ იაგუნდში უზარმაზარი თანხების გადახდა მდიდარი თაყვანისმცემლის ბუნებრივ საქციელად მიგვაჩინია და არა მურიდობის გამოხატულებად. ჩვენი აზრით, მევლანასადმი თამარის განსაკუთრებული დამოკიდებულება ამ მისტიკოსის პოეზიის სიბრძნემ განაპირობა და ქრისტიანის გულწრფელი აღფრთოვანების ზღვარს იქით არ გადასულა.

თამარის მიერ სჯულის შესაძლო შეცვლის საკითხს ე. ჯაველიძეც შეეხო და ერთი ნაშრომის ფარგლებში ერთმანეთის გამომრიცხავი ვარაუდები გამოთქვა. კერძოდ, ავტორი რაიმე ცნობის მიუთითებლად ტექსტის პირველ ნაწილში ამბობს: „ერთი კი უდავოა, რომ დედოფალმა დაუტევა სჯული ჭეშმარიტი“<sup>43</sup>, ხოლო მოგვიანებით საწინააღმდეგო მოსაზრებას გამოთქვამს: „ადვილი დასაშვებია ის ფაქტი, რომ თამარ დედოფალი მევლევიელთა მიმდევარი გახდა. მას თავისუფლად შეეძლო მევლინას მურიდი ყოფილიყო და ოფიციალურად უარიც არ ეთქვა ქრისტიანობაზე. ყოველ შემთხვევაში, მევლევიობა ამ პირობას არ უყენებდა“<sup>44</sup>. ეს ბოლო შენიშვნა სწორად ასახავს მურიდობის წესებს. ჩვენი ვარაუდის საწინააღმდეგოდ თამარი მურიდიც რომ ყოფილიყო, მას ქრისტიანობაზე უარის თქმა მაინც არ მოეთხოვებოდა. რაც შეეხება თურქული წყაროების ცნობებს გურჯი ხათუნის მიერ ქრისტიანული სჯულის დატოვების შესახებ, ისინი ტენდენციური უნდა იყოს. საეჭვოა ის კონტექსტიც, რომელსაც ქართული წყარო თამარის გა-

<sup>41</sup> P. ჭიშ, ჯალალდინ რუმი, M., 1985, გვ. 227.

<sup>42</sup> Shams al-Din Ahmad-e Aflaki, *The Feats of the Knowers of God (Manaqeb al-'arefin)*, Leiden, 2002, გვ. 182-183.

შამს ალ-დინ აჰმად აფლაკი XIV საუკუნის მოღვაწეა,

რომელმაც გურჯი ხათუნთან დაკავშირებული ისტორიები ცხრა გამოჩენილი მუსლიმისადმი მიღწევილ

ხელნაწერ წიგნში შეიტანა (მეორე ისტორიისთვის იხ.

შენიშვნა 70).

<sup>43</sup> ე. ჯაველიძე, შტუდიები, თბ., 1985, გვ. 8.

<sup>44</sup> იქვე, გვ. 16.

მუსულმანებას უკავშირებს, რასაც თავის დროზე ივანე ჯავახიშვილმა მიაქცია ყურადღება<sup>45</sup> და ჩვენც ეჭვევეშ ვაყენებთ, ოლონდ სხვა კუთხით. ეს ცალკე მსჯელობის საგანია, რისი ადგილიც აქ არ არის.

ფარვანა, თამარის მეორე მეუღლე, 1277 წელს დაიღუპა. უამთააღმწერელის ცნობით, ყაენ აბალას ეგვიპტის სულთანთან საბრძოლველად ილხანთა ვასალი სელჩუკები გაუწვევია და მათი მხედართმთავრობა ფარვანასთვის დაუვალებია. ამ ბრძოლაში მონღოლთა მხარეს ქართველთა ლაშქარსაც მიუღია მონანილეობა. მონღოლები სასტიკად დამარცხებულან, რაშიც ფარვანა დაუდანაშაულებიათ: „ხოლო ვითარ ცნა აბალა ამოწყუეტა ლაშქართა და უმეტეს ქართველთა, დაუმძიმდა დიდად, და შეასმინეს სულტანი საბერძნეთისა ფარმანა, ვითარმედ განზრახვითა მისითა იქმნა მოსლვა სულთნისა ფუნდუყადარისა<sup>46</sup>. ამისთვის შეიძყრეს ფარმანა, დალათუ არა ენება ყაენსა აბალას მოკლვა მისი, არამედ ნოინთა მოაკუდინეს ფარმანა, და ალიღეს ყოველი სიმდიდრე მისი, და აჩინეს საბერძნეთსა ნოინი დიდი და კეთილი, ნათესავი პირველთა ყაენთა, ონსანისა გუარისა, სახელით ერინჯი. ამას ჭელთ უდვეს მთავრობა საბერძნეთისა, და წარუდეს აწყუერი, სამცხეს, რომელი ჰქონდა ფარმანას ცოლეულთაგან, და უბოძეს სარგის ჯაყელსა და ძესა მისა ბერქას<sup>47</sup>. თურქ ისტორიოგრაფთა ცნობით, 1277 წელს მონღოლებმა ფარვანას ლალატი დასწამეს და ომში დაღუპულ მონღოლ მეომართა ნათესავების ხელით სიკვდილით დასაჯეს. ფარვანას სიკვდილის შემდეგ რუმის სასულთნომ სწრაფი დამცრობა დაიწყო, რასაც ხელი დინასტიათაშორისმა ბრძოლამ შეუწყო. 1277 წლიდან რუმის სასულთნოზე მონღოლ მმართველთა გავლენა გაიზარდა, ხოლო 1308 წლიდან, მასუდ II-ის გარდაცვალების შემდეგ, სასულთნომ არსებობა შეწყვიტა და მისი ტერიტორია, საერთოდაც, ილ-სანთა სახელმწიფოს ნაწილი გახდა.

<sup>45</sup> ივ. ჯავახიშვილი, ქართველი ერის ისტორია, ტ. III, თბ., 1966, გვ. 107.

<sup>46</sup> სირიისა და ეგვიპტის მამელუქებთან ფარვანამ ჯერ კიდევ 1270 წელს დაამყარა დიპლომატიური ურთიერთობა.

<sup>47</sup> ვახუშტი ბატონიშვილი, აღწერა სამეფოსა საქართველოსა. ქართლის ცხოვრება, ტ. IV, ტექსტი დადგენილია ყველა ძირითადი ხელნაწერის მიხედვით ს. ყაუხჩიშვილის მიერ, თბ., 1973, გვ. 271.

ზემოთ მიმოხილული ისტორიული რეალიების გათვალისწინებით, სავსებით შესაძლებლად მიგვაჩინია კაპადოკიის წმ. გორგის ეკლესის ქტიორად რუსუდანის ასული თამარი მივიჩინოთ: ის იყო სულთნის კარის იმ მაღალი რანგის მოხელის მეუღლე, რომელიც კაპადოკიას განაგებდა; ეკლესის მოხატვის დროისთვის თამარი რუმის სასულთნოში ცხოვრობდა; თამარს ჰქონდა საკმარისი სახსრები იმისთვის, რომ ეკლესია მოეხატვინებინა და მისთვის მამული შეეწირა.

როგორც ზემოთაც აღვნიშნეთ, განსხვავებული მოსაზრება აქვთ გამოთქმული ტიერებს, რომლებისთვისაც მეფე რუსუდანის ასული თამარის რუმში გათხოვების ამბავი ცნობილია, მაგრამ მათი ვარაუდით, ფრესკაზე სხვა თამარია გამოსახული. ავტორები აღნიშნავენ, რომ რუსუდანის ასულის, მეფეთა მეფე თამარის შვილიშვილის სელჩუკ სულთანზე ქორწინების წყალობით სახელი თამარი პოპულარული გახდა და მცირეაზიაში ფართოდ გავრცელდა. ამიტომ ფრესკაზე გამოსახული თამარი, ტიერების აზრით, ერთ-ერთი ადგილობრივი, არაქართველი დიდებულია.

განსახილველ პერიოდში კიდევ ერთი ქართველი დედოფალი მოღვაწეობდა, რომელსაც თამარი ერქვა. ეს იყო აღმოსავლეთ საქართველოს მეფის დიმიტრი II-ის და, რომელიც ილხანთა ყაენის აღღუნის (1284-1291 წნ.) ვაჟს მიათხოვეს: „მაშინ ტფილის ყოფასა არღუნ ოირიდისასა ეზრას მეფესა და სთხოვა თამარ, რომელი-იგი მხოლო ესუა, და რქუა, ვითარმედ: „კეთილად მოკეშებულმან მეფემან მამამან შენმან (იგულისხმება მეფე დავით VII ულუ (1246-1270 წნ.) – ლ. მ.) მომცა ასული მისი, და შენი სძლად ჩემდა, და ცოლად შვილისა ჩემისა, გარნა იგი ვერ ესწრა; ან ვითხოვ, რათა არა უღირს იჩინო ვედრება ჩემი და მომცე და შენი შვილისათვს ჩემისა“<sup>48</sup>. დიმიტრი მამის სიტყვას ვერ გადასულა „და მისცეს ცოლად შვილსა არღუნისასა, და აღასრულეს წესი ქორწილისა. და წარვიდა არღუნ ურდოსა, ხოლო შვილი მისი დაუტევა მეფისა თანა. მათ ჯამთა კუალად მიუდგა დედოფალი და შვა ყრმა, და უწოდეს სახელი ვახტანგ“<sup>49</sup>. ეს „იდილია“ დიდხანს არ გაგრძელებულა: 1291 წელს, არღუნ ყაენის გარდაცვა-

<sup>48</sup> ქართლის ცხოვრება, ტ. II, ტექსტი დადგენილია ყველა ძირითადი ხელნაწერის მიხედვით ს. ყაუხჩიშვილის მიერ, თბ., 1959, გვ. 274.

<sup>49</sup> იქვე, გვ. 274.

ლების გამო მისი შვილი „ნარმოვიდა სახლად დიდად მეფისა, და ცოლი მისი დაუტევა ტფილისს. ხოლო იქმია დამან მეფისამან თამარ სივლტოლა მთიულეთს, რამეთუ სძაგდა ვითარ უსჯულო და წარმართი“<sup>50</sup>. ამ ცნობის თანახმად, მონლოლზე გათხოვილ დიმიტრის დას მეუღლესთან ერთად საქართველოს ფარგლები არასდროს დაუტოვებია, რაც უცხოეთში მისი საქტიტორო მოღვაწეობის ალბათობას მნიშვნელოვნად ამცირებს. მთიულეთს გაქცეული თამარი საფუნ მანკაპერდელს ყაენ აბალასაგან გამოუსყიდია, შემდეგ კი მისი ხელი დიმიტრისთვის უთხოვია. მიუხედავად იმისა, რომ სადუნს უკვე ორი ცოლი ჰყავდა, მეფეს მისთვის უარი არ უთქვამს და თამარი გაუტანებია<sup>51</sup>. ამგვარად, დიმიტრი II-ის დის — თამარის შემდგომი მოღვაწეობაც საქართველოს ფარგლებს არ გასცდენია. იმის გათვალისწინებით თუ როგორ გაარიდა თავი მეფე დიმიტრის დამ „უსჯულო“ მეუღლეს, არა გვგონია, რომ 1281 თუ 1282 წელს დაქვრივებული თამარი მესამეჯერ გათხოვილიყო, ისიც საქართველოს ფარგლებს გარეთ, მაპმადიანური რუმის სასულთნოში, რის შესაძლებლობასაც ახალგაზრდა მკვლევარი ზ. ბატიაშვილი არ გამორიცხავს<sup>52</sup>.

ორი დედოფლის ცხოვრების ისტორიების ანალიზის საფუძველზე ვვარაუდობთ, რომ კაპადოკიის წმ. გიორგის ეკლესიის ფრესკულ წარწერებში ნახსენები ქტიტორი — დედოფალი თამარი, მეფე რუსუდანის ასულია. მისი ქტიტორობის სასარგებლოდ მეტყველებს ის ფაქტი, რომ თამარის მეორე მეუღლესხვატერიტორიებთან ერთად კაპადოკიასაც ფლობდა. რა ბედი ენია თამარს ფარვანას მოკვლის შემდეგ ჩვენთვის უცნობია. დანამდვილებით ვიცით, რომ ის სამშობლოში აღარ დაბრუნებულა. უნდა ვივარაუდოთ, რომ თამარმა ფარვანას მამულების გარკვეული ნანილი შეინარჩუნა და საქტიტორო მოღვაწეობა ამის ხარჯზე გააგრძელა. აქვე შევნიშნავთ, რომ უშუალოდ იპლარის ხეობა თამარის კუთვნილებაში არ უნდა ყოფილიყო. ამ ვარაუდს გამოვთქვამთ იმის გათვალისწინებით, რომ წმ. გიორგის ეკლესიისთვის შეწირული ვენახი მას სხვისგან

შეუძენია: „ხოლო ამ ყოვლად დიდებულ ტაძარს წმიდისა გიორგისას, რომელიც მოპოვებული მაქვს მე — უბადრუკ, კნინ დედოფალ თამარს, დამატებით ვუბოძებ ფერდობის ვენახსაც, რომელსაც ვფლობ შესყიდულს სიარაფატენისგან“.

თამარ რუსუდანის ასულის ქტიტორობის სასარგებლოდ მეტყველებს ისიც, რომ ფარვანას ცოლი გულუხვობითა და ქველმოქმედებით იყო ცნობილი. ეს, განსაკუთრებით, დიდი სუფი მოაზროვნის მიმართ დამოკიდებულებაში მუღავნდებოდა. თამარი უხვად გაიღებდა თანხას მევლანას ქოშებზე შერჩენილი ქვიშის, ან მისი ნაცვამი კვართის შესაძენად. მევლანას მიერ უბრალო ქვისგან შექმნილი იაგუნდის ნატეხი თამარს რვაასი ათას „სულტნის დრაპერად“ უყიდია. თუ რაოდენ დიდი თანხა იყო გადახდილი იაგუნდისთვის ჩანს იქიდანაც, რომ ჯელალ-ედდინ რუმისთვის აკლდამის ასაგებად ფარვანასა და თამარს ათჯერ ნაკლები — ოთხმოცი ათასი „სულტნის დრაპერა“ გაუღიათ<sup>53</sup>.

დიმიტრი II-ის დისთვის კაპადოკიის ეკლესიის ქტიტორობაში უპირატესობის მინიჭება მისი ახალგაზრდული ასაკის გამო<sup>54</sup> საკმარის და მტკიცე არგუმენტად არ გამოდგება. ამ დროისთვის რუსუდანის ასული თამარი, მართლაც, ასაკოვანი იყო. თუმცა, ვფიქრობთ, სწორედ ეს მომენტი აძლიერებს ჩვენს პოზიციას: ხანში შესული მანდილოსანი უფრო მეტად იზრუნებდა თავისი სულის ცხონებისთვის და მოახლოებული აღსასრულის მოლოდინში ამისთვის უფრო მეტად გაირჯებოდა. სამწუხაროდ, თამარის სახის კონტურის ფარგლებში ფრესკის საღებავი გადასულია და მანდილოსნის ასაკის ვიზუალურად დადგენა შეუძლებელია.

ჩვენი აზრით, არც დავით დიმიტრის ძის მონაწილეობით 1292 წელს მონღოლთა მიერ რუმის აღებას შეეძლო შეესრულებინა არსებითი როლი ქართველთა მიერ ეკლესიის აგების ნებართვის გამოთხოვაში, როგორც ამას ზ. ბატიაშვილი ვარაუდობს: „დაახლოებით 1291 წელს რუმის მმართველი განუდგა მონღოლთა ყაენ ქეილათუს. ამ უკანასკნელმა შეკრიბა ჯარი, ასევე თავისთან უხმო დავით დიმიტრის (თავდადებულის) ძეს და გაილაშქრა რუმზე ... ქალაქი 1292 წელს

<sup>50</sup> იქვე, გვ. 278.

<sup>51</sup> იქვე, გვ. 278.

<sup>52</sup> ზ. ბატიაშვილი, კაპადოკია, თბ., 2004, გვ. 29.

<sup>53</sup> ე. ჯაველიძე, შტუდიები, თბ., 1985, გვ. 21.

<sup>54</sup> ზ. ბატიაშვილი, კაპადოკია, თბ., 2004, გვ. 30.

აულიათ. ჩვენი აზრით დიდია ალბათობა, რომ ქართველებს წმ. გიორგის ეკლესია კაპადოკიაში ამ დროს აეგოთ. უფლებას ყაენ ქეილათუსაგან თავისუფლად აიღებდნენ, რადგან ეს უკანასკნელი ებრძოდა რა მუსლიმებს, ახალისებდა ებრაელებსა და ქრისტიანებს. სულთან მესუდისაგან უფლების აღება კი მხოლოდ ფორმალობა უნდა ყოფილიყო, რადგან თურქეთის ისტორიის ენციკლოპედიის მიხედვით, მესუდ II და იმ პერიოდის დანარჩენი სელჩუკი მმართველებიც მხოლოდ მონღლოლთა მარიონეტები იყვნენ<sup>55</sup>. ამ ამონარიდის თანახმად იგულისხმება, რომ ქართველთა მონაწილეობა მონღლოლთა მიერ რუმის დალაშქერაში გახდა ერთ-ერთი განმსაზღვრელი წინაპირობა კაპადოკიაში ქართველთა მიერ ქრისტიანული ეკლესის დაარსებისათვის. მაგრამ როგორც ზემოთ აღვნიშნეთ, XIII საუკუნის კაპადოკიაში წმ. გიორგის ეკლესის გარდა, სულ ცოტა, კიდევ სამი ეკლესის აგება დასტურდება, თანაც არაქართველთა მიერ. ამდენად, უფრო სწორი იქნება მიზეზი ვეძიოთ, ზოგადად, რუმის დასუსტებაში და შესაბამისად, ქრისტიანთათვის დაწესებული შეზღუდვების გაუქმებაში და არა სამხედრო მეთაურის მიერ წარმატებული ოპერაციის სანაცვლოდ ეკლესის აგების თუ მისი მოხსატვის წებართვის გამოთხვაში. გარდა ამისა, აქ მხედველობაშია მისალები ისიც, რომ ქართველები რუმის სასულთნოს წინააღმდეგ მონღლოლთა მხარეს იბრძოდნენ; თამარი — დიმიტრი II-ის და, აგრეთვე, მონღლოლთა რძალი იყო. ამიტომ, ყოვლად შეუძლებელია, რომ მონღლოლთა რძალს, მონღლოლთა მიერ დამორჩილებულ ქვეყანაში მდებარე ეკლესისთვის ქტიიტორობა თურქთა სამსახურში მყოფ სამხედრო პირთან ერთად გაეწია, მით უფრო, მასთან ერთად ფრესკაზე გამოსახვას დათანხმებოდა. აქედან გამომდინარე, ლოგიკურია დავასკვნათ, რომ კაპადოკიაში წმ. გიორგის ეკლესის კედელზე გამოსახული ქტიიტორი ქალი მეფე დიმიტრი II-ის და თამარი ვერ იქნება.

ახლა რაც შეეხება ფრესკაზე გამოსახული, სელჩუკურსამოსიანი მამაკაცის ვინაობას. წარწერამ მისი სამოხელეო თანამდებობის სახელი — ამირარზესი შემოგვინახა. ტერმინი ამირარზესი ამირადან არის ნაწარმოები, რომელიც,

თავის მხრივ, აღმოსავლეთის მუსლიმურ ქვეყნებში გავრცელებული, მთავრის შესატყვისი ტერმინია. არაბთა ბატონობის გავლენით ის საქართველოშიც დამკვიდრებულა: XI საუკუნის ბოლოს ლიპარიტ ბაღვაში პირველი ქართველი ამირა გამზდარა. 1122 წლიდან XII ს-ის ბოლომდე კი ამირად თბილისის გამგებელი და ქართლის გამგებელი ერისთავი იწოდებოდნენ<sup>56</sup>. აბასიანების ხანის (750-1258 წწ.) ადრეულ ეტაპზე ამირა სამოქალაქო და ფინანსური ადმინისტრირების ფუნქციებს ითავსებდა, თუმცა შემდგომში მან მხოლოდ პირველი ფუნქცია შეინარჩუნა. ამირას არმიის მოწყობა ევალებოდა. ის მონაწილეობდა ლაშქრობებში, აფორმებდა ხელშეკრულებებს, უძლვებოდა ლოცვას, აგებდა მეჩეთებს და დაპყრობილ ქვეყნებში ისლამს ამკვიდრებდა<sup>57</sup>. X-XI საუკუნეებში მუსლიმთა ადმინისტრაციული ბიუროკრატიზმი სამხედრო მმართველობამ შეცვალა. ამ დროიდან ამირას წოდება ყველა რანგის ოფიცერს ენიჭებოდა. იბნ ჯამაას ცნობით (გარდაიცვალა 1333 წელს), მისი მოღვაწეობის დროს ამირებად იწოდებოდნენ სამხედრო მეთაურები, რომლებსაც თავ-თავიანთი რაზმების შესანახად მამული ჰქონდათ ნაბოძები<sup>58</sup>. სწორედ ამ ბოლო პასაჟს იმოწმებენ ტიერები ამირარზესის მოვალეობაზე საუბრისას, თვლიან რა, რომ ამირარზესი იგივეა რაც ამირა, ოღონდ ბერძნული ტრანსკრიფით<sup>59</sup>. თუმცა, ავტორები ამ ამონარიდისადმი დართულ შენიშვნაში მიუთითებენ, რომ თურქულენოვან ქვეყნებში ამირას ბერძნული ფორმა იყო ამერას და არა ამერარზეს. ამირარზესს ამირასთან აიგივებს თურქი ხელოვნებათმცოდნე ე. აქიურექიც: „ბასილეოსის მიერ ამირარზესის ტიტულის ფლობა იმაზე მიგვანიშნებს, რომ იგი სელჩუკი სულთნის სამსახურში მყოფი ქრისტიანი გენერალი იყო. ნაბოძები მამულის სანაცვლოდ მას საჭიროებისამებრ უნდა უზრუნელეყო განვრთნილი მეომრების სალაშქროდ გამოყვანა“<sup>60</sup>. განსხვავებული ვარაუდი

<sup>56</sup> ენციკლოპედია საქართველო, ტ. 1, თბ., 1997, გვ. 130.

<sup>57</sup> The Encyclopaedia of Islam, Vol. I, Leiden-London, 1956, გვ. 438-439.

<sup>58</sup> იქვე, გვ. 367.

<sup>59</sup> N. et M. Thierry, Nouvelles églises rupestres de Cappadoce, région du Hasan Dagi, Paris, 1963, გვ. 205.

<sup>60</sup> E. Akyürek, Fourth to Eleventh Centuries: Byzantine Cap-

აქვს გამოთქმული ზ. ბატიაშვილს. მას მიაჩნია, რომ ამირარზესი ქართული ამირსპასალარის გა- ბერძნულებული ვარიანტია: „ნარწერაზე ამირს- პასალარის ნაცვლად ამირარზედ ხსენება ალბათ იმიტომ მოხდა, რომ ქართული „ამირსპასალარი“ იქაურებისთვის გაუგებარი იყო. ნარწერების ბერძნულად შესრულებაც ალბათ იმავე მიზეზს უნდა მივაწეროთ“<sup>61</sup>. ზემოთ დამოწმებულ მოსაზ- რებებთან დაკავშირებით უნდა შევნიშნოთ, რომ ამირსპასალარი, ამირა და ამირარზესი ერთმანე- თის სინონიმები სრულიადაც არ არის. ჩვენი ვა- რაუდით, ნარწერაში დამოწმებული ამერაზე<sup>62</sup>-ი ამირასა და არზ-ის (არზ), იგივე არეზ-ის (არეზ), კომპინაციაა (ქვემოთ ვნახავთ, რომ „ამირარე- ზის“ სახელით ცნობილი სამხედრო თანამდე- ბობა სელჩუკებს გარდა მონღოლ ილხანებსაც ჰქონდათ). ამირარზესი „ამირარზ“-ის ბერძნული ფორმაა. არზი / არეზი იყო ოფიციალური პირი, რომლის მოვალეობაში სამხედრო ძალების ადმი- ნისტრობა, კერძოდ ხელფასის გადახდა, მეო- მართა დაქირავება, განვრთნა და ინსპექტირე- ბა შედიოდა<sup>63</sup>. X-XI საუკუნეების ჩრდილოეთ და დასავლეთ ირანსა და ერაყში, აზოდ ალ-დავლასა და მისი შვილის — ბაჰა ალ-დავლას მმართვე- ლობისას, არმიის მრავალეროვანი შემადგენ- ლობიდან გამომდინარე, ერთდროულად ორი არეზი მოღვაწეობდა: ერთი დაილამებს<sup>64</sup>, მეორე კი თურქებს, არაბებსა და ქურთებს უნევდა ად- მინისტრიობას. ლაზნელთა იმპერიაში<sup>65</sup> არეზის თანამდებობა თავისი მნიშვნელობით ვეზირის პოსტის შემდეგ მეორე იყო. არეზი თავის ხელი- სუფლებას სულთნის კარიდან ახორციელებდა, თუმცა, ოპერატიული მართვის მიზნით, არსე-

ბობდა პროვინციული არმიების არეზების ინ- სტიტუტიც. დიდ სელჩუკთა ადმინისტრაციაში არეზ ალ-ჯაიზის აპარატი ვეზირის დიდი დივა- ნის შემადგენელი ნაწილი იყო. ხშირად, არეზის თანამდებობა ვეზირობამდე გასავლელი ეტაპი იყო. არეზის ინსტიტუტი მონღოლ ილხანებსაც ჰქონიათ. ამ სამხედრო ადმინისტრატორს ისი- ნი არეზს ან ამირ არეზს უწოდებდნენ. იგივე სამხედრო თანამდებობა ჰქონიათ რუმის სელ- ჩუკებსაც, რომელთაგან არეზის ინსტიტუტი ოსმალებს გადაუღიათ<sup>66</sup>. არეზი მნიშვნელოვანი სამხედრო თანამდებობის პირი იყო. მას ხელფას- სა და ადმინისტრაციულ დანამატებითი შემოსავალიც ჰქონდა, მაგალითად, ვაჭრობიდან, და დიდ სიმ- დიდრესაც ფლობდა.

ამგვარად, ენციკლოპედია „ირანიკას“ თა- ნახმად, ამირარეზი / ამირარზესი კონკრეტული სამხედრო თანამდებობა, რომლის მიღება უც- ხოტომელსაც შეეძლო. შესაძლებლად მიგვაჩნია, რომ ფრესკაზე გამოსახული ბასილი სელჩუკე- ბის სამსახურში მყოფი ქართველი ქრისტიანი ყოფილიყო. ამის საფუძველს XIII ს-ში სელჩუკ- თა ლაშქრობებში ქართველ მებრძოლთა მონა- წილეობის მაგალითები გვაძლევს. მართალია, განსახილველ ჰერიონში საქართველო ისლამურ სამყაროზე ვასალურ დამოკიდებულებაში არ იმყოფებოდა, მაგრამ ნ. შენგელიას ვარაუდით, სელჩუკთა მხარეზე ქართველი სამხედრო ძალის გამოყვანის ვალდებულება საზავო ხელშეკრუ- ლების პირობით უნდა ყოფილიყო გათვალისწი- ნებული<sup>67</sup>. ქართველთა და სელჩუკთა სამხედრო თანამშრომლობის მაგალითად გამოდგება 1234 წელს ქართველების ქაი-ყუბადის ლაშქრის შე- მადგენლობაში აიუბიანთა წინააღმდეგ ბრძოლა. ქართველთა რაზმი შედიოდა რუმის სულთნის ლაშქარშიც, რომლითაც ის 1237 წელს აიუბიან- თა წინააღმდეგ გალაშქრებას აპირებდა. 1243 წელს სელჩუკების მიერ მონღოლებთან გამარ- თულ ბრძოლაში ქართველთა ნარჩევი რაზმიც

<sup>61</sup> ზ. ბატიაშვილი, კაპადოკია, თბ., 2004, გვ. 30.

<sup>62</sup> Encyclopaedia Iranica, London-Boston-Henley 1985, Re-issue edition by Mazda Publishers, 1993, გვ. 393.

<sup>63</sup> ეს ტერმინი პროვინციის სახელიდან — „დაილამი“- დან მომდინარეობს. „დაილამი“ კასპიის ზღვის სამხრეთ ნაპირთან მდებარე ირანის პროვინცია.

<sup>64</sup> XI საუკუნის პირველ მეოთხედში ლაზნელთა იმპე- რიაში შედიოდა თანამედროვე ავღანეთის მიწები, ირანის რამდენიმე პროვინცია, აგრეთვე, შუა აზისა და ინდოეთის ტერიტორიები.

<sup>65</sup> Encyclopaedia Iranica, London-Boston-Henley, 1985, Re- issue edition by Mazda Publishers, 1993, გვ. 394.

<sup>66</sup> ნ. შენგელია, მცირე აზის სელჩუკები და საქარ- თველო. XI საუკუნის უკანასკნელი მეოთხედი — XIII საუკუნე, თბ. 2003, გვ. 215.

მონაწილეობდა დარდან შარვაშის-ძის წინამდღოლობით<sup>67</sup>. ზემონახსენები ფაქტები გვაძლევს საშუალებას ვივარაუდოთ, რომ ფრესკაზე გამოსახული ბასილი არის სელჩუკების მხარეზე მებრძოლი ქართველების რაზმის ამირარზესი.

ტიერების აზრით, გიაგუპესი, შესაძლოა, ბასილის მეორე სახელი იყოს<sup>68</sup>. მათი ცნობით, ეს თურქული სახელი XIII ს-ში სწორედ ამ ფორმით იყო გავრცელებული. XIV ს-დან კი მან ფორმა იცვალა და ჯერ იაგუპესის, შემდეგ კი — დიაგუპესის ულერადობა შეიძინა<sup>69</sup>.

რაც შეეხება ბასილის ნათესაურ კავშირს თამართან, ეს საკითხი შემდგომ კვლევას საჭიროებს. თამარისა და ბასილის ცოლ-ქმრული ურთიერთობის დასკვნამდე უცხოელი მეცნიერები ირიბად მიდიან<sup>70</sup>. რეალურად, თამარის

მესამედ გათხოვების შესახებ წერილობითი წყაროები სდუმან.

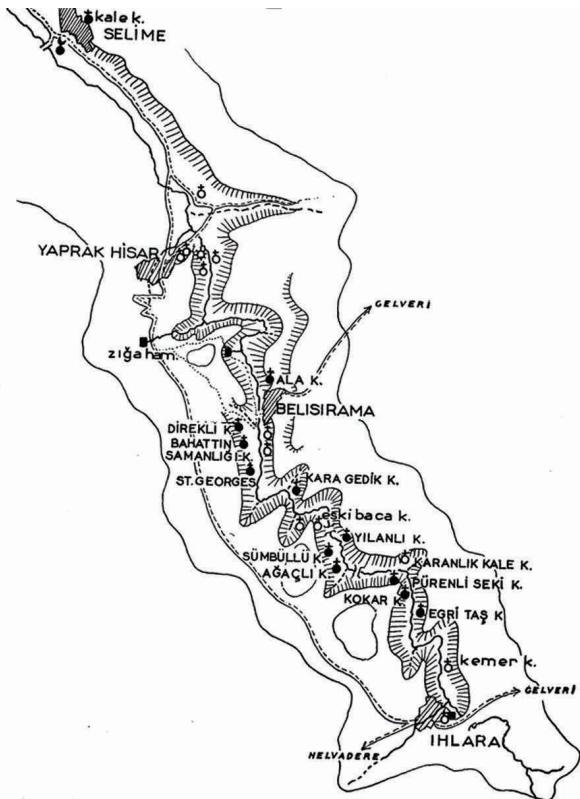
ამგვარად, ზემორე ანალიზის საფუძველზე გამოვთქვამთ ვარაუდს, რომ კაპადოკიაში, იპლარის ხეობაში არსებული წმ. გიორგის ეკლესია 1283/85-1295/1308 წლებში მეფე რუსუდანის ასულ თამარისა და სელჩუკების ლაშქარში შემავალი ქართველთა რაზმის ამირარზესის, ბასილის ქტიტორობით მოიხატა. ასაკში შესულმა თამარმა, როგორც ჩანს, ეს ეკლესია საძვალედ „განიმზადა“ და იქვე დაიკრძალა კიდეც. ამ მოსაზრებას მხარს უჭერს ის გარემოება, რომ წმ. გიორგის ეკლესია „სამარხო ეკლესიაა“. თუ თამარი მართლაც აქ განისვენებს, მისი საფლავი ეკლესის ნაოსში, ჩვენს მიერ განხილული ფრესკის ქვემოთ გამოკვეთილ არკოსოლიუმში უნდა მდებარეობდეს.

<sup>67</sup> ქართლის ცხოვრება, ტ. II, ტექსტი დადგენილია ყველა ძირითადი ხელნაწერის მიხედვით ს. ყაუხჩიშვილის მიერ, თბ., 1959, გვ. 194; P. ჭიშ, ჯალალედдин რუმი, M., 1985, გვ. 160.

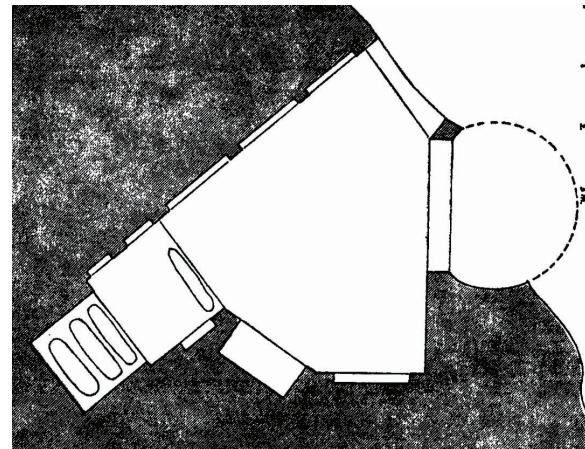
<sup>68</sup> ამ სახელის ნაკითხვა სათუოა, რადგან ფრესკაზე ბოლო ასოები გადასულია.

<sup>69</sup> N. et M. Thierry, *Nouvelles églises rupestres de Cappadoce, région du Hasan Dagi*, Paris, 1963, გვ. 206.

<sup>70</sup> მაგალითად, ე. ისტმონდი თამარისა და ბასილის ცოლ-ქმრობის შესაძლებლობა აფლაკის ისტორიულ თხზულებაში დაცული (ცნობიდან გამოჰყავს, რომლის თანახმად გურჯი ხათუნი ფარვანასაგან გაყრას ითხოვდა. აქედან, მკვლევარი ირიბად ასკვნის, რომ თამარი მესამედ უნდა გათხოვილიყო (A. Eastmond, Art and Frontiers between Byzantium and the Caucasus, გვ. 169, სქოლით 38). აღნიშნულ ცნობაში კი შემდეგია ნათქვამი: ერთხელ ფარვანას გურჯი ხათუნი ძლიერ გაუნაწყენებია. ყველა წარჩინებული დიდებული, დივანის წევრთა ჩათვლით, განაწყენებულ ქალბატონს ფარვანასათვის შეცდომის მიტევებას შევეძრებია. გურჯი ხათუნი შერიგებას ერთადერთი პირობით დასთანხმებია: ფარვანას საჯაროდ უნდა დაეფიცა, რომ თავის მეუღლეს ყველა თხოვნას შეუსრულებდა. ფიცის გაუდერებისთანავე გურჯი ხათუნს ფარვანასაგან გაყრა მოუთხოვია. სასონარკვეთილ ქმარს რჩევისთვის ჯელალ-ედ-დინ რუმისთვის მიუმართავს. დიდ მისტიკოსს იგი შემდეგნაირად დაურიგებია: ყოველთვის, როცა კი მეუღლე გაყრის თაობაზე დადებული პირობის შესრულებას მოგთხოვს, უპასუხე, რომ აუცილებლად გაეყრები და დღიდან-დღემდე, უსასრულოდ, იგივე გაუმეორეო (Shams al-Din Ahmad-e Aflaki, *The Feasts of the Knowers of God (Manaqeb al-'arefin)*, Leiden, 2002, გვ. 298).



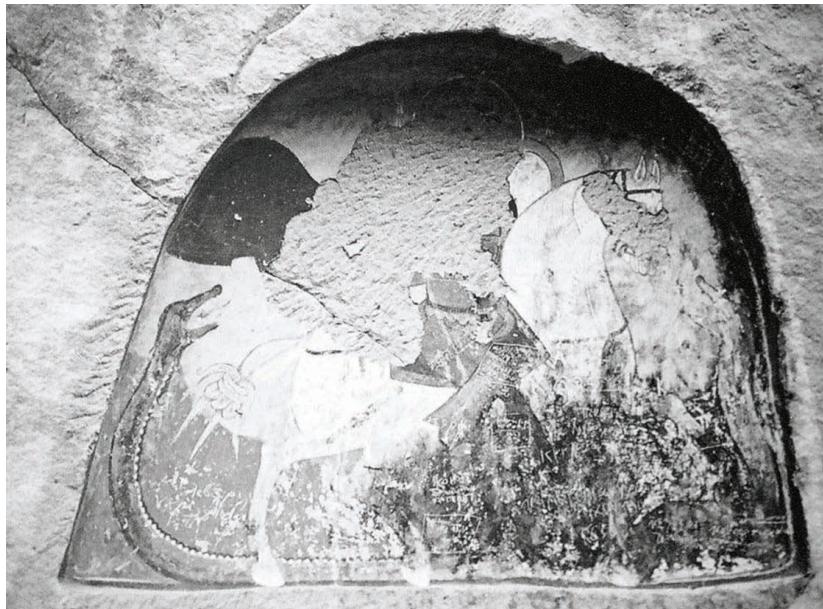
ნახ. 1. იპტლარის ხეობის სქემატური რუკა  
(ნ. და მ. ტიერების მიხედვით)



ნახ. 2. წმ. გიორგის ეკლესიის გეგმა  
(ნ. და მ. ტიერების მიხედვით, გასრულებული)



ნახ. 3. წმ. გიორგის ეკლესიის მოხატულობა, ქტიოზორთა  
გამოსახულება, სქემა (ნ. და მ. ტიერების მიხედვით)



სურ. 1. წმ. გიორგის ეკლესია. საფასადო ნიშის მოხატულობა,  
წმ. გიორგი



სურ. 2. ქეუპუსრევ II-ის  
(1237-1246 წწ.) ვერცხლის  
დრამა, ავერსი



სურ. 3. წმ. გიორგის ეკლესიის მოხატულობა, ქტიტორთა გამოსახულება

## თეიმურაზ ჯოვანი

ივ. ჯავახიშვილის ისტორიისა და ეთნოლოგიის  
ინსტიტუტი

ხელნაწერთა ეროვნული ცენტრი

### უცნობი ურბნელი ეპისკოპოსის სვიმონ ჩხეიძის სამი მინანორი (1700 წ.) იღრუსალიმში გადატანილი XII საუკუნის გარეჯული პრეზულის (Ven. 4-ის) აშიეპიდან<sup>1</sup>

დღეისათვის ავსტრიაში, ვენის ნაციონალური  
ბიბლიოთეკის ქართულ ხელნაწერთა ფონდში  
დაცულია ხუთი ხელნაწერი წიგნი<sup>2</sup>. მათ შორის,  
მეოთხე ნომრით რეგისტრირებულია შესანიშ-  
ნავი კალიგრაფის ნიკოლოზ ნიკრაის მიერ 1160  
წელს გარეჯის მრავალმთაში გადაწერილი კრე-  
ბული „სანატრელი“, იგივე Ven. 4.

გარეჯულ კრებულს საკმაოდ ხანგრძლივი  
და საინტერესო ისტორია აქვს. 1363 წლისათვის  
ხელნაწერი საქართველოდან უკვე წმიდა მინაზე  
იყო გადატანილი და მომდევნო რამდენიმე საუ-  
კუნის განმავლობაში იერუსალიმის ერთ-ერთ  
ქართულ ეკლესიასა თუ მონასტერში ინახებო-  
და. დაახლოებით 1845-1883 წლებში გარეჯული

<sup>1</sup> წინამდებარე ნაშრომი მოხსენების სახით, წაკითხუ-  
ლია 2008 წლის 23 დეკემბერს ხელნაწერთა ეროვნულ  
ცენტრში გამართულ სამეცნიერო კონფერენციაზე: „მიხეილ თამარაშვილი — 150“.

<sup>2</sup> Gr. Peradze, Über die georgischen Handschriften in Österreich, Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes, XLVII, 3-4, Wien, 1940; ვ. იმნაიშვილი, სინას მთიდან გრაცამ-  
დის (გრაცის ქართული ხელნაწერების ისტორია), თბ., 2001, გვ. 24; ვ. იმნაიშვილი, უძველესი ქართული ხე-  
ლნაწერები ავსტრიაში, ხანმეტი ლექციონარი, ფსალ-  
მუნი, სვიმონ საღლოსის ცხოვრება, ოვანე იქროპი-  
რისა და იაკობ მოციქულის უამისნირვები..., თბ., 2004,  
გვ. 22-23; გრ. ფერაძე, ქართული ხელნაწერების შე-  
სახებ ავსტრიაში, წერილი გერმანულიდან თარგმნა  
ც. კილაძემ, თარგმანის რედაქტორი: დ. თუმანიშვილი,  
გამოსაცემად მოამზადა და კომენტარები დაურთო  
თ. ჯოჯუამ, მწიგნიბარი, 04, თბ., 2004; ვ. იმნაიშვილი,  
უძველესი ქართული ხელნაწერები უცხოეთის წიგნთ-  
საცავებში, შოთა რუსთაველის სახელობის სტიპენდი-  
ანტია შრომები, I, თბ., 2008, გვ. 10-12, 18-19 და სხვ.

კრებული გაურკვეველ ვითარებაში დაიკარგა  
იერუსალიმის ჯვრის ქართველთა მონასტრის  
წიგნთსაცავიდან, რომელიც იმხანად იერუსალი-  
მის ბერძნული საპატრიარქოს დაქვემდებარება-  
ში იმყოფებოდა. 1931 წელს ხელნაწერი ქალაქ  
ალექსანდრიაში, ვინმე უცნობი ანტიკვარისა-  
გან შეიძინა ვენის ნაციონალურმა ბიბლიოთე-  
კამ. აქედან მოყოლებული, გარეჯული კრებული  
ავსტრიაში ინახება და ვენის ნაციონალური ბიბ-  
ლიოთეკის საკუთრებას წარმოადგენს<sup>3</sup>.

გარეჯული კრებულის აშიებზე წარმოდგენი-  
ლია სხვადასხვა პირების მიერ XII-XIX საუკუნეებ-  
ში შესრულებული ასზე მეტი ანდერძ-მინაწერის  
(კოლოფონის) ტექსტი, რომლებიც უძვირფასეს  
ცნობებს გვანვდიან არამხოლოდ იერუსალი-  
მის ქართული კოლონიის, არამედ, ზოგადად,  
საქართველოს საერო თუ სასულიერო ისტორიის  
მრავალი საინტერესო საკითხის შესახებ.

აღნიშნული ანდერძ-მინაწერებიდან დღე-  
ისათვის უკვე შესწავლილი და გამოქვეყნებული  
გვაქვს Ven. 4-ის რამდენიმე ათეული კოლოფო-  
ნის ტექსტი<sup>4</sup>. წინამდებარე ნაშრომში ჩვენ კვლავ

<sup>3</sup> თ. ჯოჯუა, წმიდა მღვდელმოწამე გრიგოლ ფერაძე  
და 1160 წელს გარეჯში გადაწერილი ერთი ხელნაწე-  
რი, ისტორიულ-ეთნოგრაფიული შტუდიები, V, თბ.,  
2002, გვ. 93-95, 100-105, 109-115, 121-129, 136-141;

თ. ჯოჯუა, მოქვისუცნობი ეპისკოპოსილუკა ოძრხელი  
(1360-იანი წნ.) და მასი ხუთი მინაწერი XII საუკუნის გა-  
რეჯული კრებულის (Ven. 4-ის) აშიებიდან, ისტორიულ-  
ეთნოგრაფიული შტუდიები, VI, თბ., 2003, გვ. 41-42.

<sup>4</sup> თ. ჯოჯუა, XII საუკუნის გარეჯული კრებულის (Ven.  
4-ის) ერთი მინაწერი და აფხაზეთის უცნობი კათო-  
ლიკოსი ბართლომე (დაახლ. 1488-1519 წნ.), საქარ-  
თველოს სიძველები, 1, თბ., 2002; თ. ჯოჯუა, საქარ-  
თველოს მეფის გიორგი III-ის აღსაყდრების თარიღი  
1160 წელს გარეჯში გადაწერილი ხელნაწერის (Ven.  
4-ის) ანდერძის მიხედვით, ოჩხარი, ჯ. რუხაძისადმი  
მიძღვნილი ეთნოლოგიური, ისტორიული და ფილო-  
ლოგიური ძიებანი, თბ., 2002; თ. ჯოჯუა, წმიდა მღ-  
ვდელმოწამე... ; თ. ჯოჯუა, მოქვისუცნობი... ; გრ.  
ფერაძე, დასახ. ნაშრ. ; თ. ჯოჯუა, რამდენიმე ახალი  
ცნობა მოქველი ეპისკოპოსის ლუკა ოძრხელის (1360-  
იანი წნ.) ბიოგრაფიისათვის, ახალგაზრდა მეცნიერთა  
ასოციაციის // რესპუბლიკური სამეცნიერო კონფე-  
რენციის შრომების კრებული, თბ., 2004; თ. ჯოჯუა,  
არტანუჯელი პილიგრიმის გიორგი ლომას-ძის სა-  
ვედრებელი (XV ს.) იერუსალიმში გადატანილი 1160  
წლის გარეჯული კრებულის (Ven. 4-ის) აშიებიდან,  
ქართული წყაროთმცოდნებობა, XI, თბ., 2006; თ. ჯო-  
ჯუა, გელათელი მონაზონის — ლევან IV დადიანის  
ცოლყოფილის ნინო ბაგრატიონისა და მონაზონ ფე-  
ბრონია ხევარინის სავედრებელი (XVIII ს-ის I ნახ.)  
იერუსალიმში გადატანილი ერთი გარეჯული ხელნა-  
წერის (Ven. 4-ის) აშიებიდან, ისტორიისა და ეთნოლო-

ვუბრუნდებით გარეჯული კრებულის ანდერძ-  
მინაწერებს და მათგან, საგანგებოდ გამოვყოფთ  
სამ კოლოფონს, რომლებიც ერთი და იმავე პი-  
რის მიერ არის შესრულებული.

თავდაპირველად მოგვყავს ამ მინაწერების  
არქეოგრაფიული აღნერილობა, მათი ფოტოები  
(ფოტოპირის მიხედვით), კოლოფონების ტექს-  
ტები (დედნის შრიფტის დაცვით) და ამ ტექსტე-  
ბის ჩვენებული წაკითხვები.

I. შესრულებულია Ven. 4-ის 2r-ს ქვედა ნახე-  
ვარზე, ხელნაწერის „ზანდუკის“ ქვემოთ; დაახ-  
ლოებით, 15X2 სმ.; ნუსხური; პირველი ორი გრაფე-  
მა — მთავრულით; ორი სტრიქონი; განკვეთილობის  
ნიშნები: ორნერტილი ალაგ-ალაგ; ქარაგმად ნახ-  
მარია პატარა განივი კლავინილი ხაზი; კოლოფონი  
შესრულებულია ნუსხურ დამწერლობაში ნაკლებად  
გაჩვეული ხელით (სურ. 1); მინაწერის ტექსტი აქამ-  
დე გამოქვეყნებული არ ყოფილა.

**ქარაგმად ნახმარი განივი კლავინილი**  
**ალაგ-ალაგ ქარაგმად ნახმარი**  
**ნუსხური ნუსხური განკლებაში ალაგ-ალაგ:**

მარტინ მარტინ განივი კლავინილი  
ალაგ-ალაგ ქარაგმად ნახმარი  
ნუსხური ნუსხური განკლებაში ალაგ-ალაგ:

„რ(ომელ)ი იყ(ა)ვ პ(ირვე)ლ და ხარ ან  
და იქმნები უკ(უნისამდ)ე, <მიი> მ(ეო)ს მ(ე)  
ყ(ა)ვ ურბნ(ე)ლს სუ(მო)ნს | დღესა მ(ა)ს გ(ა)  
ნკითხებ(ა)სა. ქ(ორონი)კ(ონ)ს ჟ(ვე)ლ(1700 წ.)“.

II. შესრულებულია Ven. 4-ის 265r-ს ზედა აშია-  
ზე, ორ სვეტად წარმოდგენილი „ქებად ქებათაას“  
ტექსტის მარცხენა სვეტის | სტრიქონზე შესრულე-  
ბული სიტყვის — „მ<მ>ანდრაგორებთა“ ზემოთ;  
დაახლოებით, 5X2 სმ.; მხედრული; ორი სტრიქონი;  
განკვეთილობის ნიშნები: ორნერტილი თითქმის  
ყოველი სიტყვის შემდეგ; ქარაგმად ნახმარია პა-

გიის ინსტიტუტის შრომები, VIII, თბ., 2008; თ. ჯოჯუა,  
მღვდელმონაზონი იოანე მუნჯის ბიბლიოგრაფიული  
მინაწერი (1772 წ.) იერუსალიმში გადატანილი XII საუ-  
კუნის გარეჯული კრებულის (Ven. 4-ის) აშიებიდან,  
საქართველოს ისტორიის პრობლემური საკითხები, II,  
ქუთ., 2009 და სხვ.

ტარა მარყუჟი; კოლოფონი შესრულებულია მხედ-  
რულ დამწერლობაში განაფული ხელით (სურ. 2);  
მინაწერის ტექსტი გამოქვეყნებულია ერთადერთ-  
ხელ, 1983 წელს, ზურაბ სარჯველაძის მიერ, ფრაგ-  
მენტული სახით<sup>5</sup>.

გადასახლი: ვაშლია: ძმანო

უ-ზი: ს-ზ:

*მანდრაგორი ვაშლია, ძმანო / უ(რ)ბ(ნელ)  
ი ს(ვიმო)ნ*

III. შესრულებულია Ven. 4-ის 305r-ს ქვედა ნა-  
ხევარზე, ურბნელი მთავარებისკოპოსის ვლასე  
სააკასძის 1570 წლის ვრცელი მინაწერის ქვემოთ;  
დაახლოებით, 16X4 სმ.; მხედრული; სამი სტრიქო-  
ნი; განკვეთილობის ნიშნები: ორნერტილი ყოველი  
სიტყვის შემდეგ; ქარაგმად ნახმარია პატარა მა-  
რყუჟი; კოლოფონი შესრულებულია მხედრულ და-  
მწერლობაში განაფული ხელით (სურ. 3); მინაწერის  
ტექსტი აქამდე გამოქვეყნებული არ ყოფილა.

*მანდრაგორი ვაშლია, ძმანო / უ(რ)ბ(ნელ)  
ი ს(ვიმო)ნ*

*უ(რ)ბ(ნელ)ი ვაშლია, ძმანო:*

<sup>5</sup> უფრო ზუსტად რომ ვთქვათ, ზურაბ სარჯველაძეს  
გამოქვეყნებული აქვს მინაწერის მხოლოდ პირველი  
სტრიქონი, რომელიც, მისივე თქმით, ხელნაწერის  
265r-ს „აშიაზე“ იყო შესრულებული: „მანდრაგორი  
ვაშლია, ძმანო“. რაც შეეხება მინაწერის მეორე სტრი-  
ქონზე წარმოდგენილ დაქარაგმებულ ტექსტს („უ(რ)  
ბ(ნელ)ი ს(ვიმო)ნ“), აგრეთვე, კოლოფონის დამწერის  
ვინაობასა და მისი შესრულების თარიღს, ამის შესახებ  
ზურაბ სარჯველაძეს საკუთარ პუბლიკაციაში არა-  
ფრის აქვს ნათქვათი (ზ. სარჯველაძე, ვენაში დაცული  
„ქებად ქებათაას“ ტექსტისათვის, მრავალთავი, ფილო-  
ლოგიურ-ისტორიული ძიებანი, X, თბ., 1983, გვ. 85).

ქ: შენ: სახელ: შვენიერო: სანატრელო: ცხრა: ნეტარებისაგან: ცარიელი:

ურბნელი: სვიმონ: ჩხეიძე: ლირს: ყავ: ერთ-სა: მათგანსა: მცირე

დ: ჩამოკითხვისათვის: ნუ: უგულებელს: მყოფ: ქურს: ტპშ:

„ქ. შენ, სახელშვენიერო „სანატრელო“, ცხრა ნეტარებისაგან ცარიელი / ურბნელი სვიმონ ჩხეიძე ლირს ყავ ერთსა მათგანსა. მცირე/დ ჩამოკითხვისათვის ნუ უგულებელ-სმყოფ. ქ(ორონი)კო(ნ)ს ტპშ (1700 წ).“

როგორც ვხედავთ, სამივე მინანერის ტექსტში პირდაპირ არის აღნიშნული, რომ კოლოფონები დანერილია ურბნელი მღვდელმთავრის სვიმონ ჩხეიძის მიერ:

I მინანერი — „რომელი იყავ პირველ და ხარ ან და იქმნები უკუნისამდე... მეოხ მეყავ ურბნელს სჯმონს დღესა მას განკითხსასა.“

II მინანერი — „მანდრაგორი ვაშლია, ძმანო. ურბნელი სვიმონ.“

III მინანერი — „შენ, სახელშვენიერო „სანატრელო“, ცხრა ნეტარებისაგან ცარიელი ურბნელი სვიმონ ჩხეიძე ლირს ყავ ერთსა მათგანსა.“

გარდა ამისა, Ven. 4-ის I და III მინანერები დამატებით გვაუწყებენ იმასაც, რომ კოლოფონები შესრულებულია 1700 წელს:

I მინანერი — „ქორონიკონს ტპშ (388+1312=1700 წ).“.

III მინანერი — „ქორონიკონს ტპშ (388+1312=1700 წ).“.

Ven. 4-ის მინანერებში მოხსენიებული ურბნელი ეპისკოპოსის სვიმონ ჩხეიძის შესახებ, ამ კოლოფონების გარდა, სხვა არანაირი საისტორიო მასალა არ მოგვეპოვება. მის შესახებ, აგრეთვე, არაფერია ცნობილი ურბნისის ეპისკოპოსების ქრონოლოგიური რიგის დამდგენი ქართველი მკვლევრების: ექვთიმე თაყაიშვილის<sup>6</sup>, ნოდარ შოშიაშვილისა<sup>7</sup> და გურამ ჯანდიერისათვისაც<sup>8</sup>.

<sup>6</sup> ექ. თაყაიშვილი, არქეოლოგიური მოგზაურობანი და შენიშვნანი, წიგნი პირველი, 1907, გვ. 58-59.

<sup>7</sup> ნ. შოშიაშვილი, ურბნისის ძველი ქართული წარწერები, პალეოგრაფიული ძიებანი, I, თბ., 1965, გვ. 154.

<sup>8</sup> გ. ჯანდიერი, XVII საუკუნის აღმოსავლეთ საქართველოს ისტორიული ქრონოლოგის საკითხისათვის (ეპისკოპოსთა ქრონოლოგიური რიგი), მრავალთავი, ფილოლოგიურ-ისტორიული ძიებანი, I, თბ., 1971, გვ. 344

ამდენად, არ შევცდებით, თუკი დავასკვნით, რომ გარეჯული კრებულის 1700 წლის მინანერები წარმოგვიდგენენ ქართული ისტორიოგრაფიისათვის აქამდე უცნობ მღვდელმთავარს — ურბნელ ეპისკოპოს სვიმონ ჩხეიძეს.

როდის დაადგინეს სვიმონ ჩხეიძე ურბნელ ეპისკოპოსად და რა დრომდე გრძელდებოდა მისი მღვდელმთავრობა ურბნისის საეპისკოპოსო კათედრაზე?

დასმულ კითხვებზე პასუხის გაცემაში დიდ დახმარებას გვიწევს ზემოთ ნახსენები ექვთიმე თაყაიშვილის, ნოდარ შოშიაშვილისა და გურამ ჯანდიერის პუბლიკაციები. დავიწყოთ ექვთიმე თაყაიშვილის მიერ 1907 წელს გამოქვეყნებული ნაშრომის: „არხეოლოგიური მოგზაურობანი და შენიშვნანი“ | წიგნით.

აღნიშნულ ნაშრომში ავტორს მისთვის ცნობილ დიპლომატიკურ და ეპიგრაფიკულ ძეგლებზე დაყრდნობით, დადგენილი აქვს უძველესი დროიდან XVIII საუკუნემდე მოღვანე ურბნელ ეპისკოპოსთა ქრონოლოგიური რიგი (სულ — ათი მღვდელმთავარი). აქედან, ექვთიმე თაყაიშვილს ჩვენთვის საინტერესო პერიოდში ანუ დაახლოებით XVII საუკუნის მიწურულსა და XVIII საუკუნის დასაწყისში, გამოვლენილ ჰყავს ორად ორი ურბნელი ეპისკოპოსი: იოსებ ჯავახიშვილი (1700 წ.) და ქრისტეფორე ფალავანდიშვილი (1706 წ.).<sup>9</sup>

დასახელებული ეპისკოპოსებიდან, მკვლევარს იოსებ ჯავახიშვილის მოღვანეობის ქრონოლოგის დადგენისათვის გამოყენებული აქვს ამ უკანასკნელის მიერ 1700 წლის 27 აგვისტოს გაცემული ერთი დოკუმენტი<sup>10</sup>, ხოლო ქრისტეფორე ფალავანდიშვილის მღვდელმთავრობის დათარიღებისათვის — ურბნისის ტაძრის გალავანზე აღმართული სამრეკლოს 1706 წლის საამშენებლო წარწერა<sup>11</sup>.

<sup>9</sup> ექ. თაყაიშვილი, დასახ. ნაშრ., გვ. 59.

<sup>10</sup> აქ ექვთიმე თაყაიშვილს მხედველობაში აქვს მის მიერვე გამოქვეყნებული საბუთი: ურბნელი ეპისკოპოსის იოსებ ჯავახიშვილის 1700 წლის 27 აგვისტოს სითარხნის წიგნი რევაზ უოქოლაძისადმი (იქვე, გვ. 59. შდრ.: საქართველოს სიძეველები, ტომი I, ექ. თაყაიშვილის რედაქტორობით, ტფ., 1899, გვ. 327-328)

<sup>11</sup> ექვთიმე თაყაიშვილი ამ მხედველ წარწერას შემდეგი სახით კითხულობს: „ქ. ჩვენებ: დიდის: მეფის შპანავაზის: ძის: ლევანის: ძემან: და საქა/რთველოს მპძრებელმან და ეკოლად განმგბზნ ბატონისშვილმან: ვახ/ტანგ: და თანა მეცხდრმან ჩვენმან: დიდის

ექვთიმე თაყაიშვილის ნაშრომის დაბეჭდვიდან ნახევარ საუკუნეზე მეტი წელი შემდეგ, 1965 წელს გამოქვეყნდა ნოდარ შოშიაშვილის სტატია „ურბნისის ძველი ქართული წარწერები“. აღნიშნულ ნაშრომში ავტორმა ერთგვარად გააგრძელა ექვთიმე თაყაიშვილის მიერ წამოწყებული კვლევა და სხვადასხვა დიპლომატიკურ თუ ეპიგრაფიკულ ძეგლებზე დაყრდნობით, კიდევ უფრო შეავსო ურბნელ ეპისკოპოსთა ქრონილოგიური რიგი (სულ — თვრამეტი მლვდელმთავარი (V-XIX სს.))<sup>12</sup>.

ნოდარ შოშიაშვილის მიერ დადგენილი ურბნელი ეპისკოპოსების ქრონილოგიური რიგის ის ნაწილი, რომელიც XVII საუკუნის მინურულსა და XVIII საუკუნის დასაწყისს ეხება, პრაქტიკულად, სრულად იმეორებს ექვთიმე თაყაიშვილის მიერ დადგენილი ქრონილოგიური რიგის შესაბამის ნაწილს: იოსებ ჯავახიშვილი (1697-1700 წნ.) და ქრისტეფორე (1706 წ.).<sup>13</sup>

ჩერქეზის: ბატონის: ასულმან: დედოფალმან / რუსულან აღვაშენე: სამრეკლო: ესე: გალავან: პალატითა: და: სხვა: სახლებითა: სულისა ჩვენისა: საოხად: და / ძისა ჩვენისა ბაქარის აღსაზრდელად შეინირე შენ ღვანწლ მრავალო პირველ მონამეო სტ/ეფანე და მეოხ გვეყავ დღესა მას დიდსა განკითხვესასა მას უამსოდეს გვადგა სარქად ბეჭი/დას: შვილი: ჩემი ჯვარის მამა ურბნელი ეფისკოპოზი ფალავნდის შვილი ქრისტეფორე: ინ/დიეტიონსა მეფობისა ჩვენისა: ბ: ქუს ტუდ“ (ექ. თაყაიშვილი, დასახ. ნაშრ., გვ. 50).

<sup>12</sup> 6. შოშიაშვილი, დასახ. ნაშრ., გვ. 154.

<sup>13</sup> იქვე, გვ. 154. აქვე, გვსურს, ოდნავ უფრო ვრცლად შევეხოთ ერთ საინტერესო საკითხს. ნოდარ შოშიაშვილმა ქრისტეფორე ურბნელის მოღვაწეობის ქრონილოგის განსაზღვრისას ძირითად საფუძლად აიღო ურბნისის სამრეკლოს სამშენებლო წარწერა, რომლის ტექსტის ბოლო ფრაგმენტიც ექვთიმე თაყაიშვილისაგან განსხვავებული სახით წაიკითხა: „.... მას უამსა, ოდეს გადგა სარქად ბეჭიდასშვილი — ჩემი ჯვარის მამა — ურბნელი ეპისკოპოზი, ყოვლად დამრთო ქრისტეფორე... ინდიეტიონსა მეფობისა ჩევნისასა ბ, ქორონიკონს ტუდ“ (იქვე, გვ. 152). აღნიშნული წაკითხვიდან გამომდინარე, ნოდარ შოშიაშვილმა დაასკვნა, რომ ქრისტეფორე ურბნელი გვარად იყო არა ფალავანდშვილი, როგორც ამას აღნიშნავდა ექვთიმე თაყაიშვილი, არამედ — ბეგიდაშვილი (იქვე, გვ. 152). ქრისტეფორე ურბნელის გვარის საკითხს, ნოდარ შოშიაშვილის პარალელურად, საგნგებოდ შეეხო პარმენ ზაქარაიაც, რომელმაც ურბნისის სამრეკლოს სამშენებლო წარწერის ბოლო ფრაგმენტი შემდეგი სახით წაიკითხა: „.... მას უამს იდეს გვადგა სარქად ბეჭიდა/ს შვილი ჩემი ჯვარის მამა ურბნელი ეფისკოპოზი ფალავნდისშვილი ქრისტეფორე... ინდიეტიონსა მეფობისა ჩევნისასა ბ / ქორონიკონს ტუდ“ (პ. ზაქარაია, ნაქალაქარ ურბნისის ხუროთმოძღვრე-

ნოდარ შოშიაშვილის სტატიის ამ ნაწილში სიახლე მხოლოდ ის არის, რომ მკვლევარს იოსებ ჯავახიშვილის მოღვაწეობის ქრონილოგის დადგენისათვის, ექვთიმე თაყაიშვილისაგან განსხვავებით, გამოყენებული აქვს არა თავად იოსებ ჯავახიშვილის მიერ გაცემული 1700 წლის 26 აგვისტოს დოკუმენტი, არამედ ქართლის მეფის ერეკლე I ნაზარალი-ხანის (1688-1703 წნ.) სახელით შედგენილი ორი საბუთი, რომლებიც, თავის მხრივ, ექვთიმე თაყაიშვილს არ ჰქონდა გამოყენებული<sup>14</sup>.

ნოდარ შოშიაშვილის ნაშრომის დაბეჭდვიდან არცთუ დიდი წელი შემდეგ, 1971 წელს გურამ ჯანდიერმა გამოაქვეყნა სტატია: „XVII საუკუნის აღმოსავლეთ საქართველოს ისტორიული ქრონილოგის საკითხისათვის (ეპისკოპოსთა ქრონილოგიური რიგი)“. ამ სტატიაში ავტორმა სრულად გაიზიარა ექვთიმე თაყაიშვილისა და ნოდარ

ბა, თბ., 1965, გვ. 129). აქ მოყვანილი წაკითხვიდან გამომდინარე, პარმენ ზაქარაიამ არ გაიზიარა ნოდარ შოშიაშვილის მოსაზრება და ექვთიმე თაყაიშვილის მსგავსად, დაასკვნა, რომ ქრისტეფორე ურბნელი გვარად არა ბეგიდაშვილი, არამედ ფალავანდშვილი იყო (იქვე, გვ. 129-130). ქრისტეფორე ურბნელის გვარის საკითხი საბოლოოდ გაარკვია ნიკო ხუციშვილმა. მკვლევარმა ქრისტეფორეს ბიოგრაფიული დეტალების დადგენის მიზნით, გამოიყენა არამხოლოდ ურბნისის სამრეკლოს წარწერა, არამედ სხვა წერილობითი ძეგლებიც. მათ შორის, განსაკუთრებით მნიშვნელოვანია გოლგოთის ტაძარში გადაწერილი სახარება-სამოციურლოს ყდის მინანერი, სადაც ქრისტეფორეს საკუთარი თავი ფალავანდშვილად ჰყავს მოხსენიებული. აღნიშნულ მასალაზე დაყრდნობით, ნიკო ხუციშვილმა სამართლიანად დაასკვნა, რომ ქრისტეფორე ურბნელი გვარად ფალავანდშვილი იყო (ნ. ხუციშვილი, იერუსალიმის ჯვრის მონასტრის მინათმულობელობა საქართველოში, თბ., 2006, გვ. 97-99).

<sup>14</sup> ეს დოკუმენტებია: 1. მეფე ერეკლე I-ის, მისი თანამეცხედრის, დედოფალი ანასა და მეფის ბიძის, ქართლის კათოლიკოსი იოანე დიასამიდის (1688-1692, 1695-1700 წნ.) 1697 წლის შენირულების ნიგნი ურბნისის ტაძრისა და ურბნელი ეპისკოპოსი იოსებ ჯავახიშვილისადმი (ხუთი კომლი გლეხის შენირვის შესახებ) (Грузинские церковные гуджари (грамоты), составилъ Дм. Пурцеладзе, Тиф., 1881, გვ. 25; საქართველოს სიძველები..., გვ. 326); და 2. მეფე ერეკლე I-ის 1698 წლის შენირულების ნიგნი ურბნისის ტაძრისადმი (ერთი კომლი გლეხის შენირვის შესახებ) (Грузинские церковные..., გვ. 25). აქვე შევნიშნავთ, რომ ნოდარ შოშიაშვილს აღნიშნულ დოკუმენტებზე საუბრისას მითითებული აქვს არა მათი დედონისა თუ პირის დაცულობის ადგილი, არამედ ამ დოკუმენტების დიმიტრი ფურცელაძისა და ექვთიმე თაყაიშვილებული გამოცემები. როგორც ჩანს, მკვლევარი ხესნებული დოკუმენტების ტექსტებით სწორედ ამ გამოცემებიდან სარგებლობდა.

შოშიაშვილის მიერ გამოთქმული მოსაზრებები და ურბნელი ეპისკოპოსის იოსებ ჯავახიშვილის მოღვაწეობა, აგრეთვე, 1697-1700 წლებით და-თარიღა<sup>15</sup>.

როგორც ვხედავთ, ექვთიმე თაყაიშვილს, ნოდარ შოშიაშვილსა და გურამ ჯანდიერს, შესა-ბამის დიპლომატიკურ და ეპიგრაფიკულ ძეგლებ-ზე დაყრდნობით, დამაჯერებლად აქვთ გარკვეული, რომ 1697 წლიდან, სულ მცირე, 1700 წლის 27 აგვისტომდე მაინც, ურბნისის ეპისკოპოსობას იოსებ ჯავახიშვილი ფლობდა, 1706 წელს კი ურ-ბნისის კათედრას უკვე ქრისტეფორე ფალავან-დიშვილი განაგებდა.

თუ აღნიშნულ მონაცემებს შევუდარებთ Ven. 4-ის 1700 წლის მინანერების ცნობებს, სა-დაც ურბნელ მღვდელმთავრად სვიმონ ჩხეიძეა დასახელებული, მაშინ ავტომატურად მივალთ ორ კონკრეტულ დასკვნამდე და იმავდროულად, საბოლოო პასუხს გავცემთ ზემოთ დასმულ კითხვებსაც:

1. სვიმონ ჩხეიძე ურბნისის ეპისკოპოსად დადგენილი იყო 1700 წლის 27 აგვისტოდან 31 დეკემბრამდე პერიოდში.

2. სვიმონ ჩხეიძე ურბნისის საეპისკოპოსო კათედრას განაგებდა, სულ გვიან, 1706 წლამდე.

აქ მიღებული დასკვნები მხოლოდ სვიმონ ჩხეიძის ბიოგრაფიული დეტალების დადგენი-სათვის არ არის მნიშვნელოვანი. მათზე დაყრდ-

<sup>15</sup> გ. ჯანდიერი, დასახ. ნაშრ., გვ. 344. სხვათა შორის, აღნიშნული საკითხის შესწავლისას გურამ ჯანდიერი, ნოდარ შოშიაშვილისაგან განსხვავებით, არ დაქმაყ-ოფილდა ერეკლე I ნაზარალი-ხანის ორი საბუთის დიმ-იტრი ფურცელაძისა და ექვთიმე თაყაიშვილისული გამოცემებით და უშუალოდ დოკუმენტებზე იმუშავა, რომლებიც, მკვლევრისავე ცნობით, ცენტრალური სახელმწიფო საისტორიო არქივის ანუ ამჟამინდ-ელი საქართველოს ეროვნული არქივის საისტორიო ცენტრალური არქივის 1448-ე და 1449-ე ფონდებში იყო დაცული (1697 წლის საბუთის დედანი — ფონდი 1448, საქმე №9999; ამავე დოკუმენტის პირი — ფონ-დი 1449, საქმე №1845; 1698 წლის საბუთის პირი — ფონდი 1449, საქმე №1846) (იქვე, გვ. 344). რაც შეეხე-ბა ურბნელი ეპისკოპოსის იოსებ ჯავახიშვილის მიერ გაცემული 1700 წლის 27 აგვისტოს სითარხნის წიგნს, აქ გურამ ჯანდიერმა დოკუმენტის დედნისა თუ პირის დაძებნისაგან, ჩვენთვის უცნობი მიზეზის გამო, თავი შეიკავა და მხოლოდ ამ საბუთის ნიკო ბერძენიშვი-ლისული გამოცემის გამოყენებით შემოიფარგლა (იქვე, გვ. 344. შდრ.: დოკუმენტები საქართველოს სო-ციალური ისტორიიდან, I, ბატონიშვირი ურთიერთობა (XV-XVIII სს.), 6. ბერძენიშვილის რედაქციით, თბ., 1940, გვ. 110).

ნობით, შეგვიძლია, აქამდე უცნობი კიდევ ერთი მღვდელმთავრით შევავსოთ ექვთიმე თაყაიშვი-ლის, ნოდარ შოშიაშვილისა და გურამ ჯანდიერის მიერ დადგენილი ურბნელ ეპისკოპოსთა ქრონ-ლოგიური რიგი და XVII საუკუნის მიწურულსა და XVIII საუკუნის დასაწყისში მოღვაწე ურბნელი ეპისკოპოსების ჩამონათვალი დავაზუსტოთ შემ-დეგი სახით:

იოსებ ჯავახიშვილი (დაახლ. 1690-იანი წნ-ის II ნახ. — 1700 წ.)<sup>16</sup>.

სვიმონ ჩხეიძე (1700 წ. — დაახლ. 1700-იანი წნ-ის I ნახ.)<sup>17</sup>.

ქრისტეფორე ფალავანდიშვილი (დაახლ. 1700-იანი წნ-ის შუახან.)<sup>18</sup>.

სვიმონ ურბნელის მღვდელმთავრობის მი-

<sup>16</sup> იოსებ ჯავახიშვილი ურბნელ ეპისკოპოსად მოხსე-ნიებულია 1697, 1698 და 1700 წლების სამ დოკუმენტ-ში. ეს დოკუმენტებია: 1. ქართლის მეფე ერეკლე I-ის, მისი თანამეცხედრის, დედოფალი ანასა და მეფის ბი-ძის, ქართლის კათოლიკოსი იოანე დიასამიძის 1697 წლის შერიცხულების წიგნი ურბნისის ტაძრისა და ურბ-ნელი ეპისკოპოსი იოსებ ჯავახიშვილისადმი; 2. მეფე ერეკლე I-ის 1698 წლის შენირულების წიგნი ურბნი-სის ტაძრისადმი; და 3. ურბნელი ეპისკოპოსის იოსებ ჯავახიშვილის 1700 წლის 27 აგვისტოს სითარხნის წიგნი რევაზ უშუალოდისადმი. აქვე შევიწნავთ, რომ იოსებ ჯავახიშვილის ქრონოლოგიურად წინ უსწრებს ევდემოზ რატიშვილი, რომელიც, თავის მხრივ, ურბ-ნელ ეპისკოპოსად მოხსენიებულია 1666-1674 წლების წერილობით ძეგლებში (ექ. თაყაიშვილი, დასახ. ნაშრ., გვ. 59; 6. შოშიაშვილი, დასახ. ნაშრ., გვ. 154; გ. ჯანდ-იერი, დასახ. ნაშრ., გვ. 344).

<sup>17</sup> სვიმონ ჩხეიძე ურბნელ ეპისკოპოსად მოხსენიებუ-ლია 1700 წლის სამი კოლოფონის ტექსტში, უფრო ზუსტად კი, ვერის ნაციონალური ბიბლიოთეკის ქართულ ხელნაწერთა კოლექციის №4 ხელნაწერის, 1160 წლის გარეჯული კრებული „სანატრელის“ (Ven. 4) ორ თარიღიან (1700 წ.) და ერთ უთარილო მინან-ერში.

<sup>18</sup> ქრისტეფორე ფალავანდიშვილი ურბნელ ეპისკო-პოსად (და ჯვარის მამად) მოხსენიებულია ურბნისის ტაძრის გალავაზე აღმართული სამრეკლოს 1706 წლის საამშენებლო ნარნერის ტექსტში. აქვე შევიწნავთ, რომ სოფელ არადეთის ეკლესის კანკელის 1708 წლის ნარნერასა (ქრონიკები და სხვა მასალა საქართველოს ისტორიისა და მწერლობისა, შეკრ-ბილი, ქრონოლოგიურად დაწყობილი და ახსნილი თ. უორდანიას მიერ, წიგნი მესამე (1700 წლიდან XIX საუკუნის 60-იან წლებამდე), გამოსაცემად მოამზადეს გ. უორდანიამ და შ. ხანთაძემ, თბ., 1967, გვ. 25. შდრ.: 6. სუციშვილი, დასახ. ნაშრ., გვ. 98) და 1711 წლის ერთ საბუთში ურბნელ ეპისკოპოსად უკვე სხვა პირი, ვინმე ელისეა დასახელებული (საქართველოს სიძველენი..., გვ. 328-329. შდრ.: ექ. თაყაიშვილი, დასახ. ნაშრ., გვ. 59; 6. შოშიაშვილი, დასახ. ნაშრ., გვ. 154; 6. ხუციშ-ვილი, დასახ. ნაშრ., გვ. 97).

ახლოებითი ქრონოლოგიის დადგენის შემდეგ აუცილებლად უნდა შევეხოთ ერთ მეტად საინტერესო საკითხს. ქართველი მკვლევრების: პოლივეტოს კარბელაშვილის, ოლღა სოსელიას, პაპუნა გაბისონიას, გიორგი მჭედლიძისა და მერაბ კეზევაძის მიერ გარკვეულია, რომ XVII საუკუნის ბოლო მესამედში ქუთაისის საეპისკოპოსო კათედრას განაგებდა მიტროპოლიტი სვიმონ III ჩხეიძე, რომლის გვარ-სახელიცა და მოღვაწეობის დროც, პრაქტიკულად, სრულად ემთხვევა გარეჯული კრებულის მინანერებში მოხსენიებული ურბნელი სვიმონ ჩხეიძის გვარ-სახელსა და მოღვაწეობის ქრონოლოგიას.

რა კავშირი არსებობდა XVII საუკუნის ბოლო მესამედში მოღვაწე ქუთათელ მიტროპოლიტ სვიმონ III ჩხეიძესა და XVIII საუკუნის დასაწყისში მოღვაწე ურბნელ ეპისკოპოსს სვიმონ ჩხეიძეს შორის?

დასმულ კითხვაზე პასუხის გაცემის მიზნით, თავდაპირველად დაწვრილებით განვიხილავთ სვიმონ III ჩხეიძის ცხოვრება-მოღვაწეობის ძირითად ეტაპებს.

ქუთათელი სვიმონ III იმერეთის ერთ-ერთი ყველაზე დაწინაურებული ფეოდალური ოჯახის, ჩხეიძეთა სათავადო სახლის წარმომადგენელი იყო. მისი მამა, სენია ჩხეიძე იმერეთის მეფის სახლთუხუცესის თანამდებობას ფლობდა, ხოლო ბიძა (მამის ძმა), სვიმონ ჩხეიძე აფხაზეთის კათოლიკოსი (1660-1666 წწ.) და ქუთათელი მიტროპოლიტი (1637-1666 წწ.) იყო<sup>19</sup>.

<sup>19</sup> სვიმონ III ჩხეიძის მამის ვინაობას პირდაპირ გამცნობს ვახუშტი ბაგრატიონი თავის თხზულებაში „აღნერა სამეფოსა საქართველოსა“ (1742-1745 წწ.): „... ეს სპონიუმ დე სენია ჩხეიძისა...“ (ბატონიშვილი ვახუშტი, აღნერა სამეფოსა საქართველოსა, ქართლის ცხოვრება, IV, ტექსტი დადგენილი ყველა ძირითადი ხელნაწერის მიხედვით ს. ყაუხჩიშვილის მიერ, თბ., 1973, გვ. 851; პ. ცხვილოელი [პ. კარბელაშვილი], სია აბხაზეთის კათალიკოზთა; ა) ჟყონდიდელ მიტროპოლიტი; ბ) ქუთათელი; გ) გენათელი, „მწყების“, №22, 30 ნოემბერი, ქუთ., 1892, გვ. 10; ი. სოსელია, ნარკვევები ფეოდალური ხანის დასავლეთ საქართველოს სოციალურ-პოლიტიკური ისტორიიდან (სათავადოები), I, თბ., 1973, გვ. 42, 49; პ. გაბისონია, ქუთაისის საეპისკოპოსოს ისტორია, ისტორიის მეცნიერებათა კანდიდატის სამეცნიერო ხარისხის მოსაპოვებლად წარმოდგენილი დისერტაცია, თბ., 2006, გვ. 67; გ. მჭედლიძე, მ. კეზევაძე, ქუთაის-გაენათის ეპარქია (ისტორია და თანამედროვეობა), ქუთ., 2008, გვ. 213). რაც შეეხება აფხაზეთის კათოლიკოსასა და ქუთათელ მიტროპოლიტს სვიმონ ჩხეიძეს, მისი და სვიმონ III-ის ბიძა-ძმისნულობის შესახებ ცნობას გვანვდის XVII საუკუნის გელათის გულანის (ხელნაწერთა ეროვნული

სვიმონ III ჩხეიძის ქუთათელ მიტროპოლიტად კურთხევის თარიღის შესახებ რაიმე პირდაპირი მითითება არ მოგვეპოვება. თუმცა, ოლღა სოსელია სამართლიანად ვარაუდობს, რომ ამ ფაქტს ადგილი უნდა ჰქონოდა 1666 წელს, სვიმონ III ჩხეიძის ბიძის (მამის ძმის), აფხაზეთის კათოლიკოსისა და ქუთათელი მიტროპოლიტის სვიმონ ჩხეიძის გარდაცვალების შემდეგ<sup>20</sup>. მკვლევრის დაკვირვებით, მთელი XVII საუკუნის განმავლობაში ქუთათელი მღვდელმთავრის თანამდებობას თითქმის უწყვეტად ფლობდნენ ჩხეიძეთა ფეოდალური საგვარეულოს წევრები<sup>21</sup> და სვიმონ III ჩხეიძესაც ეს თანამდებობა, პრაქტიკულად, მემკვიდრეობით უნდა ჰქონოდა მიღებული ბიძისაგან.

სვიმონ III ჩხეიძე ქუთათელ მიტროპოლიტად ჩვენამდე მოღწეულ წერილობით წყაროებში პირველად მოხსენიებულია იმერეთის მეფის ბაგრატ IV-ის (1660-1661, 1663-1668, 1669-1678, 1679-1681 წწ.) მიერ 1669 წლის 6 დეკემბერს რუსეთის მეფის ალექსი I-სათვის (1645-1676 წწ.) გაგზავნილ წერილში<sup>22</sup>. ამავე წერილიდან ნათლად ჩანს,

ცენტრი, A-186) კინკლოსური ცხრილის ერთი მინანერი, სადაც აღნიშნულია, რომ ქუთათელი (შემდგომში, შეთავსებით, აფხაზეთის კათოლიკოსიც) სვიმონ ჩხეიძე და იმერეთის მეფის სახლთუხუცესი სენია ჩხეიძე ძმები იყვნენ: 1663 წლის 26 ივნისს „კათალიკოზმა ჩხეიძემ სვიმეონ და მისმა ძმამ სახლისუხუცესმა სენიამ და გენათელმა ლორთქიფანიძემ გედეონ, დიდის ცდითა მოიყანეს და გააბატონეს“ თვალებდათხრილი და იმერეთიდან განდევნილი მეფე ბაგრატ IV (1660-1661, 1663-1668, 1669-1678, 1689-1681 წწ.) (მცირე ქრონიკები (კინკლოსურის ისტორიული მინანერები), ტექსტები გამოსცა, შესავალი წერილი და კომენტარები დაურთო ჯ. ოდიშელმა, თბ., 1968, გვ. 72; ქრონიკები და სხვა მასალა საქართველოს ისტორიისა და მწერლობისა, შეკრებილი, ქრონოლოგიურად დაწყობილი და ახსნილი თ. შორდანის მიერ, წიგნი მეორე (1213 წლიდამ 1700 წლამდე), ტფ., 1897, გვ. 477; ი. სოსელია, დასახ. ნაშრ., გვ. 41-43; პ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 67; გ. მჭედლიძე, მ. კეზევაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 213-214).

<sup>20</sup> ი. სოსელია, დასახ. ნაშრ., გვ. 42; პ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 67-68, 82; გ. მჭედლიძე, მ. კეზევაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 211-214. ქუთათელი მიტროპოლიტის სვიმონ III ჩხეიძის აღსაყდრების თარიღის თაობაზე განსხვავებული მოსაზრება აქვს პოლიევეტოს კარბელაშვილს. მკვლევარი აღნიშნულ ფაქტს რაიმე არგუმენტაციის გარეშე 1673 წლით ათარიღებს (პ. ცხვილოელი, დასახ. ნაშრ., გვ. 10).

<sup>21</sup> ი. სოსელია, დასახ. ნაშრ., გვ. 42.

<sup>22</sup> წერილში ჩამოთვლილი არიან იმერეთის სამეფოს საეკლესიო და საერო ხელისუფალნი. ქუთათელი სვიმონ III ჩხეიძე დასახელებულია ჩამონათვალის დასაწყისშივე, აფხაზეთის კათოლიკოსის ეფთვიმეგ II საყვარე-

რომ 1669 წლისათვის სვიმონ III ჩხეიძე იმერეთის სამეფოს ერთ-ერთ ყველაზე გავლენიან საეკლესიო იერარქად ითვლებოდა და მასზე დიდი პატივით მხოლოდ აფხაზეთის კათოლიკოსი ეფთვიმე II საყვარელიძე (დაახლ. 1669-1673 წწ.) სარგებლობდა.

1680-იანი წლების მიწურულიდან ქუთათელი სვიმონ III ჩხეიძე აქტიურად ჩაება იმერეთის სამეფოში მიმდინარე პოლიტიკურ პროცესებში. ამ პერიოდში, უფრო ზუსტად კი, 1689 წლის იანვარში რუსეთიდან რაჭაში დაპრუნდა დასავლეთ საქართველოდან განდევნილი იმერეთის მეფე, ქართლელი ბაგრატიონი არჩილ II (1661-1663, 1678-1679, 1690-1691, 1695-1696, 1698 წწ.)<sup>23</sup>. რა-

ლიძის შემდეგ: „დიდისა დედაქალაქის ქუთათელ მიტროპოლიტი სვიმონ“ (Переписка на иностранных языках грузинских царей с российскими государями, отъ 1659 г. по 1770 г., С. -П., 1861, გვ. 82; შდრ.: გრამატა იმერეთის მეფის ბაგრატ მეოთხისა, რუსეთის მეფე ალექსეი მიხეილოვითან, მიწერილი 1669 წელსა 6 დეკემბერს, „ცისკარი“, ივლისი, ტფ., 1869, გვ. 100; ს. კაკაბაძე, მასალები იმერეთის სახელმწიფო მდგომარეობის შესახებ მე-17 საუკუნეში, საისტორიო მოამბე, I, ტფ., 1925, გვ. 207; ო. სოსელია, დასახ. ნაშრ., გვ. 42; ვ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 67; გ. მჭედლიძე, მ. კეზევაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 211-213).

<sup>23</sup> ვახუშტი ბაგრატიონის მიხედვით, არჩილ II რუსეთიდან რაჭაში მივიდა 1688 წლის შემოდგომაზე. სწავლული ბატონიშვილი ტრ3 (366) ქორონიკონს ანუ 1688 (1312+366) წელს მომხდარი ამბების ჩამოთვლისას აღნიშნავს: „კად ამავ შემოდგომას მოვიდა რაჭას არჩილ მფე რუსეთიდამ“ (ბატონიშვილი ვახუშტი, აღნერა სამეფოსა..., გვ. 908). აქ ვახუშტი ბაგრატიონი მცირე უზუსტობას უშვებს. კერძოდ, ჩვენამდე მოაღნიათავადარჩილ II-ის მიერ რუსეთის სამეფო კარისად-მი გაგზავნილმა 1690 წლის 6 მაისით დათარიღებულმა წერილმა, სადაც ავტორი პირდაპირ აღნიშნავს, რომ ის რაჭაში ჩავიდა არა 1688 წლის შემოდგომაზე, როგორც ამას გვამცნობს ვახუშტი ბაგრატიონი, არამედ, ოდნავ უფრო მოგიანებით — 1689 წლის 8 იანვარს. არჩილ II წერს: „ჩემს ძმას (ქართლიდან რაჭაში გახიზნულ მეფე გიორგი XI-ს — თ. ჯ.) ჩემთან კაცი გამოევზავნა. „მომენტელო, თვარემ მე ამათ ვერ დაუდგებიო:“. ას ოთხ-მოც და მეჩვიდმეტეს წელს (იგულისხმება დასაბამიდან [შვიდი ათას] ას ოთხმოცდამეჩვიდმეტე ანუ ქრისტეშობიდან 1689-ე (7197-5508=1689) წელი. იგივე თარიღია მითითებული წერილის რუსულენოვანი ნაწილის ტექსტშიც: „7197 год отъ сотворенія мира“, ე. ი. ქრისტეშობიდან 1689 (7197-5508=1689) წელი — თ. ჯ.), რვას იანვარს, მთას ქვეითად გარდავიარე და მიველ“ (Переписка на иностранных..., გვ. 130). დასასრულ, ხაზგასმით შევნიშნავთ, რომ XIX-XX საუკუნეების ზოგიერთ ქართველ მკვლევარს არჩილ II-ის რუსეთიდან რაჭაში ჩასვლა შეცდომით აქვს დათარიღებული 1687(?) (პ. ცხვილოელი, დასახ. ნაშრ., გვ. 10), 1683 (კ. ბუაჩიძე, იმერეთის მეფეები. საქართველოს

ჭაში არჩილ II-ს დახვდა უფროსი ძმა, ირანის შაჰის მიერ შერისხული ქართლის მეფე გიორგი XI (1676-1688, 1703-1709 წწ.), რომელიც იმხანად რაჭის ერისთავ პაპუნა II-ს აფარებდა თავს.

რაჭაში ყოფნისას გვირგვინოსანმა ძმებმა ერთობლივად შეიმუშავეს გეგმა, რომლის თანახმადაც იმერეთის ტახტზე არჩილ II უნდა დაბრუნებულიყო და ამ საქმეში დახმარება ლიხ-თიმერელ ფეოდალებს სთხოვეს. სულ მოკლე ხანში არჩილ II-ს თანადგომა გამოუცხადეს: რაჭის ერისთავმა პაპუნა II-მ, იმერელმა ფეოდალმა ბეჟან ლორთქიფანიძემ, ჭილაძეებისა და მიქელაძეების სათავადო სახლებმა, ოდიშის სამთავროს უპირველესმა მოხელემ გიორგი ლიპარტიანმა და სხვებმა. არჩილ II-ის მომხრეები რაჭაში, გველის-თავის მთის მიდამოებში დაბანაკდნენ.

იმერეთის იქამინდელი მეფე ალექსანდრე IV (1683-1690, 1691-1695 წწ.) უმძიმეს მდგომარეობაში აღმოჩნდა და სამეფო ტახტის დაკარგვის რეალური საფრთხის წინაშე დადგა. ამგვარ რთულ ვითარებაში, ალექსანდრე IV-ს მხარი დაუჭირეს იმერეთის სამეფოს უაღრესად გავლენიანმა ფეოდალმა გიორგი აბაშიძემ და ჩვენთვის საინტერესო ქუთათელმა მიტროპოლიტმა სვიმონ III ჩხეიძემ. მათი დახმარებით, ალექსანდრე IV-მ საკმაოდ მრავალრიცხვანი ლაშქარი შეკრიბა და არჩილ II-ის წინააღმდეგ დაიძრა. ლაშქრობის დაწყებისთანავე ალექსანდრე IV-ის მხარდამჭერები საგრძნობლად გააქტიურდნენ რაჭასა და ოდიშში. მის მხარეს გადავიდნენ ლეჩხუმელებიც.

ალექსანდრე IV-ის მომხრეების ენერგიული მოქმედების შედეგად, მდგომარეობა კარდინალურად შეიცვალა. არჩილ II და გიორგი XI დარწმუნდნენ, რომ სამხედრო უპირატესობა მონინააღმდეგის მხარეზე იყო, გველისთავის მთის მიდამოები დატოვეს, რაჭას გაეცალნენ და ოდიშის სამთავროში გადავიდნენ<sup>24</sup>.

მეფეები, თბ., 2000, გვ. 249), 1690 (ო. სოსელია, დასახ. ნაშრ., გვ. 86) და სხვა წლებით. პირადად, ჩვენ სავსებით სარწმუნოდ გვეჩენება არჩილ II-ის 1690 წლის წერილში მითითებული თარილი და მიგვაჩინა, რომ იგი რუსეთიდან რაჭაში ჩავიდა 1689 წლის 8 იანვარს.

<sup>24</sup> აღნიშნული ამბები ვახუშტი ბაგრატიონს შემდეგი სახით აქვს მოთხოვიბილი: „ამავ უამთა მოვიდა არჩილ მეფე რუსეთიდამ მოწოდებითა ძმისა თჯისა გიორგისათა... მოვიდა რაჭას, განიხარეს ძმათა ხილვითა ურთიერთა. შემდგომად ეზრახენ იმერთა, რათა ჰყონ არჩილ მეფელი... ხოლო იმერთა მისცეს პირი არჩილს; მოვიდნენ არჩილ და გიორგი მეფენი და რაჭის

ამრიგად, 1689 წელს ალექსანდრე IV-მიმერეთის სამეფო ტახტი გარკვეული დროით შეინარჩუნა, ამაში კი ერთ-ერთი გადამწყვეტი როლი, როგორც უკვე ვნახეთ ზემოთ, ქუთათელმა მიტროპოლიტმა სვიმონ III ჩხეიძემ შეასრულა<sup>25</sup>.

ერისთავი მათ თანა გუელის თავსა ზედა. მიერთო მათ ლიპარიტიანი გიორგი, ჭილაძე-მიქელაძენი და ბეჟან ლორთქიფანიძე. ხოლო გიორგი აბაშიძემ და სკმონ ქუთათელმან არა ინგეს, რამეთუ ესე სკმონი იყო ძე სეხნია ჩხეიძისა და განდიდებული... ამათ მიერ შემოიკრიბნა ალექსანდრემ სპანი და ხარვიდა გუელის თავს მეფეთა ზედა. მაშინ, ვინათვან ერისთავსა შინაგანმცემნი მრავალნი ჰყვნეს რაჭასა შინა, და ლიპარიტიანს ოდიშს, და ლეჩხუმელნი იყვნენ ალექსანდრეს კერძოდ და სპანიცა ალექსანდრესნი მრავლობდნენ, რამეთუ მათ არა შემოჰკრებოდათ ჯერეთ, ვერდარა ნინაალუდგნენ ალექსანდრეს, არამედ ნარვიდნენ ოდიშს “(ბატონიშვილი ვახუშტი, აღნერა სამეფოსა..., გვ. 850-851. შდრ.: პერიკა ინოსტრანის..., გვ. XXII-XXIII, 129-134; პ. ცხვილოელი, დასახ. ნაშრ., გვ. 10; ო. სოსელია, დასახ. ნაშრ., გვ. 42; პ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 67; გ. მჭედლიძე, მ. კეზევაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 212-213). როგორც ვხედავთ, ვახუშტი ბაგრატიონი პირდაპირ არ ათარილებს მის მიერ მოთხრობილ ამ ამბებს. მიუხედავად ამისა, ირკვევას, რომ სწავლული ბატონიშვილის მიერ აღნერილ მოვლენებს ადგილი ჰქონდა 1689 წელს. ამაზე აშეარად მიგვითითებს არჩილ II-ის მიერ რუსეთის სამეფო კარისადმი გაგზავნილი და ზემოთ ერთხელ უკვე დამონმებული 1690 წლის 6 მაისის წერილის ტექსტი. აქ არჩილ II წერს: „ჩემს ძმას (რაჭაში მდგომ მეფე გიორგი XI-ს — თ. ჯ.) ჩემთან კაცი გამოევზავნა. „მომეშველო, თვარემმე ამათვერდაუდგებიო: „ას ოთხ-მოც და მეჩვიდმეტეს წელს (1689 წელ — თ. ჯ.), რვას იანვარს, მთას ქვეითად გარდავიარე და მიველ... ის ზამთარი ერთად ვიყავით: ამავ მარტს თერთმეტს მე გავილაშექრ, ჩემი ძმა იმავ ადგილს დაგაყენე და ჩემის საბატონოს უფროსი დავიჭირე: ამავ ქრონიკონს (1689 წელ — თ. ჯ.) აგვისტომდი ასრე ვიყავით. ამაში... [მოსული იყო] თურქის ლაშქარი, რომელიც თურქის საქმით დღეს იმერეთს, ჩვენს საბატონოზე, ბატონობს და ზის. ის და ზოგი ჩვენი კნიაზები და ქვეყნის ლაშქარი ჩემზე მოვიდნენ. დაგვემართა ჩვენის ცოდვისა, მეც მძლიეს და მე მეგრელისა... ქვეყანაში მიველ...“ (პერიკა ინოსტრანის..., გვ. 130).

<sup>25</sup> სხვათა შორის, 1689 წლის სამხედრო-პოლიტიკურ პროცესებში აქტიურად ჩარევისა (და სავარაუდოდ, არა მხოლოდ ამ მიზეზის) გამო სვიმონ III ჩხეიძის პიროვნებას ძალზედ უარყოფითად ახასიათებს ვახუშტი ბაგრატიონი. მისი თქმით: „.... ესე სკმონი იყო ძე სეხნია ჩხეიძისა და განდიდებული. გარნა თუ იყო მდუდელომთავარი, არამედ ტყეს მყიდველი, მეძავმემრუშე, კაცის მკლველი, ცრუ-ფიც, უნირავ-ულო-ცავი, ვითარცა განდგომილი ივლიანე“ (ბატონიშვილი ვახუშტი, აღნერა სამეფოსა..., გვ. 851; პ. ცხვილოელი, დასახ. ნაშრ., გვ. 10; ო. სოსელია, დასახ. ნაშრ., გვ. 42; პ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 67; გ. მჭედლიძე, მ. კეზევაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 212-213).

XVII საუკუნის 90-იანი წლების დასაწყისში იმერეთის სამეფოში ახალი დაპირისპირება დაიწყო. 1690 წელს არჩილ II-ისა და გიორგი XI-ის მიერ ნარმატებით განხორცილებულმა დიპლომატიურმა საქმიანობამ თავისი შედეგი გამოიღო და ოსმალეთის სულთანმა იმერეთის მეფედ არჩილ II გამოაცხადა. განბილებული ალექსანდრე IV იმერეთს გაეცალა და გიორგი XI-სთან დაპირისპირებულ ქართლის მეფე ერეკლე I-ს შეაფარა თავი, ოსმალთაგან ზურგმომაგრებულმა არჩილ II-მ კი იმერეთის სამეფო ტახტი დაიკავა.

მცირე ხნის შემდეგ იმერეთის სამეფოს ყველაზე გავლენიანმა ფეოდალმა გიორგი აბაშიძემ ისარგებლა იმით, რომ დიდთოვლობის გამო ოსმალებს არ შეეძლოთ ქმედითი დახმარება გაეწიათ არჩილ II-ისათვის, შეუკავშირდა ოდიშის სამთავროს უპირველეს მოხელეს გიორგი ლიპარტიანს და იმერეთის სამეფო ტახტზე დასაბრუნებლად ქართლიდან ალექსანდრე IV გადმოიყვანა.

არჩილ II-ის მეფობას რეალური საფრთხე დაემუქრა. შექმნილ ვითარებაში, მეფისადმი დიდი ერთგულება გამოიჩინეს რაჭის ერისთავმა პაპუნა II-მ და ჩვენთვის საინტერესო ქუთათელმა მიტროპოლიტმა სვიმონ III ჩხეიძემ. არჩილ II-ის მხარეს დადგნენ დიდი იმერელი თავადები: გიორგი მიქელაძე და ბეჟან ლორთქიფანიძეც.

არჩილ II-ისა და ალექსანდრე IV-ის მომხრეები ერთმანეთს სოფელ გოდოგანთან შეებრძოლნენ. სისხლისმღვრელ დაპირისპირებაში გამარჯვება არჩილ II-ს დარჩა, დამარცხებულმა ალექსანდრე IV-მ კი ისევ ქართლს შეაფარა თავი<sup>26</sup>.

<sup>26</sup> აღნიშნული ამბები ვრცლად აქვს გადმოცემული ვახუშტი ბაგრატიონის: „მოსცა ხონთქარმან... იმერეთი არჩილს, ნარმოუვლინა კრმალი და ხალათი... ხოლო ალექსანდრე, ვერდარა ნინაალმდგომი, ნარვიდა ქართლს ერეკლე მეფისა თანა და მან პატივით დაუსავანა... მთაიცვა არჩილ ხალათი ხონთქარისა და დაემორჩილნენ იმერენი ქსა ჩხშ (1690 წ.), ქარ. ტომ (1312+378=1690 წ.), თურიერგიორგიაბაშიძისა... ხოლო არჩილ დაეპყრა იმერეთი. არამედ ზამთარსა ამას იხილა აბაშიძემ გიორგიმ, რამეთუ ვერ მნე ექმნების არჩილს ოსმალნი; ეზრახა გიორგი ლიპარტიანს, მოყვანა ალექსანდრე ქართლიდამ. არამედ არჩილ მეფე არა დაუტევეს პაპუნა ერისთავმან, სკმონ ქუთათელმან, მიქელაძე გიორგიმ და ბეჟან ლორთქიფანიძე. შეიკრიბნენ და ეწყუნენ გოდოგანს ურთიერთს; იქმნა ბრძოლა ძლიერი, იძლია ალექსანდრე და ივლტოდა ქართლს. ხოლო არჩილ მომზეკიცა იმერეთი...“ (ბატონიშვილი ვახუშტი. აღნერა სამეფოსა..., გვ. 853-854. შდრ.: პერიკა ინოსტრანის..., გვ. XXIII-XXIV, 132-136; ს. კავაბაძე, ფარსადან გორგიჯანიძის ის-

ამრიგად, 1690 წელს არჩილ II-მ გარკვეული დროით შეინარჩუნა იმერეთის სამეფო ტახტი, რაშიც მას დიდი დახმარება გაუწია ქუთათელმა მიტროპოლიტმა სვიმონ III ჩხეიძემ, რომელიც სულ რაღაც ერთი წლის წინ, არჩილ II-ის მოწინააღმდეგის, აღექსანდრე IV-ის უპირველესი მომხრე და მხარდამჭერი იყო.

ტორია, საისტორიო მოამბეჭ, II, ტფ., 1925, გვ. 281-282, 285; პ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 67; გ. მჭედლიძე, მ. კეზევაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 213). როგორც ვხედავთ, ვახუშტი ბაგრატიონის არჩილ II-ის იმერეთში გამეფების ფაქტი პირდაპირ აქვს დათარიღებული 1690 წლით. რაც შეეხება გოდოგანის ბრძოლას, მას სწავლული ბატონიშვილი თავის „ქრონილოგიურ ცხრილში“ ამავე 1690 წლით განასაზღვრავს: „ქრისტეშობიდან 1690 წელი, ქორონიკონი ტომ (1312+378=1690 წ.) — „კად გოდოგნის ომი იქნა, არჩილს გაემარჯვა. აღექსანდრე ქართლს წავიდა“ (ბატონიშვილი ვახუშტი, აღნერა სამეფოსა..., გვ. 853-854). დღეისათვის ვახუშტი ბაგრატიონის მიერ შემოთავაზებული ეს თარიღები სრულად არის გაზიარებული ქართულ ისტორიოგრაფიაში (ს. კაპაბაძე, საქართველოს ისტორია, ახალი საუკუნეების ეპოქა (1500-1810 წწ.), ტფ., 1922, გვ. 106; დ. გვრიტიშვილი, ნარკვევები საქართველოს ისტორიიდან (XV-XVII სს.), II, თბ., 1965, გვ. 469-471; მ. რეხვაიშვილი, დასავლეთი საქართველო XVII საუკუნეში (ნარკვევები), თბ., 1978, გვ. 100-101; მ. რეხვიაშვილი, იმერეთის სამეფო (1462-1810 წწ.), თბ., 1989, გვ. 140-141 და სხვ. შდრ.: კ. ბუაჩიძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 249). არჩილ II-ის გამეფება და გოდოგანის ბრძოლა, ვახუშტი ბაგრატიონისაგნ განსხვავებით, 1692 წლით არის დათარიღებული თავად არჩილ II-ის მიერ რუსეთის სამეფო კარისადმი გაგზავნილ 1692 წლის 30 მარტისა და 1693 წლის 29 ივლისის ნერილებში (Переписка на иностранных..., გვ. 132-136). აღნიშნულ დეტალზე ქართველ მკვლევრებს, ჩვენთვის უცნობი მიზეზების გამო, დღემდე არ გაუმახვილებიათ ყურადღება (ამ მხრივ, ერთგვარ გამონაკლის ნარმოადგენენ ფრანგი მეცნიერი მარი ბროსე (იქვე, გვ. XXII-XXIV) და ქართველი ისტორიკოსი თამაზ ბერაძე (თ. ბერაძე, ოდიშის სამთავრო დადიან-ჩიქვანთა დინასტიის მმართველობის ხანში, სამეგრელო, კოლხეთი, ოდიში (არქეოლოგიის, ენათმეცნიერების, ისტორიის, ხუროთმოძღვრებისა და ეთნოლოგიის ნარკვევები), თბ. -ზუგდ., 1999, გვ. 220-221). არადა, არჩილ II-ის ნერილებში დაცული ცნობების საფუძვლიან შესწავლას შეუძლია, საკმაოდ მნიშვნელოვანი ცვლილებები შეიტანის იმერეთის სამეფოს 1690-იანი წლების ისტორიული მოვლენების ქრონოლოგიაში. სამხუხაროდ, წინამდებარე ნაშრომი, მისი მიზანდასახულობიდან გამომდინარე, არ გვაძლევს სამუალებას, დაწვრილებით განვიხილოთ არჩილ II-ის გამეფების, გოდოგანის ბრძოლისა და ამ ფაქტებთან დაკავშირებული სხვა მოვლენების დათარიღების საკითხები. ამიტომაც, წინამდებარე ნაშრომში უცვლელი სახით გავიმეორებთ ქართულ ისტორიოგრაფიაში მიღებულ ამ თარიღებს, სამომავლოდ კი უკვე საგანგებოდ მოვუბრუნდებით და საფუძლიანად შევისწავლით აღნიშნულ საკითხებს.

1691 წლიდან მოყოლებული, ქუთათელი სვიმონ III ჩხეიძე არჩილ II-ის ერთგულ მომხრედ და თანამოდასედ გვევლინება. ჩვენი დაკვირვებით, სწორედ ამგვარ მომხრეობა-მოდასეობაზე უნდა მიუთითებდეს ახლადგამეფებული არჩილ II-ის მიერ ქაიხოსრო წერეთლისათვის მიცემული 1691 წლის წყალობის წიგნი, სადაც ქუთათელი სვიმონ III ჩხეიძე შუამდგომლად და მოწმედ არის მოხსენიებული<sup>27</sup>.

1698 წელს იმერეთის სამეფო ტახტზე მეხუთედ ასულმა არჩილ II-მ ალყა შემოარტყა ქუთაისის ციხეში მდგომ ოსმალურ გარნიზონს. ქართველთა გამუდმებული იერიშების მიუხედავად, თურქები ციხეს არ თმობდნენ. გააფთრებული ბრძოლები შვიდ თვეს გაგრძელდა. ქუთაისის ციხის ალყის დროს არჩილ II-ის ბანაკში იმყოფებოდნენ იმერეთ-ოდიშის უმაღლესი საერო და სასულიერო პირები: გიორგი აბაშიძე, ქუთათელი მიტროპოლიტი სვიმონ III ჩხეიძე, ქაიხოსრო წერეთელი (?), რაჭის ერისთავი შოშიტა III, გენათელი მიტროპოლიტი მარკოზ ლაშენშვილი (?), გიორგი ლიპარტიანი და სხვ.

აღნიშნული ბრძოლების დროს ქართველმა მეომრებმა სათოფე წერტილები მოაწყვეს ქუთაისის საეპისკოპოსო კათედრალის, იგივე ბაგრატის ტაძრის სახურავზე, რომელიც ზემოდან დასცქროდა იქვე მდებარე ქუთაისის ციხეს. ოსმალებმა ტაძრის სახურავზე ჩასაფრებულ ქართველ მეთოფებს ზარბაზნების ცეცხლით უპასუხეს. თითქმის შვიდი საუკუნის წინ აგებული ტაძრის გუმბათმა და კედლების ნაწილმა ზარბაზნების ცეცხლს ვერ გაუძლო და ჩამოინგრა. ტაძრის დანგრევის შემდეგ ქართველთა იერიშები მნიშვნელოვნად შესუსტდა, მოგვიანებით კი არჩილ II-მ საერთოდ მოხსნა ალყა ქუთაისის ციხეს და სამუდამოდ გაეცალა იმერეთის სამეფოს<sup>28</sup>.

<sup>27</sup> დღიუმენტის ტექსტში ვკითხულობთ: „არის ამისი მაშუალი და მონამე: ქუთათელი ბატონი სვიმონ...“ (ისტორიული დოკუმენტები იმერეთის სამეფოსა და გურია-ოდიშის სამთავროებისა (1466-1770 წწ.), I, ტექსტი გამოსცა, წინასიტყვაობა და საძიებლები დაურთო შ. ბურჯანაძემ, თბ., 1958, გვ. 41; პ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 68).

<sup>28</sup> ეს ამბები დაწვრილებით აქვს გადმოცემული ოსმალო ისტორიკოს ფუნდუკლუს მეტმედ აღას თავის „გამარჯვების წიგნში“ (1695-1721 წწ.): „... ქართლის მეფე შავანავაზის ვაჟი, არჩილ ხანად ხოდებული... ქართველ მეფეთაგანი იყო... მან ქართველი თავადები, აზნაურები და სახულიერო წიგნების მსახურინი

1698 წელს მომხდარ ამ ტრაგიკულ ფაქტზე დაკვირვება, ვფიქრობთ, ცალსახად მიგვითითებს იმაზე, რომ ქუთაისის ციხის ალყის დროს არჩილ II-ს განსაკუთრებულ მხარდაჭერას უცხადებდა ქუთა-თელი მიტროპოლიტი სვიმონ III ჩხეიძე. საწინააღმ-დეგო შემთხვევაში, უბრალოდ წარმოუდგენელია, რომ მას ნება დაერთო არჩილ II-ის მოლაპქრები-სათვის, პირდაპირი სამხედრო დანიშნულებით გა-მოეყენინათ საეპისკოპოსო კათედრალი და სა-თოფე წერტილები მოეწყოთ ტაძრის სახურავზე.

ფარული შეგულიანებით შეაცდინა და საკმაოდ დიდი რაოდენობის ჯარის შეგროვების შემდეგ... 1109 წლის შევალის პირველ დღეებში (1698 წლის აპრილის შუა რიცხვებში — თ. ჯ.) ქუთაისის ციხის ალყის შემორ-ტყმა დაიწყო და 7 თვე განუზყვეტლივ უტევდა. ციხეს წყლისა და სურსათ-სანოვაგის გზები გადაუჭრა და მათ განადგურებას შეეცადა. მთელი იმერეთის თავ-ადები: აბაშიძე (გიორგი აბაშიძე — თ. ჯ.), ქუთათელი, [წერტილი] (სავარაუდოდ, ქაიხოსრო წერტილი — თ. ჯ.), ერისთავი (რაჭის ერისთავი შოშიტა III — თ. ჯ.), გენათელი (სავარაუდოდ, გენათელი მიტროპოლიტი მარკო ლაშემვილი — თ. ჯ.), რაჭა-ლეჩხუმის ურ-ჯულონი, დადიანის მოურავი ლიპარტიანი (გიორგი ლიპარტიანი — თ. ჯ.), ყველანი 2000 ჯარისკაცით იმერთა დასახმარებლად როცა მოვიდნენ, ძალები შემოკრიბეს და ციხეს მდლავრად შეუტიეს. ამ დროს ციხესთან და ციხის პირდაპირ „Secam Pso“-დ წოდე-ბულ დიდი ეკლესიის (ბაგრატის ტაძრის — თ. ჯ.) სახ-ურავზე კიბით აიყვანეს მეთოვენი და იქიდან ციხეში მყოფთ ცეცხლი დაუშინეს, ამ ცეცხლის დროს იანი-ჩები და სხვა დამცველებიდან რამდენიმე გმირი ბრ-ძოლის ველზე დაცნენ. ციხიდან კი მეზარბაზეთა მეთაურმა აქეთებ ბალემეზად წოდებული ზარბა-ზები განალაგა და საპირისპირო ცეცხლი გახსნა. ამ ცეცხლმა ეკლესიაზე მყოფნიც გაანადგურა და ეკლესიის გუმბათი და კედლებიც დაანგრია. ეკლე-სიის შიგნით და ზემოთ მყოფი ყველა ქართველი მინას შეერია... ამის შემდეგ მეალყეთა ნანილმა ცოტათი უკან დაიხია...“ (ნ. ჯაველიძე, ოსმალო ისტორიკოსი ფუნდუკულუ მეჰმედ აღა დასავლეთ საქართველოს შესახებ, თბილისის უნივერსიტეტის შრომები, 250, აღმოსავლეთმცოდნება, თბ., 1985, გვ. 154, 157; ბა-ტონიშვილი ვახუშტი, აღნერა სამეფოსა..., გვ. 854; თ. ბერაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 221-222; პ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 67-68). როგორც ვხედავთ, ფუნდუკულუ მეჰმედ აღა ქუთაისის ციხის მარალყეთა შორის, სახელის მიუთითებლად ასახელებს ვინმე ქუთათელს. პაპუნა გაბისონია დაკვირვებით, აქ უნდა იგულისხ-მებოდეს სვიმონ III ჩხეიძე, რიმელსაც მეკვლევრის აზ-რით, ქუთათელი მიტროპოლიტის თანამდებობა 1666 წლიდან XVIII საუკუნის დასაწყისამდე ეკავა (იქვე, გვ. 68). ჩვენ სრულად ვიზიარებთ ამ აზრს და სვიმონ III ჩხეიძის ქუთათელობის ქრონოლოგიდან გამომ-დინარე (იხ. ქვემოთ), აგრეთვე, ვფიქრობთ, რომ ფუნ-დუკულუ მეჰმედ აღა მიერ ნახსენები ქუთათელი მღვდელმთავარი ნამდვილად სვიმონ III ჩხეიძე იყო.

სვიმონ III ჩხეიძის ქუთათელობის ბოლო პე-რიოდის შესახებ წერილობით წყაროებში, პრაქ-ტიკულად, არანაირი მითითება არ მოგვეპოვება. მიუხედავად ამისა, ქართულ ისტორიოგრაფიაში გამოთქმულია სამი განსხვავებული მოსაზრება იმის თაობაზე, თუ კონკრეტულად რა დრომდე ფლობდა სვიმონ III ჩხეიძე ქუთათელი მიტრო-პოლიტის თანამდებობას. კერძოდ, პოლიევეტის კარბელაშვილის აზრით, სვიმონ III ჩხეიძეს ქუთა-თელი მღვდელმთავრის საყდარი 1698 წლამდე ეკავა<sup>29</sup>, ოლდა სოსელიასა<sup>30</sup> და პაპუნა გაბისო-ნიას<sup>31</sup> დაკვირვებით — XVIII საუკუნის დასაწყის-ამდე, ხოლო გიორგი მჭედლიძისა და მერაბ კეზე-ვაძის ვარაუდით — 1694 წლამდე<sup>32</sup>.

როგორც აღნიშნული მოსაზრებების დეტა-ლური განხილვა აჩვენებს, არც ერთი ეს მოსაზ-რება რაიმე კონკრეტულ არგუმენტაციას არ ემყარება და მხოლოდ სვიმონ III ჩხეიძის ცხოვ-რება-მოღვაწეობის ზოგადი ქრონოლოგიის (1660-1690-იანი წნ.) გათვალისწინებით არის გა-მოთქმული<sup>33</sup>. შესაბამისად, ჯერჯერობით თავს

<sup>29</sup> პ. ცხევილოელი, დასახ. ნაშრ., გვ. 10.

<sup>30</sup> ო. სოსელია, დასახ. ნაშრ., გვ. 49.

<sup>31</sup> პ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 68, 82.

<sup>32</sup> გ. მჭედლიძე, მ. კეზევაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 214.

<sup>33</sup> უფრო ზუსტად რომ ვთქვათ, საკუთარ მოსაზრე-ბას რაიმე დასაბუთების გარეშე გამოთქვამენ მხო-ლოდ პოლიევეტის კარბელაშვილი (პ. ცხევილოელი, დასახ. ნაშრ., გვ. 10) და ოლდა სოსელია (ო. სოსე-ლია, დასახ. ნაშრ., გვ. 49). რაც შეეხება პაპუნა გაბი-სონიას, ის, თავის მხრივ, პრატეტიკულად, უცვლელი სახით იმერებს თლდა სოსელიას მიერ გამოთქმულ მოსაზრებას (პ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 68, 84). ცალკე საუბრის თემაა გიორგი მჭედლიძისა და მერაბ კეზევაძის მიერ გამოთქმული მოსაზრება, რომელიც აშკარა გაუგებრობის შედეგს წარმოადგენს. დასახ-ლებულმა მკვლევრებმა ქუთათელი მიტროპოლიტის სვიმონ III ჩხეიძის ბიოგრაფიაზე საუბრისას ყურა-დღება საგანგებოდ გაამახვილეს ოლდა სოსელიას ერთ ადრეულ ნაშრომზე, სადაც ეს უკანასკნელი, პოლიევეტის კარბელაშვილის 1922 წლის საგაზეთო სტატიაზე დაყრდნობით, გამოთქვამდა ვარაუდს, რომ 1669-1694 წლებში ქუთათელი მიტროპოლიტის თანამ-დებობა ვინმე ევფემიონს ეკავა (ო. სოსელია, მასალები კლასობრივი ბრძოლის ისტორიისათვის ფეოდალური ხანის დასავლეთ საქართველოში (XVII ს. მინუ-რულიდან XIX ს. 40-იან წლებამდე), თბ., 1960, გვ. 14; გ. მჭედლიძე, მ. კეზევაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 212). გიორ-გი მჭედლიძემ და მერაბ კეზევაძემ დანვრილებით შეისწავლეს ოლდა სოსელიას მიერ მითითებული პოლიევეტის კარბელაშვილის 1922 წლის საგაზეთო სტატიაზე დასახებით სამართლიანად დაასკვნეს, რომ ამ სტატიაში ევფემიონ ქუთათელი საერთოდ არ იყო ნახსენები (იქვე, გვ. 212). ამის შემდეგ მკვლევრებმა

ვიკავებთ რომელიმე ამ მოსაზრების ხელაღებით გაზიარებისაგან, ჩვენი მხრივ, ყურადღებას ვა-მახვილებთ იმ ფაქტზე, რომ სვიმონ III ჩხეიძეს ქუთათელ მღვდელმთავრად სულ ბოლოს 1698 წელს ვხედავთ და მისი ქუთათელობის ზედა ქრონოლოგიურ ზღვარს დაახლოებით 1690-იანი წლების მიწურულით განვსაზღვრავთ.

სვიმონ III ჩხეიძე ჩვენამდე მოღწეულ ნერი-ლობით წყაროებში უკანასკნელად მოხსენიებუ-ლია იმერეთის სამეფოსა და ოდიშის სამთავროს დიდებულების მიერ აფხაზეთის კათოლიკოსის გრიგოლ II ლორთქიფანიძისათვის (1696-1742 წწ.) მიცემულ, დაახლოებით 1701-1703/1707 წლების ფიცის წიგნში<sup>34</sup>. დასახელებული დოკუმენტი ყუ-

მათ მიერვე მიღებული დასკვნის საპირისპიროდ და ჩვენთვის გაუგებარი ლოგიის საფუძველზე, ნდობა გამოუცხადეს ამ XVII საუკუნის არარსებული ევდე-მონ ქუთათელის მოღვაწეობის ოლღა სოსელიასეულ დათარილებას (1669-1694 წწ.), მისი მღვდელმთავ-რობის ზედა ქრონოლოგიური ზღვარი (1694 წ.) რამე დასაბუთების გარეშე, გადაიტანეს სვიმონ III ჩხეიძეზე, საბოლოოდ კი დაასკენეს, რომ სვიმონ III ჩხეიძე ქუთათელი მღვდელმთავრის თანამდებობას 1694 წლამდე ფლობდა (?) (გ. მჭედლიძე, მ. კეზევაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 212, 214).

<sup>34</sup> საქართველოს სიძველენი, ტომი I, გამოცემა მეორე, წიგნი I, ქქ. თაყაიშვილის რედაქტორობით, ტფ., 1920, გვ. 43-45; ო. სოსელია, ნარკვევები ფეოდალური..., 42-43; ქ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 68-69; გ. მჭედ-ლიძე, მ. კეზევაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 214. დოკუმენტს თარიღი არ უზის. საბუთი მის პირველ გამომცემელს ექვთიმე თაყაიშვილს დათარიღებული აქვს ტექსტში მოხსენიებული აფხაზეთის კათოლიკოსის გრიგოლ II ლორთქიფანიძის „დროით“ ანუ 1680-1710 წლებით (საქართველოს სიძველენი, I, გამოცემა მეორე..., გვ. 43). ექვთიმე თაყაიშვილის მიერ შემოთავაზებული თარიღი კრიტიკულად განიხილა ოლღა სოსელიამ. მან ყურადღება მიაქცია იმ ფაქტს, რომ დოკუმენტში მოხსენიებული იყვნენ აფხაზეთის კათოლიკოსი გრიგოლ II ლორთქიფანიძე და ოდიშის სამთავროს ფაქტობრივი მმართველი გიორგი ლიპარტიანი, გაით-ვალისნინა მათი ცხოვრება-მოღვაწეობის ცალკეული დეტალები (მკვლევრის თქმით, გრიგოლ II ლორთქი-ფანიძემ აფხაზეთის კათოლიკოსობა 1696 წელს მიიღო, ხოლო გიორგი ლიპარტიანი 1714 წლიდან გარ-დაცვალებამდე საპატიო ტყვეობაში ჰყავდა საკუთარ ვაჟს, ოდიშის მთავარს ბეჟან დადიანს (1714-1728 წწ.) და ზემოხსენებული ფიცის წიგნი 1696-1714 წლებით დაათარიღა (ო. სოსელია, ნარკვევები ფეოდალური..., გვ. 42-43). ოლღა სოსელიას მიერ შემოთავაზებული თარიღი (1696-1714 წწ.) სრულად გაიზიარა პაპუნა გაბისონიამ. თუმცა, მან იმავდროულად ყურადღება მიაქცია იმ ფაქტს, რომ ფიცის წიგნში ქუთათელად დასახელებულია არა სვიმონ III ჩხეიძე, არამედ ევდე-მონი, რომელიც მისივე დაკვირვებით, XVIII საუკუნის I მესამედში ფლობდა ქუთათელი მღვდელმთავრის თა-

რადღებას, პირველ რიგში, იმით იპყრობს, რომ აქ სვიმონ III ჩხეიძე ზოგადად მთავარეპისკოპოსის წოდებით არის მოხსენიებული, ქუთათელი მიტ-როპოლიტის წოდებას კი სრულებით სხვა პირი, ვინმე ევდემონი ატარებს<sup>35</sup>.

ნამდებობას და ფიცის წიგნის ქვედა ქრონოლოგიუ-რი ზღვარი XVIII საუკუნის დასაწყისით განსაზღვრა (ვ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 68-69). მოგვაინტებით, გიორგი მჭედლიძემ და მერაბ კეზევაძემ კიდევ უფრო დააზუსტეს ოლღა სოსელიასა და პაპუნა გაბისონიას მიერ დადგენილი თარიღი. მკვლევრებმა ყურადღება გაამახვილეს იმ გარემოებაზე, რომ განსახილავი ფი-ცის წიგნში მოხსენიებული იყო ნიკოლოზ გენათელი, რომელსაც, გენათელი ეპისკოპოსის თანამდებობა, მათივე დაკვირვებით, 1701-1717 წლებში ეკავა და ამ ფაქტზე დაყრდნობით, ფიცის წიგნის ქვედა ქრონო-ლოგიური ზღვარი — 1701 წლით, ხოლო მთლიანად დოკუმენტის თარიღი — 1701-1714 წლებით განსაზღვ-რეს (გ. მჭედლიძე, მ. კეზევაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 214). გიორგი მჭედლიძისა და მერაბ კეზევაძის მიერ შემო-თავაზებული თარიღი (1701-1714 წწ.), არსებითად, მისაღებია ჩვენთვის. თუმცა კი, მიგვაჩინა, რომ სავ-სებით რეალურია, კიდევ უფრო დაკონკრეტდეს ამ თარიღის ზედა ქრონოლოგიური ზღვარი. ამ მხრივ, პირველ რიგში, გასათვალისწინებელია ის გარემოება, რომ ფიცის მიმცემ ლიხითიმერელ ფეოდალებს შორის მოხსენიებული არიან გავლენიანი თავადები: გიორ-გი წულუკიძე, გიორგი მიქელაძე და სახლთუხუცესი გიორგი ჩხეიძე (საქართველოს სიძველენი, I, გამოცე-მა მეორე..., გვ. 44). დასახელებული პირებიდან გიორ-გი წულუკიძე 1712 წელს ჩხარის ბრძოლაში დაიღუპა (ბატონიშვილი ვახუშტი, აღნერა სამეფოსა..., გვ. 871; ო. სოსელია, ნარკვევები ფეოდალური ხანის დასავ-ლეთ საქართველოს სოციალურ-პოლიტიკური ისტო-რიიდან (სათავადოები), II, თბ., 1981, გვ. 54), სახლთუ-ხუცესი გიორგი ჩხეიძე კი რაჭველებმა დაახლოებით 1709-1711 წლებში მოკლეს (ბატონიშვილი ვახუშტი, აღნერა სამეფოსა..., გვ. 869; ო. სოსელია, ნარკვევები ფეოდალური..., გვ. 46). რაც შეეხება გიორგი მიქელა-ძეს, ის 1703-1707 წლებიდან დაახლოებით 1714-1722 წლებამდე იმერეთიდან ქართლში იყო გადახვეწილი (ბატონიშვილი ვახუშტი, აღნერა სამეფოსა..., გვ. 866; ო. სოსელია, ფეოდალური ხანის..., I, გვ. 62, 64). აღ-ნიშნული ფაქტების გათვალისწინებით, ვფიქრობთ, ავტომატურად ვინროვდება ფიცის წიგნის შედეგენის თარიღი და მისი ზედა ქრონოლოგიური ზღვარი აქამ-დე მიღებული 1714 წლის ნაცვლად, 1703-1707 წლე-ბით განისაზღვრება.

<sup>35</sup> ფიცის წიგნში ვკითხულობთ: „... ესე აუარებე[ლი, მტკი]ცე შეუცალებელი, უტყუარი, უჩხებარი, სი-ტყვით სრულ-ქმნილი და [დღე]თა ჩვენთა სიკუდი-ლამდის გასათვალელი ფიცი, პირი, და საფიცარის წიგნი გიბოძეთ] ჩვენ... ჩხეიძემ მთავარეპისკოპოს-მან... თქვენ ჩრდილოსა და აფხაზეთისა კ აზს ბატონს გრიგოლს და ქუთათელს ევდემონს] და გენათელს ნიკოლაოზს...“ (საქართველოს სიძველენი, I, გამოცე-მა მეორე..., გვ. 44). როგორც ვხედავთ, დოკუმენტში „ჩხეიძე მთავარეპისკოპოსის“ სახელი მითითებული არ არის. თუმცა, ოლღა სოსელია ჩხეიძეთა სათა-

ამ მეტად საინტერესო დეტალს საკმაოდ დიდი მნიშვნელობა აქვს სვიმონ III ჩხეიძის ცხოვრება-მოღვაწეობის ბოლო პერიოდის შესწავლისათვის. მართლაც, ხსენებული დოკუმენტიდან ირკვევა, რომ დაახლოებით 1701-1703/1707 წლებში სვიმონ III ჩხეიძე ჯერ კიდევ ცოცხალი იყო, თუმცა, ამ დროისათვის მას უკვე ჩამორთმეული ჰქონდა ქუთათელი მიტროპოლიტის თანამდებობა და როგორც ეპარქიის გარეშე დარჩენილი მღვდელმთავარი, მხოლოდ ფორმალურად ატარებდა მთავარეპისკოპოსის წოდებას.

სამნუხაროდ, ჩვენამდე მოღწეულ წერილობით წყაროებში გაკვრითაც კი არ არის ნახსენები, თუ კონკრეტულად, რა მიზეზის გამო ჩამოართვეს სვიმონ III ჩხეიძეს ქუთათელი მიტროპოლიტის წოდება. მიუხედავად ამისა, საფიქრებელია, რომ მან თავისი მაღალი საეკლესიო თანამდებობა არჩილ II-ის მიმდგომობა-მოდასეობის გამო დაკარგა.

მართლაც, ჩვენ ზემოთ ვაჩვენეთ, რომ 1691-1698 წლებში სვიმონ III ჩხეიძე არჩილ II-ის ერთგული მომხრე და თანამებრძოლი იყო. შესაბამისად, სავსებით რეალურია, ვიფიქროთ, რომ მას შემდეგ, რაც იმერეთის სამეფო ტახტი ოსმალებისაგან ზურგმომაგრებულმა სვიმონ ალექსანდრეს ძემ (1698-1701 წწ.) დაიკავა და დამარცხებული არჩილ II სამუდამოდ გადასახლდა რუსეთში (1699 წ.), სვიმონ III ჩხეიძის პოზიციები უკიდურესად შესუსტდა და მან მაღალი დაკარგა ქუთათელი მიტროპოლიტის თანამდებობა.

თუ სვიმონ III ჩხეიძის ბიოგრაფიული პორტრეტის ჩვენეული რეკონსტრუქცია სწორია და მან ქუთათელი მიტროპოლიტის თანამდებობა მართლაც 1690-იანი წლების მიწურულს, არჩილ II-ის მომხრეობის გამო დაკარგა, მაშინ წინა პლანზე გადმოდის გარეჯული კრებულის 1700 წლის მინაწერებში მოხსენიებული სვიმონ ურბნელის ვინაობის საკითხი და ბუნებრივად იბადება კითხვა — ხომ არ არის 1690-იანი წლების მიწურულს ქუთათელობა-ჩამორთმეული სვიმონ III ჩხეიძე და 1700 წელს უ-

ვადო სახლის შესახებ არსებული მრავალრიცხოვანი წერილობით წყაროების გათვალისწინებით, სავსებით სამართლიანად ვარაუდობს, რომ საბუთში მოხსენიებული „ჩხეიძე მთავარეპისკოპოსი“ იგივე სვიმონ III ჩხეიძეა (ო. სოსელია, ფეოდალური ხანის..., I, გვ. 42-43). ოლდა სოსელიას ამ აზრს, მთლიანად იზიარებს პაპუნა გაბისონია (პ. გაბისონია, დასახ. ნაშრ., გვ. 68). კვლევის ამ ეტაპზე, ოლდა სოსელიას ეს მოსაზრება სავსებით მისაღებია ჩვენთვისაც.

ბნელ ეპისკოპოსად დადგინებული სვიმონ ჩხეიძე ერთი და იგივე პირი?

მართალია, ამ კითხვაზე საბოლოო პასუხის გაცემისათვის რაიმე დამატებითი მასალა ჯერ-ჯერობით არ გაგვაჩნია, მაგრამ განსახილავ პირთა გვარ-სახელებისა (სვიმონ ჩხეიძე) და ბიოგრაფიის ცალკეული დეტალების (სვიმონ III ჩხეიძე ქუთათელი მიტროპოლიტის თანამდებობას კარგავს 1690-იანი წლების მიწურულს, ხოლო სვიმონ ჩხეიძე ურბნისის საეპისკოპოსო კათედრას იკავებს 1700 წელს) ურთიერთმიმართებიდან გამომდინარე, უფრო იმ მოსაზრებისაკენ ვიხსრებით, რომ ქუთათელ-ყოფილი სვიმონ III ჩხეიძე და ურბნელი სვიმონ ჩხეიძე ერთი და იგივე პირი იყო.

დავუშვათ, რომ ჩვენს მიერ გამოთქმული ეს მოსაზრება სწორია და ქუთათელ-ყოფილი სვიმონ III ჩხეიძე და ურბნელი სვიმონ ჩხეიძე ნამდვილად ერთი და იგივე პირი იყო. ამ შემთხვევაში, როგორი სახით უნდა აღდგეს შესაბამისი პერიოდის ისტორიული სურათი?

ჩვენი დაკვირვებით, განსახილავ პერიოდში ისტორიული მოვლენები შემდეგი თანამიმდევრობით განვითარდა: 1698 წელს ქუთაისის ციხესთან განცდილი მარცხის შემდეგ არჩილ II საბოლოოდ გაეცალა იმერეთს და 1699 წელს სამუდამოდ გადასახლდა რუსეთში. იმავე 1698-1699 წლებში ოსმალების მხარდაჭერით გამეფებულმა სიმონ ალექსანდრეს ძემ ქუთათელი მიტროპოლიტის თანამდებობა ჩამოართვა არჩილ II-ის ერთგულ მომხრესა და თანამებრძოლს სვიმონ III ჩხეიძეს, რომელიც აქტიურ მონაწილეობას იღებდა ქუთაისის ციხის აღყაში. სამღვდელმთავრო კათედრის გარეშე დარჩენილმა და სამეფო კარის მიერ შევიწროვებულმა სვიმონ III ჩხეიძემ იმერეთის სამეფო დატოვა და აღმოსავლეთ საქართველოში გადავიდა. ქართლში მყოფმა ქუთათელ-ყოფილმა სვიმონ III ჩხეიძემ, როგორც ჩანს, ახლო ურთიერთობა დაამყარა ადგილობრივ საერო თუ სასულიერო ხელისუფლებასთან და 1700 წლის 27 აგვისტოდან 31 დეკემბრამდე პერიოდში, ურბნისის საეპისკოპოსო კათედრა დაიკავა.

მას შემდეგ, რაც დაწვრილებით განვიხილეთ ქუთათელ-ყოფილი სვიმონ III ჩხეიძისა და ურბნელი სვიმონ ჩხეიძის იდენტიფიკაციასთან დაკავშირებული საკითხები, ყურადღებას გავამახვილებთ კიდევ ერთ საინტერესო საკითხზე.

ჩვენ ზემოთ აღვნიშნეთ, რომ გარეჯული კრებული XIV-XIX საუკუნეებში წმიდა მინაზე ინახებოდა და იერუსალიმის ერთ-ერთი ქართული მონასტერის საკუთრებას წარმოადგენდა. აქედან გამომდინარე, სავსებით ცხადია ისიც, რომ სვიმონ ჩხეიძის მიერ ამ ხელნაწერისათვის დართული 1700 წლის მინაწერები შესრულებული იყო ურბნელი ეპისკოპოსის წმიდა მინაზე ყოფნის დროს.

რა მიზნით იმყოფებოდა სვიმონ ურბნელი წმიდა მინაზე?

ამ კითხვაზე პასუხს თავად სვიმონ ჩხეიძის III მინაწერის ბოლო ფრაგმენტი გვაძლევს, სადაც ურბნელი ეპისკოპოსი გარეჯულ კრებულ „სანატრელს“ შემდეგი სახით მიმართავს: „შენ, სახელშვენიერო „სანატრელო“... მცირედ ჩამოკითხვისათვის ნუ უგულებელსმყოფ“. ვფიქრობთ, ციტირებული ფრაგმენტიდან ნათლად ჩანს, სვიმონ ურბნელმა არამხოლოდ მოილოცა უფლის ქალაქი, არამედ „მცირე მოსაკითხავი“ ანუ მცირე შენირულობაც ჩაუტანა იერუსალიმის ქართულ კოლონიას.

სვიმონ ჩხეიძის წმიდა მინაზე პილიგრიმობის ფაქტი, მისი ურბნელობის მსგავსად, აქამდე, აგრეთვე, უცნობი იყო ქართული ისტორიოგრაფიისათვის. გარეჯული კრებულის მინაწერები ერთგვარად ავსებენ ამ ხარვეზს და გვაუწყებენ, რომ ურბნელ ეპისკოპოსად ახლადდადგინებულმა სვიმონ ჩხეიძემ წმიდა მინაზე იმოგზაურა 1700 წლის 27 აგვისტოდან 31 დეკემბრამდე პერიოდში. ამ მომლოცველობის დროს მან მცირე შენირულობა ჩაუტანა იერუსალიმის ქართულ კოლონიას, პირადად მოიხილა ერთ-ერთ ადგილობრივ მონასტერში დაცული გარეჯული კრებული „სანატრელი“ (Ven. 4) და მის აშიებს საკუთარი ხელით დაურთო სამი მინაწერის ტექსტი.

რა ბედი ენია წმიდა მინიდან დაბრუნებულ სვიმონ ურბნელს?

თუ ჩვენს მიერ ზემოთ გამოთქმული მოსაზრება სწორია და ქუთათელ-ყოფილი სვიმონ III ჩხეიძე და ურბნელი ეპისკოპოსი სვიმონ ჩხეიძე ნამდვილად ერთი და იგივე პირია, მაშინ დაპეჯითებით შეგვიძლია ვთქვათ ისიც, რომ იერუსალიმიდან დაბრუნებულმა სვიმონ ჩხეიძემ საკმაოდ მაღე, დაახლოებით, 1700-იანი წლების I ნახევარში, სავარაუდოდ, საკუთარი ნებით თქვა უარი ურბნისის საეპისკოპოსო კათედრაზე და უკან იმერეთში დაბრუნდა.

აღნიშნული მოსაზრების სასარგებლოდ, ჩვენი აზრით, აშკარად მიუთითებს ორი მნიშვნელოვანი გარემოება: 1. 1706 წელს სვიმონ ჩხეიძე უკვე აღარ განაგებს ურბნისის საეპისკოპოსო კათედრას. ამ წელს ურბნელი მღვდელმთავრის თანამდებობა ქრისტეფორე ფალავანდიშვილს უკავია, რომელიც, თავის მხრივ, ურბნელის წოდებით არის მოხსენიებული ურბნისის სამრეკლოს 1706 წლის საამშენებლო წარწერაში<sup>36</sup>; 2. 1701-1703/1707 წლებში, აფხაზეთის კათოლიკოსის გრიგოლ II ლორთქიფანიძისათვის მიცემული ფიცის წიგნის შედგენისას, სვიმონ ჩხეიძე უკვე ნამდვილად იმერეთში იმყოფება, თუმცა მას ამ დროს აღარც ქუთათელი მიტროპოლიტის თანამდებობა უჭირავს, აღარც ურბნელი ეპისკოპოსისა და როგორც ეპარქიის გარეშე დარჩენილი მღვდელმთავარი, მხოლოდ ფორმალურად ატარებს მთავარეპისკოპოსის წოდებას.

როგორ მოახერხა იმერეთის მეფის სიმონ ალექსანდრეს ძის მიერ შერისხულმა სვიმონ ჩხეიძემ უკან, ლიხთიმერეთში დაბრუნება?

ჩვენი დაკვირვებით, სვიმონ ჩხეიძის იმერეთში დაბრუნებისათვის ხელი, პირველ რიგში, იმ პოლიტიკურ ვითარებას უნდა შეეწყო, რომელიც XVIII საუკუნის დასაწყისისათვის ჩამოყალიბდა დასავლეთ საქართველოში. მართლაც, დღეისათვის დადგენილია, რომ არჩილ II-სთან დაპირისპირებაში გამარჯვებული სვიმონ ალექსანდრეს დე 1701 წელს ღალატით მოკლეს ლიხთიმერელმა ფეოდალებმა<sup>37</sup>, ხოლო, ოდნავ უფრო მოგვიანებით, 1703 წელს, იმერეთის სამეფო ტახტი უკვე გიორგი VI-მ (1703-1711, 1713, 1714-1716, 1719-1720 წწ.) დაიკავა, რომლის მთავარი შემწედა მხარდამჭერი არჩილ II-ის ძმისწული, ქართლის ჯანიშინი ვახტანგ VI (1703-1714 წწ.) იყო<sup>38</sup>. ასე, რომ ქართლში გადმოხვენილ სვიმონ ჩხეიძეს 1701-1703 წლების შემდეგ თავისუფლად უნდა შესძლებოდა უკან, იმერეთში დაბრუნება.

ამით საბოლოოდ ვასრულებთ ურბნელი ეპისკოპოსის სვიმონ ჩხეიძის ბიოგრაფიასთან დაკავშირებული საკითხების განხილვას და კი-

<sup>36</sup> ექ. თაყაიშვილი, დასახ. ნაშრ., გვ. 50, 59; 6. შოშიაშვილი, დასახ. ნაშრ., გვ. 152, 154.

<sup>37</sup> ბატონიშვილი ვახუშტი, ალწერა სამეფოსა..., გვ. 861-862; კ. ბუაჩიძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 252.

<sup>38</sup> ს. კაკაბაძე, საქართველოს ისტორია..., გვ. 190-192; კ. ბუაჩიძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 253-254.

დევ ერთხელ ვუბრუნდებით მისი 1700 წლის მინანერების ტექსტებს.

დავიწყოთ სვიმონ ურბნელის I და III კოლოფონებით, რომელიც, ძირითადად, სავედრებელი ხასიათის ტექსტებია:

I მინანერი — „რომელი იყავ პირველ და ხარ ან და იქმნები უკუნისამდე, მეობ მეყავ ურბნელს სჯმონს დღესა მას განკითხვასა...“.

III მინანერი — „ქ. შენ, სახელშვენიერო, „სანატრელო“, ცხრა ნეტარებისაგან ცარიელი ურბნელი სვიმონ ჩევიძე ლირს ყავ ერთსა მათგანსა...“.

ამ კოლოფონებიდან პირველი სავედრებელი აშკარად უფლისადმია მიმართული: „რომელი იყავ პირველ და ხარ ან და იქმნები უკუნისამდე“. რაც შეეხება მეორე სავედრებელს, ის, რაოდენ გასაკვირიც არ უნდა იყოს, მიემართება არა რომელიმე წმიდანს, არამედ უშუალოდ გარეჯულ კრებულ „სანატრელს“: „ქ. შენ, სახელშვენიერო „სანატრელო“ ...<sup>39</sup>.

ცალკე საუბრის თემაა სვიმონ ჩევიძის II მინანერი. ეს კოლოფონი, ურბნელი ეპისკოპოსის I და III, სავედრებელი ხასიათის მინანერებისაგან განსხვავებით, აშკარად ლექსიკოგრაფიული ხასიათის ტექსტია.

სვიმონ ჩევიძე ამ კოლოფონის დახმარებით, ცდილობს, გარეჯული კრებულის მკითხველს განუმარტოს ერთ-ერთი ბიბლიური წიგნის — „ქება ქებათაას“ მე-7 თავის მე-14 მუხლის პირველი სიტყვა: „მანდრაგორებთა“<sup>40</sup> და შემდეგ ეგზეგეზას გვთავაზობს: „მანდრაგორი ვაშლია, ძმანო“<sup>41</sup>.

<sup>39</sup> შდრ. გარეჯული კრებულის სხვა ანდერძ-მინანერები: გარეჯელი კალიგრაფი ნიკოლოზ ნიკრაი (1160 წ.) — „სახელითა ღ(მრთ)ისათა, წიგნსა ამას ეწოდების „სანატრელო“ (გრ. Θερασέ, დასახ. ნაშრ., გვ. 164); მოქველი ეპისკოპოსის ლუკა ოძრხელი (1363 წ.) — „წიგნ[ი] [ესე] „სანატრელი“ ხელ...“ (თ. ჯოჯუა, მოქვის უცნობი..., გვ. 34); ურბნელი მთავარების კომისია ვლასე საპაკასძე (1570 წ.) — „ლირს ვიმენ მე, ურბნ(ე)ლ მთ(ა)ვ(ა)რების(ო)პ(ო)სი ვლასი, შეკაზმად წ(მიდ)ისა ამის წიგნისა „ს(ა)ნატრ(ე)ლისა“ (გრ. Θερασέ, დასახ. ნაშრ., გვ. 164) და სხვ.

<sup>40</sup> „ქება ქებათაა“, 7, 14: „მანდრაგორებთა შენთა ფშტეს სულნელებაა და კართა ზედა ხეთა მწურვალი, ახალი შეელთა თანა დაგიმართებ შენ, დისტულო ჩემო“ (ზ. სარჯველაძე, დასახ. ნაშრ., გვ. 85).

<sup>41</sup> აღნიშნული სიტყვა სულხან-საბა ორბელიანსა და დავით ჩუბინაშვილს ოდნავ განსხვავებული სახით აქვთ განმარტებული. სულხან-საბა ორბელიანის „სიტყვის კონა ქართული, რომელ არს ლექსიკონი“: „მანდრაგორი (ბალ.) (30, 14 დაბად.)... ესე ბალახია, ვაშლივით მოიპამს, კაცს ძილს მოგვრის, თუ ჭამა;

სვიმონ ჩევიძის მინანერები, შინაარსის გარდა, მათი შესრულების ადგილის თვალსაზრისითაც იპყრობს ყურადღებას. მართლაც, კოლოფონებზე ამ კუთხით დაკვირვება აჩვენებს, რომ ურბნელ ეპისკოპოსს თავისი სამივე მინანერი გარეჯული კრებულის საგანგებოდ შერჩეულ ადგილას აქვს შესრულებული.

აქედან, სვიმონ ჩევიძის II, ლექსიკოგრაფიული კოლოფონი დაწერილია Ven. 4-ის 265r-ს ზედა აშიაზე, ორ სვეტად წარმოდგენილი „ქება ქებათაას“ ტექსტის მარცხენა სვეტის I სტრიქონის ზემოთ.

ჩვენ ზემოთ აღვნიშნეთ, რომ ურბნელი ეპისკოპოსის ეს ლექსიკოგრაფიული მინანერი განმარტავს „ქება ქებათაას“ სიტყვას: „მანდრაგორებთა“. ხოლო თუ აქ იმასაც გავითვალისწინებთ, რომ გარეჯული კრებულის 265r-ს მარცხენა სვეტის I სტრიქონზე სწორედ ეს სიტყვაა წარმოდგენილი, მაშინ სავსებით ცხადი გახდება, რომ სვიმონ ჩევიძეს თავისი II მინანერი ზუსტად განსამარტავი სიტყვის ზემოთ ანუ სავსებით მიზანდასახულად შერჩეულ ადგილას აქვს შესრულებული.

სვიმონ ჩევიძის დანარჩენი ორი, სავედრებელი ხასიათის მინანერიდან, I კოლოფონი შესრულებულია Ven. 4-ის 2r-ზე, გარეჯული კრებულის მოგვიანო ხანაში შედგენილი „ზანდუკის“ ქვემოთ, ხოლო III კოლოფონი — ხელნანერის 305r-ზე, Ven. 4-ის რესტავრატორის, ურბნელი მთავარების კომისია ვლასე საპაკასძის 1570 წლის ვრცელი მინანერის ქვემოთ.

გარეჯული კრებულის ეს ორი გვერდი (2r და 305r), თავისი მნიშვნელობითა და დანიშნულებით, აშკარად გამოირჩევა Ven. 4-ის დანარჩენი გვერდებისაგან.

კვალად მანდრაგორად ითქმის ხილი პირველ ნაყოფი, რომელსაცა ყვავილი ზედ(ა)ვე ებას, გინა უოლო მთისა“ (სულხან-საბა ორბელიანი, ლექსიკონი ქართული, I, ავტოგრაფული ნუსხების მიხედვით მოამზადა, გამოკვლევა და განმარტებათა ლექსიკის საძიებელი დაურთო ი. ბალაძემ, თბ., 1991, გვ. 435); დავით ჩუბინაშვილის „ქართულ-რუსული ლექსიკონი“ (1878 წ.): „მანდრაგორა (ბერძნ.), ს. მცენ. ვაშლა-ძილა; ეს ბალაძი მოიპამს ხილსა ვაშლისს მსგავსსა, რომელსა მძიმის სუნის ხასიათი აქვს დამაძინებელი და ტანში გამწევი, ან ხმარობენ მხოლოდ გარიდამ დასადებად სიმსივნის დასაცხრობელად, დაბად. 30-14“ (დ. ჩუბინაშვილი, ქართულ-რუსული ლექსიკონი, მეორე გამოცემა, აღდგენილი ოფეტის წესით, სასტამბოდ მოამზადა და ნინასიტყვაობა დაურთო აკ. შანიძემ, თბ., 1984, გვ. 667).

დავიწყოთ ხელნაწერის 2r-თი, სადაც წარმოდგენილია ხელნაწერის „ზანდუკი“ ანუ სარჩევი. საუკუნეების განმავლობაში გარეჯული კრებულით დაინტერესებული პირები სწორედ ამ „ზანდუკის“ დახმარებით არკვევდნენ, თუ, კონკრეტულად, რომელი ტექსტები იყო შეტანილი Ven. 4-ში. ამ მიზეზის გამო, ხელნაწერის 2r ერთ-ერთ ყველაზე უფრო კითხვად გვერდს წარმოადგენდა მთელს გარეჯულ კრებულში.

რაც შეეხება ხელნაწერის 305r-ს, ეს გვერდი გარეჯული კრებულის 304v-სა და 305v-სთან ერთად, იმთავითვე Ven. 4-ით დაინტერესებული პირების მინაწერების შესასრულებლად იყო გამოყოფილი. ამგვარი სპეციფიკური დანიშნულების გამო, ხელნაწერის 304v და 305rv განსაკუთრებული „პოპულარობით“ სარგებლობდა გარეჯული კრებულის მკითხველთა მორის, რაზეც ცალსახად მიუთითებს ამ გვერდებზე შესრულებული XII-XIX საუკუნეების მრავალრიცხოვანი კოლოფონების ტექსტები.

ამრიგად, ირკვევა, რომ სვიმონ ურბნელმა თავისი I და III, სავედრებელი ხასიათის მინაწერებისათვის ადგილის შერჩევისას, პირველ რიგში, სწორედ ამ სავედრებლების მომავალ, პოტენციურ წამკითხველთა სიმრავლეს მიაქცია ყურადღება და კოლოფონებიც სავსებით მიზანდასახულად შეასრულა Ven. 4-ის 2r-სა და 305r-ზე ანუ ხელნაწერის მაინცადამაინც იმ გვერდებზე, რომლებსაც ყველაზე უფრო ხშირად ეცნობოდნენ გარეჯული კრებულით დაინტერესებული მკითხველები.

სულ ბოლოს, გვსურს, ორიოდე სიტყვით შევეხოთ სვიმონ ჩევიძის მინაწერებთან დაკავშირებულ კიდევ ერთ საინტერესო საკითხს. ჩვენ ზემოთ, კოლოფონების არქეოგრაფიულ აღწერილობაში ხაზგასმით აღვნიშნეთ ის ფაქტი, რომ ურბნელი ეპისკოპოსის II და III მინაწერები მხედრულ მნიგნობრობაში განაფული ხელით არის შესრულებული, I მინაწერი კი — ნუსხურ დამწერლობაში ნაკლებად გაჩვეული ხელით.

აღნიშნული მოვლენა საკმაოდ მოულოდნელია ჩვენთვის. მართლაც სვიმონ ურბნელი მაღალი რანგის სასულიერო პირი იყო და შესაბამისად, იგი ნუსხურ დამწერლობაში ბევრად უფრო უკეთ უნდა ყოფილიყო განსწავლული, ვიდრე მხედრულ მნიგნობრობაში.

სამწუხაროდ, ჩვენ არ შეგვიძლია რაიმე დამაჯერებელი ახსნა მოვუძებნოთ ამ უცნაურ

მოვლენას. თუმცა კი, ვვარაუდობთ, რომ სვიმონ ურბნელი გვიანი მუა საუკუნეების საქართველოში მოღვაწე მრავალი სხვა მღვდელმთავრის მსგავსად, საერო ცხოვრებისაკენ მიდრეკილი პირი იყო და ამიტომაც, მხედრული ანბანით წერა გაცილებით უფრო მეტად ეხერხებოდა, ვიდრე ნუსხური დამწერლობით სარგებლობა.

თუ ეს ვარაუდი სწორია და სვიმონ ურბნელს მართლაც ჰქონდა გარკვეული მიდრეკილება საერო ცხოვრებისაკენ, მაშინ კიდევ უფრო მყარდება ჩვენს მიერ ზემოთ გამოთქმული მოსაზრება, რომ ქუთათელი მიტროპოლიტი სვიმონ III ჩხეიძე, რომელსაც ვახუშტი ბაგრატიონი საერო ცხოვრებით წრეგადასულ გატაცებას უყენებდა ბრალად და ურბნელი ეპისკოპოსი სვიმონ ჩხეიძე ერთი და იგივე პირი იყო.

ამრიგად, ყოველივე ზემოთქმულიდან გამომდინარე, წარმოვადგენთ შემდეგ ძირითად დასკვნებს:

1. ვენის ნაციონალური ბიბლიოთეკის კუთვნილი №4 ქართული ხელნაწერის, 1160 წლის გარეჯული კრებულის (Ven. 4-ის) 2r-ზე, 265r-სა და 305r-ზე დაცული ერთი ნუსხური და ორი მხედრული მინაწერი შესრულებულია ქართული ისტორიოგრაფიისათვის აქამდე უცნობი მღვდელმთავრისა და პილიგრიმის, ურბნელი ეპისკოპოსის სვიმონ ჩხეიძის (1700 წ. – დაახლ. 1700-იანი წელი ნახ.) მიერ, 1700 წლის 27 აგვისტოდან 31 დეკემბრამდე პერიოდში.

2. სვიმონ ურბნელი, ჩვენი დაკვირვებით, იმერეთის მეფის სახლთუბუცესის სეხნია ჩხეიძის ვაჟი და აფხაზეთის კათოლიკოსისა (1660-1666 წელი) და ქუთათელი მიტროპოლიტის (1637-1666 წელი) სვიმონ ჩხეიძის ძმისნული იყო. იგი ურბნელ ეპისკოპოსად დადგინებამდე, 1666 წლიდან დაახლოებით 1690-იანი წლების მიწურულამდე ქუთათელი მიტროპოლიტის მაღალ საეკლესიო თანამდებობას ფლობდა და დასავლეთ საქართველოს ერთ-ერთ ყველაზე გავლენიან სასულიერო იერარქად ითვლებოდა.

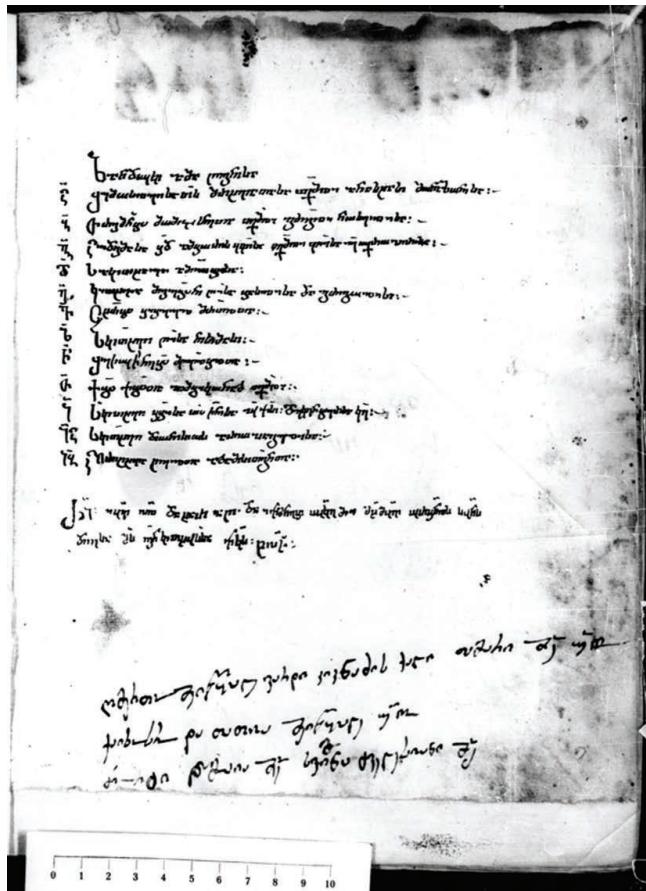
3. ქუთათელ მიტროპოლიტად ყოფნის პერიოდში სვიმონ ჩხეიძე აქტიურად მონაწილეობდა იმერეთის სამეფოში მიმდინარე საერო-პოლიტიკურ პროცესებში. 1689 წელს მან მხარი დაუჭირა და სამეფო ტახტი შეუნარჩუნა ალექსანდრე IV-ს (1683-1690, 1691-1695 წელი), რომელსაც რუსეთიდან დაბრუნებული არჩილ II (1661-1663, 1678-

1679, 1690-1691, 1695-1696, 1698 წწ.) უპირისპირდებოდა. ოდნავ უფრო მოგვიანებით, 1690 წელს სვიმონ ქუთათელმა ახლა უკვე არჩილ II-ის მხარე დაიჭირა და დიდი როლი შეასრულა მისთვის სამეფო ტახტის დაბრუნების საქმეში. აქედან მოყოლებული, სვიმონ ქუთათელი არჩილ II-ის ერთგული მომხრე იყო. 1698 წელს მან დიდი დახმარება გაუწია არჩილ II-ს, რომელიც ქუთაისის ციხეში გამაგრებულ ოსმალებს უტევდა და ქართველ მოლაშერებს წება დართო, სათოფეები მოეწყოთ ქუთაისის საეპისკოპოსო კათედრალის, ბაგრატის ტაძრის სახურავზე. არჩილ II-მ ქუთაისის ციხის აღება ვერ შეძლო და 1699 წელს სამუდამოდ გადასახლდა რუსეთში. ჩვენი დაკვირვებით, დაახლოებით 1698-1699 წლებში იმერეთში ოსმალების მხარდაჭერით გამეფებულმა სიმონ ალექსანდრეს ძემ (1698-1701 წწ.) სვიმონ ჩხეიძეს ქუთათელი მიტროპოლიტის თანამდებობა ჩამოართვა და ეს უკანასკნელიც იმერეთიდან ქართლში გადაიხვენა. აյ მან, სავარაუდოდ, ახლო ურთიერთობები დაამყარა ადგილობრივ საერო თუ სასულიერო ხელისუფლებასთან და 1700 წლის 27 აგვისტოდან 31 დეკემბრამდე პერიოდში, ურბნისის საეპისკოპოსო კათედრა დაიკავა.

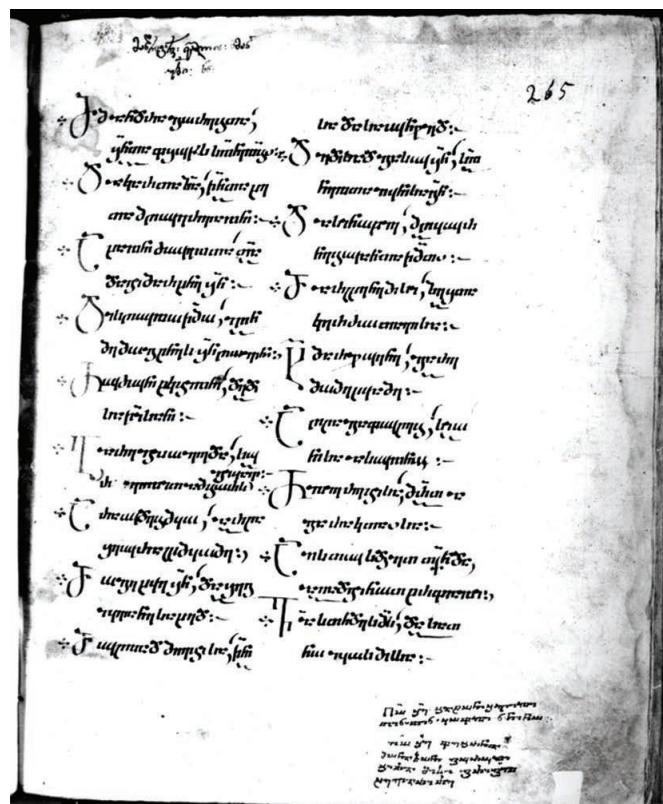
4. 1700 წლის 27 აგვისტოდან 31 დეკემბრამდე პერიოდში ურბნელ ეპისკოპოსად ახლადდადგინებულმა სვიმონ ჩხეიძემ წმიდა მინაზე იმოგზაურა. ამ მომლოცველობის დროს მან მცირე შენირულობა ჩაუტანა იერუსალიმის ქართულ კოლონიას, პირადად მოიხილა ერთ-ერთ ადგილობრივ მონასტერში დაცული გარეჯული კრებული „სანატრელი“ (Ven. 4) და მის აშენებს საკუთარი ხელით დაურთო სამი მინანერი: I. უფლისადმი მიმართული ნუსხური სავედრებელი კოლოფონი (2r); II. ლექსიკოგრაფიული ხასიათის მხედრუ-

ლი მინანერი, რომელიც განმარტავს ერთ-ერთი ბიბლიური წიგნის „ქება დ ქებათას“ სიტყვას: „მანდრაგორთა“ (265r); და III. უშუალოდ გარეჯული კრებული „სანატრელისადმი“ მიმართული მხედრული სავედრებელი კოლოფონი (305r). სვიმონ ურბნელის სამივე მინანერი შესრულებულია საგანგებოდ შერჩეულ ადგილას: სავედრებელი კოლოფონები — იმ გვერდებზე, რომლებსაც ყველაზე უფრო ხშირად ეცნობოდნენ გარეჯული კრებულით დაინტერესებული მკითხველები, ხოლო ლექსიკოგრაფიული კოლოფონი — უშუალოდ განსამარტავი სიტყვის ზემოთ. სვიმონ ურბნელის ავტოგრაფულ მინანერებზე დაკვირვება აჩვენებს, რომ იგი, სავარაუდოდ, საერო ცხოვრებისაკენ მიდრეკილი პირი იყო და მხედრულ მწიგნობრობაში უფრო უკეთ იყო განსწავლული, ვიდრე ნუსხურ დამწერლობაში.

5. სვიმონ ჩხეიძემ იერუსალიმიდან დაბრუნების შემდეგ საკმაოდ მაღლე, დაახლოებით 1700-იანი წლების I ნახევარში, სავარაუდოდ, საკუთარი ნებით თქვა უარი ურბნისის საეპისკოპოსო კათედრაზე. მან, როგორც ჩანს, ნარმატებით ისარგებლა იმით, რომ 1703 წელს იმერეთის სამეფო ტახტი არჩილ II-ის ძმისწულის, ქართლის ჯანიშინის ვახტანგ VI-ის (1703-1714 წწ.) მიერ ზურგმომაგრებულმა გიორგი VI-მ (1703-1711, 1713, 1714-1716, 1719-1720 წწ.) დაიკავა და დასავლეთ საქართველოში დაბრუნდა. 1701-1703/1707 წლებში იმერეთში მყოფი სვიმონ ჩხეიძე ჯერ კიდევ ცოცხალი იყო, თუმცა მას ამ დროს აღარც ქუთათელი მიტროპოლიტის თანამდებობა ეკავა, აღარც ურბნელი ეპისკოპოსისა და როგორც ეპარქიის გარეშე დარჩენილი მღვდელმთავარი, მხოლოდ ფორმალურად ატარებდა მთავარეპისკოპოსის წოდებას.

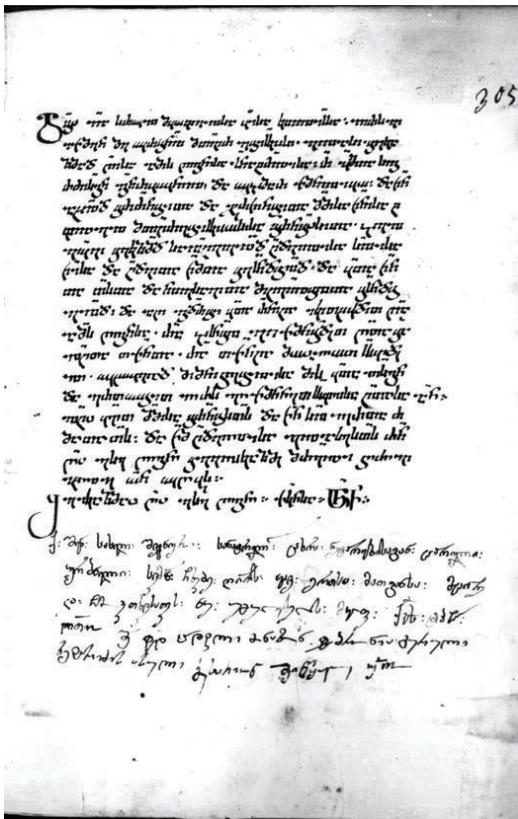


სურ. 1. გარეჯული კრებული (Ven. 4), 1160 წ., 2r,  
ხელნაწერთა ეროვნული ცენტრი, RT XXV-3, I



სურ. 2. გარეჯული კრებული  
(Ven. 4), 1160 წ., 265r, ხელნაწერთა  
ეროვნული ცენტრი, RT XXV-3, II

შემ გრ გარეჯული კრებული  
არ გრ გარეჯული კრებული  
გარეჯული კრებული კრებული  
გარეჯული კრებული კრებული



სურ. 3. გარეჯული კრებული (Ven. 4),  
1160 ტ.,  
305r, ხელნაწერთა ეროვნული ცენტრი,  
RT XXV-3, II

## 6060 ლამპაშიძე

ივ. ჯავახიშვილის ისტორიისა და  
ეთნოლოგიის ინსტიტუტი

### ალავერდობა და მასთან დაკავშირებული ქართული ფრაზიციები

როგორც ცნობილია, საქართველოში ყველა კუთხეს თავისი გამორჩეული სალოცავი ან სალოცავები აქვს. კახეთის სალოცავებს შორის ხალხი ოდიდგან განსაკუთრებულ პატივს მიაგებდა და უდიდეს სიწმინდეებად თეთრი გიორგით წოდებულ აწყურისა და ალავერდის წმინდა გიორგის, შუამთის სალოცავებს მიიჩნევდა. თუმცა, მათ შორის პირველი ორი აშკარად გამოირჩეოდა<sup>1</sup>.

კარგადაა ცნობილი, რომ წმინდა გიორგის სახელობის ალავერდის ტაძარი წმინდა ამბა იოსებ ალავერდელს და მის მოღვაწეობას უკავშირდება. ასევეა ცნობილი, რომ ქართულ საისტორიო წყაროებში მის შესახებ უკიდურესად მნირი ცნობებია დაცული, რასაც მრავალი შემოსევის შედეგად წყაროების განადგურებით ხსნიან. ჩვენთვის ცნობილი სხვადასხვა წყაროსა თუ ზეპირ გადმოცემაში გაბნეული მასალის შეჯერება წმინდა იოსების ცხოვრებისა და მოღვაწეობის ამგვარ ერთიან სურათს გვაძლევს: ცამეტ ასურელ მამათაგან ერთ-ერთი, წმინდა იოსები, საქართველოში VI საუკუნეში მოვიდა. თავის მასნავლებელ, წმინდა იოანე ზედაზნელთან ერთად, იგი მცირე ხნით ზედაზნეზე მოღვაწეობდა. ზეგარდმო მითითების შედეგად იგი კახეთს გაემართა, დაემკვიდრა იორსა და ალაზანს შორის მოქცეულ ალავერდის გაუვალ, უდაბურ,

დაუსახლებელ, უნაყოფო ადგილას და ფარულ, მძიმე ბერულ ცხოვრებას შეუდგა. ამბა იოსების მოღვაწეობა დიდხანს არ დარჩენილა მოსახლეობისაგან ფარული. ერთხელაც, მრავალ თანმხლებ პირთან ერთად მონადირე დიდებული თავზე წაადგა მლოცველ ბერს. ამბა იოსების მძიმე ღვაწლით მოხიბლული და მადლიანი სიტყვით მოქცეული დიდებული, წმინდა იოსებთან ერთად, თავად შეუდგა ბერულ ცხოვრებას. მოგვიანებით წმინდა იოსებ ალავერდელის მოღვაწეობის ადგილზე მანვე ააგო წმინდა გიორგის სახელობის ეკლესია. მომხდარმა წმინდა მამას ძალზე გაუთქვა სახელი. მალე ხსენებული წმინდა ადგილი ბერებით აივსო. წმინდა იოსები დაუღალავად ქადაგებდა კახეთში. მის ქადაგებას თან სასწაულები სდევდა, რასაც მოძღვარი უფლის იმ ცხოველმყოფელი ჯვრის ნაწილით აღასრულებდა, რომელსაც ბავშვობიდან თან ატარებდა. მოსახლეობის მართლმადიდებლობაში განსამტკიცებლად წმინდა იოსებმა კატეხიზმო დაწერა და ყველა ღვთისმსახურს დაურიგა.

ჯერ კიდევ გასული საუკუნის 30-იან წლებში ხალხში ამგვარი გადმოცემა იყო შემორჩენილი: წმინდა იოსები სადღაც სხვაგან, არა ალავერდში, ძველ მონასტერში ყოფილა. იმ მონასტერში ერთი მოლოზანი დაორსულებულა. მისი შეცდენა წმინდა იოსებისთვის დაუბრალებიათ. გაუხურებიათ საკირე და წმინდა მამის დასჯა ამ საკირეში ჩაგდებით გადაუწყვეტიათ. როდესაც წმინდა იოსები საკირესთან მიუყვანიათ, იგი ბერებს მიბრუნებია და უთქვამს: „ხომ ვიწვები ღვთით მართალი მამის სულიონ და სამი სიტყვა მათქმევინეთო“. ბერებმაც დართეს უფლება. წმინდა იოსებმა ყავარჯენი მიადო მოლოზანს მუცელზე და ჰკითხა: [ვინ არის მამაშენი?]<sup>2</sup> მაშინ პავსვმა მუცლიდან დაიძახა: მეღორისა ვარო. ამის შემდეგ წმინდანი გაუშვეს.

კახეთის მოქცევის შემდეგ ამბა იოსები მონასტრის ერთ-ერთ სენაკში დაეყუდა, სადაც კიდევაც აღესრულა. იგი იმ ტაძარში დაკრძალეს, რომელიც დიდებულმა ააშენა. ის სასწაულები, რომლებიც თან სდევდა წმინდა იოსების ქადაგე-

<sup>1</sup> ივ. ჯავახიშვილი, თხზულებანი, ტ. 1, თბ., 1979, გვ. 88; ლ. ბოჭორიშვილი, ხალხური დღეობები კახეთში, 1937, ზაფხული, ივ. ჯავახიშვილის ისტორიისა და ეთნოლოგიის ინსტიტუტის არქივი, M<sup>2</sup> №20, კახ. 1, რვ. №199, გვ. 59.

<sup>2</sup> საარქივო ეთნოგრაფიულ მასალაში მოცემული შეკითხვა არ არის. ვფიქრობთ, აზრის სიცხადის გამო იგი დაახლოებით ამგვარად უნდა იყოს შევსებული. ჩამატება და ხაზი ჩვენისა.

ბას თუ მოღვაწეობას, მისი გარდაცვალების შემდეგაც გაგრძელდა<sup>3</sup>. საქართველოს მართლმადიდებელმა ეკლესიამ მისი ხსენების დღედ 28(15) სექტემბერი დააწესა. დიმიტრი ფურცელაძის აზრით, რომელიც თავის მხრივ ჩვენთვის უცნობ ავტორს ეყრდნობა, ამბა იოსები წმინდანად არაუგვიანეს VII საუკუნისა უნდა შეერაცხათ<sup>4</sup>. თუმცა, ჩვენამდე მოღწეული ხელნაწერების მიხედვით იგი ლიტურგიკულ კალენდარში არაუდრეს XVIII საუკუნისა მოიხსენიება<sup>5</sup>.

ალბათ, საქართველოში არ არის ბევრი ისეთი ტაძარი, რომელიც ამდენად გამოხატავდეს ქვეყნის ისტორიულ ბედილბალს, ხუროთმოძღვრებით თუ ტრადიციით „ქართლის ცხოვრების“ ჯეშმარიტი მთხოვნელი იყოს; რეაგირებდეს და თავის თავში ასახავდეს დროთა მსვლელობით გამოწვეულ ტრადიციისა და მენტალობის ცვლილებებს. სამეცნიერო ლიტერატურაში გამოთქმულია მოსაზრება, რომ წმინდა იოსებ ალავერდელმა თავისი ბერული მოღვაწეობის ადგილად კერპთაყვანისმცემლობის ერთ-ერთი ცენტრი აირჩია<sup>6</sup>, სადაც შესაძლოა წარმართული სამლოცველო ყოფილიყო<sup>7</sup>. ეყრდნობა რა სტრაბონის ცნობას, იბერიის მახლობლად მთვარის ტაძრის არსებობის შესახებ, სიმონ ჯანაშია მიიჩნევს, რომ დღევანდელი ალავერდის წმინდა გიორგის საკათედრო ტაძარი სწორედ ამ მთვარის ტაძრის ადგილზე უნდა აგებულიყო<sup>8</sup>.

„კავკასიონის მთათა სიმაღლეები, ახლაც რომ უნებლიერ მონიშებას აღძრავენ, უძველესი

წარმართების განსაკუთრებული პატივისცემის საგანს წარმოადგენდნენ. იქ, სადაც ასწლოვანი მუხის ტყეებში ღმერთებისათვის საკურთხევლებს აღმართავდნენ, ქრისტიანმა მქადაგებლებმა წმინდა ჯვარი აღმართეს, ტაძრები ააგეს და რომელთა მიმართ ამ კუთხის უძველეს მთამომავალთა შორის კვლავაცაა ნაანდერძევი პატივისცემა შემორჩენილი“ – წერს პლატონ იოსელიანი, როდესაც აღწერს მოგზაურობას კახეთში<sup>9</sup>. იგი ფაქტობრივად რელიგიის ისტორიის ქრესტომატიულ მოვლენებზე გვესაუბრება. იმ მოვლენებზე, რომლებიც ქრისტიანობის გავრცელების, წარმართობიდან ქრისტიანობაზე გადასვლის რთულ, დაძაბულობით აღსავსე მოვლენებს ახლდა თან. თუმცა, სხვაგვარადაც შეიძლება ყოფილიყო. საკითხის განხილვისას სწორედ ამ სხვაგვარ შეხედულებას იზიარებს დავით მერკვილაძე. იგი მიიჩნევს, რომ წმინდა იოსების სამოღვაწეო ადგილი არ უკავშირდებოდა წარმართული კულტმსახურების ცენტრს<sup>10</sup>.

როგორც ცნობილია, გადმოცემა პირველი მცირე ტაძრის აშენებას, წმინდა იოსებ ალავერდელს უკავშირებს. გადმოცემის თანახმად, პირველივე ტაძარი იმთავითვე წმინდა გიორგის სახელობის ყოფილა. XI საუკუნეში კვირიკე III დიდი აგებს ალავერდის დიდ ტაძარს, რომელიც სხვადასხვა დროს, სხვადასხვა მიზეზთა გამო რესტავრირებული იყო. ალავერდის წმინდა გიორგის ტაძრის ამშენებლისა და მისი აშენების შესახებ სხვადასხვა გადმოცემა არსებობს. ამ თემაზე ჩვენს მიერ ველზე ჩანერილია ასეთი გადმოცემა. ჩასმენილი მაქვსო – გვიამბობდა ჩვენი მთხოვნელი, რომ ალავერდი ერთ თათარს აუგია. მას აუშენებია ტაძარი, ჩამოვარდნილა და ნახელური დაუტოვებია<sup>11</sup>. ამ საკითხთან დაკავშირებით XIX საუკუნის პერიოდულ პრესაში უფრო ინფორმაციული ხასიათის ცნობებია დაცული და პირდაპირ უკავშირდება ალავერდის ეტიმოლოგიის საკითხს. ზაქარია ჩხიკვაძე, 1885 წლის „დროებაში“ საუბრობს რა ალავერდზე, გამოთქვამს ეჭვს ალავერდის ალვანის გვერდიდან წარ-

<sup>3</sup> მ. საბინინი, საქართველოს სამოთხე, პეტერბურგი, 1882, გვ. 217-218; დ. პურცელაძე, *O праздниках установленных православною грузинскою церковью*, Тифлис, 1862, გვ. 65-67; დ. მერკვილაძე, ალავერდის სავანის დაარსების ისტორიიდან და მისი სახელწოდების შესახებ, ალავერდის ეპარქიის ისტორიის ფურცლები, 1, თბ., 2007, გვ. 10-12; ლ. ბოჭორიშვილი, დასახ. საარქივო მასალა, გვ. 35-36.

<sup>4</sup> დ. ფურცელაძე, დასახ. ნაშრომი, გვ. 67.

<sup>5</sup> ე. გაბიძაშვილი, ძველი საქართველოს წმინდანთა და სინმინდეთა კალენდარი, მსოფლიო მართლმადიდებელი ეკლესიის შეერთებული კალენდარი, 1 გამოცემა, თბ., 2001, გვ. 301.

<sup>6</sup> გ. ყუბინაშვილი, *Архитектура Кахетии*, Тб., 1959, გვ. 369-370.

<sup>7</sup> ვ. ბერიძე, ძველი ქართული ხუროთმოძღვრების ისტორია, თბ., 1974, გვ. 136; დ. მერკვილაძის დასახელებული ნაშრომის მიხედვით.

<sup>8</sup> ს. ჯანაშია, შრომები, I, თბ., 1949, გვ. 157-158.

<sup>9</sup> პ. იოსელიანი, *Путевые заметки по Кахетии*, Тифлис, 1846, გვ. 40.

<sup>10</sup> დ. მერკვილაძე, დასახ. ნაშრომი, გვ. 10.

<sup>11</sup> 6. ღამბაშიძე, საველე მასალები, ეთნოგრაფიული მიზინება თელავის რაიონში, 2007 წლის 22-27 აგვისტო.

მოშობის შესახებ, როგორც ამას ვახუშტი ფიქ-  
რობდა და ხალხში დაცულ გადმოცემას უფრო  
ემხრობა. გადმოცემის მიხედვით, ტაძრის აშენე-  
ბაში დიდი მონაწილეობა მონათლულ თათარს,  
შემდეგ კი ბერს, „ალავერდას“, მიუღია<sup>12</sup>. XIX-XX  
საუკუნეების პერიოდული პრესის ფურცლებზე  
სხვა, უფრო ვრცელ გადმოცემებსაც ვხვდებით.  
აი რას გვიამბობენ ისინი: დაახლოებით 400 წლის  
წინ, ანუ გამოქვეყნებული მასალიდან გამომდი-  
ნარე XV-XVI საუკუნეებში, დღესასწაულის დღეს  
საზომოდ გამოწყობილი დიდებულები ალაზან-  
ზე სანადიროდ წასულ მეფეს ელოდებოდნენ.  
ახალგაზრდა დედოფალიც ელოდა მეფეს და  
გზას გასცეკრდა. მოსჩანდა ალავერდის ტაძ-  
რის წვერი. ამ დროს გზაზე ღვთის გლახა ილიკო  
გამოჩენილა. როდესაც ილიკო სასახლეს გასწო-  
რებია, პირით ალავერდისკენ შეტრიალებულა,  
თავი მოუდრეკია, დამხობილა და აქვითინებუ-  
ლა. ყველა იქ მყოფს ეკლესის გუმბათისაკენ  
გაუხედავს. ყველას ერთიანად მოსჩვენებია, რომ  
გუმბათი გადაქანდა და ტყეს მიეფარა. ყველა  
შეძრწუნდა. მონასტრიდან დაგუდული ხმა მოის-  
მა. მალე სიჩუმე ჩამოწოლილა. ილიკო ხალხს მიბ-  
რუნებია და მათი ცოდვები უმხელია. ამ დროს ვი-  
ღაცას დაუძახია: მეფე მოდისო. დამხობილ ილი-  
კოს კი უთქამს: იტირეთ, შაპ-აბასი დაიბადაო.  
ამ დროს მხლებლებმა მეფე საკაცით მიიყვანეს.  
ხალხი შეშინებული ყოფილა. თურმე, როდესაც  
ალავერდის წმინდა გიორგის სავანეში მეფე, მისი  
მხლებლები და ხალხი ილხენდნენ, უეცრად მინა  
შენძრეულა და სავანეს შენობები ჩამონგრეულა.  
ბევრი მხედარი ცხენიდანაც კი გადმოვარდნილა.  
მათ შორის მეფეც. დამფრთხალი ხალხი გაქცეუ-  
ლა და მეფისთვის მხოლოდ ბერებსა და რამდენი-  
მე მხლებელს მიუხედავს. იმ ღამეს თელავს დიდი  
ქარიშხალი დაატყდა თავს, ხოლო მეფის სასახ-  
ლეს მეხი. მოხდა მიწისძვრა, რომელმაც ალავერ-  
დის სავანე დაანგრია. მონასტრებში ერთი ბერი,  
სახელად დოდო, დარჩენილა. მას შედარებით გა-  
დარჩენილ შენობაში შეუფარებია თავი. ეს ბერი  
ყოველ შაბათ ღამეს გალობდა და ლოცულობდა.  
მისი ხმა მთელ არემარეზე ისმოდა. გავიდა დრო,  
არაერთხელ შეიჭრა შაპ-აბასი კახეთში და ააოხ-

რა. ერთხელაც, ნასადილევს, შაპ-აბასი კარავში  
ისვენებდა. მასთან ქართველთა მეფის ელჩი მი-  
ვიდა და ფეხებთან ხილით სავსე კალათი დაუდ-  
გა. შაპს ესიამოვნა ხილი. თავისიანებსაც გაუნა-  
ნილა. ბოლოს ერთი ვაშლი შეჭამა, მიწაში შუბის  
ბოლოთი თესლი ჩაფლა, მიუბრუნდა ელჩს და  
უთხრა: „გადაეცი შენს მეფეს, რომ მანამ სანამ ამ  
თესლიდან მთელი ბალი არ გაშენდება, საქართვე-  
ლოდან, სადაც უკეთ მძინავს, ვიდრე ჩემ სამშობ-  
ლოში, არ წავალ.“ მეფის ელჩს შიო ერქვა. უკანა  
გზაზე შიომ კახეთის განთავისუფლების გეგმა-  
ზე დაიწყო ფიქრი. შაპს ნაბრძანები ჰქონდა, სხ-  
ვადასხვა ხარკთან ერთად მისთვის ყოველ ახალ  
მთვარეზე 50 წარჩევი ლამაზი ასული მიერთ-  
მიათ. სპარსელების ჯარში ცხენოსანთა ყველა-  
ზე გავლენიან მეთაურად ალავერდი ითვლებო-  
და. ალავერდი არ ელოდებოდა შაპის წყალობას  
და თავად აიძულებდა მამებს და ძმებს თელავი-  
დან მისთვის ლამაზი გოგონები მიერთმიათ. ამ  
დროს ქართველები შეტევისათვის ემზადებოდ-  
ნენ. მღვდელმთავრების მოწოდებით მცხეთაში  
შეკრებილი მეფე და ჯარი იმერეთიდან შევსებას  
ელოდებოდა. შიომ მეფესთან მისვლამდე გადაწ-  
ყვიტა სახლში თავის უმშვენიერეს და უღამაზეს  
ცოლთან, ხორეშანთან შეევლო. სახლში მისული  
შიო ცოლის წინ დაემხო და სთხოვა სამშობლო-  
სათვის თავი შეენირა. ისე მოქცეულიყო, რომ  
მხედარმთავარი ალავერდი შაპს თუ არ განუდ-  
გებოდა, მოეკლა. თავად შიო კი ომში აპირებდა  
თავდაუზოგავ ბრძოლას. დილით ბოგანოდ ჩაც-  
მულმა შიომ ალავერდს თავისი ცოლი მიუყვანა.  
ალავერდს ქალი ძალიან მოეწონა. ღამე სპარსე-  
ლების ბანაკზე ავდარი მძვინვარებდა. ხორეშანი  
სიყვარულის სანაცვლოდ ალავერდის განდგომას  
ითხოვდა. უარს ამბობდა შეთავაზებულ დიდძალ  
სიმდიდრეზე. მეორე სალამოს ალავერდი ხორე-  
შანს დათანხმდა, თან ალაპის წვერი დაიფიცა. შაპმა ალავერდს ბრძოლისკენ მოუწოდა. ხორე-  
შანმა გადაწყვიტა მისთვის თავი მოეკვეთა, მაგ-  
რამ ძილში საოცარი სიზმარი ნახა. მას თეთრებში  
გამოწყობილი მოხუცი გამოეცხადა, რომელიც  
ლოცვავდა. უღირსი ვარო, უთხრა ქალმა. მეულ-  
ლის სარეცელი შევურაცყვე და კაცის მოკვლა  
გადავწყვიტე. არ მოკლაო, უთხრა მოხუცმა. იგი  
დიდი საქმეებისთვისაა მოწოდებული. ის ალად-

<sup>12</sup> ნალბანდი (ზ. ჩხიკვაძე), თბილისიდან თელავამდე, „დროება“, 1885, №149.

გენს სავანეს, რომელსაც აგერ უკვე რახანია დავტირი. შენს მძიმე მსხვერპლს დედა ეკლესია და მონოზონბა აკურთხებსო. მოხუცმა საბოლოოდ კიდევ აკურთხა ხორეშანი და გაუჩინარდა. დილით ალავერდი სანადიროდ გაეშურა. ნადირი უხვად მოინადირა და როდესაც ალაზნის ნაპირს მიუახლოვდა, მწყერმა გასწრო და სამშობლო-სათვის მლოცველ ბერ დოდოს კაბისქეშს შეუფრინდა. გაშმაგდა ალავერდი, ბერისკენ გაიწია და მწყერის კაბიდან გამოშვებას უბრძანებდა. ბერს თითქოს არ ესმოდა. მაშინ ალავერდმა მას მახვილი ჩასცა. მოხდა სასწაული. ხანჯალი გადატყდა და ალავერდს ხელი წაერთვა. ალავერდმა ბერს ხელის აღდგენა შესთხოვა და სანაცვლოდ ქართველების დახმარება აღუთქვა. ალავერდის გულში რწმენის ნაპერნკალი გაჩნდა. იმავე საღამოს დოდოსთან შიო მივიდა. ბერი ქართველებს გამარჯვებას უნინასწარმეტყველებდა და შორიდან ლოცვადა მებრძოლებს. შაჰს ბრძოლის დაწყება ალავერდის გარეშე არ უნდოდა. ის კი იგვიანებდა. ბრძოლა მაინც დაიწყო. სპარსელები იგებდნენ. უცრად ალავერდის ცხენოსნები გამოჩნდნენ. ალავერდმა აღასრულა თავისი დანაპირები და ქართველებმა გაიმარჯვეს. ბრძოლაში სხვა ქართველებთან ერთად შიოც დაიღუპა. მწარედ დასტიროდა ქმარს სპარსულ აბჯარში გამოწყობილი ხორეშანიო – გვეუბნება გადმოცემა. სიკვდილის წინ ალავერდი გაქრისტიანდა და მთელი თავისი ქონება სავანის აღსადგენად დატოვა. ხორეშანი მონაზვნად აღიკვეცა. შემოდგომაზე კი, როდესაც ამ ამბების შემდეგ პირველად აღინიშნა ალავერდობა, ქართველებმა ანიეს აზარფეშა და თქვეს „ალავერდი“, „იახში ოლ“ უპასუხეს ალავერდ ხანის გაქრისტიანებულმა ახლობლებმა. მას მერე სუფრაზე ამგვარი წესი დამკვიდრდა, ხოლო წმინდა გიორგის ტაძარს ალავერდი დაერქვაო – გვეუბნება გადმოცემა<sup>13</sup>.

მეორე გადმოცემა მოგვითხრობს იმის შესახებ, თუ როგორ წაადგა თავზე თურქი მხედარმთავარი მონოზონ ქალს, რომელიც თურქების დამარცხებასა და ქართველების გამარჯვებას შესთხოვდა ღმერთს. გაბრაზებულმა მხედარმთავარმა მონოზონისთავზე ხმალი აღმართა და თქვა: ვნახოთ როგორ გადაგარჩენს შენი ღმერ-

თიო. ამ სიტყვების თქმაზე ხმალშემართული მხედარმთავარი გაშეშდა და შეშინებულმა მონოზონისაგან დახმარება ითხოვა. მონოზონმა ილოცა და თურქები გაშეშებული ხელი კვლავ აუმოძრავდა. მალე მხედარმთავარი და მისი ხელქვეითები გაქრისტიანდნენ. სუფრასთან სხდომისას ერთ – ერთ ქრისტიანს მისთვის ყანწი მიუწოდებია და თურქულად უთქვამს: „ალლა ვერდი!“ (ღმერთმა მოგვცა). გაქრისტიანებული მხედარმთავარი კახელების გაბნეულ ჯარს ჩაუდგა სათავეში, განდევნა მომხდური, განკურნების ადგილზე აღმართა ტაძარი, რომელსაც მთელი ქონება შესწირა. მას მერე ამ ტაძარს ალავერდი ეწოდებაო<sup>14</sup>.

მოტანილი გადმოცემების განხილვა, სამწუხაროდ, სცილდება მოცემული სტატიის ფარგლერბს. იგი ცალკე კვლევის საგანს წარმოადგენს. ერთს კი ვიტყვით, რომ ორივე გადმოცემაში, მართალია, ქრონილოგიური ჩარჩოების დარღვევით, მოთხოვობილია კახეთის პოლიტიკურ და სულიერ ისტორიასთან დაკავშირებული მოვლენები. ერთ მოვლენაში გაერთიანებულია ორივე მიწისძვრაც, რომელმაც ალავერდის ტაძარი დააზიანა. პირველი, გადმოცემაში მითითებული თარიღის მიხედვით, XV საუკუნეში მოხდა, ხოლო მეორე შესაძლოა თეიმურაზ II მეუღლეს, დედოფალ თამარს უკავშირდებოდეს, რომელმაც მიწისძვრისგან დაზიანებული ტაძარი, რომლის ნგრევა თავად დაინახა თელავიდან, აღადგინა<sup>15</sup>. ვფიქრობთ, ორივე გადმოცემაში წმინდა იოსების ცხოვრების ამსახველი ტრადიციული საეკლესიო ამბავიცაა გადმოცემული. კერძოდ, თუ როგორ წაადგა მლოცველ ბერს თავზე დიდებული, როგორ მოექცა და შემდგომ როგორ ააშენა ტაძარი.

XIX საუკუნის პერიოდულ პრესაში გამოთქმულია მოსაზრება, რომ ალავერდს, როგორც ამას ვახუშტი აღნიშნავს, თავდაპირველად ალონ-გვერდი ერქვა, ხოლო მოგვიანებით, მურვან ყრუს შემდეგ „ალავერდი“, რაც ღმერთმა მოგვცას ნიშნავს<sup>16</sup>.

<sup>14</sup> М. В. Глушакова, Предание об основании Алавердского собора, СМОМПК, 1903, выпуск 32, отдел III, гл. 14-16.

<sup>15</sup> А. Муравьев, Грузия и Армения, часть 1, С. П. Б., 1848, гл. 158-159.

<sup>16</sup> ნალბანდი (ზ. ჩხივაძე), „დროების“ კორესპოდენ-

ალავერდის ეტიმოლოგიაზე მრავალ მეცნიერს აქვს გამოთქმული მოსაზრება. დავით მერკვილაძემ შეაჯერა ისინი, რის შედეგადაც გამოირკვა რომ არსებობს სიტყვის წარმოშობის შემდეგი ვერსიები: 1. ალვანგვერდიდან, როგორც ამ მხარეს ძველად ერქვა. 2. ინგუშურ ენაზე დაყრდნობით ალა ერდი (ა. ალბოროვი), ანუ ცეცხლის (კერის) ღმერთი. 3. ალ-ვერ-დო – დან, რაც ქართული ტოპონიმების მანარმოებელი თავსართ-ბოლოსართებით იქნა ახსნილი (ლ. მელიქსედ-ბეგი). 4. აკავი შანიძე მას წოვა-თუშურ სიტყვად მიიჩნევდა. 5. გიორგი ჩუბინაშვილს უცნაურ სიტყვად მიაჩნდა და ახსნას ვერ უძებნიდა. 6. ამ ტერმინს ბალახ იონჯას სახელსაც უკავშირებენ (ჯ. ლომაძვილი, 6. წულეისკირი). 7. ალაჲ ვერდი – ალაჲმა მოგვცა, რაც დ. მერკვილაძეს ხალხურ ეტიმოლოგიად მიაჩნია<sup>17</sup>. 8. ალავერდს ოსურ ღვთაება ალარდიდან მომდინარედ მიიჩნევდნენ რ. შტეკელბერგი და ვ. აბაევი<sup>18</sup>. ალავერდის ეტიმოლოგიასთან დაკავშირებით ქვემოთ ჩვენს მოკრძალებულ აზრსაც შემოგთავაზებთ.

რაოდენ გასაკვირიც უნდა იყოს, ალავერდობის, კახეთის ამ უდიდესი სალოცავის დღესასწაულის სრული აღნერილობა ფაქტობრივად არ გაგვაჩნია. არსებობს ძალზე მნირი და ფრაგმენტული აღნერილობა. ვინაიდან თავად ტაძარი უკავშირდება წმინდანების: იოსებ ალავერდელის, დიდმოწამე გიორგის, ქეთევან წამებულის სახელებს და ჯვართამაღლებას, ყველა ამ წმინდანის სახელი თუ საღრმოთ ისტორიული მოვლენა თავად ალავერდობის დღესასწაულში აისახა. ისინი ერთიან ქრონოლოგიურ მოვლენებთან არის დაკავშირებული. წმინდა იოსებ ალავერდელი აარსებს ტაძარს, რომელსაც გადმოცემა წმინდა გიორგის უკავშირებს. XVI საუკუნეში ლევან კახთა მეფეს ძელი ცხოველის ნანილი ჩამოაქვს იერუსალიმიდან და ალავერდობის მთავარი დღესასწაული ჯვართამაღლების სახელზე არსება. XVIII საუკუნეში ალავერდობას წმინდა ქეთევანის ხსენება უკავშირდება. საქართველოსა

და ევროპის ამ უდიდესი წმინდანი ქალის სახელი ძალზე საინტერესოდ აკავშირებს ალავერდსა და ქურმუხის წმინდა გიორგის, რაც ცალკე ვრცელი მსჯელობის საგანს წარმოადგენს.

ალავერდობა ხანგრძლივი, ცალკეული ღირშესანიშნავი დღეებისაგან შემდგარი დღესასწაულია. მას ციკლური ხასიათი აქვს. წყაროსა და გადმოცემების მიხედვით თუ ვიმსჯელებთ, თავდაპირველად ალავერდობა გიორგობას უნდა გამართულიყო. XIX საუკუნის ქართული პერიოდული პრესის მიხედვით, ალავერდობა მაშინ წელიწადში იმართებოდა: 14 (27) სექტემბერს ჯვართამაღლებას და 10 (23) ნოემბერს გიორგობას<sup>19</sup>; ანუ, ნოემბრის გიორგობაც ალავერდობად ითვლებოდა. მართალია, ეგზარქოსმა იონამ ალავერდში არსებული ეგვატერი წმინდა გიორგის, ხოლო თავად ტაძარი ჯვართამაღლების სახელზე აკურთხა, მაგრამ ეს მხოლოდ ტრადიციის განახლებად შეიძლება მივიჩნიოთ, რასაც, ვფიქრობთ, ზუსტად შენიშნავს დავით მერკვილაძე<sup>20</sup>. საისტორიო წყაროები აღნიშნავენ, რომ თავდაპირველი ტაძარი წმინდა გიორგის სახელზე აიგო. ალავერდობაზე საუბრისას იგივეს ამბობს პლატონ იოსელიანიც<sup>21</sup>. დღეისათვის, ალავერდობის მთავარი დღესასწაული ჯვართამაღლებას უკავშირდება. წყაროების მიხედვით კარგადაა ცნობილი, რომ ალავერდის სატაძრო დღესასწაული ჯვართამაღლებას XVI საუკუნეში დაუკავშირდა, როდესაც კახთა მეფე ლევანმა იერუსალიმიდან ალავერდში ცხოველ-მყოფელი ჯვრის ნანილი ჩამოაბრძანა. მას მერე იგი ხალხისთვის მთავარ დღესასწაულად იქცა<sup>22</sup>. წმინდა იოსებ ალავერდელის დღესასწაულიც ბუნებრივადაა მოქცეული მოცემული დღეობის ციკლში, რომელიც ალავერდობას უკავშირდება. კერძოდ, 15 (28) სექტემბერს. ალავერდობა წმინდა ქეთევან დედოფალსაც უკავშირდება.

<sup>19</sup> ნალბანდი (ზ. ჩხიცევაძე), დასახ. სტატია.

<sup>20</sup> დ. მერკვილაძე, დასახ. ნაშრომი, გვ. 12; 6. ბურჭულაძე, მეცნიერება პორტრეტები ალავერდის ტაძრის მოხატულობაში, ალავერდის ეპარქიის ისტორიის ფურცლები, 1, თბ., 2007, გვ. 57.

<sup>21</sup> პ. იосელიანი, ალავერდის ტაძარი, 1848, თბ., III, გვ. 149.

<sup>22</sup> დ. მერკვილაძე თავის ნაშრომში იმოწმებს დიმიტრი ბაქრაძის კავკასიის მთავარი დღესასწაული ჯვართამაღლებას უკავშირდება. კერძოდ, 1875; 6. ბურჭულაძე, დასახ. ნაშრომი.

<sup>17</sup> ცია, „დროება“, 1884, № 118.

<sup>18</sup> დ. მერკვილაძე, დასახ. ნაშრომი, გვ. 12-16.

<sup>19</sup> მ. ვ. კანთარია, ეკოლოგიческие аспекты традиционной хозяйственной культуры народов северного Кавказа, Тб., 1989, გვ. 202.

მისი ხსენება წინ უსწრებს ჯვართამაღლებას და 13 (26) სექტემბერს აღინიშნება.

ალავერდობა მსგეფსის დღესასწაულია, ანუ იგი მთავარი დღესასწაულის ორ სწორზე იზეიმება და ყველა სწორი ისეთივე ძალისაა, როგორც პირველი<sup>23</sup>. ამგვარად, ალავერდობამ თავის თავში მოიცვა და ასახა VI-XVIII საუკუნეების კახეთისა და ეკლესიის ისტორიის რთული, ტრაგიკული და, იმავდროულად, დიდებით სავსე მოვლენები.

როგორც აღვნიშნეთ, რაოდენ გასაოცარიც არ უნდა იყოს, ალავერდობის დღესასწაულის სრული აღნერილობა ფაქტობრივად არ არსებობს. ყოველ შემთხვევაში ჩვენ მას ვერ მივაკვლიეთ. არსებობს მხოლოდ მნირი მონაცემები. XX საუკუნის 30-იან წლებში შეგროვებული ეთნოგრაფიული მასალების მიხედვით, ალავერდობა უძრავი დღესასწაულია და ჯვართამაღლებას არ ასცდება. ამავე მასალის მიხედვით, ხალხმა კარგად იცის რას ეძღვნება ჯვართამაღლება და რომ ეს დღე, როგორც თვითონ აღნიშნავენ, „ნამდვილი მძიმე მარხვაა“<sup>24</sup>.

პერიოდულ პრესაში არსებული მასალების მიხედვით ალავერდობაზე დიდძალი ხალხი იყრიდა თავს. როგორც პლატონ იოსელიანი აღნიშნავს, ორივე სქესის დაახლოებით 15. 000-20. 000 ადამიანი. დღესასწაული აღინიშნებოდა დამისთევით, რასაც პლატონ იოსელიანი ადრეული ქრისტიანული ეკლესიის წესს უკავშირებს, თუმცა აღნიშნავს, რომ სიმღერები, რომლებსაც მლოცველი დღესასწაულზე მღერის, უცხოა ქრისტიანისთვის. მისივე თქმით, ეს წარმართული ჰანგები ნელ-ნელა ქრება. ამ ქრისტიანულ დღესასწაულში მონაწილეობდნენ: კახელები, ქართლელები, ინგილოელი ლეკები, სომები გრიგორიანელები, ლეკები, დიდოელები, ოსები, თუშები, ხევსურები, ფშავლები, ქისტები, კახეთში დამკვიდრებული თათრები. ალავერდობაზე უძველესი დროიდან დამკვიდრებულა ბაზრობა. XIX ს-ის აღნერილობის მიხედვით, ალავერდის გარშემო არსებული მოედანი დაყოფილი იყო ქუჩებად, სადაც მთავრობისაგან მიცემული გეგ-

მით აშენებულ დუქნებში, სხვადასხვა საქონლით მოვაჭრეს საკუთარი ადგილი ჰქონდა მიჩენილი. ნესრიგის დასაცავად ახლომახლო სოფლების სამამასახლისოებიდან თითო კაცს ირჩევდნენ, რაც, მიუხედავად ხალხის სიმრავლისა, დღეობაში სიმშვიდის შენარჩუნებას უწყობდა ხელს. ბაზრობაზე თუშებს გასაყიდად ჩითები (Шерстяные сапоги), ყველი, კარაქი ჩამოჰქონდათ; ფშავლებს იარაღი, ნაჭერი (აღბათ ტოლი-ბ. ლ.), ნაბადი, ქეჩა; ხევსურებს ჩამოჰყავდათ საქონელი; სომხებს ხმალი, ტყბილეული, ტყავის ჩექმები, თბილი ტანსაცმელი და მრავალი ევროპული საქონელი მოჰქონდათ გასაყიდად. ეს საქონელი ნაღდფულზე იყიდებოდა ან იცვლებოდა. როგორც პლატონ იოსელიანი აღნიშნავს, ქართველი მეფეები ძალზე უწყობდნენ ხელს ამ სადღესასწაულო ბაზრობას, ვინაიდან იგი სხვადასხვა ერისა და რელიგიის ხალხთა დაახლოვებისა და გაერთიანების კარგ საშუალებად მიაჩნდათ.

„მთიელებთან ურთიერთობისათვის ამ შეკრებაზე უფრო კეთილნაყოფიერი არა არის რა. და საამისოდ არა არის იმაზე უკეთესი ადგილი, ვიდრე ქრისტიანული ტაძარი და მისი სიწმინდე-ქრისტიანთა და არა მარტო ქრისტიანთაყვანისცემის უდიდესი საგანი. და რა თქმა უნდა უკეთესი ადგილი ვაჭრობის განვითარებისთვისაც“ – წერდა პლატონ იოსელიანი.

ალავერდობისთვის ქრისტიანსაც და მაჰმადიანსაც, ქართველსაც და არაქართველსაც შესაწირი მოჰქონდა<sup>25</sup>. ჩვენთვის უცნობია, თურა სახის შესაწირავები იყო ეს. ერთი კი შეიძლება ითქვას, რომ კათოლიკოს-პატრიარქი კირიონ II ასეთ შესაწირად მამალს ასახელებს<sup>26</sup>. თუმცა ჩვენ მიერ მოპოვებული ეთნოგრაფიული მასალების მიხედვით ქათმის მამალთან ერთად, რომელიც 1 წლამდე უნდა ყოფილიყო, მამალი ცხვარიც იწირებოდა. თუშებიც და კახელებიც თავისიანს აკვლევინებდნენ საკლავს<sup>27</sup>. ჩვენი მასალების მიხედვით, ალავერდში ალავერდობას მისული მლოცველი მარჯვნიდან სამჯერ

<sup>23</sup> ტ[რიფონ] ი[ნასარი]ქე, წერილი თელავიდან, ივერია, №200, გვ. 3; ქართველი, კახეთი, ივერია, №1878, №45, გვ. 5; 6. ღამბაშიძე, კახეთში 2008 წლის ეთნოგრაფიული მივლინების მასალები.

<sup>24</sup> ლ. ბოჭორიშვილი, დასახ. მასალა, გვ. 34-36, 52.

<sup>25</sup> 3. იოსელიანი, დასახ სტატია, გვ. 152-153; ნალბანდი (ზ. ჩხიცევაძე), დასახ სტატია.

<sup>26</sup> Епископ Кирион, Культурная роль Иверии в истории Руси, Тифлис, 1910, გვ. 123.

<sup>27</sup> 6. ღამბაშიძე, 2008 წლის კახეთის ეთნოგრაფიული მივლინება.

შემოუვლის ტაძარს, შემდეგ შიგნით შედის და სანთლებს ანთებს. მთხრობლის გადმოცემით, ქართველებთან ერთად დღესაც ლოცულობენ ყარაჯალელი თათრები და ქისტები. მთხრობლის თქმით, ერთხელ მას ეპრაელი გოგონა ახლდა თან. როდესაც ტაძარში შესულან და მასპინძელს მისთვის სანთელი მიუწოდებია დასანთებად, სტუმარს უპასუხია: მე ხომ ეპრაელი ვარ და როგორ დავანთებ სანთელსო. მთხრობელს უნახავს, რომ თათრებიც და ქისტებიც ქართველებივით სამჯერ უვლიან ტაძარს, სანთელიც დაუნთიათ და პირველიც გადაუწერიათ<sup>28</sup>. ალავერდობის დღესასწაულს თავისი სპეციფიკური რიტუალური დასასრული ჰქონდა. ალავერდის ეზოში 200 – 300 ცხენოსანი თუში იკრიბებოდა და ომში დალუპულთა სულებისათვის დალაის სიმღერით გარს უვლიდა ალავერდის ტაძარს. ჩვენი მთხრობლის თქმით, ცხენოსანი თუშები ზემო, ქვემო ალვანიდან და სოფელ ლალისყურიდან იკრიბებოდნენ, სამჯერ უვლიდნენ ალავერდის ტაძარს და „ადალავებდნენ“<sup>29</sup>. თურმე თუშ ცხენოსნებს ეკლესია ამ წესის აღსრულებას უშლიდა. საუბრობს რა ალავერდობის დღესასწაულზე, პოლიეკტოს კარბელაშვილი ამ მოვლენასთან დაკავშირებით წერს: „ბევრს ნუთუ არ ესმის, რომ ამ ჩვეულებაში ერთგვარ რელიგიოზობის გარდა ისმის გმირული სული ჩვენი წარსულისა, სიმღერა ჩვენი წარსულისა, სიმღერა თავისუფლებისა?! ბევრის მხრით დაგვაფიქრა ბერების შეუგნებლობამ. თუშებმა მაინც თავისი გაიტანეს და ალავერდის გარშემო ძველი სიმღერა თქვეს“<sup>30</sup>.

ერთ-ერთი მასალის მიხედვით ალავერდობის დასასრულს თუშებს ტრიალ მინდორზე სცოდნიათ ცხენის გაჭენება, რის შემდეგაც სალოცავიდან სახლში ბრუნდებოდნენ<sup>31</sup>. ვფიქრობთ, ნანული აზიკური „დალაის“ სიმღერით ტაძრის სამჯერ შემოვლის წესს მართებულად უკავშირებს იმ თუში მეომრების ხსოვნას, რომლებმაც 1659 წელს ბახტრიონის ბრძოლაში იმით ისახელეს თავი, რომ „თურქმენთაგან ციხე –

<sup>28</sup> 6. ლამბაშიძე, დასახ. მასალები.

<sup>29</sup> იქვე.

<sup>30</sup> კარბელი, ალავერდობა (14 სექტემბერი), გაზ. „სახალხო ფურცელი“, №383, 1915, გვ. 4.

<sup>31</sup> მათე (მ. იანქოშვილი), დაბა და სოფელი (მონერილი ამბავი), „ივერია“, 1900, №203, გვ. 3.

სიმაგრედ და საჯინიბოდქცეული ალავერდი“ სხვა ქართველებთან ერთად საბოლოოდ გაანთავისუფლეს<sup>32</sup>.

ზემოთქმულიდან გამომდინარე, ვფიქრობთ, ალავერდობისა და მისი ჩამოყალიბება – განვითარების ერთგვარი სურათი იკვეთება. მაგრამ გარკვეული კითხვები მაინც ჩნდება, რომლებზეც პასუხის გაცემა კვლევის ახალ მიმართულებებს სახავს – უპირველეს ყოვლისა წმინდა იოსებ ალავერდელის მოღვაწეობის ადგილზე პირველი სამლოცველო ობიექტის რაობის შესახებ. იყო თუ არა ალავერდის ადგილზე პირველი სალოცავი წმინდა გიორგის სახელობის ეკლესია? ამ კითხვას რომ პასუხი გაეცეს, ვფიქრობთ, ყურადღება რამდენიმე მომენტზე უნდა გამახვილდეს.

VI საუკუნეში, როდესაც წმინდა ასურელი მამები საქართველოში მოვიდნენ და წმინდა იოსები ალავერდის ტერიტორიაზე დამკვიდრდა, კახეთი ქართლის საერისმთავროს შემადგენლობაში შედიოდა, რომელიც, თავის მხრივ, უმეფობამდე ქართლის სამეფოს ნაწილი იყო<sup>33</sup>. თუ საქართველოს გაქრისტიანების პირველ ეტაპზე ჩვენში ჯვრების აღმართვა წმინდა ანდრია პირველწოდებულს უკავშირდება, რაც დღესაც კარგად ჩანს უხვად შემორჩენილ ქართულ ტოპონიმებში<sup>34</sup>, IV ს-ში გაქრისტიანების მეორე ეტაპი წმინდა ნინოს მიერ ჯვრების აღმართვითაა ცნობილი. ასევე, საყოველთაოდაა ცნობილი, რომ მცხეთის ჯვრის აღმართვისას მთელ სამეფოში კერპები დაეწნენ და მათ ნაცვლად ქართლში ჯვრები აღმართეს, ქრისტიანობის წარმართობაზე გამარჯვების ნიშნად<sup>35</sup>. უფლის სიმბოლურ სხეულზე – კვართზე – აღმართული კათოლიკე ეკლესია სულიერი მშობელი გახდა გოლგოთის მთაზე აღმართული, ასმათ ოქროპირიძის თქმით – ჯვ-

<sup>32</sup> მგოსანნი გლოვისანი, ტექსტები შეკრიბა, წინასიტყვაობა, შენიშვნები და ლექსიკონი დაურთო 6. აზიკურმა, თბ., 1986, გვ. 74.

<sup>33</sup> საქართველოს ისტორიის ატლასი, მთავარი რედაქტორი დ. მუსხელიშვილი, თბ., 2003, გვ. 12-15.

<sup>34</sup> დ. ბერძენიშვილი, წმინდა ანდრია მოციქულის ნაკვალევი საქართველოში, კრებული: „ქრისტიანობის ოცი საუკუნე საქართველოში“, თბ., 2004, გვ. 77-81.

<sup>35</sup> დ. თურანიშვილი, ნერილები, ნარკვევები, თბ., 2001, გვ. 19-20.

რის „სანაწილესი“<sup>36</sup>, მცხეთის ჯვრის, პირველი ორიგინალური ქართული ტაძრის, რომლის დღე-სასწაული საქართველოს ეკლესიის ეროვნულ დღესასწაულად იქცა<sup>37</sup>. სვეტიცხოველი და გოლგოთის მთაზე აღმართული ჯვარი და ჯვრის ტაძარი, მათი სულიერი საზრისი ეროვნული ქრისტიანული მსოფლმხედველობის ნიშნულად იქცა, რამაც მრავალი რამ განსაზღვრა ჩვენში. ის, რომ მცხეთის ჯვრის დღესასწაული უდიდესი და უმნიშვნელოვანესი იყო საქართველოში, დღესაც ჩანს იმ სალოცავების მაგალითზე, რომლებიც ყოველთვის გამორჩეული თაყვანისცემით სარგებლობდნენ ჩვენში. მიუხედავად იმისა, რომ ამ სალოცავებმა ჩვენამდე მოღწეული სახელწოდებებით გადაფარეს მცხეთის ჯვრის სახელი, სხვა წმინდანის სახელობის არიან, მათმა პირვანდელმა ადრექრისტიანულმა ხასიათმა მაინც მოაღწია ჩვენამდე. ამ მხრივ შეიძლება თუნდაც ლომისის წმინდა გიორგი და ქაშუეთის წმინდა გიორგი დავასახელოთ<sup>38</sup>. მართალია, ჩვენში არსებული ყველა წმინდა გიორგის ეკლესია არ შეიძლება ჯვარს დავუკავშიროთ, მაგრამ თვალშისაცემია ის ტენდენცია, რომ მცხეთის ჯვრისადმი მიძღვნილი სალოცავები დაახლოებით X ს-დან წმინდა გიორგის სახელს უკავშირდება.

ვფიქრობთ, ამგვარი ცვლილების მიზეზი, ერთი მხრივ უნდა იყოს ტიპიკონური ცვლილება, როდესაც უფლის საფლავის ტიპიკონის სახელით ცნობილი იერუსალიმური განჩინების მიხედვით ღვთისმსახურების ცენტრალურ ადგილს უფლის საფლავის აღდგომის ეკლესია და გოლგოთის ჯვარი წარმოადგენდნენ, შეიცვალა. შესაბამისად, მეორე იერუსალიმის — მცხეთის — საღმრთო ტოპონიმიკა, რომლის ცენტრში უფლის

საფლავის ეკლესიის სიმბოლო-სვეტიცხოველი და გოლგოთის ჯვრის სიმბოლო-მცხეთის გოლგოთაზე აღმართული მცხეთის ჯვრის საღმომთო სიმბოლიკა უკანა პლანზე გადადის. წინ იწევს სხვაგვარი რელიგიური მსოფლმხედველობა, რომელიც, ჩვენი აზრით, ტიპიკონის ცვლილებასთან ერთად, ქვეყანაში მიმდინარე პოლიტიკურ პროცესებთანაც უნდა იყოს დაკავშირებული, რაც ცალკე მსჯელობის საგანს წარმოადგენს.

არ შეიძლება არ აღინიშნოს, რომ მცხეთის ჯვრის სასწაული უკავშირდებოდა და იგივეობრივი იყო იერუსალიმში ჯვრის გამოჩინების სასწაულის, რაც კარგად და დაბეჯითებითაა შესწავლილი ქართველი მეცნიერების მიერ (კ. კეკელიძე, თ. მგალობლიშვილი, ე. ჭელიძე...). ძალზე საინტერესო ცნობას გვაწვდის პავლე ინგოროვა, რომელიც აღნიშნავს, რომ ბერძნულ, ლათინურ და აღმოსავლურ ჰაგიოგრაფიულ ტექსტებში ელენე დედოფლის მიერ ჯვრის აღმოჩენის სხენება დაწესებული იყო 1-დან 7 მაისამდე. IX-X სს-ის „კონსტანტინეპოლის დიდი ეკლესიის წესა და განგებაში“ 1-ელ მაისს, სინას მთის ბერძნულ სვინაქსარში და ძველ რომაულ ტექსტებში 3 მაისს, აბაშურ სვინაქსარში 4 მაისს, ხოლო იერუსალიმში კირილე იერუსალიმელის დროს 7 მაისს. როგორც კარგადა ცნობილი, იგი ჯვრის გამოჩინების დღესასწაულია<sup>39</sup>. ამგვარად, ელენე დედოფლის მიერ იერუსალიმში ჯვრის პოვნა და ჯვრის გამოჩინების სასწაული ცხოველმყოფელი ჯვრის თაყვანისცემის ერთიან ციკლშია მოქცეული. როგორც ქართული საისტორიო წყაროებიდან კარგადა ცნობილი, იგივე ციკლი საქართველოშიც აღინიშნებოდა. კერძოდ, 1 მაისს მცხეთის ჯვრის შექმნის, ხოლო 7 მაისს მისი აღმართების დღე აღინიშნებოდა. მცხეთის ჯვრის 7 მაისის დღესასწაული ქართველი ხალხის მეხსიერებასა და რელიგიურ აზროვნებაში საინტერესო ინფორმაციას ინახავს. კერძოდ, ამ დღეს საქართველოში ქრისტიანობის გავრცელების სამი ეტაპი უკავშირდება. კახეთში 7 მაისს ძელიცხოვლობას უწოდებენ და წმინდა ანდრია მოციქულს უკავშირებენ. 7 მაისს თხოთის მთა-

<sup>36</sup> ა. ოქროპირიძე, ხუთჯვრიანი დროშის სიმბოლიკისათვის, უკრ. „რწმენა და ცოდნა“, №1 (12), 2004, გვ. 26.

<sup>37</sup> ვ. ბერძე, ქართული ხუროთმოძღვრება, თბ., 1974, გვ. 31; ლ. პატარიძე, „ცხოველი წმიდისა ნინოსა“ (ქართლის გაქრისტიანების კულტურულისტორიული საკითხები), თბ., 1993, გვ. 59; ზ. კიკაძე, „ქართლის მოქცევის ანდრეზული ვარიანტები“, მაცნე, (ენისა და ლიტერატურის სერია), №1, 1982, გვ. 62-68.

<sup>38</sup> 6. ღამბაშიძე, ლომისობის დღესასწაულის თარიღის რაობისათვის, უკრ. „საქართველოს საპატრიარქო“, №1, თბ., 1998, გვ. 58-64; 6. ღამბაშიძე, წმ. დავით გარეჯელთან დაკავშირებული დღესასწაულები, საქართველოს სიძველენი, თბ., 2003, №4-5, გვ. 46 - 51.

<sup>39</sup> 3. ინგოროვა, ძველ-ქართული წარმართული კალენდარი V—VIII საუკუნის ძეგლებში, საქართველოს მუზეუმის მოამბე, 1929-1930, ტ. 6, გვ. 445.

ზე აღმართული ჯვრის დღეს, ქართლში ნინოობას აღნიშნავენ. თუმცა მლოცველს, რომელიც ამ დღეს სალოცავში ვერ ავიდა, მის სწორზე (14/27 მაისს) შეუძლია თხოთის ნინონმიდის ტაძარში სცეს თაყვანი მოციქულთასწორს<sup>40</sup>. დღეს საქართველოს ეკლესია ამ დღეს 13 ასურელ მამას მოიხსენიებს. ჩვენთვის ცნობილი ხელნაწერების მიხედვით, ეს დღე XIV საუკუნიდან მოიხსენიება<sup>41</sup>. ამგვარად, ეროვნული ეკლესიის – მცხეთის ჯვრის — უძრავი სადღესასწაულო ციკლი იწყება 1 მაისს და მთავრდება 7 მაისს, ანუ დღეს რომელსაც საქართველოს გაქრისტიანების სამი ეტაპი: I-IV-VI საუკუნეები უკავშირდება. შესაბამისად, ხალხმა და საქართველოს ეკლესიამ მცხეთის ჯვრის ამ თარიღს სამივე ეტაპის მოღვაწე განმანათლებლების: წმინდა ანდრია პირველწოდებულის, წმინდა ნინოს და ასურელი მამების სახელები დაუკავშირა. სამივე ეტაპი: აღდგომის ხარება, ეკლესიის ინსტიტუციურად დაარსება და ქრისტიანობის სახელმწიფო რელიგიად გამოცხადება და მასთან ერთად სამონასტრო ცხოვრების დაფუძნება, ჯვრების აღმართვით და ჯვრის, როგორც ბოროტებაზე, კერპთაყვანის-მცემლობაზე ძლევის იდეით ხორციელდებოდა. როგორც ითქვა, ერთ-ერთი წყაროს მიხედვით, წმინდა იოსებ აღავერდელი სასწაულებს იმ ცხოველმყოფელი ჯვრის ნაწილით აღასრულებდა, რომელსაც ბავშვობიდან ატარებდა<sup>42</sup>, მოგვიანებით კი, XVI საუკუნეში უფლის საფლავისა და გოლგოთის წინამე დამსახურების და მისი განახლების<sup>43</sup> გამო, ლევან კახთამეფე ჯილდოვდება ცხოველმყოფელი ჯვრის ნაწილით, რომელიც აღავერდში ჩამოაქვს. ამ კონტექსტში, ალბათ, ისიც სიმბოლურია, რომ სვეტიცხოველი მეორე „უფლის საფლავია“, მცხეთის გოლგოთა იერუსალიმის გოლგოთის სიმბოლოა, მცხეთის ჯვარი კი მეორე ძელიცხოველია. აღავერდი ვფიქ-

რობთ, კვლავ ჯვრის სახელს უკავშირდება და აირატომ. ვინაიდან VI საუკუნეში ქრისტიანობის გავრცელება ექვსსაუკუნოვანი მისიონერული მოღვაწეობის ნაწილი იყო და ჯვარი ჯერ ყველან აღმართული არ ყოფილა, მით უფრო კახეთის გაუვალ, უდაბურ ადგილებში, სადაც ამბა იოსები მოღვაწეობდა, სადაც კერპთაყვანისმცემლობასთან ერთად ცეცხლთაყვანისმცემლობაც იყო გავრცელებული, და როგორც ზემოთ იქნა აღნიშნული, ზოგიერთი მოსაზრების მიხედვით ამ ადგილებში შესაძლოა გარკვეული წარმართული სალოცავიც ყოფილიყო. ამდენად, ვფიქრობთ, აქ ჯერ ძლევის სიმბოლო-ჯვარი-უნდა აღმართულიყო და შემდგომ სხვა დანარჩენი. რაც შეეხება წმინდა გიორგის ტაძარს, ის პირველი ტაძარი უნდა ყოფილიყო, როგორც ამას ჩვენამდე მოღწეული წყაროები გვამცნობენ, ხოლო პირველი სალოცავი კი შესაძლოა ლია ცის ქვეშ აღმართული ჯვარი ყოფილიყო. ხალხში შემორჩენილი ცოდნა ამის შესახებ XV საუკუნეში აღავერდის ჯვართამაღლების დღესასწაულთან დაკავშირებით უნდა გამჟღავნებულიყო. ეკლესია კი ოფიციალურად ასურელი მამების სახელს მცხეთის ჯვარს და იერუსალიმში ჯვრის გამოჩინებას უკავშირებდა. ამ შეხედულებებს საინტერესოდ ჰქონდნ შეუქს ეთნოლოგიური მასალა.

ხალხის თქმით, აღავერდი უფრო ხნიერია, ვიდრე ლომისა, ორივენი კი კარგი ვაჟკაცები, „პირტიტველები“ არიან<sup>44</sup>. მართალია, ლომისა თავდაპირველად მცხეთის ჯვრის სახელზე აგებული სალოცავია, მაგრამ ამ შემთხვევაში ამ ხსენებული ორივე სალოცავის წმინდა გიორგისადმი კუთვნილება („პირტიტველა“ ვაჟკაცები) უნდა იგულისხმებოდეს. როგორც ცნობილია, წყაროების მიხედვით აღავერდის ეკლესია თავიდანვე წმინდა გიორგის სახელობის იყო, ხოლო ლომისის წმინდა გიორგი გადმოცემისეული „დათარიღების“ მიხედვით გვიან დაუკავშირდა ხსენებულ წმინდანს.

მთიულეთში არის კიდევ ერთი საინტერესო სალოცავი, რომელსაც ცეცხლის ჯორი ანუ ჯვარი ჰქვია. მასზე არც თუ ბევრი მასალაა ჩვენთვის ცნობილი. ხალხის თქმით, ეს სახელი

<sup>40</sup> გაზ. „ლიტერატურული საქართველო“, 1996, 19-26 ივნისი, გვ. 12.

<sup>41</sup> ე. გაბიძაშვილი, ძველი საქართველოს წმინდანთა და სინმინდეთა კალენდარი, მსოფლიო მართლმადიდებელი ეკლესიის შეერთებული კალენდარი, I გამოცემა, თბ., 2001, გვ. 300.

<sup>42</sup> დ. პურცელაძე, დასახ. ნაშრომი, გვ. 65-67.

<sup>43</sup> ე. მამისთვალიშვილი, საქართველო-იერუსალიმის ურთიერთობის ისტორიიდან (XVI-XVIIIსს.), თბ., 2008, გვ. 17-28.

<sup>44</sup> ვ. ბარდაველიძე, მთიულეთ-გუდამაყრის ექსპედიცია, 1945, F<sup>2</sup><sub>209</sub>, №615, რვ. №1, გვ. 41-43.

სალოცავს მას შემდეგ დაერქვა, რაც ამ წმინდა ადილზე დედათნესიანი ქალი მივიდა. ზეციდან ცეცხლი ჩამოსულა, ქალი დაუფერფლავს და მხოლოდ ძენკვზე ჩამოკიდებული სამკერდე ჯვარი დაუტოვებია. მას მერე სალოცავს ცეცხლის ჯვარი ჰქვიაო<sup>45</sup>. სერგი მაკალათიას მასალების მიხედვით, ხადაში არის ორი სოფელი: ციხიანი და შარუმიანი, რომლებიც აღნიშნავენ მოცემულ დღესასწაულს. ამ დღეს დეკანოზებს შარუმიანის მთის წვერზე, სადაც სალოცავია, დროშები ააქვთ, აქ ადის მლოცველიც, რომელიც ხატს ღამეს უთევს და ოჯახისა და საქონლის ცეცხლისგან დაცვას ევედრება<sup>46</sup>. მლოცველს ხატში ქადა, არაყი, საკლავი, სურსათი მიჰქონდა. დეკანოზი დაამწყალობნებდა შესანირს. ხატში იშლებოდა სუფრა<sup>47</sup>. ამ დღეს, ვინც სალოცავს ლოცულობდა, შუადღის შემდეგ უქმობდა. დააცხობდნენ ქადას-სამწყალობნოს. საღამოს ოჯახი მიუჯდებოდა სუფრას, უფროსი მამაკაცი დაანთებდა სანთლებს და იტყოდა: „ცეცხლის ჯორო, გვიშველე კაცითა, საქონლითა.“ მოსახლეობას ცეცხლიჯორის შიში ჰქონდა. ხალხის თქმით იგი, ანუ ჯვარი, სალოცავი, ცეცხლიანი დადის და დამიზეზება იცის. ამ ხატში ორი დღის გათევა ყოფილა აუცილებელი და თვალის მოსუჭვა სასტიკად იკრძალებოდა. ვისაც დაეძინებოდა, ხალხის თქმით, მას ხატი დაამიზეზებდა. ცეცხლიჯორს ცეცხლით მეომარ ხატს ეძახიან. ამ ხატის დღეობისათვის ძალიან დიდ ქადას აცხობდნენ. თითოეულ ოჯახს დეკანოზი თავად აუწონიდა 1 კილო ერბოს, რომლისგანაც ქადა უნდა გამომცხვარიყო. ქადა ხატში თავზე დადგმული მიჰქონდათ. მიჰყავდათ სათემო საკლავი, ცხვარი. ვინც დამიზეზებული იყო, მას ცალკე მიჰყავდა. მლოცავს ფულიც მიჰქონდა. ის, ვისაც აღთქმა ჰქონდა დადებული ხატისთვის, ძირითადად ქალებს, პირში რამდენიმე კენჭს ჩაიდებდა და ფეხშიშველი მივიდოდა ცეცხლისჯვრის ეკლესიაში, სადაც დაყრიდა კიდეც კენჭებს. ქა-

ლები ანთებდნენ სანთლებს, მიჰქონდათ სამწყალობნოები და ბავშვების სახელზე ჭრიდნენ, რათა ცეცხლის ჯვარს მათთვის ხანგრძლივი სიცოცხლე და კარგად ყოფნა მიენიჭებინა<sup>48</sup>. ამ სალოცავთან დაკავშირებით სერგი მაკალათია ძალზე საინტერესო მოსაზრებას გამოთქვამს. იგი მოცემულ სალოცავსა და ნაღვარევ-ხარხეთის ცეცხლის ჯვრის ეკლესიას უკავშირებს, „იმ სასწაულმომქმედ ცეცხლის ჯვარს, რომელიც მცხეთის ერთ ბორცვზე ახლად მოქცეულ იბერიელებს ეჩვენა“<sup>49</sup>. საილუსტრაციოდ გასული საუკუნის 90-იან წლებში აღმოჩენილ „ქართლის მოქცევის“ ჩვენთვის ცნობილ უძველეს ვერსიას მოვიტანთ. ამ ვერსიის მიხედვით, რასაც სხვა ვერსიებიც ადასტურებენ, პარასკევიდან შაბათის ღამეს განთიადამდე, 7 მაისს ყველამ იხილა მცხეთაში, როგორ დაადგა ვარსკვლავების გვირგვინით დაგვირგვინებული ცეცხლის ჯვარი ეკლესიას, რომელშიც 1 მაისს გამოთლილი, აღსამართვად გამზადებული ჯვრები იყო. გარიშრაჟზე გვირგვინს ორი ვარსკვლავი გამოეყო. ერთი აღმოსავლეთით გაემართა, ხოლო მეორე დასავლეთით. თავად ცეცხლის ჯვარი გვირგვინითურთ დაეკიდა მტკვრის გადალმა ბორცვს, სადაც აღიმართა მცხეთის ჯვარი<sup>50</sup>. მარტვილიის შემდგომ ოთხშაბათს, როგორც ცნობილია მცხეთის ჯვარზე, რომლის სულიერი ხატი ცეცხლის ჯვრის სახით გამოეცხადა მცხეთის მკვიდრთ, მოხდა სასწაული. მცხეთის გოლგოთაზე აღმართულ ჯვარს თავზე თორმეტი ვარსკვლავისაგან შექმნილი გვირგვინიანი შვიდგზის უფრო ნათელი ვიდრე მზე, ცეცხლის ჯვარი დაადგა. ცეცხლის ჯვარზე ანგელოზები მოძრაობდნენ, ბორცვი იძროდა და კეთილსურნელება იფრქვეოდა გარშემო<sup>51</sup>. ამდენად, საისტორიო წყაროს მიხედვით მცხეთის ჯვრის სულიერი, ზეციური

<sup>45</sup> ვ. ბარდაველიძე, მთიულეთ-გუდამაყრის ექსპედიცია, 1947, ივ. ჯავახიშვილის ისტორიისა და ეთნოლოგიის არქივი, F<sup>2</sup><sub>209</sub>, რვ. №V, გვ. 27.

<sup>46</sup> ს. მაკალათია, მთიულეთი, ტფილისი, 1930, გვ. 179.

<sup>47</sup> ჯ. რუხაძე, მთიულეთის ეთნოგრაფიული ექსპედიციის მასალები, 1946, ივ. ჯავახიშვილის ისტორიისა

და ეთნოლოგიის არქივი, M<sup>3</sup>, რვ. №6, გვ. 162.

<sup>48</sup> მ. კედელაძე, მთიულეთი, ივ. ჯავახიშვილის ისტორიისა და ეთნოლოგიის არქივი, 1947, M<sup>2</sup>, რვ. №104<sup>b</sup>, ნაწ. III, (XXIX-XXXIV), გვ. 101-106.

<sup>49</sup> ს. მაკალათია, დასახ. ნაშრომი, გვ. 179.

<sup>50</sup> „მოქცევა ქართლისად“ ახლადაღმოჩენილი სინური რედაქციები, გამოსცა და წინასიტყვაობა დაურთოზ. ა. ალექსიძემ, საქართველოს საპატრიარქო, თბ., 2007,

გვ. 57-58.

<sup>51</sup> ქართლის ცხოვრება, IV, ტექსტი დადგენილი ყველა ძირითადი ხელნაწერის მიხედვით სიმონ ყაუხჩიშვილის მიერ, თბ., 1973, გვ. 91.

ხატება არის ცეცხლის ჯვარი, ხოლო მთიულური სალოცავი ცეცხლის ჯვარი/ცეცხლიჯორი მართლაც მცხეთის ჯვარის სალოცავი უნდა იყოს. მიხეილ კედელაძის მიხედვით ცეცხლის ჯვრობა გარკვეულ სალოცავებში ნათლისღებას, კვირაცხოვლობას და გიორგობას იმართებოდა<sup>52</sup>. როგორც ცნობილია, მცხეთის ჯვარი უშუალოდ უკავშირდება ნათლისღებას, აღდგომას და მისი ერთ-ერთი დღესასწაული კვირაცხოვლობის ორშაბათსაც აღინიშნებოდა<sup>53</sup>.

ცეცხლის ჯვარში აუცილებელი იყო ღამის-თევა და სიფხიზღე. თვალის მოხუჭვა სასტიკად იკრძალებოდა. საისტორიო წყაროს მიხედვით, მცხეთელებმა 6 მაისის ღამე, პარასკევი, 7 მაისის შაბათი რომ თენდებოდა, ლოცვაში გაათენეს და კიდევაც იხილეს მცხეთის ჯვარი ცეცხლის ჯვრის და მასზე დადგმული ვარსკვლავების გვირგვინის სახით. აღბათ, ამ სასწაულითაც ავლენს სულიერ კავშირს მცხეთა და იერუსალიმი, სადაც აღდგომის შაბათს ზეციდან ღვთაებრივი ცეცხლი გადმოდის.

ჩვენი აზრით, ცეცხლისჯვრის მცხეთის ჯვრის სასწაულთან კავშირზე შესაძლოა, ამ დღესასწაულის ერთი შეხედვით უცნაური შესანირავიც უნდა მიგვანიშნებდეს. დიდი ქადა, რომელიც მლოცველს ცეცხლის ჯვარში თავზე დადებული მიაქვს, წინაქრისტიანული სოლარული სიმბოლო, როგორც ზოგადად რიტუალური პური, მაგრამ მოცემულ კონტექსტში, როდესაც საქმე ეხება ქრისტიანულ დღესასწაულს (ნათლისღება, კვირაცხოვლობა, გიორგობა) და ეკლესიას, სადაც დღესასწაული იმართება და რომელიც ცეცხლის ჯვრის სახელს ატარებს, რიტუალური პურის მნიშვნელობა იცვლება. ამგვარი რელიგიური შინაარსის სემანტიკური ცვლილებები რელიგიის ისტორიაში კარგადაა ცნობილი. ვფიქრობთ, ამჯერად უზარმაზარი ქადა კვლავ სოლარული სიმბოლო უნდა იყოს, მხოლოდ ვარსკვლავების იმ გვირგვინს უნდა განასახიერებდეს, რომელიც მცხეთის ჯვარს ორჯერ დაადგა. შესაძლოა ამ შემთხვევაში მლოცველის მიერ ქადის თავზე ტარება მისტერიულად რიტუალური პუ-

რით გამოხატული ვარსკვლავთა გვირგვინის მცხეთიდან გაღმა ბორცვზე გადასვლას და იქ დადგომას განასახიერებს. ცეცხლის ჯვრის ის ეკლესიაც, რომელშიდაც მლოცველს ქადა მიჰქონდა, მთაზე მდებარეობს.

ხსენებულ ჯვარში ქალების მიერ კენჭების მიტანა და ბავშვების კეთილდღეობაზე ლოცვა, ერთი მხრივ, გვაგონებს მამადავითობას, როდესაც ქალები ოჯახის ბედნიერებისა და შვილიერებისათვის მამა დავითს შესთხოვენ, მეორე მხრივ კი, მცხეთის ჯვარი შვილიერების მიმნიჭებელი ცნობილი სალოცავია. ეთნოგრაფიული მასალის მიხედვით, რომელიც დღემდეა შემორჩენილი, ალავერდიც გათხოვება – დაოჯახებას ძალიან უწყობდა ხელს — ერთმანეთის შეთვალიერება ალავერდობაზე იცოდნენ<sup>54</sup>. თავის მხრივ კი, როგორც კარგადა ცნობილი, მამა დავითი ქაშუეთის ეკლესიას უკავშირდება, ეკლესიას რომელიც თავდაპირველად მცხეთის ჯვრის სახელზე უნდა ყოფილიყო აღმართული<sup>55</sup>.

მაგრამ რა კავშირი აქვს ცეცხლის ჯვარს ალავერდთან? ჯ. რუხაძის დასახელებული მასალის მიხედვით, ხალხი ცეცხლიჯორობას ალავერდობას უკავშირებდა და აღნიშნავდა, რომ ეს ორივე დღესასწაული ერთდროულად მოდის და ორივე შაბათ დღეს არის<sup>56</sup>. როგორც ზემოთ მოტანილი წყაროდანაც დავინახეთ, მცხეთის ჯვარს ცეცხლის ჯვარი შაბათს გამოხინისას დაადგა და, საერთოდაც, როგორც ცნობილია, შაბათი ჯვრის დღეა. აღბათ, არ შეიძლება ასევე არ აღვნიშნოთ, რომ ქსნის სათავეებში მცხოვრები ოსების სათემო სალოცავი იყო ალავერდი ოსურად ალარდი, რომელსაც ისინი ლომისის წმინდა გიორგის თანამებრძოლად მიიჩნევდნენ<sup>57</sup>. ამ კონტექსტში გვახსენდება ალავერდის ეტიმოლოგიის ბ. აღბოროვისეული ახსნა. იგი მას ინგუშური ენის საფუძველზე ხსნის. მან ალავერდი დაშალა „ალაუთ“ და „ერდათ“. ალაუ ინგუშურად, ცეცხლს, ალს ნიშნავს, ხოლო სიტყვა,

<sup>54</sup> 6. ღამბაშიძე, დასახ. ეთნოგრაფიული მასალა

<sup>55</sup> 6. ღამბაშიძე, წმ. დავით გარეჯელთან დაკავშირებული დღესასწაულები, საქართველოს სიძეელენი, თბ., 2003, №4-5, გვ. 46 – 51.

<sup>56</sup> ჯ. რუხაძე, იქვე.

<sup>57</sup> 3. ქენქაძე, ლომისის მთავარმოწამე წმინდა გიორგი, თბ., 2008, გვ. 64.

<sup>52</sup> მ. კედელაძე, დასახ. მასალა, იქვე.

<sup>53</sup> А. Нагроев, *Мцхета и его собор Светицховели*, Тифлис, 1900, გვ. 17.

შესაბამისად, წმინდა უფალს ან ღმერთ ალას ანუ ცეცხლის, ალის, კერის ღმერთს<sup>58</sup>. ალბათ, მოცემულ კონტექსტში ისიცაა გასათვალისწინებელი, რომ წმინდა იოსებ ალავერდელის კახეთში მისვლის დროს ანუ VI ს-ში აქ საკმაოდ ფეხმოკიდებული იყო ცეცხლთაყვანისმცემლობა და, როგორც ზემოთ აღვნიშნეთ, შესაძლოა ცეცხლის თაყვანისცემის ადგილზე ამბა ალავერდელმა აღმართა ტრიუმფის, ძლევის ნიშანი-ჯვარი, კერძოდ კი მცხეთის, რომლითაც მთელი იმდროინდელი ქართლის სამეფო იყო მოფენილი, ხოლო მოგვიანებით, თუნდაც მისსავე სიცოცხლეში, აიგო წმინდა გიორგის სახელობის ეკლესია, რომელიც, თუ ეთნოგრაფიულ მასალას დავეყრდნობით, პა-

ტარა ხის ეკლესია იყო<sup>59</sup>. კიდევ მოგვიანებით კი, ალავერდის ტაძარმა და ალავერდობამ თავის თავში მოიცვა და ასახა კახეთის მომდევნო საუკუნეების ისტორია. ამ საუკუნეების ერთ-ერთი ღირსშესანიშნავი მოვლენა XV ს-ში ტაძრის დღესასწაულის ჯვართამაღლებასთან დაკავშირება იყო. ამ მოვლენით უნდა განახლებულიყო პირვანდელი ტრადიცია, როდესაც აქ, ამ ადგილზე ცხოველმყოფელ ჯვარს, კერძოდ მცხეთაში აღმართული ჯვრის „ნიშს“ ეთაყვანებოდნენ. ჯვართამაღლება და მცხეთის ჯვრის სადღესასწაულო ციკლი (როგორც ზემოთ იყო აღნიშნული) ხომ ემთხვეოდა და 1-დან 7 მაისამდე პერიოდს მოიცავდა.

<sup>58</sup> Б. А. Алборов, Ингушское «Галерды» и осетинское «Аларды», *Известие Ингушского научно-исследовательного института*, Орджоникидзе, 1930, т. 1, гл. 417; გ. ჩუბინამვილის დასახელებული ნაშრომის მიხედვით.

<sup>59</sup> 6. ღამბაშიძე, დასახ. მასალა.

## თესა ტაპატაძე

აპ. ქუთათელაძის სახელობის  
თბილისის სახელმწიფო სამხატვრო აკადემია

გ. ჩუბინაშვილის სახელობის ქართული ხელოვნების  
ისტორიისა და ძეგლთა დაცვის კვლევის  
ეროვნული ცენტრი

## სირგეა სუდეჟინის მოხატულობა „ქიმერიონი“ — სივრცის „თეატრალუზეპის“ ახალი გეთოლი თბილისში

1919 წელს თბილისში დაარსებული არტისტული  
კაფე „ქიმერიონის“<sup>1</sup> მოხატულობა, შესრულე-  
ბული ლადო გუდიაშვილის, დავით კაკაბაძისა  
და სერგეე სუდეჟინის მიერ, ამ პერიოდის ჩვენი  
ხელოვნების მრავალმხრივ საგულისხმო მაგა-  
ლითა. მომხატველთა ვინაობა იმთავითვე გან-  
საზღვრავს მის მნიშვნელობას. იმავდროულად,  
გულისხმობს იმასაც, რომ „ქიმერიონის“ მოხა-  
ტულობის ერთ მხატვრულ სისტემაში ორი სხვა-  
დასხვა კულტურის არსებობის, მათი ურთიერ-  
თობა-ურთიერთქმედების პრობლემა იჩენს თავს  
(სურ. 1).

სათაურშიც მიენიშნება, რომ სტატია „ქი-  
მერიონის“ სუდეჟინისეულ მოხატულობას ეხე-  
ბა. მისი მიზანი კი, ამ მოხატულობის შინაარსის  
გარკვევასთან ერთად აღნიშნული საკითხის,  
მისი ერთი ასპექტის ნათელყოფა — როგორ  
იცვლება სუდეჟინის არტისტულ კაბარეთა გა-  
ფორმების პეტერბურგული მეთოდი თბილისში  
და როგორ ეთავსება ის ქართულ სინამდვილეს;  
როგორ მოქმედებს უცხოზე ახალი, მისთვისაც  
უცხო კულტურული სივრცე. ამისთვის ზოგა-  
დად პეტერბურგის ორ არტისტულ კაბარეს —  
„მანანნალა ძალლისა“ და „კომედიანტთა თავშე-  
საფრის“ — გაფორმებათა სისტემასაც მიმოვი-  
ხილავთ.

„ქიმერიონის“ მოხატულობასთან დაკავში-  
რებით თავიდანვე, a priori დავაფიქსირებ სამ მო-  
ცემულობას:

1. არტისტული კაფეს მოხატულობაში კედლის მხატვრობის ფუნქციის ორგვარი გააზრება მუდავნდება; კედლის მხატვრობის დანიშნუ-  
ლებას, ერთი მხრივ, ქართველი მხატვრები —  
ლ. გუდიაშვილი და დ. კაკაბაძე — და, მეორე მხრივ, სუდეჟინი განსხვავებულად მოიაზ-  
რებენ. გუდიაშვილისა და კაკაბაძის კომპო-  
ზიციები („სტეპუს დუქანი“ და „შემოქმე-  
დი და მუზა“) სივრცის შინაარსს, ფუნქციას  
ვიზუალურ-სახეობრივად ასახავს კედლებზე.  
ამდენად, მათი დანიშნულება გარემოს შინა-  
არსის განმარტება, დაზუსტება, დაკონკრე-  
ტება. სუდეჟინისთვის, კი როგორც ქვემოთ  
ვნახავთ, მხატვრობა უმთავრესად საშუალე-  
ბაა სივრცის გარდასაქმნელად, მისთვის ახა-  
ლი შინა-არსის, სხვა თვისებრიობის მისანი-  
ჭებლად;
2. მხატვრობა არქიტექტურასთან მიმართებით  
არ არის დისონანსური; „ქიმერიონის“ კომპო-  
ზიციები, მათი, როგორც ფერადოვანი აქცენ-  
ტების განაწილება, მკაცრად ექვემდებარება  
კედლებისა და სივრცის დამანანევრებელი  
არქიტექტურული ელემენტების ტექტონიკას;  
ცხადი, განონასწორებული, ტექტონიკურია  
კომპოზიციათა სახვით-ფორმალური წყობაც;  
კომპოზიციათა მასშტაბი, გამოსახულებათა  
ზომები არქიტექტურისა და ერთმანეთის, ისე-  
ვე, როგორც ადამიანის, მნახველის მიმართ  
პროპორციული, შეთანხმებული და თანაბარ-  
ზომიერია.

3. სიცხადე და ტექტონიკურობა, ზომიერება (რიტმისა და მასშტაბი, ფორმის დანანევრების  
სასიათში), პროპორციულობა, განონასწორე-  
ბულობა, ამ მიმართებების ერთგვარი სირბი-  
ლე, თანაბარზომიერება, არასწორხაზოვნება,  
არამონოტონურობა, არაინტენსიურობა — ეს  
ის მახასიათებლებია, რომლებიც „ქიმერიო-  
ნის“ მოხატულობაში ნაწილთა მთლიანობად  
ორგანიზებისა ან მთელში ნაწილთა შორის მი-  
მართებების ხასიათს განსაზღვრავს. ეს ფორ-  
მის — მთლიანობის — „მოწესრიგების“ ის ზო-  
გადი პრინციპებია, რაც ესთეტიკური ფორმის

<sup>1</sup> ქართველ მწერალთა კაფე-კლუბი „ქიმერიონი“ „ცის-  
ფერყანნელების“ ინიციატივით დაარსდა. მას მაშინდე-  
ლი არტისტული საზოგადოების, დღეს რუსთაველის  
სახელობის თეატრის შენობის სარდაფი ეთმობა.

ისტორიულ — ქართულ — განცდად მიიჩნევა ჩვენს ხელოვნებათმცოდნეობაში.

3. „ქიმერიონის“ მომხატველი სამივე ავტორი (ქართველებიცა და რუსიც) ამ პრინციპებისადმი ერთი და იმავე დამოკიდებულებას ამჟღავნებს.

ს. სუდევეკინის მოხატულობა „ქიმერიონში“ დარბაზში ჩასასვლელი კიბიდანვე იწყება — მარცხენა კედელზე ქართველი პოეტებისა და მხატვრების გამოსახულებებია (ეს კომპოზიცია დღეისათვის დაკარგულია), ხოლო მათ მოპირდაპირედ და მომდევნოდ ლურჯ ფონზე ოვალურად აწეული წითელი დრაპირებული თეატრალური ფარდისა.

მთავარი დარბაზის კედლების, ბურჯებისა და კამარების მხატვრობა, ასევე დასავლეთ მხარეს გახსნილ თაღედებში ჩასმული (დღეისათვის ასევე დაკარგული) ვიტრაჟებიც სუდევეკინის მიერვეა შესრულებული.

ბურჯების წახნაგებსა და პილასტრებზე უმთავრესად ერთფიგურიანი, ზოგან ორფიგურიანი გამოსახულებების და დეკორატიული კალათა — წატურმორტების სულ 47 კომპოზიციაა მოცემული. კედლებზე კი მრავალფიგურიანი სცენებია შესრულებული. მათგან, მხოლოდ ერთია შემორჩენილი სამხრეთი კედლის ნიშაში. ბურჯების კომპოზიციები ადამიანის რეალური მასშტაბით, მის სიმაღლეზეა მოცემული. კედლის კომპოზიციები, ბურჯების მოხატულობასთან შედარებით, უფრო მაღალ რეგისტრშია გამოსახული.

„ქიმერიონისთვის“ შესრულებული სუდევეკინის მოხატულობა უამრავ ჯადოსნურ, ალეგორიულ თუ პოეტურ სახეს აერთიანებს. კომპოზიციები თემატური მრავალფეროვნებით, ტიპაჟის მრავალგვარობით გამოირჩევა. ეს კაფეს სტუმრების, მოცეკვავე-ბალერინების, მასხარაკლოუნების, ზღაპრული ქალებისა და ურჩესულების, ნატურმორტის — ყვავილებიანი კალათების — სახეებია (სურ. 2, 3, 5, 6, 7).

ყოველივე მხატვრისთვის ჩვეული, თეატრალიზებულ-მასკარადული, „კაბარეტული“ გარემოა, პეტერბურგის არტისტული კლუბების მისეული მოხატულობის, იმ სალამოების განწყობის თავისებური გაგრძელება, რომელსაც ბორის პრონინი აღნერდა, როგორც „მხიარულ და ეშმა-

კეულ საღამოებს“; და, ამავე დროს, ეს თბილისის რეალობაცაა — სუდევეკინის კომპოზიციათა ბევრიპერსონაჟით ბილისის რეალურმაცხოვრებელთა სახეებია. როგორც ტიციან ტაბიძე აღნიშნავს, „ეს სახეები ორიგინალიდან არის გადაღებული“<sup>2</sup>. გარდა ტიციან ტაბიძის, პაოლო იაშვილის, ლადო გუდიაშვილის, გრიგოლ რობაქიძის, დავით კაკაბაძის, იაკობ ნიკოლაძის, ნინო მაყაშვილის, თავად სერგეი სუდევეკინისა და მისი მეუღლის ვერა არტუროვნასი, აქ სხვა კონკრეტული ადამინებიც არიან ასახულნი. მაგალითად, კაფე „ინტერნაციონალის“ „კელნერშები“, რომელთა შორისაც, ტიციან ტაბიძის თქმით, „ერჩევა ვინმე სომხის ქალი მარგო“. ზოგი სცენაც, მისივე თანახმად, რეალურ ეპიზოდებს ასახავს. მაგალითად, ცისფერყანწელების, რობაქიძისა და სუდევეკინის „გრძელ საუპარს ეროტიკაზე“ (ავტორი სარდაფში ჩასასვლელის კომპოზიციის ერთ-ერთ სცენას გულისხმობს და მიუთითებს „ეს მოგონება ღირს მოგონებადო“), ერთგან ტიციან ტაბიძე დროსაც აკონკრეტებს: „მაღალ კიბეზე შემდგარი: დაბლაზის ვერა არტუროვნა, ჩვენ ყანწელები მთვრალი კონიაკით, გაშიშით, კოკაინით ღამის სამ საათზე ვსდგევართ კიბესთან“<sup>3</sup>. სუდევეკინის მიერ აღბეჭდილი „გულკეთილი“ პაოლო ყანწებით ხელში, ტიციანი — პიერო, ნინო — კოლომბინაც ხომ პაოლო იაშვილის, ტიციან ტაბიძისა და ნინო მაყაშვილის სინამდვილეა და არა მხოლოდ სუდევეკინის მას კარადული სამყაროს ნაწილი; არტურ რემბო, გრიგოლ რობაქიძის თქმით, ცისფერყანწელთათვის „ძვირფასი სახელი“ იყო. პარიზი კი („საჭირო იყო სუდევეკინის გენიალური ცოდნა პარიზის კაფეების, რომ ასე შთაგონებულიყო“)<sup>4</sup> მათვის — მოდერნულობის პარადიგმული მოდელი: „პარიზი არის ჭეშმარიტი ქიმერიონი“ (ვალერიან გაფრინდაშვილი), „საქართველოს შემდეგ უწმინდესი ქვეყანა არის პარიზი“ (პაოლო იაშვილი) და როგორც კვლავ „ბარრიკადში“ წერს ტიციან ტაბიძე, „პარიზი ჩვენი სამშობლოა. პარიზში ჩვენ უნდა შევხვდეთ ერთმანეთს“.

ეს ყოველივე ცისფერყანწელთა ჩვეული ყოფაცაა, რობაქიძის „ფალესტრაში“ აღწერილი

<sup>2</sup> ტ. ტაბიძე, „ქიმერიონი“, გაზ. ბარრიკადი, თბ., 1922.

<sup>3</sup> იქვე.

<sup>4</sup> იქვე.

„ტფილისის რეალობაც“<sup>5</sup> და, ტიციან ტაბიძისვე განსაზღვრებით, „ახალი მისტერიაც“.

და მანც, რა არის „ქიმერიონის“ სუდეფეინისეული მოხატულობის ძირითადი იდეა, მისი შინა-არსი?

მიუხედავად მრავალსახეობისა, მხატვრის მიერ შესრულებული ყოველი პერსონაჟი თუ სცენა ერთი სამყაროს მრავალმხრივი გამოვლენაა და ესაა თეატრის, ნიღბის სამყარო. სუდეფეინის მოხატულობის ეს მთავარი მოტივაცია – თეატრი, უხვად გამოვლენილი ცალკეულ სურათთა თემატიკაში, დარბაზის მორთულობასა და ატრიბუტიკაში, განსაკუთრებით მძაფრად სწორედ კომპოზიციათა მხატვრულ-სახეობრივ წყობაში ვლინდება.

სუდეფეინის მხატვრულ სახეებს ერთგვარი არაერთმნიშვნელოვნება ახასიათებთ (როდესაც, მაგალითად, გაურკვეველია, ქალი, სახასიათოდ მორგებული ქუდით, ოდნავ მანერული, მაგრამ დამაჯერებელი პლასტიკით, მაგიდასთან ნამდვილად სასმელის დასალევად ზის თუ ეს მხო-

<sup>5</sup> „იქვე ახლო, იმავ რუსთაველის პროსპექტზე, ქვემოთ, სარდაფში, ამერიკული „ბარ“ იყო გამართული, სახელად – „არგონავტების ვარცილი“. „ბარშიაც“ ლექსები იყო, ფუტურისტული ესკიზები, სიმღერა. მაგრამ აქ სხვაც იყო: კოკტაილ „კაბურს“ ეცილებოდა. იყო კიდევ სხვაც, უფრო მიმზიდველი: თორმეტ ჩადედლებულ ქალიშვილებს მოჰქონდათ სტუმრებთან დაკვეთილი (სასმელი თუ საჭმელი თუ ორივე ერთად). ეს იყო ალბათ იმ განზრახვით, რომ რომელიმე სტუმარი (და განა მარტო ერთი?) თავის თავს იაზონად ნარმოიდებნდა (ეს უსუოდ!) და ამ ქალიშვილებში მედეას იხილავდა (გასაცნობად, თუ...). სტუმრებს (თითქმის ყველას) ერთი რამ ემჩნეოდათ: ცერი და საჩვენებელ თითი ხშირად ხვდებოდნენ ცხვირის ნესტოებთან – (ეს ალბათ იმის გამო, რომ ტფილისში მაშინ ძლიერ გავრცელებული იყო კოკაინი). „რეალობის“ მოყვარულთ სხვაგანაც ჰქონდათ ადგილი: ეს იყო «Павлиный Хвост», ჭავჭავაძისა და გრიბოედოვის კუთხეში. აქ უფრო „რჩეული“ საზოგადოება იკრიბებოდა. საჭირო იყო სარეკომენდაციო ბარათი. ხშირად სმოკინგს დაინახავდით. უფრო ხშირად ქალის საბალო მოკაზმულობას. იყო შამპანური, დროსტარება, ქეიფი, ქალი. შეზარხოშებულნი დრო-გამოშვებით „ფარშვეანგის ჰიმნის“ მღერასაც იწყებდნენ, რომელიც სახელდასელოდ იყო მუსიკისის მიერ შეთხზული. აქ ხშირად მღეროდა ორდა. მღეროდა აგრეთვე საბანეევაც, განთადისას სტუმრები იშლებოდნენ. ბევრი მათგანი სასტუმრო „ორიენტისაკენ“ აშურებდა, რომლის საიდუმლო ყველასათვის გამოუცნობი რჩებოდა: არავინ იცოდა, თუ რით ცხოვრობდა „ორიენტში“ მცხოვრები – (ნუ თუ ესეც ტფილისის ფანტასტიკა იყო, ან კიდევ სხვა რამ?! იხ.: გრ. რობაქიძე, ფალესტრო, გვ. 65.

ლოდ მისი თამაში, „პოზირებაა“; ზღაპრულ-ირეალური არსებაა თუ ნამდვილი ქალი; ბალერინა ცეკვავს, სარკეში იყურება თუ ლიობში მოჩანს), რადგან ისინი არა რაიმე განსაზღვრული შინაარსის მოქმედების ან სხუჭეტის მონაწილენი არიან, არა იმდენად იმყოფებიან მაგიდასთან ჯდომის, ცეკვის, საუბრის პროცესში, არამედ ერთგვარად წარადგენენ, გვიჩვენებენ, მხოლოდ აფიქსირებენ ამ მდგომარეობას. აფიქსირებენ ზუსტად, სახასიათოდ, მაგრამ დაუზუსტებელი, არაერთმნიშვნელოვნია ამ მოქმედების მიზანი. ამდენად, რეალურად, მთავარია არა „რა“ ან „რატომ“, არამედ „როგორ“: არა ის, რომ ზის, ვთქვათ, იგივე „კაფეს სტუმარი“ მაგიდასთან (ან რატომ ზის), ან ის, რომ ბალერინა ცეკვავს ან მოძრაობს (ან რატომ, რა მიზნით მოძრაობს), არამედ ის, თუ როგორ ზის, როგორ მოძრაობს. ამიტომაც, მუდმივად ჩნდება ამ გამოსახულებათა ერთგვარ წარმოსახვით სცენაზე ყოფნის განცდა. შთაბეჭდილება იმისა, რომ ისინი თამაშობენ ბალერინობას, მოცეკვავეობას, მსახიობობას, ზღაპრულ არსებობას, კაფეს სტუმრობას, მომხიბვლელობას... ანუ, ყოველი მათგანი ფაქტიურად ქმნის „თეატრს საკუთარი თავისითვის“. ეს ნამუშევრები მართლაც რომ ერთგვარი ილაუსტრირება ნ. ევრეინოვის თეორიისა, რომლის ძირითადი თეზა, როგორც ა. სომქინი აღნიშნავს, არის ის, რომ „ცხოვრებაში ჩვენ არა იმდენად ვავადმყოფობთ და ვმკურნალობთ, გვიყვარს და გვძულს, ვმუშაობთ და ვისვენებთ, რამდენადაც ვთამაშობთ ავადმყოფებს, შეყვარებულებს, სამუშაოთი გატაცებულებს“<sup>6</sup> და რასაც ევრეინოვი უწოდებს „არაცნობიერ თეატრს საკუთარი თავისითვის“.

სწორედ ეს თამაში-გარდასახვის საწყისი, ანუ „ნამდვილი“, ნ. ევრეინოვის სიტყვებით, პირველადი თეატრალურობა გვესახება ამ სახეთა მთავარ მახასიათებელ ნიშნად, რადგან სცენაზე ყოფნა-თამაში იმ შემთხვევებშიც კი, როდესაც ისინი მართლა სცენაზე დგანან, ან თავად პერსონაჟი მსახიობი, კლოუნი თუ მოცეკვავეა, არა მათი მოქმედების მიზანი, არამედ მათი ბუნება, მათი არსია. ამასთანავე, ამ ნამუშევართა მთავარი თემატური მოტივაციაც ხომ თეატრია. უფრო

<sup>6</sup> А. Семкин, Театр для себя Николая Евреинова, <http://magazines.russ.ru/neva/2005/7/se18.html>.

ზუსტად, მისი „კაბარეტული“ ფორმა – „ლიმილის“, „ნახევარტონის“ თეატრი<sup>7</sup>, რომლისთვისაც სწორედ ორაზროვნებაა მთავარი. ამიტომაც, „ქიმერიონის“ ამ სახეებში კიდევ უფრო მძაფრდება გარდასახვის საწყისი, ერთგვარად „დემონსტრირებული თამაშის“ განცდა, თოჯინა-ადამიანის, ნიღბის ორმნიშვნელოვანება.

მხატვრულ სახეთა ამ ხასიათს კომპოზიციური წყობის თავისებურება ქმნის: ნეიტრალური ფონი (დაუკონკრეტებელი, არაემპირიული გარემო), განზოგადებული, სადა ფორმების სიბრტყობრივ-ორნამენტულობა და ზუსტი შესრულება (კონკრეტულობა, სახასიათო ნიშნები, გამოვლენილი მხოლოდ თავად პერსონაჟებში, მათ ჩაცმულობაში, მოქმედებაში, პლასტიკა-ჟესტიკულაციაში). სუდევენის პერსონაჟთა მოძრაობას, ჟესტიკულაციას, სიტუაციას ფოტოგრაფიული წამიერება, ერთგვარი მომენტურობა ახასიათებს. ეს გამოსახულებები ზუსტად „ჩაჭერილი“ მოქმედებით თითქოს დროის რაღაც განსაზღვრულ წამში არიან გაყინული. ყოველივე ამის შედეგად კომპოზიციებში დროის თავისებური განცდა იქმნება: მოქმედება არ მოიცავს რაღაც დროით მოსაზღვრულ მონაკვეთს, სურათში არ არსებობს დროის მდინარება, რადგან ზოგადია, უფრო ზუსტად კი განუსაზღვრელია პერსონაჟთა მოქმედების გარემო, მაგრამ დაფიქსირებულია, მაგალითად, „კადრში“ მათი წამიერი გამოჩენის ფაქტი (როგორც, ვთქვათ, ბალერინებისა და მასხარების გამოსახულებებში). და, ამდენად, არც უდროობის, დროში მათი მუდმივად არსებობის შთაბეჭდილება იქმნება. ამიტომაც, ისინი მოძრაობენ, მაგრამ შინაგანად სტატიკურები, გარინდებულები არიან, სიტუაცია ზუსტი, სახასიათო, მაგრამ ირეალურია, მათი მოქმედება და მიმოხა ასევე სახასიათო, მეტყველი, მაგრამ დაუსრულებელია. მეტიც, ის თითქოს უმისამართოცაა. ამგვარად, ჩვენ თვალინ არა რაიმე სცენაა განსაზღვრული საუჟეტით, განსაზღვრული გარემოთი, განსაზღვრულ დროში განსაზღვრული მოქმედებით, არამედ ერთგვარ

პირობით-განყენებულ დროში წამიერ-გაყინული, დაუსრულებელი მოქმედებაა წარმოდგენილი. იქმნება შთაბეჭდილება იმისა, რომ ეს პერსონაჟები „საკუთარ“ დროსა და სივრცეში არსებობენ. მოქმედების დასრულება კი „იმ“ – „მათ“ სივრცესა და დროში მხოლოდ იგულისხმება.

შედეგად სუდევენის კომპოზიციებს კიდევ ერთი საერთო თვისება ეძლევა: განუსაზღვრელ სივრცე-გარემოში წამიერი შეჩერება დროის საერთო მსვლელობიდან სახეთა გამოთიშულობის განცდას ბადებს, რაც მათ განყენებულობას, საკუთრივ მოხატულობის ნაგულისხმევი თემიდან (კაფე, კაბარე), სურათის ნაგულისხმევი რეალობიდანვე (სცენა, ლოუა, კაფე-კაბარეს დარბაზი), მათ ერთგვარ განცალკევებას განაპირობებს. ეს ასეა ერთფიგურიან და მრავალფიგურიან კომპოზიციებშიც, რაც ყოველი მათგანის ერთგვაროვნებას და, ამ მხრივ, მათ ერთიანობას განაპირობებს. ყველა ეს გამოსახულება ერთ – პირობით დროსა და სივრცეში, ერთი პირობითი სამყაროს „სხვა“ განზომილებაშია გადაყვანილი.

თუკი ეს ასეა, მაშინ რა მნიშვნელობა, რა საზრისი შეიძლება მიეცეს ამ რეალობას, იმ პირობით სივრცეს, სადაც, როგორც უკვე მიენიშნა, სუდევენის პერსონაჟების მოქმედების დასრულება იგულისხმება, სადაც მათი „რეალური“ სამოქმედო-საარსებო გარემოა. თემატურად ეს კაბარე – თეატრია (ეს ასეა, რადგან თუკი სუდევენის მოხატულობის კომპოზიციებს ერთიანად წარმოვიდგენთ, სწორედ იმ დროის კაბარეს მივიღებთ: ტიპური მოცეკვავებით, სტუმრებით, პერსონაჟებითა და სიტუაციებით, რომელთა ზოგადი ხასიათი, თავის მხრივ, ა. დე ტულუზ-ლოტტორეკისა და ე. დეგას ნამუშევართა ასოციაციებსაც იწვევს); მაგრამ თეატრი, „რეალური ორიგინალიდან გამოღებული“ პერსონაჟებით, რომლებიც საკუთარ თავს თამაშობენ. ეს კი, თუ ისევ ნ. ევრეინოვს მოვიშველიებთ, უკვე არა არაცნობიერი, არამედ „ცნობიერი თეატრია საკუთარი თავისთვის“, როგორც იგივე ა. სომკინი აღნიშნავს, ნამდვილი თეატრი, მისი უმაღლესი ტიპი, ყველაზე მეტად მიახლოებული ევრეინოვის „ცხოვრების თეატრალიზების“ იდეალს<sup>8</sup>, რო-

<sup>7</sup> „კაბარე ღიმილის თეატრია... ღიმილის ნახევარტონი – აი, რაშია განსხვავება კულტურულ და „არაკულტურულ“ მხიარულ თეატრს შორის... იუმორისტული წყობა უფრო მნიშვნელოვანია, ვიდრე კომიკური ეფექტი“. A. P. კუგელი, *Teatr i Искусство*, № 10, 1910, გვ. 221.

<sup>8</sup> А. Семкин, Театр для себя Николая Евреинова, <http://magazines.russ.ru/neva/2005/7/se18.html>.

მელსაც „თეატრის შენობის გარეთ, მისგან შორსაც შეუძლია ... . შექმნას სცენა, დეკორაცია და რომელიც რეალობის მარწეხებიდან მსუბუქად, ხალისიანად და სრულად გაგვანთავისუფლებს“<sup>9</sup>. მაშინ კი „პირობით სივრცეს“ – გარდაქმნილი, თეატრალიზებული სივრცის მნიშვნელობა უნდა მიეცეს. გამოდის, რომ სუდევეკინი არა ბალერინას, კლოუნს, ზღაპრულ ქალებს, ურჩეულებს, ნატარტებს, რაიმე სცენას ან, თუგინდ, კაბარეს, არამედ თეატრალიზებულ ცხოვრებას ან თავად „ცხოვრების თეატრალიზებას“ ხატავს და, ვფიქრობ, მისი მოხატულობის არსი, იდეა და, გნებავთ, ძირითადი თემაც ესაა: ცხოვრების თეატრალიზება.

„ქიმერიონის“ დარბაზის მთელი სივრცეც სუდევეკინის მიერ ერთ საერთო წარმოდგენად მოიაზრება. ანეული თეატრალური ფარდის მოტივი, რომლითაც კედლის კომპოზიციებია მოჩარჩოებული, დარბაზის ჩასასვლელში კი ცალკე სურათებად გამოსახული, თეატრის არა პირდაპირი, ემპირიული აღწერა, არამედ სხვა — თეატრალიზებულ გარემოზე, სხვა სამყაროზე მინიშნებაა. მაგრამ ფარდის მოტივს აქ არა მხოლოდ სურათისა და რეალური სივრცის გამოყოფა, მასში „სხვა“ რეალობის წარმომჩენი ფუნქცია აქვს (როგორც ეს ანტიკურ, შუა საუკუნეების ან რენესანსულ მხატვრობაშია), არამედ გახსნილი ფარდები, ამასთანავე, ერთგვარად მონიშნავს მთელ დარბაზს. მათი საშუალებით მთელი „ქიმერიონი“ (მისი რეალური და პირობითი — მხატვრული — სივრცეები) ერთიანად „სხვა რეალობად“ იგულისხმება. უფრო მეტიც, დარბაზის ჩასასვლელში გამოსახული ეს მოტივები გარკვეულნილად მიანიშნება კიდევაც იმაზე, თუ სად იწყება ეს სხვა რეალობა.

იგივე ფუნქცია აქვს სხვადასხვა კომპოზიციებში მრავალგზის განმეორებად ჩიტებს, ხელთამანებს, მუსიკალურ საკრავებს, განსაკუთრებით კი — ყვავილებიან ნატარტებებს, რომლებიც ამ „მინიშნებაში“ ისეთივე მნიშვნელობის აქცენტებს სვამენ, როგორც ფარდები.

<sup>9</sup> 6. ევრეინოვი, ციტატა დ. ჯუროვას ნაშრომიდან Николай Евреинов: театрализация жизни и искусства; Н. Евреинов, Оригинал о портретистах, М., Совпадение, 2005. [http://www.sovpadenie.com/teksty/evreinov/nikolaj\\_evreinov\\_teatralizaxija\\_zhizni\\_i\\_iskusstva](http://www.sovpadenie.com/teksty/evreinov/nikolaj_evreinov_teatralizaxija_zhizni_i_iskusstva).

ისინი დარბაზის თითქმის ყველა წერტილიდან ჩანს და თუკი ფარდები ამ „ნარმოდგენას“ ძირითადად მხოლოდ კედლებიდან მოსაზღვრავს, ნატარტები მას კედლებზე და უკვე შიდა სივრცეშიც მონიშნავს.

სივრცის ამგვარი გააზრებისას თავისებურად იყითხება ნამუშევართა განაწილებაც დარბაზის სივრცეში. შემოსასვლელიდან პირველ ბურჯებზე, მარჯვნივ, ჯერ მაგიდასთან მსხდომი „კაფეს სტუმრების“ გამოსახულებებია, შემდეგ, მარცხნივ — მოცეკვავე-ბალერინების, მათ მომდევნოდ — მასხარა კლოუნებისა და ნატარტების. ამდენად, ჩამოსასვლელ დერეფანთან მიმართებით (სადაც დღეს მხოლოდ „სტეპკოს დუქანია“ დარჩენილი, თავის დროზე კი „ქართველი პოეტებიც“ იყო წარმოდგენილი) მათი თანმიმდევრობით აღქმისას კომპოზიციათა ერთგვარი სწორხაზოვანი შინაარსობრივი განვრცობა აღინიშნება: მასპინძელი-სტუმარი/მაყურებელი-მსახიობი. ახლა კი „ქიმერიონის“ სივრცე ხან სცენაა, ხან — დარბაზი, უფრო — ამ პირობითი თეატრის სცენისა და დარბაზის ურთიერთჩანაცვლება, ურთიერთშექცევა, რადგან გახსნილი ფარდები, განსაკუთრებით კი ნატარტები, ამ სამყაროს მხოლოდ ზოგადი ატრიბუტებია; ამასთან, სივრცის ერთიანი შინაარსობრიობის განმაპირობებელი და არა კონკრეტული თეატრის რომელიმე მონაკვეთის (სცენის, ავანსცენის, პარტერის, ლოჟის) დანიშნულების განმსაზღვრელი.

თეატრისა და რეალობის გაერთიანების, ანუ „ცხოვრების თეატრალიზების“ ტენდენცია, თუკი დარბაზის პირვანდელი ფუნქციის რეკონსტრუირებას მოვახდენთ, კომპოზიციებისა და მაყურებლის, არტისტული კაფეს სტუმრისა და მოხატულობის ურთიერთმიმართებაშიც ვლინდება. უპირველეს ყოვლისა, ეს თავად მხატვრობის თემატიკაა, რომელიც თავისი შინაარსით „ქიმერიონის“ გარემოსა და მის ფუნქციას შეესაბამება.

კაფეს დარბაზში ან მის მაგიდასთან მყოფი ადამიანი სუდევეკინის მრავალსახეობრივი მოხატულობითაა მოცული. მოხატულობისა და რეალობის საერთო ყოფის ამსახველი ფრაგმენტები დარბაზის ბურჯებზე, ხან აქ, ხან იქ, მის თვალ-

ნინ მოულოდნელად იცვლება, როგორც შეჩერებული „კადრები“, ისე გამოკრთება. დარბაზის ბურჯების გამოსახულებები, ადამიანის რეალურ მასშტაბში მოცემულნი, მნახველის თვალის სიმაღლეზე გამოსახულნი, თითქოს მაგიდისა და დარბაზის რეალური წევრები ხდება.

რეალურ სივრცესთან, მაყურებელთან დაახლოების ტენდენციას კედლის კომპოზიციებიც ავლენს. განსაკუთრებით — სამხრეთი კედლის ნიშაში მოცემული სურათი. ნიშის მარჯვენა და მარცხენა სიბრტყეებზე გამოსახული ფიგურები სიღრმიდან წინ, წარმოსახვითი სცენიდან დარბაზისკენ მოემართებიან (მარჯვენა კედელი) ან იხრებიან, იმზირებიან (მარცხენა კედელი). „გატეხილ სარკეში“, ქვედა რეგისტრში მაგიდასთან მსხდომი სამ ჯგუფად დაყოფილი ფიგურები ფრონტალურად, დარბაზის მიმართ „იხსნებიან“, თითქოს მაყურებელს „ეჩვენებიან“, ისევე როგორც „მოცეკვავე ქალების“ გამოსახულებები.

მხატვრობა მთლიანად ფარავს დარბაზის კედლებს, ბურჯებს, გადახურვას. კამარებზე გამოსახული ოვალურ-დენადი ან წახნაგოვანი მოყვანილობის ორნამენტული მორთულობა, შიგადაშივ ვარსკვლავებისა და ზღაპრული ჩიტების გამოსახულებით (როგორც დანარჩენი კომპოზიციების ერთგვარი გამოძახილი), ფორმალურად და აზრობრივად კიდევ მეტად კრავს და აერთიანებს მოხატულობას. ჭერი არ არის მაღალი, წახნაგოვანი ბურჯები კი საკმაოდ მასიურია. ამიტომაც მნახველი დარბაზის ყოველ მონაკვეთში, ჯვრული კამარის ქვეშ, ერთიანად მხატვრული სახეებით — ამ სამყაროთია მოცული.

მთელ დარბაზში საერთოა ფერადოვნებაც — აქ მუქი ტონალობის თბილ ფერთა გამის მეტობა შეინიშნება. ძირითადი — მონითალო-აგურისფრის, ოქრის, მოოქროსფრო-ყვითლისა და ყავისფრის დაპირისპირება რუხ, ძალიან მუქ მნვანესა და ლურჯთან ბურჯების კომპოზიციათა უმეტეს წანილში წამყვანი შეხამებაა. სხვადასხვა, უფრო ღია მწვანე და ლურჯი, შიგადამიგაა შერეული. მხოლოდ ზოგან, ფანტასტიკური არსებების ერთ-ორ გამოსახულებაშია მუქი რუხისა და მუქი ლურჯის დომინანტა. ოდნავ გამოიჩინა ნიშის კომპოზიცია, სადაც ფერთა უფრო ღია ტონალობებია გამოყენებული: ნიშის თაღიდან

მის გასწვრივ კედლებზე ჩამოშვებულ ჟოლოს-ფერ ფარდაზე კონტრასტულად დადებული მოცისფრო-მომწვანო მოზრდილი წრიული ლაქა.

ამგვარად, მოხატულობა, თვალის ერთი მოვლებით, მოყავისფრო-მოოქროსფრო-მონითალოა. ამგვარი ფერადოვნებისგან შექმნილი განწყობა კი, გარკვეულილად, ირეალურია. თავის დროზე ყოველივე ამას სამხრეთი კედლის ღიობებში ჩასმული ვიტრაჟებიც ემატებოდა. მათზე გამოსახული ქიმერებისა და შუასაუკუნოვანი ციხე-კოშკების გამჭოლ ფერადოვნებას, მათგან გაფერადებულ შუქს, თანაც, ტროტუარში დატანილი ცხაურებიდან შემოსულს და მათში ჩასმული შუშის პრიზმაში უკვე გარდატეხილს (ანუ — არა პირდაპირს, არა რეალურს, უკვე გარდაქმნილს), იქნებ მისტიკური ელფერიც შეეძინა გარემოსთვის.

კომპოზიციათა განაწილება დარბაზის კედლებზე, სივრცის არქიტექტურის კვალად, ტექტონიკური, მკაფიოა. ყოველ მათგანს მხოლოდ ცალკეული არქიტექტურული ელემენტის სიბრტყე-გარშემონერილობა ეთმობა. ეს შესაბამისობა კომპოზიციათა აგების მკაფიო, განონასწორებულ ხასიათში და ცალკეულ კომპოზიციათა აგებულების სასურათე სიბრტყის ფორმატის (კედლის, ბურჯის წახნაგის, თაღის) მიმართ დაქვემდებარებულობაშიც ვლინდება. ბურჯის წახნაგის მართკუთხა ფორმა, არქიტექტურული ელემენტის წახევარნერიული გარშემონერილობა კომპოზიციების ბუნებრივი მოჩარჩოებაცაა და მათი საკუთარი ფორმალური სტრუქტურაც. დარბაზის არქიტექტურა თავისი ტექტონიკურობით, ბურჯებისა და სივრცული მონაკვეთების თანაბარზომიერ-რიტმული მონაცვლეობით, ერთგვარი წახნაგოვან-პარალელური სტრუქტურით, დარბაზში ადამიანის გადაადგილებას, მისი მოძრაობის რიტმსაც იქვემდებარებს. მხატვრობა არ „ძალადობს“ არქიტექტურაზე და, ეთანხმება რა მას, ძალდაუტანებლად ერთვება ადამიანის მსვლელობაში (ან მის მოქმედებაში. მაგალითად, კაფეს რეალური და დახატული სტუმარი ერთდროულად, ერთად სხედან მაგიდასთან). სახეთა მონაცვლეობა და ადამიანის გადანაცვლება (ან ყოფნა — მაგიდასთან ჯდომა) სივრცესა და დროში ერთმანეთს ემთხვევა. ამ თანხვედრით მხატვ-

რობა ერთგვარად, შეპარვით ზემოქმედებს მნახველზე, რადგან ერთიანი დრო ერთი, საერთო სივრცის განცდასაც ბადებს.

სივრცის (როგორც ერთიანი წარმოდგენის) ამგვარი გააზრებისა და მისი მორთვის ეს მეთოდი არა თხრობა-აღწერაზე, არა მხოლოდ კედლის ათვისებასა და მის შემკობაზე, არამედ გარემოს გარდაქმნაზე, მის გარდასახვაზეა ორიენტირებული. ამდენად, სუდევკინი არა მარტო ხატავს „ცხოვრების თეატრალიზებას“, არამედ „ქიმერიონის“ დარბაზსაც თეატრალიზებულ სივრცედ – თეატრალიზებულ რეალობად მოიაზრებს და კაფეში ჩასული სტუმარიც გარკვეულნილად ძალაუნებურად ამ გარდასახული რეალობის თანაზიარი ხდება, ამ „წარმოდგენის“ თანამონაწილედ იგულისხმება („მთელი სამყარო თეატრია“ და ჩვენ ყველანი — მსახიობები).

6. ევრეინოვის „ცხოვრების თეატრალიზების“ თეორია, რომელიც XIX საუკუნის დასასრულისევროპისხელოვნებისცხოვრებისესთეტიზების იდეის ერთგვარ რუსულ ვერსიად შეგვიძლია მივიჩნიოთ, სერგე სუდევკინის შემოქმედების — მის თეატრის მხატვრობასა თუ დაზგურ ფერწერაში — ერთ-ერთი უმთავრესი, წარმმართავი იდეაა. პეტერბურგის ორი არტისტული კაბარე — „მანანნალა ძალლი“ (1912 წ.) და „კომედიანტთა თავშესაფარი“ (1916 წ.) სწორედ ამ თეორიის საფუძველზე და ამ იდეის განსახორციელებლად იქმნება. ცხადია, ს. სუდევკინიც, რომელიც პეტერბურგში (ისევე, როგორც თბილისში), ამ არტისტულ კაფეთა მოხატულობის ხელმძღვანელი და ერთ-ერთი დეკორატორი იყო, მათი გაფორმებისას რეალობის, სივრცის გარდაქმნას მიმართავს. თანამედროვეთა ერთი-ორი ძუნწი აღწერილობა<sup>10</sup>, რამდენიმე თანადროული ფოტო და მოსკოვის ბახრუშინის სახელობის თეატრალური მუზეუმის ფონდებში დაცული „კომედიანტთა

თავშესაფარისათვის“ შესრულებული ორი პანო, — მხოლოდ ესლაა, რაც პეტერბურგის ამ ორი კაბარეს გაფორმებიდან შემორჩა. თუმცა, ესეც საკმარისად ინფორმაციულია იმისათვის, რომ ზოგადად, დაახლოებით მაინც აღდგეს „მანანნალა ძალლისა“ და „კომედიანტთა თავშესაფრის“ მოხატულობა-გაფორმების საერთო ხასიათი.

სხვადასხვა ავტორთა მიერ ამ ორი კაბარეს შემკულობა ფაქტიურად ანალოგიურად ფასდება. ამიტომ, ეს აღწერილობა-შეფასებები იქნება არცთუ სუბიექტურ-მიკერძოებულად ჩაითვალოს და არც კერძო, ერთეულ შემთხვევად. შესაბამისად, სარდაფების მოხატულობა-გაფორმება, შესაძლებელია, ამგვარადაც მივიჩნიოთ.

„მანანნალა ძალლში“ კედლები და ბუხარი დინამიკურად („მხეცურად“) იყო მოხატული. ერთ-ერთ დარბაზში კულბინის მოხატულობა („კუბისტური ფერწერა“), მრავალფერი გეომეტრიული ფორმების ასიმეტრიულ-მოუნესრიგებელი წყობით ანანევრებდა კედელს, არღვევდა მის მთლიანობას („მისი სიბრტყის დამანანევრებელი მრავალფერი გეომეტრიული ფორმები ქაოტურად გადადიოდა ერთმანეთზე“). მეორე დარბაზი „იატაკიდან თალებამდე“ სუდევკინის მიერ იყო მოხატული ზანგების, ქალებისა და ბავშვების დეფორმირებული („უცნაურად დაგრეხილი ქალების, ბავშვებისა და ზანგების ფიგურები, ფანტასტიკურ ყვავილებში გადახლართული ზღაპრული ჩიტები“), დიდი მასშტაბის ფიგურებით („გლებოვა-სუდევკინას უზარმაზარი პორტრეტი მთელ კედელზე“). მათ ექსპრესიას მჭახე, კონტრასტული ფერადოვნება კიდევ უფრო ამძაფრებდა („კაშკაშა წითლისა და შხამიანი მწვანის შეჯახება, ბოდლერის „ბოროტების ყვავილების“ სახეებს იწვევდა მეხსიერებაში. „ოთხარშინიანი სცენის თათრის კაბასავით ჭრელი კედლები, ჭერი და ფარდა...“). სარდაფის ჭერი სუდევკინის მიერვე შავად იყო შეღებილი. ზედ კი ზოდიაქოს ნიშნების ფორმის მქონე ოქროსფერ ნაძერნ ჩარჩოებში სარკეები იყო ჩასმული. ალბათ, ღამეული ცის „გამოსახულება“ („სარდაფის თალების შავფონზე, რომელიც ცაზე მიანიშნებდა, ზოდიაქოს ნიშნები — ოქროში ჩასმული სარკის ნამსხვრევები ციალებდა“).

„კომედიანტთა თავშესაფარში“ დარბაზები სუდევკინის ბარელიეფებითა და მის მიერვე

<sup>10</sup> ტექსტში მოყვანილია 6. ევრეინოვის, მ. კუზმინის, ა. რიკოვისა და ვ. ვერიგინას „მანანნალა ძალლისა“ და „კომედიანტთა თავშესაფრის“ გაფორმებათა აღწერილობები. ამონარიდები ციტირებულია ნაშრომებში: A. Парнис, Р. Тименчик, Программы «Бродячей собаки», М., 1983; Л. Тихвинская, Кабаре и театры миниатюр в России 1908-1917 г. г. М., 1995; А. Конечный, В. Мордерер, А. Парнис, Р. Д. Тименчик, Артистическое кабаре «Привал комедиантов», М., 1988; Д. Коган, Сергей Судейкин, М., 1974.

მოხატული დარაბებით იყო შემკული. შავად შეღებილი ჭერი აქაც სარკეებით იყო გაფორმებული, კედლებზე კი ოქროსფერი კანდელაბრები იყო მიმაგრებული. დაკოვლევისა და გრეგორიევის მოხატულობა გამოსახულებათა ზედმეტად გაზრდილი ზომებით გამოიჩინა. ეს ყოველივე დარბაზის მასშტაბთანაც შეუსაბამო იყო („ყოველივე, ... . უფრო დიდ სივრცეზე უნდა ყოფილიყო გათვლილი. ყველაფერი ახლოს, პირდაპირ მაყურებლის ცხვირწინ, მძიმე და მასიურია“). ცალკეული დარბაზის სივრცე, როგორც ჩანს, დიდი არ უნდა ყოფილიყო. გადახურვა კი მძიმე ბურჯებზე დაყრდნობილი მასიური თაღებით, — საკმაოდ დაბალი. სამაგიეროდ, გრძივი ლერძი იყო გამოკვეთილი დომინანტა, რასაც დარბაზების განლაგების ანფილადური სისტემა განაპირობებდა. გრძივი ლერძის ამ დინამიკას კიდევ უფრო გამძაფრებულს ან უფრო „შემაწუხებელს“ ხდიდა ის, რომ ამ ანფილადის ბოლოს მოწყობილი სცენა უზარმაზარი, გამჭოლი (ბუტაფორული) ბუხრის ლიობიდან მოჩანდა („დარბაზი უზარმაზარი, გახსნილი ბუხრით ბოლოვდებოდა, საიდანაც სცენა ჩანდა: ყველა თაღი და დარბაზი ერთ ლერძზე იყო განლაგებული...“). მძაფრი, კონტრასტულ-ინტენსიური იყო სარდაფის ფერადოვნებაც („პლაფონისათვის საკმაოდ მოულოდნელ შავ ფონზე ცისფერ რელიფურ ჩარჩოში გაბნეული იყო სარკის მსხვილი ნამსხვრევები. დარბაზის სიღრმეში მოქროვილი სცენა ციმციმებდა ნახევრადგახსნილი ალისფერი ფარდით“; „მუქ წითელ ფონზე თანამედროვე კავალერებისა და ქალბატონების ფიგურები“; ოქროსფერი შანდლები“). ორივე სივრცეში ეს სიჭარბე, სიმძაფრე, მასშტაბურ-პროპორციული შეუსაბამობა სულისშემსუთველად, დამძაბველად მოქმედებდა მნახველზე: „ავადმყოფური, გადაჭარბებული ფუფუნების“, „სამგლოვიარო, გამაღიზიანებელი“ „ეროტიკულ-ეშმაკისეულ“ განწყობას ქმნიდა, რაღაც შუალედურს „სიგიჟესა და თრობას შორის“.

ამ ინფორმაციაზე დაყრდნობით, ფორმალურ-კომპოზიციური წყობისა და მხატვრული სახის ხასიათის ურთიერთმიმართების ლოგიკას თუ მოვიხმობთ, და კაბარეს ინტერიერების რამდენიმე ფორმასაც მოვიშველიებთ, „მანანნალა

ძალლისა“ და „კომედიანტთა თავშესაფრის“ მოხატულობა-გაფორმების სისტემა შესაძლებელია შეფასდეს როგორც ატექტონიკური, ქაოტური, ასიმეტრიული, დისონანსური, ინტენსიური, ექსპრესიული.

ამგვარად, სარდაფების გაფორმების სისტემა ერთიანად, პაუზების გარეშე მოიცავდა სივრცის შემომსაზღვრელ კედლებს, ჭერს; თითქოს უბრალოდ „იყენებდა“ მათ, რათათავისიშეუსაბამოდ გაზრდილი ზომებით, მჭახე-კონტრასტული ფერადოვნებით, დეფორმირებულ-ექსპრესიული ფორმითა და განათებით საკუთარი რიტმი, საკუთარი პროპორცია, საკუთარი წყობა შეექმნა. ის არა მარტო შლიდა, ანაწევრებდა სიბრტყეს, აერთიანებდა კონსტრუქციებს, არამედ ვიზუალურად უკარგავდა მათ სივრცის შემომსაზღვრელ ფუნქციასაც. ჩასმული სარკეები, ოქროსფრად შეღებილი ნაძერწი თრნამენტები (უზარმაზარი გამჭოლი – ბუტაფორული ბუხარიც) არა მხოლოდ ფიზიკურად „გააქრობდა“ კედლისა და ჭერის სიმტკიცე-სიბრტყე-ვანებას, არამედ მთელ სივრცეს ამორფულს, ილუზიორულს, ცვალებადმოუხელთებელს გახდიდა.

გარემოს გადა-სხვა-ფერების ერთ-ერთ საშუალებად – მასალად, ს. სუდევკინი „ქიმერიონშიც“ მინას იყენებს; ოღონდ სარკეების ნაცვლად, აქ ვიტრაჟებია. ვიტრაჟი ერთდროულად შემოსაზღვრავს და გარე სამყაროსთანაც აკავშირებს სივრცეს. ის, როგორც გამჭვირვალე მხატვრობა, აფერადებს რეალურ შუქს და ცვლის სივრცის განათებას, ირეალურ ხასიათს ანიჭებს მას. მეორე მხრივ კი, ანაცვლებს კედლეს და ითავსებს მის ფუნქციას. მაგრამ ის თავისთავად, ფიზიკურადა ასეთი – გამჭოლი ფერადოვანი კედელი და, შესაბამისად, სივრცის გარდასახვის მიზეზიც ცნობადი, თვალსაჩინოა. „გატეხილ სარკეს“ კი ს. სუდევკინი „ქიმერიონში“ კედელზე ხატავს – სარკის ნამსხვრევებში არეკლილი გარემოს მხატვრულ სახეს ქმნის.

პეტერბურგის კაბარეებში სარკე ირეკლავს გარემოს და ამით რეალური სივრცის „დუბლირებას“ ახდენს (თანაც დეფორმირებულად და ამოყირავებულად – „დარბაზის ჭერზე სარკეებია ჩასმული, სადაც ყოველივე, რაც სცენაზე ხდება, ბუნდოვნად და ოდნავ დეფორმირებუ-

ლად ირეკლება...“), რაც არა მხოლოდ ადამიანს ურევს ვერტიკალურ ორიენტაციას სივრცეში, არამედ თავად სივრცესაც აკარგვინებს ფიზიკურ ორიენტირებს: იატაკი ზევით, გადახურვად მოჩანს, ჭერი კი გრავიტაციული ზედაპირია. სარკე ნივთიერად, როგორც მასალა, არ ჩანს, ის არა ვერცხლისფრად დაფერილი გამოსახულების ამრეკვლავი მინაა, არამედ თავადაა ერთგვარი გამოსახულება — რეალური გარემოს ილუზორულად ზუსტი, მაგრამ ამოყირავებული „დუბლი“.

ამგვარ, თავისი ინტენსივობით „მოძალადე“ სივრცეში მოხვედრილ ადამიანს ალბათ მართლაც ეკარგებოდა რეალობის განცდა არა მარტო შეგრძება-ემოციის დონეზე, არამედ — ფიზიკურადაც: ის საკუთარ თავსა და ირგვლივ გარემოს ჭერზეც — სარკებში ხედავდა, თანაც — დეფორმირებულად. მასზე არა მარტო შავ-ოქროსფერი ჭერისა და კედლის მოხატულობის ექსპრესია, ჰოფმანისა და გოცის „რომანტიკულ-ფანტასტიკური თეატრის“ თემატიკა მოქმედებდა, არამედ ფიზიკურად მის ირგვლივ იყვნენ თავად ეს პერსონაჟებიც, სპექტაკლის მსახიობების, თეატრალურ კოსტუმებში გამოწყობილი ოფიციანტებისა და კარისკაციის სახით. ყოველივე ამას შავი მაგისა და კაბალისტიკის ელემენტების მქონე კაბარეს რეგლამენტირებული ყოფა და ქცევის ეტიკეტიც ემატებოდა. ამ გარემოში აღმოჩენილ ადამიანს სხვა არჩევანი აღარ რჩებოდა — ის უკვე გარდასახული, თეატრალიზებული რეალობის ნაწილი იყო<sup>11</sup>.

„ქიმერიონში“ ს. სუდევკინის მიერ თეატრალიზებულ-გარდაქმნილ სივრცედ მოაზრებულ გარემოსა და მასში მოხვედრილი ადამიანის ურთიერთმიმართება სხვაგვარია: მნახველი, არანაძალადევად, თითქოს თავისი ხებით, თანდათანობით ერთვება მასში, როგორც უკვე აღინიშნა, მისი თანაზიარი ხდება (ან იქნება არც ხდება, უფრო ზუსტად, შესაძლებელია რომელი-

მე მნახველმა „ქიმერიონი“ გარდაქმნილ-თეატრალიზებულ სივრცედ ვერ განიცადოს, ვერ გახდეს მისი თანაზიარი. „ქიმერიონის“ მხატვრობა, ვფიქრობ, ამ შესაძლებლობასაც ტოვებს).

ამგვარად, პეტერბურგის შემდეგ ს. სუდევკინი თბილისში რეალობის გარდასახვის, „ცხოვრების თეატრალიზების“ განსხვავებულ გზას ირჩევს. სივრცის გარდასაქმელად თითქოს უფრო ლოგიკური, თავად მხატვრის სთვისაც თითქოს უფრო ბუნებრივი მეთოდი — ინტენსიური „ჩარევით“ გარემოს გადა-სხვა-ფერება — თბილისში ერთგვარად „შემოვლითი“, ირიბი დამოკიდებულებით იცვლება. სუდევკინი „ქიმერიონში“ ორ „თეატრალიზებულ“ სივრცეს ქმნის: ერთს ნამუშევრებში — მხატვრულს და მეორეს — ემპირიულ გარემოში, მხატვრობის არქიტექტურასთან მიმართებით, „მიაქვს“ რა პირველი კაფეში მყოფ ადამიანთან. პეტერბურგისგან განსხვავებით თბილისში სარდაფის არქიტექტურაზე არა „ძალადობა“, არამედ სწორედ მის სტრუქტურა-ტექტურნიკა-კონსტრუქციასთან მხატვრობის შეთანხმება ხდება ამ იდეის განხორციელების საშუალება. სუდევკინი თბილისში კვლავაც თავისი ინტერესების „ერთგული“ რჩება, მაგრამ არსებითად ცვლის დამოკიდებულებას, ესთეტიკას. სხვაგვარად რომ ვთქვათ, იგივე იდეის — „ცხოვრების თეატრალიზების“ — განსახორციელებლად განსხვავებულ ფორმალურ წყობას, ფორმათქმნადობის განსხვავებულ პრინციპებს მიმართავს: ერთგან — მიზანმიმართული ატექტონიკურობა, როგორც მხატვრული ხერხი, დინამიკა, ასიმეტრია, ექსპრესია, სიმძაფრე; მეორეგან — ზომიერი მეტყველება, ტექტონიკა, სიცხადე, თავშეეკვებულობა. მხატვრის ეს არჩევანი არ მგონია „ქიმერიონის“ დარბაზის არქიტექტურული მოცემულობით — მისი ცხადი, ტექტონიკური სტრუქტურით — ყოფილიყო ნაკარნახევი (ან მხოლოდ ამით ყოფილიყო განპირობებული). სწორედ სივრცის (მართალია, ნაკლებ ტექტონიკური, უფრო ამორფულ-მძიმე სტრუქტურის მქონე) კონსტრუქციას, კედლის სიმტკიცე-სიბრტყოვანებას უგულვებელყოფს სუდევკინი პეტერბურგში და, როგორც ვნახეთ, საკმაოდ „ნარმატებულადაც“. მიზეზი, ვფიქრობ,

<sup>11</sup> 6. ევრეინოვიც ამასვე თვლიდა: „ამ ჯადოქრობით, რომელიც ასე მძლავრად ურევდა ერთმანეთში ცხოვრებას თეატრთან, მართალს გამონაგონთან, პროზას პოეზიასთან, „მანანნალა ძაღლის“ სტუმრები თითქოს სხვა არსებებად გარდაისახებოდნენ, მართლაც რაღაც ფანტასტიკურ, სრულიად თავისუფალ, „მანანნალა“, „მიუსაფარ“ ძაღლებად „ბოჟე-მის სამეფოდან“.

უფრო არსებითია, თუმცა მისი დადასტურებით მტკიცება — ძნელი: იგი აღიქვამს და იაზრებს ახალ გარემოს (თბილისს, მის არტისტულ კაფეს, „ქიმერიონის“ მესვეურთა მიდრეკილებებსა და დირებულებებს); ინტუიტიურად თუ ცნობიერად ქართველი მხატვრების ნამუშევართა მიერ დამკვიდრებულ წყობას მიყვება, მათთან შეწყობას „ცდილობს“.

მართალია, ს. სუდევეინი „ქიმერიონის“ მოხატულობაში გამოკვეთილ მხატვრულ ინდივიდუალობად ჩანს, მეტიც, კედლის მხატვრობის, სივრცის გაფორმების ფუნქციასაც ის თანამომხატველთაგან — დ. კაკაბაძისა და ლ. გუდიაშ-

ვილისაგან — რადიკალურად განსხვავებულად მოიაზრებს, მაგრამ როგორც მოხატულობის თანამონაწილე, იგი ფორმათქმნადობის იმ პრინციპებს იზიარებს, რაც „ქიმერიონის“ მოხატულობასთან მიმართებით ეროვნულ (ქართულ) მეთოდად განვსაზღვრეთ. ამდენად, შესაძლებელია, ვივარაუდოთ მაინც (თუ არ ვამტკიცოთ), რომ ს. სუდევეინის ეს არჩევანი ქართველ მხატვრებთან თანამოღვანეობის შედეგია, იმ კულტურის ხასიათისა და გააზრების შედეგი, რომლის წიაღშიც პეტერბურგის შემდეგ მას არტისტული კაფეს კედლების მოხატვა და მისი ხელმძღვანელობა ისევ დაევალა.



სურ. 1. ყოფილი “ქიმერიონის” დარბაზი, საერთო ხედი



სურ. 2. ს. სუდეგინი.  
„ქიმერიონი“, კაფეს სტუმარი



სურ. 3. ს. სუდეგინი.  
„ქიმერიონი“, ბალერინები



სურ. 4. ს. სუდევკინი.  
„ქიმერიონი“, გატეხილი სარკე

სურ. 5. ს. სუდევკინი.  
„ქიმერიონი“,  
ნატურმორტი



სურ. 6. ს. სუდევკინი.  
„ქიმერიონი“,  
ზღაპრული ქალი



სურ. 7. ს. სუდევკინი.  
„ქიმერიონი“,  
ურჩხული



## ნათია ცულუკიძე

აპ. ქუთათელაძის სახელობის  
თბილისის სახელმწიფო სამხატვრო აკადემია

## თანამედროვე ადამიანის ნოსტალგია კონცეფტუალური ფოტოგრაფია

მას შემდეგ რაც მზის სხივმა კამერა ობსკურაში გაიარა და ბუნდოვანი, შავ-თეთრი გამოსახულება დააფიქსირა სამყარო მოულოდნელად შეიცვალა, რადგანაც მზის სხივის, ქიმიური ელემენტების და ჯერ კიდევ პრიმიტიული ტექნიკის — შავნაჭერგადაფარებული უზარმაზარი ყუთის — ურთიერთქმედებით ახალი ხელოვნება — დაგეროტიპია, შუქწერა<sup>1</sup>, იგივე ფოტოგრაფია გაჩნდა. 1839 წელს ადამიანმა პირველად დაინახა წამი, შეძლო მისი მთელი სისრულით აღქმა, გაცნობიერება. XIX საუკუნის ადამიანისათვის ეს ერთგვარი ვიზუალური შოკი იყო; თუმცა ამ შოკის მოთხოვნილება, მისადმი მზაობა თავის-თავად უკვე არსებობდა. ეს მიზეზ-შედეგობრივი პროცესი, განვითარების ლოგიკური ჯაჭვი იყო, რომელმაც ადამიანის ცნობიერებასა და ვიზუალურ ფსიქოლოგიაში, შესაბამისად, ვიზუალურ ხელოვნებაშიც მოახდინა გარდატეხა. სასურათე სიბრტყეზე ასე ბუნებრივად და რეალისტურად პირველად აისახა გარემო, სივრცე, ფორმა, მოცულობა.... . მოკლედ, მხატვრობის საუკუნეების მანძილზე არსებული ოცნება ფოტოგრაფიამ ააცხადა — „გრავიორებს ისლა დარჩენიათ თავი ჩამოიხრჩონ“, „დღეიდან ფერწერა მოკვდა“ აცხადებდნენ ფოტოგრაფიით აღფრთოვანებული XIX საუკუნის ავტორიტეტები. თუმცა, ფოტოგრაფიული გამოსახულება, მისი ბუნებრივობა ფერწერის არა სიკვდილის, არამედ „გარდაცვა-

ლების“, ტრანსფორმაციის ერთ-ერთი მიზეზი, კატალიზატორი გახდა და მხატვრობამ აქცენტი რეალური სამყაროდან, ირეალურზე, იდეასა და კონცეფტიაზე გადაიტანა, შემოქმედის მზერა „შინაგანი ლანდშაფტისაკენ მიაბრუნა“<sup>2</sup>, ვიზუალური ხელოვნება კონცეფტუალიზმამდე მიყვანა და საბოლოოდ სრულიად შეცვალა მხატვრობის ხასიათი და ის ART-ად აქცია.

ტერმინი — კონცეფტუალიზმი პირველად 1961 წელს ჰენრი ფლინტმა გამოიყენა თავის პუბლიკაციაში „ფლუქსუსის“ შესახებ. საბოლოოდ კი ეს სახელწოდება მიენიჭა შემოქმედთა ჯგუფს ART & LANGUAGE („ხელოვნება და ენა“), რომელსაც ჯოზეფ კოშუტი ხელმძღვანელობდა. ამ ჯგუფის თეორიის მიხედვით, არტობიერტის ანალიზი უფრო მნიშვნელოვანია, ვიდრე თვით არტობიერტის მნიშვნელობა, ისევე როგორც ხელოვნების ნიმუშისაგან მიღებული ცოდნა და კონცეფტია უფრო მნიშვნელოვანია, ვიდრე ხელოვნების დასრულებული ნიმუში.

კონცეფტუალური ხელოვნება უარყოფს ტრადიციული სახელოვნებო ფორმების საშუალებით განხორციელებულ შემოქმედების ტრადიციულ ფორმას. კონცეფტუალისტების ნამუშევრები ძირითადად ემყარება ტექსტს, რომლის როლი გამოსახულების მნიშვნელობას უტოლდება, ხშირად კი უფრო მნიშვნელოვანიც არის. აბსოლუტურად შეცვლილია გამოსახულების ხასიათიც — ის ტრადიციული მხატვრული ხერხებით კი არ იქმნება, არამედ ფოტოების, რუკების, ვიდეოჩანანერების, სხვადასხვა ინსტრუქციების გამოყენებას გულისხმობს. ზოგიერთ შემთხვევაში კი (მაგ., სოლ ლევიტის, იოკო ონოს, ლოურენს ვეინერის) ხელოვნება შემოიფარგლება მხოლოდ ინსტრუქციით, რომელშიც ნამუშევრის აღწერაა მოცემული, თვით ობიექტი კი არ არსებობს. კონცეფტუალისტები ვიზუალურ ხელოვნებაში აქტიურად ნერგავენ, „წაკითხვის“ მომენტს, რაც კიდევ ერთხელ ამყარებს აზრს იდეის პრიმატულობის შესახებ თვით არტეფაქტთან შედარებით.

თუმცა, ფორმისადა გამოსახულების უგულვებელყოფა, „რეალისტურობისაგან თავის დაღნევის პროცესი“<sup>3</sup>, „მზერის შინაგანი ლანდშაფ-

<sup>1</sup> ქართულ ენაში ფოტოგრაფიის უშუალო ეკვივალენტი სწორედ შუქწერაა: *phos* (photos) — სინათლე და *grapho* — ვწერ.

<sup>2</sup> X. Орtega-и-Гассет, *Дегуманизация искусства*, М., 1991, гл. 9.

<sup>3</sup> S. Sontag, *On Photography*, New York, 1990, гл. 94.

ტისაკენ მიბრუნება“ საზოგადო პროცესი იყო, რომელიც ფოტოგრაფიასაც შეეხო. ასეთ არტ-სივრცეში ძალიან საინტერესოა ფოტოგრაფიის პოზიცია, რომელიც თავისთავად, მხატვრობის-გან განსხვავებით, ვერაფრით იქნება რეალობას, რეალურ გამოსახულებას მოწყვეტილი და მისი პრინციპული თავისებურებიდან გამომდინარე უბრალოდ ვერ იარსებებს საგნობრივი, რეალური სამყაროსგან დამოუკიდებლად. ამდენად, ფოტოგრაფიას თანამედროვე პოსტმოდერნულ სამყაროში ჩანს გაცილებით ნაკლები მონაცემი აქვს, ის ერთგვარად თავისივე „ხაფანგში“ ებმება. თუმცა, ისევე როგორც ფოტოგრაფია არ გახდა „მხატვრობის სიკვდილის“ მიზეზი, ასევე არც კონცეფტუალიზმი გახდა ფოტოგრაფიის არააქტუალობის საფუძველი. უფრო კონკრეტულად კი, პოსტმოდერნულ ეპოქაში ფოტოგრაფიამ უკვე მხატვრობისგან „ისესხა“ კონცეფტუალური მეთოდები, რაც ძირითადად ვიზუალურ ხატში ვერბალური მოცემულობის, წაკითხვის მომენტის შემოტანასა და ავტორის მიერ ხელით დახატული დეტალების დამატებაში ვლინდება. საბოლოოდ, ფოტოგრაფიაშიც ხდება რევოლუციური გარდატეხა — ფოტოგრაფიის ნოემა „ეს აქ იყო“ ფუნდამენტურად იცვლება და ახალი — „ეს აქ შეიძლებოდა ყოფილიყო“ — ყალიბდება.

1960-იანი წლების დასაწყისში ცნობილი ამერიკელი ფოტოგრაფი, დუან მიქალზი თამამად არღვევს დამკვიდრებულ ნორმებსა და კლიშეებს, ფოტოგრაფიაში პირველი აყალიბებს სინთეზურ სტილს, რომელიც ფოტოს, წარწერასა და ავტორისეულ ნახატს აერთიანებს, ხსნის საზღვრებს ფოტოგრაფიასა და ფილოსოფიას შორის და ფოტოკონცეფტუალიზმის პირველ ნიმუშებს ქმნის (სურ. 1). დუან მიქალზთან ერთად, დასავლურ სივრცეში, კონცეფტუალური ფოტოგრაფიის მნიშვნელოვან ნიმუშებს ცნობილი არტისტები ბარბარა კრუგერი და ბორის მიხაილოვი ქმნიან. მათი შემოქმედების განხილვა საშუალებას გვაძლევს ნათლად დავინახოთ და წარმოვაჩინოთ ქართველი ფოტოკონცეფტუალისტების სახასიათო თვისებები, კერძოდ კი, რამდენად არიან ისინი ქართული კულტურული მემკვიდრეობის მატარებლები და რამდენად ორგანულად ენერებიან თანამედროვე ხელოვნების ზოგად კონტექსტში?

„ცხოვრება ძალიან ხანმოკლეა იმისათვის, რომ ფოტოგრაფისათვის სახასიათო უამრავ მინიერსა და მომაბეზრებელ კითხვებზე დახარჯო — „როგორ უნდა გაიღიმოს მოდელმა, ისე რომ კბილები არ გამოუჩნდეს?“, „ეს სახლი ამ წითელი ვაგონის ფონზე უკეთ ჩანს?“ ... მოკლედ იფიქრეთ ბევრი, იფიქრეთ ღრმად და დასვით ახალი კითხვები. როგორც ფოტოგრაფმა როგორ წარმოაჩინოთ არსებობის ბუნება და ადამიანური ყოფის დრამა? როგორ მოახდენთ სილამაზისა და სიმახინჯის დეფინიციას ვიზუალური ხერხებით? რა არის სიკვდილი და რატომ ექებს კაცობრიობა გარდაცვალების შემდგომი არსებობის რაციონალურ ახსნას? მოკლედ გაუშვით მოდელები სახლში და დასვით დიდი შეკითხვები“<sup>4</sup>.

„დიდი შეკითხვების“ დასმა დუან მიქალზის ფოტოგრაფიის არსია. იგი არსებული ფოტოგრაფიული დოკუმენტაციიზმის ნაცვლად ახალ, დასაშვებ, შესაძლო, წარმოსახვით რეალობას ქმნის, რის გამოც მისი კონცეფტცია საკმაოდ ახლოს არის სურეალიზმთან — დუან მიქალზის, ისევე როგორც სურეალისტების, უმთავრესი მიზანია „ზემოქმედება მოახდინოს არსებულზე, რეალობას ახალი მოთხოვნები წაუყენოს. განყვიტოს აზროვნების პროცესი, რათა ახალი, განსხვავებული აღქმადობა შექმნას. სრულიად გამოათავისუფლოს ქვეცნობიერი და მისი მეშვეობით ახალი ენიგმური სამყარო ჩამოაყალიბოს“<sup>5</sup>.

ზოგადად, მიქალზს სწორედ არაგამოსახვადი, საგნობრივი სამყაროსა და საუჟეტური სცენის მიღმა არსებულის გადმოცემა აინტერესებს: „მე ფოტოგრაფიის დეზერტირი ვარ“, „მხოლოდ ეფემერულის ფოტოგრაფირებას ვცდილობ, ჩემი იდეა რეალობის შესახებ სულაც არ ემთხვევა რეალურ ფაქტებს...“<sup>6</sup>, „მუდმივად ინტროსპექტული შემოქმედი ვარ. ჩემთვის გონება არის ყველაფრის წყარო. მე სრული ანომალია ვარ ფოტოგრაფიაში, რადგანაც არასოდეს მჯერა თვალის“<sup>7</sup>.

<sup>4</sup>. M. Livingstone, *The Essential Duane Michals*, New York, Putnam, 1997.

<sup>5</sup> R. Hood, *Duane Michals*, 1997, Online <http://www.sirus.com/~aether/photo/duane.html>.

<sup>6</sup> D. Seidner, *Duane Michals*, BOMB 20/Summer 1987, ART.

<sup>7</sup> Karl-Peter Gottschalk, *Duane Michals: Asking Questions Without Answers* <http://www.americansuburbx.com/2009/02/theory-conversation-with-david.html>.

„შენ აუცილებლად უნდა წერო, რადგანაც დოროთი პარკერივით<sup>8</sup> საუბრობ“ — უთხრა დაი-ან არბზმა<sup>9</sup> ბარბარა კრუგერს. 1970-იან წლებში კრუგერი მართლაც გატაცებული იყო პოეზიით და ძირითად დროს სწორედ ლექსების წერას უთმობდა. თუმცა, წერა კრუგერმა თავისივე ფოტოების, საგამოფენო კედლების ზედაპირებზეც დაიწყო. „ვერბალურ მოცემულობას საფრთხისა ასაცილებლად, შიშის დასაძლევად ვიყენებ. ეს ჩვეულებრივი, ხელში იარაღის აღების სანაცვლოდ ნაპოვნი, ქალური გამოსავალია“<sup>10</sup>.

ცნობილი ამერიკელი ფოტოკონცეფტუალისტი, ბარბარა კრუგერი GUERRILLA ART-ის (გერილა არტ)<sup>11</sup> ერთ-ერთი პიონერია, მისი გაფეტიშებული ნამუშევრები ხშირად ჩნდებოდა მაისურებსა და ჩანთებზე, ბილბორდებსა და ქალაქის ავტობუსების ფანჯრების მინებზე. ბარბარა კრუგერისთვის სულაც აღარ არის საკმარისი, რომ მისი თამამი განცხადებები — „ვყიდულობ ესე იგი ვარსებობ“, „შენი სხეული ბრძოლის ველია“, „ჩვენ გადაგაკეთებთ“, „ნებისმიერი ძალადობა არის პათეტიკური სტერეოტიპის ილუსტრაცია“, „შენი კომფორტი ჩემს მდებარებაშია“, „შენი ფიქცია ისტორია ხდება“ — მხოლოდ MoMA-ს ან გუგენჟეიმის მუზეუმის სტუმ-

რებმა წაიკითხონ. ის პლაკატური ტიპის, მარტივად აღსაქმელი ხელოვნების ნიმუშებით მასებზე მუშაობს, თავის შემოქმედებას მასკულტურის ნაწილად აქცევს, მხოლოდ უმნიშვნელოვანესია აღვნიშნოთ, რომ იგი ამას მასკულტურისვე სანინაღმდეგოდ აკეთებს. ანუ, ეს არის პროტესტი მასკულტურის მიმართ, მხოლოდ მასკულტურისვე სახასიათო ხერხებით, რათა პროტესტიც მასობრივად ხელმისაწვდომი და მაქსიმალურად გასაგები გახადოს.

ბარბარა კრუგერის ფოტოები, ზოგადად, XXI საუკუნის პორტრეტებს წარმოადგენს, თუმცა, მათგან ალბათ, მაინც განსაკუთრებით უნდა გამოვყოთ ფოტო, რომელზეც ახლო ხედით გამოსახულ ხელის მტევანს უჭირავს პატარა წითელი ქალალდის ფურცელი წარწერით — „ვყიდულობ, ესე იგი ვარსებობ“ (სურ. 2, 3). უმარტივესი ფოტო ძალიან ლაკონიურად ასახავს სრულიად ახალ მოვლენასა და პრობლემას, იმის შესახებ, თუ როგორ გაუტოლა გაბატონებულმა კონსიუმერიზმა აზროვნება — შოფინგს, გემოვნება — „ბრენდმარკინგებას“.

განაცხადი — „ვყიდულობ, ესე იგი ვარსებობ“ შესაძლოა პოსტმოდერნული თვითირონიაც კი იყოს ავტორისა, რომელიც მსოფლიოში ერთ-ერთ ყველაზე პოპულარულ კონცეფტუალურ ნიმუშებს ბეჭდურ მასმედიაში ნაპოვნი ფოტოებისა და ტექსტებისაგან აგებს. ისიც ისეთივე კონსიუმერია, როგორიც ნებისმიერი სხვა, რომლისთვისაც ძალიან მნიშვნელოვანია რომელიმე ცნობილი ბრენდის იარღიყო პერანგის საყელოზე ან ლოგო მაისურის გულზე. პოსტმოდერნულ ეპოქაში ყველაფერი უკვე დანერილი და ნათევამია და ბუნებრივია, რომ XXI საუკუნის ადამიანების ოსტატობა მხოლოდ ამ ყველაფრიდან ამორჩევისა და ახალი კონტექსტით ძველის გადაფარვის ხარისხში ვლინდება. ბარბარა კრუგერის შემოქმედების შემთხვევაში აუცილებელი და მნიშვნელოვანია იცოდე, რომ ეს ფოტოები უკვე არსებული, მასმედიოდან ამორჩეული ნიმუშებია. თუმცა, ეს ცოდნა კვლავ ბარბარა კრუგერის შემოქმედების გასაშიფრად და შესაცნობად გჭირდება, რადგანაც, ამ შემთხვევაში, მნიშვნელოვანია, რომ ავტორი მასკულტურიდან მოტანილი იაფფასიანი ციფრატებით, სხვის მიერ უკვე შექმნილი მარტივი

<sup>8</sup> დოროთი პარკერი (1893–1967), ამერიკელი პოეტი და მწერალი ქალი. ცნობილია XX საუკუნის ურბანული მისნრაფებისა და სისუსტეებისადმი თავისი გონებამახვილური ინტელექტუალური იუმორითა და საკაზმით.

<sup>9</sup> დაინა არბზმა — ერთ-ერთ ყველაზე ცნობილი ამერიკელი ფოტოგრაფი, რომელთანაც ბარბარა კრუგერი ნიუიორკში პარსონის სკოლაში ხელოვნებასა და დიზაინს სწავლობდა.

<sup>10</sup> Interview with Barbara Kruger by Anne Keehn, *Swindle Magazine*, 2009; <http://swindlemagazine.com/issueicons/barbara-kruger>.

<sup>11</sup> GUERRILLA ART — იგივე STREET ART (ქუჩის ხელოვნება) მიმდინარეობა, რომელიც 1980-იან წლებში ამერიკში ჩამოყალიბდა. მისი ძირითადი პრინციპია სახალხოდ, დემონსტრაციული აქციების მონყობა, ნამუშევრების გამოფენა ქალაქის ქუჩებში. სახელწილდება — GUERRILLA ART მომდინარეობს 1984 წელს ჩამოყალიბებული ქალ მხატვართა ჯგუფის აქციიდან. ხელოვანი ქალები აგრესიულად აპროტესტებდნენ მათ მიმართ დამკვიდრებულ სტერეოტიპულ მიდგომებს. მათ ნიუ-იორკის ქუჩაში უზრმაზარი პოსტერი გამოფინეს, რომელზეც ენგრის ერთ-ერთი ნახატის რეპროდუქციაზე ქალის თავი გორილის გამოსახულებით შეცვალეს და მიაწერეს: „ქალები აუცილებლად უნდა გაშიშვლდნენ, მეტ. მუზეუმში რომ მოხვდნენ?“, ამ ჯგუფის წარმომადგენლები თავის აქციებს ხშირად გორილას ნილებით ატარებდნენ და სახელად GUERRILLA GIRLS დაირქვეს.

ვი ნიშნებით საუბრობს; როგორც კონსიუმერი აკრიტიკებს კონსიუმერიზმს; მასკულტურის წარმომადგენლის სტატუსით უპირისპირდება მასკულტურას. იგი არც გურამ წიბახაშვილივით ჰუმანურია, რომ ციტირებულ ფოტოს „კეზელის ნეგატივებიდან“ ან „მერიასთან ნაპოვნი ფოტო“ მიაწეროს და არც შავერდიანივით შეკრავს ერთ ალბომად „მამის ნეგატივებს“.

„ყველაფერი ისეთი ნაცრისფერია, რომ გა-საფერადებლადაც კი ვერაფერს შეარჩევ“ — მი-აწერა ერთ-ერთ ფოტოზე ერთ-ერთმა საბჭოთა პერიოდის ყველაზე ცნობილმა ფოტოგრაფმა — ბორის მიხაილოვმა ამავე პერიოდში გადაღებულ ფოტოს, თუმცა ახალი ფერი, განსხვავებული ხედვა ფოტოხელოვნებაში მაინც შემოიტანა.

ბორის მიხაილოვს საბჭოთა კონცეფტუ-ალური ფოტოგრაფიის ფუძემდებლად თვლიან. იგი საბჭოთა ფოტოგრაფიის ისეთივე ატიპურ ნიმუშებს და გამონაკლისებს ქმნის, როგორც შა-ვერდიანი ან წიბახაშვილი. ამჟამად ის ბერლინში ცხოვრობს, თუმცა მისი შემოქმედების მთავარ თემას მაინც საბჭოთა, შესაბამისად, მოგვიანე-ბით პოსტსაბჭოთა ადამიანი, მისი საარსებო გა-რემო წარმოადგენს.

ისევე როგორც საბჭოთა პერიოდის ფოტო-გრაფთა უმრავლესობას, პროფესიული განათ-ლება არც მიხაილოვს აქვს მიღებული. იგი ინუი-ნერი იყო, ქარხანაში მუშაობდა და, შესაძლოა, მისი ცხოვრება არც არასდროს გასცილებოდა საბჭოთა მოხელის რუტინას, ერთხელ შემთხვე-ვით, საკუთარ სამუშაო მაგიდაზე, თავისივე გა-დაღებული საკუთარი ცოლის ეროტიკული ფო-ტოები რომ არ დარჩენოდა. თუმცა, ეს რეჟიმი არც შემთხვევითობას ცნობდა, არც საკუთრებას და არც პირადი ცხოვრების უფლებას, ამიტომ საქმე ქვე-მანი განიხილა და ბორის მიხაილოვს სა-ხელმწიფო სამსახურში მუშაობა საერთოდ აე-კრძალა. მანაც არჩევანი ისევ ფოტოგრაფიაზე შეაჩერა. დღეს მიხაილოვი საბჭოთა ფოტოგრა-ფიის ერთ-ერთი უმნიშვნელოვანესი ფიგურაა, მის მუზად და მთავარ თანამოაზრედ კი დღემდე რჩება მისი მეუღლე — ვიტა.

ბორის მიხაილოვის შემოქმედება ერთმა-ნეთისაგან განსხვავებულ, კონცეფტუალურად მრავალფეროვან 30-მდე ფოტოსერიას მოიცავს. იგი, ისევე როგორც ქართველი ფოტოკონცეფ-ტუალისტები, ძირითადად, დოკუმენტურ ფო-

ტოებს იღებს, არსებული ვიზუალური მოცემუ-ლობის დამუშავებით, დამატებითი დეტალების კომბინირებით სინთეზურ კონცეფტუალურ ფოტოსისტემას, იდეის შესატყვის კონტექსტს ქმნის და კომუნისტური რეჟიმისა და პოსტრეჟი-მის პირობებში გამოკეტილ, დაბნეულ ადამიანს, მის პორტრეტ-გამოკვლევას წარმოგვიდგენს (სურ. 4, 5).

საინტერესოა, რა საფუძველი ჰქონდა ფო-ტოკონცეფტუალური მიმდინარეობის განვითა-რებას საქართველოში, მითუმეტეს ჩაკეტილი კომუნისტური რეჟიმის პირობებში, როდესაც ფოტოგრაფია საერთოდაც ხელოსნობად ითვ-ლებოდა. ალბათ ისტორიული ლოგიკის კიდევ ერთი გამოვლინებაა, რომ საქართველოში 1970-იან წლებში ამ მიმდინარეობის პირველ ნიმუშებს ბორის შავერდიანი ქმნის — ჩაკეტილი სამყაროს „ყოფიერების დეზერტირი“<sup>12</sup>, რომელმაც XXI საუ-კუნის საინფორმაციო ტექნიკოლოგიების მიღწევე-ბის მიუხედავად, მაინც „მოახერხა“ და ერთგვარ ფანტომად დარჩა ქართულ ხელოვნებაში. მან დე-დის გარდაცვალების შემდეგ მთელი თავისი ფო-ტომემკვიდრობა ფოტოგრაფ გურამ წიბახაშ-ვილს დაუტოვა და რუსეთში წავიდა, მას შემდეგ შავერდიანთან დაკავშირება ველარ მოხერხდა, საქართველოში კი ნათესავები არ ჰყავს. დღეს ძალზე ძნელი სათქმელია, საერთოდ იცოდა თუ არა ბორის შავერდიანმა ფოტოკონცეფტუალიზ-მის შესახებ რაიმე, ჰქონდა თუ არა ნანახი დას-ავლური ნიმუშები, თუ დამოუკიდებლად მივიდა ანალოგიურ „ენამდე“, მხატვრულ ხერხებამდე? იქნება ამ რთული ადამიანის შინაგანი მოთხოვ-ნილება იყო საკუთარი ფოტოები დამატებითი დამუშავებისა და თავისივე ლექსების დართვის წყალობით „კონცეფტუალურ სხეულად“ ექცია. თუმცა, მნიშვნელოვანია, რომ მის ხელოვნებაში ძალზე ძნელია რაიმე გავლენის წყარო იპოვნო, იგი მხოლოდ საკუთარ სამყაროში მოგზაურობს, მხოლოდ საკუთარ თავს ესაუბრება, მხოლოდ სა-კუთარ ვერბალურ და ვიზუალურ ციტატებს იყ-ენებს, ხშირად თვითონვეა საკუთარი ფოტოების პერსონაჟი (სურ. 7). მოკლედ, ის სრულყოფი-ლი „დეზერტირია“ და უფრო ლოგიკური იქნება

<sup>12</sup> ბორის შავერდიანი ასე მოიხსენიებს საკუთარ თავს ალბომში „აზრთა მდინარება“ ფოტოებისათვის დარ-თულ ტექსტებში

თუკი ვიფიქრებთ, რომ ამ შემთხვევაში ფოტო-გრაფის აღმოჩენის ისტორია განმეორდა და შავერდიანი ყველა ცნობილი ფოტოკონცეფტუ-ალისტისაგან დამოუკიდებლად გაპყვა საკუთარ „აზრთა მდინარებას“<sup>13</sup>.

შავერდიანისაგან განსხვავებით, თამამად შეგვიძლია გავლენებზე საუბარი გურამ წიბა-ხაშვილის ფოტოგრაფიის შემთხვევაში. თუმცა, გავლენა ყოველთვის არ ნიშნავს რაიმეს დუბლი-რებას, ეს უფრო თანამედროვე ხელოვნების მიერ მოტანილი ხერხია უშუალობადაკარგულ ეპოქა-ში, რომელიც საკუთარი ისტორიითვე იკვებება. მართალია, ორივე შემოქმედი ნამუშევრის შექმ-ნის დაახლოებით ერთსა და იმავე მეთოდს იყე-ნებს, მაგრამ კონცეფტუალიზმში სწორედ მე-თოდით გამოხატულ იდეას ენიჭება გადამწყვეტი მნიშვნელობა, იდეა, საავტორო კონცეფციები კი ორივე მათგანს სრულიად განსხვავებული აქვს.

„განმარტებანის“ — გურამ წიბახაშვილის კონცეფტუალური ფოტოსერიის — კომპოზი-ციები ცენტრში განთავსებული ფოტოს, მის გარშემო ფოტოქაღალდის გაუმჯდავნებელი ნაწილების, ფოტოსთვის ლექსიკონიდან მიცე-მული განმარტების და ავტორის მიერ წითელი საღებავით დახატული საგანგებოდ შერჩეული დეტალების კომბინაციისაგან შედგება (სურ. 6). ეს კომპონენტები ერთი ძირითადი მოვლენის, ცნების გარშემო არის სინთეზირებული და ამ სინთეზირებით იქმნება ავტორის კონცეფტუ-ალური მხატვრული ენა, რომელიც ნებისმიერ მოვლენას თუ ცნებას თავისებურ განმარტებას აძლევს. განმარტებითი ლექსიკონიდან ამოღ-ბული სიტყვის ან ცნების ზუსტი განმარტება თან ერთვის შესატყვის ფოტოს, როგორც ფაქტს, დოკუმენტს და გვიჩვენებს, რამდენად სწორი ან არასწორია ჩვენს ცნობიერებაში ტრადიციულად დამკვიდრებული აღქმა, განმარტება, ახსნა.

გურამ წიბახაშვილის ნამუშევრებში ზოგ-ჯერ არაავტორისეული ფოტოს ანუ ფოტოცი-ტატის (იგი ყველასათვის უცნობი ფოტოგრაფიის რეზო კეზელის ნებატივებს იყენებს), ლექსიკო-ნიდან ამოღებული განმარტების და საგანგებოდ დახატული წითელი დეტალების სინთეზით მრა-ვალშრიანი სახელოვნებო პლასტი იქმნება: ავ-

ტორი მის მიერ შერჩეული ყველა კომპონენტით განსხვავებულ ვიზუალურ თუ ვერბალურ მოცე-მულობას გვაწვდის და მათი განსხვავებულობით ერთიან, ერთ მთლიან კონტექსტუალურ ინფორ-მაციას ქმნის. ანუ ავტორი ახალ, შედგენილ „ჰიბ-რიდულ ენას“<sup>14</sup> აყალიბებს და ეს ენა თავისი ჰიბ-რიდულობის მიუხედავად ენის სრულფასოვან სტატუსს აღწევს, რადგანაც, მასში მოტანილი თვისობრივად განსხვავებული კომპონენტები — ფოტო, ნახატი, ვერბალური ინფორმაცია — საბოლოო ჯამში აბსოლუტურად გასაგებ სახე-ლოვნებო სივრცეს ქმნის.

„განმარტებანი“ ერთგვარი „ვიზუალური მსჯელობა“ დამკვიდრებული ფორმულებისა და ერთმნიშვნელოვანი დასკვნების შესახებ. ეს ნახნაგების, მრავალფეროვნების ხელოვნებაა და აქ თითქმის ყველა, თუნდაც ყველასთვის მისა-დები ფასეულობაც კი ავტორის თვალთახედვით არის გადაფასებული. ფოტოსა და განმარტების ურთიერთშესატყვისობით, მათი სინთეზით იგი სწორედ დამკვიდრებულ ფასეულობათა გადა-ფასებას ახდენს.

სათქმელის, იდეის გამოსახვისა და გადმო-ცემის პრიორიტეტულობა, დარღვეული ფოტო-ნოემის ხაჯჯზე შექმნილი ახალი კონცეფცია — „ეს აქ შეიძლებოდა ყოფილიყო“, იდეას მორ-გებული ფოტოსივრცე, რომელიც წარწერებს, ნახატ გამოსახულებას, დამატებით დეტალებს ითავსებს — იმ პრინციპულ მსგავსებებს წარ-მოადგენს, რომელიც ქართველი და დასავლელი ფოტოკონცეფტუალისტების შემოქმედების ერთ სახელოვნებო სივრცეში მოაზრების საშუალებას გვაძლევს. თუმცა, ამ პრინციპული მსგავსებების მიუხედავად, რომელიც უფრო ხელით დამუშავე-ბული ფოტოების ფორმალისტურ, სტილურ ერ-თობაში მუღავნდება, მაინც არსებობს ის პრინ-ციპული განსხვავებები, რომლებიც, ამ შემოქ-მედთა თვითმყოფადობისა და ქართული ფოტო-კონცეფტუალიზმის თავისებურებზე საუბრის საშუალებას გვაძლევს.

თითოეული ავტორის მიერ სასურათე სივრ-ცეში საკუთარი კალიგრაფიით (მიქალზი, მიხაი-ლოვი, შავერდიანი, წიბახაშვილი), თუ კომპიუტე-

<sup>14</sup> ჩ. ჯენქსი, პოსტმოდერნი გვიან მოდერნის წინაა-დგდევ, პოსტმოდერნი როგორც „ასეთი“, თბ. 1999, გვ. 60.

<sup>13</sup> „აზრთა მდინარება“ — ბორის შავერდიანის ფოტო-სერიის სახელწოდებაა.

რული შრიფტით (ბარბარა კრუგერი) სასურათე სივრცეში შემოტანილი წარწერები ერთმნიშვნელოვნად ატარებს როგორც შინაარსობრივ, ასევე ვიზუალურ დატვირთვას. თუმცა, ავტორთა ვერბალური კომპონენტის ხასიათი ერთმანეთისაგან აბსოლუტურად განსხვავებულია და მათ მსოფლმხედველობას ასახავს. მიქალზისა და მიხალოვის წარწერები უფრო ნარატიულ ხასიათს ატარებს. მიხალოვის წარწერები ძირითადად, ავტობიოგრაფიული ხასიათისაა და პირად მოგონებებს უკავშირდება, ისინი უფრო ფოტოსთვის დართული დამატებითი კომენტარებია, ვიდრე ფოტოს სრულფასოვანი ნაწილი. დუან მიქალზის ნარატიულობა უფრო დრამატურგიული ხასიათისაა, იგი მართლაც ფოტონოველებს ქმნის. ბარბარა კრუგერის მიერ შერჩეული მარტივი კომპიუტერული შრიფტი აბსოლუტურად შეესაბამება როგორც მისი ნამუშევრების პლაკატურ სტილს, აგრესიული ხასიათის განცხადებებსა და მოწოდებებს, ასევე თანამედროვე სამყაროსათვის, კულტურისათვის დამახასიათებელ აგრესიის ესთეტიკას.

რაც შეეხება ქართველი ფოტოკონცეფტუალისტების ტექსტებს, ისინი მართლაც გამოიჩინა შინაარსობრივი სირთულით და მათი მთავარი მომხიბლელობა ალბათ სწორედ მათ არანარატიულობაშია. მათი ტექსტები არასოდეს არის ფოტოს ერთმნიშვნელოვანი დანამატი; ხოლო რაც შეეხება შავერდიანის რთული ნეოლიგიზმებით სავსე ტექსტებს, ანუ ლექსებს, მართლაც შესაძლებელია, მათი დამოუკიდებელ ლიტერატურულ ნაწარმოებად განხილვა. ისინი ნამუშევრის სუვერენული, სრულფასოვანი კომპონენტებია, რომლებიც საბოლოო ჯამში ერთ ჰარმონიულ სინთეზს ქმნიან.

მიქალზისაგან განსხვავებით, ქართველი ფოტოკონცეფტუალისტები არასდროს ქმნიან ნოველებს. არც გურამ წიბახაშვილს და არც ბორის შავერდიანს არ აქვთ სექველის ტიპის სერიები. მათი ფოტოები უფრო ერთი სერიის, ერთი ორგანიზმის დამოუკიდებელ ნაწილებს წარმოადგენს, რომელთა იდეური ერთიანობა არ არის გამოწვეული თხრობის, სიუჟეტის განვითარების საფუძველზე. ამ განსხვავების ნათელ მაგალითად შეგვიძლია დუან მიქალზის ერთ-ერთი ტიპური სერია „ქალბატონ შროდინგერის კატა“

მოვიყვანოთ. დუან მიქალზი ამ ფოტოსერიით ერთ ამბავს, მართლაც პატარა ფოტონოველას ადგენს და ამბავს გვიყვება, მთელ ფილოსოფიურ წრეს კრავს სამყაროში არსებული უხილავი კავშირისა და უწყვეტი წრის შესახებ. გურამ წიბახაშვილთან კი სერიულობას კონცეფცია და შესრულების ერთიანი მანერა განსაზღვრავს, თითოეული ფოტო დამოუკიდებელი ნიმუში და ამასთანავე სამყაროს ავტორისეული კვლევის, ვიზუალური მსჯელობის კიდევ ერთი ფოტო-შედეგია. წიბახაშვილის ფოტოების საფუძველზე რაიმე სიუჟეტის ანუ აბსოლუტურად შეუძლებელია. ერთი კონკრეტული ფოტო მხოლოდ ერთ კონკრეტულ ცნებას — „წარსულს“, „ფიროსმანს“, „60-იან წლებს“, „მოთამაშე ბიჭებს“, „ნოსტრალგიას“... შეესატყვისება და მხოლოდ ერთი ცნების ერთ „ფოტოგანმარტებას“ წარმოადგენს.

მიუხედავად იმისა, რომ ბორის შავერდიანის ფოტოსერია ერთ „აზრთა მდინარებას“ წარმოადგენს ნარატიულობას, ერთ სიუჟეტურ ხაზს ვერც მასთან ვიპოვით. სერიულობას ამ შემთხვევაშიც კონცეფცია და სტილი განსაზღვრავს. მართლია, შავერდიანი სერიებს სხვადასხვა ფოტოზე მინერილი ერთი ლექსის სტროფებით აერთიანებს, მაგრამ მაყურებელს რაიმე ამბავს, კონკრეტულ ისტორიას არ უყვება.

ასევე აღსანიშნავია, რომ შავერდიანის ფოტოგრაფიაში ავტორის სახასიათო კალიგრაფიით მინერილი ლექსი ან ფოტოებს დართული ვერბალური ინფორმაცია ფაქტობრივად იმიჯის, ვიზუალური სახეების თანაბარმნიშვნელოვანია: იგი ისეთივე პოეტია, როგორიც ფოტოგრაფი, იმიჯსა და სიტყვას შორის ზუსტ ბალანსს პოულობს და მათი სინთეზით მხოლოდ მისთვის სახასიათო კონცეფტუალიზმს ქმნის: სურათი არ არის ფრაზის ერთმნიშვნელოვანი, პირდაპირი ილუსტრაცია და არც ფოტოკომპოზიციაზე დატანილი ან მის ქვეშ მინერილი ფრაზა აღწერს ცალსახად სურათზე არსებულ მოქმედებას ან გამოსახულებას. მაგალითად მისი ერთ-ერთი რთული ნეოლიგიზმებით სავსე ლექსის მოტანაც შეიძლება:

*Наденьте совестерубаху  
Возьмите зеркало билет  
Войдите в балаганохрам*

## Улягтесь на мутакоплаху Подумайте о жизнесмерти Обрадуйтесь нирваноболи

გურამ წიბახაშვილის შემთხვევაში კი მთავარი ტექსტის და გამოსახულების ურთიერთ-შეთანხმებით, მათი კონტექსტით მოტანილი შინაარსია. დაყოფის შემთხვევაში ტექსტები ერთ-მნიშვნელოვნად დაკარგავს თავიანთ მხატვრულ ღირებულებას და მხოლოდ სხვადასხვა განმარტებითი ლექსიკონებიდან ამოღებული მშრალი განმარტები შეგვრჩება. ფოტოები კი ტექსტის გარეშეც ეფექტურად „იმუშავებს“, მაგრამ ავტორის მიერ წინასწარგათვლილ, სასურველ კონტექსტს ისინიც დაკარგავს. თუმცა, ასეთი მნიშვნელოვანი განსხვავების მიუხედავად, ქართველ ავტორებთან არ ხდება მოცემული გამოსახულების ტრადიციული და პირდაპირი მნიშვნელობით ილუსტრირება. ანუ მათი წარწერები არასდროს არის ნარატიული ხასიათის, ამასთანავე, ისინი ერთმნიშვნელოვნად არასდროს ემთხვევა ფოტოზე არსებულ გამოსახულებას. უფრო კონკრეტულად კი შესაძლებელია ვთქვათ, რომ ქართველი ფოტოგრაფები ფოტოსერიების შესაქმნელად არ ეყრდნობიან სიუჟეტურ დრამატურგიას და გაცილებით რთულ კონცეფტუალურ მოდელს აყალიბებენ.

ქართველ ფოტოკონცეფტუალისტებს, მიქალზისაგან განსხვავებით „სჯერათ თვალის“, ისინი არ ცდილობენ „ეფემერულის ფოტოგრაფირებას“, მათ ანგარიში არა სიურეალობასთან, არამედ არსებულთან, რეალობასთან აქვთ. თუმცა, მათი რეალობებიც განსხვავებულია — შავერდიანის თემა, ინტერესის საგანი მისივე შინაგანი სამყაროა, იგი მართლაც „საკუთარ ფიქრებს ასეირნებს“<sup>15</sup>, რეფლექსის ხარჯზე ბოლომდე ცდილობს თავი დააღნიოს გარემო-მცველ სამყაროს და თვითონვე იდანაშაულებს თავს „ინტელექტუალურ ნარცისიზმში“<sup>16</sup>; გურამ წიბახაშვილი კი აბსოლუტურად ღია და გახსნილია გარემომცველი სამყაროს მიმართ, მისთვის მერიასთან ნაპოვნი ფოტოც კი იმ ღირებულების მატარებელია, რომელსაც არ უნდა შეეხოს, არ

უნდა დაარღვიოს, მხოლოდ ახალ განმარტებით სხეულში ჩასვას და ამით სიცოცხლე გაუხანგრძლივოს, აქტუალობა შესძინოს, ახალ, განსხვავებულ ფასეულობად აქციოს ისეთი „მოულოდნელი“ ნივთები თუ ცნებები როგორიც ეს ფოტო, ლენინის ძეგლი, ან მოთამაშე ბიჭებია.

ბარბარა კრუგერი აბსოლუტურად უკარგავს პირველად მნიშვნელობას ციტატებად გამოყენებულ ვიზუალურ ნიშნებს — ფოტოებს და ნამუშევრის კონტექსტის გაშიფვრისა და გააზრებისათვის არაფერს გვაძლევს იმის ცოდნა, თუ ვინაა მოცემული ნიშნის პირველადი ავტორი. მთავარი ამ შემთხვევაში იმის ცოდნაა, რომ ბარბარა კრუგერი მეორადი ენით გვესაუბრება. პირველადი ავტორების ამგვარი იგნორირება, აგრესის გამოხატულებაა თანამედროვე სამყაროსა და ამ სამყაროში დამკვიდრებული და გაბატონებული ღირებულებების, გაფეტიშებული სახეებისა და ნიშნების მიმართ.

იგი არც გურამ წიბახაშვილივით ჰუმანურია, რომ ციტირებულ ფოტოს „კეზელის ნეგატივებიდან“ ან „მერიასთან ნაპოვნი ფოტო“ მიაწეროს და არც შავერდიანივით შეკრავს ერთ ალბომად „მამის ნეგატივებს“.

მეორადი ენის საკითხი გურამ წიბახაშვილთანაც დგას. თუმცა, მისთვის ეს ენა, კრუგერისაგან განსხვავებით, არა თანამედროვე სამყაროს მიმართ აგრესის გამოხატვის, არამედ მისი შეცნობის, მის სიღრმეებში მოგზაურობის საშუალებაა, იგი არ იბრძვის რაღაცის ან ვიღაცის წინააღმდეგ, იგი არ მანიპულირებს „ნაპოვნი ობიექტით“, არ „ეთამაშება“ სხვის საავტორო სამყაროს, პირიქით, ციტირებულ ფოტოებს წიბახაშვილი ფრთხილად ეხება, უშუალოდ ფოტოზე ანერს — „კეზელის ნეგატივებიდან“ და ბოლომდე იცავს ყველასათვის უცნობი ავტორის საავტორო უფლებებს. კეზელის ფოტოები რთული კომპლექსის შემადგენელი ნაწილი, პირველადი ფოტოგრაფიული ენაა, რომელსაც წიბახაშვილი „მრავლობითი აზრების“, სიმბოლური, ვიზუალური ენის შესაქმნელად იყენებს. მის შემოქმედებას არ ახასიათებს აგრესია, აგრესიულობა საერთოდაც არ არის ქართული კულტურის სახასიათო თვისება და ამ მხრივ გურამ წიბახაშვილი ახალ სახელოვნებო დარგში მოღვაწეობის და სრულიად ახალი სახვითი ხერხების გამოყენების

<sup>15</sup> ნაწყვეტი შავერდიანის ჩანაწერიდან, რომლის ფოტოებიც „აზრთა მდინარების“ ერთ-ერთ სერიას წარმოადგენს.

<sup>16</sup> იქვე.

მიუხედავად ორგანულად ექცევა ქართულ კულტურულ ტრადიციაში.

არსებული მასალის ციტირებით გურამ წიბახაშვილი ფოტოგრაფიული ენით ესაუბრება მაყურებელს. ეს ენა კი წიბახაშვილამდეც არსებობდა და ზუსტად ამ ფაქტის გააზრება აძლევს მას სრულ უფლებას უკვე არსებული ფოტოები საურთიერთობო ენის, ოღონდ ვიზუალური ენის სტატუსით გამოიყენოს. ამასთანავე, მის მიერ შექმნილი კომპლექსი: ფოტოციტატა, მისთვის მიცემული ლექსიკონისეული განმარტება, ფოტოზე მიხატული წითელი დეტალები ან ფოტოს გარშემო ჩარჩოდ დატოვებული გაუმჯდავნებელი ფოტოქაღალდი უკვე მხოლოდ გურამ წიბახაშვილის სათქმელს ამბობს, მხოლოდ მის სამყაროს ქმნის, რომელშიც კარგად ნაცნობი და ბანალური საგნები ზოგჯერ სრულიად მოულოდნელ, უჩვეულო დატვირთვას იძენს. ჰიბრიდული, მეორადი ენის შედგენით იგი თვითმყოფადობის უფლებას იბრუნებს და თუ კრუგერი უკვე დამკვიდრებულ ფასეულობებს ამსხვერევს, წიბახაშვილი ბანალურ, უმნიშვნელო საგნებსა და ცნებებს ფასეულობებად აქცევს, ფოტონამუშევრის სხეულში შეტანილ ნებისმიერ გამოსახულებას, საგანს, ცნებას, მათემატიკურ ფორმულასაც კი აესთეტურებს, მხატვრულ სახეს სძენს და ამ მიზნით ნამუშევრის საგანგებო მხატვრულ სხეულს, საკუთარ შემოქმედებით სტრუქტურას ქმნის.

აბსოლუტურად სხვაგვარად წყდება პოსტმოდერნული ციტაციისა თუ მეორადი ენის პრობლემა ბორის შავერდიანთან. იგი მართლაც „ყოფიერების დეზერტირია“, ეს მისი არჩევანია, რომელსაც არ ღალატობს და აღარასდროს ბრუნდება რეალური ყოფის საზღვრებში და არც სხვას აძლევს უფლებას დაურღვიოს „დეზერტირობის“ მყუდროება. მისი ციტატები მისივე ფოტოებიდან არის აღებული, მისი ტექსტები მისივე პოზიისა ან პირადი ჩანაწერებისაგან შედგება, ყველა მოვლენა მის მიკროსამყაროში ხდება, ყველა ფერი მის „დეზერტირობას“ ასახავს. შავერდიანს არ აინტერესებს გლობალური პრობლემები, მათ არაფერი აქვთ საერთო ფემინიზმთან ან კონსიუმერიზმთან, ეს ერთი კონკრეტული, გლობალურობისა და მასობრივობისაგან გათელილი პატარა ადამიანის განცდებია, რომლებიც ზუსტად ამ საყოველთაოდ ქცეული

პირადულობისა და კონკრეტულობის გამო ხდება მასშტაბური და წონადი.

ბარბარა კრუგერი საკუთარ ნამუშევრებში საგანგებოდ ინარჩუნებს ბილბორდებისათვის დამახასიათებელ პლაკატურ მკაფიოებასა და სიმარტივეს, რაც აბსოლუტურად ბუნებრივია მისთვის, როგორც გერილა არტის ერთ-ერთი ფუძემდებლისათვის. ბარბარა კრუგერის ფოტო, ყოველთვის არის მხოლოდ ფოტო, რომლის სივრცეშიც ავტორი თითქმის არასდროს ან მინიმალური რაოდენობით ერევა. და, ამასთანავე, ეს ფოტოები კრუგერის მიერ მოტანილი კონტექსტის გარეშე არც წარმოადგენს რაიმე მნიშვნელოვან მხატვრულ ლირებულებას, მხოლოდ გარკვეული ფაქტებისა და მოცემულობების ამსახველი დოკუმენტური ნიმუშებია. იგი არასდროს ახდენს უკვე შერჩეული ფოტომასალის ტრანსფორმირებას, ანუ მიქალზის, წიბახაშვილის, შავერდიანის ან მიხაილოვისაგან განსხვავებით, არასდროს შეაქვს ფერწერული დეტალები. მისი ტექნიკა არასდროს გულისხმობს ფოტოების ხელით დამუშავებას, ყველაფერი უმარტივეს კომპიუტერულ ტექნიკამდეა დაყვანილი, მისი ნამუშევრები ტირაჟირებადია, მისი სტილი კი უმარტივესად ასათვისებელი და გასამეორებელი. სწორედ ამ ნიშნითა და თავისებურებით ხდება ბარბარა კრუგერი კონცეფტუალიზმის ერთ-ერთი მნიშვნელოვანი წარმომადგენელი, იგი პირდაპირ აგრძელებს ცნობილი კონცეფტუალისტების ხაზს, რომლის მიხედვითაც „ხელოვნებას შეუძლია იარსებოს როგორც იდეას, დამოუკიდებლად, ფიზიკური რეალობიდან მოწყვეტით. ხელოვნება არის იდეა და ის შეიძლება იყოს ნაწერი, პერფორმანსი ან უბრალოდ ფიქრი“<sup>17</sup>.

მიუხედავად იმისა, რომ მხატვრული დეტალები ფოტოში ბორის მიხაილოვსაც შემოაქვს, ვერ ვიტყვით, რომ მასთან ხელით ნახატ დეტალებს, განსაკუთრებული მნიშვნელობა, რაიმე კონცეფტუალური დატვირთვა ენიჭება. ავტორი ფოტოშივე არსებულ დეტალებს აფერადებს და ფერის შემოტანით მათ უტრირებას ახდენს საერთო მუხტის შესაბამისად. ქართველ

<sup>17</sup> N. Beneza, „To speak another language“: The critique of painting and the beginnings of minimal and conceptual art, *American Art in the 20th century, Painting and Sculpture 1913-1993*, Prestel, 2001, გვ. 118.

ფოტოკონცეფტუალისტებთან კი პირიქით, ნახატ დეტალებს აბსოლუტურად განსხვავებული დატვირთვა და უზარმაზარი მნიშვნელობა აქვთ. გურამ წიბახაშვილთან ან ბორის შავერდიანთან ხელით ნახატი ან ფოტოს გაფერადებული დეტალი ისეთივე მნიშვნელობისაა, როგორც წარწერა, ან თვით ფოტო ანუ ქართველები უფრო შინაარსობრივად და ვიზუალურად დამოუკიდებელი, დასრულებული კომპონენტების სინთეზით ასხამენ ხორცს კონცეფციას, რომლისთვისაც ყოველი დეტალი თანაბრადმნიშვნელოვანია.

მნიშვნელოვანია, რომ სტატიაში განხილული ყველა კონცეფტუალისტი სტერეოტიპებს ამსხვრევს, თუმცა ამისათვის თითოეული საკუთარ ხერხს იყენებს: ბარბარა კრუგერი აგრესიულად „უტევს“ დამკვიდრებულ ფასეულობებსა და სტერეოტიპებს; დუან მიქალზის „იდეა რეალობის შესახებ სულაც არ ემთხვევა რეალურ ფაქტებს“<sup>18</sup>, ამიტომაც ცდილობს „ზემოქმედება მოახდინოს არსებულზე, რეალობას ახალი მოთხოვნები წაუყენოს, სრულიად გამოათავისუფლოს ქვეცნობიერი და მისი მეშვეობით ახალი ენიგმური სამყარო ჩამოაყალიბოს“<sup>19</sup>; გურამ წიბახაშვილი ახალი განმარტებებით მოულოდნელ, განსხვავებულ ფასეულობებს ამკვიდრებს; ბორის შავერდიანი კი მინიმალურად ურთიერთობს სამყაროსთან და საერთოდაც არ ცნობს რაიმე კლიშეებს ან სტერეოტიპებს.

მსჯელობა ფოტოგრაფიაზე, მის ხასიათსა და თვისებებზე, თავისებურებებსა და განსხვავებულობაზე საკმაოდ ძნელია, რამდენადაც ფოტოგრაფს ხელოვანად რეალობა აყალიბებს, ერთადერთი ფოტოგრაფიული მოცემულობა რეალობაა, ფოტონამუშევრის შექმნის ერთადერთი ხერხი კი ღილაკზე თითის დაჭერა. ასეთი „მწირი“ საშუალებები ხელოვნების არცერთ დარგს გააჩნია. თუმცა, აქ განხილული შემოქმედი მაინც ახერხებენ არსებული რეალობის „ერთფეროვნებიდან“ იმ განსხვავებული ხედისა თუ ტიპაჟის არჩევას, რომელიც ყველასაგან გამორჩეულ „მრავალფეროვნებას“ შექმნის და საბოლოოდ კონკრეტული ფოტოგრაფისათვის სახასიათო ინდივიდუალიზმს ჩამოაყალიბებს,

კიდევ ერთხელ დაგვარწმუნებს, რომ ქართული ხასიათი უკიდურესად ინდივიდუალისტურია, ფოტოგრაფია კი უკიდურესად ინდივიდუალისტური ეპოქის ხელოვნება. ყველა ქართველ ფოტოხელოვანს მხოლოდ მისი, ყველასგან განსხვავებული თემა, ხედვა, ტექნიკა და სამყარო აქვს. და, მიუხედავად ამგვარი, მკვეთრი ინდივიდუალობისა მაინც შესაძლებელია მათთვის საერთო მახასიათებლებზე საუბარი.

თანამედროვე ქართველი ფოტოგრაფების ნამუშევრების სიღრმეში, შესაძლოა ქვეცნობიერად, მაგრამ მაინც ყოველთვის ძველი მონოქრომული ფოტოებისთვის დამახასიათებელი გარინდებულობა, ტრანსცენდენტულობა იკითხება. XIX საუკუნის ამ ძველ ფოტოებზე დღემდე მსჯელობენ საქართველოში — ფოტოპერსონაჟები იყვნენ ასეთი განსხვავებული ღირსების მატარებლები, თუ ფოტოგადაღების ხანგრძლივი პროცესი უნებურად ქმნიდა ამ ტრანსცენდეტულობას. ზუსტად ვერავინ იტყვის. თუმცა, ამ გენეტიკურ მემკვიდრეობას თანამედროვე ქართველი ფოტოგრაფები დღემდე ატარებენ. ქართველ ხელოვანთა ფოტოები ყოველთვის კიდევ ერთი განვლილი, წარსულად ქცეული წუთის ნოსტალგია, კონკრეტული ადგილის, დროის, ფაქტის შესახებ სევდაა. აბსოლუტური განსხვავების მიუხედავად, მათში ყოველთვის არსებობს თანამედროვე ყოფიერებით შენიდბული ძველი ფოტოებისთვის დამახასიათებელი ტრანსცენდენტულობა, რომელიც თანამედროვე ქართულ ფოტოგრაფიას ლირიკული განწყობის ანაბეჭდს უტოვებს. წარსულისაკენ მზერის მიპყრობა, წარსულის იდეალიზაცია ზოგადად ქართული ხასიათის, მენტალობის, ქართული კულტურის თვისებაა, რომელიც, შესაძლოა, სრულიად გაუცნობიერებლად, გამოსჭვივის ქართული ხელოვნების ნებისმიერ დარგში და მათ შორის ფოტოგრაფიაშიც.

ქართველი ფოტოგრაფები ვერასოდეს დაეთანხმებიან კლიმენტ გრინბერგის აზრს პოსტმოდერნის შესახებ: „ხელოვნება, ესთეტიკური გამოცდილება არ საჭიროებს გამართლებას სხვა განზომილებაში, ხელოვნებასასრულია საკუთარ თავში, ესთეტიკური ფასეულობა კი — თვითკმარი. ხელოვნება თავისეუფალია რელიგიის, პოლიტიკისა და შესაძლოა მორალისაგანაც. „ხელოვ-

<sup>18</sup> D. Seidner, Duane Michals, BOMB 20/Summer 1987.

<sup>19</sup> H. Robin, Duane Michals. 1997. Online <http://www.sirus.com/~aether/photo/duane.html>.

ნება ხელოვნებისთვის“ ფაქტობრივად ყოველთვის ზემოქმედებდა, ყოველთვის იდო სახელოვნებო პრაქტიკის საფუძველში, მაგრამ ეს მხოლოდ მოდერნიზმა გამოავლინა<sup>20</sup>. ქართველი ფოტოგრაფებისათვის ხელოვნება თითქმის არასდროს არის თავისუფალი რელიგიისა და მორალისაგან. ამდენად, ისინი ამ თვალსაზრისით სულაც არ არიან პოსტმოდერნული ხელოვანები, ისინი ან პოსტმოდერნულ ფორმაში ინარჩუნებენ კავშირს მორალსა და რელიგიასთან, ან (ფოტოგრაფიის შემთხვევაში უფრო ხშირად) სულაც უარყოფენ პოსტმოდერნულ ფორმას. მათვის ხელოვნება, როგორც ესთეტიკური გამოცდილება, მუდმივად საჭიროებს გამართლებას და ქართულ ხელოვნებაში შეფასების კრიტერიუმიც ყოველთვის ხელოვნების ნიმუშით მოტანილი ესთეტიკური, მორალური, რელიგიური გამოცდილების ხარისხია. სწორედ ეს ხარისხი განსაზღვრავს ხელოვნების სასრულობას, ესთეტიკური ფასეულობის თვითმკმარობას. რასაკვირველია, ეს კავშირი თუ დამოკიდებულება არასდროს არის პირდაპირი და ერთმნიშვნელოვანი, ამ ფოტოებში არაფერია ცალსახად რელიგიური ან მორალისტური, უბრალოდ სამყაროს მიმართ ფოტოგრაფთა დამოკიდებულებაა ძალიან ფრთხილი, მოზომილი და ჰუმანური — ნიბახაშვილისთვის ღენინი წარსულია და არა აგრესის საგანი კომუნისტურ რეჟიმში გატარებული ბავშვობის ან დახვრეტილი ქართველების გამო. ეს განსხვავება ეფექტურად გამოჩნდება, თუკი ბორის შავერდიანის გადაღებულ დამტვრეულ თოჯინას პანს ბელმერის თოჯინების სერიას შევადარებთ. შავერდიანისთვის ეს პატარა პლასტმასის უსულო ნივთი უზარმაზარ სამყაროში ჩაკარგული უსუსური ადამიანის სიმბოლო და საოცრად ტრაგიკული კონტექსტია. ბელმერი დასახიჩრებულ თოჯინებს გაცილებით მძაფრ და სასტიკ პოზებში იღებს, კრიმინალურ ფოტოერონიკას ქმნის. შესაბამისად, ტრაგიზმის ხარისხი მასთან უფრო მაღალი უნდა იყოს, თუმცა, ავტორი ამ კომპოზიციებს სულ სხვა მიზნით ალაგებს და, შავერდიანისგან განსხვავებით, მხოლოდ შიშველ აგრესიასა და სისასტიკეს „აჯახებს“ მნახველს.

ამ შედარებების ფონზე ქართულ ფოტოგრა-

<sup>20</sup> კ. გრინბერგი, პოსტმოდერნის ცნება, პოსტმოდერნი როგორც „ახეთი“, თბ., 1999 წ., გვ. 91.

ფიასთან მიმართებით აუცილებლად გჭირდება ყველაზე არამოდერნული, არაპოსტმოდერნული, არამოდური, საგულდაგულოდ უარყოფილი, მივიწყებული, „სასაცილო“ სიტყვა — რომანტიზმი. მაგრამ, ქართული ფოტოგრაფიის მხატვრული ღირსება სწორედ XXI საუკუნის აგრესიაში შემორჩენილი „შემოქმედებითი რომანტიზმია“, თუმცა, იმდენად ფრთხილი, იმდენად დაფარული, რომ ზოგჯერ საგულდაგულოდ უნდა ეძებო კონცეფტუალური ფორმის მიღმა.

ამ რომანტიზმის სახასიათო ნიშანი კი ისიც არის, რომ ქართველები ვერ ელევიან ფორმას. ქართველი ფოტოგრაფებისათვის ძალიან ძვირფასია ფოტოგრაფიის ნოემბა, რომელიც თავის-თავად არის წარსულის გაფეტიშებისა და წარსულისადმი წოსტალგიის გამოხატულება და თავისი არსით მთლიანად შეესატყვისება ქართული კულტურის ხასიათს. შესაძლოა, საქართველოში ამიტომაც ვერ იკიდებს ფართოდ ფეხს ფოტოკონცეფტუალიზმი, მიუხედავად იმისა, რომ დღეს ფოტოგრაფია, შესაძლებელია ითქვას, პოპულარობის ზენიტშია და ბევრი საინტერესო წარმომადგენელიც ჰყავს.

ქართულ ხელოვნებაში „შემდგარ“, სრულყოფილ ფოტოკონცეფტუალისტებად მხოლოდ ბორის შავერდიანისა და გურამ ნიბახაშვილის დასახელება შეგვიძლია, სწორედ ეს ორი ხელოვანი არღვევს არსებულ დოკუმენტურ მოცემულობას იდეს, კონცეფციის მოტანის მიზნით. თუმცა, მათი კონცეფტუალიზმიც ზოგადად ქართული კულტურის სახასიათო, ორგანულ ნიშნებს ატარებს, რაც გამძაფრებულ ინდივიდუალიზმში, ესთეტიზაციასა და ქარაგმულობაში, რომანტიკულ, ლირიკულ, არააგრესიულ ხასიათში ვლინდება<sup>21</sup>.

**გამძაფრებული ინდივიდუალიზმი** თავის-თავად ფოტოკონცეფტუალიზმის ერთ-ერთი მთავარი სახასიათო შტრიხია, რადგანაც ფოტოგრაფი, ამ შემთხვევაში, ერთმნიშვნელოვნად

<sup>21</sup> ხშირად, ბორის შავერდიანს მისი არაქართული გვარის გამო არ აღიქვამებ და არ მიიჩნევენ ქართველ შემოქმედად. ხაზგასმით უნდა აღვნიშნოთ, რომ მისი ეთნიკური წარმომავლობისა და მის ნამუშევრებზე არსებული რუსულენოვანი ტექსტების არსებობის მიუხედავად, ბორის შავერდიანის შემოქმედება თავისი ხასიათით ქართული კულტურის ორგანული ნაწილია, რაც, ვფიქრობთ, ნათლად გამოჩნდა სტატიაში.

უარყოფს მთავარ ფოტოგრაფიულ პრინციპს — დოკუმენტურობას და არსებული რეალობის დაფიქსირების სანაცვლოდ საკუთარი კონცეფციის შესაბამის წარმოსახვით რეალობას გვთავაზობს. თუმცა, ქართულ ხასიათში ინდივიდუალიზმი მართლაც გამძაფრებული ხარისხით არსებობს და ამის ნათელი მაგალითი ბორის შავერდიანისა და გურამ წიბახაშვილის ფოტოებში შემოტანილი ხელით ნახატი ანდა საგანგებოდ დაშუქებული დეტალებია. ქართველები ამ დეტალებით მათი ინდივიდუალობის, განუმეორებლობის, ერთადერთობის გარანტს არატირაჟირებადი ორიგინალებით ქმნიან.

ნახატი და დაშუქებული დეტალები, სახასიათო კალიგრაფიით დატანილი წარწერები ქართველფოტოკონცეფტუალისტთა კიდევერთი მკაფიოდ გამოკვეთილი თავისებურებაა: განხილულ ავტორთა შორის, ისინი ყველაზე თამამად და უხვად ერევინა სასურათო სიბრტყეში, ამგვარ დეტალებს საერთოდაც მხოლოდ ქართველ ავტორებთან ვხვდებით. ანუ, მათში უფრო დიდია მხატვრული, შემოქმედებითი ელემენტის შემოტანის სურვილი, რაც როგორც ქართული ფოტოგრაფიისათვის, ასევე ზოგადად, ქართულ კულტურისათვის დამახასიათებელ ესთეტიზაციის სურვილს უნდა უკავშირდებოდეს, რომლისთვისაც დოკუმენტურ იბიექტურობაშიც კი სუბიექტურობის სურვილი ძლევს, პროფესიონალებსაც კი უჩნდებათ საკუთარი პროფესიისადმი ერთგულებაში ბზარი და ფოტოგრაფიას მის მთავარ თვისებას — დემოკრატიულობას ართმევენ. მათი ფოტოგრაფია აღარ არის ტირაჟირებადი და, შესაბამისად, მასობრივად ხელმისაწვდომი ანუ დემოკრატიული. ქართველი კონცეფტუალისტები ორიგინალებს ქმნიან, რაც, შესაძლოა, ფერწერისადმი ნოსტრალგიის კიდევ ერთი გამოხატულება იყოს. დასაშვებია ვიფიქროთ, რომ საქართველოში ამიტომაც არის ასე პოპულარული მენ რეი, არატირაჟირებადი ფოტოგრაფიის — რეიონგრაფების — პირველი ავტორი.

ქართველები თამამად არღვევენ დოკუმენტურ სხეულს, ფოტოგრაფიის ნოემას და ამ მოცემულობის ესთეტიზაციას მათი კონცეფციის შესაბამისად ახდენენ. ამდენად, ისინი არ არიან ტიპური კონცეფტუალისტები, რადგანაც მათთვის იდეასთან ერთად, ამ იდეის გამოხატვის

ფორმასაც უდიდესი მნიშვნელობა აქვს, მათთვის ხელოვნების ნიმუში არ შეიძლება იყოს მხოლოდ აღნერა ან ინსტრუქცია, ხელოვნების ნიმუში იდეასა და ფორმას შორის ნაპოვნი ბალანსია, რითიც კიდევ ერთ კულტურულ ტრადიციას უკავშირდებიან და განონასწორებული ხასიათის ხელოვნების ნიმუშებს ქმნიან.

წონასწორობისა და ბალანსის პოვნა, შენარჩუნება თანამედროვე კულტურაში გაბატონებულ აგრესიის ესთეტიკაში საკმაოდ ძნელია. თუმცა, ხელოვნებას ყოველთვის თავისი ლოგიკური მიზეზ-შედეგობრივობა ახასიათებს და, ამ შემთხვევაშიც, გურამ წიბახაშვილისა და ბორის შავერდიანის განონასწორებული ხელოვნების ერთ-ერთი მიზეზი თუ შედეგი მათ არაა გრესიულობაში მდგომარეობს.

ქართველი ფოტოკონცეფტუალისტები არასდროს არიან ბარბარა კრუგერივით, დუან მიქალზივით ან ბორის მიხაილოვივით პირდაპირები, პლაკატურები ან ნარატიულები. მათი სათემელი არასდროს დევს ზედაპირზე, მათ კონცეფციას ერთმნიშვნელოვნად არასდროს ასახავს ფოტოს ზედაპირზე დატანილი წარწერა. შავერდიანის რთული ნეოლინგიზმებით სავსე ტექსტებისა და გამოსახულების სინთეზს ხანგრძლივი კვლევა, დაკვირვება სჭირდება. მართალია, მისი „აზრთა მდინარებაც“ ერთი ადამიანის „დეზერტირობის“ ისტორიაა, მაგრამ ის სულაც არ არის „მადამ შროდინგერის კატასავით“ მონიდებული დრამატურგიული ხაზის მქონე ფოტონოველა. გურამ წიბახაშვილი კი ვერბალური და ვიზუალური გამოსახულების შერწყმით „ჰიბრიდული“, „მეორადი“ ენის ავტორი ხდება და ახალ ვიზუალურ, რეალობაში არარსებულ ფოტომეტაფორებს ადგენს, რომელიც რთულ ფოტოკონცეფტუალურ კონტექსტში სპექტატორმა უნდა აღმოაჩინოს. უფრო კონკრეტულად კი, ქართველი ავტორები ქარაგმულები არიან და აქაც ქართულ ტრადიციას აგრძელებენ — „იყო არაბეთს როსტრევან“...

ქართველი ფოტოკონცეფტუალისტების გამძაფრებული ინდივიდუალიზმი, მათი ნამუშევრების ქარაგმულობა, რთული კონტექსტები შესაძლოა თანამედროვე ხელოვნებისათვის სახასიათო დეპუმანიზაციის ტენდენციის ნიშანიც იყოს. ისინი თავის მაყურებლად ერთეულებს

აღიქვამენ და არ გულისხმობენ მასას, მხოლოდ ერთეულებს „ესაუბრებიან“: „ახალი ხელოვნება არ არის ხელოვნება ყველასათვის, ახალი ხელოვნება ნიჭიერი უმცირესობისთვის არის განკუთვნილი... ეს არის ხელოვნება პრივილეგირებულთათვის, დახვეწილი ნერვული სისტემისთვის, არისტოკრატიული ინსტიქტისთვის“<sup>22</sup>.

ყველა ამ მახასიათებლის საფუძველზე კი შეგვიძლია დავასკვნათ: ქართული ფოტოკონცეფტუალიზმი მის მიერ მოტანილი სიახლით, ინდივიდუალობით, ვიზუალურ და ვერბალურ მონაცემთა სინთეზის ღრმა და საინტერესო კონტექსტით, როგორც თანამედროვე ქართული, ასევე ზოგადად მსოფლიო კულტურის ერთ-ერთ მნიშვნელოვან წახნაგს წარმოადგენს.

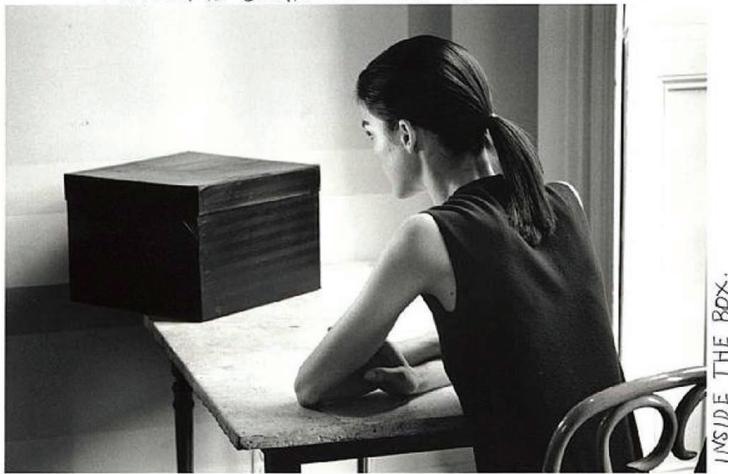
თანამედროვე ხელოვნების კონცეფტიათა სიქრელე, უამრავი საავტორო კონცეფტია ეპოქის, თანამედროვე ცივილიზაციის თვისობრივ მაჩვენებელს წარმოადგენს. თანამედროვე ტექნიკურმა მიღწევებმა, ცივილიზაციის პროგრესმა ყველაფერი საოცრად არამყარი და წარმავალი გახადა. სამყარო უკვე საინფორმაციო ტექნოლოგიებით იმართება და თანამედროვე ადამიანის გემოვნება თითქმის ყოველდღიურად უსწრაფესად იცვლება, ამიტომ მას ვეღარ შესთავაზებ ფორმადემნილ მარადიულ ფასეულობებს, რადგანაც ფორმას კვლავ გემოვნების მიხედვით აფასებს და მარადიული ფასეულობები უფასურდება. კულტურა გლობალური გახდა და მას უკვე მხოლოდ ნაციონალური ხასიათი, თავისებურებები ან მიღწევები აღარ განაპირობებს. XX საუკუნის ადამიანს, რომელსაც ისედაც უამრავი ტექნიკური მიღწევა შესთავაზა წინა საუკუნემ, შესწევს ძალა კონკორდის თვითმფრინავით ბერის სიხშირეზე სწრაფად გასეროს ცა და გადაკვეთოს საზღვრები, კოსმოსში ტურისტული მიზნებით იმოგზაუროს, ფეხი მთვარეზე დაადგას

და მისი ნაწილი სუვენირად ჩამოიტანოს, სასტიკი ომი კომპიუტერული თამაშივით პირდაპირ ეთერში გადასცეს, ადამიანის გული გადანერგოს და მშვიდად ახსნას, რომ ეს ერთი ჩვეულებრივი კუნთია, რომელიც სისხლს გადაამუშავებს.

უფრო კონკრეტულად, თანამედროვე ადამიანმა ხელშეუხებელი აღარაფერი დატოვა. ამან კი მისივე დეზორიენტაცია გამოიწვია და ის მუდმივ ძიებაშია, რადგანაც როდესაც მარადიული აღარაფერი დატოვა და ყველაფერი ფარდობითობის თეორიის მიხედვით განსაზღვრა, ზუსტად მიხვდა, რომ არსებობისთვის ძალიან სჭირდება მარადიული საყრდენი წერტილები. ჯერ „ღმერთი მოკლა“ და მერე აღიარა „ღმერთი რომ არ ყოფილიყო მას ადამიანი გამოიგონებდაო“. ეს კონცეფტუალური სიქრელე და მრავალფეროვნებაც იმ ძირითადი და მარადიული კონცეფციის დაკარგვის, ნებაყოფლობითი უარყოფის შედეგია, რომელმაც თვითონვე ძალიან დააბნია. ამიტომაც მუდმივად იგონებს ახალ-ახალ კონცეფციებს, რაღაც მხოლოდ მისთვის, როგორც ინდივიდისათვის მარადიულის და მთავარის შესახებ. ამდენად, ეს კონცეფციები, შესაძლოა, თითოეულ ადამიანში არსებული თავის, როგორც ადამიანის გადარჩენის ინსტიქტის შედეგიცაა. ამ კონცეფციებში ყველაზე მომხიბვლელი კი სწორედ ის არის, რომ მისმა ავტორებმა ყველაზე კარგად იციან წაგებული, დაბნეული ადამიანის პოზიციიდან რომ საუბრობენ. იციან, რომ მათი იდეა მხოლოდ ერთ-ერთია და არა ერთადერთი. ამიტომაც აქვს პოსტმოდერნულ ირონიას ან თვითირონიას ასეთი ხიბლი. თანამედროვე ადამიანს აღმოსაჩენი აღარაფერი დარჩა, მას მხოლოდ უკვე აღმოჩენილში შეუძლია „იპოვნოს“ რაღაც. უფრო კონკრეტულად კი, კონცეფტუალიზმი თანამედროვე ადამიანის ნოსტალგიაა დაკარგულ მარადიულ ფასეულობებზე.

<sup>22</sup> X. Ортега-и-Гассет, Дегуманизация искусства, М., 1991, гл. 3.

## MADAME SCHRÖDINGER'S CAT



MADAME SCHRÖDINGER WONDERS IF HER MISSING CAT IS OR IS NOT

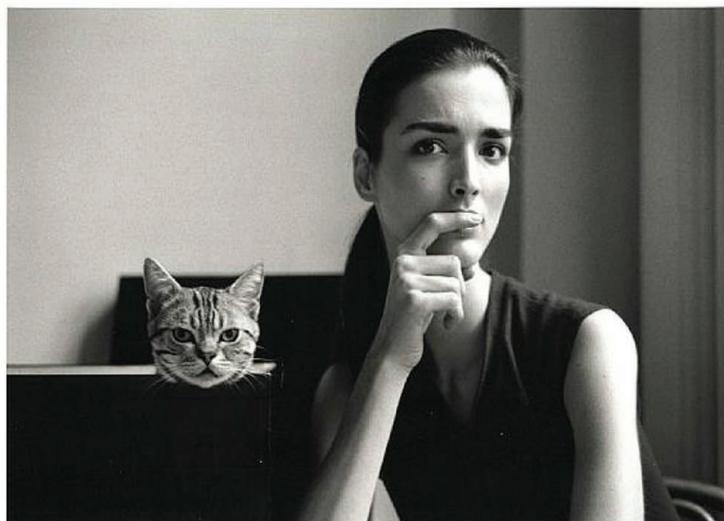
INSIDE THE BOX.

სურ. 1. დუან მიქალზი.  
მაღამ შროდინგერის კატა

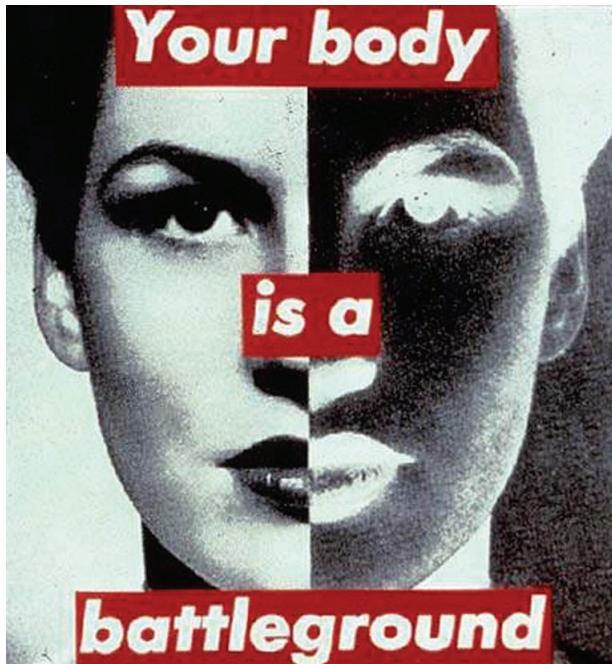


THE CAT, WHICH MAY OR MAY NOT BE INSIDE THE BOX,  
WONDERS IF MADAME SCHRÖDINGER IS OR IS NOT OUTSIDE THE BOX.

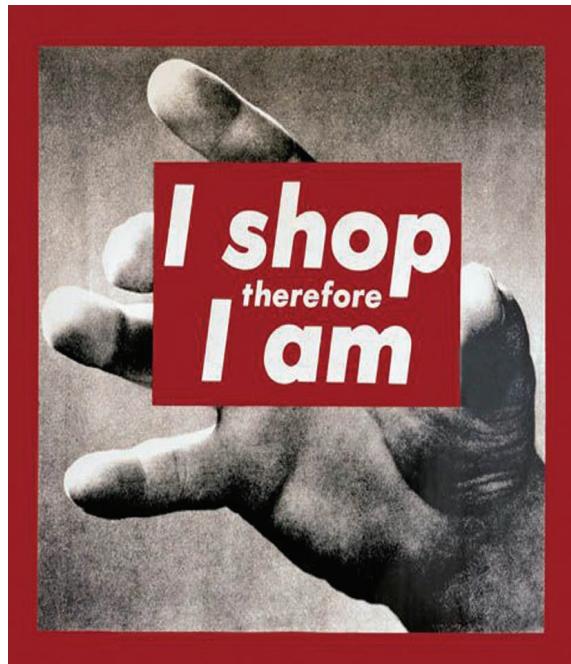
2



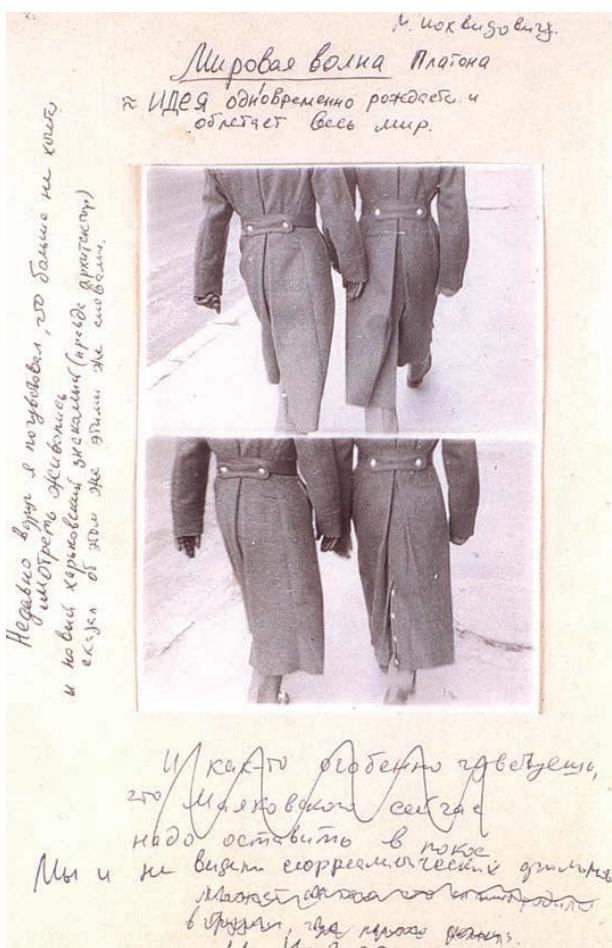
MADAME SCHRÖDINGER AND HER CAT ARE BOTH WONDERING WHAT THE PROBABILITIES  
ARE THAT AT THIS MOMENT YOU ARE READING THIS.



სურ. 2. ბარბარა კრუგერი. შენი სხეული ბრძოლის ველია



სურ. 3. ბარბარა კრუგერი. ვყიდულობ, ესე იგი ვარსებობ

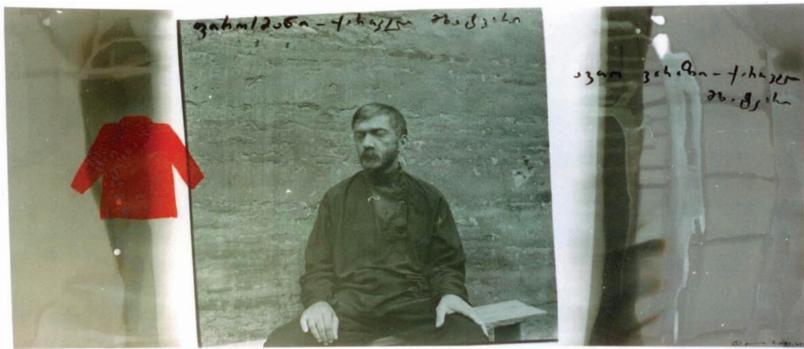


Мы и не видим евреев и геев в армии.  
Мы хотим, чтобы мир был лучше.  
Мы хотим, чтобы мир был лучше.

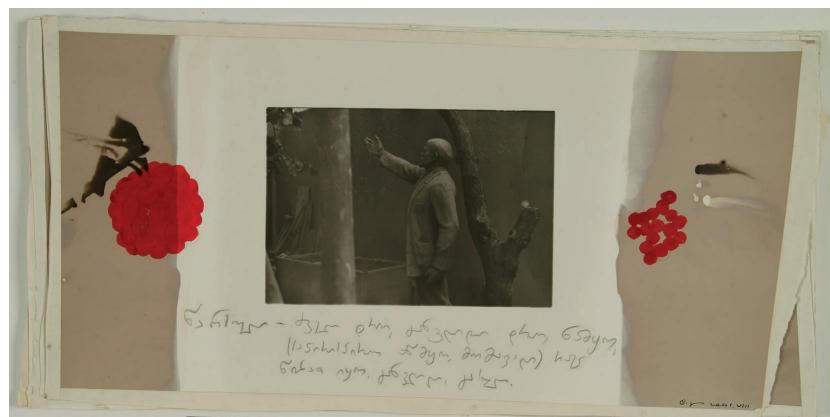


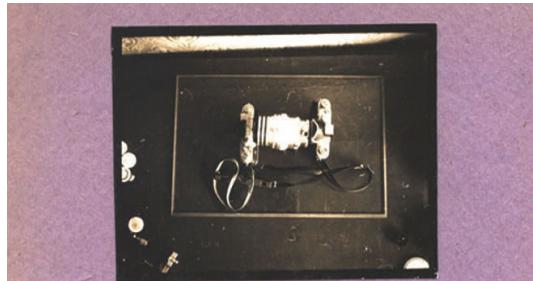
სურ. 5. ბორის მიხაილოვი. სერიიდან „ლურიკები“

სურ. 4. ბორის მიხაილოვი.  
სერიიდან „დაუმთავრებელი  
დისერტაცია“

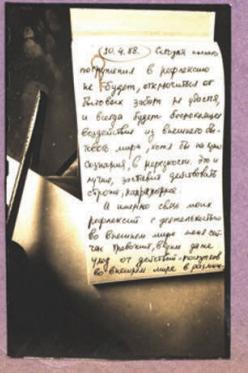


სურ. 6. გურამ წიბახაშვილი.  
სერიიდან „განმარტებანი“





Вот я остановился  
Но не стоит тревога  
Растем царяется дерево во мне



МЫСЛЯТЕЧЕНИЯ

Борис Шаторов



სურ. 7. ბორის შავერდიანი.  
სერიიდან „აზრთა მღინარება“



## თემა კინეზურაშვილი

საქართველოს ეროვნული მუზეუმი

### პერამიას ტექნოლოგიის ზოგიერთი საკითხი და ნივთების რესტავრაცია-კონსერვაცია (არქეოლოგიური გასაღის მიხედვით)

გათხრების შედეგად მოპოვებული კერამიკის შესწავლა საშუალებას იძლევა სრულფასოვნად შევაფასოთ ამა თუ იმ ისტორიული პერიოდის კერამიკული ნაწარმის წარმომავლობა და დავადგინოთ მისი კულტურული კუთვნილება.

მეთუნეობა ძველი დროის ადამიანის ერთ-ერთი შესანიშნავი გამოგონებათაგანია. არქეოლოგიური მონაცემები თვალნათლივ მოწმობს, რომ მეთუნეობა ნეოლიტის ხანიდან იწყება, ხოლო საქართველოს ტერიტორიაზე მცხოვრები ტომები მას უკვე ძვ. წ. VIII-VI ათასწლეულებში იცნობენ<sup>1</sup>.

ადრეული ხანის ჭურჭელი უჩარხოდ, ხელით კეთდებოდა და ღია ცეცხლის ალზე იწვებოდა<sup>2</sup>. მას უყურო — პირგანიერი ფორმები ახასიათებს, ავლენს სახეთა სხვადასხვაობის სიმცირესა და ერთფეროვნებას, მოკლებულია შეღებვასა და მოხატვას, თუმცა ამოღარული თუ შეზნექილი სახეებისაგან შემდგარი მარტივი ორნამენტით მაინც იმკობა<sup>3</sup>.

ძვ. წ. IV ათასწლეულში სამეთუნეო ჩარხის გამოჩენამ და მისმა სწრაფმა გავრცელებამ, წარმოების ტექნიკური აღჭურვილობის შეცვლა

გამოიწვია და წარმოებასთან ხელოსნის ახალი კავშირი დაამკვიდრა<sup>4</sup>. ამ დროს მიმდინარეობს წარმოების ეკონომიკური ფუნქციონირება და კერამიკული წარმოების განვითარება. ეს საკმაოდ მკაფიოდ შეიმჩნევა არქეოლოგიური გათხრების შედეგად მოპოვებული კერამიკის კონცენტრაციისა და ლოკალიზაციის ხასიათში<sup>5</sup>.

ძვ. წ. III ათასწლეულის შუა ხანებიდან აღმოსავლეთ საქართველოში მტკვარ-არაქსის ბრნეინვალე კულტურას ე. წ. დიდი ყორდანების ეპოქა ენაცვლება, რომელიც სპეციალურ სამეცნიერო ლიტერატურაში „თრიალეთური კულტურის“ სახელწოდებითაა ცნობილი. ძალზე დიდი სამეცნიერო მნიშვნელობისაა შიდა ქართლში, ბერიელდებში (ქარელის რაიონი) აღმოჩენილი ნამოსახლარი, რომელზეც თრიალეთური კულტურისათვის დამახასიათებელი ე. წ. ბედენური კერამიკა წარმოდგენილი<sup>6</sup>. უკანასკნელ წლებში ასეთივე კერამიკა აღმოჩნდა ხაშურის ე. წ. ნაცარგორის მრავალფენიან ნამოსახლარზე<sup>7</sup>. ყურადღებას იქცევს ე. წ. „ციკლოპური ნამოსახლარები“, სადაც უზარმაზარი ლოდებით, დუღაბის გარეშე აშენებული ნაგებობებია წარმოდგენილი. მათი არეალი საქართველოს ფარგლებში (ძირითადად თრიალეთი, აგრეთვე მესხეთ-ჯავახეთი) თითქოს თრიალეთური კულტურის გავრცელებას ემთხვევა. განვითარების მაღალ საფეხურს ეს კულტურა ძვ. წ. III ათასწლეულის დასასრულსა და II ათასწლეულის პირველ ნახევარში აღნევს. არქეოლოგიური პერიოდიზაციით საქართველოსთვის ეს უკვე შუა ბრინჯაოს ხანაა. ამ პერიოდის მეტად მნიშვნელოვანი ძეგლები სამხრეთ საქართვე-

<sup>4</sup> А. Бобринский, *Гончарные круги Восточной Европы IX-XII вв.* Автореферат, М., 1962, გვ. 19.

<sup>5</sup> Дж. Мелларт, *Древнейшие цивилизации Ближнего Востока*, М., 1982, გვ. 72.

<sup>6</sup> ლ. ღლონტი, გ. ნემსაძე, ა. ჯავახიშვილი, ქარელის რაიონში ბერიელდებზე 1979-1081 წლებში ჩატარებული მუშაობის ანგარიში, VIII, 1986; ო. ჯაფარიძე, საქართველოს არქეოლოგია (ქვისა და ბრინჯაოს ხანა), თბ., 1991.

<sup>7</sup> ალ. რამიშვილი, არქეოლოგიური კვლევა-ძიება „ზემო ხაშურის სარწყავი სისტემის“ მშენებლობის ზონაში 1984-1985 წლებში, 4, 1987, გვ. 31-35.

<sup>1</sup> ლ. ნებიერიძე, დასავლეთ ამიერკავკასიის ნეოლითი, თბ., 1972, გვ. 81-82.

<sup>2</sup> Р. Мунчаев, Н. Мерперт, *Раннеземледельческие поселения Северной Месопотамии*, М., 1981, გვ. 13.

<sup>3</sup> М. Гернес, *Первобытная культура I*, Рига, გვ. 32; 36-37.

ლოში – თრიალეთსა<sup>8</sup>, და მესხეთშია აღმოჩენილი<sup>9</sup>.

თრიალეთის ადრეული ყორდანების კერამიკა, ჯერ კიდევ მტკვარ-არაქსის კულტურის სპეციფიკურ ელემენტებს ატარებს. პირველ რიგში ეს ტექნოლოგიურ თვისებებშია გამოხატული: ესაა შავპრიალა ზედაპირისა და ღია (ვარდისფერი) სარჩულის მქონე, ხელით ნაძერწი ჭურჭელი.

შუა ბრინჯაოს ხანის კერამიკაში წამყვანი ადგილი შავპრიალა, დაბალყელიან და მომრგვალებულტანიან, დიდი ზომის ჭურჭელს უკავია. ორნამენტი საკმაოდ მრავალფეროვანია: ჩაზნექილ-ამობურცული (სპირალი, ირიბი ხაზები), რელიეფური, ნაკვეთი, ნატვიფრი. ჩნდება ორნამენტის პუნქტირული სავარცხლისებური შტამპით დატანის ახალი წესიც.

თრიალეთური კულტურის აყვავების პერიოდში წამყვანია შავპრიალა კერამიკა, მაგრამ გვხვდება მოხატული ჭურჭელიც (თუმცა რაოდენობრივად ის საკმაოდ ჩამორჩება შავპრიალას). განსაკუთრებით ტიპურია კვევრისებური და ჰიდრისებური, დიდი ზომის კვერცხისებურტანიანი ჭურჭელი. ჩნდება შავპრიალა და მოხატული ჯამებიც<sup>10</sup>.

მაღალ საფეხურს აღწევს ის კერამიკული წარმოება, რომელიც უკვე ფართოდ იყენებს სამეთურეო ჩარხს. ჩარხი შეიძლებოდა ყოფილიყო ხის, ქვის, თიხის ან სხვა მასალის. უძველესი ჩარხი წარმოადგენდა ვერტიკალურ ღერძზე დამაგრებულ ხის ან სხვა მასალისაგან დამზადებულ წრეს. რგოლის ბრუნვა შესაძლებელი იყო როგორც ხელის, ისე ფეხის საშუალებით. ჩარხზე შეეძლო ემუშავა ერთ ან ორ ხელოსანს. ერთს ამოჰყავდა თიხის ნაკეთობა, ხოლო მეორე ხელით ან

ფეხით ჩარხს აბრუნებდა<sup>11</sup>. აშკარაა, რომ ძველმა ქართულმა კერამიკამ დაყალიბების ეს სახეები თანამიმდევრულად განვლო<sup>12</sup>. ხელის ჩარხი სხვადასხვა ხალხებში არაერთგვაროვანი იყო. დაყალიბების პროცესში ისტატს შეეძლო ჩარხის მობრუნება სასურველი მიმართულებით<sup>13</sup>.

სამეთურეო ჩარხზე დამზადებული კერამიკის არსებობა დადასტურებულია შუა ბრინჯაოს ხანის ფინალური სტადიისა და გვიან ბრინჯაოს საწყისი ეტაპის სამარხებში. შემდგომი დროიდან (დაახლოებით ძვ. წ. XIII-XII სს.) თითქმის მთელს აღმოსავლეთ საქართველოში (იშვიათი გამონაკლისის გარდა) სამეთურეო ჩარხზე დამზადებული კერამიკა ვრცელდება. ასეთი კერამიკა მრავლად არის აღმოჩენილი, მაგრამ თვითონ სამეთურეო მორგვის კვალი ჯერჯერობით იშვიათობაა. ცნობილია ერთადერთი სარწმუნო შემთხვევა: ხოვლეგორას ნამოსახლარის კერამიკული სახელოსნოს ნაშთების გათხრებისას ძვ. წ. VI საუკუნის ფენაში აღმოჩენილ იქნა სამეთურეო წარმოების იარაღი – 35 სმ-ის დიამეტრის მქონე მორგვი, რომელიც მოწითალო გამომწვარი თიხისაგან იყო დამზადებული<sup>14</sup>.

ძვ. წ. II ათასწლეულის მეორე ნახევრისა და I ათასწლეულის პირველი ნახევრის თიხის ჭურჭელი ძირითადად მუქი (შავი) ან რუხი ფერისაა. ზედაპირი მეტწილად გაპრიალებულია და მორთულია ნაირსახოვანი გეომეტრიული ორნამენტით, რომელიც დატანილია გაპრიალებით, ტვიფრით ან გრავირებით. ჭურჭლის ფორმები და ორნამნეტაცია უაღრესად მრავალფეროვანია. იშვიათი გამონაკლისის გარდა, ჭურჭლის ფორმა და ზოგჯერ ორნამენტიც კი, რამდენიმე საუკუნის მანძილზე თითქმის უცვლელად არის შენარჩუნებული.

ქვემოთ წარმოგიდგენთ მესხეთში გამოვლენილი კერამიკის ნივთებისა და საკერამიკე ნედ-

<sup>8</sup> О. Лорткипанидзе, *Наследие Древней Грузии*, Тб., 1989, гვ. 115; Б. Куфтин, *Археологические раскопки в Триалети*, Тб., 1941; გ. გობეჯიშვილი, ბედენის გორასამარხების კულტურა, თბ., 1980; ო. ჯაფარიძე, არქეოლოგიური გათხრები თრიალეთში, ქართველი ტომების ისტორიისათვის ძვ. წ. II ათასწლეულში, თბ., 1963.

<sup>9</sup> ო. ჯაფარიძე, ი. კიკვიძე, გ. ავალიშვილი, ა. წერეთელი, მესხეთ-ჯავახეთის არქეოლოგიური ექსპედიციის მუშაობის შედეგები, თბ., 1981; А. Церетели, *Южная Грузия в эпоху средней бронзы*, Автографат, Тб., 1981.

<sup>10</sup> ე. გოგაძე, თრიალეთის ყორდანული კულტურის პერიოდიზაცია და გენეზის, თბ., 1972.

<sup>11</sup> Е. Пещерева, *Гончарное производство Средней Азии*, Москва-Ленинград, 1959, гვ. 32.

<sup>12</sup> მ. ზანდუკელი, თიხის ჭურჭლის დამზადების ხალხური ტექნიკა. თბ., 1981, გვ. 13.

<sup>13</sup> Т. Арсеньева, *Лепная керамика Танаиса*, М., 1969, გვ. 84.

<sup>14</sup> დ. მუსხელიშვილი, ხოვლეს ნამოსახლარის არქეოლოგიური მასალა, თბ., 1978, გვ. 7.

ლეულის მინერალოგიური, პეტროგრაფიული და რენტგენოგრაფიული მეთოდებით შესწავლილ მასალას. ამ მიზნით, 39 კერამიკული ჭურჭელი და საკერამიკე ნედლეულის ნიმუში პოლარიზებული მიკროსკოპით გამჭვირვალე შლიფებში იქნა შესწავლილი, ყველა მათგანის რენტგენოფაზური დიფრაქტოგრამა გაიშიფრა. ასევე შესწავლილია ახალციხის რაიონის ზოგიერთი ნედლეულის ნიმუში. კერამიკის კლასიფიკაციისათვის გამოყენებულ იქნა თიხის ნედლეულის პეტროგრაფიული კვლევის ისეთი მეთოდი როგორიცაა, კერამიკული მასალიდან გამჭვირვალე შლიფების დამზადება და მათი მაკრო-მიკროსკოპული შესწავლა. ტექნოლოგიის საკითხის გადასაწყვეტად, საკვლევ რაიონში მასალა დაგროვდა შერჩევით. ეტალონების დასამზადებლად ახალციხის რაიონის სხვადასხვა ადგილიდან (ორჯოსანი, ნაოხრები, პამაჯი, არალი) სხვადასხვა ტიპის საკერამიკე ნედლეული იქნა დაგროვილი.

კერამიკის ეტალონებისაგან დამზადებული შლიფების პოლარიზებულ მიკროსკოპში შესწავლის საფუძველზე გამოიყო რამდენიმე ჯგუფი, რომელთაც გარკვეული პეტროგრაფიული მაჩვენებლები ახასიათებს. ზოგიერთი მათგანის განივევეთში, ვიზუალურად შეიმჩნევა ღია ფერის მასალა (კვარცი, პლაგიოკლაზი), რომელიც დამრგვალებული, ზოგჯერ კი ნატეხოვანი მარცვლებითაა წარმოდგენილი, ჭარბობს მუქი (ლიმონიტი, მაგნეტიტი). სხვა დანარჩენი მაკროსკოპულად წარმოდგენილია წვრილმარცვლოვანი, წვრილფორმოვანი, ზოგჯერ ღია ფერით, ზოგჯერ მუქით. მარილმჟავაზე არ რეაგირებს – კარბონატს არ შეიცავს.

ნატეხები პეტროგრაფიულად ძირითადად ეფუზიური ქანებით არის წარმოდგენილი: 1. ეფუზური ქანი ძალიან შეცვლილი პორფირული სტრუქტურით. 2. ეფუზური ქანი აშკარად პორფირული სტრუქტურით, გაქლორიტებული ძირითადი მასით, პლაგიოკლაზის პორფირული გამონაყოფებით. 3. ეფუზური ქანი სრულიად შავი ძირითადი მასით, რომელიც არეკლილ სინათლეშიც არ იძლევა არავითარ ეფექტს. გარდა მიკროპორფირული ჩანართებისა გვაქვს ძლიერ

გათიხებული პლაგიოკლაზის მსხვილი პორფირული გამონაყოფები. გარდა ამისა, გვხვდება კვარციტის, კვარცმინდვრისშპატიანი ქანები. ასევე დიდი რაოდენობით გვხვდება ცალკეული მინერალების ნატეხები: კვარცი, პლაგიოკლაზი, მინდვრის შპატი, პიროქსენი, რქატყუარა, ილიტი. კვარცის მარცვლების ზომა დიდ ფარგლებში მერყეობს, მისი პროცენტული შემცველობაც ცვალებადია. პლაგიოკლაზები თითქმის ყოველთვის საღია, იშვიათად, ნაწილობრივ გათიხებული, ასევეა მინდვრის შპატიც. პიროქსენი თითქმის ყველაში თანაბარი რაოდენობით შედის. ზოგიერთი ჭურჭლის ფრაგმენტის სტრუქტურა ნატეხურია, ფორმოვანი, მარილმაჟავაზე არ რეაგირებს, კარბონატს არ შეიცავს. შემაკავშირებელი თიხანივთიერება შეიცავს დიდი რაოდენობით ძალიან წვრილნატეხურ მასალას, რომელიც მკვეთრად დაკუთხულია. ქანთა ნატეხები წაირგვარია, მათ შორის ჭარბობს დიაბაზის ნატეხები. მათში შემავალი პლაგიოკლაზები გათიხებულია, ხოლო დანარჩენი მასა ჰიდროქარსებით არის ჩანაცვლებული. არის ეფუზიური ქანის ნატეხები, რომელთა ძირითადი მასა მთლიანად გათიხებულია, მაგრამ მიკროლითური სტრუქტურა კარგად ჩანს. პორფირული გამონაყოფები ასეთ ქანებში წარმოდგენილია პლაგიოკლაზით და პიროქსენით.

რენტგენოსტრუქტურული ანალიზისთვის გამოყენებულ იქნა არქეოლოგიური ობიექტის რვა ეტალონი, რომლებიც წარმოდგენილი იყო ჭურჭლის ნატეხებით, ორი მათგანი №1 და №9 სოფ. ორჯოსანიდან იყო წარმოდგენილი, დანარჩენი ექვსი ერთეული ანურის ძეგლიდან. №1 ნიმუში შეფერილობით აგურის ფერს შეესაბამებოდა, რაც სავარაუდოდ, გამონვეულია საწყის ქანში რეინის ოქსიდის არსებობით. №9 ღია ნაცრისფერია, ფაქტურა მაკროსკოპულად ჰგავს ძლიერ გამკვრივებულ მონტრმოლინიტურ თიხას. დანარჩენი ნიმუშები (40, 46, 54, 60, 76 და 80) წარმოდგენილი არის შავი ფერის ნატეხებით. მაგრამ შეფერილობის ბუნების გამოსავლენად №40 ნიმუშიდან აღებულ იქნა შეუღებავი ფრაგმენტი, რომელიც შეჯერდა ფერითა და ფაქტურით №1 ნიმუშს.

რენტგენოსტრუქტული მონაცემები წარმოდგენილია დიაგრამების სახით (იხ. დიაგრამები, ტაბ. 2) და შეჯამებულია ტაბულაში (ტაბ. 1).

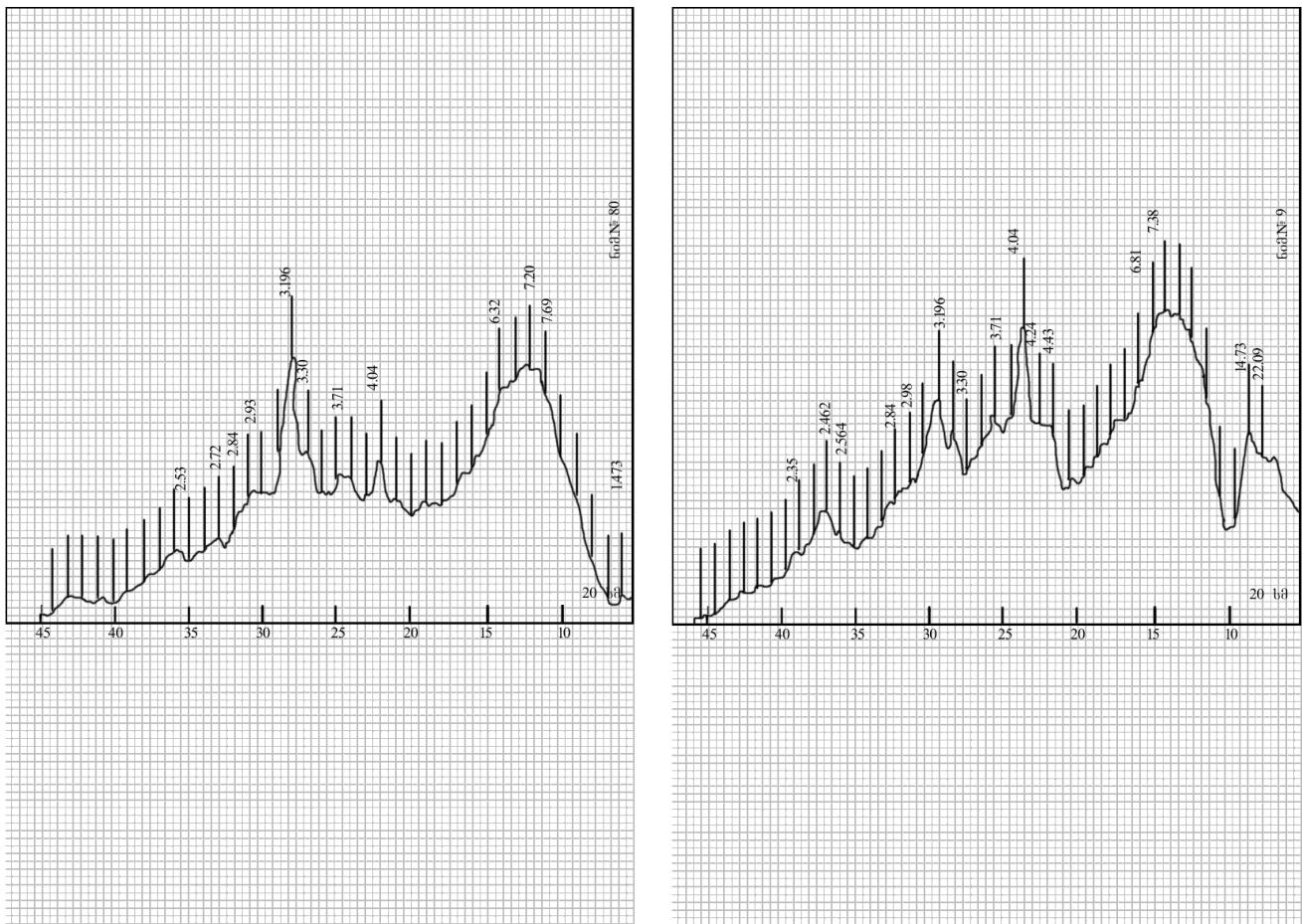
როგორც მოსალოდნელი იყო, რენტგენოგრამებმა გამოავლინა გამოსაკვლევი ობიექტების მრავალფაზიანი შედგენილობა, რომლებშიც მუდმივად ფიქსირდება პლაგიოკლაზის (პიკები 3. 195 A და 4. 04 A) და კვარცის (პიკები 3. 34 და 4. 23 A) მონაწილეობა. რაც შეეხება ძირითად შემაერთებელ შემადგენელს, იგი პრაქტიკულად ყველა ნიმუშში შერეულ შრეებრივი თიხური მონტროლინიტ-ქლორიტული ტიპის მინერალით არის ნარმოდგენილი, მაგრამ ხშირად, ნიმუშებში №40, 46, 54, 60 და 76 სხვადასხვა რაოდენობით მონაწილეობს მესამე კომპონენტი – ილიტი. აღ-

სანიშნავია, რომ იკვეთება ინტენსიური ბაზალური ანარეკლების გადანაწილების ხასიათი და განსაკუთრებით მათი სიდიდის შემცირების მხარეს სიბრტყეებს შორის მანძილისაკენ გადახრა, შესაბამისად პიკები 22. 09 A და 14. 73 A, მოწმობს იმას, რომ ნიმუშები გამომწვარი იყო ჩვენთვის დაუდგენელ ტემპერატურაზე, რამაც გამოიწვია საწყისი გაჯირჯული თიხების გადასვლა მდგრად არაგაჯირჯულ ერთგვაროვნებაში. გაცილებით რთული ამოცანაა კერამიკაში წარმოდგენილი შემაკავშირებელი ნივთიერების – თიხის კვლევა, ვინაიდან თერმული დამუშავების დროს ის უმეტესწილად გადადის მინისებრ, ამორფულ მასაში, რომელშიც საწყისი ნივთიერების მხოლოდ ფრაგმენტებია შენარჩუნებული. ასეთი

### ტაბ. №1. არქეოლოგიური ნიმუშების რენტგენოგრაფიული მონაცემები

ნიმუში №1		ნიმუში №9		ნიმუში №40		ნიმუში №46		ნიმუში №54		ნიმუში №60		ნიმუში №76		ნიმუში №80	
J/jo	da/n	J/jo	da/n	J/jo	da/n	J/jo	da/n	J/jo	da/n	J/jo	da/n	J/jo	da/n	J/jo	da/n
-	-	30	22.09	50	22.09	20	22.09	-	-	20	22/09	30	22.09	10	22.09
-	-	-	-	-	-	-	-	50	17.67	-	-	-	-	-	-
20	14.73	50	14.73	50	14.73	-	-	40	14.73	30	14.73	-	-	5	14.73
-	-	-	-	20	10.4	60	8.42	50	9.82	40	9.82	70	8.84	-	-
100	7.38	100	7.38	100	7.38	100	7.38	100	7.38	100	7.38	100	7.38	100	7.69
80	6.32	80	6.81	70	6.32	80	6.32	50	6.81	100	6.81	100	6.81	100	7.2
-	-	-	-	50	5.72	50	5.91	40	5.72	-	-	90	6.32	90	6.32
-	-	-	-	-	-	10	4.93	-	-	-	-	-	-	-	-
20	4.44	40	4.43	10	4.44	20	4.44	30	4.44	5	4.44	-	-	-	-
20	4.23	40	4.23	15	4.23	-	-	15	4.25	10	4.23	-	-	-	-
40	4.04	90	4.02	15	4.04	-	-	5	4.04	10	4.04	-	-	30	4.04
10	3.71	30	3.71	10	3.64	15	3.71	20	3.86	15	3.71	20	3.64	10	3.71
30	3.34	30	3.3	50	3.34	50	3.30	50	3.34	50	3.34	40	3.34	30	3.30
50	3.196	50	3.196	80	3.196	70	3.21	70	3.196	80	3.196	80	3.196	80	3.196
-	-	-	-	-	-	-	-	50	3.13	-	-	-	-	-	-
10	2.978	10	2.98	-	-	-	-	80	2.978	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	20	2.93	20	2.93	60	2.93	-	-	-	-	10	2.93
20	2.885	15	2.84	-	-	-	-	-	-	10	2.885	5	2.885	5	2.84
-	-	-	-	-	-	5	2.71	30	2.72	-	-	5	2.80	10	2.72
25	2.564	10	2.564	20	2.529	30	2.54	-	-	20	2.529	10	2.5	-	2.53
-	2.459	30	2.462	-	-	10	2.42	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	15	2.35	10	2.27	10	2.26	40	40	5	2.28	10	10	-	-

## ტაბ. 2. რენტგენოსფრუქტურული მონაცემების დიაგრამები



ტიპის მასალის შესწავლას პირობითი ხასიათი აქვს. ჩვენს შემთხვევაში შეგვიძლია გამოვყოთ ორი ბაზალური არეკვლა: პირველ შემთხვევაში, როგორც ჩანს, შემკვრელი მასა წარმოდგენილი იყო შერეული შრეებრივი ქანის – მონტრმოლინიტით, ხოლო მეორე შემთხვევაში – ილიტით.

ამგვარად, აღნერილი ფხვიერი ნიმუშები ძირითადად წარმოდგენილია ტუფოგენური ქანებით, რომელთა შორის რამდენიმე სახესხვაობა შეიძლება გამოიყოს: 1. ტუფოგენური ქანი თიხოვანი შემაერთებლით და ნაირგვარი ნატეხური მასალით: მინერალების ნატეხები წარმოდგენილია პიროქსენით და პლაგიოკლაზით, ხოლო ამონთ-სეული ქანების ნატეხებს შორის გამოირჩევა ანდეზიტისა და დიაბაზის შემადგენლობის ქანები. თიხოვანი შემაერთებელი ყველა შემთხვევაში შეიცავს დიდი რაოდენობით წვრილ ნატეხებს.

აღნერილი ტუფოგენური ქანებიდან რამდენიმე შეიცავს კარბონატს, ზოგჯერ დიდი რაოდენობით (ნიმუშები: 40, 48, 50, 59, 60, 61, 75).

2. მცირე რაოდენობით გვხვდება თითქმის მთლიანად თიხოვანი მასით აგებული ქანები, რომელიც დიდი რაოდენობით შეიცავს წვრილ ნატეხოვან მექანიკურ მასალას.

ფხვიერი ნედლეულიდან მათი ანალოგიურია ნიმუშები დიდი პამაჯის მიდამოებისა და ორჭოსანიდან, მხოლოდ იმ განსხვავებით, რომ აქ კარბონატიც მონაწილეობს.

შეიძლება გაკეთდეს დასკვნა, რომ არქეოლოგიური ჭურჭლის მასალად გამოყენებულია ადგილობრივი ნედლეული; წარმოდგენილი ნიმუშები ნაწილობრივ სახეცვლილია (არ შეიცავს თიხოვან შემაერთებელს); ჭურჭელი არ უნდა იყოს დამუშავებული თერმულად მაღალ ტემპე-

რატურაზე (მათში შემავალ მინერალებს და ქანებს არ აქვთ მაღალი ტემპერატურის ზემოქმედების ნიშნები).

კერამიკული ნივთების სარესტავრაციო სქემა, რომლის მიხედვითაც წარმოდგენილ ნივთებს ჩვენს მიერ რესტავრაცია-კონსერვაცია ჩაუტარდა, აპრობირებულია და ფართოდ გამოიყენება ევროპის მრავალ სარესტავრაციო ლაბორატორიაში. სარესტავრაციო სქემა ითვალინებს მასალის დამუშავების შემდეგ ეტაპებს:

1) ნივთის ვიზუალური დათვალიერება და მაკროსკოპული შესწავლა (დაზიანების ხარისხის დადგენა):

განათხარი თიხის ნაწარმის დამუშავების (გარეცხვა, გამაგრება, რესტავრაცია-კონსერვაცია) დროს დიდი ყურადღება უნდა მიექცეს ნაკეთობის რაობას — უპირველესად მისი გამოწვის ხარისხს. კარგად გამომწვარი თიხა თავისი მაღალი მექანიკური თვისებების გამო უფრო გამდება, ვიდრე ცუდად ან სრულიად გამოუწვავი ნაწარმი. ამიტომ ამ შემთხვევაში მისი შემდგომი დამუშავების დროს განსაკუთრებული მიდგომა იქნება საჭირო.

2) დეტალური ლაბორატორიული დოკუმენტაციის შექმნა, ფოტოფიქსაცია.

3) მასალის განმენდა:

თიხის ჭურჭელი ან ნატეხები, რომლებიც არქეოლოგიური გათხრების შედეგად მოიპოვება, ჩვეულებრივ მიწითაა ხოლმე დაფარული, სხვადასხვა სახის მექანიკური ნადებით და ხშირად მოთეთრო-მონაცრისფრო კარბონატების ფენით. მიწისა და სხვა მექანიკური ნადების მოცილება წარმოებს წყალში გარეცხვით რბილი ჯაგრისის გამოყენებით. რაც შეეხება კარბონატებს, ის წყლით არ ცილდება. ამ შემთხვევაში ზედაპირის განმენდა მიმდინარეობს მექანიკურად, სკალპელის გამოყენებით.

გარეცხვამდე აუცილებელია თიხის ჭურჭელი დახარისხდეს, ე. ი. ერთმანეთისაგან განცალკევდეს კარგად (მკვრივი და კარგად გამომწვარი) და ცუდად დაცული (ფხვიერი, ფორმვანი, ცუდად გამომწვარი) კერამიკის ფრაგმენტები. უკანასკნელის გარეცხვა წყალში, მით უმეტეს

მუვაში დაუშვებელია. მკვრივსა და კარგად გამომწვარ თიხის ჭურჭლის ნატეხებს, მიწისა და სხვა მექანიკური ნადების დაბილების მიზნით, ათავსებენ წყალში, ტოვებენ ხელუხლებლად 2-3 საათის განმავლობაში, და მხოლოდ შემდეგ რეცხავენ ჯაგრისის საშუალებით ან გამდინარე, დროდადრო გამონაცვალ წყალში. ბოლოს ნატეხებს გამოხდილ წყალში ათავსებენ, დასასრულს კი ოთახის ტემპერატურაზე გასაშრობად სპეციალურ თაროებსა და დაფებზე აწყობენ. ცუდად გამომწვარი, ფორმვანი კერამიკის გარეცხვა განსაკუთრებულ სიფრთხილეს მოითხოვს. ზოგჯერ იგი იმდენად დაზიანებულია, რომ მას არც კი რეცხავენ, მხოლოდ ამაგრებენ 2% პარალოიდ B-72-ით. გასამაგრებელი მასალა ნივთის ზედაპირზე რბილი ფუნჯით თავსდება. ეს ოპერაცია იმდენჯერ უნდა გამეორდეს სანამ ნივთი ბოლომდე არ გაიუღინოთ ზემოთ ხსენებული საკონსერვაციო საშუალებით. ვინაიდან ადვილად ფხვნადი და ფორმვანი კერამიკა წყალში შეიძლება დაიშალოს, მას სპირტის საშუალებით, ან გამოხდილ წყალში დასველებული რბილი ჯაგრისით წმენდენ.

კერამიკა კარგად უნდა გამომრეს ჰაერზე ან ოთახის ტემპერატურაზე. წინააღმდეგ შემთხვევაში ტენიანობის გამო, მისი შემდგომი გამაგრება ან შენებება არაეფექტური იქნება.

4) პირველადი რეკონსტრუქცია:

დეტალების აწყობა რეკონსტრუქციის დროს წებოვანი ქაღალდის საშუალებით კეთდება (სურ. 1 ა).

5) ზემოთ აღნერილი ოპერაციის ჩატარების შემდეგ წარმოებს წინასწარ მორგებული ნაწილების შენებება. როგორც წესი, სარესტავრაციო სამუშაოებისათვის გამოყენებულ წებოს უკუქცევადობის თვისება უნდა ახასიათებდეს, ე. ი. საჭიროების შემთხვევაში შესაძლებელი უნდა იყოს მისი აცეტონში გახსნა და შენებებული ნაწილების ერთმანეთისაგან განცალკევება. ეს არის ძირითადი მოთხოვნა, რომელსაც სარესტავრაციო პრაქტიკაში ხმარებულ წებოს უყენებენ.

6) პირველადი რეკონსტრუქცია საშუალებას იძლევა იზომეტრიაში აღდგეს ნივთის ორიგინა-

ლი ფორმა. ხშირ შემთხვევაში ნივთი მოღწეულია ფრაგმენტული სახით, ორიგინალი დეტალებით არ ხერხდება მასალის ბოლომდე აღდგენა და შესაბამისად, რჩება მრავალი ცარიელი ადგილი. ნაკლული ჭურჭელი ვიზუალურად არაეფექტურია და რაც მთავარია, ნაკლებგამძლე. გამომდინარე აქედან ნივთი საჭიროებს ფორმის აღდგენის ტექნიკის გამოყენებას — ცარიელი ადგილები თაბაშირით ივსება.

ერთ-ერთი უმთავრესი მოთხოვნაა ორიგინალი და ამოვსებული დეტალების განსხვავებულობის დაფიქსირება (სურ. 1 ბ).

### 7) დაფერვა.

რესტავრაციის შემდეგი ეტაპია ამოვსებული ადგილების საღებავებით დაფერვა ანუ ტონირება. ორიგინალ და რესტავრირებულ ნაწილებს შორის განსხვავების მკაფიოდ წარმოსაჩენად, დაფერვა ხდება თიხის ჭურჭელთან მიახლოებული ფერით (სურ. 1 გ). თითქმის ანალოგიური მეთოდით ხდება დაფერვა სხვა ევროპულ ქვეყნებში. ჩვენთვის საინტერესო აღმოჩნდა აღდგენისა და დაფერვის იტალიაში გავრცელებული მეთოდიკა: თაბაშირს ყრიან პილიეთილენის პარკში, შემდეგ ამატებენ საჭირო პიგმენტებს, სასურველი ფერის მიღების შემდეგ თაბაშირს აზავებენ წყალში და შემდგომ ამავე თაბაშირითვე ავსებენ ნაკლულ ადგილებს.

### 8) კონსერვაცია.

რესტავრაცია-კონსერვაციის საბოლოო ეტაპს წარმოადგენს კონსერვაცია. ეს პროცესი თვით არტეფაქტის მდგომარეობაზეა დამოკიდებული. იმაზე თუ რამდენად დაზიანებული ან გაფხვიერებულია კერამიკა. ნებისმიერ შემთხვევაში კონსერვაცია კეთდება მხოლოდ 2%-იანი პარალოიდ-72-ით. ძალზე მნიშვნელოვანია თავად საკონსერვაციო საშუალება.

კარგ მდგომარეობაში მყოფი ნივთი, რბილი ფუნჯის საშუალებით საკონსერვაციო ნივთიერების ერთი ფენით იფარება. ფხვიერი კერამიკა რამდენიმე ფენით გამაგრებას მოითხოვს.

9) თუ ანგობირებული ან მოჭიქული კერამიკა კარგად არის შენახული, მას ჩვეულებრივი, ზემოთ აღწერილი წესით რეცხავენ. დაზიანებუ-

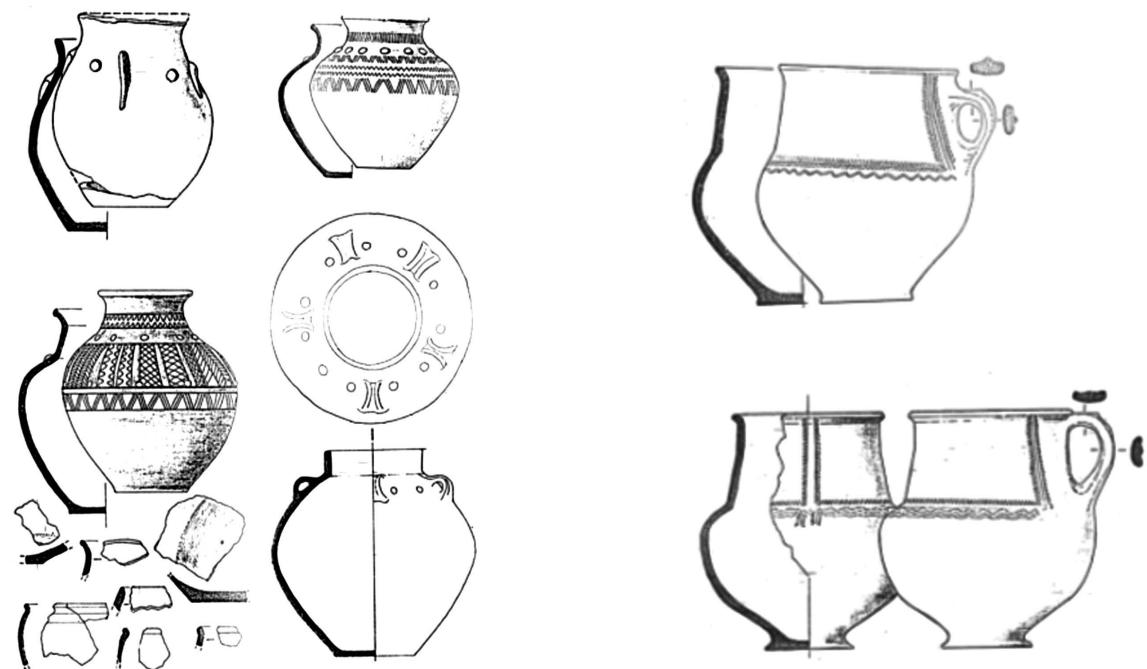
ლი და ცუდად დაცული კერამიკის შემთხვევაში მეტი სიფრთხილის გამოჩენაა საჭირო. უპირველესად, მისი გარეცხვა უნდა მოხდეს ეთილის სპირტში, კონსერვაციის შემთხვევაში გამაგრდეს 2%-იანი პარალოიდ 72-ით, და მხოლოდ შემდეგ გაგრძელდეს სხვა ეტაპის სარესტავრაციო სამუშაოები.

არქეოლოგიური კოლექციების შესწავლამ, რომლებიც მუზეუმებში ინახება ცხადყო, რომ უმეტესობა მათგანი საჭიროებს პირველად ან განმეორებით რესტავრაციას. ძალიან რთულია იმ არტეფაქტების გადაფასება, რომლებიც არქეოლოგიური გათხრების დროს მოიპოვება. ჩნდება კონკრეტული ძეგლის ამა თუ იმ ასპექტში შესწავლის ახალი, უნიკალური შესაძლებლობები. მაგრამ, იმისათვის, რომ არტეფაქტი, როგორც მოვლენა, რომელსაც წარსულში გარკვეული ადგილი ეკავა, მრავალმხრივ შესწავლილი იქნას, საჭიროა გარკვეული ცოდნა და მისი ინტერპრეტაცია. ერთ-ერთ წყაროს, რომელსაც არქეოლოგიური გათხრების შედეგად ვიღებთ არის არტეფაქტების ფიზიკური მდგომარეობა. ნებისმიერი მასალისაგან დამზადებული (იქნება ეს ორგანული თუ არაორგანული) ნივთი შეუქცევად ცვლილებებს განიცდის. ამის შედეგად მასალის სტრუქტურის დეგრადაცია წარმოიქმნება. სამწუხაროდ, საველე კონსერვაციის პრაქტიკა, რომლის მთავარი ფუნქციაა ნივთის შენახვა გათხრებიდან ამოღებისთანავე და შემდგომ ასევე, უვნებლად მიტანა ლაბორატორიაში, დღესდღეობით პრაქტიკულად არ არსებობს (ზოგიერთი გამონაკლისის გარდა), სუბიექტური და ობიექტური მიზეზები მრავლად არის. ერთის მხრივ, გარდა გათხრებისა აუცილებელია, ნივთი კულტურული ფენიდან მეთოდოლოგიურად სწორად იქნას ამოღებული, ადგილზევე მოხდეს კონსერვაცია და დოკუმენტაცია. არ არის საკმარისი რესტავრატორების რაოდენობა, რომლებიც ველზე უზრუნველყოფენ სრულ საკონსერვაციო სამუშაოებს. ხშირ შემთხვევაში, არაპროფესიონალის მიერ რესტავრირებული ნივთები სავალალო მდგომარეობაში აღწევს ლაბორატორიაში და რესტავრატორებს მაქსიმალურად რთულ პირო-

ბებში უწევთ მათი განახლება. ხშირ შემთხვევაში ეს არ იძლევა ეფექტურ საკონსერვაციო შედეგს, რადგან ნივთები უკვე ან მექანიკარად უხეშად ან ქიმიურად არის დამუშავებული, ეს კი ნივთის ცვლილებებს იწვევს. სტრუქტურული ცვლილებები, რომლებსაც საქმაოდ ხშირად ვაწყდებით – კერამიკის ფენებად დაშლაა, რაც რიგი მიზეზებით არის გამოწვეული. ესენია: დაბალი ან არა-თანაბარი ტემპერატურული გამოწვის რეჟიმი, ნიადაგში წყალში ხსნადი მარილების არსებობა და კერამიკის ფორიანობა, რაც ნივთის ზედაპირ-

ზე მარილების კრისტალიზაციას იწვევს. ამიტომ, დაბალ ტემპერატურაზე გამომწვარი კერამიკა საველე საკონსერვაციო სამუშაოების დროს და შემდგომ ლაბორატორიაში რესტავრაციისას განსაკუთრებულ ყურადღებას მოითხოვს.

რესტავრატორ-კონსერვატორისთვისაუცილებელია მრავალმხრივი ცოდნა, რათა არტეფაქტის ლაბორატორიაში შემოსვლისთანავე დაგეგმოს შემდგომი სარესტავრაციო სამუშაოები, რაც მომავალში უზრუნველყოფს ნივთის სრულ დაცვას რაიმე სახის დაზიანებებისგან.



ტაბ. 3. ანტური. შუაბრინჯაოს ხანის კერამიკა





სურ. 1. კერამიკული ჭურჭლის  
რესტავრაცია-კონსერვაციის ეტაპები

ა. ნივთის რეკონსტრუქცია წებოვანი  
ქაღალდის საშუალებით



ბ. ნივთის ნაკლული ნაწილების  
თაბაშირით შევსება



გ. ნივთის რეკონსტრუირებული  
ნაწილების ტონირება



---

უკრნალში ACADEMIA სტატიების წარდგენის წესები  
იხ.: [www.art.edu.ge](http://www.art.edu.ge)  
(უკრნალი ACADEMIA)

ISSN 1512-0899

